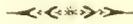


Abhandlungen
der
Königlichen
Akademie der Wissenschaften
zu Berlin.



Abhandlungen

der

Königlichen

Akademie der Wissenschaften

zu Berlin.

Aus dem Jahre
1825.

Nebst der Geschichte der Akademie in diesem Zeitraum.

Berlin.

Gedruckt in der Druckerei der Königlichen Akademie
der Wissenschaften.

1828.

In Commission bei F. Dümmler.

Inhalt.

Historische Einleitung	Seite 1
Verzeichniß der Mitglieder und Correspondenten der Akademie	- V

Abhandlungen.

Physikalische Klasse.

KARSTEN über das Roheisen	Seite 1
✓ LINK über die natürliche Ordnung der Gräser	- 17
RUDOLPHI Beschreibung einer seltenen menschlichen Zwitterbildung nebst vorangeschickten allgemeinen Bemerkungen über Zwitter-Thiere	- 45
✓ SEEBECK von dem in allen Metallen durch Vertheilung zu erregenden Magnetismus	- 71
✓ v. BUCH einige Bemerkungen über Quellen-Temperatur	- 93
✓ ERMAN über einen anomal scheinenden Erfolg beim Freiwerden der latenten Wärme, mit Beziehung auf die Thermologie des Aristoteles	- 107
✓ LICHTENSTEIN über die Springmäuse oder die Arten der Gattung <i>Dipus</i>	- 133
✓ WEISS über die Verhältnisse in den Dimensionen der Krystallsysteme, und insbesondere des Quarzes, des Feldspathes, der Hornblende, des Augites und des Epidotes	- 163
✓ MITSCHERLICH über die Ausdehnung der krystallisirten Körper durch die Wärme ..	- 201

Mathematische Klasse.

✓ EYTELWEIN über die Prüfung der Normal-Maasse und Gewichte für den Königlich-Preussischen Staat und ihre Vergleichung mit den französischen Maassen und Gewichten	Seite 1
✓ BESSEL Neue Untersuchungen über die Geraden-Aufstiege der 36 Fundamentalsterne	- 23
✓ OLTMANNS über die Bildung eines Erdkatalogs	- 37
✓ POSELGER von Konoiden-Schnitten	- 97

Philosophische Klasse.

ANGILLON über die Extreme in der Philosophie und allen moralischen Wissenschaften.....	Seite 1
SCHLEIERMACHER über den Unterschied zwischen Naturgesetz und Sittengesetz....	- 15

Historisch-philologische Klasse.

WILHELM V. HUMBOLDT über die unter dem Namen Bhāgavad-Gítā bekannte Episode des Mahā-Bhārata.....	Seite 1
UHLEN über drei antike Musiv-Gemälde im Königlich-Preussischen Museum....	- 65
SÜVERN über den historischen Charakter des Drama.....	- 75
WILHELM V. HUMBOLDT über vier Ägyptische, löwenköpfige Bildsäulen in den hiesigen Königl. Antikensammlungen.....	- 145
IDELER über die von den Alten erwähnten Bestimmungen des Erdumfangs und die von den Neuern daraus abgeleiteten Stadien.....	- 169
BOFF Vergleichende Zergliederung des Sanskrits und der mit ihm verwandten Sprachen (zweite Abtheil.).....	- 191



J a h r 1 8 2 5.

Am 24. Januar hielt die Königliche Akademie der Wissenschaften eine öffentliche Sitzung zur Feier des Jahrestages Friedrichs des Zweiten, welche der Sekretar der philosophischen Klasse, Herr Schleiermacher, eröffnete, und in welcher Herr von Buch über die Insel Palma, Herr Schleiermacher über den Unterschied zwischen Natur- und Sittengesetz, und Herr Weifs über das Vorkommen der Edelsteine im Riesengebirge las.

Die öffentliche Sitzung am 3. Julius, dem Leibnitzischen Jahrestage, eröffnete der Sekretar der historisch-philologischen Klasse, Herr Buttman, mit einer Mahnung an Leibnitz Verdienste um die Sprachforschung, worauf er die unten folgende von der philosophischen Klasse aufgegebenen Preisfrage bekannt machte, und von den seit einem Jahr bei der Akademie vorgefallenen Veränderungen Bericht erstattete. Der ehrwürdige Veteran, Herr Bode, ist, seinem so spät erst geäußerten Wunsche zufolge, von seinen Verpflichtungen bei der Akademie und Sternwarte entbunden worden. Die hierdurch erledigte Stelle eines Vorstehers der Königlichen Sternwarte ist dem Astronomen Herrn Professor Encke zu Gotha ertheilt, und derselbe zugleich zum ordentlichen Mitgliede der Akademie, und zum Sekretar der mathematischen Klasse ernannt worden. Schon vorher war die bereits im Jahr 1810 getroffene Wahl des Herrn Oltmanns zum Mitgliede derselben Klasse, welche Wahl aber durch den langjährigen Aufenthalt im Auslande ohne Erfolg geblieben war, den Statuten gemäß

erneuert worden, und seitdem hat die Akademie auch die hiesigen Professoren Herrn Dirksen und Poselger zu Mitgliedern der mathematischen Klasse ernannt. Für die physikalische Klasse ist Herr Berzelius zu Stockholm als ordentliches auswärtiges Mitglied gewählt worden. Die historisch-philologische Klasse hat die Herren Meier in Halle, Schömann in Greifswald, Thiersch in München und Abel Remusat in Paris zu ihren Correspondenten ernannt.

Nach diesen Vorträgen des vorsitzenden Sekretars begrüßten die drei neu eintretenden Mitglieder, die Herren Dirksen, Oltmanns und Poselger, die Akademie mit kurzen Anreden, welche von dem ältesten Mitgliede der mathematischen Klasse, Herrn Grüson, beantwortet wurden. Zuletzt las Herr Wilhelm von Humboldt eine Abhandlung über das *Bhágavad-Gítá*, worin er die in diesem altindischen Gedicht enthaltene philosophische Lehre des Krischna entwickelte.

Preisfrage der philosophischen Klasse für das Jahr 1827.

Cartesius, Leibnitz und Locke haben versucht, die Thatsachen des thierischen Instinkts und des Kunsttriebes insbesondere in Übereinstimmung mit ihren allgemeinen Theorien zu erklären. Spätere Systeme hingegen haben diesen Gegenstand theils ganz übergangen, theils sich nur sehr im Allgemeinen darauf eingelassen. Die Akademie wünscht diesen Mangel ergänzt zu sehen, und fordert daher, dafs einerseits der Versuch gemacht werde, Erklärungen jener Thatsachen zu geben, in dem Geiste der verschiedenen neuen Systeme der Philosophie; nächst dem aber auch dargestellt werde, mit welchen Eigenthümlichkeiten der Schulen es zusammenhänge, dafs die einen diesen Gegenstand behandeln, die andern ihn übergehen.

„Es wird der Akademie nur angenehm sein, wenn die Bearbeiter der Aufgabe bei Aufstellung des Begriffs alles berücksich-

tigen, was die Beobachtungen der Naturforscher hierüber bisher an die Hand gegeben haben, indem auf diese Weise am sichersten der Gegenstand in seinem ganzen Umfange aufgefaßt werden wird. Auch wird es ihr keinesweges zuwider sein, wenn jemand glaubt, das, was man thierischen Kunsttrieb und Instinkt nennt, nicht isoliren zu können, und daher als Mittel zum Zweck seine Untersuchung auf alle Erscheinungen des thierischen Lebens richtet, welche eine Analogie mit menschlichen Seelenkräften darbieten."

Die Abhandlungen müssen in deutscher, lateinischer oder französischer Sprache, leserlich geschrieben, am 31. März 1827 bei dem Sekretar der Klasse eingegangen sein. Der Name des Verfassers ist in einem mit dem Denkspruch der Abhandlung bezeichneten versiegelten Zettel beizufügen.

Die Ertheilung des Preises von 50 Ducaten geschieht in demselben Jahr in der öffentlichen Sitzung am 3. Julius.

Am 3. August hielt die Königliche Akademie der Wissenschaften zur Feier des Geburtstages Seiner Majestät des Königs eine öffentliche Sitzung, welche der Sekretar der physikalischen Klasse, Herr Erman, eröffnete. Eine von dem Lieutenant Herrn von Reinhard entworfene Stammtafel des Königlich-Preussischen Hauses ward als ein der Feier des Tages angemessenes genealogisches Kunstwerk ausgestellt. Hierauf las Herr Ideler über das Geburtsjahr Christi mit Bezug auf den Stern der Weisen. Herr Ritter hielt einen Vortrag über Capitan Smith's Karte zu den vom Major Denham und Lieutenant Clapperton im Innern von Afrika gemachten Entdeckungen. Herr Link las den Entwurf eines Pflanzen-Systems nach phytologischen Grundsätzen.

Für das Unternehmen der neuen Himmelskarten, nach dem Vorschlage des auswärtigen Mitgliedes Herrn Bessel, (s. die Einleitung zum vorigen Bande der akademischen Schriften) ernannte die

Akademie im Laufe dieses Jahres eine Commission, bestehend aus dem auswärtigen Mitgliede Herrn Bessel und den ordentlichen Mitgliedern Herren Dirksen, Encke, Ideler und Oltmanns, und bestimmte eine für den angegebenen Zweck vorläufig hinreichend scheinende Summe, welche aus den jährlichen Einkünften der Akademie sechs Jahre hindurch entnommen werden soll.

Die Commission versandte an die Haupt-Sternwarten des In- und Auslandes einen von Herrn Bessel entworfenen Prospectus des Unternehmens, in welchem aufer den näheren Bestimmungen über die Art der Zeichnung und Reduction, jedem Theilnehmer für ein Blatt von einer Stunde in der geraden Aufsteigung und 30° in der Declination, ein Preis von 25 Dukaten versprochen wurde. Der Prospectus war begleitet von einer Probekarte, welche Herr Bessel entworfen; zur gröfseren Verbreitung erlaubte Herr Professor Schumacher noch die Einrückung in seine astronomischen Nachrichten. Als vorläufiger Termin der Beendigung jedes Blattes ward das Ende von 1828 angesetzt.

Das Unternehmen erfreute sich einer regen Theilnahme, so dafs die Commission schon am Ende dieses Jahres vorläufig alle Stunden vertheilen konnte. Die gröfsere Mehrzahl der Theilnehmer erklärte sich mit den Bestimmungen der Commission zufrieden, und die letztere sah sich selbst in die unangenehme Nothwendigkeit versetzt, etwas später eingehende Meldungen einstweilen noch mit der Bitte ablehnen zu müssen, etwanige Lücken in der Vertheilung, oder eine Erweiterung des Unternehmens abwarten zu wollen.

Ueber den Erfolg und die wirkliche Ausführung werden die späteren Bände weiter berichten.



Verzeichnifs

der Mitglieder und Correspondenten der Akademie.

D e c e m b e r 1 8 2 5.



I. Ordentliche Mitglieder.

Physikalische Klasse.

Herr <i>Walter</i> , Veteran.	Herr <i>Lichtenstein</i> .
- <i>Hufeland</i> .	- <i>Weifs</i> .
- <i>Alexander v. Humboldt</i> .	- <i>Link</i> .
- <i>Hernbstedt</i> .	- <i>Seebeck</i> .
- <i>v. Buch</i> .	- <i>Mitscherlich</i> .
- <i>Erman</i> , Sekretar der Klasse.	- <i>Karsten</i> .
- <i>Rudolphi</i> .	

Mathematische Klasse.

Herr <i>Bode</i> , Veteran.	Herr <i>Oltmanns</i> .
- <i>Grison</i> .	- <i>Encke</i> , Sekretar der Klasse.
- <i>Eytelwein</i> .	- <i>Dirksen</i> .
- <i>Fischer</i> .	- <i>Poselger</i> .

Philosophische Klasse.

Herr <i>Ancillon</i> .	Herr <i>v. Savigny</i> .
- <i>Schleiermacher</i> , Sekretar der Klasse.	

Historisch-philologische Klasse.

Herr <i>Hirt</i> , Veteran.	Herr <i>Boeckh</i> .
- <i>Buttmann</i> , Sekretar der Klasse.	- <i>Bekker</i> .
- <i>Wilhelm v. Humboldt</i> .	- <i>Süvern</i> .
- <i>Uhdn</i> .	- <i>Wilken</i> .
- <i>Niebuhr</i> .	- <i>Ritter</i> .
- <i>Ideler</i> .	- <i>Bopp</i> .

II. Auswärtige Mitglieder.

Physikalische Klasse.

- | | |
|-------------------------------------|--|
| Herr <i>Berzelius</i> in Stockholm. | Herr <i>Jussieu</i> in Paris. |
| - <i>Blumenbach</i> in Göttingen. | - <i>Scarpa</i> in Pavia. |
| - <i>Cuvier</i> in Paris. | - <i>Sömmering</i> in Frankfurt am Main. |
| Sir <i>Humphry Davy</i> in London. | - <i>Volta</i> in Como. |

Mathematische Klasse.

- | | |
|-----------------------------------|-------------------------------------|
| Herr <i>Bessel</i> in Königsberg. | Herr Graf <i>la Place</i> in Paris. |
| - <i>Gauß</i> in Göttingen. | |

Philosophische Klasse.

- | | |
|---------------------------------|-----------------------------------|
| Herr <i>v. Göthe</i> in Weimar. | Herr <i>Stewart</i> in Edinburgh. |
|---------------------------------|-----------------------------------|

Historisch-philologische Klasse.

- | | |
|--|--|
| Herr <i>Gottfried Herrmann</i> in Leipzig. | Herr <i>A. W. v. Schlegel</i> in Bonn. |
| - <i>Silvestre de Sacy</i> in Paris. | - <i>J. H. Vofs</i> in Heidelberg. |

III. Ehren-Mitglieder.

- | | |
|--|---|
| Herr <i>C. F. S. Freih. Stein vom Altenstein</i>
in Berlin. | Herr <i>Lhuillier</i> in Genf. |
| - Graf <i>Daru</i> in Paris. | - <i>v. Loder</i> in Moskau. |
| - <i>Imbert Delonnes</i> in Paris. | - Gen. Lieut. Freih. <i>v. Minutoli</i> in
Neufchatel. |
| - <i>Dodwell</i> in London. | - Gen. Lieut. Freih. <i>v. Müffling</i> in
Berlin. |
| - <i>Ferguson</i> in Edinburgh. | - <i>Prevost</i> in Genf. |
| Sir <i>William Gell</i> in London. | - <i>Fr. Stromeyer</i> in Göttingen. |
| Herr <i>William Hamilton</i> in Neapel. | - <i>Thaer</i> in Mögeln. |
| - Graf <i>v. Hoffmannsegg</i> in Dresden. | - <i>v. Zach</i> in Genua. |
| - Colonel <i>Leake</i> in London. | |

IV. Correspondenten.

Für die physikalische Klasse.

- | | |
|-----------------------------------|--|
| Herr <i>Accum</i> in Berlin. | Herr <i>Mohs</i> in Freiberg. |
| - <i>Autenrieth</i> in Tübingen. | - <i>von Moll</i> in München. |
| - <i>Balbis</i> in Lyon. | - <i>van Mons</i> in Brüssel. |
| - <i>Biot</i> in Paris. | - <i>Nitzsch</i> in Halle. |
| - <i>Brera</i> in Padua. | - <i>Oersted</i> in Kopenhagen. |
| - <i>Rob. Brown</i> in London. | - <i>Pfaff</i> in Kiel. |
| - <i>Caldani</i> in Padua. | - <i>C. Sprengel</i> in Halle. |
| - <i>Chladni</i> in Kemberg. | - <i>Schrader</i> in Göttingen. |
| - <i>Configliacchi</i> in Pavia. | - <i>v. Stephan</i> in Petersburg. |
| - <i>Florman</i> in Lund. | - <i>Tenore</i> in Neapel. |
| - <i>Gay-Lussac</i> in Paris. | - <i>Thenard</i> in Paris. |
| - <i>Hausmann</i> in Göttingen. | - <i>Tiedemann</i> in Heidelberg. |
| - <i>Hellwig</i> in Braunschweig. | - <i>Tilesius</i> in Mühlhausen. |
| - <i>Jameson</i> in Edinburgh. | - <i>Treviranus</i> d. ält. in Bremen. |
| - <i>Kielmeyer</i> in Stuttgart. | - <i>Trommsdorf</i> in Erfurt. |
| - <i>Kunth</i> in Paris. | - <i>Vauquelin</i> in Paris. |
| - <i>Larrey</i> in Paris. | - <i>Wahlenberg</i> in Upsala. |
| - <i>Latreille</i> in Paris | - <i>Wiedemann</i> in Kiel. |

Für die mathematische Klasse.

- | | |
|-----------------------------|--------------------------------|
| Herr <i>Bürg</i> in Wien. | Herr <i>Piazzi</i> in Palermo. |
| - <i>Legendre</i> in Paris. | - <i>Poisson</i> in Paris. |
| - <i>Olbers</i> in Bremen. | - <i>de Prony</i> in Paris. |
| - <i>Oriani</i> in Mailand. | - <i>Woltmann</i> in Hamburg. |

Für die philosophische Klasse.

- | | |
|--------------------------------------|----------------------------|
| Herr <i>Bouterweck</i> in Göttingen. | Herr <i>Fries</i> in Jena. |
| - <i>Degerando</i> in Paris. | - <i>Ridolfi</i> in Padua. |
| - <i>Delbrück</i> in Bonn. | |

Für die historisch - philologische Klasse.

- | | |
|--|-------------------------------------|
| Herr <i>Avellino</i> in Neapel. | Herr <i>Kunas</i> in Smyrna. |
| - <i>Beigel</i> in Dresden. | - <i>Lamberti</i> in Mailand. |
| - <i>Böttiger</i> in Dresden. | - <i>Lang</i> in Anspach. |
| - <i>Brøndsted</i> in Kopenhagen. | - <i>Letronne</i> in Paris. |
| - <i>Cattaneo</i> in Mailand. | - <i>Linde</i> in Warschau. |
| - Graf <i>Clarae</i> in Paris. | - <i>Mai</i> in Rom. |
| - <i>Dobrowski</i> in Prag. | - <i>Meier</i> in Halle. |
| - <i>Del Furia</i> in Florenz. | - <i>K. O. Müller</i> in Göttingen. |
| - <i>Anthimos-Gazis</i> in Griechenland. | - <i>Münter</i> in Kopenhagen. |
| - <i>Göschen</i> in Göttingen. | - <i>Mustoxides</i> in Corfu. |
| - <i>Habna</i> in Paris. | - <i>Et. Quatremere</i> in Paris. |
| - <i>v. Hammer</i> in Wien. | - <i>Abel-Remusat</i> in Paris. |
| - <i>Hase</i> in Paris. | - <i>Schömann</i> in Greifswald. |
| - <i>Heeren</i> in Göttingen. | - <i>Simonde-Sismondi</i> in Genf. |
| - <i>van Heusde</i> in Utrecht. | - <i>Thiersch</i> in München. |
| - <i>Jacobs</i> in Gotha. | - <i>Thorlacius</i> in Kopenhagen. |
| - <i>Jomard</i> in Paris. | - <i>Vater</i> in Halle. |
| - <i>v. Köhler</i> in Petersburg. | |



Im Jahre 1825 hat die Akademie folgende Mitglieder
durch den Tod verloren:

I. Von den auswärtigen Mitgliedern.

a) der mathematischen Klasse.

Herr *von Fufs* in Petersburg.

Herr *J. F. Pfaff* in Halle.

II. Von den Ehren-Mitgliedern.

Herr Marchese *G. Luccesini* in Lucca. Herr Baron *J. F. Percy* in Paris.

III. Von den Correspondenten.

a) der physikalischen Klasse.

Herr *R. Des-Fontaines* in Paris.

Herr *Schreger* d. ält. in Erlangen.

- *Desgenettes* in Paris.

- *Vasalli-Eandi* in Turin.

- *Kausch* in Liegnitz.

b) der philosophischen Klasse.

Herr *Tydemann* in Leyden.

c) der historisch-philologischen Klasse.

Herr *Barbié du Bocage* in Paris.

Abhandlungen
der
physikalischen Klasse

der
Königlichen
Akademie der Wissenschaften
zu Berlin.

Aus dem Jahre
1825.

Berlin.

Gedruckt in der Druckerei der Königl. Akademie
der Wissenschaften.

1828.

In Commission bei F. Dümmler.

I n h a l t.



KARSTEN über das Roheisen	Seite 1
LINK über die natürliche Ordnung der Gräser	- 17
RUDOLPHI Beschreibung einer seltenen menschlichen Zwitterbildung nebst vorangeschickten allgemeinen Bemerkungen über Zwitter-Thiere	- 45
SEEBECK von dem in allen Metallen durch Vertheilung zu erregenden Magnetismus	- 71
V. BUCH einige Bemerkungen über Quellen-Temperatur	- 93
ERMAN über einen anomal scheinenden Erfolg beim Freiwerden der latenten Wärme, mit Beziehung auf die Thermologie des Aristoteles	- 107
LICHTENSTEIN über die Springmäuse oder die Arten der Gattung <i>Dipus</i>	- 133
WEISS über die Verhältnisse in den Dimensionen der Krystallsysteme, und insbesondere des Quarzes, des Feldspathes, der Hornblende, des Augites und des Epidotes	- 163
MITSCHERLICH über die Ausdehnung der krystallisirten Körper durch die Wärme ..	- 201



Über
das Roheisen.

Von
H^{rn.} KARSTEN.

[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 17. März 1825.]

Noch ist der Unterschied der Temperatur nicht bestimmt, welche erfordert wird, um ein Metall zu schmelzen und dasselbe aus seinen Oxyden vermittelst der Kohle, zu reduciren. Es findet aber in diesem Verhalten eine sehr große Verschiedenheit bei den Metallen statt, indem einige eine ungleich geringere Temperatur zum Schmelzen, als ihre Oxyde zur Reduction erfordern; bei anderen der Schmelzpunkt des Metalles und die zur Reduction seines Oxyds nöthige Temperatur sehr nahe zusammen fallen, und bei noch anderen die Schmelzung sehr viel später eintritt, als die Reduction seines Oxyds. Zu dieser letzten Classe von Metallen gehört das Eisen, dessen Schmelzpunkt von derjenigen Temperatur, in welcher die Reduction seiner Oxyde erfolgt, sehr bedeutend entfernt ist.

Der Prozeß der Reduction ist von merkwürdigen Erscheinungen begleitet. Metalle, die mehrerer Oxydationsstufen fähig sind, stellen sich, wenn das Peroxyd reducirt werden soll, in der Regel zuerst auf die nächst niedrige Oxydationsstufe, ehe sie in den metallischen Zustand übergehen. Das Peroxyd des Eisens wird zuerst in ein magnetisches Oxydul-Oxyd, vielleicht in dasjenige wie es in der Natur in den Magneteisensteinen vorkommt, umgeändert, überspringt aber den Zustand des Oxyduls und tritt sogleich aus dem des Oxydul-Oxyds in den metallischen. Der Grund dieses Verhaltens liegt darin, daß das Oxydul für sich, und ohne Verbindung mit anderen Körpern, nicht bestehen kann. Deshalb bleibt auch, wenn aus dem natürlichen koh-

lensauren Eisenoxydul, — dem Spatheisenstein, — die Kohlensäure durch Glühhitze ausgetrieben wird, nicht das Oxydul, sondern ein Oxydul-Oxyd zurück, indem jenes, um sich in dieses umzuändern, eine angemessene Menge Kohlensäure in Kohlenoxydgas zerlegt.

Merkwürdiger ist aber die Erscheinung, dafs sich die auf der Oberfläche eingeleitete Reduction, ohne unmittelbare Berührung mit Kohle, bis zum Mittelpunkt fortpflanzt. Eine Masse von Eisenoxyd wird in einem Kohlentiegel vollständig reducirt, ohne geschmolzen zu seyn und ohne dafs das Innere dieser Masse mit Kohle in Berührung kommt. Ein Stück Eisenerz wird im Schmelzofen, ungleich früher als die Schmelzung eintritt, vollständig in regulinisches Eisen umgeändert, ohne einmal seine äufsere Gestalt zu verändern. Die Wirkung der Kohle, dieses höchst feuerbeständigen und äufserst strengflüssigen Körpers, erstreckt sich also auf eine unbegreifliche Weise bis zum Mittelpunkt der oxydirten Masse, gerade so, wie bei der Reduction eines mit Säure verbundenen Metalloxyds auf dem nassen Wege, das reducirte Metall selbst, die Reduction vollendet, wenn es vermittelt eines Leiters mit dem niederschlagenden Metall in Verbindung steht. Hier ist das Wasser und dort die Wärme der Leiter, das verbindende Glied, welches eine unmittelbare Berührung des zu reducirenden Körpers mit dem Reductionsmittel unnöthig macht.

Die Reduction der Eisenoxyde durch Kohle erhält dadurch ein neues Interesse, dafs sich das Metall, im Augenblick der Reduction, mit der Kohle selbst verbindet, eine Verbindung die bekanntlich auch dann eintritt, wenn das Metall in der Weifsglühhitze zwischen Kohlen geglühet wird. Wie verschieden die Eigenschaften sind, welche die Kohle, nach ihrer verschiedenen Menge und nach ihrem Verbindungszustande, dem Eisen mittheilt, habe ich früher zu zeigen versucht; es kommt nun darauf an, näher nachzuweisen, wie diese Verbindungen bei der Reduction und beim Schmelzen der Eisenoxyde gebildet werden.

Die Reduction des reinen Eisenoxyds in Kohlentiegel, wird schon in einer anhaltenden starken Rothglühhitze vollständig bewerkstelligt; das reducirte Metall behält aber die äufsere Gestalt und den Umfang, die es im oxydirten Zustande besafs und erst durch eine bedeutende Erhöhung der Temperatur treten die Theilchen näher zusammen und vereinigen sich zuletzt zu einem Regulus, der bald die Eigenschaften des Gufsstahls, bald die des

weisen oder des grauen Roheisens besitzt. Die Bedingungen unter denen das Produkt der Schmelzung, bald diese bald jene Eigenschaft erhält, sind noch nicht mit der nöthigen Vollständigkeit ausgemittelt; im Allgemeinen liefert aber schnelle und starke Hitze ein mit dem weichen Stahl, und lange anhaltende und zuletzt bis zur Schmelzung erhöhte Temperatur, ein mit dem grauen Roheisen übereinstimmendes Produkt.

Anders wird der Erfolg seyn, wenn die Reduction nicht in einem verschlossenen Gefäfs, sondern vor dem Gebläse vorgenommen wird. Der Luftstrom welcher dem Feuer durch das Verbrennen der Kohlen Nahrung giebt, trifft nothwendig auch das schon reducirte Eisen, wodurch eine neue Einwirkung des sich bildenden Eisenoxyds auf das reducirte kohlehaltige Eisen veranlaßt wird. Die deutsche, französische und italienische Luppenfrischerei bewirken die Darstellung des Stabeisens aus den Eisenerzen zwar auf eine etwas verschiedene Weise; allein sie stimmen alle darin überein, dafs das Oxyd zuerst in einer geringeren Temperatur und gegen den Windstrom des Gebläses geschützt, reducirt, dafs das reducirte Metall alsdann vor dem Winde geschmolzen und dafs durch das sich bildende oxydirte Eisen, der größte Theil der Kohle aus dem reducirten Eisen entfernt wird. Es gehört also zu dem Wesen dieser Arbeitsmethoden, einen Theil des schon zur Metallität gelangten aber noch nicht geschmolzenen Eisens wieder zu oxydiren, um dem anderen Theil die bei der Reduction aufgenommene Kohle zu entziehen und dadurch in ein mehr oder weniger stahlartiges Stabeisen umzuändern. Bei diesen Schmelzprozessen sind folglich die Reduction des Oxyds, und die Schmelzung und gleichzeitige Entkohlung des reducirten Metalles, zwei ganz von einander getrennte Operationen, welche zwar in demselben Schmelzraum, aber in verschiedenen Zeitperioden vorgenommen werden.

Was bei der Luppenfrischerei in den Schmelzheerden geschieht, erfolgt genau auf dieselbe Weise in den Stücköfen. Die Temperatur wird nicht höher als bis zur Reduction des Oxyds gesteigert und das reducirte aber noch nicht geschmolzene Metall dem Windstrom des Gebläses ausgesetzt. Gewähren die Rennarbeit und die Stückofenwirthschaft auf der einen Seite den Vortheil, dafs durch sie das Eisen aus dem Oxyd sogleich im Zustande des Stabeisens dargestellt wird; so veranlassen sie doch andererseits den großen Nachtheil des geringen Ausbringens an Eisen, weil die Bildung des stabeisenartigen Produkts, durch die gleichzeitige Oxydation und Verschlackung

eines anderen Theils des Eisengehalts des Oxyds, bedingt wird. Stückofenschlacke von Suhl fand ich zusammengesetzt in 100 Theilen aus:

Kiselerde	29, 1
Thonerde	4, 3
Kalkerde	2, 6
Bittererde	9, 2
Eisenoxydul	51, 7
Manganoxydul.....	2, 9
Kali	Spur
	<hr/>
	99, 8

und mit dieser Zusammensetzung stimmen alle Schlacken von den Stücköfen und von den Reunheerden im Wesentlichen überein, so dafs sie als ein reiches Eisenerz betrachtet werden können.

Wird die Temperatur in dem Stückofen, durch Verminderung des Verhältnisses des zu reducirenden Oxyds zu den Kohlen, erhöht; so erfolgt die Reduction in einer gröfseren Höhe über dem eigentlichen Schmelzpunkt, oder über der Form. Das reducirte und gleichzeitig mit noch mehr Kohle in Verbindung getretene Metall bleibt dem Windstrom weniger lange ausgesetzt, weshalb die chemische Einwirkung des durch die Wirkung der Gebläseluft wieder gebildeten oxydirten Eisens, auf das mit einer gröfseren Quantität Kohle verbundene Metall, nur unvollkommen erfolgen kann. Der Erfolg wird daher eine weniger eisenreiche Schlacke, so wie ein mehr Kohle haltendes Eisen seyn müssen. Ein solcher Erfolg tritt auch wirklich ein und wird in manchen Gegenden absichtlich herbeigeführt. So erzeugt man z. B. zu Vordernberg in Steyermark, in denselben Öfen welche früher als Stücköfen dienten, die so genannten luckigen Flossen, nämlich ein Roheisen, welches wenig Kohle enthält und sich dem Zustande des Stückofeneisens ziemlich nähert, nur dafs es durch den Gehalt an Kohle noch den Grad der Flüssigkeit behalten hat, dafs es im flüssigen Zustande aus dem Schmelzraum abgelassen werden kann und nicht, wie das Stückofeneisen, aus dem Heerde ausgebrochen werden mufs. So wird im Hennebergischen in denselben Öfen, welche noch jetzt als Stücköfen gebraucht werden, durch noch gröfsere Verminderung des Erzsatzes wie zu Vordernberg, ein noch etwas kohlereicheres Roheisen, gewöhnlich im Zustande der blumigen Flossen, dargestellt.

Die Temperaturunterschiede sind es also, welche den Zustand bestimmen, in welchem das Eisen ausgebracht wird, sei es als ein kohlereicher Stahl (Stückeisen), oder als ein kohlearmes weißes Roheisen (Weichfloß, lückiges Floß, blumiges Floß). Aber in beiden Fällen fand die Reduction des Oxyds gleich vollkommen statt; wenigstens wird der Erfolg des Schmelzprozesses — in so fern derselbe nicht mit ganz reinen Eisenoxyden im Kohlentiegel, sondern mit den reinsten Eisenerzen in Luppenheerden oder in Öfen vorgenommen wird — nicht durch die mehr oder weniger vollkommene Reduction, sondern ganz allein durch den Grad der chemischen Einwirkung des wirklich schon reducirten und durch die Gebläseluft wieder oxydirten Eisens, auf das in der Schmelzung begriffene mehr oder weniger kohlehaltige Eisen herbeigeführt. Würde die Temperatur bis zu dem Grade vermindert, daß selbst die Reduction des Oxyds nicht vollständig erfolgen könnte, so muß das Ausbringen aus leicht begreiflichen Gründen noch geringer ausfallen, und bei einer sehr niedrigen Temperatur wird gar keine Reduction mehr erfolgen, sondern die ganze Schmelzmasse verschlackt werden müssen, wie dies wirklich dann geschieht, wenn das Verhältniß des Erzes zu den Kohlen aus Unvorsichtigkeit zu sehr erhöht worden ist.

Je mehr die Temperatur im Schachte des Ofens zunimmt, desto früher erfolgt die Reduction des Oxydes und desto mehr Kohle wird mit dem reducirten Eisen in Verbindung treten, ehe die Erzsätze den eigentlichen Schmelzpunkt vor der Form erreicht haben. Der größere Kohlegehalt bewirkt aber zugleich eine größere Schmelzarbeit des Eisens und das kohlehaltigere Eisen wird daher auch der Einwirkung des Windstroms schneller als das Eisen mit geringerem Kohlegehalt entzogen, d. h. es wird in geringerer Menge oxydirt werden und die Einwirkung des sich bildenden Oxyds auf das Kohleisen wird in demselben Verhältniß abnehmen. Den ganzen Kohlegehalt wird das reducirte Eisen aber nur dann behalten können, wenn es schon über der Form im tropfbar flüssigen Zustande vorhanden ist und sich in diesem Zustande, beim Niedertropfen vor der Form, der Wirkung des Luftstroms schnell entzieht. Wie schnell aber auch dies Niedertropfen erfolgen mag, so wird die Oxydation doch niemals vollkommen verhindert werden können und daher dürfte man schwerlich dahin gelangen, das neutrale Roheisen, nämlich das Roheisen mit den Spiegelflächen, welches das Maximum von Kohle aufgenommen hat, durch die Reduction von ganz reinen Eisenoxyden

im Schachtofen zu erhalten. Noch weniger wird es aber gelingen, das Eisen im Zustande des grauen Roheisens, aus den ganz reinen Oxyden im Schachtofen auszubringen, aus Gründen welche bald einleuchten werden.

Die reinsten Eisenerze — der Magneteisenstein, der Spatheisenstein, der Roth- und Brauneisenstein — enthalten fremde Beimischungen, vorzüglich Kieselerde, Kalkerde, Bittererde, Manganoxyd und Titanoxyd, können also nicht als völlig reine Eisenoxyde betrachtet werden. Außerdem würde es fast unmöglich seyn, sie von aller Gangart gänzlich zu befreien; auch werden durch die Asche der verbrennenden Kohlen und durch den Sand, welcher allen Kohlen unvermeidlich mechanisch anhängt, fremdartige Substanzen in die zum Schmelzen bestimmte Masse gebracht. Alle diese Oxyde reduciren sich aber später als die Oxyde des Eisens, und sie alle, vielleicht nur mit Ausnahme des Manganoxyps, gelangen in der Schmelzhitze des Roheisens noch nicht in den metallischen Zustand. Sie scheiden sich daher beim Schmelzen des reducirten kohlehaltigen Eisens als oxydirte Gemische, im verglafsten oder verschlackten Zustande, ab, und schützen das Metall beim Niedergehen vor der Form vor dem Windstrom, tragen also in so fern zu einem reicheren Eisenausbringen aus den Erzen bei. Dies ist der Grund weshalb ganz reine Eisenoxyde, auch bei einer Temperatur, welche die reine Ausscheidung des Eisens am meisten begünstigt, nicht ohne Eisenverlust in den Öfen verschmolzen werden können. Durch die Schlackendecke wird es ferner nur möglich, das Eisen aus den reinen Eisenerzen im Zustande des Spiegeleisens, oder in der mit Kohle gesättigten Verbindung, darzustellen. Ist es also die Absicht, ein solches Roheisen aus den reichen und reinen Eisenerzen zu erhalten, so kann dieselbe nur durch Zusatz von Schlacke, oder von anderen leicht verschlackbaren Substanzen erreicht werden, um dem Metall einen Schutz gegen den Windstrom zu gewähren und dadurch die sonst theilweise erfolgende Oxydation des schon reducirten und geschmolzenen Roheisens, und die Einwirkung des sich bildenden Oxyds auf das Kohleisen, zu verhindern.

Der Zweck würde aber auch ohne das Sinken der Temperatur im Ofen unerreicht bleiben, wenn der Zuschlag so gewählt wird, daß die sich bildende Schlacke, in der Temperatur, in welcher das Roheisen mit Spiegelflächen schmelzt, noch nicht in dünnen Fluß kommt, sondern eine teigartige Konsistenz erhält. Das weiße Roheisen ändert sich nun mehr oder weniger

in graues um; ein Erfolg, welcher selbst dann bei einer Beschickung welche reines Spiegeleisen giebt, fast immer eintritt, wenn sich die Hitze im Ofen durch leichtere Erzsätze erhöht, und wenn mit dieser Temperaturzunahme zugleich eine Abnahme der Schmelzbarkeit der Schlacke, oder eine Verminderung des Zustandes der Flüssigkeit derselben, verbunden ist. Das reducirte, mit dem ganzen Gehalt von Kohle den es aufzunehmen fähig war, verbundene und bereits geschmolzene Eisen, wird durch die steife Schlacke länger in concentrirter Hitze erhalten und es entsteht nun eine wechselseitige chemische Einwirkung der Schlacke und des Kohleisens, welche bei einer dünnflüssigen Schlacke nicht statt finden konnte, indem sich das geschmolzene Kohleneisen, vermöge seines gröfseren specifischen Gewichtes, in der viel leichteren tropfbar flüssigen Schlacke schnell niedersenkte. In beiden Fällen ist die Schlacke gaar, d. h. fast ganz frei von Eisenoxydul, oder es war kein schon reducirtes Eisen wieder oxydirt worden, weil die Schmelzung des Kohleisens schon über dem Windstrom statt gefunden hatte, und weil das geschmolzene Eisen durch die Schlacke vor der Oxydation geschützt worden war. Aber in Rücksicht der Schmelzbarkeit sind beide Schlacken sehr verschieden: die Schlacke vom Spiegeleisen ist fast tropfbar flüssig, die vom grauen Roheisen wälzt sich wie eine breiartige Masse über den Vorheerd des Ofens, oder ist wohl gar so steif, dafs sie von Zeit zu Zeit mit Werkzeugen aus dem Heerd genommen werden mufs.

Sind die Zuschläge bei den reinen Eisenerzen strengflüssig gewählt und ist die Temperatur des Ofens, durch das Verhältnifs der Schmelzmasse zu den Kohlen, oder durch andere zufällige Umstände, so sehr gesunken, dafs das reducirte Eisen erst vor der Form zum Schmelzen gelangt, so müssen die früher erwähnten Erscheinungen, welche mit der Bildung des weifsen, weniger kohlehaltigen Roheisens verbunden sind, in einem noch höheren Grade eintreten, weil die Schmelzmasse noch länger vor der Form zurück gehalten und daher eine gröfsere Menge Kohleneisen oxydirt wird. Die Schlacke erhält nun eine dunkelbraune und zuletzt eine ganz schwarze Farbe, die das Eisenoxydul ihr mittheilt, und erlangt einen fast noch höheren Grad von Flüssigkeit als die Schlacke, welche mit der Spiegeleisenbildung in Verbindung steht. Aber diese Flüssigkeit ist nicht mehr die Folge der hohen Temperatur des Ofens, sondern der durch das leichtflüssige Eisenoxydul-Silicat bewirkten leichteren Schmelzbarkeit.

Am häufigsten tritt der Fall ein, Eisenerze verschmelzen zu müssen, welche nicht reine Oxyde sind, sondern bei denen das oxydirte Eisen mit Erdarten auf mannigfaltige Weise, theils chemisch, theils mechanisch vereinigt ist. Diese Erze erfordern in der Regel ebenfalls Zuschläge, aber nicht um eine Schlackendecke für das auszubringende Eisen zu erhalten, sondern um die Verschlackung der mit dem oxydirten Eisen verbundenen Erden zu befördern. Die Art und Menge der Zuschläge ist von der Beschaffenheit der Erden in den Eisenerzen, so wie von dem Zustande abhängig, in welchem sich das oxydirte Eisen mit den Erden verbunden befindet. Je leichtflüssiger die Beschickung eingerichtet wird, desto mehr wird, bei gleich bleibenden Verhältnissen der Erzsätze zu den Kohlen, die Temperatur im Ofen sich erhöhen, desto vortheilhafter wird also die Schmelzung erfolgen; vorausgesetzt, daß der Zustand der Verbindung des oxydirten Eisens mit den Erden im Erz, nicht von der Art ist, daß umgekehrt die Leichtflüssigkeit des Erzes vermindert und dadurch die zu leichte Verschlackung, wegen der sonst unvollständig erfolgenden Reduction, verhütet werden muß. Temperatur des Ofens und Konsistenz der Schlacken, bestimmen auch bei den armen Eisenerzen die Beschaffenheit des auszubringenden Roheisens; allein das mit Kohle gesättigte Roheisen mit Spiegelflächen, läßt sich bei armen Erzen nicht anhaltend und ununterbrochen darstellen, weil es bei der großen Schlackemasse sehr schwierig wird, stets eine dünnflüssige gaare Schlacke zu erhalten, indem der geringste Umstand eine Erhöhung oder eine Verminderung der Temperatur des Ofens zur Folge hat, wodurch eine steife gaare, oder eine flüssige ungaare Schlacke, also graues, oder weißes Roheisen mit vermindertem Kohlegehalt, erzeugt wird.

Um den Einfluß der Temperatur auf die Beschaffenheit der Schmelzprodukte bei dem Hohenofenprozesse bestimmt nachweisen zu können, ward die Hammhütte im Sayn - Altenkirchenschen gewählt, welche wegen ihrer einfachen Betriebsverhältnisse und wegen der reinen und reichen Eisenerze, die sie ohne Zuschläge verarbeitet, am meisten zu solchen Versuchen geeignet schien. Es werden auf diesem Hüttenwerk Spatheisenstein von der Grube Hohegrethe, und Brauneisenstein von der Grube Huth verschmolzen. Diese Erze kommen auf Gängen vor, welche in Grauwacke aufsetzen. Die Gangart ist Quarz.

Der Hohegrether Spatheisenstein enthält in 100 Theilen:

50,410	Eisenoxydul
7,515	Manganoxydul
2,350	Bittererde
38,635	Kohlesäure
0,320	Bergart
0,770	Wasser und Verlust.
<hr/>	
100	

Der Huther Brauneisenstein besteht in 100 Theilen aus:

86,125	Eisenoxyd
0,750	Manganoxyd
1,700	Kieselerde
11,425	Wasser
<hr/>	
100	

Die Kieselerde gehört wesentlich zur Zusammensetzung des Erzes, weil es mit Säuren gelatinirt. Das Erz ist ein Eisenoxydhydrat.

Diese Erze werden zwar ohne Zuschläge verschmolzen, allein die Gangausfüllungen, welche aus Quarz und aus Thon bestehen, können nicht vollkommen abgesondert werden und gewähren in diesem Fall sogar den Vortheil, daß sie beim Verschmelzen der Erze eine Schlackenmasse zur Decke für das auszubringende Eisen bilden.

Bei den hier anzuführenden, speziell durch den Hüttenbeamten Herrn Stengel geleiteten Versuchen, bestand die Beschickung aus 14 Theilen Hohegrether Spatheisenstein und aus 9 Theilen Huther Brauneisenstein. Der Kohlesatz im Ofen blieb stets derselbe, nämlich 9,38 rheinl. Kubf. für jeden Satz, oder für jede Gicht; aber das Verhältniß der eben erwähnten Erzbeschickung zu den Kohlen, oder der Erzsatz, ward erhöht oder vermindert, je nachdem die Temperatur des Ofens vermindert oder erhöht werden sollte, um Roheisen mit Spiegelflächen, oder weißes Roheisen mit vermindertem Kohlegehalt, oder graues Roheisen zu erzeugen.

Wenn auf die angegebene Quantität Kohlen dem Volum nach 5 Theile (gerade ein Berliner Scheffel) Beschickung gesetzt wurden, so erfolgte das neutrale weiße Roheisen mit Spiegelflächen; — bei 8 Theilen Beschickung ward ein dem luckigen Vordernberger Roheisen sehr nahe stehendes weißes Roheisen mit vermindertem Kohlegehalt, und bei 2 Theilen Beschickung ein ziemlich graues Roheisen erhalten.

Die Analyse der erhaltenen Roheisenarten und der dazu gehörenden Schlacken ist mehreremal angestellt worden. Die hier folgenden Zahlen sind die mittleren Durchschnitte der gefundenen, unter sich sehr wenig abweichenden Resultate.

100 Theile dieser verschiedenen Eisenarten enthielten:

	Graues Roheisen.	Spiegel- eisen.	Luckiges Eisen.
Mangan	7,421	4,496	1,79
Silicium	1,3125	0,5565	0,001
Kohlemetall	2,375	0	0
Gebundene Kohle	2,08	5,14	2,91
Schwefel	0,001	0,002	0,01
Phosphor	0,08	0,08	0,08
Magnium	Spur	Spur	0

Die Schlacken bestanden aus:

	vom graunen Roheisen.	vom Spiegel- eisen.	vom luckigen Eisen.
Kieselerde	49,57	48,39	37,80
Thonerde	9,00	6,66	2,10
Eisenoxydul	0,04	0,06	21,50
Bittererde	15,15	10,22	8,60
Manganoxydul	25,84	33,96	29,20
Schwefel	0,08	0,08	0,02
	99,68	99,37	99,22

Ob der bei den Schlackenanalysen erhaltene Verlust vielleicht von einem Alkaligehalt herrühre, ist nicht weiter untersucht worden, weil diese mühsame analytische Untersuchung für den vorliegenden Fall gar kein besonderes Interesse gehabt haben würde.

Es geht aber aus diesen Analysen hervor:

- 1) Dafs nur das graue Roheisen ungebundene Kohle enthält.
- 2) Dafs der Kohlegehalt im Spiegeleisen am gröfsten ist.
- 3) Dafs der ganze Eisengehalt des Erzes, bei der Erzeugung von grauem Roheisen und von Spiegeleisen, vollkommen ausgebracht wird, woge-

gen bei der Gewinnung des luckigen Eisens ein bedeutender Theil des reducirten Eisens wieder verschlackt wird.

- 4) Dafs das luckige Eisen die wenigsten fremdartigen Beimischungen enthält.
- 5) Dafs das graue Roheisen am meisten mit Mangan und Silicium überladen ist und dafs die grössere Strengflüssigkeit der Schlacke bei diesem Roheisen dadurch bewirkt wird, dafs ein Theil des Manganoxydgehalts der Schlacke, durch die Kohle des ausgebrachten Eisens reducirt, der Schlacke also entzogen wird.
- 6) Dafs das luckige Eisen zehnmal mehr Schwefel enthält als das graue, wogegen die Schlacke vom grauen Roheisen und vom Spiegelfloß wenigstens viermal mehr Schwefel als die vom luckigen Floß aufgenommen hat. Die Erscheinungen bei den Analysen von anderen, an Schwefel noch reicheren gaaren Hohenofenschlacken, haben mich belehrt, dafs der Schwefel in der Schlacke nicht am Eisen, sondern am Metall der Kalkerde gebunden ist. Diese Schlacken enthalten aber nicht eine Spur von Kalkerde, so dafs der Schwefel wahrscheinlich mit dem Mangan, oder auch mit dem Metall der Bittererde verbunden seyn mag.
- 7) Dafs bloß der Unterschied der Temperatur des Ofens, welcher in diesem Fall absichtlich, durch das veränderte Verhältniß einer und derselben Beschickung zum Kohlesatz herbeigeführt ward, die große Verschiedenheit in der Zusammensetzung des Roheisens und der Schlacke bewirkte.

Eine solche Verschiedenheit der Temperatur wird aber fast beständig, unabsichtlich und unvermeidlich statt finden, je nachdem sich die Wirkung des Gebläses verändert, die Kohlen mehr oder weniger feucht sind, die Erze stärker oder schwächer geröstet werden, mehr oder weniger Bergart enthalten, die Kohlen- und Erzsätze mit mehr oder weniger Genauigkeit gegeben werden und was dergleichen zufällige Umstände mehr seyn mögen; so dafs sich wohl behaupten läßt, dafs kein Erzsatz genau in derselben Temperatur reducirt und geschmolzen wird, wie der andere. Außerdem ist bei einer aus verschiedenartigen Eisenerzen zusammengesetzten Beschickung auch zu berücksichtigen, dafs die zur Reduction und zur Schmelzung erforderlichen Temperaturen verschieden sind, so dafs häufig Fälle eintreten können, wo graues und weißes Roheisen gleichzeitig entstehen. Eisenerze, in

welchen das Oxyd sich als ein Silikat befindet, gelangen schwer zur Reduction, und die dazu erforderliche Temperatur ist zuweilen (Eisenfrischschlacken) von derjenigen, in welcher das Erz flüssig wird, nicht sehr verschieden. Aus solchen Erzen läßt sich nur dann graues Roheisen darstellen, wenn sie Zuschläge erhalten, welche, indem sie die Kieselerde sättigen, zugleich die Schmelzbarkeit der Masse vermindern. Auch erfordern alle diejenigen Eisenerze, welche das oxydirte Eisen im Silikatzustande enthalten, ein schwächeres Gebläse, um die Schmelzbarkeit der Masse zu vermindern und die Zeitpunkte der eintretenden Schmelzung und der Reduction einander näher zu bringen. Eben so ist oft ein unbedeutender Zusatz von Quarz oder von Sand, zu einer Beschickung aus welcher Spiegeleisen erzeugt wird, schon hinreichend, um durch Bildung einer strengflüssigeren Schlacke, graues Roheisen zu erhalten. Manches weiße Roheisen steht, in Rücksicht des Kohlegehalts, dem Spiegeleisen so nahe, dafs man, um dieses zu erhalten, nichts weiter nöthig hat, als das Gebläse zu schwächen, theils um den Gichtenzug zu vermindern und dadurch die Aufnahme einer gröfseren Menge Kohle, welche sich mit dem Eisen verbindet, zu befördern; theils vielleicht auch, um das Kohleisen dem starken Windstrom weniger auszusetzen. Die Schlacke von diesem Eisen unterscheidet sich von der des Spiegeleisens nur dadurch, dafs sie beim Erkalten auf der Oberfläche eine braune Haut absetzt, welche durch das schon geschmolzene und durch den Luftstrom wieder oxydirte Kohleisen gebildet wird. Ist die Schwächung des Gebläses nicht zureichend, so muß die Temperatur durch Verminderung des Erzsatzes so weit erhöht werden, dafs zuerst Spiegelflofs mit grauem Roheisen (mit grauer Nath) entsteht, worauf der Erzsatz vorsichtig so lange nach und nach verstärkt wird, bis die Bildung des grauen Roheisens aufhört und nur reines Spiegeleisen fällt.

Im specifischen Gewicht, in der Festigkeit, Härte und im Verhalten zur Wärme, zeigen sich diese Roheisenarten sehr verschieden.

Das Spiegeleisen differirt im specifischen Gewicht von 7,214 bis 7,889, erreicht also fast das Gewicht des reinsten ausgeschmiedeten Gufsstahls, welches nach Pearson 7,916 betragen soll. Mit einer außerordentlichen Härte verbindet dies Eisen eine grofse Sprödigkeit und eine sehr geringe Festigkeit. Es ist von allen Eisenarten das leichtflüssigste und erstarrt daher am langsamsten.

Das weiße Roheisen vom übersetzten Gange ist, wie schon die Entstehung desselben beweist, eine sehr unbestimmte Verbindung des Eisens mit Kohle. Es ist specifisch leichter, in Gränzen zwischen 7,100 bis 7,700, weniger hart und weniger spröde wie das vorhergehende, auch strengflüssiger und erstarrt daher auch schneller.

Das graue Roheisen besitzt das geringste specifische Gewicht, in Gränzen zwischen 6,400 bis 7,000. Es ist am wenigsten hart und besitzt die größte Festigkeit. Unter den Roheisenarten ist es am strengflüssigsten und erstarrt daher am schnellsten.

Beim Verschmelzen von Eisenerzen einerlei Art, die zufällig ungleich stark geröstet sind, sich in einem ungleichen Feuchtigkeitszustande befinden, oder bei deren Verarbeitung die Beschaffenheit der Kohlen von einer Gicht zur andern etwas abweicht, auch wohl die Erzsätze zufällig etwas ungleich ausfallen u. s. f. entsteht, bei einem gaaren Gange, häufig graues Roheisen neben dem Spiegeleisen. Beide Eisenarten vermischen sich nicht im Gestell des Ofens, sondern sie lagern sich sehr bestimmt nach der Verschiedenheit ihres specifischen Gewichtes über einander ab, so dafs das Spiegeleisen den unteren, das graue Eisen den oberen Theil des Abstiches bildet, wodurch das sogenannte Spiegeleisen mit grauer Nath entsteht. Die Leicht- und Dünflüssigkeit des neutralen Kohleisens und sein überwiegend größeres specifisches Gewicht, erleichtern diese mechanische Absonderung.

Auch beim Verschmelzen verschiedenartiger Eisenerze vermischen sich das graue und das weiße Roheisen nicht mit einander im Gestell; allein beide Roheisenarten trennen sich nicht so bestimmt, sondern sie scheinen ein Gemenge von grauen und weißen Theilen zu bilden, wodurch das sogenannte halbirte oder getiegerte Eisen entsteht. Dieses verschiedene Verhalten hat einen doppelten Grund. Es wird nämlich entweder neben dem grauen Roheisen, das weiße Kohleisen mit einem geringeren Kohlegehalt gebildet, welche beiden Arten im specifischen Gewicht weniger differiren, und sich daher auch nicht so bestimmt von einander trennen. Ein solcher Erfolg tritt dann ein, wenn wegen des verschiedenen Verhaltens der gattirten Eisenerze in Rücksicht der leichteren oder schwierigeren Reduction, ein gaarer und ein übersetzter Gang gleichzeitig statt finden, wobei die Schlacke auch weder gaar noch roh ausfällt. Oder es werden bei einem vollkommen gaaren Gange, Eisenerze von abweichenden Mischungsverhältnissen verschmolzen und dadurch verschie-

dene Legirungen von Eisen und Mangan gebildet, wodurch sich die specifischen Gewichte des grauen und des weissen Roheisens mehr mit einander ausgleichen und die vollkommene mechanische Trennung erschweren.

Obgleich sich beide Roheisenarten, die graue und die weisse, sowohl im Zustande der Flüssigkeit, als demnächst beim Erstarren, sehr bestimmt trennen und nicht mit einander vermischen; so läßt sich doch nicht wohl annehmen, daß das Kohlemetall sich schon im geschmolzenen Zustande des grauen Roheisens von dem Eisen abgeschieden habe. Daß beide Roheisenarten im flüssigen Zustande sich nicht mit einander vereinigen, kann so auffallend nicht seyn, indem sogar zwei Auflösungen eines und desselben Salzes in Wasser, von ungleichem specifischem Gewicht, nicht so leicht, sondern erst nach erfolgtem Umschütteln oder Umrühren, eine homogene Flüssigkeit bilden. Wodurch aber die Trennung des Kohlemetalles von dem Eisen in dem grauen Roheisen veranlaßt wird, wenn dasselbe erstarrt, davon läßt sich bis jetzt noch kein Grund angeben.

Aus den Analysen des Roheisens würde für die praktische Anwendung hervorgehen, daß man den Gang eines Eisenhohenofens immer so einzurichten habe, daß weisses übersetztes Roheisen entsteht und daß die Bildung des grauen Roheisens möglichst vermieden werden muß, wenn dasselbe zur weiteren Verarbeitung zu Stahl oder zu Stabeisen bestimmt ist. Mangan und Silicium sind es aber nicht, die der Eisenhüttenmann zu fürchten hat, wenn er gutes Stabeisen erzeugen will, weil beide Metalle sich beim Verfrischen des Roheisens leicht abscheiden. Den nachtheiligsten Einfluß auf die Beschaffenheit des Eisens äußern ohne Zweifel der Schwefel und der Phosphor. In der hohen Temperatur, in welcher das weisse Roheisen sich in graues umändert, findet gleichzeitig, und wahrscheinlich als die nothwendige Ursache dieser Umänderung, die chemische Einwirkung des Kohleisens auf die Schlacke statt. Dies scheint nach aller Erfahrung, welche auch durch die Analyse der Schmelzprodukte eine Bestätigung erhält, der Zeitpunkt zu seyn, wo die Kohle des Eisens reducirend auf die Schlackenmasse wirkt und wo das aus der Schlacke reducirte Metall sich mit dem Kohleisen verbindet. Enthielt die Schlacke, wie dies beständig der Fall ist, entweder Kalkerde oder Bittererde in ihrer Mischung, so tritt das reducirte Erdenmetall an den im Kohleisen befindlichen Schwefel und bildet ein Schwefelsalz, welches sich nicht mit dem Eisen, sondern mit der Schlacke verbindet und auf diese

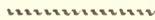
Weise den Schwefelgehalt des Eisens vermindert. Dies ist der Grund, warum man bei Eisenerzen, die Schwefel oder schwefelsaure Verbindungen, welche sich wenigstens theilweise zu Schwefeleisen reduciren, in ihrer Mischung führen oder beigemischt enthalten, graues Roheisen zu erzeugen und den Vortheil, das an fremden Metallen und Erdbasen reinere weiße Eisen von einem übersetzten Gange darzustellen, aufzugeben genöthigt ist. Ob der Phosphor ein ähnliches Verhalten zeigt, darüber fehlt es bis jetzt noch an zureichenden Erfahrungen. Wie die schwefelsauren Eisensalze zu Schwefeleisen, so werden auch die phosphorsauren Eisenoxyde zu Phosphoreisen reducirt, und wie das Schwefeleisen so tritt auch das Phosphoreisen mit dem Kohleisen in Verbindung. Ob aber in der hohen Temperatur, in welcher die durch den Kohlegehalt des Eisens aus der Schlacke reducirten Basen der Kalkerde oder der Bittererde, dem Kohleisen den Schwefel wieder entziehen, ein solcher Austausch auch bei dem Phosphor statt findet, scheint deshalb problematisch, weil wiederholte Analysen von Schlacke, welche bei einem gaaren Gange von der Verschmelzung Phosphorsäure haltender Eisenerze gefallen war, nicht eine Spur von Phosphor oder von Phosphorsäure in dieser Schlacke auffinden ließen, obgleich das auf derselben Hütte erblasene graue Roheisen selbst, über fünf Prozent Phosphor enthält. Sollte sich dies, von dem des Schwefels sehr abweichende Verhalten des Phosphors, durch fernere Analysen bestätigen, so würde sehr wenig Hoffnung vorhanden seyn, das Roheisen aus Eisenerzen welche Phosphorsäure enthalten, durch einen zweckmäßigen geleiteten Hohenofenprozeß zu verbessern. Dies wird aber bei einem, freilich nicht sehr großen Schwefel- oder Schwefelsäure-Gehalt der Erzbeschickung, wie oben gezeigt worden, allerdings möglich seyn, und es wird hieraus einleuchtend, wie nothwendig es ist, in solchen Fällen und vorzüglich bei der Anwendung von Koaks als Brennmaterial, stets auf die Erzeugung von sehr grauem Roheisen mit möglichst steifer Schlacke hinarbeiten. Auch dürfte sich daraus wohl ergeben, daß ein zu schneller Gichtenwechsel, bei solchen nicht gutartigen Erzen, oder bei der Anwendung von Koaks, besonders in niedrigen Öfen, nicht geeignet ist, das Roheisen möglichst vom Schwefel zu befreien, sondern daß ein langsamerer Gichtenwechsel bei völlig gaarem Gange, nothwendig dazu beitragen wird, ein besseres und von Schwefel reineres Roheisen zu erhalten.

Die Metalle der Alkalien sind bis jetzt noch nicht im Roheisen aufgefunden worden, auch das Kalcium scheint mit dem Eisen nicht in Verbindung zu treten, wenigstens habe ich die Kalkerde in den Auflösungen des Roheisens, welches bei den an Kalkerde sehr reichen Beschickungen erhalten war, nicht finden können. Thonerdenmetall habe ich ebenfalls vergeblich aufgesucht und von der Bittererde nur Spuren in den Auflösungen des grauen Roheisens und des weissen Spiegeleisens gefunden. Arsenik ist glücklicherweise kein Begleiter von Eisenerzen die der Hüttenmann verarbeitet. Das Titan scheint sich mit dem Eisen in geringen Verhältnissen zwar häufig zu verbinden, ohne demselben jedoch wesentlich nachtheilig zu werden. Blei und Zink verflüchtigen sich wahrscheinlich in der Schmelzhitze des grauen Roheisens, denn sie lassen sich in dem Roheisen, welches aus bleiischen und zinkischen Eisenerzen erzeugt wird, nicht auffinden. Ein geringer Chromgehalt des Roheisens kommt nicht selten vor, ist aber auf die Güte des Eisens nicht von Einfluss. Aber es ist vielleicht kein Roheisen vorhanden, welches nicht mehr oder weniger Mangan enthält. Der Mangangehalt der Eisenerze wird zwar größtentheils verschlackt, allein er gewährt den Vortheil, dass bei der Umwandlung des weissen Roheisens in das graue, das Manganoxydul als der am leichtesten reducirbare Bestandtheil der Schlacke, von dieser an das Eisen zuerst abgetreten wird, wogegen bei nicht manganhaltigen Eisenerzen, die Kieselerde aus der Schlacke reducirt wird und an das Roheisen tritt, indem sie sich, wenigstens in Verbindung mit Eisen, früher und in einer geringeren Temperatur zu reduciren scheint, als die Oxyde des Titan, des Magnium, des Kalcium und des Aluminium.

Welches aber auch die verschiedenartigen Substanzen seyn mögen, mit denen sich das Eisen bei der Ausschmelzung aus seinen Erzen verbindet; so ist es doch immer das Kohlemetall das dem Roheisen den eigentlichen Charakter giebt und dessen Abscheidung nothwendig ist, um dem Eisen die ihm eigenthümliche Dehnbarkeit, Zähigkeit und Geschmeidigkeit im Zustande des Stabeisens und des Stahls zu ertheilen. Nach der verschiedenen Menge und nach dem verschiedenen Verbindungszustande der Kohle mit dem Eisen, wendet man dazu verschiedene Mittel an, deren genauere Prüfung ich mir bei der Untersuchung des Frischprozesses vorbehalte.

Über
die natürliche Ordnung der Gräser.

Von
H^{rn}. L I N K.



[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 15. December 1825.]

Die Gräser machen eine natürliche Ordnung aus, welche seit den ältesten Zeiten als eine solche anerkannt ist. Das Wort Gras bezeichnet die Gestalt eines Gewächses, nicht die Größe und Ausdauer, wie Baum oder Strauch, auch nicht den Gebrauch, wie viele andere, und es muß also die Gestalt der Gräser immer als ausgezeichnet vor allen andern Gewächsen anerkannt sein. Wirklich gehört auch die natürliche Ordnung der Gräser zu den seltenen, deren Ausdruck nach den Bestimmungen, welche in einer frühern Abhandlung gegeben wurden, beinahe ganz aus beständigen Gliedern besteht. Unter den phanerogamischen Gewächsen ist mir keine natürliche Ordnung bekannt, in welcher jene Übereinstimmung in einem größern Maafse statt fände, und also keine, welche auf den Rang einer natürlichen Ordnung, in der eigentlichen Bedeutung des Wortes, mehr Anspruch machen könnte, als diese.

Unter den normalen Gewächsen, den Phanerogamen, sind die Gräser diejenigen, deren Theile auf der untersten Stufe der Entwicklung stehen. Die Wurzel ist eine Faserwurzel, wie an allen Monokotyledonen; die Wurzelehen sind klein und dünn, selbst an großen Gräsern, z. B. dem Zuckerrohr, auch kommen sie nicht nur an der Basis des Stammes, sondern überall hervor, wo sich der Stamm in der Erde befindet. Sie sind mit Haaren bedeckt, und zwar mit jenen einfachen nicht durch Querwände geschiedenen, stumpfen Haaren, welche sich an den Wurzeln vieler Pflanzen, keinesweges aber an allen Wurzeln befinden. Die äußere Rindenschicht besteht aus Parenchym, in welchem einzelne Bündel von Fasergefäßen liegen,

und zwar so, daß sie in den Zwischenräumen einer Zellenreihe hinabzusteigen scheinen. Innerhalb der äußeren Rindenschicht findet sich eine andere, sehr zarte aus Prosenchym (¹) bestehend. Die Spiralgefäße nehmen die Mitte ein, sind dort dicht gehäuft und fast ohne Fasergefäße; ihre Windungen verwachsen früh, und glätten sich dabei ab, so daß die Gefäße an den Rändern eingekerbt erscheinen. Mark ist wie in allen wahren Wurzeln nicht vorhanden, dringt auch nie in die Wurzel der Gräser. Das Holz der Wurzel, aus lauter Spiralgefäßen zusammengesetzt, ist sehr fest und fault nicht leicht. Diese Festigkeit des Holzes und seine verhältnißmäßig bedeutende Menge in jedem Wurzelchen macht daß die ganze Wurzel nicht leicht fault, und wenn daher viele Wurzelchen in einen kleinen Raum zusammengedrängt sind, wie an den Cerealien, so verderben sie den Boden eben so sehr dadurch, daß sie eine nicht leicht faulende Masse in der Erde zurücklassen, als durch das Ausaugen desselben mittelst der vielen Haare, womit sie bedeckt sind.

Der Stamm der Gräser ist dadurch ausgezeichnet, daß es ihm durchaus an Rinde fehlt. Nur der Stamm der Cyperoideen, der Seitamineen und der Orchideen hat dieselbe Bildung. Ein gleichförmiges Zellgewebe (Parenchym) dessen Zellen nur gegen die Mitte nach und nach etwas größer werden, nimmt den ganzen Stamm ein. Die Bündel von Spiralgefäßen und Fasergefäßen stehen einzeln in Kreisen, und zwar in wechselnden Kreisen, so daß eine gerade Linie aus dem Mittelpunkte nach dem Umfange gezogen nie durch zwei Gefäßbündel in zwei nächsten Reihen geht. In der Mitte befinden sich zwei, drei, selten mehr große Spiralgefäße, und eine unbestimmte Anzahl kleiner. Die Umgebung machen sehr viele Fasergefäße, wodurch die Pflanze ernährt wird. Es wachsen nie mehr Gefäßbündel in der Pflanze heran, wenn sie größer wird; in der Jugend liegen die Bündel nur dichter zusammen, gehen nachher mehr auseinander und machen dem Zellgewebe (Parenchym) Platz, dessen Zellen ebenfalls sich nur auszudehnen, nicht zu vermehren scheinen. Der Stamm der Gräser unterscheidet sich in dieser Rücksicht gar sehr von dem Stamme der Palmen, der Dracaenaceen und der Aloëartigen Pflanzen. Gegen die Mitte des Stammes erweitert sich das Zellgewebe sehr und stellt ein Mark dar, welches aber in keinen sichern Gren-

(¹) Ich nenne Prosenchym das Zellgewebe, dessen Zellen mit ihren Enden nicht aufeinander, sondern nebeneinander liegen. Siehe meine *Element. Philos. Botan.* p. 77.

zen eingeschlossen ist. Sehr oft zerreißen bei fortgesetzter Erweiterung die Zellen des Markes, und der Stamm wird hohl.

Die Gräser haben geschlossene ganze Knoten. Wo nämlich die Blätter mit ihren Scheiden anfangen, ist das Mark durch eine viel dichtere Schicht von Zellgewebe, sowohl von dem darüber als darunter befindlichen lockern Zellgewebe getrennt. Auch hat die Lage der länglichen Zellen eine andere Richtung bekommen; sie liegen nicht nach der Länge des Stammes wie gewöhnlich, sondern in die Quere (*nodus clausus*. *Element. Philos. Botan.* §. 95.). Das Blatt ist mit seiner Scheide rund umher angewachsen. Alle Pflanzen mit vollkommen scheidenartigen Blättern zeigen diesen Bau. Nur haben die Gräser angeschwollene Knoten, hingegen die Cyperoideen eingezogene. Der Unterschied ist von Bedeutung; bei derselben innern Beschaffenheit des Knotens, streben die Gefäßbündel im ersten Falle nach Ausdehnung, im letztern nach Zusammenziehung. Der hervorstehende Knoten ist ein veränderliches Glied in dem Ausdrucke für die Gräser, denn *Enodium* oder *Molinia* (*Melica coerulea*) hat unter den Gräsern zusammengezogene Knoten wie die Cyperoideen.

Alle Monokotyledonen pflegen oft den Stamm unter die Erde zu werfen und nur Blütenzweige hervorzuschiefen; auch die Gräser, doch in einem geringen Grade. Viele Gräser bekommen nämlich zwiebelartige Knoten am unteren Theile des Stammes, wo er in der Erde sich befindet, z. B. *Phalaris coerulescens*, *nodosa*, die Abänderung von *Phleum pratense*, welche Linné *Phleum nodosum* nennt, *Avena bulbosa* u. a. m. Sie dienen zur Vermehrung der Pflanze; sie entstehen in trockenem Boden als Zurückhaltung des Triebes, wodurch Behälter sich bilden, in welchen der Saft für die Entwicklung der Pflanze aufbewahrt wird; sie verlieren sich an feuchten fruchtbaren Orten. Die meisten Gräser treiben aus dem untern Theile des Stammes Nebenstämme, welche eine Seitenrichtung nehmen, die Erde durchboren und zuletzt sich umkehren und mit den Spitzen über der Erde hervordringen. Diese Stämme sind saftiger, da sie die Luft nicht austrocknet; sie sind blafs von Farbe, da sie vom Licht nicht getroffen werden, aber die Blätter entwickeln sich nicht an ihnen und die Blattscheiden erscheinen sogleich verwelkt; sie treiben Wurzelchen, besonders an den Knoten, und das Gras wird dadurch kriechend. Diese Nebenstämme (*stolones*) entstehen, sobald die Pflanze verblüht ist; sie wachsen unter der Erde während des Winters, und mit dem ersten Frühlinge

dringt die Spitze aus der Erde hervor und macht einen neuen Stamm. Im Winter führen diese Pflanzen ein unterirdisches Leben, und der Sommer lockt sie erst über die Erde hervor, wie denn überhaupt, so wie das ausdauernde Gewächs aufgehört hat über der Erde zu treiben, der Trieb unter der Erde anfängt.

Ein zusammengesetztes Zellgewebe habe ich sehr oft in der Epidermis des Stammes gefunden, wie es sonst nur in den Wasserpflanzen, oder den Blüten anderer Gewächse vorkommt. Die Gefäße welche einen eigenen Saft führen, sind an den Gräsern, wie in allen Gewächsen, welche keinen gefärbten Saft führen, schwer zu erkennen. Sie fehlen indessen wohl nicht. Man bemerkt oft lange, gerade, an den Rändern gekerbte oder aus Zellen zusammengesetzte Gefäße, deren Ähnlichkeit mit den eigenen Gefäßen anderer Pflanzen so groß ist, daß man wohl auch diese dafür halten kann. Die eigenen Gefäße der Pflanzen überhaupt sind nämlich aus Zellen zusammengesetzt, welche in einander münden, oder deren Querswände durchbrochen sind. Daß sich der Zuckersaft der Gräser in den Zellen befindet, ist wohl kein Zweifel. In den Gräsern finden sich die Ringgefäße gar häufig. Da sie an einigen Stellen deutlich in die Spiralgefäße übergehen, so glaube ich noch immer, daß sie aus diesen entstanden sind. Die Spaltöffnungen, wie man sie gewöhnlich nennt, liegen auf dem Stamme, wie auf den Blättern, in Reihen. Alles ist gereiht in den Gräsern, sogar die mit Grünstoff gefüllten Zellen.

Die Scheide des Blattes stellt die Rinde des Stammes vor, zwar nur ihren äußern Verhältnissen nach, nicht ihrer inneren Zusammensetzung, denn sie hat Bündel von Spiralgefäßen, wie die Blätter, welche der Rinde durchaus fehlen. Um jeden Knoten ist rund umher die Scheide angewachsen, und es kann daher in der Ordnung der Gräser nur sehr genäherte, keine wirklich entgegengesetzte Blätter geben. Die Blätter der Gräser stehen in vielen Reihen; nur an den Gräsern, welche im tiefen Schlamme wachsen, findet man sie nach zwei Reihen hingedrängt (*fol. disticha*). Da die Knoten des Stammes in den unentwickelten Theilen einander genähert sind, und jeder seine Blattscheide hat, so stecken diese Blattscheiden in einander, und ein Querschnitt durch den Stamm trennt viele auf einmal, ein Kennzeichen, woran man die erste Abtheilung der Monokotyledonen beim ersten Blicke unterscheidet, zu welcher die Cyperoideen, Scitamineen, Orchideen u. s. w. gehören. Den Stamm der Gräser hat man Halm (*culmus*) genannt. Nun ist

kein Grund vorhanden, den Theilen der Gewächse, so fern sie zu einer natürlichen Ordnung gehören, besondere Namen zu geben, wenn nicht der Theil auf eine besondere Weise gebauet ist. Der Name Halm läßt sich allein rechtfertigen, wenn man ihn auf die eben erwähnte Bildung bezieht, in welchem Falle man ihn auf den Stamm der Orchideen u. s. w. ausdehnen müßte. Übrigens haben die Blattscheiden durchaus den Bau der Blätter.

Ein Blattstiel ist äußerst selten vorhanden, auch stellt die Blattscheide nicht den Stiel vor, denn die einzigen Blattstiele in dieser Ordnung, die langen von *Pharus*, die kurzen von *Olyva*, sind unten in eine Blattscheide erweitert. Oben wo die Blattscheide sich endigt, ist sie oft zusammengezogen, gleichsam Anfang des Stieles. Die Blattscheide ist gespalten, meistens bis an den Knoten. Adanson bemerkte zuerst, daß dieses an *Melica* nicht der Fall sei. Nach ihm ist zuerst wiederum Herr Dupont (*Journ. d. Phys.* 89. p. 24.) auf diesen Gegenstand aufmerksam gewesen. Er hat gefunden daß an manchen Gräsern die Scheide gar nicht gespalten ist, an anderen bis unter die Hälfte, an noch anderen bis über die Hälfte, an den meisten ganz. An allen, deren Blattscheiden er ungespalten angiebt, finde ich doch den Anfang einer Spalte; am wenigsten indessen an *Poa aquatica*.

Zwischen Blatt und Scheide tritt ein Häutchen oft hervor, welches die Neueren *ligula* genannt haben. Linné bediente sich dieses Ausdrucks zuerst in seinen Vorlesungen über die natürlichen Ordnungen; in der *Philosophia botanica* sagt er unrichtig *stipula intrafoliacea*. Leers und Pollich gebrauchten ihn zwar später als Linné seine Vorlesungen hielt, aber früher als sie in Druck erschienen. Die beiden trefflichen Beobachter benutzten auch diesen Theil zur Unterscheidung der Arten. Er ist eine Fortsetzung der inneren Haut der Scheiden und des Blattes, also eine Duplicatur derselben. Gefäßbündel habe ich darin nicht gefunden, auch keine Spaltöffnungen, wohl aber an deren Statt bläschenartig hervortretende einzelne Zellen. Dieses Blatthäutchen ersetzt also keinen andern Theil, sondern ist wie die Haare, Stacheln und ähnliche Theile, nur ein Auswuchs zu den Bedeckungen gehörig. Gar oft wird es durch Haare ersetzt, welche ohne Querwände sind.

Das Blatt selbst ist, wie bekannt, immer einfach, am Rande nicht eingeschnitten: der knorpliche Rand aus länglichen, von den anliegenden gar verschiedenen Zellen hat oft scharfe Spitzen, wodurch das Blatt gleich einer Säge, sehr verwunden kann. Aber diese Zähne sind als Ansätze zu betrachten,

wie die Stacheln u. s. w., denn sie bestehen aus der knorplichten Substanz des Randes, aus bloßen, einfachen, zugespitzten Zellen ohne Gefäßbündel. Die Gestalt des Blattes ist sehr einfach, über der Zusammenziehung der Blattscheiden erweitert sich das Blatt schnell, und läuft dann verschmälert der Spitze zu. Dieses ist die gewöhnliche Form. Es giebt einige Ausnahmen, wo die Erweiterung sehr langsam nach und nach geschieht, wie an einigen Arten von *Andropogon* und *Panicum*. Selten zieht sich die Scheide gar nicht zusammen, sondern geht ohne Unterbrechung in das Blatt über, wie an *Sporobolus diandrus*. Die Verschmälertung gegen die Spitze nimmt an einigen Gräsern schnell zu, vorzüglich an einigen *Panicum*-Arten, welche zuweilen *folia oblongo-lanceolata* haben; an den meisten geschieht dieses langsam. Die Nerven laufen von der Basis des Blattes bis ans Ende in einer geraden und parallelen Richtung fort, ohne Äste. Verschmälert sich das Blatt an der Basis schnell, so machen sie dort einen kleinen Bogen und gehen dann wieder in gerader Richtung weiter. Gegen das Ende, wo sich das Blatt immer verschmälert, hören die Nerven nach und nach auf, die äußeren eher, als die innern; keine dringt bis zum Rande. In einigen wenigen kommen die Seitennerven aus dem untern Theile des Hauptnerven, und bei einigen gehen sie sogar bis gegen die Mitte aus dem Hauptnerven hervor und das Blatt nähert sich dem Blatte der Scitamineen z. B. wie *Panicum plicatum*.

Ehe sich die Blätter entwickeln sind sie von einer Seite her in der Regel eingerollt. Linné sagt: daß *Dactylis glomerata* nur zusammengeschlagnene Blätter (*f. conduplicata*) habe, und macht aufmerksam auf diese Bildung, welche, meint er, zur Bestimmung der Unterabtheilungen dienen könne. Der Wink des trefflichen Beobachters ist nicht benutzt worden. Ich habe gefunden, daß Linné's Bemerkung von der Gattung *Dactylis* gilt, wenn man die etwas anders gebildeten *D. repens*, *littoralis* und *fascicularis* Smidt. sondert, welche eingerollte Blätter haben. Aufser diesen habe ich nur an *Avena planiculmis*, *pratensis*, *pubescens* diese zusammengeschlagnenen Blätter bemerkt. Die Blätter sind rechts oder links eingerollt, doch scheint dieses nicht beständig.

Der innere Bau der Blätter zeigt manche Sonderbarkeiten. Die Nerven ziehen sich sowohl an der obern als der untern Seite hin, doch die ersten feiner und in einer viel geringern Anzahl. Die feinen Nerven überhaupt, sowohl die auf der obern als der untern Seite, haben ihre Gefäßbündel in der

Mitte mit Spiralgefäßen, nicht so der Hauptnerve. Ihn umgeben Gefäßbündel in einen Bogen gestellt, und die Mitte nimmt lockeres Zellgewebe ein, so daß er auch oberflächlich betrachtet sich ganz anders zeigt, als die übrigen Nerven. Im Innern des Blattes liegt das Zellgewebe (Parenchym) regelmäßig vertheilt. Elliptische Bogen vom grüngelbtem Zellgewebe liegen zwischen den ungefärbten Zellen und kehren ihre offene Seite der obern Blattfläche, mit welcher sie in Verbindung stehen, ihre gewölbte der untern zu, von welcher sie etwas entfernt sind. Das ganze Blatt ist mit einer Schicht von grünen Zellen umgeben; auf ihm befinden sich in Reihen die Spaltöffnungen, welche oft ziemlich groß und mit der Lupe schon zu erkennen sind. Auch hat sie Guettard bereits als Glandeln aufgeführt, welche sich sonst sehr selten in dieser Klasse finden.

Ehe wir zu der Blüte der Gräser übergehen, wollen wir einige Bemerkungen über die Knospenbildung derselben machen. Das Fortwachsen der Gräser geschieht wie bei allen Pflanzen durch Knospen, welche sich am Ende des Stammes entwickeln. Die meisten Pflanzen sind jährlich oder Staudengewächse, und es entsteht an der Wurzel eine zusammengesetzte Knospe, welche, wie dieses auch bei andern Pflanzen oft der Fall ist, alle Ansätze künftiger Zweige nur zusammengeschoben hervorbringt. Da diese Ansätze durch Knoten an den Gräsern bezeichnet sind, so erkennt man sie sehr leicht. Die oberen Glieder entwickeln sich mehr als die unteren, und die letzten bleiben daher mehr zusammengeschoben. Die Zahl dieser Glieder oder der Endäste ist bei derselben Art doch nicht immer dieselbe, aber es ist oft schwer die Zahl zu ermitteln, da die unteren Knoten sehr zusammengeschoben sind. Die strauchartigen Gräser in unsern Gewächsen treiben aus der Spitze keine neue Knospen, wie es mir scheint, sondern sind nur Entwicklungen der schon vorgezeichneten Knospen, unterscheiden sich also nur in der Dauer von den Stauden, nicht in Bildung. Unsere einheimischen Gräser sind selten ästig, wenn man nicht die unten am Stamme hervorkommende Nebenstämme für Äste halten will. Sie kommen zwar wie diese aus dem Winkel der Blattscheiden hervor, gehen aber entweder als Ausläufer in die Erde, oder als Stämme gerade in die Höhe, ohne einen bestimmten Winkel des Astes zu bilden. Auch kommen seitwärts aus den Ausläufern Nebenstämme hervor, welche wie die vorigen gerade in die Höhe steigen. Die Knoten sind endlich unten an den Stämmen und Nebenstämmen weit mehr

zusammengedrängt als an den Ästen. Dagegen haben die tropischen Gräser sehr viele Äste, auch schon die Gräser des wärmern Europa. Unter den einheimischen ist *Agrostis alba* sehr ästig, und hat sich daher den Ökonomen als Fioringras empfohlen. Der Ast entsteht aus einer wahren Knospe; die unteren Blätter sind nämlich kleiner und gehen in Deckblätter über. Solche Deckblätter oder Scheiden, — denn das Deckblatt ist immer ein verstümmeltes, nicht ausgebildetes Blatt, — sind hier eins oder zwei. Das eine steht immer an dem Ursprunge des Astes auf der innern Seite, gerade dem Blatte gegenüber, aus dessen Winkel der Ast hervorkömmt. Aufser diesem kleinen Deckblatte steht noch eins an der Seite, so dafs diese beide mit dem unterstützenden Blatte die Dreizahl der Monokotyledonen bilden.

Der Blütenstand der Gräser verdient unsere besondere Aufmerksamkeit. Sehr scharfsinnige Bemerkungen darüber hat Herr Trinius in seiner *Dissert. bot. de Graminibus unifloris et sesquifloris. Petrop. 1824. 8.* gemacht. Er unterscheidet zuerst *spica* oder *spicula* von *caduceus*; jene hat eine Spindel (*axis*), welche in regelmäfsig kurzen Absätzen gegliedert ist, und jedes Glied bringt aus der Basis wechselseitig die Blüten hervor, daher sich auch das Glied unter seiner Blüte sondert; dieser hat eine Spindel, welche ebenfalls in regelmäfsig kurzen Absätzen gegliedert ist, aber jedes Glied bringt aus seiner Spitze sitzende oder kurz gestielte Blüten hervor, und es löst sich das Glied über der Blüte ab. Trinius erläutert dieses durch das Beispiel seiner *Epiphystis*, wo die Spindel nur eine Zusammensetzung von Blüten ist. Es scheint mir aber, dafs man auf den Bau des Knotens zurückgehen müsse, um die Inflorescenz der Gräser hier zu erläutern. Nur die Endblüte einer Ähre ist als die Zerlegung des Stammes anzusehen, alle Seitenblüten sind als Äste zu betrachten.

Nun entsteht, wie wir eben gesehen haben, die Knospe oder der Anfang des Zweiges immer aus einem Blattwinkel: ein allgemeines Gesetz, welches nur Ausnahmen durch Verkümmernng oder Verschiebung des unterstützenden Blattes erleidet. Hier an den Gräsern, ist der Unterschied, dafs sich an einigen die Glieder der Spindel an den Knoten oder eigentlich über der Scheidewand derselben lösen, folglich auch über der Blüte, oder dem Ährchen, welches aus der Scheidewand hervortritt. An andern hingegen löset sich die Blüte oder das Ährchen geradezu von seinem Unterstützungspunkte, folglich geschieht die Lösung unter der Blüte. Immer

entsteht die Knospe an der Seite des Gliedes, sie kann nicht anders entstehen, und wenn es so scheinen möchte, so rührt dieses daher, daß der Stiel des Ährchens mehr oder weniger entwickelt ist. An den *Caduceatis* lösen sich die Glieder der Spindel selbst, über der Scheidewand des Knotens, wie immer, und da das Ährchen an der Scheidewand des Ährchens hervorkommt, über demselben; an den *Spicatis* löset sich das Ährchen von dem Gliede selbst, also geschieht die Lösung unter dem Ährchen. Auf eine ähnliche Weise lösen sich an *Poa* die Glieder der Spindel des Ährchens, an *Eragrostis* dagegen löset sich nur das Blüthen von der Spindel.

Epiphystis scheint zwar eine Zusammensetzung von bloßen Blüten. Aber ist hier nicht der Stamm in den Nerven der einen Klappe zusammengedrängt? An vielen Gräsern wird die Spindel durch die Trennung der Blüte oder des Astes so verschmälert, daß es nur eines Verwachsens mit der inneren Klappe bedürfte, um eine Übereinanderstellung der Blüten zu zeigen. Trinius hat vergessen, die Blüten anatomisch zu untersuchen um den Bau gehörig ins Licht zu setzen. Die *Opuntiae* haben einen so flach gedrückten Stamm, daß er blattartig scheint, aber er ist und bleibt ein wahrer Stamm.

Der Unterschied zwischen *panicula* und *juba*, wie Trinius ihn bestimmt, ist aber sehr richtig und von Bedeutung. An der ersten ist die Axe besonders nach unten in bestimmten Zwischenräumen gegliedert, und sendet aus einem Punkte mehr als einen Stiel aus; an der zweiten ist die Axe nicht gegliedert, und die Stiele kommen einzeln und zerstreut aus der Axe hervor. Es ist hier der Unterschied zwischen einem ganzen und zertheilten Knoten, wie ich ihn *Element. Philos. Botan.* §. 95. angegeben habe. Die *juba* hat einen zertheilten Knoten, und die Rispen, wenn sie nach oben sich verästeln, gehen zu der Form der Dikotyledonen über, so wie die *juba* sie schon angenommen hat. Es ist nicht ungewöhnlich, daß die Pflanze in den oberen Theilen eine höhere Form annimmt. Die Unterscheidung von *thyrsus* als einer zusammengezogenen *juba* ist ebenfalls in der Natur gegründet.

Diesen Unterscheidungen will ich noch hinzufügen, daß bei der Rispe entweder allen Zweigen, welche aus einem Punkte entspringen, nur zusammengekommen ein Ausschnitt in der Spindel entspricht (*rachis excisa*), oder daß für jeden Ast eine besondere Rinne vorhanden ist (*rachis non excisa*). Das erste findet bei *Festuca* statt, und ist zugleich ein gutes Kennzeichen dieser Gattung; das letztere bei *Bromus* und anderen.

Crista nennt Trinius eine Inflorescenz, deren Axe ungegliedert, flachgedrückt oder dreiseitig ist, die Blüten an der untern Seite auf kurzen Stielen in zwei Reihen trägt, so dafs ihre äufsere Kelchklappe die obere ist; *racemus*, deren Axe ungegliedert, ziemlich rund ist, und die ungestielten oder kurzgestielten Blüten einseitig, oder fast einseitig so trägt, dafs die äufsere Kelchklappe die untere ist. Der letztere Umstand rührt von einer Drehung des Ährchens her.

Was nun aber die von Trinius bestimmten Kunstausrücke betrifft, so glaube ich, dafs wir ihrer füglich entbehren können. Sie erschweren erstlich die Wissenschaft, denn man kann eben so bequem sagen *Panicula ramis sparsis* und *ramis fasciculatis* wie *juba* und *panicula*, und dann sind sie auch gegen eine gute Methode. Man mufs mit einfachen Kunstwörtern anfangen, und in der Zusammensetzung schrittweise und behutsam fortgehen. Der Begriff von Rispe (*panicula*) ist ein verästelter Blütenstand, dieses ist die einfache Bedeutung. Fügt man Nebenbestimmungen hinzu, so entstehen Arten der Rispe von welchen eine *juba* sein kann, aber dann müssen auch die anderen Arten gehörig bezeichnet werden.

Die Blüte ist eine Gemme oder Knospe; die Theile derselben verhalten sich zu einander, wie die Blätter welche aus einer und derselben Gemme entwickelt sind. Ich habe dieses schon früher in meinen Grundlehren der Anatomie und Physiologie der Pflanzen (S. 173. 174.) und wiederum in den *Element. Philos. Botan.* p. 243. darzuthun gesucht. Es ist nun die Frage, wie verhalten sich die Blüten der Gräser zu den Blüten der übrigen Gewächse. Dafs die äufseren und unteren Klappen der ein- und vielblättrigen Gräser, hinter welchen sich Staubfäden und Staubwege befinden, die Blätter vorstellen, in deren Winkeln die Blüten, nämlich Staubfäden und Staubwege hervorbrechen, fällt in die Augen. Sie gehören also zu einer andern Gemme als die Blüte. In den vielblütigen Ährchen scheinen sie selbst alle zu derselben Gemme zu gehören; sie haben die Stellung gegen einander, wie die Blätter eines und desselben Stammes oder eines und desselben Astes. Es verdienen daher diese zusammengestellten Blüten den Namen eines Ährchens (*spicula*). Aber wohin gehören die inneren Klappen, welche Staubfäden und Staubwege von der inneren Seite umschließen. Man rechnet sie schon seit langer Zeit mit der äufseren Klappe zu einem Theile, welchen Scheuchzer *folliculus*, Linné *corolla* nannte, eben deswegen, weil beide Klappen zu-

sammen die Bestäubungstheile einschließen. Rob. Brown meint, daß diese innere Klappe aus zwei Theilen bestehe, weil sie gar oft zwei Nerven an der Seite, und eine häutige Mitte habe, und so mache sie mit der äußeren Klappe drei Blumenblätter. Turpin hat treffliche Bemerkungen über diesen Gegenstand gemacht (*Mém. d. Mus. T. V. p. 426*). Er vergleicht die innere Klappe mit der inneren kleinen Scheide der Blütenrispe an der Palme; er wird dadurch auf die Vergleichung mit der Scheide geführt, welche die Äste der Gräser von der inneren Seite einhüllt, und er zeigt nun gegen Brown daß die äußere Klappe mit der inneren nicht *au même axe ou plutôt au même degré de végétation* gehöre. Was er so ausdrückt, habe ich dieselbe Gemme genannt. Ungeachtet Turpin diese innere Klappe nicht für einen Theil der Blumenkrone (*corolla*) hält, so glaubt er doch mit Brown, daß sie aus zwei zusammengewachsenen Theilen bestehe und beruft sich dabei auf die innere Scheide der Palmenrispe, welche in einigen Fällen zweitheilig sei. Auch findet man die innere Klappe der Gräser an der Spitze zuweilen getheilt. Aber die beiden Nerven und die Zertheilung rühren von dem Drucke her, welchen die innere Klappe, theils von dem Umfassen der äußeren Klappe, theils von der Axe des Ährchens erleidet. Die innere stets einfache Scheide der Äste an den Gräsern — man vergleiche sie nur an *Agrostis alba* — hat so große Ähnlichkeit mit der inneren Klappe der sogenannten *Corolla* der Gräser, daß man nicht einsieht, warum man hier eine ursprüngliche Theilung in zwei Theile annehmen soll. Die innere Klappe gehört also zur Gemme der Blüte, welche sich im Winkel der äußeren Klappe befindet, und beide Klappen zu verschiedenen Gemmen. Sie sollten also nicht zu einem Theile gerechnet werden, und einen Namen bekommen. Aber da die beiden Klappen zugleich die Bestäubungstheile einschließen, so mag man der Bequemlichkeit wegen einen Namen annehmen. Ja die öftere Wiederholung des Ausdrucks *bractea*, oder auch *spathella*, wie Turpin will, würde nur Verwirrung erregen. Linné nannte sie *corolla*, Jussieu *calyx*, Richard *gluma*, R. Brown *perianthium*, Palissot de Beauvois *stragulum*, Desvaux *glumella*. Die Namen *calyx*, *corolla* und *perianthium* sind unrichtig. *gluma* heißt bei den meisten Pflanzenkennern der Kelch, *stragulum* und *glumella* bleiben allein übrig, und der letztere Ausdruck möchte wohl den Vorzug verdienen. Daß Beauvois die einzelnen Klappen *paleae* nennt, führt zu einer unpassenden Zusammenstellung mit den *paleae* der zusammengesetzten Blüte,

und ich sehe nicht ein, warum man den Ausdruck *valvula* verwerfen will. Zuweilen fehlt die innere Klappe; ein im Ganzen unbedeutender Umstand.

Unter diesen Klappen, welche Bestäubungstheile einschließen, finden sich gewöhnlich zwei andere, hinter welchen sich dergleichen nicht befinden. Linné nannte diese beide Klappen *calyx*, Jussieu *gluma*, Richard *lepiscena*, Palissot de Beauvois *tegmen* und die einzelnen Klappen *glumae*. Der von den älteren Botanikern, z. B. Scheuchzer, schon angenommene Name *gluma* ist unstreitig der beste; jede Klappe heißt dann besonders *valva*. So stimmen *valva* und *valvula*, *gluma* und *glumella* leicht und bequem zusammen. Panzer nennt *peristachyum*, was wir *gluma*, und bestimmt überhaupt die Theile nach ihrem groben oder zarten Bau. Sollte dieses Kennzeichen nicht zu schwankend und unsicher sein?

Die äußere Klappe beider Theile ist immer die untere, die innere immer die obere. Sie sind Blätter, und das untere Blatt umfaßt immer das obere. Man kann die Ausdrücke nach Belieben wählen, denn bald ist der äußere Stand, bald der untere kenntlicher, und eben so bald der innere, bald der obere.

Zuweilen findet man eine oder die andere überzählige Klappe. Rob. Brown hat zuerst richtig ihre Bestimmung nachgewiesen; sie sind Anfänge, nicht entwickelter Blüten. So schrieb Linné *Panicum* einen dreiklapartigen Kelch zu, aber die innerste Kelchklappe ist der Anfang einer Blüte; ja man sieht oft auch die innere Klappe zu dieser äußeren entwickelt, und das Ährchen wird zweiblütig. Die inneren Klappen an *Phalaris* zeigen den Übergang zum vielblütigen Ährchen. In *Anthoxanthum* deuten die beiden von *Gluma* und *Glumella* sehr verschiedenen, rauhen, braunen und gegrauten Klappen auf Blüten von anderm Geschlecht als die mittlere und stellen die Pflanze in die Nähe von *Heleochoa*.

Der innere Bau dieser Theile ist völlig wie der Bau der Blattscheiden, nur werden die Spaltöffnungen desto seltener, je mehr die Theile nach innen liegen.

In der *Gluma* findet man eine oder mehr Blüten oder Glumellen. „Wodurch wird ein Gras in der That (nicht abänderlich) einblütig,“ fragt Trinius *de Gr. unist.* p. 24. Dadurch, antwortet er: daß die Blüte nur aus einem nicht aus mehreren Internodien besteht. Das Kennzeichen des *internodium* ist der *callus*, welcher sich an vielen unter der *glumella* findet, und

diese sind *sesquiflora*. Wir können dieses dem Verfasser nicht zugeben. Wie oft ist ein *internodium* zugegen ohne *callus*, wie die Ähren *axi continan* zeigen. Die *glumella* ohne *callus* löset sich an vielen sehr wohl vom Kelch, also muß ein *internodium* da sein. Zur Unterscheidung der Gattungen mag also der *callus* wohl dienen, aber nicht zur Begründung solcher Abtheilungen. Der *callus* ist nur eine stärkere Bezeichnung des Knotens, wie er auch am Stamme, bei einigen mehr, bei anderen weniger, bei *Molinia* gar nicht hervortritt.

Sehr oft sind die *glumellae*, selten die *glumae* mit Grannen, *aristae*, versehen. Palissot de Beauvois unterschied Borsten von Grannen, und hat sogar danach Gattungen bestimmt; jene sollen von Nerven entspringen, diese nicht. Ich habe in den *Element. Philos. Botan.* §. 156. gezeigt, daß dieser Unterschied nichtig ist. Immer entstehen diese Verlängerungen aus Nerven, und werden desto zarter und unscheinbarer je mehr sie von anderen äußeren Theilen bedeckt sind. An *Avena* ist dieses gar deutlich zu sehen. Die Grannen bestehen aus Fasergefäßen — die Spiralgefäße sind durch die Zusammenziehung verschwunden —, vom Zellgewebe (Prosenchym) umgeben und mit einer Epidermis überzogen, worin sich auch Spaltöffnungen befinden. Palissot de Beauvois hat auf die Gegenwart der Granne viel gerechnet in der Unterscheidung der Gattungen; sonderbar genug, da ihre Gegenwart so unbeständig ist, daß an einer Abänderung von *Agrostis alba* manche Ährchen auf derselben Pflanze gegrannt sind, manche nicht und zwar an unbestimmten Stellen. Die Gegenwart der Granne ist also ein veränderliches Kennzeichen. Weniger ändert die Stelle der Granne unter der Spitze, in und unter der Mitte ab.

Innerhalb der äußeren Glumellenklappe bemerkt man oft zwei kleine Schuppen oder Blättchen dicht neben einander, von verschiedener Gestalt, doch meistens eiförmig oder lanzettförmig, oft zart, häutig und weiß, oft dicker und etwas saftig. Micheli erwähnte ihrer zuerst, Linné rechnete sie zu den Nectarien, übersah sie aber sehr oft. Schreber folgte Linné in der Benennung, untersuchte sie aber sehr genau, stellte sie jedoch in seinen Abhandlungen in natürlicher Gröfse, folglich so klein vor, daß man ihre wahre Gestalt nicht erkennt. Richard nennt sie *glumellulae* und die einzelnen Theile *paleolae*, Palissot de Beauvois *lodiculae*, welchem Trinius folgt. Die meisten Schriftsteller bezeichnen sie kurz durch *squamae*.

Eine dreifache Meinung herrscht über diese Theile. Die erste reihet sie der *gluma* und *glumella* an, wie die obigen Benennungen beweisen. Aber der Bau widerspricht ganz; sie sind zart, bestehen aus Zellgewebe, und haben gar keine Gefäßbündel, auch die Stellung stimmt nur dann überein, wenn man die beiden Schuppen für eine hält. Diejenigen, welche sie für Nectarien halten, verstehen darunter wahrscheinlich Nectarien, wie sie um die Fruchtknoten zu sitzen pflegen, von der Art, welche ich *perigyntia* nenne. Allerdings stimmt der Bau vortreflich damit überein, nur kommt es darauf an, ob sie innerhalb oder außerhalb der Staubfäden stehen. — Man darf nur die Blüte eines Grases sorgfältig zergliedern, so wird man bald gewahr werden, daß sie die Staubfäden umgeben, und sich an der Stelle befinden, wo man sonst die Blumenkrone (*corolla*) sucht. Auch giebt es einige Gattungen, wo nicht zwei, wie gewöhnlich, sondern drei solcher Schuppen vorhanden sind, welche dann eine entwickelte Blume darstellen. Da indessen der Bau von dem Baue eines Blumenblattes sehr abweicht, so rechne ich sie zu den Theilen, welche ich *parapetala* nenne, wie ich schon in den *Element. Philos. Botan.* (§. 156. 167.) ausgesprochen habe. An der Basis sind sie gewöhnlich saftig, mehr oder weniger, zuweilen sogar gewölbt; die Spitze ist gar oft zweizählig, ja nicht selten sieht man mehr Zähne. Versteht man also unter dem Ausdrucke Nectarien solche Theile, welche zwischen Blumenblättern und Staubfäden, oder an der Stelle der erstern sitzen, so hat man ganz Recht, sie so zu nennen. Auch habe ich den Namen *parapetala* nur darum gewählt, um sie von dem vieldeutigen Worte *Nectarium* zu unterscheiden.

Eine sonderbare Meinung sowohl über diese Theile, als über den Bau der Gräser überhaupt, hat Herr Raspail geäußert (*S. Annal. d. scienc. naturell.* T. IV. p. 271. 422. T. V. p. 287. 433). Er geht in seiner Theorie von dem Bau der inneren Blumenklappe aus. Sie hat, besonders an den vielblütigen Ähren, wo hinter ihr die Spindel des Ährchens in die Höhe steigt, zwei Nerven, welche an den Seiten in die Höhe steigen, und die Mitte ist nervenlos. Es hat sich also, sagt Herr Raspail jene Spindel auf Unkosten des Mittelnerven gebildet; der Mittelnerven hat sich von der Klappe gesondert, und macht nun die Spindel der Axe aus. Er wendet diese Beobachtung auch auf andere Theile an. Die Nectarien oder Schuppen von welchen eben die Rede war, hält er für die Überbleibsel der Staubfäden, die sich von dem Häutchen getrennt und jene Schuppen zurückgelassen haben. Seine Schlüsse am Ende

der Abhandlung, über die Bildung des Embryo, sind folgende: Der Embryo ist nur die Spitze eines Zweiges, welcher durch die Wirkung der Anthenflüssigkeit von der Stelle, wo er befestigt war, losgerissen, und in einem unteren Blatte eingeschlossen geblieben ist, dessen Zellgewebe mit Stärkemehl gefüllt, ihm zum *perispermium* (Eiweifs) dient. Dieser losgerissene mittlere Nerve nährt die Pflanze aus dem Eiweifs (*perispermium*) und macht daher den wahren *cotyledon* aus. Durch die Befruchtung wird der Mediannerve von dem Blatte losgerissen. Der Griffel und die Narbe sind nur die unentwickelt gebliebenen Verlängerungen des Halms (*chaume terminal*).

Wenn Herr Raspail die innere Klappe irgend einer Grasblume und die daran liegende Spindel genau untersucht hätte, so würde er sich von dem Ungrunde seiner Meinung bald überzeugt haben. Die Nerven in den Blütenklappen der Gräser, so wie auch in den Blättern, bestehen aus einem Gefäßbündel, und dieser enthält Fasergefäße und Spiralgefäße wie gewöhnlich. Wäre also die Spindel ein, von der inneren Klappe getrennter Mittelnerve, so müßte sie aus einem Gefäßbündel bestehen, mit den Umgebungen, welche der Nerve auf seiner Oberfläche hat. Aber die Spindel ist ganz anders gebaut. Sie besteht wie der Stamm aus mehreren Gefäßbündeln im Umfange und lockerem Zellgewebe in der Mitte; ist daher oft hohl. Gewöhnlich sind drei Gefäßbündel vorhanden und zwar eins auf der convexen, von der inneren Klappe abgekehrten Seite, zwei auf der flachen, dieser Klappe zugekehrten Seite. Gerade also, wo der Gefäßbündel in der Mitte der Klappe fehlt, findet sich in der Spindel ebenfalls keiner; ja wenn die beiden Seitenerven nach der Mitte der Klappe zu liegen, befinden sich die beiden Nerven der Spindel den Nerven der Klappen gerade gegenüber. An jedem vielblütigen Grase, an *Agropyrum*, *Avena*, *Bromus*, wird man sich leicht von der Richtigkeit dieser Angabe überzeugen können. Woher die beiden Gefäßbündel, da doch die ganze Spindel nur ein von der Klappe getrennter Gefäßbündel sein soll?

Es ist also weit mehr der Natur der Sache angemessen zu sagen, daß die Abwesenheit des mittleren Nerven der inneren Blumenklappe, durch den Druck der Spindel hervorgebracht sei. Herr Raspail führt zwar seine Gründe an, um diese von Cassini geäußerte Meinung zu widerlegen. Druck, sagt er, kann kein Gefäß zerstören, und hier würde das Schwächere das Stärkere verdrückt haben, denn das Stielchen am Rücken der Klappe ist

oft zarter als der Mittelnerve derselben unter anderen Umständen ist. Aber das Erste versichert Herr Raspail ohne es zu beweisen, und im zweiten Falle, der überdies der seltneren ist, denn in der Regel übertrifft doch die Spindel die Dicke des Mittelnervens bei weitem, weiß ja Herr Raspail nicht, ob der Mittelnerve nicht gerade hier ursprünglich viel dünner war. Es ist auch hier nicht von der bloßen mechanischen Einwirkung des Drucks die Rede, sondern von der dynamischen, der verhinderten Entwicklung des Gefäßbündels. Wir sehen aber ganz deutlich, besonders an den Haferarten, daß die Nerven der Blumenklappen, da wo sie von der Kelchklappe bedeckt werden, sehr zart, kaum sichtbar sind, hingegen da, wo die Bedeckung aufhört, plötzlich eine beträchtliche Dicke annehmen. Da ein geringer Druck die Entwicklung des Gefäßbündels so bedeutend verhindern kann, so wird auch ein stärkerer die Entwicklung ganz aufheben können. Indessen mag auch die Einbiegung zur Verhinderung der Entwicklung beitragen.

Herr Raspail hat auch auf die Gegenwart der Mittelrippe in der oberen und inneren Blumenklappe seine ganze Eintheilung der Gräser gegründet. Das ist ein willkürliches Herausgreifen eines Kennzeichens. Es hat die Unbequemlichkeit daß der größte Theil der Gräser auf die eine Seite fällt, ein sehr kleiner auf die andere; die meisten Gräser haben eine innere Blumenklappe ohne Mittelrippe und sind *parinerviae*, die wenigsten haben eine solche, *imparinerviae*. Genau hat Herr Raspail auch nicht immer gesehen; er spricht der inneren Klappe an *Phalaris* die Mittelrippe ab, da sie doch wirklich vorhanden ist, nur tritt sie auf der Oberfläche nicht hervor.

Übrigens kommen diese inneren Blumenklappen und die Axe der Spindel aus einem und demselben Knoten hervor, und gehören zu derselben Gemme. Es ist hier wie beim Stamme. Die äußere Blumenklappe (*valvula*) gehört zum unteren Ast, und hat in ihrem Winkel, zwischen sich nämlich und der Fortsetzung des Stammes, die Gemme. Diese Fortsetzung ist die Spindel, die Gemmen sind die inneren Blumenklappen mit den übrigen inneren Blüthen theilen, und so ist die Analogie der inneren Blumenklappe, mit dem inneren (ersten Blatte) der Gemme, welches eben so sich nicht vollkommen entwickelt, sehr deutlich.

Da nun der Grund der ganzen Theorie wegfällt, so ist es nicht nöthig, sich bei den Folgerungen aufzuhalten. Doch muß ich einen Irrthum

berichtigen, den Herr Raspail in Rücksicht auf die *parapetala* begehrt. Er behauptet nämlich, daß diese Schuppen nicht mit den Staubfäden wechseln, sondern hinter jedem Staubfaden eine Schuppe stehe, damit der Staubfaden der Mittelnerve der Schuppe sei. Aber der wahre Stand ist wirklich wechselnd. Zwischen den beiden Schuppen, und da, wo sie mit dem Rande sich berühren, liegt der dritte Staubfaden; die beiden stehen zur Seite, und wenn auch die breite Schuppe sie bedeckt, so liegen sie noch neben der Stelle, wo die Schuppen aus dem Fruchtboden hervorkommen. Die Theorie des Herrn Raspail findet also auf diese Schuppen keine Anwendung. Übrigens hat er sie an vielen Gräsern beschrieben, und der Tadel, den er über Palissot de Beauvois ausspricht, ist sehr richtig; alle diese feineren Theile werden von dem letzteren Schriftsteller so schlecht beschrieben, daß man sich nie darauf verlassen kann.

Die Staubfäden weichen von dem gewöhnlichen Bau gar nicht ab, und die Antheren der Gräser sind sehr ausgebildet. Die Zahl ist gewöhnlich drei, und diese stehen auf der äußeren Seite des Fruchtknotens hinter der äußeren und unteren Blumenklappe. Durch sechs wird erst der ganze Umfang um den Fruchtknoten ausgefüllt, und so viel sind auch an manchen Gräsern vorhanden. Zuweilen fehlt ein Staubfaden von dreien, gewöhnlich der vordere, und die beiden zur Seite des Fruchtknotens sind geblieben; in einigen Fällen fehlt auch noch einer der letzteren.

Die Staubwege haben den gewöhnlichen Bau. Daß sie zwei Gefäßbündel haben ist nichts besonderes; die Mitte eines jeden Staubweges nimmt Zellgewebe ein, und an den Seiten laufen die Gefäßbündel, zwei oder mehr hinab. Ich habe dieses in den *Element. Philos. Botan.* §. 175. gezeigt. Gewöhnlich sind zwei Staubwege vorhanden, oder ein Staubweg, aber zweigetheilt; sehr selten ist er einfach (*Nardus*), und auch selten sieht man drei Staubwege (*Phleum trigynum* u. a. m.). Zuweilen findet man eine wiederholte Theilung (*Glyceria* u. a. m.). Die Staubwege sind bis unten mit Haaren besetzt. Die Haare haben Querwände und bestehen eigentlich aus sehr kleinen runden Gliedern, sind folglich zusammengereihte Papillen. Ihre Länge ist verschieden; entweder sind sie alle kurz (*st. pilosus* auch *subpilosus*) oder alle lang (*st. plumosus*), oder sie sind unten kurz und oben lang (*st. penicillaris*). Herr Raspail tadelt diese Bestimmungen, weil sie in einander übergehen;

er unterscheidet nur *Stigmata sparsa* und *disticha*. *Stigma* nennt er nämlich jedes einzelne Härchen. Nun stehen diese Härchen aber niemals in zwei Reihen, wie man an den großen Staubwegen von *Alopecurus* (der *Stigmata disticha* haben soll), schon mit einem mächtig vergrößernden Glase sehen kann. Sind aber diese Härchen lang, so scheideln sie sich, und wenn man eine Eintheilung mit ungewissen Grenzen haben will, so muß man diese wählen. Raspail's System der Gräser gründet sich auf die oben angeführte Zahl der Nerven in der oberen Blumenklappe, dann auf die eben erwähnte Gestalt des Griffels, ferner auf den Blütenstand, endlich vorzüglich auf die Nerven der Klappen überhaupt, und die Gestalt der Schuppen (*parapetala*). So ist er unter andern zur Gattung *Cynodon* gekommen, welche begreift: *Eragrostis*, *Leptochloa*, *Poa sect. trinervia*, *Pluragmites*, *Donax Beauv.*, *Cynodon*, *Diplachne*, *Mühlenbergia Schreb.*, *Eleusine*, *Chondrosium*, *Campulosus*, *Spartina Schreb.* *Ohe jam satis est!*

Die beiden Staubwege liegen oft dicht zusammen und machen beinahe einen aus, so daß der Übergang zur *Monogynia* leicht ist; sehr oft aber sind sie ziemlich weit von einander getrennt, so daß der obere Theil des Samens zweispitzig erscheint. Aber die Gefäßbündel von beiden Staubwegen kommen auch bei diesen gar oft zusammen und vereinigen sich in einen, welcher in der Furche des Samens herab zum Embryo läuft. Wo keine Furche vorhanden ist, sieht man die beiden Bündel in einiger Entfernung über den Samen hinlaufen. Es ist hier von einem Dreifachen keine Spur, sondern die Theilung der Staubwege ist ein neuer Ansatz, wie die Entwicklung der Blüte über dem Fruchtknoten vieler Pflanzen. Wenn der Fruchtknoten sich vergrößert, verschwinden diese Gefäßbündel endlich ganz und gar.

Daß der Same der Gräser kein nackter Same sei, hat zuerst Treviranus zu Breslau durch die Untersuchung des jugendlichen Fruchtknotens erwiesen. Dieses *peridium* verwächst aber nachher so sehr mit der *testa* des Samens nicht allem, sondern auch mit der inneren Haut desselben und dem *albumen*, daß man sie nicht mehr unterscheiden kann. Nennt man die Frucht der Cyperoideen eine *caryopsis*, so verdienen die Gräser doch einen andern Namen, denn in jenen verwächst das *peridium* zwar mit der *testa*, aber die innere Haut mit dem Kern bleibt immer getrennt; eine Tren-

nung die bedeutend genug scheint, um darauf bei der Benennung Rücksicht zu nehmen. Auch geschieht an den Cyperoiden gerade das Gegentheil von dem, was an den Gräsern geschieht; die äußerste Schale oder das *peridium* wird dort gegen die Reife dicker und gefärbter, hier schwindet es immer mehr, und überzieht endlich als ein äußerst feines Häutchen die *testa*. Ich würde also der Frucht der Gräser einen andern Namen geben, und sie wegen der Ähnlichkeit mit dem Samen selbst, *seminium* Samenhülle nennen.

Der Kern des Samens besteht aus dem Eiweiß, *albumen*, wie es Gärtner nennt, ein sehr passender Name, viel besser als *perispermium*, wie Jussieu sagt, oder als *epispermium*, wie es Richard ohne Noth verändert hat. Auf der äußeren Seite, nämlich auf der der äußeren und unteren Blumenklappe zugekehrten, an der Basis, befindet sich der Embryo. Er liegt dort nicht frei, sondern er ist unten mit dem Schildchen oder dem Eidotter (*scutellum* oder *vitellus* Gärtn.) verwachsen. Dieses Schildchen bildet eine längliche Platte, hinten gar oft in einen vorspringenden Rücken erweitert, welcher sich in das *albumen* gleichsam einkeilt. Die Substanz dieses Schildchens ist von der Substanz des *albumen* völlig gesondert, gar oft zeigt sie sich weiß und mehlig, indem das *albumen* hornartig ist: so daß man bei Querschnitten die Grenzen zwischen dem *albumen* und *vitellus* deutlich sehen kann. Der Embryo liegt entweder oben frei und unten nur verwachsen auf dem *vitellus*, oder dieser umgibt jenen ganz und gar, entweder nach vorn zu mit einer ziemlich dicken Schichte (*Oryza*) oder einer dünnen (*Zea Mays*). Wo der Embryo nach vorn frei ist, steht oft ein Anhängsel, eine kurze, abgestumpfte Membran, welche Richard *epiblaste* nennt, gleichsam, wie auch Richard schon erinnert hat, ein Ersatz für den von vorn, den Embryo umschließenden Theil des *vitellus*.

Der *vitellus* hat zu einer Streitigkeit zwischen den französischen Botanikern die Veranlassung gegeben, welcher zum Nutzen der Wissenschaft geführt worden ist. Mirbel bestimmte diesen *vitellus* als den wahren Cotyledon der Gräser. Richard behauptete dagegen in seiner Schrift über die Frucht, er sei das erweiterte Wurzelende. Mirbel vertheidigte seine Meinung, und Richard suchte dagegen die seinige, in einer äußerst genauen und sinnreichen Abhandlung zu erweisen. Richard hält dagegen die Scheide oder den Überzug des Embryo am oberen Ende für den Cotyledon. Es hat mir immer geschienen (Grundlehren der Anat. u. Physiol. d. Pflanz. S. 240.

Annal. der Wetterauisch. Gesellsch. 2. Bd. 2. Hft. S. 315. (¹) *Elem. Philos. Botan.* p. 350.) als ob die Annahme von Kotyledonen für die sogenannten Monokotyledonen ganz unstatthaft sei. Das Schildchen der Gräser weicht doch dadurch von dem Kotyledon sehr ab, dafs es nicht auswächst, sondern sogleich wie das *albumen* beim Keimen verzehrt wird. Die Scheide oder der Überzug wächst zwar mit dem Embryo beim Keimen aus, aber er verwelkt nicht, nachdem er zur Ernährung beigetragen hat. Mirbel's sowohl als Richard's Meinung scheinen mir nicht zulässig. In den *Elem. Philos. Botan.* habe ich den *vitellus* mit den Anhängseln des Blattstiels verglichen, und im Ganzen scheint mir dieses noch richtig. Doch es liegt ein Vergleich viel näher. Der Embryo aller übrigen Monokotyledonen verlängert sich; es bricht dann nach unten an der Seite die *gemma* oder *plumula* hervor und geht nach oben, die *radiculae* streben nach unten. Wie vergleichen wir nun dieses mit den Gräsern? Sehr leicht. Die *gemma* in den Gräsern ist mehr entwickelt, der Theil des Embryo welcher die *gemma* einschließt ist hier geöffnet, zurückgeschlagen und bildet den *vitellus*. An einigen ist er es nicht ganz, wie vorhin von *Oryza* und *Zea* angeführt wurde, und zeigt noch mehr die hier angedeutete Analogie. Nennen wir den obern Theil des Embryo aus dem die *gemma* hervorbricht mit Gärtner *bacillus*, so ist der *vitellus* der Gräser ein geöffneter *bacillus*. Es ist in der Regel, dafs man an das zunächst liegende zuletzt denkt.

In der Ordnung der Gräser findet sich in einigen, im Ganzen seltenen Fällen, die sonderbare Abweichung, dafs der Embryo die Wurzel nicht aus einem Knötchen, sondern aus mehreren treibt. *Semper solitaria occurrit*, sagt Gärtner von der *radicula*, *praeterquam in seminibus Secales, Triticum atque Hordei, quibus solis in vastissimo cognitorum seminum agmine, ternae, quaternae aut senae radiculae rite formatae et bene a se invicem discretae ad singulum embryonem concessae sunt*. Richard setzt diesen Gattungen noch

(¹) Ich muß erinnern, dafs diese Abhandlung durch einige Auslassungen — vermuthlich Schreibfehler — hier und da undeutlich ist. Es ist Richard's Meinung über die Kotyledonen der Gräser, auch Mirbel zugeschrieben, welches einen Widerspruch macht. Es ist die Rede so, als ob gar kein *vitellus* in den Gräsern vorhanden sei, aber es wird auf den Zustand Rücksicht genommen, wo der Same gekeimt hat und der ganze *vitellus* verschwunden ist, um zu zeigen, dafs der *vitellus* kein vom Embryo wirklich verschiedener Theil sei.

Avena und *Coix* hinzu (Anal. der Frucht. S. 64). Er fand nemlich an *Coix* drei, aber vom Wurzelende eingeschlossene Knötchen (*Annal. du Muséum* T. XVI.), und an *Avena sativa* bald ein, bald zwei Knötchen. Es ist also sehr merkwürdig, dafs diese Abweichung besonders gebauete Grasarten betrifft. — *Coix* wird in Ostindien gebauet, und die Samen werden nach Rumpf gegessen. *Avena* ist vielleicht nicht lange genug gebauet, um schon beständig jene Abweichung zu zeigen. *Zea Mays* und *Oryza sativa*, ebenfalls cultivirte Grasarten, haben nur einen einfachen Wurzelknoten, aber man könnte dieses als einen Beweis ansehen, dafs sie nicht so lange, als die übrigen Getreidearten cultivirt sind. Mirbel meint (*Annal. du Muséum* T. XIII. p. 149), diese Erscheinung könne nicht von der Cultur herrühren, denn in dem frühesten Zustande zeige der Embryo nur ein Knötchen. Aber wenn dem auch so wäre, so würde doch die Anlage, in mehr Knötchen auszuwachsen, nur an gebaueten Gewächsen die größte Aufmerksamkeit verdienen, und es bliebe noch immer die Frage, ob man sie nicht der Einwirkung der Cultur zuschreiben, und für eine erbliche Anlage halten müsse. Mirbel fügt hinzu, auch nicht gebauete Gräser hätten an ihrem Embryo mehr Knötchen, und er führt *Agrostis* an. Welche Art er meint ist mir unbekannt. An *Agrostis alba* finde ich nur ein Knötchen. Wenn ich auch Mirbel's Angabe nicht ganz läugnen kann, so bleibt doch diese Erscheinung an nicht gebaueten Grasarten höchst selten, und ein oder das andere Beispiel nimmt der Merkwürdigkeit jener Erscheinung nichts.

Die Entwicklung des Embryo in den Gräsern hat Treviranus in Breslau an einigen Beispielen genau beschrieben. Ehe der Embryo erscheint besteht das Ei aus zwei Umhüllungen, dem *pericarpium* und der *testa seminis*, wovon die erstere immer dünner wird, und endlich als ein zartes Häutehen den Samen überzieht, wie schon oben erwähnt wurde. Dann erscheint inwendig eine Höhlung, welche ein an beiden Enden verschmälerter Körper ausfüllt, das Eiweifs (*albumen*), und zwischen diesem und der Umhüllung die innere Membran. Zuerst nimmt die Höhlung von unten an, kaum die Hälfte des Samens ein, später erweitert sie sich nach oben und mit ihr das Eiweifs. Nun erscheint am Grunde der Höle, innerhalb eines Fortsatzes, in welchem die innere Samenhaut sich ausdehnt, der Embryo, also aufserhalb des Eiweisses. So verhält es sich auch mit wenigen Abänderungen bei anderen Gräsern. Herr Raspail hat auch Beobachtungen über die Entwicklung des

Embryo angestellt (*Annal. des scienc. naturell.* T. VI. p. 224). Er sagt auf fünfzehn Seiten noch nicht so viel als Treviranus auf anderthalb.

Aber eine treffliche Bemerkung welche Herr Raspail in dem Verfolg jener Abhandlung (p. 304.) macht, dürfen wir nicht übergehen. Er bemerkte nehmlich, dafs sich die äufsere Hülle des Eies durch Jod blau färbt, nicht aber das Innere desselben, welches zum Eiweifs (*périsperme*) wird, dafs hierauf aber das Eiweifs und endlich der Embryo gefärbt wird. Er schlieszt daraus sehr richtig, dafs zuerst die äufserste Umhüllung nur Stärkmehl zur Ernährung des Eiweiffes enthalte, dafs nachher dieses Stärkmehl enthält, und endlich es dem Embryo übergiebt.

Derselbe Schriftsteller glaubt auch die Entdeckung gemacht zu haben, dafs jedes Korn von Stärkmehl, sowohl der Grasarten als anderer Pflanzen, erstlich aus einer Haut bestehe, welche Wasser und Säuren bei der gewöhnlichen Temperatur nicht angreifen, und welche vom Jod dauernd gefärbt wird; zweitens, aus einer auflöflichen Substanz, welche beim Verdunsten die Eigenschaft verliert sich mit Jod zu färben, und welche alle Eigenschaften eines Gummi hat. Er röstete Stärkmehl, brachte Weingeist hinzu, und sah unter dem Mikroskop den Weingeist eine flüssige Substanz auflösen und die Häute liegen. Das ist wohl möglich; es hatte sich ein empyreumatisches Öl erzeugt und das zog der Weingeist aus. Er brachte Kartoffelstärke mit Salzsäure zusammen, und jene wurde aufgelöst, aber Verdünnung mit Wasser stellte die Häute wieder her. Davon sehe ich nichts. Salzsäure löst alles Stärkmehl auf und Wasser stellt kein Häutchen her. Hat Herr Raspail sich durch Luftblasen täuschen lassen? Es ist sehr richtig was Parmentier sagt dafs Mays wenig Stärkmehl enthält, denn das Saamenkorn besteht größtentheils aus einem äufserst feinen Zellgewebe, und die gebogenen, zerdrückten Amylumkörner, welche Herr Raspail im Maysmehl sah, waren unstreitig dergleichen Zellen. Die grofse Unregelmäfsigkeit der Stärkmehlkörner, besonders in den Kartoffeln, hätten den Verfasser schon von der Meinung abbringen können, dafs die Stärke ein solches regelmäfsiges Gebilde sei, wie die Zelle selbst. Aber die schätzbare Beobachtung des Herrn Raspail, dafs auch die Antheren durch Jod blau gefärbt werden, ist nicht zu übergehn.

Wir kommen nun zu der Eintheilung der Gattungen, welche wir auf eben die Weise, und nach eben den Grundsätzen hier abhandeln wollen,

wie dieses mit den Kryptophyten (Abhandl. d. Akad. d. Wissensch. 1824.) geschehen ist. Nur scheint es mir jetzt, als ob die Zeichen, welche dort gebraucht wurden, die Übersicht mehr erschweren als erleichtern, und ich werde mich ihrer dieses Mal enthalten.

Warum die Wurzel, der Stamm und die Blätter von der Eintheilung der Gräser auszuschließen sind, ist schon oben gesagt worden. Die Wurzel bietet keine bedeutende Verschiedenheiten dar, der Stamm eben so wenig, den Mangel der hervorspringenden Knoten ausgenommen, und dieser trennt nur die *Molinia* (*Enodium*), die Blätter können zugleich zusammengeschlagen und eingewickelt sein. Wir gehen also sogleich zum Blütenstande fort. Hier erscheint der Unterschied von Ähre oder Traube und Rispe, ein Unterschied, der seit Scheuchzer schon zur Eintheilung der Gräser gedient hat. Aber diesem Unterschied reiht sich noch ein anderer an, nemlich, wo Ähren (nicht einzelne Blüte) von verschiedenem Geschlecht auf besonderen Stielen stehen. Er ist von doppelter Art: Entweder sind Ähren mit Zwitterblüthen, und männlichen oder weiblichen neben einander gestellt (*Polygamae*), oder männliche und weibliche Blüten sind ganz getrennt (*Diclinae*).

Die Ähre geht in die Rispe über, auf eine doppelte Art. Die Ähre wird zur Traube und dann zur Rispe; ein Unterschied der kaum Grenzen zuläfst. Wir wollen daher die Gräser mit Trauben nicht von denen mit Ähren trennen, wenigstens sie in einer Folge gehen lassen. Oder der Übergang geschieht durch Seitenähren. Dafs die Ähre eine Seitenähre ist, zeigt sich durch den Ausschnitt an der Spindel, welcher nicht vorhanden sein würde, wenn die Ähre die Endähre eines Astes wäre; auch sind die einzelnen Ähren fast immer einseitig. Der Fall, dafs die Ähre ästig wird, gehört, wie man leicht einsieht, nicht hieher; die Seitenähre ist nie ästig.

So entstehen folgende Unterordnungen:

- I. *Spicatae terminantes* (*monoclinae*).
- II. *Spicatae terminales* (*monoclinae*).
- III. *Paniculatae* (*monoclinae*).
- IV. *Polygamae*.
- V. *Diclinae*.

I. *Spicatae terminantes.*

Die Bractee aus deren Winkel die Ährchen hervorgekommen, ist hier zuweilen *A.* noch vorhanden. Die Ährchen passen 1) in eine Aushölung der Spindel; der einfachste Fall, und eine Ähre in der eigentlichsten Bedeutung des Wortes, *Ophiurinae: Epiphystis, Ophiurus, Psilurus, Orope-tium, Lodicularia, Stenotaphrum, Rottboella.* Sie sind alle einblütig oder halbzweiblütig. Oder 2) das Ährchen paßt nicht in eine Aushölung der Spindel *Loliaceae: Lolium.* Sie sind alle vielblütig.

Die Bractee fehlt, *B.* Gewöhnlich ist an ihrer Stelle ein Zahn vorhanden. 1) Die Bälglein (*valvae*) fehlen; Ähre einseitig, *Nardinae: Nardus.* Die einseitige Spindel, gleichsam als fehle der Hauptstamm, das einblütige Ährchen, der einfache, gar nicht getheilte Griffel, der einzige Fall unter den Gräsern, bezeichnen eine niedrige Entwicklungsstufe. 2) Die Bälglein (*valvae*) fehlen; Ähre nicht einseitig, *Perotideae: Perotis.* 3) Die beiden Bälglein stehen neben einander, *Aegilopinae: Aegilops.* 4) Die beiden Bälglein (*valvae*) stehen seitwärts geschoben, *Hordeinae: Asprella Humb. Elymus, Hordeum.* 5) Die beiden Bälglein stehen mit der inneren Fläche gegen einander über, *Triticeae: Secale, Triticum, Agropyrum, Brachypodium, Trachynia (Festuca distachyos), Gaudinia, Brizopyrum (Poa sicula), Cata-podium (Triticum loliaceum), Wangenheimia (Cynosurus Lima), Oreochloa (Seteria disticha).* Wo die Stellung der Bälglein die gewöhnliche ist, wollen wir in der Eintheilung weiter gehen. Alle diese Familien sind vielblütig und haben gar keine Ährchenstiele oder kurze und dicke, oder feine Stiele. Also 6) Einblütige Ährchen, die Stiele an die Spindel gewachsen, *Zoysinae: Zoysia.* 7) Einblütige Ährchen, die Stiele kurz und dünn; *Chamagrostideae: Sturmia.* 8) Zweiblütige Ährchen, eine Blüte männlich, eine weiblich; *Chamaeraphis.?*

C. Eine besondere Hülle umschließt die Ährchen. Diese Hüllen haben oft eine Neigung sich zu verdicken und hart zu werden, um einen falschen Fruchtbehälter zu bilden. Statt dessen verdichten sich auch einzelne Bälglein (*valvae*) oder Spitzen (*valvulae*). Auf diese Weise haben wir: 1) Eine einblättrige, an der Seite stehende Hülle, *Critha Willd. Herb.* 2) Eine Hülle, welche die Ährchen ganz umgiebt, *Cenchrinae: Cenchrus, Antephora.* 3) Das innere Bälglein ist verdichtet, *Lappagineae: Lappaga.*

D. Vier Staubfäden. Die Gattung *Tetrarrhena* Brown. scheint hier zu gehören.

II. *Spicatae laterales.*

A. Die Ährchen sind in eine Höhlung der Spindel ganz oder fast eingeschlossen. Die Blüten Zwitter und männlich, *Trachysiaceae*: *Trachys*. Entspricht I. A. 1. und schließt sich dort an. 2) Die Blüten männlich und weiblich: *Xerochloa*.

B. Die Bälglein sowohl als die Spelzen kielförmig gebogen, und seitwärts einander umfassend. 1) Einblütige Ährchen, *Spartinaceae*: *Spartina*. 2) Einblütige Ährchen; ein Stielchen deutet eine zweite Blüte an, *Cynodonteae*: *Cynodon*. 3) Zwei und mehrblütige Ährchen, *Chlorideae*: *Echino-laena*, *Dineba*, *Tetrapogon*, *Leptochloa*, *Chloris*, *Eleusine*, *Dactyloctenium*, *Diplachne* s. unten *Campulosus*, *Beckmannia*. 4) Ährchen zwei und mehrblütig; eine Blüte in eine mehrzackige Granne übergegangen, oder die männliche und unfruchtbare Blüte mehr gegrannt, *Chondrosiaceae*: *Chondrosium*, *Atheropogon*, *Heterostega*, *Triaena*, *Pentarrhaphis*, *Polyodon*.

C. Die Bälglein sowohl als die Spelzen flach, am Rande nur umfassend. 1) Einblütige Ährchen, *Paspalaceae*: *Microchloa*, *Reimaria*, *Paspalus*, *Helopus*. 2) Halbzweiblütige Ährchen, *Panicaceae*: *Digitaria*, *Streptostachys*, *Hymenachne*.

D. Die Ährchen sind mit Haaren umgeben. Die Haare stellen eine Hülle vor und sind also von Bedeutung, *Eriochloinae*: *Eriochloa*, *Axonopus*, *Dimeria*, *Xystidium*? Diese Familie verbindet sich mit den borstentragenden *Panicaceae*.

III. *Paniculatae* und zwar *Uniflorae*.

A. Die Rispe ist noch nicht entwickelt. 1) Die Rispe zusammengedrängt, die Stiele von Anfang an verdickt, *Chaeturinae*: *Chaeturus*. 2) Die Ährchenstiele stehen wirtelförmig, und haben unter ihrem Ursprunge Bracteen, *Coleanthi*: *Schmidtia*.

B. Die Rispe ist entwickelt. 1) Die Rispe bildet einen *thyrsus*. Selten ist ein vollkommener *thyrsus* vorhanden, das heißt, wo die Spindel auch unten nicht gegliedert, oder mit Knoten versehen ist. Schon in der Abtheilung *Phys. Klasse 1825*.

lung von *Phleum*, welche Palissot de Beauvois *Chilochloa* nennt, sind an der Basis des Straufses zwei bis drei und mehr Knoten. Doch gehen die Knoten an der wahren Rispe bis dicht an die Spitze, hier sind ihrer nur drei oder vier von unten vorhanden, *Phleodeae*: *Phalaris*, *Achnodon*, *Phleum*, *Crypsis*, *Colobachne*, *Alopecurus*, *Cornucopiae*, *Polypogon*, *Gastridium*, *Echinopogon*. 2) Die Rispe ist ausgebreitet, *Agrostideae*: *Agrostis*, *Mühlenbergia*, *Clomona*, *Podosemum*, *Anemagrostis*, *Calamagrostis*, *Linnaea?* *Cinna*, *Sporobolus*, *Colpodium*, *Pentapogon?* Die Familie reiht sich I. B. 7. an. Da sie schon bedeutend groß ist, so mag man folgende trennen. 3) Die Glumelle hat einen kurzen, dicken, kegelförmigen Stiel, ist selbst knorplig mit flachen Spelzen, *Miliaceae*: *Milium*, *Urachne*. 4) Die Glumelle hat einen sehr dünn und spitz zulaufenden, kegelförmigen Stiel, *Stipaceae*: *Aristida*, *Stipa*, *Streptachne*, *Lachnagrostis*, *Pentapogon?* *Anisopogon?* Hätte diese und die vorige Familie drei *parapetala*, so wäre dieses ein treffliches Kennzeichen. Aber ich sehe sie nicht. 5) Die Bälglein fehlen, *Asperellinae*: *Leersia*.

C. Die Ährchen sind mit Haaren oder einer Hülle umgeben. 1) Mit Haaren, *Laguroideae*: *Lagurus*. 2) Mit einer Hülle, *Amphipogon*, *Diplopogon*.

D. Sechs Staubfäden, *Oryzinae*: *Oryza*.

IV. *Paniculatae subbiflorae*.

Zwei oder drei Blüten, einander ungleich, eine oder zwei immer männlich oder ganz geschlechtslos. A. Eine der Blüten ist Zwitterblüte. 1) Die fruchtbare Blüte knorplig, die unfruchtbare männliche oder geschlechtslose dem Kelch ähnlich, *Paniceae*: *Orthopogon*, *Echinochloa*, *Panicum*, *Pennisetum*, *Setaria*, *Gymnothrix*, *Penicillaria*, *Anthenanthia?* *Neurachne?* Schließt sich an II. C. 2. und wegen der knorpligen Blüte, an III. B. 3. 2) Die unfruchtbare Blüte dem Kelch unmännlich; männlich, oder geschlechtslos, *Tristeginae*: *Tristegis*, *Acratherum* (*gram. nov.*) *Arthraxon*. *Ectrosia* Br., *Trivaphis* Br. 3) Die unfruchtbare Blüte ist in eine Granne übergegangen; *Deyeuxia*, *Pleuroptis?* Trin. 4) Eine Zwitterblüte, eine geschlechtslose und eine unvollkommene knorplige: *Ichnanthus?* 5) Eine Zwitterblüte, und zwei geschlechtslose, einspelzige, jener ganz unähnlich, *Anthoxanthae*:

Anthoxanthum. 6) Eine Zwitterblüte, und zwei geschlechtslose, einspelzige, jener an Structur nur nicht an Form ähnlich, *Phalarideae*: *Phalaris*.
7) Eine Zwitterblüte und eine weibliche, *Coelachne*.

B. Eine männliche und eine weibliche Blüte in einem Kelche: *Isachne*, *Spodiopogon*, *Zeugites*.

C. Sechs Staubfäden, *Ehrharumae*: *Ehrharta*.

V. *Paniculatae Multiflorae*.

A. Ein *Thyrusus*, *Echinariaceae*: *Echinaria*, *Trichaeta*, *Psilathera* (*Sesleria tenella*), *Sesleria*, *Echinolysium*, *Pappophorum*, *Streptogyne*.

B. Die Spindel ist ausgeschnitten, mit einem einfachen, höchstens zweifachen Abschnitt. 1) Die *Gluma* ist kürzer als die untere Blüte, so daß die Ähre pyramidenförmig erscheint, *Festucaceae*: *Festuca*, *Vulpia*, *Scleroclhoa*, *Artrostachya*, *Dactylis*, *Diplachne*, *Ceratoclhoa*, *Libertia*, *Calotheca*, *Aeluropus*? *Uniola*, *Diarrhena*, *Chasmanthium* (*Uniola gracilis*), *Uralepsis*. 2) Die *Gluma* ist länger als die unteren Blüten, *Melicaceae*: *Melica*, *Schismus*, *Triodia*.

C. Die Spindel hat mehrere Ausschnitte, oder vielmehr zarte Reife. 1) Die Ährchen pyramidenförmig wie B. 1, *Glycerinae*: *Koeleria*, *Bromus*, *Schoenodorus* (*Poa violacea*), *Tridens*, *Glyceria*, *Hydrochloa*, *Poa*, *Eragrostis*, *Briza*, *Molinia*. 2) Die *Gluma* ist größer als die untere Blüte, *Avenaceae*: *Avena*, *Trisetum* (*Festuca segetum*), *Campella* (*Deschampsia*), *Corynephorus*, *Pentameris*, *Arrhenatherum*, *Holcus*, *Airochloa*, *Aira*, *Phragmites*, *Gynerium* (*dioicum*), *Ampelodesmos*, *Arundo*, *Scolochloa*, *Triplasis*? *Eriachne*?

D. Die Ährchen haben unten Bracteen, oder sind davon unterstützt. Drei Staubfäden, zwei *Parapetala*; *Cynosurus*.

E. Die Ährchen haben unten Bracteen, drei Staubfäden, drei *Parapetala*, *Triglossinae*: *Ludolfia*.

F. Die Ährchen haben unten Bracteen, sechs Staubfäden, *Bambusaceae*: *Bambusa*, *Nastus*.

G. Vier Staubfäden: *Microlaena*.

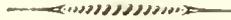
VI. *Polygamae.*

Hier wiederholen sich alle obigen Formen des Blütenstandes. Da der Gattungen aber nicht viele sind, so wollen wir sie nur neben einander setzen: *Haemarthria*, *Homoplitis*, *Ischaemum*, *Aegopogon*, *Andropogon*, *Pollinia*, *Sorghum*, *Saccharum*, *Imperata*, *Eriochrysis*, *Lycurus*, *Elionurus*, *Diectomis*, *Manisuris*, *Apluda*, *Anthesteria*, *Hilaria*.

VII. *Diclinae.*

Laufen alle Formen, wie die vorigen, durch: *Tripsacum*, *Lepeocercis*, *Heteropogon*, *Pariina*, *Catospermia* (*Milium amphispermum* Pursh.), *Zizania*, *Melinum.*, *Olyra*, *Pharus*, *Coix*, *Zea*, *Thuarea*, *Potamophila*, *Luziola*.

Ganz abweichend ist *Lygeum* dadurch, das die Hülle in ein wirkliches *Pericarpium* übergeht.



Beschreibung einer seltenen menschlichen Zwitterbildung

nebst

vorangeschickten allgemeinen Bemerkungen über Zwitter-Thiere.

Von

H^{rn}. D. K. A. RUDOLPHI.



[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 20. Oktober 1825.]

Die Naturforscher sind darin einverstanden, daß es, im Verhältniß gegen die Pflanzen, unter den Thieren nur wenige wirkliche Zwitter, oder Hermaphroditen, giebt, das heißt Thiere, die mit beiderlei Geschlechtstheilen versehen, sich selbst begatten und dadurch fortpflanzen. Allein alle Naturforscher haben bisher noch viel zu viele Thiere für solche Zwitter gehalten, da es eigentlich nur drei ganz verwandte Gattungen niedrig stehender Thiere giebt, deren ganz eigenthümlicher Bau des Körpers einen solchen Hermaphroditismus gestattet.

Bei keinem Wirbelthiere findet sich derselbe, und wenn man ihn bei einigen Fischen angenommen hat, so läßt sich das leicht widerlegen.

Cavolini (*) hat in seinem vortrefflichen Werke über die Erzeugung der Fische und Krebse eine Fischart (*Perca marina*) als hermaphroditisch beschrieben und abgebildet, wo es natürlich auffallen mußte, daß erstlich zugleich zwei Hoden und zwei Eierstöcke vorhanden sein sollten, und zweitens, daß diefs bei einem Fisch vorkommen sollte, der äußerlich in seinem Bau von den zahlreichen verwandten Arten nichts Abweichendes zeigt.

Wie ich daher im Sommer 1817 zwei Monate in Neapel verlebte, hatte ich nichts Angelegneres, als mir über diesen Punct Licht zu verschaf-

(*) *Memoria sulla generazione dei pesci e dei granchi, di Filippo Cavolini, Napoli 1787. 4. p. 97. Fig. 16.-18. In der deutschen Übersetzung, Berlin 1792. 8. S. 84.*

fen, und ich fand es sehr leicht. Die beiden Geschlechter jenes Fisches haben, wie es schon von mehreren Fischen beobachtet ist, verschiedene Farben, erhielten daher auch verschiedene Namen und wurden für besondere Arten gehalten. Das gröfsere Weibchen ist blau, das etwas kleinere Männchen roth; jenes wird für *Perca marina*, dieses für *Perca cabrilla* gehalten; sie haben aber, jene Grundfarben abgerechnet, dieselben schwarzen Schattirungen und sehen sich sonst durchaus gleich; ich fand auch unter den vielen (über zwanzig) Individuen, die mir von den Fischern in Seewasser lebend auf mein Zimmer gebracht wurden, ein Paar Weibchen von milder blauer Farbe; die Männchen hingegen waren immer roth.

Cavolini hatte nur die Weibchen untersucht; diese haben nur Eierstöcke, allein ein grofser Theil der letzteren hat an der untern Fläche eine weifere Farbe und dichtere Consistenz, und das hielt Cavolini für Hoden. Dieser weifse Theil hängt aber durchaus mit den Eierstöcken zusammen, und bildet geradezu einen Theil ihrer Wand, wie man sich leicht überzeugen kann, wenn man die Eierstöcke aufschneidet; diese haben auch blos ihre gewöhnlichen Öffnungen, und jener dichtere, weifere Theil ihrer Wände hat nichts von einem Ausführungsgange (*vas deferens*), noch in sich die sogenannte Milch oder Samenflüssigkeit. Wenn Cavolini die Substanz des Theils damit vergleichen zu können glaubte, so sagt das nicht viel, da der unentwickelte Hoden oft wenig Eigenthümliches zeigt, und andern zellstoffigen Theilen sehr ähnlich sieht.

Ich habe diese Fische nur im Junius und Julius gesehen, und hielt jenen weifseren, dichteren Theil der Eierstöcke für eine unentwickelte Parthie derselben, da sich bei manchen Fischen die Eierstöcke nicht mit einem Mal ganz entleeren. Eine fortgesetzte Beobachtung, wozu ich unsern trefflichen v. Olfers aufgefordert habe, der sich jetzt in Neapel aufhält, wird bald entscheiden, ob das der Fall ist, oder ob es eine Eigenthümlichkeit jener Eierstöcke ist, dafs ein Theil ihrer Wände dicker ist und so bleibt.

Eben so wenig findet sich ein Hermaphroditismus bei der Gattung *Petromyzou*, wo ihn Everard Home (*) angenommen hatte. Von der Lamprete (*Petromyzou marinus*) fand ich schon 1817 Präparate im anat-

(*) Aus den *Philos. Transact.* in seinen Vorlesungen über die vergleichende Anatomie.

mischen Kabinet zu Pavia, die den Ungrund jener Meinung beweisen sollten, die ich aber nicht Gelegenheit hatte, näher zu untersuchen; und über das Neunauge (*P. fluviatilis*) habe ich selbst eine Reihe von Beobachtungen angestellt, die dasselbe Resultat gaben.

Ich liefs mir nämlich im Jahr 1818 von acht zu acht Tagen frische Neunaugen aus Pommern senden, fand Milcher und Rogner, und in beiden allmähliche Entwicklung ihrer Geschlechtstheile, wie sich erwarten liefs. Bojanus hat auch den Ungrund der Home'schen Beobachtung bei dem Neunauge dargethan, und Jeder wird ihn sehr leicht finden. Einen äufserlichen Unterschied der Geschlechter findet man aber bei diesen so wenig, als bei sehr vielen andern Fischen.

Von dem verwandten Geschlechte *Gastrobranchus* (*Myxine* Linn.) ist dasselbe zu erwarten, und vielleicht erhalten wir bald darüber Nachricht durch Retzius, dem wir schon andere interessante Bemerkungen über diefs seltsame Geschlecht verdanken.

So wenig als bei den Wirbelthieren, ist bei irgend einem Insect im Linnischen Sinn, oder nach der jetzigen Eintheilung, bei den Crustaceen, Arachniden und Insecten, ein Hermaphroditismus beobachtet.

Bei den Mollusken ist es sehr verschieden. Die Cephalopoden sind ohne Ausnahme getrennten Geschlechts. Von den Gasteropoden ist ein Theil eben so beschaffen; ein anderer ist androgyn, das heifst, die dahin gehörigen Thiere, wie z. B. die nackten und sehr viele mit einem Gehäuse versehene Schnecken besitzen beide Geschlechtstheile, können sich aber nicht selbst begatten, sondern leisten nach einander oder zugleich, immer aber mit andern Individuen, Dienste des Männchens und Dienste des Weibchens. Ein dritter Theil der Gasteropoden, die Pteropoden, die Acephalen und die Cirropoden werden hermaphroditisch genannt (*), allein sie besitzen erstlich keine Theile, wodurch eine Begattung geschehen könnte, man sieht hier auch nur zweitens irgend einen Theil, selbst zuweilen die Wände der Eiergänge als befruchtend oder männlichen Samen ergießend an, ohne diefs jedoch irgend erweisen zu können, so daß die ganze Annahme, wenigstens zur Zeit, willkührlich ist.

(*) Der Bau der Geschlechtstheile der Brachiopoden ist noch nicht bekannt, wahrscheinlich aber besitzen sie einen ähnlichen, als die Acephalen.

Die Gliederwürmer oder Ringwürmer (*Annulata*) sind wohl sämtlich androgyn; bei den gröfseren und bekannteren ist diefs wenigstens erwiesen.

Unter den Eingeweidewürmern ist die allzählreichste Ordnung, nämlich die der Rundwürmer (*Nematoidea*), ohne Ausnahme getrennten Geschlechts, so dafs eine wirkliche Begattung unter zwei Individuen statt findet, und dasselbe gilt von der kleineren Ordnung der Hakenwürmer (*Acanthocephala*). Die dritte Ordnung, die der Saugwürmer (*Trematoda*), ist nach der gewöhnlichen Ansicht hermaphroditisch, jedoch ohne Begattung. In der vierten Ordnung, (*Cestoidea*), scheint ein Theil von derselben Beschaffenheit; ein Paar Gattungen jedoch sind rein hermaphroditisch; wovon gleich mehr. Die fünfte Ordnung der Blasenwürmer erscheint ohne Theile, denen man eine Geschlechtsverrichtung zuschreiben könnte.

Die Strahlthiere (*Radiata*) sind zum Theil in eben dem Falle, grosstheils gehören sie jedoch zu den Thieren, welche sich zwar nicht begatten, allein in eigenen Organen die Keime bereiten, wie die obengenannten Saugwürmer.

Die eigentlichen Zoophyten oder die polypen-artigen Thiere pflanzen sich nur durch Theilungen oder Sprossen fort. Die eigentlichen Infusions-thiere scheinen wenigstens zum Theil in eben dem Fall; die andern mögen sich nie fortpflanzen, sondern immer neu gebildet werden. Es versteht sich aber, dafs man sich diese Ordnung von den vielen jetzt darunter gerechneten, zum Theil sehr zusammengesetzten Thieren, getrennt denken mufs, deren manche den Crustaceen, andere aber vielleicht einer eigenen an die Rundwürmer gränzenden Ordnung anheimfallen.

Für streng hermaphroditisch kann ich nur einige Gattungen der Cestoiden unter den Eingeweidewürmern halten, nämlich *Taenia*, *Bothriocephalus* und *Ligula*, wovon die beiden ersten an Arten sehr zahlreich sind. Bei den ersten beiden Gattungen ist der lang gestreckte, oft mehrere, ja zuweilen sehr viele Fufs lange Körper in einzelne deutliche Glieder getheilt, so dafs Vallisnieri, Linné und manche andere Naturforscher sich ehemals verführen liefsen, jedes Glied für ein eigenes Thier und das Ganze für eine Reihe an einander geketteter Thiere zu halten. Bei *Ligula* ist die Theilung minder deutlich, allein die Reihe der aufeinander folgenden männlichen und weiblichen Geschlechtstheile ist von der gewöhnlichen Art der Anordnung bei jenen nicht verschieden.

Ich habe nämlich eine eigenthümliche Bildung bei *Taenia scolecina* (aus dem Cormoran) entdeckt: statt dafs sonst jedes Glied den männlichen und weiblichen Theil zugleich enthält, ist bei ihr die vordere Strecke der Glieder bloß männlich, die hintere bloß weiblich.

Bei allen diesen Thieren ist natürlich die Selbstbegattung der Glieder unter sich sehr leicht, so dafs auch schon Carlisle diese Ansicht faßte, und ihm alle darin beistimmten; doch ist es nicht nöthig, dafs die Thiere dazu Knoten schlagen, sondern indem sich die Glieder aneinander legen, können sich ganze Reihen derselben begatten. So habe ich auch selbst gesehen, was ein hiesiger junger vielversprechender Naturforscher, Ferdinand Schultz (*), entdeckt hatte. Er brachte mir nämlich Bandwürmer, wo Glieder desselben Wurms, aber auch die von ein paar Individuen untereinander in der Begattung waren.

Vergleicht man hiermit den Bau der Acephalen, und anderer für hermaphroditisch gehaltenen Thiere, so sieht man bald den großen Unterschied, und wo bei einfachem Körper keine wechselweise Begattung oder ein Androgynismus statt findet, darf man nicht deswegen auf Hermaphroditismus schließen. Die Eier mögen in verschiedenen Theilen entstehen, und sich ausbilden, namentlich auch die Überzüge erhalten; nichts berechtigt uns aber einen derselben als männlich und befruchtend anzusehen.

Wenn aber dem Obigen gemäß ein wahrer, nicht zu bezweifelnder, Hermaphroditismus, im Thierreich höchst selten erscheint, so ist es dagegen unter den Thieren, die im normalen Zustande ganz getrennten Geschlechts sind, nicht selten, dafs monströs in einem Individuum einzelne Theile männlich, andere weiblich sind, und zwar auf eine doppelte Weise, nämlich dafs entweder die äußern und innern Theile darin unter sich abweichen, oder dafs die Organe der einen Seite männlich, die der andern weiblich sind, und mit diesen werde ich mich nur gegenwärtig beschäftigen.

In der ganzen Klasse der Würmer ist bis jetzt kein seitlicher Hermaphroditismus beobachtet, und man sollte vermuthen, dafs er auch nie vorkommen werde, weil nicht die Geschlechtstheile nach beiden Seiten symmetrisch vertheilt sind, so dafs die eine Hälfte männlich, die andere weiblich werden kann.

(*) Leider ist derselbe im Sommer 1826 an einer Brustkrankheit verstorben.

Unter den Insecten im strengeren Sinn kommt diese Abweichung hingegen sehr häufig vor, und zwar fast allein bei den Schmetterlingen. Zwar sagt Germar (in seinem Magazin 1. B. 1. St. S. 134.) wo er von dem seitlichen Hermaphroditismus spricht: „Auch von der Käfergattung *Melolontha* hat man einzelne Beispiele;“ allein in Meckel's Archiv 5. Bd. S. 366. sagt er blos, daß er sich erinnere, einmal irgendwo eine *Melolontha solstitialis* gesehen zu haben, die einen männlichen und einen weiblichen Fühler hatte. Das ist also ein einziger, wenig ausgezeichneter Fall (*).

Die erste Beobachtung eines Zwitterschmetterlings theilte Jac. Chr. Schäffer mit (Der wunderbare und vielleicht in der Natur noch nie erschienene Eulenzwitzer. Regensb. 1761. 4.). Sie betraf den in seinen beiden Geschlechtern so sehr verschiedenen und daher benannten *Bombyx dispar*. Die rechte Seite (Fühlhorn, Körper, Flügel) war männlich, die linke weiblich. Der bekante holländische Entomolog Voet hatte sie 1756 aus der Raupe gezogen.

J. Ant. Scopoli (*Introductio ad historiam naturalem*. Prag 1777. 8. p. 416.) beschrieb den zweiten, ihm von Piller mitgetheilten Fall. Zwei Raupen des *Bombyx Pini* sollten sich nämlich in einen Cocon eingesponnen und in eine Puppe verwandelt haben, aus der ein Zwitter hervorkam, dessen eine Seite männliches Fühlhorn und männliche Flügel zeigte, während die andere weiblich war: welche, ist nicht gesagt, auch sind die größeren Flügel fälschlich die männlichen genannt. Die männliche Seite soll das Zeugungsglied ausgestreckt und die Eier der weiblichen Seite befruchtet haben, aus denen vollkommene Raupen hervorkamen. Hier ist viel Falsches und Unwahrscheinliches, wovon in der Folge.

Nachher gab Esper (Beobachtungen an einer neuentdeckten Zwitter-Phaläne des *Bombyx Crataegi*. Erlangen 1778. 4.) die Beschreibung eines aus der Raupe gezogenen Spinners (*B. Cr.*) wo die rechte Seite (Fühlhorn, Körper, Flügel) männlich, die linke weiblich war.

(*) Ein desto merkwürdiger ist dagegen von einem hoffnungsvollen jungen Studirenden, Eduard Wiebel aus Wertheim, der leider hier am 5. Novbr. 1827 am Typhus gestorben ist, beobachtet. Er fand nämlich im Jahr 1826 einen toden Hirschkäfer, dessen eine Seite mit dem Geweih versehen und durchaus männlich ist, während die andere sich ganz weiblich zeigt. Das Exemplar ist auf unserm zoologischen Museum, und Klug wird es beschreiben und eine Abbildung davon mittheilen.

Bei einem Zwitter der *Bombyx Quercus*, welchen Hettlinger (Rozier *Observ. de Physique* T. 26. p. 270.) beschrieb, war die rechte Seite (Flügel und Fühlhorn) weiblich, die linke männlich; von einer Verschiedenheit der Körperhälften sagt er nichts; das Thier legte auch gleich Eier, so wie es aus der Puppe geschlüpft war; vielleicht war also der Körper ganz weiblich, wie bei dem folgenden.

Capieux (Naturforscher 12. St. S. 72. Taf. 2. Fig. 6.) beschreibt nämlich einen Zwitter des kleinen Pfauenauges (*Bombyx Pavonia minor* oder *Carpini*) an dem die Flügel und das Fühlhorn an der linken Seite männlich, an der rechten weiblich waren, der Körper sich hingegen bloß weiblich zeigte.

Ernst (*Papillons d'Europe* T. III. Paris. 1782. 4. p. 123. Taf. 122. n. 114.) bildet einen Zwitter des *Sphinx Convolvuli* ab, dessen Fühler und Flügel rechts männlich, links weiblich sind; an dem Körper kann ich keine Theilung bemerken: das rechte Auge scheint mir aber etwas größer.

Frz. v. P. Schrank (*Fauna Boica*. II. 1. Ingolst. 1801. 8. S. 192.) führt einen *Papilio Atalanta* an, den er selbst aus der Raupe gezogen, der zwar an Farbe und Zeichnung nicht von den übrigen Individuen abwich, aber, ohne verschrumpft zu sein, alle Theile der rechten Seite kleiner hatte. Doch scheint dies nur von den Fühlern und Flügeln zu gelten, da er deren Maafse angiebt, allein gar nicht vom Unterleibe spricht.

Ferd. Ochsenheimer (Die Schmetterlinge von Europa. 4. Bd. Lpz. 1816. 8. S. 186. u. fg.) hat mehrere Zwitter beschrieben, die ich großentheils vor acht Jahren bei ihm in Wien gesehen habe. Er theilt sie in vollständige und unvollständige: jene wo Fühlhörner und Flügel beider Geschlechter deutlich wahrnehmbar sind; diese, wo das eine oder andere Geschlecht vorherrscht.

Als vollkommene Zwitter führt er folgende auf:

1. *Papilio (Argynnis) Paphia*. Rechts männlich, links weiblich; die Fühler gleich, die Unterseite mit beiden Geschlechtern übereinstimmend, der Hinterleib rechts mit einem Afterbüschel.

2. *Papilio (Lycaena) Alexis*. Die Fühler gleich, die rechte Seite weiblich, mit einem schwachen Anfluge von Blau am Innenrande des Hinterflügels; die linke männlich. Die Unterseite wie bei den verschiedenen Geschlechtern, der Hinterleib weiblich, oben hellblau gefärbt.

3. *Bombyx (Saturnia) Pyri*. Rechts männlich, links weiblich. Der Hinterleib ist etwas geschmeidiger (soll wohl schlanker heißen) als bei dem Weibe; am Ende desselben zeigen sich beide Geburtsglieder in ihrem vollkommenen Zustande sehr deutlich nebeneinander.

4. *Bombyx (Saturnia) Carpini*, von vorzüglicher Größe. Die linke Seite ist männlich, die rechte weiblich; der Hinterleib weiblich, nur mit dem deutlichen weiblichen Zeugungsgliede.

5. *Bombyx (Endromis) versicolor*. Rechts männlich, links weiblich; der Hinterleib weiblich, aber auf der rechten Seite wie bei dem Mann gefärbt. Die Geburtstheile sind wegen des stark behaarten Afters nicht zu sehen.

6. *Bombyx (Harpyia) Vinula*. Die rechte Seite ist männlich, die linke und der Hinterleib weiblich. Das männliche Geburtsglied ist zurückgezogen, das weibliche sichtbar; an ihm hängen fünf braune Eier, die nicht, wie gewöhnlich bei unbefruchteten der Fall ist, eingefallen sondern erhaben sind.

7. *Bombyx (Liparis) dispar*. Links männlich, rechts weiblich, der Hinterleib breit und lang, doch nicht so dick, wie ihn das Weib gewöhnlich hat. Der starke Wollenaar bedeckt die Zeugungsglieder.

Als unvollkommene Zwitter beschreibt Ochsenheimer:

1. Zwei Exemplare von *Papilio (Pontia) Cardamines* (S. 155.). Eins, ein Männchen, das auf dem rechten Vorderflügel wie das Weib gezeichnet ist; und das zweite, ein Weibchen, das einige Farben des Männchens zeigt.

2. *Bombyx (Saturnia) Carpini*. Ein Weibchen mit zwei männlichen Fühlern und dem weiblichen Geburtsgliede an der gewöhnlichen Stelle. Die Vorderflügel haben die Gestalt des Männchens, allein die Farbe des Weibes, nur ist die Wurzel des linken und der erste Querstrich rothbraun gefärbt und auf der Unterseite ist der Vorderrand rothgelb. Die Hinterflügel sind weiblich: auf dem linken steht in der Mitte und auf dem rechten am Außenrande ein rothgelber Fleck. Die rechte Seite des Rückens ist rothbraun.

3. *Bombyx (Liparis) dispar*. A. ein Männchen, mit männlichen Fühlern und mehr weiblichem Hinterleibe, die Flügel in einem sehr gemischten Zustande. Ochsenheimer fing das Thier selbst, welches wenig Lebhaftigkeit zeigte. B. ein Exemplar, dessen rechtes Fühlhorn männlich, dessen linkes weiblich ist; der Hinterleib ist schmal, jedoch mehr weiblich, gelb-

grau, mit einem schwarzen Afterbüschel. Die Vorderflügel sind mehr oder weniger weiß, aber auf beiden Seiten ungleich braun gemischt. Der rechte Hinterflügel ist mehr männlich, nur mit einzelnen, weißen Streifen; der linke weiß, mit einem braunen Streif am Innenrande und einem gleichfarbigen bindenartigen Fleck am Außenrande.

4. *Bombyx (Gastropacha) Quercus*. Zwei Exemplare. *A.* Körper und Fühler weiblich, die rechten Flügel männlich, die linken weiblich. *B.* Der Körper und die rechte Seite weiblich, die linke männlich; der linke Fühler ist kaum etwas stärker als der rechte, aber beide sind kastanienbraun und gekämmt.

Germar (in Meckel's Archiv für die Physiologie B. 5. 1819. S. 365-368.) beschreibt aus seiner Sammlung folgende Zwitter:

1. *Papilio (Vanessa) Atalanta*. Die linke Seite männlich, die rechte weiblich; das linke Flügelpaar ist beträchtlich kleiner, stärker gezackt und tiefer geschweift, die Färbung aber nicht verschieden. Der linke Fühler um eine Kolbenlänge kürzer, als der rechte. In den Tastern und Beinen kein symmetrischer Unterschied. Der Hinterleib ist wie bei den weiblichen Individuen gebaut, aber auf der männlichen Seite beim getrockneten Exemplare weit stärker zusammengeschrumpft als auf der weiblichen. Ward bei Dresden im Freien gefangen.

2. *Papilio (Vanessa) Antiopa*, bei Halle gezogen. Die rechte Seite männlich, die linke weiblich. Die Unterschiede, wie bei dem vorigen, der rechte Fühler aber auffallend kürzer.

3. *Papilio (Melitaea) Phoebe*, von Germar selbst auf der Insel Lesian in Dalmatien gefangen. Der linke Fühler etwas kürzer als der rechte und das linke Flügelpaar kleiner, übrigens Zeichnung und Umriss mit dem rechten Flügelpaare gleich. Der Hinterleib wie bei männlichen Insecten.

4. *Sphinx Euphorbiae*, in Halle gezogen, und von Germar in Ahrens *Fauna Insectorum Europae* Fasc. 1. Tab. 20. beschrieben und abgebildet. Links männlich und mit etwas kleineren Flügeln. Der ganze Körper erscheint auf der Mittellinie der Länge nach getheilt; was auf der männlichen Seite liegt, ist durchaus mit einem grünen Staub bedeckt; die weibliche Hälfte aber hat einen weißen Taster, weiße Schienen, rosenrothe Brust und Hinterleib mit grell weiß gefranzten Einschnitten. Der Hinterleib ist weiblich.

5. *Sphinx Galii*, bei Leipzig gezogen. Die linke Seite männlich, der rechte Fühler und das rechte Flügelpaar auffallend länger als die männlichen, übrigens aber findet sich nicht die geringste Abweichung in Farbe und Zeichnung. Der Hinterleib ist weiblich.

Aus dem Tagebuche der Linnéischen Gesellschaft in London (*Transactions of the Linn. Soc. T. xiv. p. 584.*) vom 15. Junius 1824. wird erzählt, daß der Secretaire der Gesellschaft einen aus Rio de Janeiro von Dixon an Mac-Leay gesandten Zwitter-Schmetterling vorgelegt habe, der links *Papilio Laodocus Fabr.*, rechts *Papilio Polycyon Fabr.* sei, so daß man dadurch diese sonst für verschieden gehaltenen Schmetterlinge als Männchen und Weibchen einer Art kennen lerne. *P. Polycyon* sey der Mann.

Daß jene Schmetterlinge zu einer Art gehören, war schon früher bekannt, wie mir unser treffliche Entomolog Klug gesagt hat; dieser hat auch einen ähnlichen angeblichen Zwitter aus Rio de Janeiro erhalten; wie er ihm aber aufweichte, fand er, daß er künstlich zusammengesetzt war.

Bei manchen der angegebenen Fälle könnte der Zweifel entstehen, ob hier von wirklichen Zwittern die Rede sei: denn so gut bei Menschen eine angeborne Ungleichheit in der Größe der Extremitäten, der Augen u. s. w. bei entschiedenem Geschlecht statt finden kann, so mag es auch wol bei den niedern Geschöpfen sein, und der z. B. von Schrank erwähnte Fall von *Papilio Atalanta* könnte ganz zweifelhaft scheinen.

Man war ehemals von dem Sammeln so eingenommen, daß man darüber nicht selten den Geist desselben verkannte, und ich hatte oft beseufzt, daß die Entomologen nie einen solchen Zwitter anatomirt hatten.

Endlich erhielt unser Klug im Sommer 1824 einen auf den Müggelbergen von dem fleißigen Studiosus Häberlin gefundenen Zwitter des *Papilio (Melitaea) didymus* ganz frisch und unterwarf ihn der näheren Untersuchung. Rechts war das Auge größer und hervorstehender, die Fressspitze unverkennbar länger, der Fühler um eine Viertellinie länger (auch weder weiß geringelt, noch an der Spitze rothgelb, wie der linke), die Flügel männlich; der Hinterleib von ziemlicher Dicke, auf beiden Seiten gleich gefleckt; auf der rechten Seite die männliche Schaamzange vollständig und ausgebildet, auf der linken auffallend kürzer und weit weniger entwickelt. Bei der Zergliederung fand Klug links den Eierstock mit hellgrünlichen Eiern angefüllt, ohne jedoch eine deutliche Gebärmutter, noch die Ver-

bindung des Eierstocks mit einem andern Theil deutlich wahrnehmen zu können, sondern der Eierstock lösete sich hinten ab: der Körper war von unten aufgeschnitten, und dabei wahrscheinlich der Eierstock getrennt. Rechts hingegen waren die männlichen Geschlechtstheile vollständig und mit dem äußern Gliede im Zusammenhang. Diese aus dem Körper gelöseten Theile sind durch meines Freundes Güte jetzt auf dem anatomischen, der Schmetterling selbst ist auf dem zoologischen Museum. Im zehnten Bande der Froriepschen Notizen S. 183. ist eine kurze Nachricht davon gegeben, allein der Schmetterling aus Versehen *P. Cinxia* genannt worden.

In diesem Jahre hat ein anderer, sehr hoffnungsvoller Studirender unserer Universität, Ferd. Schultz, dessen ich schon oben erwähnte, einen Zwitter des *Bombyx (Gastropacha) Quercifolia* welchen der Professor August hieselbst aus der Raupe gezogen und ihm zur Zergliederung geschenkt, sorgfältig untersucht, und den Körper, rechts mit weiblichen und links mit männlichen Geschlechtstheilen versehen, ebenfalls dem anatomischen Museum geschenkt.

Die Flügel der männlichen Seite kleiner; die Fühler gleich groß, doch der männliche etwas dicker. Die beiden Hälften des Körpers von der Spitze des Kopfs an bis zum After auf beiden Seiten verschieden und die Verschiedenheit durch eine gerade Linie scharf begrenzt. Der Kopf war auffallend schief, auf der männlichen Seite gewölbt, das Auge hervorstehender und größer als auf der weiblichen. Der Hinterleib auf der weiblichen Seite ausgedehnter und dünner behaart, und die Segmente sichtbarer als auf der männlichen, wo er schwächer, etwas eingebogener und stärker behaart war, so wie die Haare am After dieser Seite länger waren, und die auf der weiblichen um eine Linie überragten. In der Mitte der Rückenseite zeigte sich eine sehr stark ausgedrückte Haarnaht, welche von aufwärts stehenden Haaren und Haarbüscheln gebildet ward, so dafs es fast das Ansehn hatte, als seien beide Hälften an einander gesetzt. Am After waren einige Spitzen der Ruthe sichtbar, und auf jeder Seite neben derselben eine kleine rundliche braune Hornplatte, wie sich immer bei dem männlichen *B. quercifolia* befindet; übrigens war das Hinterende breit abgestutzt, wie bei dem Männchen, nicht verlängert und verschmälert, wie es bei dem Weibchen ist.

Bei der Zergliederung fand Schultz nur einen und zwar einen einfachen Eierschlauch, welcher vom Fettkörper bedeckt, größtentheils auf

der weiblichen Seite lag, sich jedoch an dem vordern Ende des Unterleibs völlig auf die männliche Hälfte, von da nach einer einfachen Krümmung wieder auf die weibliche Seite hinüber zog. In demselben befanden sich achtzehn grüne, weißgeringelte Eier von der normalen Gröfse und Gestalt; hinter denselben lagen ohngefähr halb so viele kleine unentwickelte Eier, und die Spitze des Eierschlauchs war leer. Der mit Eiern gefüllte Theil ging in eine Erweiterung, und diese in einen dünnen Kanal über, welcher in eine Erweiterung des Samengefäßes einmündete. Diese Verbindung des Eierschlauchs mit dem Samengefäße war ohngefähr zwei Zoll von dem Ausgange des letztern entfernt. Ferner lag auf der weiblichen Seite in der Nähe des Afters neben dem Darmkanal eine runde Blase, welche ohngefähr zwei Linien im Durchmesser hielt, und mit einer durchsichtigen grünen Flüssigkeit angefüllt war. Von ihrem obern Ende ging ein weißlicher Gang aus, welcher geschlängelt einige Linien in die Höhe stieg, dann sich an das untere Ende der Blase legte, durch einen dünnen kurzen Gang an dieser Stelle wieder mit ihr in Verbindung stand, sich hinter den Mastdarm durchzog und in die Ausführungserweiterung des Samengefäßes endigte. Ohne Zweifel ist er das Organ durch welches die Eier einen Überzug benommen.

Auf der männlichen Seite fanden sich an dem vordern Ende des Hinterleibs zwei Hoden hinter einander und durch einen Gang verbunden. Der zweite Hode hing an einem dünneren Gefäße, welches dann dicker ward, darauf in einen vielfach gewundenen weißen Schlauch einmündete, welcher auf der männlichen Seite, zum Theil aber auch in der Mitte des Hinterleibs lag. An dieser Stelle trat ein langer, dünner, weißer, unpaarer Schlauch in ihn ein. Auf diese Vereinigungsstelle folgte ein kurzer Samengang, welcher in eine rundliche, faltige, etwas harte Erweiterung überging, in welche sich der oben erwähnte Kanal der grünen Blase einsenkte. Diese Erweiterung stand mit einem kurzen Schlauche in Verbindung, der Scheide für die vollkommen ausgebildete Ruthe. Von dem untern Ende dieser Scheide stieg ein zwei Linien langer Muskel derselben in die Höhe und setzte sich an die Bauchseite des Hinterleibs fest.

Überdies besitzt das zoologische Museum noch folgende Zwitter von Schmetterlingen, die mir Klug nicht bloß gezeigt, sondern wovon er mir die Beschreibung gütigst mitgetheilt hat.

1. *Papilio (Pontia) Daplidice*. Der rechte Vorderflügel ist männlich, der Hinterflügel hingegen nähert sich dem weiblichen mehr; die linke Seite ist aber entschieden weiblich. Zwischen den Fühlern und Frefsspitzen beider Seiten ist kein merklicher Unterschied. Der Hinterleib ist jedoch dünner, als er bei dem Weibchen zu sein pflegt, und die äufsern Geschlechtstheile sind den männlichen ähnlich.

2. *Bombyx (Saturnia) Carpini*, aus der Hellwig-Hoffmannsegg'schen Sammlung, schön erhalten, und wie es scheint aus der Puppe gezogen; gegen Oehsenheimer's Beobachtung, dafs solche Zwitter gröfser zu sein pflegen, kleiner wie gewöhnlich, so dafs selbst die weiblichen Flügel kaum die Gröfse erreichen, welche die männlichen bei andern Exemplaren des Königlichen Museums zeigen. Rechts sind Fühler und Flügel weiblich, links männlich. Der Hinterleib ist schwächig, wie bei dem Männchen, allein gefärbt wie bei dem Weibchen; eine deutliche Trennung ist nicht daran wahrzunehmen.

3. *Bombyx (Liparis) dispar*, aus der ehemaligen Berg'schen Sammlung. Fühlhorn und Flügel der rechten Seite männlich: die der linken weiblich. Auch auf dem Rücken bemerkt man die Trennung der männlichen und weiblichen Seite. Der Hinterleib ist nach seinem Wollenafter weiblich, jedoch nur wenig dicker, als ein männlicher Körper zu sein pflegt. Eine Scheidungslinie ist nicht bemerklich, und an der Spitze sind männliche Geschlechtstheile ungewöhnlich stark und deutlich hervorgetreten.

4. Ein wahrscheinlich aus der Raupe gezogener, ziemlich klein gebliebener Zwitter des *Bombyx (Gastropacha) Medicaginis*, ebenfalls aus der Berg'schen Sammlung. Die rechte Seite ist männlich, die linke weiblich; der Hinterleib dem des Weibes ähnlich, doch schwächiger, und verräth nur eine geringe Spur einer den Geschlechtstheilen entsprechenden Theilung.

5. Der merkwürdigste Zwitter stammt aus der von der Wittve des verstorbenen Kriegsraths Kirstein an das Museum geschenkten Sammlung: es ist *Bombyx (Gastropacha) castrensis*. Keine Seite ist ganz männlich oder weiblich, doch herrscht das männliche Geschlecht unverkennbar vor. Der Kopf ist blaßgelb, trägt rechts ein weibliches, links ein männliches Fühlhorn. Der Haarkragen ist gelb behaart, nach der rechten Seite mit untermischem Braun; in die gelbe Behaarung des Rückenschildes mischt sich

linkerseits und in geringer Ausdehnung auch in der Mitte die bräunliche Behaarung des Weibchens. Der Hinterleib ist nach Gestalt und Färbung durchaus männlich. Auf der rechten Seite, wo das weibliche Fühlhorn ist, sind die Flügel ganz wie bei einem Männchen gezeichnet, nur dafs sie fast unmerklich gröfser sind, und dafs die obern an der Wurzel und am Vorderende eine solche bräunliche Färbung haben, die mit der braunen Farbe des weiblichen Körpers Ähnlichkeit hat. Auf der linken Seite, wo das männliche Fühlhorn ist, sind deutlich weibliche Flügel. Die braune Binde der Vorderflügel ist hier von einer schwachgelblichen Schattirung unterbrochen.

Bemerkt zu werden verdient, dafs Klng die sämtlichen Zwitter des Königl. Museums aufgeweicht und von Neuem ausgespannt hat, so dafs über ihre Ächttheit kein Zweifel statt finden kann.

Bei den Crustaceen, wo der Unterschied der Geschlechter so grofs ist, dafs er jedem Layen bekannt ist, ward bisher nur ein Fall eines *Hermaphroditismus lateralis* beschrieben, der aber auch keinen Zweifel erlaubt.

Nicholls (*Philos. Transact.* N. 413. S. 290-294.) giebt nämlich die Beschreibung eines Hummers (*Cancer Gammarus*), der rechts weiblich, links männlich ist, so dafs jene mit einem Hoden versehene Seite auch die Öffnung seines Ausführungsgangs am letzten Fusse, kleinere Blättchen am Schwanz und diesen schmaler zeigt, während an der linken breiteren Seite der Eierstock die Öffnung seines Ausführungsgangs am vorletzten Fusse hat.

Von Fischen mit seitlichem Zwitterzustande sind Beispiele genug, obgleich kein einziges ganz genau beschrieben ist. Zuweilen war es die Köchin, die den Fall bemerkte, und häufig fand man ihn erst bei den gekochten Fischen. Da es aber gewöhnlich Layen waren, die auf der einen Seite einen Hoden (die Milch), auf der andern einen (Rogen) Eierstock beobachtet haben wollten, so mag auch mancher Fall gar nicht hieher gehören. Mir sind zweimal solche angebliche Zwitter-Geschlechtstheile gebracht worden; das einemal von einer Karausche (*Cyprinus Carassius*), wo der Eierstock von Eiern strotzte, der angebliche Hoden mir aber ein entleerter Eierstock zu sein schien; das andere Mal von einem Karpfen (*C. Carpio*),

wo der Eierstock wie gewöhnlich beschaffen war, der angebliche Hoden mir aber eine bloße Fettgeschwulst schien. Da die Theile gekocht und aus dem Zusammenhange gerissen waren, konnte ich nichts Bestimmteres darüber sagen. Es ist indessen auch möglich, daß das, was ich für eine Fettgeschwulst hielt, eine ausgeartete Leber war, wie Du Hamel (*Traité général des pesches et histoire des poissons* P. 2. p. 130.) vom Weifsling (*Gadus Merlangus*) anführt, daß der angebliche Hoden bei Zwitter-Weifslingen nach mehreren Naturforschern vermuthlich ein Theil der Leber war, weil man daraus Öl ausdrücken konnte, da die Milch hingegen keine fette Substanz enthält. Auf eine ähnliche Art urtheilt Horkel (in Frid. Jacoby *Diss. de mammalibus hermaphroditis alterno latere in sexum contrarium vergentibus*. Berol. 1818. 8. S. 15.) über einen Fall, dessen Bloch erwähnt, wo angeblich bei einem Karpfen ein Eierstock und ein Hoden gefunden sein sollten.

Pallas (Reise durch verschiedene Provinzen des Russ. Reichs. 2. Th. S. 341.), wo er Sokolof's Bemerkungen über die Caspischen Fischereien mittheilt, spricht auch von den Zwittern auf eine Weise, die Zweifel erregen muß. „Im Frühling findet man in wenig Belugen Rogen, sondern die meisten sind Milcher. Die Fischer bethenern aber durchgängig, daß zuweilen sowohl unter den Belugen, als andern Störarten, solche gefunden werden, welche an einer Seite Milch, an der andern Rogen haben, und also wahre Hermaphroditen sind, welches in Holland schon verschiedene Male bei dem Kabeljau ist angemerkt worden“. Daß im Frühling mehr Milcher gefunden werden sollen, scheint bloß darauf hinzudeuten, daß man die leeren Eierstöcke für Hoden hält, und ist dies richtig, wie es fast nicht anders sein kann, dann sagt auch die zweite Beobachtung nichts.

Bei Ascanius (*Icones rerum naturalium* Fasc. 3. Kopenh. 1775. fol. n. 27.) findet sich die Bemerkung, daß von dem Kabeljau auch Zwitter vorkämen, daß sie aber sehr selten und weniger gut wären. Also eine bloße Behauptung.

Joh. Baster (*Opuscula subseciva* T. 1. p. 138. Tab. 16.) bildet die angeblichen doppelten Geschlechtstheile eines *Gadus* ab, allein so deutlich die Eierstöcke sind, so wenig kann ich das für Hoden halten, was er dafür angiebt.

Auch die Abbildung der Geschlechtstheile eines Zwitters des *Gadus Lota*, von Jos. G. Pipping (*Vetensk. Acad. Nya Handl. T. 21. för 1800.*

p. 33 - 35. Tab. 1. Fig. 1.) läßt mich sehr zweifelhaft. Der angebliche Hoden war weißgelb und ist so groß abgebildet, daß ich ihn für die Leber halten möchte; der kleine Eierstock dagegen ist natürlich beschaffen.

J. Hnr. Stark (*Eph. Nat. Cur. Dec. III. Ann. 7 et 8. obs. 109. p. 190.*) spricht von einem *Piscis melanurus* (womit wohl nur der Gründling, *Cyprinus Gobio* gemeint sein kann) der gekocht auf einer Seite die Milch, auf der andern Seite den Rogen zeigte, näher ist aber nichts angegeben.

In den Abhandlungen der Akademie der Wissenschaften in Paris (*Histoire de l'Académie, année 1737. p. 51. n. IX.*) ist ein Fall sehr bestimmt angegeben, doch leider auch nicht beschrieben. Morand zeigte nämlich einen großen Karpfen vor, wo man auf einer Seite deutlich die Eier, und auf der andern die Milch sah. Bei dieser Gelegenheit sagte Réaumur, daß er mehrere Male dieselbe Sache bei dem Hecht, und Marchant bei dem Weißfisch (*Merlan*) gesehen habe.

Die Abbildung der Milch und des Rogens aus einem gekochten Karpfen, welche Brückmann (*Commerc. Litt. Nor. 1734. p. 305. Tab. IX. Fig. 1 - 6.*) mittheilt, kann auch Niemand befriedigen, da aus dem Zusammenhang gerissene Theile dargestellt sind. Eher können sie Zweifel erregen, und so viel von Zwittern der Fische geredet ist, so haben wir doch noch keinen nur leidlich beschriebenen Fall davon vor uns.

Von Amphibien haben bisher die Naturforscher keine ähnliche Fälle erzählt, doch steht bei dem Doppeltsein ihrer innern, ja selbst zum Theil ihrer äußern Geschlechtstheile gar nichts einem solchen *Hermaphroditismus lateralis* im Wege.

Bei den Vögeln sind die weiblichen Geschlechtstheile einfach, wenn wir nicht die wenigen Ausnahmen eines doppelten Eierstocks bei einigen Falken zu hoch anschlagen wollen; ein weibliches Individuum scheint daher wohl nie zum Zwitter werden zu können; ein Anderes wäre es mit den Männchen, da diese bei den allermehrsten Vögeln alle Theile zweifach haben, so daß bloß die undurchbohrte einfache Ruthe einiger Vögel eine Einzelheit darbietet.

Es sind, so viel ich weiß, nur zwei Beispiele von Vögelzwittern angegeben, allein beide ohne Gewicht.

Ant. de Heide (*Anatome Mytuli. Subjecta est Centuria obs. Amst. 1684. 8. p. 193. obs. 95.*) giebt selbst seinem Fall die Überschrift: *Galli, qui putabatur hermaphroditus, anatome rudis*, und mehr ist es auch nicht. Zwei

Verwandte haben ihm nämlich ihre Beobachtungen über einen Hahn mitgetheilt, der wie ein Huhn zu Nest ging, jedoch ohne Eier zu legen. In seinem Leibe fand man eine Menge Eier; einige die groß waren und aus bloßem Eigelb bestanden; andere von der Größe des Sperlingseies, in einer dicken Haut (*putamen*) nur Eiweiß enthaltend. Hinten fand man die Öffnung des Eiergangs (*foramen ovis excludendis aptum*), und eine Ruthe; überdies in der Unterleibshöle einen ziemlich großen Hoden.

Den andern Fall hat Bechstein. Er sagt (Naturgeschichte der Vögel Deutschlands S. 1219.) er habe vom Haushahn einen wahren Zwitter besessen. Dieser hatte einen dicken gefranzten Kamm, lange Kehllappen und war übrigens in allen Stücken das Mittelding zwischen einem Hahn und einer Henne. Er hatte also mittelmäßig gebogene und zugespitzte Steifs- und Halsfedern, einen halbgekrümmten Schwanz und einen doppelten Sporn. Er verabscheute die Gesellschaft der Hühner, und mußte sich auch vor Hahn und Hühnern beständig fürchten, indem sie auf ihn bisßen. Er ging daher immer allein und war so einfältig, daß er fast alle Abend gesucht und nach Hause getrieben werden mußte. Er krächte beständig, aber nur, wie es die Hennen zuweilen thun, sang aber auch wie diese. Nie sah Bechstein, daß er Lust bezeugt hätte, ein Huhn zu treten, oder sich vom Hahn treten zu lassen. Bei der Öffnung fand sich die doppelte Ruthe, nur ein Testikel, aber auf der andern Seite ein Eierstock, dessen Eierchen nicht größer als Hirsenkörner waren. Auch die Galle war nur wie ein Kiel von einer Rabenfeder und wurmförmig gestaltet. Er war zweijährig und inwendig und auswendig wie mit Speck überzogen. Seine Farbe war schneeweiß.

Ich begreife nicht, wie Bechstein hierin hat einen Zwitter sehen können; es war nichts als ein verkrüppelter Hahn. Die beiden angeblichen Ruthen oder die Enden der Samenleiter sprechen ja deutlich dafür; bei einem Zwitter hätte er den Eiergang einerseits und andererseits eine solche Ruthe finden müssen; jenes Theils erwähnt er aber gar nicht. Was er für einen Eierstock hielt, war ohne Frage, wie schon die niereenförmige Gestalt zeigt, ein in Hydatiden ausgearteter Hoden. Es war also bloß ein kranker Zustand.

Heide's Fall ist so obenhin angegeben, daß man nichts Gewisses darüber sagen kann. Die Eier aus Eiweiß mit den dicken Schalen waren gewiß Hydatiden, die ich bei dem Hühnergeschlecht häufig gefunden habe.

Übrigens aber sagte dieser Fall sehr viel mehr, als der Bechsteinische, wenn er eine bessere Auctorität für sich hätte.

Unter den Säugthieren sind auch nur sehr wenige Fälle eines seitlichen Hermaphroditismus bekannt, ja mit Sicherheit ist nur einer zu nennen. Ich spreche demnach hier meinem Plane gemäß nur von diesem und übergehe die von Hunter, Mascagni, Meckel (*), Borkhausen, Scriba und andern bekannt gemachten Fällen, wo aufer den mehr oder weniger vollständigen Geschlechtstheilen einer Art, noch die des andern wenigstens im Rudiment vorhanden waren.

Dies ist ein Mehrfachwerden der Theile und weicht daher durchaus von der Misbildung ab, welche ich hier durchgehe.

Im dritten Heft des zweiten Bandes des Archivs für Thierheilkunde (Zürich 1824. S. S. 204-6.) theilt der Thierarzt Schlumpf einen Fall mit, dessen Beschreibung nur wenig zu wünschen übrig läßt. Ein Kalb ward zu rechter Zeit mit sehr geringen Lebenszeichen geboren. Äußerlich zeigten sich daran männliche Geschlechtstheile, nur endigte sich der Schlauch etwas mehr nach hinten und von dem Nabel entfernter mit den an dieser Stelle verlängerten Haaren. An der Stelle wo sonst die Hoden stehen, standen die Euter mit der gewöhnlichen Anzahl Zitzen.

Die Gebärmutter hatte nur ein Horn mit einer Trompete und einem Eierstocke, welche durch ein Band an die rechte Seite der Lenden befestigt waren. Der Hals derselben verlor sich, da weder Mutterscheide noch Schaam vorhanden war, in das Zellgewebe unter dem Mastdarm. Etwas hinter und unter der rechten (linken?) Niere befand sich ein durch Zellgewebe mit demselben verbundener, etwa um die Hälfte zu kleiner Hode, von welchem aus ein mit der Bauchhaut verbundener Samenstrang gegen den Bauchring ging, und sich hier im Zellgewebe verlor.

Weiter fand sich nichts, dafs auf diese Theilung Bezug hatte; da der Verfasser von beiden Theilen die Lage an der rechten Seite angiebt, so

(*) Vergl. darüber Meekel in Reil's Archiv, XI. Bd. S. 331-338. Dahin gehört auch der bekannte Fall von einer Zwitterratte, die bei Hernandez beschrieben ist; beiderlei Geschlechtstheile waren nämlich ganz vollständig. Eine minder vollständige Duplicität der Geschlechtstheile bei einer Ratze, beschreibt Jo. Jac. Döbel in den *Nov. Litterariis Maris Balthici* von 1698. S. 238.

könnte man wohl darin einen Schreibfehler vermuthen. Auch erregt es einen, doch nur geringen, Zweifel, dafs sich die Theile blos im Zellgewebe endigten. Doch kann es recht wohl so gewesen sein.

Der von Valmont de Bomare (*Journ. de Phys.* T. I. p. 506-509.) erzählte Fall eines Damhirsch-Zwitters, welchen die Schriftsteller hieher rechnen, scheint mir gar nicht hieher zu gehören. Es waren beide Testikel mit ihren Samensträngen vorhanden; Fallopische Röhren und Eierstöcke hingegen fehlten; was für einen mißgestalteten ungehörnten Uterus gehalten ist, scheint mir die vereinigte Samenblase. Es war also wohl nur ein Damhirsch mit Hypospadie.

Otto hat mir auch erzählt, dafs er bei Renner in Jena einen ähnlichen Fall von einer Ziege gesehen zu haben glaube, als der ist, den ich gleich von einem Kinde beschreiben werde.

So häufig bei dem Menschen ein solcher Zustand erscheint, wo einzelne Theile der Geschlechtsorgane wenig ausgebildet sind, oder in das andere Geschlecht übergehen, so dafs etwas mehr dem männlichen, anderes mehr dem weiblichen angehört, so selten sind dagegen die Beispiele wo ein seitlicher Hermaphroditismus vorkommt.

Desto angenehmer war es mir daher, im März d. J. einen solchen Fall selbst untersuchen zu können. Ich fand nämlich bei einem auf das Anatomische Theater gelieferten Kinde, dessen Alter zu sieben Wochen angegeben ward, das seiner Gröfse nach jedoch über ein Vierteljahr nach der Geburt gelebt zu haben schien, äufserlich eine unten gespaltene Ruthe (*Hypospadie*), in der rechten Hälfte des Hodensacks einen Hoden, die linke Hälfte hingegen klein und ohne Hoden. Inwendig zeigte sich eine Gebärmutter, deren linkes oberes Ende mit einer Fallopischen Röhre versehen ist, und hinter welchem der mit seinem Bande versehene Eierstock liegt, so wie sich auch der Fledermausflügel und das ganze breite Band, nebst dem in den Schamberg dringenden runden Mutterbande ganz wie gewöhnlich verhielt. Auf der rechten Seite hingegen endigte sich oben die Gebärmutter stumpf, und hatte weder Fallopische Röhre, noch Eierstock, weder breites noch rundes Mutterband. Dagegen fand sich auf der rechten Seite ein völlig ausgebildeter Hoden, dessen Nebenhoden in einen Samenleiter übergeht, von ganz gewöhnlicher Bildung, ja es fehlte sogar nicht das kleine blinde

Gefäß desselben. Unter der Gebärmutter liegt ein ovaler platter harter Körper der geöffnet eine ringsum geschlossene Höle mit dicken Wänden zeigt. An diesem Körper endet sich die Gebärmutter, jedoch ohne daß ihr Mund in seine Höle dringt, sondern ihre Wände gehen in seine Außenwand über; eben so geht auf der rechten Seite der Samenleiter in seine Wand, ohne in die Höle zu dringen; endlich geht unten von diesem ringsumgeschlossenen Körper die Scheide ab, welche durch ihre hinteren und vorderen Säulen kenntlich ist, und sich nach unten blind endigt. Die Harnröhre öffnet sich in die gutgebildete Blase; After und Mastdarm sind natürlich beschaffen, so wie ich auch keine andere Anomalien an dem Kinde wahrgenommen habe.

Der Körper an dem sich oben der Uterus, unten die Scheide, rechts das Samengefäß blind endigen, scheint mir ein Rudiment der Vorsteherdrüse und Samenblasen zu sein. Daß er einfach ist macht nichts aus, denn in einem von dem trefflichen Heim an das Museum geschenkten Präparat von einem Hypospadiäus habe ich auch die Samenbläschen in eine große Blase (wie bei Hasen und Kaninchen) vereinigt gesehen, welches die sich unten daran endigenden Samenleiter beweisen. Dadurch ist der sogenannte *Uterus cystoides*, den manche Schriftsteller bei Hypospadiäen gefunden haben wollen, zugleich erklärt.

In Gautier's *Observations sur l'histoire naturelle* (Année 1752. T. I. 2. Part. p. 71. Tab. C.) ist die Anatomie der Geschlechtstheile eines dreizehn bis vierzehn jährigen Kindes von Sue mitgetheilt, der sie (1746) unter Verdier's Augen anstellte, welcher letztere auch das Präparat aufhob. Das Kind war männlichen Geschlechts geglaubt, da es mit einer Ruthe und mit einem Hodensack versehen war. Bei der Section fand sich eine Gebärmutter an gewöhnlicher Stelle, welche rechts den Eierstock, die Fallopische Röhre und das runde Mutterband zeigte, das in die Weiche ging. An der linken Seite hingegen war ein Kanal, der sich in einem schwächtigen und verlängerten Hoden zeigte; an seinem obern Theil war ein Körper, der die Stelle des Nebenhodens versah. Von dem Testikel sah man zwei Röhren abgehen, die sich in den ersten Kanal neben seiner Einsenkung in die Gebärmutter, einmündeten.

Die Scheide endete sich mit einer sehr kleinen Öffnung vorne am Scrotum, so wie die gespaltene Harnröhre der Ruthe.

Hier war also Hypospadie, wie in dem von mir beschriebenen Falle; allein die Scheide war unten offen, und der Samenleiter öffnete sich in die Gebärmutter, welches wichtige Unterschiede sind.

Der Fall, welchen Pinel (*Mémoires de la Société médicale d'émulation. 4. année. Paris. an IX. p. 341-3.*) aus den Abhandlungen der Gesellschaft in Dijon anführt, scheint in mancher Hinsicht mit dem meinigen sehr übereinzustimmen. Bei einem Handlungsburschen von ungefähr achtzehn Jahren fand Varole sehr große Brüste, Hypospadie, ein getheiltes Scrotum, doch nur in der rechten Hälfte einen Hoden, dessen Samenleiter in eine einfache mehr rechts gelegene Samenblase überging, doch nicht wie gewöhnlich hinten in ihren Hals, sondern in die Mitte ihres äußern Randes. Zwei Kanäle gingen von der Samenblase ab, durch den einen communicirte sie mit der Harnröhre, und durch den andern, anderthalb Zoll langen, mit einer kleinen ovalen, etwas abgeplatteten Gebärmutter ohne Hals, die aber mit einem Eierstock, mit einer Fallopischen Röhre, mit einem breiten und runden Mutterbande versehen war; das letztere verlor sich im linken Sack des Scrotums.

Die Ähnlichkeit dieses und meines Falls würde noch größer sein, wenn hier nicht die Samenblase offen gewesen wäre. Hier fehlte auch die Scheide.

Der andere Fall, welchen Pinel (p. 340.) nach Petit anführt, war ein Hermaphroditismus mit Duplicität und gehört nicht hieher. Eben dahin gehört auch der von Marot in den *Mém. de Dijon* beschriebene Fall, und man könnte noch mehrere aus Arnaud aufzählen.

Der von Arnaud (*Mémoires de Chirurgie T. 1. p. 283.*) beschriebene Fall, welchen Horkel hieher zieht, scheint mir bloß einen unvollkommenen männlichen Zustand darzustellen. Es war Hypospadie vorhanden. Beide Samenstränge natürlich, der eine Hoden, wie gewöhnlich, der andere verkümmert und im Becken liegend; ich kann wenigstens keine Gebärmutter darin finden, da weder Eierstock noch Trompete noch Mutterbänder daran vorhanden waren.

Aus dieser Zusammenstellung ergibt sich, daß die Fälle von einem seitlichen Hermaphroditismus bei den Schmetterlingen, besonders bei den

Spinnern häufig; bei den Fischen vielleicht nicht selten; in allen andern Thierklassen aber sehr selten, ja in einigen noch nicht beobachtet sind. Noch mehr aber ergibt sich, bei wie wenigen eine irgend genügende Untersuchung angestellt ist, so dafs jeder neue Fall die grösste Aufmerksamkeit des Finders verdient.

Bei den Vögeln weiblichen Geschlechts scheint ein solcher einfacher seitlicher Hermaphroditismus unmöglich, weil alle Geschlechtsorgane bei ihnen einfach sind.

Bei den Tagschmetterlingen, wo sich nur ein einfacher Hoden findet, scheint aus ähnlichem Grunde der Fall eben so wenig denkbar, allein nur wenn man den früheren Zustand übersieht. Bei der Raupe liegen zuerst zwei seitlich getrennte Organe, die erst späterhin zu einem Hoden verschmelzen; da nun aber diese Zwitterbildung in die allerfrüheste Zeit des Embryo fällt, so ist die Sache ohne Schwierigkeit.

Es ist ohne Frage bei dem ersten Keim des Embryo so wenig ein Geschlecht, als manche andere Organe des Unterleibs, die sich erst späterhin bilden. Das erste Rudiment der Geschlechtsorgane ist noch nicht entschieden, und daher müssen bestimmte Ursachen, die wir jedoch nicht kennen, das eine oder andere Geschlecht veranlassen; und können wir diesen Satz nicht läugnen, wie es wirklich der Fall ist, so ist leicht begreiflich, wie Einzelnes in demselben Individuum hier oder da, oder an einer bestimmten Seite, männlich oder weiblich werden kann.

Jene Ursachen müssen im Allgemeinen von grossem Einflufs sein, da wir so entschiedene Verhältnisse sehen. Bei dem Menschen überall ein sehr gleiches Verhältnifs beider Geschlechter, bei so vielen Thieren hingegen ein ungeheures Übergewicht der weiblichen Zahl, so dafs wir darin, wie in so vielen andern, die wohlthätigen Spuren einer höheren Anordnung erblicken. Wo ein Hermaphroditismus mit Duplicität hingegen eintritt, da müssen wir auf ein mehr oder minder starkes Durchdringen der Keime im Zeugungsact schliessen, wobei Manches der Entwicklung unfähig bleibt, bald wenig, bald vieles; so können Kinder fast ganz doppelt erscheinen, oder haben nur einzelne äufsere oder innere Theile doppelt.

Eine vollkommene Ausbildung beiderlei Geschlechtstheile ist nur da zu erwarten, wo durchaus alle Theile doppelt sind, wie bei den Crustaceen, den Arachniden, den mehrsten Fischen, bei vielen Amphibien, bei den mehrsten männlichen Vögeln.

Bei keinem Insect ist eine vollkommne Entwicklung beider Geschlechtstheile zu erwarten, da namentlich die äußern Theile, aber auch einige innere nicht doppelt sind. Die beiden von Schultz und Klug untersuchten Fälle beweisen dies zur Genüge. In dem von Scopoli angeführten Falle ist sogar eine wirksame Befruchtung der Eier angenommen, allein die Eier werden ja nicht bei den Insecten außerhalb des Körpers befruchtet, wie bei den Fischen. Waren wirklich Raupen aus den Eiern des Spinners gekommen, so mußte Begattung mit einem andern Schmetterling statt gefunden haben.

Bei den Säugthieren ist so wenig eine zur Fortpflanzung genügende Ausbildung dieser Zwitter beobachtet als bei dem Menschen, und bei der Einfachheit mehrerer Theile ist auch nicht daran zu denken.

Sollte bei ihnen eine Befruchtung möglich sein, so müßte nothwendig ein Hermaphroditismus mit Duplicität statt haben.



Erklärung der Kupfertafeln.

Taf. I.

Der Körper des Kindes mit seitlicher Zwitterbildung, woran nur die hieher
gehörenden Theile bezeichnet sind.

- a. ai.* Die Gebärmutter. *a.* der Grund, *ai.* der Hals derselben, zum
Theil aufgeschnitten.
- b.* Die Fallopische Röhre.
- c.* Der Eierstock.
- d.* Der Hoden.
- e.* Der Samenleiter, welcher in den vielleicht die Prostata vorstellenden
Körper *f.* übergeht, der aufgeschnitten ist.
- g.* Die Scheide, aufgeschnitten.
- h.* Die Harnblase.
- i.* Der obere, *k.* der untere Theil des linken Harnleiters.
- l.* Der obere, *m.* der untere Theil des runden Mutterbandes.
- n.* Die linke Nabelpulsader.

Taf. II.

Derselbe Körper, woran die männlichen Organe mehr auseinander gelegt
sind.

- a.* Die Gebärmutter.
- b.* Die Fallopische Röhre.
- c.* Der Eierstock.
- d.* Der Hoden.
- e.* Der Nebenhoden.
- f.* Der Samenleiter.
- g.* Die Vorsteherdrüse? von aufsen.

Taf. III.

Fig. 1. Die Ruthe und der Hodensack des Zwitterkindes.

- a.* Die zurückgezogene Vorhaut.

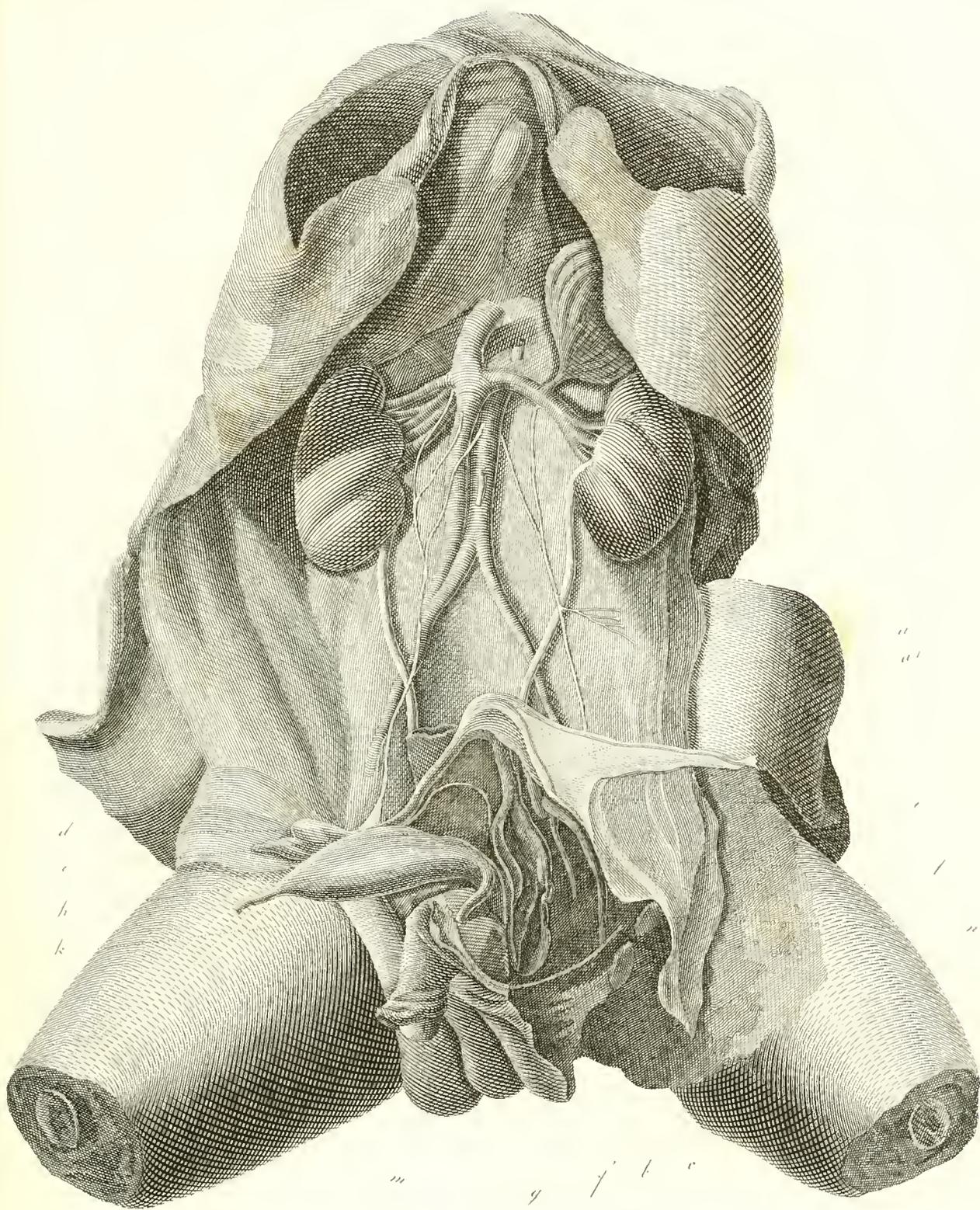
b. Die Eichel, unter welcher die Harnröhre gespalten ist.

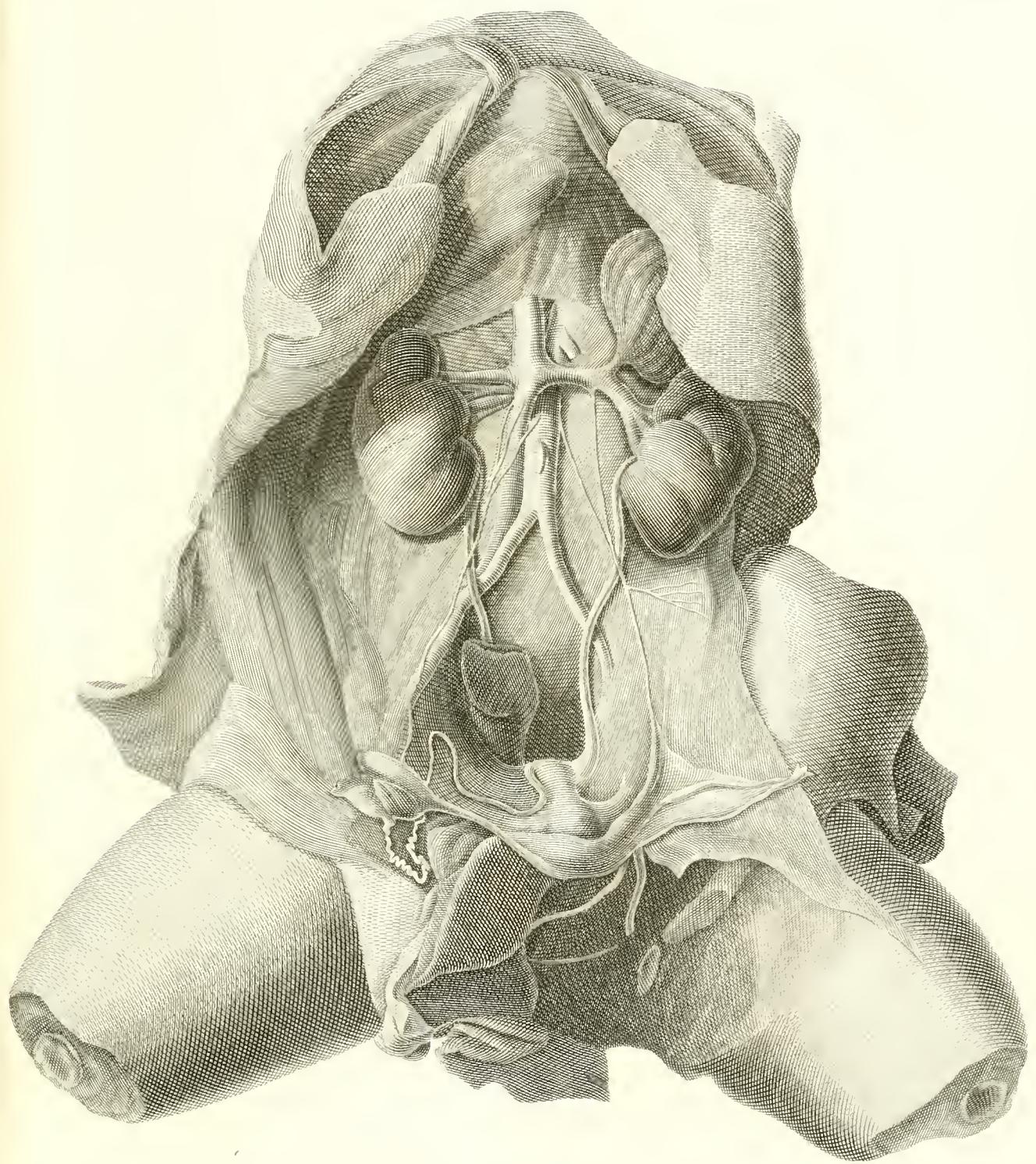
c. Der Hodensack.

Fig. 2. Der Übergang der Gebärmutter *a.* der Scheide *c.* und des Samenleiters *d.* an den inwendig hohlen, aber rings geschlossenen Mittelkörper *b.*, der einige Analogie mit der Vorstehdrüse hat, ungeöffnet.

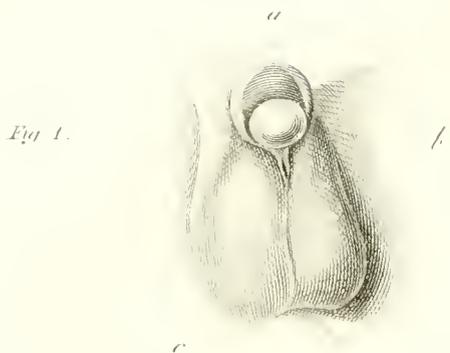
Fig. 3. Dieselben Theile, eben so bezeichnet. Das Ende der Gebärmutter und der Scheide, so wie der Mittelkörper sind aufgeschnitten, und man sieht, daß sie, wie auch der Samenleiter, sich blind daran endigen.







d f y a b c



Von dem in allen Metallen durch Vertheilung zu erregenden Magnetismus.

Von
H^{rn.} SEEBECK.



[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 9. Juni 1825.]

Das Decemberheft der *Annales de Chimie* vom vorigen Jahre enthält die Anzeige von einer Entdeckung des H^{rn.} Arago über den Einfluss, welchen die Metalle und mehrere andere Substanzen auf die Magnetnadel ausüben, welcher darin besteht, dafs sie die Weite der Oscillationsbogen jener Nadeln vermindern, doch ohne merkbaren Einfluss auf die Dauer der Oscillationen. Bestimmte Angaben von den Resultaten der Versuche und von dem angewandten Verfahren sind weder in diesem noch in den beiden folgenden Heften der *Annales de Chimie* gegeben worden. Einige genauere Angaben von H^{rn.} Arago's Versuchen brachte uns in der Mitte des vorigen Monats das *London Journal of Science, Literature and the Arts*. 1. No. XXXVII. Hier wurde S. 147 mitgetheilt, Hr. Arago habe gefunden, dafs eine Declinationsnadel, welche in einem Holzringe aufgestellt, von ihrer natürlichen Stellung bis 45° entfernt, und sich selbst überlassen worden, 145 Schwingungen gemacht habe, bis sie zur Weite von 10° herabgekommen sei; dafs aber dieselbe Nadel in einem Kupferringe aufgestellt, nur 33 Schwingungen gemacht habe, bis sie aus einer Entfernung von 45 bis zu 10° gekommen sei. In einem andern leichtern Kupferringe habe dagegen die Zahl der Schwingungen von 45 bis 10° 66 betragen. Das Verhalten anderer Metalle war nicht angeführt.

Die Verminderung der Gröfse der Bogen und der Zahl der Schwingungen in dem Kupferringe deutete an, dafs in diesem Magnetismus erregt worden, und es konnten diese Versuche als die umgekehrten von denen angesehen werden, welche Coulomb 1812 dem Institut vorgelegt hatte. Coulomb hatte Nadeln von Kupfer, Gold, Silber, Zinn u. s. w.

zwischen zwei Magnetstäben schwingen lassen, und hatte gefunden, dafs die durch die Torsionskraft der Seidenfäden bewirkten Oscillationen dieser Nadeln durch die Magnetstäbe vermehrt werden, an einigen Metallen mehr an andern weniger. In den Versuchen Arago's schwebt ein Magnet zwischen den zu untersuchenden Metallen, erleidet nun aber eine Verminderung in der Zahl seiner Schwingungen. — Wie sich auch die Widersprüche in den Resultaten der Versuche dieser beiden Physiker, die Geschwindigkeit der Oscillationen betreffend, einst aufklären mögen, so geht doch aus den von ihnen mitgetheilten Erfahrungen eine Empfänglichkeit der genannten Metalle für den Magnetismus durch Vertheilung hervor.

Zu wichtig war es mir, das Verhalten auch der übrigen Metalle zu kennen, und zu erfahren, ob zwischen der aus diesen Erscheinungen sich ergebenden Ordnung der Metalle und der aus meinen thermomagnetischen Versuchen hervorgegangenen Reihe irgend eine Beziehung statt finde, als dafs ich hätte unterlassen können jene Versuche Arago's aufzunehmen und weiter zu verfolgen.

1. Das erste Resultat meiner Versuche fiel, ich kann wohl sagen, glücklicher Weise, höchst ungünstig aus, da es mich auf die zweckmäfsigste Vorrichtung zu diesen Versuchen führte, und mir dadurch Zeit und manche Kosten ersparte.

Eine Magnetnadel, welche innerhalb eines Glascylinders, an einem Coconfaden schwebend, aus der Stellung 45° vom magnetischen Meridian bis 10° in 116 Schwingungen gekommen war, während die Boussole auf einer Marmorplatte stand, machte eben so viel Schwingungen von $45-10^\circ$, als die Magnetnadel von einem $\frac{1}{2}$ Zoll breiten Ringe von Kupferblech umschlossen war. Auch als, in Ermanglung eines dickeren Kupferringes, die Nadel mit Kupferstäben von $\frac{3}{8}$ Zoll Dicke umgeben wurde, zeigte sich keine entschiedene Verminderung der Oscillationen der Nadel, wenigstens keine, die mehr als eine, höchstens zwei Schwingungen beitragen hätte.

Dieser Erfolg konnte als ein Beweis angesehen werden, dafs der Abstand der Magnetnadelspitzen von den Kupferstäben (welcher über 7 Linien betrug), für den im Kupfer zu erregenden Magnetismus noch zu grofs gewesen sei; da aber auch die im *London Journal* angeführten That- sachen die Resultate von Versuchen mit ganz kupfernen Bousso- len seyn

konnten, deren übrige Theile zur Verminderung der Bogen beigetragen haben konnten, so hielt ich es für nöthig, vorläufig zu untersuchen, welche Wirkung unter der Magnetnadel gelegte Metallscheiben auf die Schwingungen derselben haben möchten.

2. Der erste Versuch wurde mit einer Zinkscheibe von $5\frac{2}{3}$ Zoll im Geviert und von $\frac{1}{2}$ Linie Dicke angestellt. Hier zeigte sich sogleich eine beträchtliche Verminderung der Weite der Oscillationsbogen; denn die Nadel kam schon nach 70 - 71 Schwingungen von 45 auf 10° .

3. Eine noch stärkere Verminderung der Oscillationsbogen bewirkte eine eben so große, doch nur $\frac{3}{10}$ Linie dicke Kupferscheibe. Die Nadel machte hier von 45 bis 10° Abweichung nur 61 - 62 Schwingungen.

Bemerken muß ich noch, daß in diesen, so wie in den folgenden Versuchen, die Metallscheiben auf der oben angeführten Marmorplatte lagen, welche eine gleichförmige blaß gelbliche Farbe hatte, und mit einem dünnen Blatte Papier bedeckt war. Die Compafsrose war gleichfalls von Papier, und die Magnetnadel schwebte ungefähr $2\frac{1}{2}$ bis 3 Linien über derselben. Stand die Boussole unmittelbar auf dem Marmor, so machte die Magnetnadel 116 Schwingungen; eben so viel Schwingungen machte sie auch, wenn sich eine Glasscheibe oder Pappscheibe von $\frac{3}{4}$ Linien Dicke zwischen der Boussole und Marmorplatte befand.

4. Als jene beiden Scheiben von Zink und Kupfer mit einander verbunden, die letztere oben liegend, unter die Boussole gebracht wurden, machte die Nadel nur 47 - 48 Schwingungen.

5. Jede neu hinzugefügte Kupfer- oder Zinkplatte verminderte die Weite der Schwingungsbogen und somit auch die Zahl der Schwingungen der Magnetnadel, wie man jene Platten auch schichten und ordnen mochte, doch fand immer eine beträchtlichere Verminderung statt, wenn die hinzugefügten Kupferplatten der Nadel näher lagen als die Zinkplatten, weil Kupfer die Oscillationen stärker hemmt als Zink, wie schon die zwei ersten Versuche lehrten.

6. Vier Zinkscheiben unmittelbar auf einander liegend, verbunden mit vier Kupferscheiben, auf welchen die Boussole stand, verminderten die Zahl der Schwingungen der Nadel bis auf 25.

7. Diese 4 Zink- und 4 Kupferscheiben mit ihren blanken Flächen wechselseitig auf einander geschichtet (von unten herauf Z K, Z K u. s. w.)

wirkten nicht völlig so stark wie bei der vorigen Anordnung; die Nadel machte nun 26 Schwingungen bis sie auf 10° kam.

8. Eine eben so große Verminderung der Zahl der Oscillationsbogen als dieser Apparat bewirkte schon eine einfache Kupferscheibe von $\frac{9}{10}$ Linien Dicke (welche also um $\frac{1}{10}$ Linie dicker als ein einfaches Paar jener Kupfer- und Zinkplatten war); denn auch über dieser machte die Nadel nur 26 Schwingungen.

9. Aus diesen Versuchen geht also hervor, daß die größere Verminderung der Weite der Schwingungsbogen in den Versuchen §. 4 und 6 nicht electricischen Einflüssen zugeschrieben werden könne, sondern daß sie eine Folge der auf die Magnetnadel wirkenden größeren Masse der Metalle sei.

10. Auch Voltaische Säulen von einigen Paar Kupfer-, Zink- und mit flüssigen Leitern benetzten Pappscheiben zeigten weiter keinen Einfluß, als daß sie die die Oscillationen hemmende Wirkung der Metalle in dem Grade schwächten, als es auch trockene, zwischen den Metallen eingeschobene Pappscheiben dadurch thaten, daß sie einen Theil der Metallplatten weiter von der Magnetnadel entfernten. Es versteht sich, daß hier nur von ungeschlossenen Säulen die Rede ist, an welchen jedoch immer am unteren Ende eine Ableitung angebracht war.

11. Die die Oscillationen der Magnetnadel hemmende Wirkung der Metalle wächst zwar, wie wir gesehen haben, im Verhältniß der Höhe der unter der Nadel aufgeschichteten Scheiben; dies geschieht aber nur bis zu einer gewissen Grenze, über welche hinaus keine Verstärkung jener Wirkung weiter erfolgt, wie sich aus folgenden Versuchen ergibt.

12. Hatte die in den vorhergehenden Versuchen angewandte pfeilförmige Magnetnadel, von $2\frac{1}{8}$ Zoll Länge, über Einer Kupferplatte von $4\frac{7}{8}$ Zoll im Geviert und $\frac{9}{10}$ Linien Dicke 26 Schwingungen gemacht, so betrug die Zahl derselben

über 2 solcher Kupferplatten nur 17-18 Schwingungen

— 3	—	—	14	—	
— 4	—	—	13	—	
— 5	—	—	12	—	und etwas darüber
— 6	—	—	12	—	genau
— 7	—	—	11	—	und etwas darüber
— 8	—	—	11	—	genau

über 9 solcher Kupferplatten nur 11 Schwingungen	genau
— 10 — — 11 — —	—
— 20 — — 11 — —	—
— 30 — — 11 — —	—
— 45 — — 11 — —	—

13. Zur Vergleichung wurden auch Versuche mit Zinkplatten von derselben Gröfse wie die eben erwähnten Kupferplatten, doch von 2 Linien Dicke, angestellt.

Die Magnetnadel von 45-10° Decl.

über 1 Zinkplatte 51 Schwingungen	
— 2 — 47 —	
— 3 — 42 —	
— 4 — 42 —	nicht völlig.

In der Dicke kamen diese 4 Zinkplatten den vorbenannten 9 Kupferplatten nahe, im Gewicht aber waren 5 Kupferplatten jenen 4 Zinkplatten fast gleich. In der die Oscillationen hemmenden Kraft steht also Zink dem Kupfer beträchtlich nach.

14. Die Wirkung der Metalle auf die Magnetnadel nimmt in geradem Verhältniſs mit der Entfernung der Nadel von den Metallen ab. — In der Zahl der Schwingungen der Magnetnadel fand ich bei gleichem Abstände der Boussole von den Metallen keine Verschiedenheit, es mochte sich zwischen denselben Luft, Glas, Holz oder Pappe befinden.

15. Erwärmung der Metallscheiben scheint keine bedeutende Veränderung in ihrer Wirkung auf die Magnetnadel hervorzubringen; die Zahl der Schwingungen betrug wenigstens über einer bis zum Anlaufen erwärmten Kupferplatte genau so viel als vorher in gewöhnlicher Temperatur.

16. In dem Vermögen die Weite der Oscillationsbogen zu vermindern wurde das Kupfer noch vom Silber übertroffen. Denn die Magnetnadel, welche über einer $\frac{3}{10}$ Linie dicken Kupferscheibe von 45-10° in 62 Schwingungen gekommen war, machte über einer gleich großen, doch nicht völlig $\frac{3}{10}$ Linie dicken Scheibe von Kapellensilber nur 55 Schwingungen, und über einer $\frac{4}{10}$ Linie dicken Silberscheibe 38 Schwingungen.

17. Am beträchtlichsten wurden die Oscillationsbogen der Magnetnadel vom Eisen vermindert. Schon eine mit einer Mischung von Eisenfeilspänen und Baumwachs ganz dünn und gleichförmig bestrichene

Pappscheibe liefs die Magnetnadel nur 59 Schwingungen vollbringen, welche für sich zwischen denselben Abweichungswinkeln 116 Schwingungen machte. Eine $\frac{4}{10}$ Linie dicke und 49 □ Zoll große Scheibe von Eisenblech, welcher vorher durch Glühen alle Polarität genommen worden, brachte die Zahl der Schwingungsbogen jener Nadel sogar bis auf 6 herab, als sie sich in einem Abstände von beinahe $\frac{1}{2}$ Zoll von der Scheibe befand.

18. Über das Verhalten sämmtlicher bisher untersuchten einfachen Metalle gegen die zu den vorhergehenden Versuchen benutzte Magnetnadel giebt folgende Tabelle Auskunft.

Die $2\frac{1}{8}$ Zoll lange Magnetnadel machte in einem Abstände von 3 Linien von den Metallflächen

über Quecksilber von 2 Linien Dicke		112 Schwingungen
— Wismuth	— 2 — —	106 —
— Platina	— $\frac{4}{10}$ — —	94 —
— Antimon	— 2 — —	90 —
— Bley	— $\frac{3}{4}$ — —	89 —
— Gold	— $\frac{1}{5}$ — —	89 —
— Zink	— $\frac{1}{2}$ — —	71 —
— Zinn	— 1 — —	68 —
— Messing	— $\frac{9}{10}$ — —	62 —
— Kupfer	— $\frac{3}{10}$ — —	62 —
— Silber	— $\frac{3}{10}$ — —	55 —
— Eisen	— $\frac{4}{10}$ — —	6 —

Die Magnetnadel für sich auf der Marmorplatte oder blofs in $3\frac{1}{2}$ Fufs Höhe über dem Fufsboden schwebend, machte 116 Schwingungen.

In dieser Tabelle sind die Metalle nur nach der Zahl der Schwingungen, nicht nach ihrer Wirkung im Verhältnifs der Dicke geordnet. Würde diese mit berücksichtigt, so würde Platina und besonders Gold, welches das dünnste von allen war, eine tiefere Stelle in der Reihe erhalten, und auch Zink unter Zinn zu setzen seyn.

Die Länge und Breite dieser Metallscheiben war verschieden, doch waren auch die kleinsten 1 Zoll, andere 2-3 Zoll im Geviert größer als die Magnetnadel lang war.

19. Durch Zunahme der Länge und Breite der Platten über die Länge der Magnetnadel wird die hemmende Wirkung derselben nicht ver-

stärkt, wohl aber wird sie vermindert, wenn die Platten schmaler und kürzer gemacht werden, als die Nadel lang ist. Die Oscillationsbogen von dieser werden dann wieder gröfser.

20. Schmale Stangen und Blechstreifen vermindern die Weite der Oscillationsbogen der Magnetnadel nur dann, wenn sie der Länge nach innerhalb der Fläche liegen, über welche die Nadel spielt, also wenn sie im magnetischen Meridian liegen, oder diesen bei unsern Versuchen höchstens unter einem Winkel von 45° schneiden, doch ist in letzterem Falle die Verminderung der Schwingungen geringer als im ersteren.

Keine, oder eine höchst geringe Verminderung der Oscillationsbogen findet dagegen statt, wenn diese schmalen Stangen oder Blechstreifen von Osten nach Westen gerichtet sind.

Die vorige Magnetnadel machte über einer viereckigen Kupferstange von 1 Fuß Länge und 5 Linien Dicke, welche im magnetischen Meridian unter derselben lag, 49-50 Schwingungen von $45-10^\circ$. Sie machte aber 116 Schwingungen (also genau so viel wie für sich allein), als die Kupferstange unter dem Mittelpunkt der Nadel lag und den magnetischen Meridian rechtwinklig schnitt.

21. Zwei solcher Kupferstangen neben einander von O. nach W. liegend, bewirkten dagegen schon eine Abnahme der Schwingungsbogen, weil die Fläche, welche sie der Magnetnadel in der Richtung von N. nach S. zuekehrten, nur eine Breite von 10 Linien hatte. Die Nadel über derselben machte 82 Schwingungen innerhalb der Grenzen der bekannten Declinationswinkel.

Viel stärker war aber die Wirkung dieser beiden Metallstäbe als sie von N. nach S. neben einander unter der Magnetnadel lagen. Diese machte nun nur 40 Schwingungen.

22. Lagen die beiden Kupferstäbe, oder auch drei derselben in der Richtung von N. nach S. auf einander unter der Nadel, so war die Hemmung der Oscillationen minder stark als in dem vorhergehenden Falle. Die Nadel machte nun noch 48-49 Schwingungen.

23. Eine Verminderung der Oscillationen fand auch statt, obwohl eine sehr geringe, wenn nur ein kleiner Theil der Enden der Magnetnadel über zwei von N. nach S. liegenden Kupferstäben schwebte, welche aber in dem Verhältnisse zunahm, als die beiden Stäbe dem Mittel-

punkte der Nadel genähert wurden, und abnahm als sie weiter nach N. und nach S. entfernt wurden.

23^b). Eine $8\frac{1}{2}$ Zoll lange pfeilförmige Magnetnadel, welche für sich 35 Schwingungen machte, oscillirte über einer $4\frac{7}{8}$ Zoll langen und breiten und $\frac{9}{10}$ Linie dicken Kupferplatte 29 mahl; über einer 1 Quadratfuß großen und $\frac{8}{10}$ Linie dicken Platte aber nur 22 mahl.

24. Das Verhalten der Ringe wurde nun auch genauer untersucht, und es ergab sich, daß diese zwar gleichfalls, doch viel schwächer als die Scheiben, Stangen und Blechstreifen wirken, und auch bei größerem Volumen und bei gleichem Abstände von der Nadel die Zahl der Schwingungsbogen bei weitem nicht so beträchtlich vermindern als die viel dünneren unter der Nadel liegenden Blechstreifen und Platten, wie folgender Versuch beweist.

25. Eine dünne, aus einer Uhrfeder gefertigte Magnetnadel von 3 Zoll 7 Linien Länge und $1\frac{1}{4}$ Linie Breite, welche an einem Coconfaden aufgehängt, für sich 30 Schwingungen machte, erlitt innerhalb eines $\frac{1}{2}$ Zoll dicken und 4 Zoll im Lichten haltenden Kupferringes eine Verminderung der Weite der Oscillationsbogen, so daß sie nun nur 26 Schwingungen machte. Über einer $\frac{6}{10}$ Linie dicken Kupferplatte kam dagegen diese Nadel in einem Abstände von 3 Linien schon in 19 Schwingungen von $45-10^\circ$.

26. Eine Magnetnadel von $8\frac{3}{8}$ Zoll Länge und 2 Linien Breite, mit der flachen Seite vertikal gestellt, welche für sich 103 mahl innerhalb jener Grenzen oscillirte, machte, umgeben in einem Abstände von 3 Linien mit einem Kupferringe von $\frac{3}{8}$ Linien Dicke und 1 Zoll Breite, 62 Schwingungen, während sie über einer Kupferplatte von $\frac{4}{5}$ Linien Dicke und in einem Abstände von $6\frac{1}{2}$ Linien nur 27 - 28 Schwingungen vollbrachte.

27. Das Verhalten einer Magnetnadel von Nickel, deren Länge 2 Zoll betrug, und welche für sich 114 Schwingungen von $45-10^\circ$ machte, wurde von einer $2\frac{1}{8}$ Zoll langen und 120 Schwingungen machenden Magnetnadel von Stahl darin abweichend gefunden, daß die Schwingungsbogen von jener in geringerem Grade als die von dieser vermindert waren, obwohl die letztere etwas höher über den Metallplatten stand als die erstere.

So z. B. machte

	Die Stahlnadel.				Die Nickelnadel.			
Über einer $\frac{3}{10}$ Linie	dicken	♀	Platte	61-62 Schw.				78-79 Schw.
— — $\frac{9}{10}$	—	—	♀	— 29-30 —				44-45 —
— — $\frac{4}{10}$	—	—	♂	— 44 —				71-72 —
— — 1	—	—	♀	— 67-68 —				89-90 —

Noch ist zu bemerken, daß jene Nickelnadel nicht nur kürzer, sondern auch leichter war als die Stahlnadel. — Steht nun schon eine Nickelnadel einer Stahlnadel von gleicher Form und gleichem Gewicht in der Stärke des Magnetismus nach, wenn beide bis zur Sättigung magnetisirt worden, so mußte die zu diesen Versuchen angewendete Nickelnadel der Stahlnadel in der Intensität des Magnetismus um so mehr nachstehen. Und dieses ist als die Hauptursache des verschiedenen Verhaltens der beiden Nadeln gegen die Metallscheiben anzusehen. Diese Versuche sollen übrigens noch mit gleichartigen Nadeln wiederholt und weiter verfolgt werden.

28. Den von Herrn Arago bemerkten Isochronismus der Schwingungen betreffend, wurden nun auch einige Versuche angestellt, welche, wie zu erwarten war, bestätigend ausfielen.

Die Magnetenadel von $2\frac{1}{8}$ Zoll Länge machte über 6 Kupferplatten von $4\frac{7}{8}$ Zoll im Geviert und $\frac{3}{10}$ Linie Dicke genau 12 Schwingungen von $45-10^\circ$ innerhalb 20 Secunden 32, 6 Tertian.

Dieselbe Magnetenadel über Eine der vorigen Kupferplatten schwebend, machte von $45-10^\circ$ 26 Schwingungen. 12 solcher Schwingungen vollbrachte sie, nach dem Mittel aus mehreren Versuchen, in 20 Secunden 29, 6 Tertian.

Diese Nadel auf der bloß mit einem Blatt Papier bedeckten Marmorplatte stehend, kam von $45-10^\circ$ in 120 Schwingungen. Von diesen wurden 12, im Mittel, in 20 Secunden 41, 8 Tertian vollbracht.

Diese Nadel über einer mit Eisenfeilspäne und Baumwachs bestrichenen und mit einem Blatt Papier bedeckten Pappscheibe schwebend, von $45-10^\circ$ 60 mahl oscillirend, machte ihre 12 Schwingungen, gleichfalls in 20 Secunden 38, 6 Tertian.

29. Wir wenden uns nun zur Erklärung dieser Erscheinungen und zur Angabe der Gesetze im Allgemeinen, denen zu Folge eine Verminde-

zung der Oscillationsweite der über Metallen schwebenden Magnetnadeln und Isochronismus der Schwingungen statt findet.

Wie alle Körper im Lichte leuchtend werden, so werden auch alle durch Magnete magnetisch, doch giebt es für beide Zustände, den leuchtenden wie den magnetischen, unzählige Stufen. Brugmanns und Coulomb nennen uns eine große Zahl von Körpern, welche dem Magnete folgen; unter diesen zeichnen sich vorzüglich die Metalle aus, welche, wie auch unsere Versuche bestätigen, durch Magnete am leichtesten und stärksten zu gleicher Thätigkeit und zur Gegenwirkung gegen die ihnen zugewendeten Pole angeregt werden. Denn nur in so fern als sie durch Vertheilung magnetisch werden, sind die verschiedenen Metallscheiben, Stäbe und Ringe im Stande, die Weite der Oscillationsbogen der Magnetnadeln zu vermindern. — Die Magnetnadel selbst setzt sich ihre Hemmung, indem sie in den unter und neben ihr befindlichen Metallen die entgegengesetzten Pole hervorruft. Und da sie nun dasselbe an jedem Punkte, über oder neben den sie schwebt, thut, so muß ihre Bewegung nothwendig vermindert werden, und dies um so mehr, eines je höheren Grades des Magnetismus das in der Nähe der Nadel aufgestellte Metall fähig ist.

Die Magnetnadel wird also auch, wenn sie ihrer ganzen Länge nach über einer Metallscheibe schwingt, wo jeder Theil derselben bis zum magnetischen Mittelpunkt der Nadel hin, hemmend wirkt, in ihren Oscillationsbogen eine stärkere Verminderung erleiden müssen, als innerhalb eines Metallringes, in welchem zwar das Ende der Nadel bei gleichem Abstände auch mit gleicher Stärke den entgegengesetzten Magnetismus erregt, wie über der Scheibe, die übrigen Theile der Nadel aber um so schwächer wirken, je größer ihr Abstand von dem Ringe ist.

30. Wenn nun der Magnetismus, welchen die Magnetnadeln in den unter ihnen liegenden Metallen erregen, und die Rückwirkung jenes Magnetismus auf den der Nadeln die Ursache der Verminderung ihrer Schwingungsbogen ist, so werden schwache Magnetnadeln, unter übrigens gleichen Umständen, eine geringere Verminderung in der Weite ihrer Oscillationsbogen erleiden müssen als stärkere Magnete. Das Verhalten der oben erwähnten Nickelnadel, welche über allen Metallen größere Bogen beschrieb, bestätigt dies.

Wenn nun ferner die Vermehrung der unter den Metallen aufgehäuften Metallmasse über eine gewisse Grenze hinaus keinen Einfluss weiter auf die Schwingungsbogen hat, wie oben gezeigt worden, und wenn hieraus folgt, daß die Stärke des in den Metallen durch Vertheilung erregten Magnetismus im umgekehrten Verhältniß des Abstandes der Theile von der Magnetnadel steht, so werden starke Magnete in größeren Metallmassen einen wirksameren Magnetismus durch Vertheilung erregen müssen, als schwache, und es wird also die Weite der Schwingungsbogen auch hierdurch in den stärkeren Magneten eine beträchtliche Verminderung erleiden.

Die Resultate einiger vergleichenden Versuche, welche in dieser Beziehung mit einer Magnetnadel von 7 Gran, und einem Magnetstabe von 11 Drachmen Gewicht, und $3\frac{1}{4}$ Zoll Länge, beide bis zur Sättigung magnetisirt, angestellt wurden, entsprachen völlig der Erwartung, wie folgende Tabelle zeigt.

Die leichte Magnetnadel, welche für sich in 30 Schwingungen von $45 - 10^\circ$ kam, machte über Einer Kupferplatte von $4\frac{7}{8}$ Zoll im Geviert und $\frac{9}{10}$ Linie Dicke 21 Schwingungen

über 2 solcher Kupferplatten	19	—	
— 3 — —	17	—	
— 4 — —	15	—	und etwas darüber
— 5 — —	15	—	genau
— 6 — —	15	—	nicht völlig
— 9 — —	15	—	wie vorhin.

Der Magnetstab, welcher für sich erst nach 500 Schwingungen von $45 - 10^\circ$ kam, machte über Einer Kupferplatte von $\frac{5}{10}$ Linie Dicke
32 Schwingungen

über 6 Kupferpl. von $4\frac{7}{8}$ Zoll im Geviert und $\frac{9}{10}$ Linie Dicke	12	—	
— 10 solcher Kupferpl.	10	—	
— 20 — —	9	—	
— 30 — —	9	—	wie vorhin (*).

(*) Hierzu Zusatz I. am Ende der Abhandlung.

31. Nicht blofs die Schwingungen der Magnetnadeln und Stäbe in der Horizontalebene, sondern auch die in der Vertikalebene (die eigentlichen Pendelschwingungen^(*)) werden durch die unter denselben befindlichen Metalle vermindert, und zwar mehr oder weniger nach der verschiedenen Natur und dem gröfseren oder geringeren Volumen der Metalle, über welchen sie schwingen, wie dies auch nach allem, was bereits angeführt worden, nicht anders zu erwarten war.

32. Die Wirkung der Metalle auf die in der Horizontalebene schwingende Magnetnadel besteht also in einer nur vorübergehend an jeder einzelnen Stelle durch die Magnetnadel selbst hervorgebrachten Hemmung der Bewegung, und es kann diese einigermaßen mit derjenigen Hemmung verglichen werden, welche die Nadel durch die Torsionskraft eines Fadens oder Drathes, an dem sie hängt, oder durch Friction einer Metallspitze, auf der sie schwebt, erleidet. Denn auch bei der durch Friction bewirkten Hemmung bleiben die Schwingungen einer Magnetnadel isochronisch, sie mögen in weiten oder engen Bogen oscilliren. Folgende Versuche mit einer Branderschen $8\frac{3}{4}$ Zoll langen Declinationsnadel bestätigten dies.

Auf einer Stahlspitze schwebend machte diese Nadel von $45-10^\circ$ genau 12 Schwingungen. Diese vollbrachte sie, dem Mittel aus mehreren Versuchen zu Folge, in 1 Min. 12 Sec. 34 Tertien.

Am Cocofaden hängend, kam diese Nadel in 103 Schwingungen von $45-10^\circ$. 12 solcher Schwingungen machte sie, nach dem Mittel aus mehreren Versuchen in 1 Min. 12 Sec. 15 Tertien.

33. Nicht blofs durch die künstlichen Magnete, auch durch den Magnetismus der Erde mufs in den Metallen eine magnetische Polarität hervorgerufen werden, wenn sie einmahl derselben fähig sind, und es wird auch diese nothwendig auf das Spiel der Magnetnadel einigen Einflufs haben müssen. Dieser kann aber, so lange die Polarität der Nadel, oder vielmehr die richtende Kraft derselben überwiegend bleibt, nur darin bestehen, dafs er die Zahl der Schwingungen der Nadel vermehrt, weil der terrestrische Magnetismus gleichnamige Pole in den Metallscheiben mit denen der über ihnen schwebenden Magnetnadel erregt, wodurch Abstofsung und also auch Beschleunigung der Bewegung der Nadel erfolgen mufs.

(*) Hierzu Zusatz H. am Ende der Abhandlung.

Bei den Apparaten, welche zu den vorhergehenden Versuchen angewendet worden, kann die Einwirkung der durch terrestrischen Magnetismus erregten Polarität auf die Oscillationen der Nadel nicht beträchtlich gewesen seyn, weil sie größtentheils eine für die Polarisirung in der Richtung des magnetischen Meridians ungünstige Form hatten, da sie aus breiten Platten bestanden. Dies bestätigt auch der Erfolg in dem oben angeführten Versuch mit der Eisenscheibe, obwohl diese die übrigen Metalle in jener Polarität übertreffen müßte.

34. An allen Metallen zeigt sich eine Abnahme der die Oscillationen der Magnetnadel vermindernenden Wirkung, wenn sie schmaler gemacht werden. Eine viel beträchtlichere Abnahme jener Wirkung als bei den übrigen Metallen findet, unter gleicher Bedingung, beim Eisen statt, weil es, in schmalen Streifen, von N. nach S. liegend, durch die Einwirkung des Erdmagnetismus eine starke Polarität annimmt, welche dann repellirend auf die Magnetnadel wirkt.

35. Ein 7 Linien breiter und 8 Zoll langer, gänzlich unpolarer Streifen von demselben Eisenblech, über welchem die 2 $\frac{1}{2}$ Zoll lange Magnetnadel in dem §. 17 angeführten Versuch nur 6 Schwingungen vollbracht hatte, verminderte die Zahl der Oscillationen derselben Magnetnadel unter übrigens gleichen Umständen so wenig, daß sie nun noch 98 Schwingungen machte. Über einem Kupferstreifen von denselben Dimensionen machte diese Magnetnadel nur 50 Schwingungen; ein Beweis einerseits von der Vermehrung der Oscillationen durch die vom Erdmagnetismus in dem Eisenblechstreifen gesetzten Polarität, anderseits aber auch von der geringen Wirkung dieses Magnetismus auf den Kupferstreifen, woraus zu schließen ist, daß er auch auf den größten Theil der übrigen Metalle keinen bedeutenden störenden Einfluß gehabt haben könne (*).

36. In mehr als einer Beziehung wichtig war es, nun auch das Verhalten der Metalle, welche durch Vertheilung einen beträchtlichen Grad des Magnetismus annehmen, wie Eisen, Nickel und Kobalt in ihrer Verbindung mit solchen Metallen zu untersuchen, welche jenes Vermögen zu schwächen im Stande sind. — Zu diesen zählt man das Antimon, welches nach der Angabe von Gellert und Rinmann eine beträchtliche Menge von

(*) Hierzu Zusatz III. am Ende der Abhandlung.

Eisen enthalten kann, ohne dadurch einer magnetischen Polarisation fähig zu werden.

Durch einen Versuch, welcher mit einem Alliage von 4 Theilen Antimon und 1 Theil Eisen angestellt wurde, wurde dies nicht nur bestätigt, sondern es ergab sich aus demselben das merkwürdige Resultat, dafs beide Metalle dieser Verbindung in einander gegenseitig das Vermögen, durch Vertheilung magnetisch zu werden, bis zu dem Grade schwächen, dafs es als Null angesehen werden kann. Denn eine Magnethadel, welche über einer 36 □ Zoll grofsen und 2 Linien dicken Scheibe von Antimon Metall, wie es im Handel vorkommt, in 90 Schwingungen von 45-10° gekommen war, machte über einer Scheibe von jenem Alliage aus Antimon und Eisen (welche der vorigen im Volumen gleich war), 116 Schwingungen; d. i. genau so viel als sie frei, und nur über einer dünnen Papierscheibe schwebend, machte.

37. Eine ähnliche Wirkung wie in der Verbindung mit Eisen zeigte das Antimon auch in der Verbindung mit Kupfer. Über einer 5 Linien dicken Stange eines Alliages von 3 Theilen Kupfer mit 1 Theil Antimon vollbrachte eine Magnethadel genau so viel Schwingungen, als für sich, ohne metallische Unterlage.

Alliagen von gleichen Theilen Kupfer und Antimon, und von 1 Theil Kupfer mit 3 Theilen Antimon bewirkten dagegen wieder eine Verminderung der Weite der Schwingungsbogen der Magnethadel. Über einer 5 Linien dicken Stange des ersteren machte die Nadel 96 Schwingungen, und über einer Stange des letztern 100 Schwingungen.

38. Auch durch Zusatz von Wismuth wird das magnetische Polarisationsvermögen des Kupfers vermindert, und zwar, wie folgende Versuche zeigen, in demselben Verhältnisse, wie die Menge des Wismuths zunimmt.

Über 5 Linien dicken und 10 Zoll langen Stangen von Alliagen
aus 3 Th. Kupfer mit 1 Th. Wismuth macht die Nadel 94 Schwing.

— 1 — Kupfer — 1 — Wismuth — — 100 —

— 1 — Kupfer — 3 — Wismuth — — 104 —

39. Wie Antimon und Eisen, so zerstören auch Kupfer und Nickel wechselseitig in einander die Empfänglichkeit für den Magnetismus, wie Lampadius entdeckt hat. Ein unmittelbar unter der Magnethadel liegender 1 Fufs langer, 7 Linien breiter und $\frac{1}{10}$ Linie dicker Blechstreifen

von einem Alliage aus 2 Theilen Kupfer und 1 Theil Nickel bewirkte nicht die geringste Verminderung in der Weite der Oscillationsbogen; obwohl ein Streifen Kupferblech, von gleichen Dimensionen mit jenem, diese Nadel, welche für sich 116 Schwingungen machte, auf 49 herabbrachte (*).

40. Überall, wo man es nöthig finden könnte, sehr bewegliche und lange oscillirende Magnetnadeln anzuwenden, hat man sich also der Nickelnadeln zu bedienen, und diese in Kapseln von Holz oder von einem aus Kupfer und Nickel bestehenden Alliage einzuschließen; dort aber, wo man Magnetnadeln braucht, welche sich schnell in den magnetischen Meridian stellen, da wird man stark magnetische Stahlnadeln anwenden und diese in kupfernen Kapseln mit dickem Boden einschließen müssen.



Z u s ä t z e.



I. (Zu §. 30.).

Später angestellte Versuche mit Eisenfeilspänen, welche in verschiedener Dicke in Pappschachteln aufgehäuft waren, gaben ähnliche Resultate.

Eine Magnetnadel, welche in einer Höhe von ungefähr 3 Linien 116 Schwingungen von 45-10° machte, vollbrachte

1. Ueber einer $\frac{1}{2}$ Linie dicken Schicht von Eisenfeilspänen, welche mit einer $\frac{1}{4}$ Linie dicken Pappscheibe bedeckt war, 63 Schwingungen;

2. Ueber einer 1 Linie dicken Schicht Eisenfeilspäne 35 Schwingungen;

3. Ueber einer 9 Linie dicken Schicht derselben Späne 29 Schwingungen von 45-10°.

Diese Magnetnadel erregte also einen um so stärkeren Magnetismus durch Vertheilung in dem unter ihr liegenden Eisen, je größer die Masse desselben war, wodurch denn auch die Zahl der Schwingungen vermindert werden mußte, da die von allen Theilen der Nadel in der Eisenfeile erregten vorübergehenden oder veränderlichen entgegengesetzten Pole anziehend, und also die Bewegung der Nadel hemmend wirken mußten.

4. Dieselbe Magnetnadel in derselben Höhe über einer 9 Linien dicken Schicht von Drehspänen einer Legirung von Kupfer mit 3 Procent Eisen machte 97 Schwingungen, und

(*) Hierzu Zusatz IV. am Ende der Abhandlung.

5. Ueber einer 9 Linien dicken Schicht von Drehspänen einer Legirung von Messing mit 5 Procent Eisen machte sie 87 Schwingungen von $45-10^{\circ}$.

6. Wurde diese Magnetnadel in der vorigen Höhe von ungefähr $3\frac{3}{4}$ Linie über einer 9 Linien dicken Schicht von angeblich reinen Kupfer-Drehspänen gestellt, so vollbrachte sie 116 Schwingungen von $45-10^{\circ}$; also eben so viel als für sich und ohne diese Unterlage.

7. Als aber die Magnetnadel der Kompaßrose bis auf $1\frac{1}{2}$ Linie Abstand genähert wurde, so bewirkte diese Masse von Kupfer-Drehspänen schon eine Verminderung der Schwingungen; die Zahl derselben betrug nun von $45-10^{\circ}$ nur noch 107-108. Wäre ein stärkerer Magnet statt jener Nadel angewendet worden, so würde die Differenz in der Zahl der Schwingungen über diesen Spänen und ohne dieselben verhältnißmäfsig gröfser ausgefallen seyn.

Alle hier angeführte Thatsachen scheinen mir die §. 30. dieser Abhandlung gegebene Erklärung von der Hemmung, welche Magnetnadeln und Magnetstäbe über ruhenden Metallscheiben erleiden, vollkommen zu bestätigen. Wir ersehen hieraus zugleich, dafs das Vermögen der Metalle, durch Vertheilung eine magnetische Polarität anzunehmen, viel gröfser ist, wenn sie eine feste Masse bilden, als wenn sie fein zertheilt sind. Wenn nun dies Vermögen in einem Metall, welches dasselbe in so hohem Grade besitzt, wie das Eisen, schon so beträchtlich durch den aufgehobenen Zusammenhang und durch feine Zertheilung vermindert ist, wie aus der Vergleichung dieser Versuche mit den übrigen in dieser Abhandlung angeführten Versuchen mit Eisenblechen hervorgeht, so kann es nicht befremden, die hemmende Wirkung der Kupfer-Drehspäne im sechsten Versuch dieser Note Null zu finden. Aus Versuch 7 ersehen wir aber zugleich, dafs dem Kupfer selbst dann, wenn es sich in der ungünstigsten Form, d. h. in mehr oder weniger fein zertheiltem Zustande befindet, das Vermögen durch Vertheilung magnetisirt zu werden, niemals ganz fehlt. Wie wichtig der vollkommene Zusammenhang der Metallmassen in Beziehung auf die Einwirkung derselben auf die schwingende Magnetnadel, folglich auch, nach unserer Ansicht, auf das magnetische Polarisationsvermögen der den Magneten genäherten Metalle ist, haben uns auch Herschel's d. Jüng. interessante Versuche mit Kupferscheiben, in welche einige Einschnitte gemacht waren, gelehrt; denn schon bedeutend war hierdurch die Wirkung dieser Scheiben auf die oscillirende Magnetnadel verringert.

Aus dem vierten und fünften Versuch dieser Note geht hervor, dafs die magnetische Polarisation des Kupfers und Messings um so gröfser ist, je mehr Eisen sie enthalten, und man könnte hierdurch veranlaßt werden zu fragen, ob nicht vielleicht die Metalle überhaupt erst durch einen, wenn auch nur geringen Gehalt von Eisen das Vermögen erlangen, magnetische Pole durch Vertheilung anzunehmen? Es ist nicht zu läugnen, dafs in vielen Fällen der Eisengehalt der Metalle ihre Capacität für den Magnetismus vermehre; dafs er sie aber erst erzeuge, kann keinesweges als allgemein geltend angenommen werden. Aus den §. 36 angeführten Beobachtungen ersehen wir, dafs das Eisen selbst sein Vermögen magnetisch zu werden in Alliagen verliert, in denen es in beträchtlicher Menge vorhanden ist, oder dafs wenigstens seine Capacität für den Magnetismus durch Zusatz von andern Metallen in hohem Grade vermindert wird. Auch wissen wir ja längst, dafs andere, und dazu für sich des Magnetismus nicht fähige, oder doch im schwächsten Grad fähige Körper, wie die Kohle, dem Eisen das Vermögen ertheilen, den in ihm durch Vertheilung erregten Magnetismus fester zu binden, dauernder zu machen; eine Erfahrung, welche wohl die Frage veranlassen könnte, ob nicht der Magnetismus im Eisen selbst erst bedingt sey durch die Gegenwart

eines andern mit ihm verbundenen Körpers? Ohne ein großes Gewicht darauf zu legen, will ich nur an diese schon mehrmals aufgeworfene Frage, welche aber noch immer unbeantwortet geblieben, erinnern. Man hat ferner im Nickel, welches mit der größten Sorgfalt bereitet worden, und welches einen starken Magnetismus durch Vertheilung annahm, nicht eine Spur von Eisen entdecken können. Und die §. 39. angeführten Thatsachen belehren uns, daß das Vermögen des Nickels zur magnetischen Polarisation durch ein anderes Metall, als beim Eisen (laut §. 36.) erforderlich ist, geschwächt und bei einem bestimmten Mischungsverhältniß desselben zum Nickel aufgehoben werden kann, nämlich dem Kupfer, welches das magnetische Polorisationsvermögen des Eisens nicht aufhebt, und in welchem das eigene Polarisationsvermögen noch durch Zusatz von Eisen, oder Vermehrung seines ursprünglichen Eisengehalts, verstärkt wird.

Alle diese Thatsachen sprechen entschieden gegen die Hypothese, der zu Folge der Magnetismus der Körper lediglich einem Eisengehalt derselben zugeschrieben wird. Zugleich scheinen mir aber auch die hier mitgetheilten Erfahrungen anzudeuten, daß wenn es Metallverbindungen giebt, welche gegenseitig das Vermögen zur magnetischen Polarisation durch Vertheilung in einander schwächen, und in bestimmten Mischungsverhältnissen sogar vernichten, — in andern Metallverbindungen ebensowohl das Gegentheil hiervon statt finden könne, nämlich Verstärkung dieses Vermögens durch gegenseitige Einwirkung der Metalle auf einander. Zur Aufklärung hierüber möchten wohl zunächst Versuche mit Alliagen von Metallen, welche eines dauernden Magnetismus fähig sind, mit andern, in dieser Beziehung schwächeren Metallen nothwendig seyn, z. B. mit Alliagen von Kupfer und Eisen, von Platina mit Nickel, Gold mit Nickel, von Platina mit Eisen und nicht minder mit Alliagen von Kupfer mit Platina u. s. w. Das Eisen gehört zwar zu denjenigen Metallen, welche sich in größerer Menge nur mit wenigen andern Metallen verbinden, in geringer Menge geht aber das Eisen fast mit allen sehr innige und gleichförmige Verbindungen ein, und es ist zu erwarten, daß ein sehr geringer Antheil von Eisen in den dichteren Metallen, z. B. im Kupfer und im Golde u. s. w. den Magnetismus bedeutend erhöhen werde. Von dem Quantitätsverhältniß dieser Körper abhängige Wendepunkte, *Maxima* und *Minima*, werden hier ohne Zweifel auch vorkommen. Die Aufmerksamkeit der Experimentatoren wird aber bei diesen Versuchen nicht allein auf die Quantitätsverhältnisse, sondern auch auf die Art der Verbindung der Körper, und die äußeren Bedingungen, unter denen sie erfolgt, gerichtet seyn müssen u. s. w.

Beiläufig bemerke ich noch, daß ich nach meinen bisherigen Erfahrungen über das magnetische Verhalten der Eisenfeilspäne schließen muß, daß Scheiben von diesen, statt der von Herrn Barlow erfundenen Correctionsscheiben von massivem Eisen (um den störenden Einfluß des übrigen Eisens auf den Schiffsen abzuwenden), nicht nur angewendet werden können, sondern daß jene vor diesen in einer Beziehung noch den Vorzug verdienen möchten. Scheiben von Eisenfeilspänen nehmen zwar eine schwächere magnetische Polarität durch die Stellung (d. h. durch Einwirkung des Erdmagnetismus) an, sie behalten ihn aber bei weitem nicht so lange als massive Eisenscheiben, welche schon durch Stellung, und wenn sie sich einige Zeit in der Nähe von Magneten befinden, feste Pole annehmen, welche nicht immer so leicht oder so bald aufzuheben sind, als bei weiterer Anwendung derselben wohl nöthig seyn möchte. Die Verfertigung gleichförmiger Scheiben von Eisenfeile hat ihre Schwierigkeiten, doch glaube ich, daß ein geschickter Künstler diese wird

überwinden können. Am zweckmäßigsten möchte es seyn, die Eisenfeilspäne mit einem nicht zu weichen harzigen Kitt zu vermischen, diesen gut durchzukneten, und ihn in eine flache kupferne Schale einzuschließen.

II. (Zu §. 31.)

Die Zahl der Pendelschwingungen und die Weite der Bogen einer an einem Faden hängenden Magnetnadel nimmt, wenn diese über Metallplatten horizontal schwebt, schneller ab, die Nadel kommt auch als Pendel früher zur Ruhe, als wenn sie frei für sich oder über Papier, Marmor oder Holz, in der Vertikalebene in kleinen Bogen schwingt. Die Pendelschwingungen einer solchen Magnetnadel sind aber, bei gleicher Länge des Fadens und der Schwingungsbogen in beiden Fällen ebensowohl isochronisch, wie die Schwingungen der Nadel in der Horizontalebene, wie aus folgenden später angestellten Versuchen zu erschen ist. Ein Magnetstäbchen von $4\frac{1}{4}$ Zoll Länge, $\frac{1}{2}$ Zoll Breite und $\frac{1}{4}$ Zoll Dicke, welches stark magnetisch war, und an einem Seidenfaden in einer $22\frac{1}{4}$ Zoll hohen Glasglocke hing, machte über einer horizontal gestellten Marmorplatte, von welcher beide Pole des Magnetstabes ungefähr $2\frac{1}{2}$ Linie entfernt waren, 100 Pendelschläge in der magnetischen Äquatorialebene, wobei der Magnetstab immer im magnetischen Meridian gerichtet blieb, nach dem Mittel aus mehreren Versuchen in Zeit von 1 Minute 11 Secunden 55 Tertien. Dasselbe Magnetstäbchen über 3 runden Kupferscheiben, welche 10 Zoll im Durchmesser halten, und zusammen $6\frac{1}{2}$ Linie dick waren, zugleich aber auch zwischen 2 vertikal gestellten Kupfermassen von $25 \square$ Zoll Fläche und 8 Linien Dicke so gestellt, daß die Pole desselben sowohl von den horizontalen als von den vertikalen Kupfermassen ungefähr $2\frac{1}{2}$ Linie abstanden, machte 100 Pendelschläge in der magnetischen Äquatorialebene, nach dem Mittel aus mehreren Versuchen in 1 Minute 12 Secunden 1 Tertie. Diese Versuche wurden unmittelbar nach einander und bei gleicher Temperatur angestellt. Schon nach 150 Schwingungen befand sich der Magnetstab im letzteren Fall in Ruhe, da er im ersteren Fall über 900 Schwingungen machte, ehe er dem bloßen Auge zu ruhen schien. Hieraus ergibt sich also, daß die Pendelschwingungen eines Magnetstabes durch Metallmassen in der Nähe desselben eben so gehemmt werden, als wenn eine dichtere Luft denselben umgeben hätte, oder als wenn das Gewicht des Stabes vermindert worden wäre. Eine Kupfermasse, über oder zwischen den Polen von Magneten pendelförmig schwingend, wird also ebenfalls früher eine Verminderung der Weite ihrer Oscillationsbogen erleiden, als eine frei schwebende Kupfermasse. Ferner wird von den metallischen Körpern ein Pendel von Quecksilber am wenigsten durch Magnete gehemmt werden, und ein Pendel von Holz, mit einem Gewicht von eisenfreiem weißen Marmor oder von reinem Kieselglase wird durch Magnete (und durch den Magnetismus der Erde?) gar nicht gehemmt werden u. s. w.

III. (Zu §. 35.)

Noch überzeugender als die §. 35. am Ende angeführten Thatsachen, sind folgende später angestellte Versuche.

Ein Eisenblech (ein halbes Sägeblatt), von 2 Fufs $7\frac{1}{2}$ Zoll Länge, $4\frac{5}{8}$ Zoll Breite und $\frac{4}{10}$ Linie Dicke, welches durch Stellung in der magnetischen Inclinationsebene magnetisch geworden war, auf einer horizontalen Marmorplatte in dem magnetischen Meridian so gelegt, daß der *s.* Pol (+ *m.*) des Eisenblechs gegen *S.* (– *M.*) und der *n.* Pol

($-m.$) desselben gegen $N.$ ($+M.$) gerichtet war. Die Boussole, welche aus einem 10 Zoll hohen Glaseylinder bestand, welcher oben mit einem hölzernen Deckel, und unten mit einer Compafsrose von Papier verschlossen war, über welcher die $2\frac{1}{2}$ Zoll lange Magnetnadel, deren Pole beträchtlich stärker als die des Eisenblechs waren, in einer Höhe von $2\frac{1}{2}$ Linie horizontal an einem Coconfaden schwebte, wurde auf einer Unterlage von einigen Pappscheiben mit ihrem Mittelpunkt über der magnetischen Mitte des Eisenblechs (oder doch der magnetischen Mitte desselben so nahe als möglich), gestellt, indem zugleich darauf gesehen wurde, daß die Magnetnadel vor dem Anfang des Versuchs, eben so wie das Eisenblech, im magnetischen Meridian stand. Diese Nadel, welche für sich, und ohne irgend eine andere Unterlage als die Compafsrose, 10^4 Schwingungen von $45-10^\circ$ gemacht hatte, durchlief in einer Höhe von $7\frac{1}{2}$ Linie über der obern Fläche des Eisenblechs denselben Raum in 34 Schwingungen; in einer Höhe von 5 Linien über dem Blech in 17-18 Schwingungen, und in einer Höhe von 4 Linien in 8 Schwingungen.

2. Als das Eisenblech umgewendet wurde, so daß es mit seinem $n.$ Pol ($-m.$) gegen $S.$ ($-M.$) und mit seinem $s.$ Pol ($+m.$) gegen $N.$ ($+M.$) lag, so machte jene Magnetnadel α) in einer Höhe von $7\frac{1}{2}$ Linie über dem Eisenblech (und über der magnetischen Mitte desselben) 98-99 Schwingungen; β) in einer Höhe von 5 Linien 64, und γ) in einer Höhe von 4 Linien 44-45 Schwingungen.

Aus diesen Versuchen geht hervor, daß das Eisen die Weite der Schwingungsbogen und damit auch die Zahl der Schwingungen einer Magnetnadel, welche hinlanglich stark polar ist, jederzeit, und selbst dann noch vermindert, wenn das Eisen ziemlich starke magnetische Pole hat, daß aber das Vermögen des Eisens, die Bogenweite der oscillirenden Magnetnadel zu vermindern, immer durch die feste oder veränderliche Polarität desselben gestört oder geschwächt wird, und dies um so mehr, je stärker die Polarität des unter der Nadel liegenden Eisens ist, wie sich aus der Vergleichung der hier beschriebenen dreiersten Versuche mit dem oben §. 17. angeführten Versuch, mit dem $49 \square$ Zoll großen unmagnetischen Eisenblech ergibt, da diese durch die Einwirkung des Erdmagnetismus in ihrer horizontalen Lage, während der kurzen Dauer des Versuchs, und dazu durch ihre Form begünstigt, nur eine schwache Polarität annehmen konnte, bestimmt eine viel schwächere, als das bei den letzten Versuchen angewendete lange Eisenblech, welches dadurch, daß es mehrere Monate in der magnetischen Inclinationsebene gestanden hatte, eine nicht unbeträchtliche feste Polarität angenommen hatte. Hieraus folgt, daß das Vermögen die Weite der Schwingungsbogen der Magnetnadeln zu vermindern, in allen Metallen, welche eine feste magnetische Polarität anzunehmen im Stande sind, (wie Eisen, Kobalt und Nickel), immer mehr oder weniger geschwächt seyn wird, und zwar, wenn sie nur durch Einwirkung des Erdmagnetismus eine Polarität erhalten, im Verhältniß ihrer Capacität zum Magnetismus.

Bei Metallen, welche schon eine feste Polarität besitzen, hängt der Erfolg theils von der Form derselben, theils von dem Verhältniß ihrer Polarität zu der der Magnetnadel ab, so wie auch von dem Orte, an welchem sich die Nadel über diesen magnetischen Unterlagen befindet. Nur dadurch, daß das in den letzten Versuchen angewendete Eisenblech eine mäßig starke Polarität und eine beträchtliche Länge hatte, wodurch dessen Pole weit von der Nadel entfernt waren, und dadurch, daß es breit genug war, so daß die Nadel in der ganzen Weite ihrer Schwingungsbogen von 90° über dem Blech blieb, und dazu über Theilen desselben, in denen der Magnetismus am schwächsten war, konnten die Erscheinungen eintreten, welche oben ange-

geben worden, nämlich dafs die die Oscillationen der Nadel hemmende Wirkung bei zunehmender Annäherung desselben, bis zu 4 Linien Abstand vom Eisenblech, ungeachtet des störenden Einflusses der Pole desselben, dennoch bedeutend zunahm; ferner, dafs die Ungleichheit in der Störung, bei der entgegengesetzten Lage der Pole des Eisenblechs gegen die in Beziehung auf die Erdpole in unveränderter Richtung sich erhaltenden Pole der Magnetnadel, nachgewiesen werden konnte.

In beiden, in diesem Zusatz unter 1. und 2. angeführten Fällen wirkte die Polarität des Eisenblechs auf die Bogenweite der oscillirenden Nadel störend ein, doch in verschiedenem Grade, so wie auf verschiedene Weise. Im ersten Falle nämlich, wo die gleichnamigen Pole der Magnetnadel und des Eisenblechs einander zugekehrt, und zugleich gegen die ungleichnamigen Pole der Erde gerichtet waren, wurde die hemmende Wirkung des Eisenblechs durch die Repulsion seiner Pole vermindert; in dem zweiten Falle dagegen, wo die ungleichnamigen Pole der Magnetnadel und des Eisenblechs einander zugekehrt waren, wirkten die Pole des letzteren in gleichem Sinne mit den Polen der Erde; die die Magnetnadel richtende Kraft war also hier vermehrt, wodurch denn auch ihre Bewegung beschleunigt werden mußte. Die Schwingungen der Nadel können mithin auch in den beiden angeführten Fällen nicht isochronisch seyn, wie leicht einzusehen.

Ich kann nicht unterlassen, bei dieser Gelegenheit darauf aufmerksam zu machen, dafs Coulombs Versuche mit eisenhaltigen Silbernadeln und mit Nadeln von Wachs, welche Eisenfeilspäne in verschiedener Quantität enthielten, den Resultaten, welche ich mit Magnetnadeln, welche über Eisenfeilspänen und über Legirungen von Kupfer mit Eisen und von Messing mit Eisen erhielt, in vollkommener Uebereinstimmung sind, und dafs also auch jene Versuche Coulombs für die hier gegebene Erklärung jener Erscheinungen sprechen. Denn Coulomb fand an jenen Körpern die Zahl der gleichzeitig vollbrachten Schwingungen um so gröfser, je mehr Eisen sie enthielten. Je mehr Eisen sie enthielten, desto stärker mußte also auch die richtende Kraft der Magnetstäbe, zwischen deren Polen sie schwebten, auf dieselben wirken, folglich die Zahl der von ihnen in gleichen Zeiten zu vollbringenden Schwingungen vermehrt werden. Eben diese Körper vermindern aber auch die Weite der Schwingungsbogen der über ihnen befindlichen Magnetnadeln um so mehr, je mehr Eisen sie enthalten. Coulombs Versuche mit Nadeln von Gold, Kupfer und Silber stimmen in ihren Resultaten mit denen, welche ich mit Platten von diesen Metallen erhalten habe (s. §. 18.), gleichfalls überein. Coulombs Nadeln von Gold und Kupfer machten in gleicher Zeit ziemlich dieselbe Zahl von Schwingungen, aber eine geringere Zahl als die Nadeln von Silber; das Silber wurde also stärker magnetisch als jene beiden Metalle. Eben so verhielt sich das Silber in unsern Versuchen, wo sich sein stärkerer Magnetismus aus der Verminderung der Weite der Schwingungsbogen ergab. Abweichend von den §. 18. angegebenen Resultaten verhielten sich blos Coulombs Nadeln von Zinn und Blei, in welchen das Vermögen zu einer vorübergehenden magnetischen Polarisation gröfser war als im Kupfer und Silber. Solche Verschiedenheiten in den Resultaten können jetzt um so weniger auffallen, da man aus den hier mitgetheilten Beobachtungen ersehen hat, wie leicht diese durch fremdartige Beimischung auf mehr als einem Wege entstehen können. Immer werden Versuche mit Magnetnadeln, und besonders mit Magnetstäben, welche nahe über ruhenden Metallplatten schwingen, entscheidendere Resultate über den Grad der Empfänglichkeit der Metalle für den Magnetismus geben, als Versuche mit kleinen Nadeln von diesen Metallen, welche zwi-

schen den Polen von zwei Magnetstäben oscilliren, da dort alle Theile der Magnetstäbe, ihrer ganzen Länge nach, auf die zu untersuchenden Metalle, im letzteren Falle aber nur die Enden der Magnetstäbe auf kleine Massen derselben wirken. Die Metalle, welche keines bleibenden Magnetismus fähig sind, nehmen hier nur eine höchst schwache vorübergehende magnetische Polarität an, und es haben deshalb Coulombs Versuche selbst manchen geübten Experimentatoren nicht gelingen wollen. (s. T. Youngs *Course of Lectures on Natural Philosophy*, Vol. II. p. 439.).

IV. (Zu §. 39.)

Versuche, welche späterhin mit Platten von einigen andern Metalllegirungen angestellt wurden, gaben folgende Resultate:

Eine $2\frac{1}{8}$ Zoll lange Magnetnadel, welche für sich und über einer in Grade getheilten Scheibe von dünnem Kartenpapier von $45-10^\circ$ Decl. 116 Schwingungen machte, vollbrachte

1. über einer 4 Linien dicken und $3\frac{1}{2}$ Zoll im Durchmesser haltenden Platte aus einer Legirung von 3 Theilen Kupfer und 1 Theile Antimon 105-106 Schwingungen;
2. über einer Scheibe von Paek fong, welche von Hrn. v. Gersdorf in Wien bereitet war, $2\frac{1}{2}$ Zoll im Durchmesser und $3\frac{1}{2}$ Linien Dicke hatte, 104-105 Schwingungen;
3. über einer Legirung von 18 Theilen Kupfer, 2 Theilen Antimon und 1 Theil Zink, deren Durchmesser $3\frac{1}{2}$ Zoll und die Dicke 4 Linien betrug, 81 Schwingungen;
4. über einer Scheibe von Glockengut, welche aus 5 Theilen Kupfer und 1 Theil Zinn bestand, 3 Zoll im Durchmesser hatte, und $3\frac{1}{2}$ Linien dick war, erfolgten 82 Schwingungen.

V. (Zu §. 40.)

Wichtiger noch als die Anwendung zu Boussolen, würde die Benutzung der §. 39. angeführten Legirung von Kupfer mit Nickel zu Pendeln seyn. Für die Erregung des Magnetismus durch Vertheilung unempfindlich, würde sie besonders zu den Untersuchungen über die beschleunigende Kraft der Schwere allen andern bisher angewandten Metallcompositionen, namentlich auch dem Messing, vorzuziehen seyn, da bei ihrer Anwendung der hier so nachtheilige und so schwierig zu ermittelnde Einfluss des Erdmagnetismus vermieden wird, und da jene Kupfer- und Nickel-Legirung dehnbar ist, sich also auch gezogene Stäbe aus derselben verfertigen lassen, welche wegen der gleichförmigeren Dichtigkeit der Masse immer den gegossenen Stangen vorzuziehen sind. Der meiste im Handel vorkommende Messing enthält Eisen, und auch der Zink, dessen man sich zur Bereitung eines Messings zu solchen Apparaten bedienen möchte, enthält gewöhnlich Eisen. Durch einen Zusatz von einer geringen Menge Antimonium-Metalls könnte man zwar die Capacität des Eisens für den Magnetismus aufheben, doch schwerlich ohne Nachtheil für die Ductilität des Messings. Indessen auch eisenfreier Messing wird immer eine Empfänglichkeit für den Magnetismus behalten, welche, wie schwach sie auch sey, bei den genannten Untersuchungen, wenn es um die höchste Genauigkeit zu thun ist, wohl nicht unberücksichtigt bleiben darf. Zu den rostförmigen Pendeln würde die Kupfer- und Nickel-Legirung gleichfalls allen andern Metallen vorzuziehen seyn, wo sie mit Quecksilber-Säulen verbunden werden müßte. Vergleichende

Versuche mit zwei Pendeln, — einem von der genannten Kupfer- und Nickel-Legirung, und einem von reinem unmagnetischen Eisen, — möchten in mehr als einer Beziehung zu empfehlen seyn, z. B. schon als Controlle zu den mit Inclinationsnadeln angestellten Untersuchungen über die Variationen, welche in der Intensität des Magnetismus zu gleichen Zeiten an verschiedenen Orten, und in verschiedenen Zeiten an einem und demselben Orte statt finden, u. s. w.

VI.

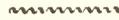
Eine Beobachtung, welche ich so eben gemacht habe, finde hier noch eine Stelle. Ein Blechstreifen von chemisch-reinem Silber, welches aus Chlorsilber mit Sorgfalt reducirt worden war, hatte sich bei Untersuchungen, welche ich im May 1827 anstellte, von allem übrigen Silber darin unterschieden, dafs es zwischen sehr starken Magnetstäben keine feste Stellung annahm (*). Eine $2\frac{1}{8}$ Zoll lange Magnetnadel, welche für sich 98-100 Schwingungen von $45-10^\circ$ machte, wurde jetzt in einer Höhe von 2 Linien über drei neben einander liegenden, doch an den Rändern einander bedeckenden Streifen dieses Silbers, welche zusammen eine Fläche von 3 Zoll Länge und $1\frac{2}{3}$ Zoll Breite bildeten, gestellt. Die Zahl der Schwingungen, welche die Nadel hier von $45-10^\circ$ machte, betrug 94-95; sie war also um 4-6 vermindert. Dieses Silber wäre demnach in der §. 18. angeführten Metallreihe hoch oben, und nahe unter dem Wismuth zu stellen. Das in jener Reihe unter dem Kupfer stehende Silber war durch Abtreiben mit Blei gewonnen worden. Man könnte fragen, ob das aus Chlorsilber reducirte Silber auch wirklich ganz rein und frei von Eisen gewesen sey? Durch die chemische Analyse hat kein Eisen darin entdeckt werden können. Enthielte es jedoch wirklich noch eine geringe Quantität Eisen, so würde diese Erfahrung als eine Bestätigung der in Zusatz I. aufgestellten Hypothese, dafs einige Metalle in der Verbindung mit einander gegenseitig ihr Vermögen, eine magnetische Polarisation anzunehmen, vorzugsweise verstärken, wie andere sich hierin gegenseitig schwächen, anzusehen seyn. Denn die Quantität des Eisens, welche in diesem Silber vorhanden seyn könnte, wird der Analyse zu Folge nur als höchst gering angenommen werden können, und würde sicher in der Verbindung mit manchen andern Metallen, welche auch zu denen gehören, deren Magnetismus durch Eisengehalt verstärkt wird, durch das hier angewendete Verfahren nicht zu entdecken seyn. Aus diesem Versuch geht ferner aufs deutlichste hervor, wie sehr das von Hrn. Arago entdeckte Verfahren bei Untersuchungen über die Empfanglichkeit der Körper für den Magnetismus durch Vertheilung vor jedem andern den Vorzug verdient. (1828. Januar.)

(*) s. Poggendorf's Annalen der Physik und Chemie. 1827. St. 6. S. 210.

(Eine Fortsetzung dieser Untersuchungen mit Beziehung auf die neueren Entdeckungen Arago's wird in einem der folgenden Bände der Denkschriften der Königlichen Akademie erscheinen).

Einige Bemerkungen über Quellen-Temperatur.

Von
H^m. VON BUCH.



[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften d. 3. März 1825.]

Es ist eine schöne Anordnung in der Öconomie der Natur, deren Entdeckung wir Herrn Wahlenberg verdanken, daß die Wärme des Bodens die mittlere Temperatur der Luft um so mehr übertrifft, je weiter man gegen Norden heraufgeht. Denn dadurch werden polarischen Gegenden eine Menge Gewächse erhalten, welche sonst untergehen müßten, ja es wird das Leben selbst in Gegenden gebracht, welche sonst ganz todt und dürr und von allem Lebendigen geflohen seyn würden. Wer kann sich Anbau und Cultur denken, in einem Boden, dessen Temperatur 1 oder 2 Grade unter dem Gefrierpuncte steht? Nicht höher ist aber die Temperatur der Luft in Gegenden, in welchen Städte liegen, und Kornbau mit Regsamkeit und Vortheil getrieben wird. Es ist die Temperatur eines großen Theiles von Sibirien, von Finnland im oberen Theile und von mehreren bewohnten Thälern in Schweden.

Die Wahlenbergischen Beobachtungen, aus denen ein so merkwürdiges Resultat hervorgeht, sind von mir in Gilbert's Annalen bekannt gemacht, in eine Tabelle gebracht und mit der Luft-Temperatur verglichen worden. Aus diesen hebe ich folgende vier Angaben aus, welche die Natur der Erscheinung vollkommen darstellen werden.

	Quellen-Temp.	Luft-Temp.	Differenz.
In Carlserona..... $56\frac{1}{4}$ Grad	6,8 R.	6,3 R.	0,5
- Upsala.....60 -	5,2 -	4,45 -	0,75
- Umeå.....64 -	2,3 -	0,6 -	1,7
- Giworten fiäll....66 - (1600 Fufs über dem Meere).	0,96 -	— 3 - -	3,96 (Enontekis).

Wahlenberg sucht die Ursache dieser Erscheinung in der beschützenden Schneedecke, durch welche, vermöge ihrer geringen wärmeleitenden

Kraft, die Winterkälte abgehalten werde, in den Boden zu dringen, und auch andere haben diese Meinung vorgetragen. Sie beruht auf der falschen Voraussetzung, daß die Luftwärme in den Boden, durch Mittheilung in der Masse selbst, welche diesen bildet, eindringe. Wie langsam eine solche Vertheilung geschehe, wie sie, um 30 Fufs zu durchlaufen, schon sechs Monate Zeit brauche, haben Saussure's Beobachtungen gelehrt, und die, welche später in Genf während zehn Jahren in einem Brunnen angestellt worden sind, welche stets das Minimum zeigten, wenn oben die größte Wärme herrschte, das Maximum zur Zeit der größten Kälte. Schwerlich würde die Schneedecke zureichen, um bei ihrer langen Dauer während so vieler Monate das Ausstrahlen der Wärme des Bodens zu verhindern. Da überdies der Einfluß zweier ungleich erwärmter Körper auf einander immer gegenseitig ist, so folgt, daß im Laufe der Jahre auch die beste wärmehaltende Decke nicht verhindern könne, daß der Boden die mittlere Temperatur der Luft nicht annehme.

Es würde auch um so weniger begreiflich seyn, wie nördlichere Gegenden mehr für solches Ausstrahlen geschützt werden, als südliche, da die Menge des fallenden Schnees sich mit der Zunahme der Breite bedeutend vermindert, daher die Schneedecke weniger hoch ist. Man sieht mit einiger Befremdung, daß auch der berühmte Leslie an diese Mittheilung der Temperatur durch den Boden glaubt, eben weil es eine nothwendige und mathematisch zu beweisende Folge der Gesetze der Wärme ist. Er bemüht sich deshalb vergebens, Beobachtungen, welche Ferguson mit Thermometern in verschiedenen Tiefen des Bodens angestellt hat, auf ein gemeinschaftliches, von der Wärme der Atmosphäre abhängiges Vertheilungsgesetz zu bringen.

Es scheint daher nothwendig, zu wiederholen, wie dieses Gesetz von einem schneller wirkenden modificirt und gänzlich versteckt wird, wie nämlich diese Vertheilung fast nur allein von dem Eindringen der atmosphärischen Wässer abhängen könne, durch welche die Temperatur so schnell durch den Boden und in die Tiefe verbreitet wird, daß die unmittelbare Einwirkung durch Mittheilung sehr bald und in weniger Tiefe überwogen und völlig unkenntlich gemacht werden muß. Deswegen aber wirkt die große Winterkälte des Nordens so wenig auf den Boden, und mit so größerer Differenz, je niedriger die Temperatur ist, weil im Winter keine

Wässer fließen, und Temperaturen unter dem Gefrierpunkte durch dies schnell wirkende Medium überhaupt gar nicht verbreitet werden können. Ich bin daher völlig überzeugt, daß alle Nachrichten, welche behaupten, daß der Boden in vielen Fufs Tiefe sich, selbst im Sommer noch gefroren gefunden habe, in Gegenden, welche noch im Stande sind, strauchartige Gewächse zu ernähren, für ganz unzuverlässig angesehen werden müssen, und Gmelins Nachrichten, daß man in Brunnen in Jakutsk noch in 100 Fufs Tiefe den Boden gefroren fand, sollte nicht mehr in physischen Lehrbüchern, wie es doch so oft geschehen ist, wiederholt werden. Was Cosacken ausgesagt haben, die, als Gmelin diese Nachricht aus Acten in Jakutsk zog, lange schon todt waren, und denen es sehr leicht zu beschwerlich seyn konnte, eine harte Brunnenarbeit fortzusetzen, sollte nicht gebraucht werden, eine so auffallende und so wenig glaubliche physikalische Thatsache zu bestätigen. In der Hudsonsbay, deren Mittel-Temperatur tief unter dem Gefrierpunkte steht, laufen Quellen, den ganzen Winter hindurch, unter einer Decke von Schnee und Eis. (*Capt. James. 1631.*)

Da, wo die Winterkälte nicht so groß ist, daß die Temperatur während einiger Zeit unter dem Gefrierpunkte bleibt und den Kreislauf der Wässer verhindert, ist die Temperatur der beständigen Quellen auch fast gänzlich mit der Temperatur der Atmosphäre übereinstimmend. Eine starke Quelle bei Edinburgh, in welcher sich das Thermometer fortwährend auf derselben Höhe erhält, zeigt 6,96 Grad R., die Mittel-Temperatur dieser Stadt aber ist nach Playfairs sechs Jahre fortgesetzten Beobachtungen 7,04 Grad R., welches gar kein Unterschied ist (*Thom. Annal. Feb. 1818.*). So findet man es im ganzen atlantischen Theil von Europa. Damit ist dann auch die Temperatur tiefer Brunnen übereinstimmend, solcher nämlich, welche wirklich gebraucht werden und in welchen dadurch ein Kreislauf der Wässer erhalten wird; nicht aber solcher, welche in Ruhe stehen, in denen daher die kalte Luft der Atmosphäre sich herabsenkt und die Wände in der Tiefe mehr erkaltet, als das Gesetz der Mittheilung erlaubt haben würde. Im mittleren Europa darf man also wohl die Angabe beständiger Quellen für einen leicht zu findenden Ausdruck der mittleren atmosphärischen Temperatur halten.

Durch Humboldt erfahren wir aber, und durch ihn zuerst, daß dies keinesweges der Fall in wärmeren Ländern sey; daß die Angabe der

Quellen, daher auch die Wärme des Bodens fast überall einige Grade tiefer sey, als die Temperatur der Atmosphäre darüber. Er hat diese Thatsache in der hiesigen Akademie in einer Abhandlung vorgetragen, von der nur ein Auszug in Gilberts Annalen gedruckt ist (B. 24. p. 46.). In den Gebirgen von Cumana und Caracas, sagt er, habe er viele Quellen stets kälter gefunden, als man nach ihrer Höhe hätte vermuthen sollen; so z. B. eine Quelle in 680 Toisen Höhe von 13, 2 R., eine andere in 505 Toisen Höhe von 13, 5 R., eine dritte in 392 Toisen Höhe von 16, 8 R. Alle waren also wenigstens drei Grade kälter, als sie es nach der mittleren Temperatur der Gegend seyn sollten, wo sie ausbrachen. Eine Quelle bei Cumanacoa von 18 Grad Temperatur und in 179 Toisen Höhe hätte 20 Grad angeben müssen, wäre sie mit der Luft-Temperatur übereinstimmend gewesen. Auch geben Bestimmungen von John Hunter von Quellen in Jamaica ein ähnliches Resultat (*Phil. Transact.* 1788. 59 sqq.). Coldspring ist 3892 P. Fufs hoch und 13, 22 Grad R. warm; man hätte 16 Grad R. erwarten sollen. Ganz in der Tiefe am Meere scheint doch dieser Unterschied weniger bedeutend. Humboldt findet aus vielen Zusammenstellungen und Beobachtungen, daß die mittlere Wärme der Aequatorialgegenden 21, 5 R. sey, und sagt dann ferner, daß er die Wärme des Bodens bei Cumana zwischen 20 und 21 Grad wechselnd gefunden habe. Cumana selbst giebt er zu 22, 4 R. an. Hunter sah die Temperatur in 100 Fufs tiefen Brunnen, bei Kingston nur um $\frac{1}{2}$ Grad höher oder niedriger als 21, 33 Grad R., und eine starke Quelle in der Nähe bei Rock fort zeigte 20, 9 Grad R. Ferrer fand die Wärme im Wasser eines 100 Fufs tiefen Brunnens bei der Havana 18, 84 R., die mittlere Luft-Temperatur 20, 56 R. Dies Alles würde den Unterschied zwischen der Wärme der Luft und des Bodens der Tropenländer am Meere auf höchstens 1 Grad R. feststellen.

So ungefähr fand es auch Prof. Smith auf den Cap verdischen Inseln. Ein Brunnen, 18 Fufs tief, nahe bei St. Yago, aus dem alle Einwohner ihr Trinkwasser holten, zeigte 19, 55 R., eine schöne Quelle aber 1000 Fufs höher, sogar 20 R. Schwerlich kann die Luft-Temperatur der Insel sich noch höher erheben.

Aber im Innern von Congo fand Smith wieder ein Resultat, dem Humboldtschen ähnlich. Auf der Höhe von 1360 P. Fufs zeigten

starke Quellen nicht mehr als 18, 22 R. Wärme; die mittlere Luft-Temperatur würde 20, 5 R. verlangt haben.

In Nepaul bei Khatmandu, 28 Grad N. Br. 4140 P. Fufs über dem Meere fand Buchanan die Temperatur der Quellen 14, 23 Grad R., die Temperatur der Luft 14, 13 Grad R. Tropische Regen fallen im Sommer, und auch im Winter regnet es viel. Daher ist diese Übereinstimmung der Temperatur der Luft und des Bodens begreiflich. Am Fufs des Gebirges bei Bichakor zeigte eine Quelle 18, 64 Grad R. Temperatur; das Mittel der atmosphärischen Wärme würde hier wohl nahe an 20 Grad R. erreicht haben. (Hamilton *Account of Nepaul*. Vol. II.).

Dies sind alle Beobachtungen, welche bis jetzt über Temperatur des Bodens tropischer Länder bekannt geworden sind. Weder von Sierra Leona, noch aus Ost-Indien, aufser denen in Nepaul, oder von den Molucken sind ähnliche Beobachtungen jemals erschienen.

Über die Ursachen dieser Erkältung ist bisher nichts gesagt worden; es sey denn eine Äußerung von Humboldt, dafs es ein Rest der kälteren Temperatur höherer Berge seyn könne, welcher durch die Quellen herabgebracht würde; ein Grund, der nicht gänzlich befriedigt, da solche Berge gewöhnlich zu entfernt sind, als dafs man von ihnen noch untere Quellen herleiten könnte.

Die Erscheinung fängt schon an im südlichen Europa beobachtet zu werden, und wahrscheinlich würde man in Portugal, in Spanien und in Italien viele Quellen finden, welche in ihrer beständigen Wärme von der Luft-Temperatur noch weit mehr abweichen würden, als die Quellen tropischer Länder. Eine herrliche Quelle bei St. Cesareo unfern Palestrina bei Rom fand ich am 29. August von 9½ Grad R. Temperatur, bei 22 Grad Wärme der Luft, da doch die mittlere Temperatur 12, 6 Grad R. verlangt haben würde.

So viel ich auf den Canarischen Inseln Quellen habe erreichen können, welche zu solchen Beobachtungen sich eigneten, habe ich mich bemüht, ihre Temperatur mit einiger Genauigkeit zu erforschen, und ohnerachtet diese Beobachtungen nicht in solcher Menge vorliegen, dafs man Gesetze daraus ableiten könnte, so glaube ich, sind sie doch nicht ganz ohne Belohnung. Herr Erman hat die Güte gehabt, das vorzüglich von mir gebrauchte Thermometer mit denen zu vergleichen, welche ihm zu seinen Beobachtungen in den hiesigen Gegenden gedient haben, und welche wiederum mit dem

Thermometer correspondiren, mit welchem Wahlenberg bis 71 Grad herauf Beobachtungen angestellt und die Temperatur des hiesigen so beständigen Louisenbrunnens bestimmt hat. Das von mir gebrauchte Thermometer von W. Jones in London stand nach diesen Vergleichen $\frac{2}{3}$ Fahrenheitische Grade höher, als Wahlenbergs Beobachtungen es verlangten; ich habe hiernach den Canarischen Bestimmungen diese $\frac{2}{3}$ Grade abgenommen, und dadurch kann man sie mit allen Ermanschen und Wahlenbergischen Angaben als völlig vergleichbar ansehen.

Quellen am Mecresufer oder wenig davon entfernt.

TENERIFFA.

6. May 1815. Quelle von ungemeiner Stärke und Schönheit unter einem Lavenstrom hervor, am Cap Martiane, unter la Paz, unweit Puerto Orotava..... 14, 2° R.
So ist sie fortwährend geblieben, ohne je ihre Temperatur merkbar zu ändern.
Die mittlere Temperatur der Luft ist, nach Don Francisco Escolar zu St. Cruz 17, 3° R.
8. May. Quelle von El Rey, zwischen Ria lejo und Puerto, welche nach Puerto Orotava geführt ist.... 14, 3° R.
7. Juny und 6. Sptbr..... 14, 8° R.
1. Juny. Treffliche Quellen, ganze Bäche, wie Wasserfälle aus den Felsen unter der Mühle von Gordaxuelo bei Ria lejo..... 13, 3° R.
am 6. Sptbr. aber..... 14, 1° R.

PALMA.

9. Sptbr. Wasser in einem Brunnen, 20 Fufs tief, am Strande bei der Stadt St. Cruz, und nicht weit von einigen schönen und großen Cocospalmen..... 15, 77° R.

LANCEROTE.

18. Octbr. Aus Rapilli, in einem Thale zwischen Ausbruchkegeln, welche den Ort bedecken wo sonst

das Dorf Tigayfe lag, kommt stets Wasser aus dem Grunde eines 5 Fufs tiefen Brunnens, trocknet nie aus, und wird von den Umherwohnenden in Menge geholt. Es ist ein sehr gutes Wasser. Temperatur..... 14,11° R.

Das gäbe im Mittel eine Wärme des Bodens von 14,4 Grad R., daher fast volle 3 Grad weniger, als die Mittel-Temperatur der Luft.

Mehrere dieser Quellen kommen aus kleinen Abstürzen, welche sanfte und sehr bebaute Abhänge beenden, wie die schöne Quelle von la Paz; man muß also wohl glauben, daß sie die Wärme des Innern dieses Abhanges anzeigen.

So höchst sonderbar und auffallend auch diese Erkältung seyn mag, wenn man sie im heißen Sommer untersucht, so wird man sich doch sehr bald überzeugen, daß sie aus keiner anderen Ursache entsteht, als aus der, welche im Norden den Boden erwärmt. Vom südlichen Europa an bis zu den Wendekreisen giebt es nur eine Regenzeit, vom November bis zum April. Vom May an regnet es nicht mehr. Die Sommerwärme wird also eben so wenig von den Wässern in das Innere verbreitet werden können, als die Winterkälte in gefrorenen Ländern. Es kann nur die Temperatur eindringen, welche der Regen während seines Falles vorfindet, und mit dieser werden die Quellen wieder hervorbrechen. Die Wärme der Quellen bei Orotava ist daher wahrscheinlich die mittlere der Monate Februar und März.

Bei St. Cruz würde diese Temperatur wohl etwas höher steigen, aber es finden sich dort keine Quellen in geringer Höhe über dem Meere, von welchen wir darüber belehrt werden könnten. Das Wasser in einem Brunnen, 20 Fufs tief, im Baranco de los Santos, unweit St. Cruz, zeigte 16,4 Grad R., Luft 20,6 Grad R. Es war der Überrest des Wassers, welches im Winter im Baranco geflossen war.

Quellen auf Höhen bis 3000 Fufs.

TENERIFFA.

Juny und August. Fuente del Drago unter Laguna, eine mächtige Quelle unter dichtem Gebüsch aus Basaltschichten hervor, 1200 Fufs über dem Meere..... 14,2° R.

14. May. Fuente de los Negros, nicht sehr starke Quelle, ostwärts über Laguna, unter einem großen Rubusbusch aus Basaltritzen..... 14, 3° R.

Die Stadt Laguna liegt 1640 Fufs hoch auf einer Ebene; Fuente del Drago liegt unmittelbar darunter, und wird noch von den Einwohnern zu häuslichem Gebrauche benutzt. Ihre unveränderliche Temperatur kann daher wohl als bezeichnend für die innere Wärme des Bodens von Laguna angesehen werden, und somit würde diese innere Wärme vom Meere bis zur Höhe dieser Fläche sich noch gar nicht verändert haben. Die mittlere Temperatur der Luft in Laguna steht doch mehr als 2 Grad R. unter der von St. Cruz.

Gar schnell vermindert sich aber nun die Wärme der Quellen, fast ohne zwischenliegende Grade, und was ganz merkwürdig ist, ziemlich gleichförmig im ganzen Umkreis der Insel. Ich werde die Quellen anführen, wie sie von Laguna aus gegen Orotava hin in einer Art von Nivellements-Linie die Insel umgeben.

21. August. Agua de las mercedes, 2200 Fufs hoch, im Walde del Obispo über Laguna, unter einem prachtvollen Gewölbe von riesenmäfsigen Lorbeeren, und zwischen Büschen von *Mocanera* und *Viburnum*..... 11, 2° R.

19. May. Quellen, unfern der Kirche des Eremiten bei Esperanza, unter Bäumen von *Ilex Perado* und *Laurus foetens*, 2100 Fufs hoch..... 12, 2° R.

August. Fuente Guillen, zwischen Esperanza und Matanza, 2556 Fufs hoch..... 12, 1° R.

16. Juny und 29. August. Agua Garcia, im Walde über Tacaronte, auf dem Wege nach Matanza, unter hohen *Erica*-Bäumen und von prächtigen Büschen von Farnkräutern umgeben, 2465 Fufs hoch..... 11, 2° R.

August. Fuente la Vica, über Matanza, 2600 Fufs. 11° R.

Sptbr. Fuente de Vero und Fuente de los Villanos, zwei Quellen wie Bäche, unmittelbar aus dem Felsen, in den Bergen zwischen Esperanza und Baranco Hondo; beide genau von gleicher Temperatur, 2800 Fufs 10, 6° R.

- May. In einem Circus von Felsen über Rià Lejo d'ariba stürzt eine mächtige Quelle hervor, welche, wie die Anwohner sagen, bei Regenwetter warm ist, bei Sonnenschein kalt, welches immer ein Beweis der Unveränderlichkeit ihrer Temperatur ist. Fuente de la Madre Juana, 2600 Fufs hoch 11,9° R.
- May. Juny. Quelle auf dem Berge von Tigayga, zwischen Ria lejo und Icod el alto, nicht völlig 2000 Fufs hoch 11,9° R.
Eine andere Quelle an der linken Seite des Baranco, der nach Rambla herabführt, und auf gleicher Höhe.. 11,7° R.
- May. Fuente del Rey; Grofse, starke und schöne Quelle über Icod los vinos, 1362 Fufs hoch 11,7° R.
- Juny. Quelle in einem offenen Bassin, im Val St.Yago, 2800 Fufs hoch 9,5° R.

Die Unterschiede zwischen diesen Beobachtungen sind nicht so grofs, dafs man nicht vermuthen sollte, die Übereinstimmung würde noch weit gröfser seyn, wäre die Wärme dieser Quellen häufiger und zu gleichen Zeiten bestimmt worden. Immer geht hieraus hervor, dafs die Wärme des Bodens in 2500 Fufs Höhe auf Teneriffa gar wenig von 11 Grad R. abweichen wird. Daher wäre die Abnahme von Laguna's Fläche an auf 860 Fufs schon 3,2 Grad R. oder 279 Fufs (46½ Toise) für 1 Grad R., welches überaus viel ist. Vom Meeresufer an würde aber diese Abnahme 1 Grad R. für 735 Fufs betragen.

Nach denen von Humboldt aufgestellten Grundsätzen, nach welchen aus vielen Zusammenstellungen hervorgeht, dafs in niederen Breiten die Temperatur der Atmosphäre für 726 Fufs gröfsere Erhebung 1 Grad R. abnimmt, würde diese Temperatur der Luft in 2500 Fufs Höhe 13,9 Grad R. betragen; fast so viel, als die Quellen nahe am Meere zeigen, und wieder nahe an 3 Grad von der Temperatur verschieden, mit der sie wirklich in dieser Höhe hervorkommen.

Die sehr starke Quelle der Agua manza, welche als ein Bach nach Villa Orotava geleitet ist, und in 4100 F. Höhe hervorkommt, hatte im September eine Wärme von 10,78° R.

So sehr dies auffallend und anomal scheint, so glaube ich doch, möge sich bis über 4000 Fufs die Temperatur der Quellen nicht sehr verändern. Es ist die Region der Wälder, und zugleich auch der, den ganzen Sommer durch, von 9 oder 10 Uhr an bis 4 oder 5 Uhr Nachmittags hervortretenden Wolken. Der Nebel hängt sich an die Blätter der Bäume und erhält den Boden stets feucht. Die Quellen, welche hieraus reichliche Nahrung ziehen, verbreiten schnell die obere Temperatur auf tiefer liegende Orte.

Es würde wünschenswerth seyn, zu wissen, ob nun über der Region der Wälder die Abnahme wieder schneller fortschritte. Allein in solcher Höhe giebt es entweder keine Quellen mehr, oder sie sind so schwach, daß sie von der Temperatur der umgebenden Luft gar bald verändert werden müssen. Die Fuente della montana blanca über Villa Orotava in 6103 Fufs zeigte am 24. August 7, 11 Grad R. Eine schwache Quelle aus Felsritzen in der Angostura, im Circus des Pic, auf dem Wege nach Chasna, 6400 Fufs hoch, im May 4, 9 Grad R.; Luft 10, 5 Grad R.

Diese Temperaturen scheinen daher nach den Monaten sehr veränderlich; könnten aber vielleicht trefflich dienen, den jährlichen Gang der Wärmezunahme in diesen Höhen zu erforschen.

Quellen auf Gran Canaria.

12. July. Agua Madre de Moja. Herrliche starke Quellen im tiefen Schatten von Tilfbäumen aus Basaltschichten hervor, 1387 Fufs hoch.

1. Ein ganzer Bach 13, 4° R.
2. Andere Quelle, tief unter Steinen hervor..... 13, 4° R.
3. Nahe am Baranco, von unten aus dem Boden
herauf 13, 4° R.

Sauerquelle unter Moja, die weder im Gehalt an Kohlensäure, noch an Masse sehr stark ist..... 17, 2° R.

Stärkere Sauerquellen, unter großen Felsblöcken hervor, in der Tiefe des Baranco della Virgine, unter Firgas..... 17° R.

Kleine Quellen über den Häusern von Rio Secco, nahe dem Baranco della Virgine, 1400 Fufs hoch..... 13, 3° R.
Luft 20° R.

Stärkere Quelle auf dem Wege zum Berge gegen Moja 13, 3° R.
 Starke, aber nur schwach gesäuerte Quelle, eingefasst,
 aus zwei Steinröhren hervor, im Baranco unter Teror
 1461 Fufs hoch 17, 6° R.

Es scheint daher, dafs 13½ Grad wohl als der Ausdruck der Temperatur des Bodens für die nordlichen Abhänge von Gran Canaria bis 2000 F. Höhe angesehen werden können. Die Temperatur der Luft würde nahe an 16 Grad R. verlangt haben.

Eine kleine laufende Quelle unter Tonte in Tiraxana,
 in der Caldera und in 2250 Fufs Höhe aus Granitmassen fand ich am 18. July 15, 4° R.
 (Es ist ein sehr geschützter und sehr warmer Ort).

Eine Quelle unterhalb der Kirche von Texe da, im engen
 Thale, von ziemlicher Stärke, und 2600 Fufs hoch 16, 5° R.

Sehr auffallend ist es, wie eine schwache Menge von Kohlensäure die Temperatur dieser Quellen so bedeutend zu ändern vermag; ohnerachtet die Quellen nur wenig von einander entfernt liegen, so ist doch zwischen ihrer Wärme ein Unterschied von nahe an 4 Grad R. So merkwürdig diese Erscheinung aber auch seyn mag, so ist sie dieser Insel nicht eigenthümlich, sondern ziemlich allgemein. Zum wenigsten habe ich bis jetzt noch kein Sauerwasser auffinden können, dessen Temperatur nicht jederzeit die der laufenden und reinen Quellen übertroffen hätte.

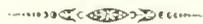
Man begreift dies leicht, wenn man etwas untersucht, wie Sauerwässer auf der Erdoberfläche vorkommen. Sie sind nämlich jederzeit nur der Ausflufs der heifsen, mineralischen, viele Stoffe enthaltenden Quellen, welche in der Tiefe, in Spalten und in engen Thälern hervorbrechen. Die Kohlensäure, vom heifsen Wasser zurückgestofsen, entweicht, dringt durch die Risse der Felsen in die Höhe, verbindet sich dort mit den kälteren Wässern, und kommt mit ihnen zu Tage hervor. Daber werden denn diese Wässer von dem emporsteigenden Gaz erwärmt und über ihre ursprüngliche Temperatur um etwas erhoben. Unter den vielen hundert der reichsten Sauerquellen in der Wetterau und zwischen der Lahn und dem Mayn ist nicht eine, welche nicht mehrere Grade über dem gewöhnlichen Punkte kalter Wässer erwärmt wäre. Selters, 800 Fufs über dem Meere, steht auf 13 Grad R.; Grofs-Karben zwischen Friedberg und Frankfurth, eine der stärksten

und dabei wasserreichsten aller bekannten Sauerquellen, auf 12 Grad R.; Schwalheim auf 10 Grad R., und nie eine tiefer. In der Spalte der Lahn, in der Vertiefung gegen den Rhein, erscheinen die heissen Wässer von Ems und von Wisbaden und oben auf dem Gebirge zwischen ihnen beiden liegen in mehreren Reihen fort bis zum Vogelsberg hin, die Sauerquellen, welche mit ihnen zu einer gemeinschaftlichen Entstehungs-Ursache gehören. Unter diesen auch sogar noch die sogenannten Salzquellen der Wetterau. Hätte man die Quellen der grossen Saline von Nauheim nicht zum Salzsieden benutzt, man würde in ihr nie etwas anderes als eine Sauerquelle mit schwachem Salzgehalt gesehn haben. Sie liegt tief, kommt aus Grauwacke und ist vom Flözgebirge weit entfernt. Ihre Temperatur erhielt sich bisher beständig zwischen 18 und 20 Grad R.; sie perlte und schäumte bei dem Hervorbrechen und war stets mit einer Schicht von kohlensaurem Gas bedeckt. Die glücklichen Versuche auf Steinsalz am Neckar, welche der grossen Saline von Nauheim den Untergang drohten, verleiteten auch bei Nauheim zu bohren, als hätte man es hier mit einer wirklichen Salzquelle im Flözgebirge zu thun und als wäre es denkbar, daß ein solches Bohrloch auf eine Salzschieht führen könne. Vom September bis December 1822 hatte man ein Bohrloch 60 Fufs tief gestofsen, und wirklich hatte sich die Sohle von $2\frac{1}{2}$ auf 3 p. C. Gehalt vermehrt. Ihre Wärme war 22 Grad R. Im Februar 1823 ward die Arbeit bis 80 Fufs Tiefe fortgesetzt. Es erschien nun eine unglaubliche Menge Wasser, wenigstens 36000 Cubicfufs in 24 Stunden; die Quelle stieg schäumend und brausend bis 10 Fufs unter der Schachtwand. Sie hatte jetzt 25 Grad R. Temperatur gewonnen, dampfte sehr stark, und war, durch die Menge der entbundenen und im Schacht mehr als 1 Fufs hoch stehenden Kohlensäure sogar gefährlich geworden, aber der Salzgehalt hatte sich jetzt nicht vermehrt. Solche Zunahme von Wärme und von Kohlensäure würde wahrscheinlich überall das Resultat seyn, wenn man den Sauerwässern der Tiefe durch tiefe Bohrlöcher neue und tiefere Auswege eröffnen wollte.

Ein anderes, und sehr merkwürdiges Beispiel dieser Einrichtung der Natur liefert die Gegend von Carlsbad. Die heissen Quellen dringen mit bedeutender Wärme (68 Grad R.) aus Granit in einem engen Thale, in einer Art von Spalte am Ausgang des Thales gegen die Ebene. Dieser Granit bildet aber, wie so häufig in Gebirgen, so auch in diesem Theile von

Böhmen, eine Art von Elypsoid über dem Boden, oben von Gneus und Hornblendschiefer bedeckt. Es ist auf diese Art ein von den übrigen reihenförmigen Ketten ganz getrenntes Gebirge, und wird nördlich durch das Egerthal vom Erzgebirge, westlich vom weiten Thale, in dem Königswartha und Plan liegen, vom Böhmer Waldgebirge geschieden. Der Granit, der die Felsen von Carlsbad bildet, findet sich ununterbrochen am unterem Abhang dieser elyptoidischen Masse hin, und zuweilen auch bis zu einer großen Höhe. Wäre dem Carlsbad entgegengesetzt auch ein so tiefer Abfall bei Königswartha oder Plan, ein eben so tief geöffnetes Thal, so würden wahrscheinlich auch dort eben so heiße Wässer hervorkommen. Marienbad aber, am westlichen Abfall dieses Gebirges, liegt noch mehr als 1000 F. über Carlsbad; es erscheinen also nur die Sauerquellen über den heißen, und diese in solcher Menge, daß nicht allein bei dem Marienbade ganze Sauerbäche abfließen, sondern daß auch die meisten Dörfer bis auf dem Gebirge in ihrer Nachbarschaft eine Sauerquelle besitzen. Sehr viel Kohlensäure, noch bei weitem mehr als mit den Wässern vereinigt ist, entweicht unmittelbar in der Luft. Zwischen Marienbad und Einsiedel sind alle Moräste so mit Kohlensäure erfüllt, daß sie durch große hölzerne Trichter aufgefangen, und als Niederschlagungsmittel in mehreren Fabriken genutzt wird.

Was ungestört, wohlthätig und geräuschlos mit heißen Wässern und mit Sauerquellen aus der Erde hervorsteigt, ist wahrscheinlich nichts anders, als was in Vulcanen Hindernisse zersprengt, zerschmilzt, und gewaltsam und zerstörend weit umher über die Flächen verbreitet. Eine fortwährende Oxydation oxydirbarer Stoffe unter dem Granit. Was auf dem festen Lande mit Wässern fortgeführt wird, muß unter dem Meere zurückbleiben, bis der zu starke Druck der gefangenen Mächte sie zu zerstörenden und wieder neu bildenden Ausbrüchen zwingt.



Über
einen anomal scheinenden Erfolg beim Freiwerden der
latenten Wärme, mit Beziehung auf die Thermologie
des Aristoteles.

Von
H^m. E R M A N.



[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 5. April 1827.] (*)

Wenn Wasser durch ruhigen Stand und Beschützung gegen die Berührung der äußern Luft um viele Grade unter dem Nullpunkt erkaltet, und dann durch eine Erschütterung zur plötzlichen Krystallisation gebracht wird, steigt das Thermometer augenblicklich auf 0, und ein verhältnißmäßiger Antheil des Wassers bleibt flüssig.

Bekanntlich ist die an sich sehr richtige Erklärung des Phänomens die, daß jedes Theilchen des Wassers zur starren Aggregation übergehend seine 60° Liquefaktions-Wärme frei werden läßt, und so 60 Molekeln des Wassers um einen Grad erwärmt. Nichts hindert diese Vorstellung auf jeden noch so kleinen Bruch eines Grades anzuwenden, um einzusehen wie im Allgemeinen die bei der Erstarrung des Wassers frei werdenden 60° Liquefaktions-Wärme sich so in der ganzen Masse vertheilen, daß keine wenigstens am Thermometer wahrnehmbare Erhöhung der Temperatur über 0 statt findet, selbst bei einem sehr plötzlichen Gefrieren. Berücksichtigt man jedoch die ungemein geringe Wärme-Leitungsfähigkeit des Wassers, wenn man von seinen hydrostatischen Strömungen abstrahirt, so könnte

(*) In diesem Bande aufgenommen statt zweier der Zeit des Vortrages nach hierher gehörigen Abhandlungen desselben Verfassers, über magnetische Abweichung, Neigung und Intensität in Berlin, für welche jedoch es wünschenswerth war, die später fortgesetzten Beobachtungen mit aufnehmen zu können.

man wohl an eine lokale und momentane Anhäufung der frei werdenden Liquefaktions-Wärme denken, die nicht schnell genug den gleichmäßigen Vertheilungs-Prozess durch die schlecht leitende Masse eingeht. Die im gefrierenden Wasser entstehenden Blasen mögen wohl der auf diese Weise viel über 0 expandirten Luft und den Wasserdämpfen ihren Ursprung verdanken; aber von keinem Thermometer, selbst vom beweglichsten Luftthermometer ist zu erwarten, daß es diese etwanigen lokalen Temperatur-Erhöhungen angebe, sie geschehen nur an den Molekeln des Wassers und gleichsam in den Elementen der Zeiteinheiten.

Denkt man sich aber das gefrierende Wasser in Berührung mit einer heterogenen Molekel die ein viel größeres Leitungs-Vermögen hat als die Wasser-Theilchen, so scheint man berechtigt zu erwarten daß diese heterogene Molekel instantan viel mehr von der frei werdenden Wärme absorbiren werde, als das schlecht leitende Wasser, und es wäre denkbar daß ein Metalltheilchen wenn es die Wärme sechzig mahl besser leitete als das Wasser, die ganze Liquefaktions-Wärme eines erstarrenden Wasser-Theils momentan absorbirte, und folglich sich um 60° erwärmt hätte, ehe das umgebende Wasser einen Theil dieser Wärme sich zugeeignet hätte, es sei vom gefrierenden Wasser her, oder späterhin auf Kosten des überschüssig erwärmten Metalls. Doch hiebei hat es nicht sein Bewenden; die Wärme-Kapazität des dem gefrierenden Wasser dargebotenen Heterogenen muß nicht minder berücksichtigt werden, und muß für den Erfolg von sehr großer Bedeutung sein. Bleiben wir bei dem gewählten Fall wo eine Metall-Molekel mit einer erstarrenden Partikel Wasser in Berührung sich befindet, und dies Metall sei zum Beispiel Gold, so ist dessen Wärme-Kapazität nur $\frac{1}{20}$ der des Wassers, woraus folgt, daß die 60° Liquefaktions-Wärme die eine Masse gefrierenden Wassers frei werden läßt, ein gleiches Gewicht Gold auf 1200° erwärmen würde, und diese Temperatur-Erhöhung, gleich 2,5 mal der des glühenden Eisens könnte man erwarten, wenn ein Massentheil Gold, von einem gleichen Massentheil Wassers in einem untheilbaren Augenblick durch vorzügliche Leitung die frei werdenden 60° Liquefaktions-Wärme absorbirte. Freilich kann, oder vielmehr muß man sagen, daß im vorliegenden Fall die spezifische Wärme nicht nach der Masse, sondern nach dem Volum zu schätzen sei, da von Berührung der Theilchen die Rede ist, welche sich nach dem Volumen richtet; dann würde allerdings der Tem-

peratur-Gewinn des Goldes wegen der spezifischen Wärme, weit geringer ausfallen als wenn man nach den Massen rechnet, aber ganz würde er doch nicht wegfallen, und es bleibt immer noch die Frage: muß nicht ein Metalltheilchen als vorzüglicher Leiter der Wärme und ganz umgeben von plötzlich an ihm erstarrenden Wasser, bedeutend mehr sich erwärmen, als die hinter ihm liegende Schicht des noch liquiden Wassers, welches die Wärme so ungemein schlecht leitet, daß man ihm jede Leitungsfähigkeit abgesprochen hat; wie wir denn in der That unter andern sehen, daß ein Thermometer lange stationär bleibt, und nur ganz unbedeutend steigt wenn eine Wasser-Schicht von nur einigen Linien ihn von der an der Oberfläche des Wassers brennenden Naphta trennt. Freilich ist in diesem Problem nur die Rede von der instantanen Wirkung in einer unendlich kleinen Zeit, und es versteht sich ohngesagt, daß ein gewöhnliches Thermometer viel zu träg ist, um den etwanigen Überschufs der Wärme anzugeben, welchen ein guter Leiter der Wärme mit geringerer Wärme-Kapazität, vom plötzlich erstarrenden Wasser instantan überkommen mag, im Vergleich mit dem schlecht leitenden Wasser von größerer Wärme-Kapazität. Man führt ja ein auch noch so sensibiles Thermometer schnell durch die Flamme ohne daß es steigt, eben so wie man das Blech der beweglichsten Windfahne mit der Büchsenkugel durchbohrt ohne daß sie wankt, oder wie man eine weiß glühende Haarnadel durch die zusammengepressten Finger zieht, wo die Haut so tief eingebrannt wird, daß der Drath nachher ganz genau in die eingebrannte Furche paßt und der Geruch von gebrannter Hornsubstanz der Epidermis im ganzen Zimmer wahrnehmbar ist, aber von Empfindung hat man keine Spur gehabt. Die neuere Physik ist gleichsam durchdrungen von der Wichtigkeit solcher Wirkungen in den kleinsten Zeitmomenten, die, sich addirend, ein totales Resultat geben ganz unähnlich dem Anschein nach, den elementaren Wirkungen aus welchen er sich in den kleinsten Zeiteinheiten zusammensetzt. Nicht bloß das Anschmelzen der Degenklinge in der umkehrten Scheide, sondern der ganze Mechanismus der elektrischen Entladungen, der Unterschied der trockenen und feuchten Säule, das Glühen des Platins in Wasserstoffgas, und unzählige andere, auch rein chemische Wirkungen zeugen nicht bloß von der Realität, sondern von der großen Wichtigkeit solcher Thätigkeitsäußerungen in den kleinsten Theilen der Materie und der Zeit, die meistentheils gänzlich für die Beobachtung verschwinden wenn

man bei der totalen Wirkung in einer größeren Zeiteinheit stehen bleibt. Die etwanige höhere Temperatur die ein guter Leiter von geringerer Wärmekapazität von dem plötzlich erstarrenden Wasser erhalten müßte, gehört offenbar zu dieser Klasse von Beobachtungen; das träge Thermometer kann diese etwanige, auf jeden Fall schnell wieder abgeglichene Temperaturerhöhung nicht angeben, und doch wäre es sehr wichtig zu wissen ob etwas der Art wirklich statt findet, sei es auch nur weil wir von der Wärmeleitung in Beziehung auf die Zeit noch fast gar nichts Positives wissen, und auch weil alles was das Wasser, und seine Veränderungen des Aggregat-Zustandes angeht, in der Haushaltung der Natur von entschiedener Bedeutung ist. Oft hatte ich auf Mittel gesonnen diese Beobachtung möglich zu machen, als ich mit der überraschendsten Freude auf folgende Stelle des Aristoteles *περὶ Φαρμασιῶν ἀκυσμάτων* stiefs. (*Casauboni Aveliae Allobrogum* 1605.) Tom. I. S. 877. Litt. B. τὸν κασσίτερον τὸν Κελτικὸν τήκεσθαι φασὶ πολὺ τάχιον μολύβδα. Σημεῖον δὲ τῆς εὐτηξίας ὅτι τήκεσθαι δοκεῖ καὶ ἐν τῷ ὕδατι. Χράζει γὰρ ὡς ἔοικε ταχύ. Τήκεται καὶ ἐν τοῖς ψύχεσιν, ὅτε γένοιτο πάγη, ἐγκατακλειόμενος (ὡσφασί) καὶ συνωθεμένους τῷ θερμῷ τῷ ἐνυπάρχοντος αὐτῷ διὰ τὴν ἀσθένειαν. „Man berichtet dafs das keltische Zinn viel schmelzbarer ist als das Blei. Der Beweis dieser Leichtschmelzbarkeit ist dafs es auch im Wasser schmilzt; das Metall giebt einen guten Strich. Auch schmilzt es durch die Kälte wenn Eis entsteht, und dadurch die innere Wärme die das Metall noch hat, eingeschlossen und kondensirt wird. Das Schmelzen hiebei ist bedingt durch die geringe Kohäsions-Kraft.

Ich werde mich weiter unten bemühen die Ansicht und Divination nach welchen einiges Detail der Übersetzung gegeben worden, aus der Wärme-Theorie des Aristoteles zu rechtfertigen; vor der Hand nehmen wir die Stelle in dem natürlichsten Sinne den sie darbietet, und finden darin drei höchst merkwürdige Faktizitäten: 1) Aristoteles hat ein dem Newtonschen, Darcetschen oder Roseschen ähnliches leichtflüßiges Metall gekannt. 2) Aristoteles hat die Fixität des Siedpunkts gekannt, da er die Wärme, die das Wasser annehmen kann, als eine bestimmte Temperatur-Grenze die nicht überschritten wird, betrachtet, und sie als einen festen Maafsstab ganz richtig anlegt; und 3) Aristoteles hat die Thatsache dafs sein leichtflüßiges Metall durch den Gefrierungs-Prozess des umgebenden Wassers

zum Schmelzen gebracht werden kann. Da die zwei ersten Faktizitäten mit den Erfahrungen der Neuern vollkommen übereinstimmen, so war kein Grund, die dritte, die man noch gar nicht geprüft hat, von der Hand zu weisen, und zwar um so weniger da die eben erwähnten Gründe unter besagten Umständen eine Steigerung der Temperatur des Metalls nothwendig zu machen scheinen, und was das Thermometer nicht anzugeben vermag, könnte vielleicht hier wahrgenommen werden. Ein Körper-Theilchen welches als Metall die Wärme sehr viele mahl besser und schneller leitet als Wasser, zum Schmelzen nur 75° bedarf, und dessen spezifische Wärme nur 0,0338 ist nach Herrn Adolph Erman's Bestimmung, könnte wohl in einer Zeit — Terzie, Quarte oder Quinte, von den rings umgebenden Wassermolekeln deren jede 60° Liquefaktions-Wärme frei werden läßt so viel gewinnen dafs es bei einem sehr plötzlichen Erstarren trotz der Ableitung des umgebenden Wassers momentan auf 75° stiege, und flüssig würde. Die Wichtigkeit dieses Versuchs, wenn er gelänge, wäre ungemein grofs; denn da für das Metall und das Wasser alle in Betrachtung kommenden Elemente mit ihrem numerischen absoluten Werth bekannt sind, ausgenommen nur die Leitungsfähigkeiten, von welchen man überhaupt so gut wie gar nichts weifs, so hätte man gleichsam an dieser Sache einen Fundamental-Versuch, um zu Bestimmungen zu gelangen über schnellere oder langsamere Fortpflanzung der Wärme bei den Heterogenen. Nach diesem Bevorworten nehme ich keinen Anstand zu gestehen, dafs ich Skeptiker genug war an die Thatsache des Aristoteles zu glauben, und leidenschaftlich genug um den Wunsch sie wahr zu finden nicht ganz unterdrücken zu können, nicht aber wegen des blofsen Genusses etwas rein unerhörtes zu erleben, das Schmelzen eines Metalls durch Frost-Kälte. Da ich jedoch die Naivetät nicht bis zu der Erwartung trieb als könnten grofse Massen des Metalls in Flufs gerathen, so wurden Metall-Körner des Roseschen Gemisches, von beiläufig $\frac{1}{4}$ Gran schwer, möglichst dünn gefletscht, die Blättchen unter das Mikroskop gebracht, und mittelst eines Mikrometers die feinen Spitzen und Winkel des äufsersten Randes genau beobachtet, und möglichst treu in ihren Kontouren nachgezeichnet, und dann an sehr zarte Fasern des Fischbeins, als schlechte Wärme-Leiter befestigt. Sehr viele Gefäfsse mit Wasser wurden nun während der kältesten Nächte der letzten Frostperiode, und auch anderweitig

bei künstlicher Kälte-Erregung so vorgerichtet, daß sie durch die bekannten Mittel möglichst tief unter 0 erkaltet wurden, ohne daß das Wasser erstarre. Die Metallblättchen wurden in dieses Wasser getaucht, in dem Augenblick, wo durch das Aufkorken das Schütteln oder das Hineinwerfen einer Eisnadel, und oft durch alle drei Mittel zugleich die schnellste Kongelation bedingt wurde, aber nie konnte ich, selbst an den zartesten Spitzen und Kanten des mikroskopisch untersuchten Metalls eine bestimmte Spur von Schmelzung wahrnehmen. Ich versuchte sogar, aber ohne Erfolg für eine etwanige Schmelzung, das erkaltete Wasser zur Kongelation zu bringen durch einen harten Schlag auf den das Wasser sperrenden Stempel eines Kompressions-Apparats. Oft auch um der Schmelzung des Metalls gleichsam auf halbem Wege entgegen zu kommen, tauchte ich das Metallblättchen ein, mit 30° Wärme unmittelbar aus der Mundhöhle in das plötzlich erstarrende Wasser.

Vor der Hand also, und bis etwa irgend ein versteckter oder übersehener Umstand, wie bei derlei Versuchen schon sehr oft der Fall war, das Resultat noch modifizirt, scheint es sein Bewenden dabei zu haben, Aristoteles habe uns eine falsche Thatsache überliefert, das leichtflüssige Metallgemisch schmelze zwar im heißen Wasser, nicht aber im gefrierenden, wie er behauptet, oder vielmehr wie wir seine Behauptung auslegen.

In Ermangelung der von Aristoteles vorgespiegelten direkten Methode sollte nun versucht werden, ob vielleicht gehörig vorgerichtete Thermometer nicht wenigstens eine Approximation gewähren sollten hinsichtlich auf die überschüssige Temperatur, die ein vollkommener Wärme-Leiter von geringerer Wärme-Kapazität mitten in einer plötzlich erstarrenden Flüssigkeit erhalten mag, wenn er sich der frei werdenden Liquefaktions-Wärme schneller bemeistert, als das umgebende Wasser von größerer Kapazität und geringerer Leitungs-Fähigkeit. Angewendet wurden ein sehr empfindliches Luft-Thermometer, sehr dünn an Glas, mit einer kleinen äußerlich im Feuer gut vergoldeten Kugel, und ein zweites Luft-Thermometer, das statt der Kugel ein zylindrisches Gefäß hatte von dünnem Silber-Blech, 19 Linien hoch und 6 Linien im Durchmesser. Bei der großen Empfindlichkeit dieser Thermometer und ihren Skalen-Dimensionen von 1 Linie für jeden ihrer Grade und beiläufig 8 ihrer Grade für Einen des Quecksilber-Thermome-

ters, wodurch die Sechszehntheile des Reaumur'schen Grades ganz bestimmt abzulesen und die Zweihunddreissigtheile noch sehr gut abzuschätzen waren, konnte man hoffen, etwanige momentane Temperatur-Erhöhungen des Metalls über den 0 Punkt beim Erstarren des Wassers wahrnehmbar zu finden. Mit großer Bewunderung fand ich, daß diese metallisirten Thermometer während des beschleunigten Erstarrungs-Prozesses des Wassers doch nicht über Null kamen, und daß also keine Spur wahrzunehmen war von einer ihrer schnelleren Leitung und geringeren Kapazität entsprechenden Wirkung, denn ich rechne nicht dahin die Fälle, wo bei den sehr häufigen Wiederholungen einige Male ein Überschuss von $\frac{1}{16}$ oder $\frac{1}{10}^{\circ}$ sich zu ergeben schien, weil dieser Erfolg nicht konstant war, weil er manchmal sich negativ ergab, und also über der Grenze der zu erlangenden Genauigkeit lag, theils weil es unmöglich ist, Thermometer unter sich absolut genau zu vergleichen, und die Luft-Thermometer ihre Skale nur durch Vergleichung mit einem Quecksilber-Thermometer erhalten konnten, theils weil das entstehende Eis immerhin durch äusseren Druck die Figur der Luft-Thermometer um den Werth des geringen beobachteten Überschusses verändert haben konnten. Sehr groß war auf jeden Fall der Abstand dieses gänzlichen Mangels eines Überschusses oder der selbst zweifelhafte Überschuss von etwa $\frac{1}{16}^{\circ}$ gegen die 1200° , die man für das Gold nach der Berechnung ansetzen könnte, wenn der Erfolg sich rein nach Leitung und Kapazität ohne Abzug richtete, oder selbst nur gegen die Schmelzungs-Wärme von 75° , die Aristoteles behauptet. Wie paradox es sei, daß ein guter Leiter von geringer Wärme-Kapazität sich nicht bedeutend über die Temperatur des umgebenden Wassers momentan erhebe, springt in die Augen durch folgende Reihe der Erkältungs-Zeiten eines Thermometers, welches bei $-15,5^{\circ}$ R. der äusseren Luft in dem Wasser eines Glasgefäßes von beiläufig 1,5 Zoll hoch und 1 Zoll Durchmesser tauchte.

Thermometer	Chronometer 0' 0"
+ 6,0	..... 50"
+ 5,5 ^o	..... 55"
+ 5,0	..... 50"
+ 4,5	..... 65"
+ 4,0	..... 112"
+ 3,5	..... 198"
+ 3,0	..... 60"
+ 2,5	..... 70"
+ 2,0	..... 75"
+ 1,5	..... 93"
+ 1,0	..... 112"
+ 0,5	..... 205"
+ 0,0	..... 480" und darüber.
- 0,5	

Mehr als 8' zum Fallen von 0,0 auf - 0,5 während nur 50" zum Fall von + 6 auf + 5,5 gehören, machen recht anschaulich, welche Menge von Wärme frei werden muß bei der plötzlichen Erstarrung. Weiter wie - 0,5 wurde der Versuch nicht fortgesetzt, um der Deformirung der Kugel durch Druck des Eises zu entgehen. Man sieht jedoch, daß man die Menge der Liquefaktions-Wärme nicht nach dem für die Erkältung fester Körper geltenden Gesetze berechnen könne, denn die unmittelbare Leitung des Wassers an sich ist ungemein gering gegen die Hauptquelle der Wärme-Leitung durch hydrostatische Strömung; dieses spricht sich sehr deutlich in obiger Beobachtungs-Reihe aus. Je näher nämlich das Wasser seinem Punkt der größten Dichtigkeit kommt, je langsamer erkaltet sich das Thermometer am Boden des Gefäßes, und so wie dieser Punkt überschritten ist, nehmen die Erkältungs-Zeiten für gleiche Thermometer-Intervalle wieder zu.

Von 5 ^o	- 4,5 =	50"
	4,5 - 4,0 =	65
	4,0 - 3,5 =	112
	3,5 - 3,0 =	198
Dann wieder von	3,0 - 2,5 =	60
	2,5 - 2,0 =	70 u. s. w.

Dieser Umstand trägt mit dazu bei, die kleinen Anomalien zu erklären, die, wie oben erwähnt, sich bei den Angaben der Thermometer im erstarrenden Wasser ergeben, je nachdem sie sich in den aufwärts oder abwärts gerichteten Strömungen befinden, die das Wasser um den Punkt seiner größten Dichtigkeit einleitet.

Wenn der Einfluss des Leitungs-Vermögens und der Wärme-Kapazität der metallisirten Thermometer auf ihre momentane Erwärmung durch Liquefaktions-Wärme des Erstarrenden, sich beim Wasser nicht aussprach, so konnte immerhin noch der Grund darin liegen, daß man das Wasser nur um wenige Grade unter dem Gefrierpunkt erkälten kann, und zwar nur in geringen Massen, und nur bei umgebenden Temperaturen unter 0, sie seien natürlich oder künstlich hervorgebracht. Die plötzliche Erstarrung krystallisirbarer Salzlösungen ist frei von allen diesen Beschränkungen, und liefs erwarten, daß ein metallisirtes Luft-Thermometer im Augenblick der Erstarrung bedeutend über den Punkt steigen würde, auf welchen es nachher zurücksinkt, und auf welchen ein Thermometer von bloßem schlecht leitenden Glase gleich Anfangs verbleiben würde. Lösungen von schwefelsaurem Natron in dem günstigsten Verhältnisse von 200 Grammen Wasser zu 208,016 Salz wurden in der Siedhitze bereitet, und noch warm in Gefäßen verschlossen, durch deren Korke die Thermometer hineinreichten. Wenn nun nach dem Erkalten der Stöpsel etwas gelüftet wird, gerinnt die ganze Masse in einigen Sekunden, und die Temperatur steigt auf den 17. bis 18.° de Lüescher Skale, selbst wenn das beschleunigte Krystallisiren bei einer Temperatur von + 8, + 4 ja von + 3° eingeleitet wird. Doch trotz dieser bedeutenden Entwicklung von latent gewesener Wärme konnte ich nie bei den metallisirten Luft-Thermometern einen Überschufs von Erwärmung wahrnehmen, der von besserer Leitung und geringerer Wärme-Kapazität herührte, sondern sie stiegen immer, und zwar sehr schnell, nur bis auf das Maximum, auf welchem sie sich in den folgenden Momenten behaupteten, und welches im Durchschnitt ganz genau mit den von nicht metallisirten trägern Quecksilber-Thermometern angegebenen Graden übereinstimmt.

Es ist nicht leicht, diesen negativen Erfolg zu erklären. Vielleicht bringt er uns auf die Spur, unsere Vorstellungen von Wärme-Leitung, in Beziehung auf die Zeit, korrekter zu fassen, als bis jetzt geschehen; dies war die eigentliche Tendenz meiner Versuche, und der Zweck wäre

erreicht worden, wenn die Beobachtung am leichtflüssigen Metall, oder mindestens die an den metallisirten Luft-Thermometern, irgend einen positiven Werth für den Erfolg gegeben hätte, aus welchem man hätte schätzen können, wie viel Wasser-Molekeln eine Metall-Molekel repräsentiren, hinsichtlich auf die Wärme, die sie fähig sind, in unendlich kleiner Zeit durch Leitung sich zuzueignen nach der spezifischen Verschiedenheit ihres Leitungs-Vermögens. Vielleicht gelingt es uns demnächst, durch besser gewählte Kombinationen ein positives Resultat zu erhalten; bis dahin halte ich folgendes für die passendste Ansicht, die man den Erscheinungen abgewinnen kann.

Wenn eine Flüssigkeit auf den Punkt gekommen ist zu erstarren, und sie ist in Berührung mit einem vorzüglichen Leiter der Wärme, so sollte man erwarten, daß sie vorzugsweise an diesem anschließen sollte, da er am fähigsten ist, die Liquefaktions-Wärme zu entführen und die fernere Krystallisation dadurch zu begünstigen. Aber gerade das Gegentheil geschah ganz konstant in meinen sehr oft wiederholten Versuchen. Krystallisirte das schwefelsaure Natron allmählig, so setzten sich nie Krystalle an das metallisirte Thermometer; höchst auffallend war dieser konstante Erfolg bei dem als Luft-Thermometer vorgerichteten silbernen Zylinder; nie sah ich an ihm eine Spur von Krystallen, immer aber, ohne Ausnahme, die ausgezeichnetste Bekränzung von Krystallen an dem Korkstöpsel, der am oberen Theil des Zylinders hervorragte, um die Thermometer-Röhre luftdicht aufzunehmen. Von diesem Kork aus verzweigten sich meistens die Krystalle in Gestalt gebogener Prismen, gleichsam wie Zweige eines Kandelabers, oder wie die Wasserstrahlen eines Springbrunnens, von der Axe des Gefäßes aus, wo sich der Korkstöpsel des Zylinders befand, bis zu den Wänden der Schale. Das hier obwaltende Spiel der Kräfte ist offenbar dieses: Die Salzmolekel erstarrt wirklich am Metall als besserem Wärme-Leiter, aber im selben Differential der Zeit erwärmt sich die entsprechende Stelle des Metalls, das Erstarre löst sich augenblicklich wieder auf durch überkommene Erwärmung, und steigt als hydrostatisch leichter geworden; so wie aber die Salzmolekeln oberhalb des silbernen Zylinders, am Kork desselben, eine Stelle finden, die frei ist von dieser überschüssigen Wärme des Metalls, schlagen sie sich augenblicklich nieder, und durch dieses fortgesetzte Anschließen des Aufströmenden entsteht der so konstante

Kranz von Krystallen mit seinen so paradox gebogenen Prismen. Bei der plötzlichen Erstarrung der ganzen Masse läßt sich diese Wirkung eines gleichsam reziproken Differenzirens und Integrirens zwischen Temperatur und Krystallisation an der Oberfläche des Metalls nicht wahrnehmen: aber der totale Effekt ist nichts destoweniger da, denn nie wird die goldne Thermometer-Kugel oder der silberne Zylinder von der plötzlich entstandenen Krystallmasse dicht umschlossen und gleichsam wie fest eingefroren befunden, sondern immer ist Spielraum genug da, um diese Körper aus der Masse frei herauszuziehn, und namentlich findet man die Kavität, in welcher der Silber-Zylinder gesteckt hatte, bedeutend gröfser als er selbst ist; während also das erstarrende Salz sich an die Glaswände dicht anlegt und andrückt, bleibt es von den Metallflächen bedeutend absteheud. Durch das bessere Leitungs-Vermögen des Metalls als blofses Erkaltungs-Prinzip sollte gerade das Gegentheil statt finden: es mufs also während des instantanen Prozesses der Gefrierung ein instantaner Überschufs der Temperatur entstanden sein, welcher die Krystallisation an der Berührungs-Fläche des Metalls hinderte. Die Lösung des Problems wäre dem zu Folge: dafs elementar eine sphärische Molekel *καρσιότερος κελτικός*, umgeben von seinen zwölf Molekeln Wasser, allerdings schmelzen würde, *ὅτε γένοιτο πάγη*, dafs aber im totalen Effekt die Erwärmung des *τήκεσθαι* wiederum der *πάγη* antagonirt, und es giebt keine Hoffnung zur analytischen Behandlung dieses *Problème indéterminé*, als etwa eine komparative möglichst genaue Messung der Hölungen, in welchen ein hölzerner und ein silberner Zylinder beim Krystallisiren der Masse sich abgeformt haben; dieses allein könnte Zahlenwerthe geben, die wir von den Thermometern nicht erhielten; immer aber wird dieses Problem eines der intrikatesten der ganzen Wärmelehre bleiben, da die Funktionen der Leitungsfähigkeit in sehr mannigfachen Beziehungen, die noch keinen Zahlenwerth haben, und nach entgegengesetztem Sinn, zum totalen Effekt konkurriren.

Es sei mir erlaubt in einer folgenden Abhandlung, über die Fortsetzung dieser Untersuchung zu berichten, vor der Hand aber einige vorläufige Bemerkungen über die Krystallisation des schwefelsauren Natrons episodisch mitzutheilen; sie beziehen sich auf Erscheinungen die mir wenigstens neu waren, und nicht unwichtig scheinen.

Eine warm eingefüllte Lösung des schwefelsauren Natron, in dem Verhältniß von 49 Wasser zu 51 Salz, zum Erkalten hingestellt, erstarrt plötzlich wenn man den Stöpsel lüftet bei 8° oder darunter. Die Ursache ist sicher nicht, wie man oft behauptet, eine etwanige Erschütterung die das Einschwenken der Theilchen nach ihren Krystallisationspolaritäten erleichterte, in dem Sinne wo eine Boussol-Nadel das Reibungsmoment leichter überwindet und genauer einspielt durch eine leichte Erschütterung. Stöße, klingende Schwingungen den Glaswänden ertheilt, ja ein förmliches Durcheinander-Schütteln der Flüssigkeit, bewirkte nie die Krystallisation, die tumultuarisch erfolgte beim Lüften des Stöpsels.

Davy und mehrere andere Physiker beziehen die Wirkung auf den Druck der Luft. Allerdings entsteht durch Erkältung und partiellen Niederschlag der Dämpfe im gesperrten Raume ein geringerer Druck als der totale der freien Atmosphäre. Paradox ist jedoch nach dieser Ansicht, daß die Krystallisation immer nur ganz ausschließlich an dem beschränkten Punkt beginnt der zuerst von der eindringenden Luft berührt wird; mit der größten Bestimmtheit sieht man sie sich von da aus nach allen Richtungen ausbreiten, der wiederhergestellte Druck der Luft muß doch die ganze Fläche der Salzlösung zugleich treffen. Durch den schließenden Korkstöpsel wurde eine am oberen Ende zugeschmolzene Glasröhre luftdicht eingekittet; die untere Öffnung der Röhre ragte im Inneren beiläufig anderthalb Zoll über die Fläche der Flüssigkeit. Wie nun bei gehörig herabgestimmter Temperatur die äufere Spitze abgebrochen wurde, entstand der Erstarrungs-Kern unmittelbar unter der Glasröhre, und genau nur von der Gröfse die dem Durchmesser der Röhre im Lichten entsprach. Eine ähnliche Glasröhre wurde in ein Knie gebogen, und die Spitze mitten in einer Weingeistflamme abgebrochen, da entstand keine Krystallisation, wenn gleich der Druck der Luft ungehindert wiederhergestellt wurde.

Um zu entscheiden ob die hinzuströmende Luft die Krystallisation bedingt durch Erniedrigung der Temperatur, als blofs kälter seiend wie die eingeschlossene, oder durch Vermittelung einer stärkeren Verdampfung, da die eingeschlossene nothwendig auf das Maximum der Feuchtigkeit ist für ihre Temperatur, die äufere hingegen nothwendig eine viel gröfsere Dampfkapazität besitzt, habe ich zwar mehrere Versuche angestellt, indem ich die

Luft hinzutreten liefs aus Gefäfsen wo sie lange mit Chlorkalcium gesperrt gewesen war, oder im Gegentheil im Maximo der Feuchtigkeit, indem ich sie unmittelbar durch Wasser streichen liefs; es war aber schwer in diesen verschiedenen Fällen absolut gleiche Temperaturen zu erhalten, um durch diese Gleichheit die Wirkung der Erkältung genau zu eliminiren; und es ergaben sich aufserdem so besondere Anomalien, dafs die Entdeckung der wahren Ursache des tumultuarischen Krystallisirens beim Zutritt der Luft, erst durch sehr anhaltend fortgesetzte Prüfungen gelingen kann. Denn in der That, dieser so einfach scheinende Prozeß ist ein sehr zusammengesetzter, da ich ganz unvermuthet gefunden habe, dafs man es hier mit zwei verschiedenen Salzen zu thun hat, wovon das Eine ohne den Zutritt der Luft krystallisirt, und zwar langsam und progressiv wie in offenen Gefäfsen, aber mit verschiedener Krystallisationsform; während das zweite nur bei Einströmung der äufseren Luft und ganz tumultuarisch mit einem Schlage entsteht.

Folgendes ist das geschichtliche dieser Wahrnehmung, die vielleicht zu interessanten Aufschlüssen von gröfserem Belang führen wird. Wenn ich die heifsverstopften Salzlösungen, welche bestimmt waren plötzlich zu krystallisiren, zur allmählichen Erkältung hingestellt hatte, geschah es sehr oft, ja fast in der Mehrheit der Fälle, dafs, wenn eine Erkältung die ich beiläufig auf 10 bis 12° schätze, eintrat, sich am Boden der best verstopften Flaschen Krystalle bildeten, deren Menge allmählig zunahm. Ausgehend nun von der wie ich glaube ganz allgemein angenommenen Ansicht dieser Klasse von Erscheinungen, hielt ich damals den Versuch für verfehlt, indem keine plötzliche Krystallisation erwartet wird, wenn einmahl die langsam progressive eingeleitet ist. In dieser Voraussetzung wurden die verstopften Flaschen in welchen sich diese langsame Krystallisation eingestellt hatte, wieder von neuem in Arbeit genommen, und durch Siedehitze zur klaren Auflösung zurückgeführt; meistens aber geschah dasselbe wieder bei der nächsten Erkältung, trotz dem dafs ich diese durch Einhüllungen und Zugabe von aphlogistischen Lampen möglichst langsam einleitete. Allerdings fiel mir bald genug der ganz abweichende Habitus dieser in verstopften Gefäfsen allmählig entstehenden Krystalle sehr auf. Von den gedehnten Nadeln und Prismen des schwefelsauren Natron war keine Spur; niedrige komprimirte Gruppen hatten sich in gerundeten Anhäufungen auf dem Boden gebildet,

erhoben sich aber nie in den bekannten Spießsen und Prismen in das Innere der Flüssigkeit. Dies hielt ich jedoch mehr für einen äußeren Habitus der Krystallisation in ihren Gruppierungen, und bezog es auf den Umstand dafs in den verschlofsnen Gefäfsen die Oberfläche der Flüssigkeit gehindert war ihre Wärme und ihren Dampf abzugeben, so dafs die in offenen Gefäfsen vorwaltende Beziehung der Oberfläche auf die im Innern entstehenden Krystalle, in den verschlofsenen Gefäfsen wegfiel. Aber schon damals fiel eine gröfsere Unauflöslichkeit dieses Salzes auf; weil ich aber bei der Behandlung des schwefelsauren Natrons dazumahl keinen andern Zweck hatte als die Beobachtung des Verhaltens der metallisirten Thermometer beim instantanen Krystallisiren, so wurden die verstopften Gefäfsen in welchen allmähliche Krystallisation sich zeigte sogleich zur weiteren Bearbeitung geöffnet, ehe sie die zur tumultuarischen Erstarrung erforderliche Erniedrigung der Temperatur erreicht hatten; und so entging mir lange der sehr unerwartete Umstand, dafs, nachdem in einem verstopften Gefäfsen bereits durch allmähliche Krystallisation ein sehr bedeutender Antheil des Salzes aus der Auflösung ausgeschieden worden, nichts desto weniger die übrig gebliebene Flüssigkeit im Augenblick des Aufkorkens mit einem Schlage erstarrt. Die Produkte beider Arten von Krystallisation sind nach äußeren Kennzeichen und anderweitigen Verhältnissen eben so verschieden von einander wie sie es sind hinsichtlich auf ihre Entstehungsart. Eine summarische Beschreibung des Phänomens mufs uns vor der Hand genügen, hier wo diese Sache blos gelegentlich erwähnt wird, als eine nicht wesentlich zum Gegenstand dieser Abhandlung gehörigen Episode.

Eine Flasche mit beiläufig anderthalb bis zwei Pfund konzentrierter Lösung des schwefelsauren Natrons sei dicht verkorkt worden bei 60 bis 65°, und dem allmählichen Erkalten ausgesetzt, so bildet sich in der Mehrheit der Fälle, (nicht in allen) die erste Art der Krystalle, bei der abgeschätzten Temperatur von beiläufig 10 bis 12°, und nimmt allmählig zu, so dafs nach 24 Stunden der Boden manchmal 1 Zoll hoch davon bedeckt ist. Von dem Habitus dieser Krystalle ist schon gesagt worden, dafs sie keine Spur von den Prismen und Nadeln zeigen, die für das im Freien krystallisirende Salz so charakteristisch sind. Ob diese gedrückten gleichsam kontrahirten Krystalle zu einer andern Grundform gehören, habe ich wegen der gleich zu erwähnenden Schwierigkeit noch nicht ermitteln können; so viel man aber

durch die Glaswände hindurch und ohne Anwendung des Goniometers urtheilen kann, scheint es mir nicht der Fall zu sein, so daß wirklich mehr der Krystallisations-Habitus, als die Krystallform abweichend zu sein scheint; dies jedoch muß nachträglich genau bestimmt werden. Übrigens sind diese Krystalle vollkommen klar und durchsichtig. So wie man nun die Spitze der im Korkstöpsel eingekitteten Röhre abbricht, erscheint die plötzliche Krystallisation. Diese fängt an genau an dem Punkt, den die einströmende Luft berührt, namentlich in unserm Beispiele bildet sich unter der Glasröhre eine Rose von den allerzartesten Fäden, die Schraffirungen und Bergstriche des geschicktesten Zeichners sind grob dagegen. Diese Krystall-Fäden (wahrscheinlich prismatische Nadeln), verlängern sich von Sekunde zu Sekunde, und bald hat die halbkugelförmig wachsende Rose oder Rofs-Kastanie die Wände erreicht und das ganze Gefäß gleichsam mit ihren Fäden durchspinnen, so daß die ganze Masse den Anschein eines schön polirten Zylinders vom zartesten Faser-Gyps gewinnt. Wenn man das anmuthige Schauspiel dieser feinen Organisation bei einem tumultuarischen Prozesse von einigen Sekunden Dauer betrachtet, und ausgeht von der Idee, das Bedingende sei Entweichen von Wärme, so glaubt man die Anschauung zu haben des genialen Philosophems des Hrn. Link, wie ein Starres nur scheinbar von einem Flüssigen sich unterscheidet, und wie die entweichende Wärme strahlend die fibröse oder lamellöse Textur bedingt. Geht man hingegen aus von der Annahme, das Bedingende der Erstarrung sei die Verdampfung, die statt findet an der Stelle wo Luft von größerer Dampf-Kapazität eindringt, so hat der Prozeß mehr Schwierigkeit; denn nach der Analogie der im Freien durch Verdampfung der Oberfläche krystallisirenden Lösungen, müßte man erwarten, daß die Krystallisation am Boden anfinde, indem ein Theilchen der Lösung, welches durch Verdampfung sein Wasser an der Oberfläche verloren hat, es, um die bestimmte Proportion zu behaupten, von dem unmittelbar darunter liegenden entnimmt, dieses von dem Folgenden, und so fort bis zum letzten am Boden liegenden, welches, keinen Ersatz von Wasser erhaltend, als starr ausscheidet. Dieser Vorstellung, die man glücklich genug auf die polarisch galvanischen Zersetzungen anwendet, ist jedoch die eben erwähnte Erscheinung nicht günstig, denn die Erstarrung fängt an der verdampfenden Stelle an, und scheint sich nur durch Kohäsions-Affinität des noch Flüssigen an das bereits Erstarrte fortzusetzen. Aber trotz dem

findet wiederum eine Annäherung zu dieser Vorstellungs-Art statt in folgendem höchst merkwürdigen Umstande. In dem Augenblick, wo das tumultuarisch entstandene fasrige Salz die Krystalle des langsam entstandenen berührt, verlieren diese letzteren alle ihre Durchsichtigkeit; sie waren klar wie Glas, und den Augenblick darauf sind sie undurchsichtig und weiß gefärbt, wie Porzellan; man könnte sie halten für zerfallenes schwefelsaures Natron, aber ihre große Härte unterscheidet sie sattsam, denn nur mit einem starken Instrument kann man sie herausbrechen. Auch ist das so modifizierte Salz der langsamen Krystallisation nach seiner Umwandlung ungemein schwer auflöslich: taucht man das ganze Gefäß in ein Wasserbad von 80°, so ist die fasrige Krystallisation sehr bald aufgelöst; die porzellanartige hingegen ist nach 3-4 Stunden, trotz dem beständigen Umrühren und Schütteln, noch nicht ganz zergangen, und selbst im reinen Wasser zeigt sie sich schwer auflöslicher als gemeines Glaubersalz.

Offenbar sind diese drei verschiedenen Zustände des schwefelsauren Natrons bedingt durch den größeren oder geringeren Antheil von Wasser, welchen die Krystalle in den verschiedenen Temperaturen und bei den verschiedenen Entstehungs-Arten binden und wieder fahren lassen. Es ist jedoch angenehm, einen Prozeß kennen zu lernen, wo diese Formationen so deutlich geschieden vorkommen, und ich werde mich bemühen, die Natur der verschiedenen Salze, die genaue Temperatur, bei welcher jedes entsteht, die Perioden ihrer Entstehungen u. s. w. zu bestimmen, wie auch die sonderbaren Metamorphosen, die an ihnen statt finden, wenn man sie anhaltend der entwässernden Wirkung der hygroekopischen Substanzen aussetzt.

Wenden wir uns nun schließlic noch zur kritischen Beleuchtung der Stelle im Aristoteles, die gleichsam die Gelegenheits-Ursache abgab zu den obigen Untersuchungen über das Verhalten der Metalle zu der Liquefaktions-Wärme der erstarrenden Flüssigkeiten, so muß die Untersuchung nach drei verschiedenen gleich wichtigen Momenten geführt werden.

1. Was ist *Κασσίτερος Κελτικὸς*? Entstand dieses leichtflüssige Metall unmittelbar aus der Schmelzung etwaniger Erze wo Zinn reduziert wurde mit Blei und Wismuth legirt, oder vielleicht auch mit Quecksilber amalgamirt? Der Zufall hätte leicht eine so gemengte Beschickung herbeiführen können. Oder war die Legirung absichtlich gemacht worden? Dafs in den ältesten Zeiten reines Blei zu Münzen angewendet wurde, ist bekannt; solche sind

vorhanden mit uralten Etruszkischen Inschriften; späterhin legirte man das Blei mit Zinn; diese, obgleich viel neuer, findet man wegen der elektrischen Heterogenität ganz in weisses Oxid zerfallen; man vermuthet bei ihnen einen Antheil Arsenik. Vielleicht war zu irgend einer solchen Legirung zufällig oder absichtlich Wismuth hinzugenommen, beiläufig in den Verhältnissen des Darcetschen oder Rosesehen Metall-Gemisches, vielleicht auch noch ἄργυρον χρυσόν (Quecksilber), wodurch das noch viel leichtflüssigere Metall-Gemisch der Engländer entsteht, zu Theelöffeln, die bereits schmelzen in der Temperatur, bei welcher man das Getränk zu geniefsen pflegt. Wenn man annehmen dürfte, der Zweck bei diesen versuchten Legirungen sei gewesen, Griffel zu verfertigen, um damit auf Pergamen zu schreiben, so erklärte sich ganz ungezwungen das so schwierige χρῶζει γούν ὡς ἔοικε τὰ χύ, es färbt gut ab, (es giebt einen guten Strich, es ist brauchbar zu Griffeln). Nur in dieser Voraussetzung wird denkbar die sonderbare Zusammenstellung der zwei disparaten Eigenschaften, im heifsen Wasser, und selbst durch Gefrierung des Wassers zu schmelzen, und Farbe abzugeben, welche letztere sogar als von der ersteren abhängig dargestellt wird: χρῶζει γούν, daher färbt es ab. Aristoteles betrachtet nämlich die Leichtschmelzbarkeit als herrührend von einem Mangel an Kohäsion, διὰ τὴν ἀσθένειαν, und demselben Mangel schreibt er zu die Tauglichkeit zum Schreiben und Zeichnen, χρῶζει γούν ὡς ἔοικε, wie sich es gehört, sowohl nach der Bestimmung, als wegen der Weichheit. Wenn übrigens der κασσίτερος κελτικὸς in keinem anderen Schriftsteller des Alterthums vorkommt, als in dieser einzigen Stelle des Aristoteles, so werden wir wohl nie mehr Sicherheit darüber erhalten, als uns die Analogie mit den jetzt bekannten Naturkörpern gewährt. Eben so wie wir von den von Aristoteles erwähnten Fossilien, σπίνος, σμαρίκη und μαριδά nur wissen, sie mußten Arten von Kies oder Alaunschiefer gewesen sein, da er von ihnen sagt, daß sie sich von selbst entzündten, wenn man sie zerschlägt, in Haufen aufschüttet und mit Wasser besprengt oder anfeuchtet, nicht übergießt (επιρριανόμενον ὕδατι. *Mirabilia auditu*. S. I. 876.).

2. Daß Aristoteles die Leichtflüssigkeit des κασσίτερος κελτικὸς durch den Umstand beweist, daß es selbst unter Wasser schmilzt, ist höchst merkwürdig; denn die Anerkennung der Fixität des Siedpunktes scheint ganz unumwunden darin zu liegen; denn wenn das Wasser jeden höheren Grad von

Wärme annehmen könnte, so müßten auch schwerflüssige Körper darin schmelzen; nun schmilzt Blei nicht darin, wohl aber *κασιτέρος κελτικός*, also gilt von diesem das *τήκεσθαι πολὺ τάχιον μελύβδου*. Wer hält sich nicht überzeugt nach dieser Stelle, Aristoteles habe gewußt, das Wasser sei beschränkt auf einen bestimmten Grad der Temperatur, und zwar auf einen ziemlich niederen, bei welchem Blei nicht schmilzt; und man ist um so mehr geneigt zu bedauern, daß die Alten nicht bereits zum Thermometer kamen, wenn sie das wesentlichste bei der ganzen Sache gekannt hätten, fixe Punkte der Temperatur. Hüthen wir uns jedoch, auf andere Zeiten und andere Sprachen unsere Ansichten und unseren Sprachgebrauch zu übertragen, und vorgefaßte Meinungen dem Texte aufzudrängen. Aristoteles ist in der That so entfernt, die Fixität des Temperatur-Punktes des siedenden Wassers zu kennen, daß er an einer andern Stelle die Frage aufwirft *Problemat, Sect. 24. Tom. II. 606. (c.)*: *Διὰ τί τὸ ὕδωρ ἐνίστε θερμότερον τῆς φλογὸς γινόμενον οὐ κατακαίει (μάλλον) τὰ ζύλα, ἢ δὲ φλόξ κατακαίει*, und nun folgt die Erklärung (denn als Philosoph kommt ihm zu, Alles vollkommen zu erklären): „Warum das Wasser, welches manchmal heifser wird als die Flamme, doch das Holz nicht zündet, welches die Flamme doch zündet;“ weil nämlich die Molekeln der Flamme kleiner und zarter sind (*λεπτομερές*), die Molekeln des Wassers hingegen gröber (*μεγαλομερές*), weshalb sie nicht in das Holz einzudringen vermögen: eine demokritisch-atomistische Erklärung, die man dem Aristoteles nicht zugetraut hätte!

Das Grelle, ja Widersprechende des Gegensatzes in diesen beiden Stellen verschulden aber eigentlich nur wir, indem wir dem Beweise für die *εὐτηξία* des Metall-Gemenges, daß es nämlich im Wasser schmelze, unsere modernen Vorstellungen von einer Fixität des Siedpunktes unterlegen, an die Aristoteles auch von fern nicht gedacht hat. Thatsache war: Blei schmilzt nicht im Wasser, wohl aber das *κασιτέρος κελτικός*, also ist das letztere leichtflüssiger als das erstere. Mehr weiß Aristoteles von der Sache nicht, und mehr will er nicht von ihr behaupten. Etwa wie wir auch sagen: Backstein ist strengflüssiger als Eisen, ohne nothwendig dabei an eine Grenze der Temperatur für den Hohen-Ofen zu denken, und er hat unsere ihm ganz fremde Mißgriffe nicht zu verantworten, wenn wir auch hier, später ersonnene Dogmen mit Gewalt in seinen Text hinein esegesiren, welches eigentlich das Wort sein sollte. Freilich hätte Aristoteles sich fragen sol-

len, warum denn das Blei nicht auch im Wasser schmilzt, wenn das Wasser fähig ist, jede, sogar eine zündende Temperatur, anzunehmen. Wahrscheinlich hätte ihn hier, wie beim Holze, ein Verhältniß von λεπτομερὲς und μεγαλομερὲς ausgeholfen, und dieses mag am Ende die ἀσθένεια sein, die er vom κασπίτερος κελτικὸς behauptet. Wenn das eben Gesagte nicht genügen sollte, und man bestünde darauf, es sei ein Widerspruch zwischen der Stelle: *Θαυμασίων ἀκουσμάτων*, über das Schmelzen unter Wasser, als Zeichen einer großen Leichtflüssigkeit, und zwischen der Stelle aus den *Προβλημάτων*, das Wasser könne selbst Glühhitze annehmen, ja übersteigen, so bliebe noch die jetzt in der Philologie sehr beliebte Weise der Konziliation, nämlich zu behaupten: Eine der zwei Schriften sei nicht von Aristoteles; oder vielleicht sogar keine von beiden sei von ihm entworfen. Die Möglichkeit ist allerdings da, doch glaube ich, müssen andere formelle Gründe für die Realität angeführt werden, als solche materielle, die entnommen wären von der Inkohärenz oder dem Widersprechenden der Ansichten und der Erklärungs-Gründe. Denn eine solche Inkohärenz kommt sehr häufig vor beim Aristoteles, nicht bloß wie hier, zwischen Stellen von zwei verschiedenen Werken, sondern ungemein oft in demselben Buche, ja in demselben Kapitel desselben Buches. So z. B. *Προβλημάτων*, *Sectio λε* (*trigesima quinta*), erklärt er, warum an den Lippen der Kitzel leicht erregt wird. Der Grund ist: je näher dem Sensorium, desto mehr ist ein Theil für den Kitzel empfänglich: διὰ τί ποτε τὰ χεῖλη μάλιστα γαργαλιζόμεθα. Ἡ δὲ διότι δεῖ τὸ γαργαλιζόμενον μὴ προσῶ τοῦ αἰσθητικοῦ εἶναι. Hierbei vergiftet er aber, daß er in demselben Kapitel, drei Paragraphen früher, gesagt hat, die Fußsohle sei für den Kitzel bedeutend empfänglich, worauf die Nähe des Sensoriums gar nicht paßt; und solche Verstöße gegen die logische Konsequenz, ganz ähnlich dem in Rede seienden über die Temperatur-Verhältnisse des Wassers, kommen in den empirischen Werken des Aristoteles so häufig vor, daß man in Versuchung kommt, diese Schriften für bloß rubrizirte Kollektaneen, als Materiatur eines zu verfassenden Werkes zu halten, nicht aber für das Werk selbst. Manchmal wäre man noch mehr geneigt, sie als zusammengetragene Hefte aus den Vorlesungen des Aristoteles zu nehmen; so ließen sich die so auffallenden Wiederholungen desselben Satzes gewissermaßen erklären; so z. B. kommt *Problematum Sect. XXXI.* auf zwei Seiten fünf mal und mit denselben Worten die Frage vor, warum bei den

Organen des Sehens und Hörens das Linke eben so scharf empfindet, wie das Rechte, da bei den übrigen Gliedmaßen das rechte immer das vorzüglichere ist. Auch ist die Lösung immer dieselbe; nämlich: es sei theils Gewöhnung, theils darum, weil der naturphilosophische Gegensatz zwischen Rechts und Links sich nur auf das Wirken, nicht aber auf das Leiden bezieht, ἀσθένεσθαι ἐστὶν πάσχειν τὸ, τὰ δὲ δεξιὰ διαφέρει τῷ ποιητικώτερον εἶναι καὶ ἀπαθέστερον τῶν ἀριστερῶν. Nur ganz zu letzt bei der fünften Wiederholung der Frage in demselben Kapitel kommt eine neue naturphilosophische Ansicht zur Sprache, nämlich: Die Elemente selbst stehen nicht unter dem Gegensatz von Rechts und Links, wohl aber die Körper, die aus verschiedenen Elementen zusammengesetzt sind, wie z. B. die Hand oder der Fuß; das Sehen hingegen ist ganz Licht, das Hören ganz Luft.

Doch wie man auch über die Konstruktion und die Logik der empirischen Schriften des Aristoteles denken mag, sie bleiben nichts desto weniger ein Schatz, und eine Fundgrube der scharfsinnigsten Ansichten und Fragen. Da wir es so eben mit der Thermologie des Aristoteles zu thun haben, sei es erlaubt, ein Beispiel aus derselben anzuführen. Schon längst war mir der Umstand aufgefallen, daß das Auge von der Kälte gar nicht affizirt wird: die kriebelnd stechende Empfindung an den nervenreichen Fingerspitzen, und das so häufige Erfrieren der Nase sind bekannt; das Auge aber bleibt in der größten äußeren Kälte frei von jedem Schmerz, da man berechtigt wäre einen ungeheuren zu erwarten, wenn man die scheinbar freie Hingebung des so zarten und so ausgebreiteten optischen Nerven mit den so gut verwahrten Nerven der Fingerspitzen parallelisirt; aber von einer krankhaften Affektion des Auges, analog dem Erfrieren der Nase, findet man in keiner Nord-Polarischen Expedition irgend eine Spur; auch die Refraktion beim astronomischen und geodätischen Gebrauch des Organs zeigt nicht die mindeste Abweichung. Sehr oft hatte ich mich gewundert in keinem der mir bekannten physiologischen oder pathologischen Werke die Erwähnung dieser Frage gefunden zu haben. Endlich fand ich sie im Aristoteles, *Problematum Sectio XXXII.* (S. 632. G.) Διὰ τι ὁ ὀφθαλμὸς μόνον τῷ σώματι, ἀσθενέστατος ὢν, ἔριγοῖ; ἢ ὅτι πῖον ἐστὶν ὁ ὀφθαλμὸς, σαρκὸς δὲ ἔδεν· τὰ δὲ τοιαῦτα ἄριγα ἐστὶν· ἔ γάρ δι' ὅτι γε πῦρ ἐστὶν ἢ ὄψις, διὰ τὸ ἐριγοῖ, ἔ γάρ τοιαυτὸν γε ἐστὶ τὸ πῦρ ὥστε θερμαίνειν. Das Verdienst die Frage aufgeworfen zu haben bleibt ihm: die Lösung ist sehr mangelhaft: denn daß das Auge ganz Fett sei und nichts Fleischiges,

ist unwahr und nichts sagend; interessanter für die Thermologie des Aristoteles ist seine Aussage vom Feuer der ὄψις. Er erklärt bekanntlich das Sehen durch Emanationen vom Auge aus nach Aufsen hin, gleichsam durch Fühlfäden mit welchen wir die Gegenstände betasten. Den Stoff dieser Fühlfäden nennt er überall πύρ, nie φῶς meines Wissens; hier aber sagt er ausdrücklich: dieses πύρ sei kein wärmendes; ein Satz, der für seine Konstruktion der Elemente von der größten Wichtigkeit ist, da er durchgängig das Feuer als den Repräsentanten und Träger von Warm und Trocken aufstellt, hier aber verneint er von ihm die grundwesentliche Qualität, und nimmt für das Sehen ein πύρ an, ohne θερμόν.

Dem sei wie ihm wolle, uns Neueren läge es ob, unsere Wärme-Theorie auf diesen Umstand der Physiologie des Auges zu wenden, was noch nicht geschehen ist. Die schlechte Wärme-Leitung des Fettes, womit das Auge, so wie das Herz selbst bei den ausgemagertsten Individuen immer versehen ist, und woran Aristoteles wahrscheinlich dachte, langt bei weitem nicht aus, selbst wenn man auf frei werdende Liquefaktions-Wärme des Fettes bei zunehmender Kälte denken wollte, welches ich an sich sehr gegründet glaube; sondern es wird sehr wahrscheinlich ein D'earlascher Wärme-Kondensations-Apparat bedingt durch die verschiedenartigen Feuchtigkeiten des Auges, dessen Mechanismus eine gründliche Untersuchung um so mehr verdient, da er das Auge nur gegen abgeleitete Wärme schützt, ganz und gar nicht gegen die Erfolge der Ausstrahlung. Unbesorgt kann man aus einer russischen Badstube in die grimmigste Kälte gehen; wer aber im Tropen-Lande sein Nachtlager so wählt, dafs das, selbst geschlossene Auge gegen den freien Himmel ausstrahlt, erwacht als blinder Mann; eine einfache Mousselin-Gase oder ein Palmenblatt schützen hinlänglich. Eben dieser Anschein von Widerspruch macht es noch auffallender, dafs sich noch Keiner mit dem vom Aristoteles schon zur Sprache gebrachten Problem im Sinne der neuen Thermologie beschäftigt habe.

Doch wir kehren nach dieser Abschweifung zurück zur kritischen Beleuchtung der Stelle über das Schmelzen der leichtflüssigen Metalle, und zwar zum dritten und paradoxesten Moment der Untersuchung, zur Schmelzung durch Frost.

3. Τήκεται δὲ καὶ ἐν τοῖς ψύχειν, ὅτε γένοιτο πύρρη· εγκατακλεισμένου (ὡς φασί) καὶ συναδουμένου τοῦ θερμοῦ τοῦ ἐνυπέρχοντος αὐτῷ διὰ τὴν ἀσθένειαν.

Die Thatsache ist an sich nicht absolut unmöglich, aber wir fanden sie falsch durch alle Prädikamente, da sogar die empfindlichsten Metall-Thermometer um keine wahrnehmbare Gröfse durch die frei werdende Li-quefaktions-Wärme der erstarrenden Flüssigkeiten zu einem überschüssigen Steigen gebracht werden. Es handelt sich also blos um die thermologische Ansicht, nach welcher Aristoteles dieses vermeinte Schmelzen durch Frost denkbar macht, und die Stelle ist wichtig, weil sie einen höchst klaren Beleg zu der Hauptlehre der *αντιπερίστασις* oder Polarität der Wärme darbietet. Beccaria hat bekanntlich den Versuch gemacht, die zu seiner Zeit noch kahotisch durcheinander verschlungenen Phänomene der Elektrizität unter einem Prinzip zu subsumiren. Er nannte es *electricitas vindex*. Durch eine Art von *qualitas occulta* stellt der Körper seine elektrische Spannung wieder her, wenn sie von aufsen beschwichtigt wurde: es ist eine Tendenz da, sich, trotz der äußeren Einwirkungen, immer dieselbe elektrische Temperatur zu vindizieren. Äpinus und Wilke zeigten die Realität der Thatsachen, stellten es aber auf den Gegensatz zweier sich wechselseitig bindenden und beschränkenden Zustände (das Franklinische elektrisch Warm und elektrisch Kalt) oder Stoffe, $+\epsilon$ und $-\epsilon$. Gerade so findet Aristoteles eine große Mehrheit verwickelter und paradox widerspenstiger Erscheinungen der Wärme; er sucht ebenfalls, sie zu subsumiren unter dem Prinzip der Beharrlichkeits-Tendenz der Körper für die Wärme- und Kälte-Zustände, gleichsam ein *calor et frigus vindex sui*, τὸ θερμὸν ἀντιπερίστασαι τῷ ψυχρῷ, weicht aber von der Äpinus- und Wilkischen Ansicht darin ab, das er annimmt, nicht die beiden Entgegengesetzten binden sich, sondern im Gegentheil diese steigern wechselseitig ihre Spannung; das ψυχρὸν steigert das θερμὸν, so wie umgekehrt die umgebende Wärme den kalten Körper noch kälter macht. An sich ist diese Art des Gegensatzes eben so denkbar wie die andere; $+\epsilon$ könnte eben so gut $-\epsilon$ abstossen als anziehen, und das Südende des einen Magneten das Südende des andern anziehen. Die Neueren sind jedoch von diesem polarischen Gegensatz der Temperaturen, mit Abstossung der ungleichnamigen unter sich, gänzlich abgegangen, und erklären durch Leitung, Strahlung, Verdampfung, spezifische Wärme u. s. w., die Fälle, die Aristoteles auf sein *αντιπερίστασις* der Wärme bezog. Es ist sogar unwahrscheinlich, wenn gleich nichts weniger als unmöglich, das man je bei der Wärme-Lehre zu einem polarischen Gegensatz

des *calor vindex* rückkehren werde, mindestens nicht auf den Grund der Thatsachen die Aristoteles zu dieser Annahme bewogen, und deren fast vollständige Aufzählung zusammengedrängt vorkommt in folgender Stelle *Μετεωρολογικῶν* I. 12. (I. 420, 421.), die nebenbei an sich interessant ist, da sie die Aristotelische Theorie des Hagels enthält. Er hebt an mit der Bemerkung: der Hagel gehöre dem Frühjahr und Herbst, weniger dem Sommer, und dem Winter gar nicht. Er fühlt die Schwierigkeit, dafs zwar die Wasser-Tropfen des Regens durch Zusammenfliessen zunehmen können, nicht aber die starren Hagel-Körner. Einige, sagt er, meinen, die Hagel-Wolken steigen sehr hoch, da wo grofse Kälte herrscht, *δια τὸ λήγειν ἐκεῖ τὰς ἀπὸ τῆς γῆς τῶν ἀκτῶν ἀνακλύσεις*. Aber Aristoteles kennt schon die Thatsache, die Herr von Buch zum Wendepunkt der ganzen Hagel-Theorie aus eigenen Beobachtungen aufgestellt hat: „es hagelt nie in bedeutend hoch liegenden Örtern“ (*ἐν ταῖς σφόδρα ὑψηλοῖς ἤμιστα γίνεσθαι χιάλων*). Er unterstützt diese treffliche Bemerkung durch einige Neben-Umstände: dafs die Hagel-Wolken sichtbarlich niedrig ziehen, so dafs man ihr Geräusch wahrnehmen kann; und dafs je gröfser der Hagel, desto eckiger seine Körner: nun ründet er sich ab durch Stofsen und Schleifen während des Fallens: also ist der grofskörnige nicht aus bedeutender Höhe herabgekommen. Was nun die Entstehung des Meteors betrifft, so führt sie Aristoteles ganz zurück auf den polarischen Gegensatz zwischen Kalt und Warm. So wie durch diese Antiperistasis das Unterirdische der tiefen Keller kalt wird durch die äufsere Wärme, und warm durch die Winter-Kälte, so geschieht es auch in den Höhen der Atmosphäre. Wenn die obere umgebende Luft warm ist, so spannt und erregt sie die Kälte der dahin gestiegenen Wolke; es fällt Regen oder nach Umständen Hagel. Er tadelt den Anaxagoras, behauptet zu haben, die Wolke werde zu Hagel kondensirt durch die Kälte der oberen Regionen. Gerade umgekehrt: der Hagel entsteht *ὅταν ὁ νέφος εἰς τὸν θερμὸν ἄερα κατέλθῃ, καὶ μάλιστα ὅταν μάλιστα*. „Wenn die Wolke sich in die wärmeren Luft-Schichten senkt: und je wärmer diese sind, desto eher entsteht der Hagel.“ Trefflich wahr! nur dafs uns Herr von Buch die wichtige Beziehung auf das bedingende Mittelglied der Verdampfungs-Fähigkeit gelehrt hat. Sehr fein ist auch die Bemerkung, dafs Hagel nur entsteht, wenn der antiperistatische Prozeß schneller ist als das Fallen aus der Höhe; auch die, dafs der Hagel-Bildungs-

Prozess je energischer ist, je wärmer das Wasser ist aus welchem er entsteht. Diese Ansicht unterstützt Aristoteles durch zwei andere That- sachen, die seine Gegensatz-Theorie mit begründeten. α) Viele, wenn sie ihr Trink-Wasser schnell abkühlen wollen, stellen es vorläufig in den Son- nenschein; und β) Die Fischer am Pontus, wenn sie zur Eis-Fischerei Rohr- Hütten von Schilf errichten wollen, begießen die Reiser mit heißem Was- ser, wodurch das Anfrieren schneller bedingt wird, als wenn man kaltes an- wendete. Mit Übergehung einiger anderer Stellen, die im Aristoteles vorkom- men, als Anwendungen der Antiperistasis auf Erscheinungen des organischen Lebens, wenden wir uns schließlicly zu der Weise, wie er das Schmelzen des keltischen Zinns durch den Frost in vorliegender Stelle erklärt. Sie giebt die klarste Einsicht des Fundamental-Satzes seiner Thermologie. „Das Me- tall, sagt er, schmilzt durch die Kälte, wenn Eis entsteht, weil alsdann die Wärme, die noch im Metall übrig ist (ἐνυπάρχοντες ἀντὶ τοῦ θερ- μοῦ) eingeschlossen und zusammengedrängt wird (wie man sich ausdrücken könnte, ὡς φασί).“ ἐγκατακλειόμενον καὶ συνωθουμένου τοῦ θερμοῦ — das heißt mit andern Worten: Die eingetretene äußere Kälte vermehrt die Spannung der noch im Metall vorhandenen Wärme, oder — Wärme kondensirt + Wärme, gerade wie bei Entstehung des Hagels; und diese Kondens- ation der Wärme langt hin zur Schmelzung des Metalls, διὰ τὴν ἀσθένειαν, wegen seiner geringen Kohäsions-Kraft, oder wegen des λεπτομερῆς, die es anderweitig geeignet machten einen Strich zu geben (χρῶζειν). Wohl hat das ὡς φασί etwas auffallendes, und paßt nicht gut auf einen Satz, den Aristoteles überall ganz apodiktisch als die Grundlage seiner Thermologie aufstellt. Daher glaube ich das ὡς φασί beziehen zu müssen nicht auf den Satz selbst, sondern auf den bildlichen, gleichsam mechanisch erklärenden Ausdruck desselben: ἐγκατακλειόμενον καὶ συνωθουμένου τοῦ θερμοῦ. In der That kommt dieses anschaulichere Bild vom Einschließen und Zusam- mendrängen der Wärme in keiner andern mir bekannten Stelle des Aristo- teles vor, sondern die ἀντιπερίστασις wird überall als ein prius, nicht weiter mechanisch zu Erklärendes aufgestellt, eben so wie in der Symmerschen Theorie bloß behauptet wird, \ddagger_{ε}^m stößt \ddagger_{ε}^m ab, und kondensirt es, rein dy- namisch ohne weitere mechanische Erklärung, ob es geschieht etwa durch gehindertes Ausstrahlen (ἐγκατακλειόμενον) oder durch wechselseitigen impul- siven Stofs (συνωθουμένου).

Wenn wir nun im Reinen sind mit der Erklärung, die Aristoteles giebt vom Schmelzen eines Metalls durch Gefrieren des umgebenden Wassers, so kehrt immer wieder die Frage: Wie es sich mit der Thatsache selbst verhält? Nicht gern möchte ich sie für einen Irrthum ohne allen faktischen Grund erklären. Es ist uns oft sehr übel bekommen, Überlieferungen der Alten so eigenmächtig von der Hand zu weisen, und am allerwenigsten möchte dieses auf die von Aristoteles behaupteten Thatsachen anwendbar sein, die in der Regel nicht ohne irgend eine Begründung vorkommen. Vielleicht führt uns dermal einst der Zufall auf eine Kombination, wo sich eine Approximation zu seiner Behauptung darthut, und wodurch eine neue nicht uninteressante Modifikation der Wärme-Leitungs-Fähigkeit zur Sprache gebracht wird.

Schließlich will ich jedoch eine Divination über die erwähnte Stelle im Aristoteles nicht ganz mit Stillschweigen übergehen, wodurch ich versucht habe, seiner Behauptung eine Bedeutung abzugewinnen, die frei wäre sowohl von dem Irrthum, ein Metall könne durch das Gefrieren des Wassers zum Schmelzen gebracht werden, als auch von der Inkonsequenz, einmal die Fixität des Siedpunktes zu postuliren, und in einer anderen Stelle zu behaupten: Wasser könne sich bis zur zündenden Temperatur erwärmen, wo es fähig wäre, das Holz in Brand zu versetzen. Diese Lösung des Knotens gienge aus von der Zweideutigkeit des Wortes *τήκεσθαι*, welches beim Aristoteles (wie auch in unsern Sprachen das Wort Schmelzen im gemeinen Sprachgebrauch), jede Liquefaction bedeutet; sowohl die durch Wärme, als die durch Auflösung in einer Flüssigkeit. Nun hat Aristoteles ein vermeintliches Naturgesetz aufgestellt (*Problem. IV. xxxii. Sect. II. 541 h. ὅσα περὶ ἀφροδίτια*): Was im Feuer schmilzt, kann nicht auch im Wasser schmelzen. Die Stelle ist: *διὰ τί ἐν τῷ ὕδατι ἤττον δυνάμνται ἀφροδιτιάζειν οἱ ἀνθρωποι. ἢ ὅτι ἐν ὕδατι οὐδὲν τήκεται ὅσα ὑπὸ πυρός τήκεται; ὅιον μέλυθδος ἢ κηρός.* Dies ist zwar offenbar falsch, wenn wir an Zucker, Alaun u. s. w. denken. Wir lassen es jedoch auf sich beruhen, und supponiren, *κασσίτερος κελτικὸς* sei kein regulinisches Metall gewesen, sondern irgend eine Schwefel- oder Arsenik-Verbindung des Zinnes, zur Malerei anwendbar, welche einerseits im Feuer schmelzbar wäre, und zwar leichter als Blei, *τήκεσθαι πολὺ τέρμιον μελίβδου*; andererseits durch Oxydation im Wasser zerfallend, mit Färbung der Flüssigkeit als Pigment, *χρῶζει γούν ὡς ἔεικε*. Dieses würde Aristoteles

τήκεσθαι ἐν ὕδατι nennen, und es, seinem obigen Philosophem gemäß, als das Zeichen einer sehr großen εὐτηξία betrachten, daß derselbe Körper im Feuer schmelze, und auch im Wasser zu zergehen scheine, σημείον δὲ τῆς εὐτηξίας ὅτι τήκεσθαι δοκεῖ καὶ ἐν τῷ ὕδατι, wobei das δοκεῖ gleichsam zur Ehrenrettung des allgemeinen Satzes: kein Körper zergehe im Feuer und im Wasser, dienen möchte. Der Kies zergeht zwar im Wasser, aber nicht etwa wie Zucker oder Kochsalz, sondern doch so, daß er dem Wasser ein Pigment überläßt, τήκεσθαι δοκεῖ καὶ ἐν τῷ ὕδατι χρώζει γούν ὡς εἶκε τάχυ. Daß endlich ein Körper, den das Wasser durchdrungen hat, sehr geneigt sei zu zerfallen, wenn dieses in seinem Innern gefriert, ist bekannt genug, und diese dritte Art des Zergehens könnte ebenfalls gemeint sein durch das τήκεται καὶ ἐν ψύχεσιν ὅτε γένετο πάγη, wovon er die Erklärung in seinen thermologischen Prämissen zu finden glaubt.

Allerdings kann man finden, diese Auslegung der Stelle im Aristoteles sei etwas gezwungener als die erste; es ist aber die Frage, ob sie ganz verwerflich ist, und ob nicht der Charakter einer größeren Ungezwungenheit, der ersteren Auslegung bloß deshalb beigelegt wird, weil sie sich näher anschließt an unsere Vorstellungen von der Wärme und an unsere Terminologie. Wer verbürgt uns aber, daß sie sich nicht eben deshalb um so mehr entfernt von dem Ideen-Gang und von der thermologischen Nomenklatur des Aristoteles. So schwer ist es, selbst in faktisch anschaulichen Dingen und bei einem rein doktrinalen Vortrag, den wahren Sinn der Überlieferungen aus einer todten Sprache zu übertragen. Sicher, aber niederschlagend ist die Überzeugung, dasselbe Schicksal werde demaleinst, selbst die präzisesten und bündigsten unserer jetzigen wissenschaftlichen Werke nicht minder treffen. Immer wird es eben so schwer als nothwendig sein, die Gabe der Divination zu verwenden, nicht auf die künftigen Dinge, sondern auf die vergangenen, durch die Zeit verdunkelten; wie Aristoteles vom Epimenides sagt: οὐ περὶ τῶν ἐσομένων, ἀλλὰ μόνον περὶ τῶν γεγενότων μὲν, ἀδῆλων δὲ sei er ein (rückwärts gestellter) Prophet gewesen.



Über
die Springmäuse
oder die Arten der Gattung
Dipus.

Von
H^{rn}. LICHTENSTEIN.

[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 20. Januar 1825.]

Es kann wohl kaum einen irgend erheblichen Gegenstand der Zoologie geben, bei dessen Abhandlung die Verdienste des unsterblichen Pallas sich nicht gleichsam von selbst vergegenwärtigen, oder bei welchem sein Name irgend füglich mit Stillschweigen übergangen werden dürfte. Obgleich nicht Schöpfer eines Systems und überhaupt um den Streit der Systematiker wenig besorgt, hat Pallas dennoch auf alle Theile der Zoologie eingreifend gewirkt und durch seine eben so zahlreichen und eleganten, als gehaltvollen und gründlichen Werke in jeden derselben ein Licht verbreitet, das noch lange auch solchen leuchten wird, denen es gerade um Erfindung geschickter und consequenter Eintheilungen und Zusammenstellungen, wie sie jede Zeit anders fordert, am meisten zu thun sein möchte. In viel höherem Sinne aber sind seine Werke Muster für die Arbeiten von der beschreibenden Art, denn indem er nicht blofs beschreibt, sondern alle Beziehungen seines Gegenstandes aufzufinden, zu untersuchen und aufzuklären versteht, giebt er seinen Abhandlungen einen über das momentane Interesse seiner Zeit weit hinaus gültigen Werth. Alle sind reich an Stoff für weitere vergleichende Betrachtung, reich an Materialien für litterarische und kritische Untersuchung, eben so unentbehrliche Vorarbeiten für jede Folgezeit, als leuchtende Vorbilder einer geschmackvollen Behandlung und Anordnung. Je mehr aber diese großartige Weise des unsterblichen Meisters von den jetzigen Zoologen vernachlässigt wird, je mehr sich unsre Zeit in dem Spiel der Classification und Namengebung gefällt, destomehr scheint es mir Pflicht, dafs man zoolo-

gische Arbeiten überall, wo es nur geschehen kann, an die Pallasschen anknüpfen und diese überhaupt als solche betrachte, die ihre Fortsetzung und Vollendung von der gegenwärtigen Zeit erwarten und fordern, die, eben weil sie so viel reicher an Kenntniss von einzelnen Formen und von besonderen Thatsachen ist, um so weniger des festen Grundes entbehren kann, der in früheren Meisterwerken gelegt ist.

Indessen Pallas's Abhandlungen vom Moschusthier, von der Kropf-Antilope, von den Pfeifhasen und mehrere von ähnlich seltenen Thieren handelnde, fürs Erste wohl nicht leicht eine neue Überarbeitung erfahren werden, scheinen andre eine solche allerdings jetzt schon zuzulassen, ja derselben wirklich zu bedürfen. Zu diesen rechne ich die unter der Überschrift *Mus Jaculus et Mus Sagitta* in dem Werk von den sibirischen Nagern⁽¹⁾ gegebene, und zwar besonders deshalb, weil, obgleich diese von Pallas hier gebrauchten Namen schon längst ihre Vollgültigkeit verloren haben, und seine Bestimmungen allgemein bestritten worden sind, dennoch bisher Niemand mit nur einigermaßen genügenden Beweisen gegen dieselben hat auftreten können. Die Thiere nemlich, von denen es sich hier handelt, gehören zu den selteusten Schätzen in den Naturalien-Sammlungen, ihre Arten sind ungemein schwer zu unterscheiden, daher wohl bisher Niemand, selbst wenn er die eine oder die andre Art davon gesehen hatte, sich ein Urtheil über die ganze Gattung anmassen durfte. Ein günstiges Zusammentreffen der Umstände, das uns zugleich aus Ägypten und Nubien und aus Siberien und der Kirgisischen Steppe einen reichen Vorrath solcher Thiere zuführte, setzt mich in den Stand, vollständig davon zu berichten und nach eigener Untersuchung und Vergleichung vieler Individuen von zehn unterschiedenen Arten, von welchen bis jetzt nur zwei bekannt waren, auch über die generischen Verhältnisse mehr Licht zu verbreiten.

Ich verstehe nemlich hier unter den Namen der Springmäuse nur die wirklich springenden, sehr langbeinigen, die Arten der Gattung *Dipus* im engen Sinne der Neueren, einer Gattung, über deren wesentliche Merkmale ich mich nachher näher erklären werde und von welcher ich hier nur vorläufig bemerke, daß ihre Arten den Steppenländern des nördlichen Africa und des westlichen Asiens angehören. Die eine nordamericanische Art ist

(¹) *Novae species Quadrupedum e glirium ordine* Erlang. 1778. 4. p. 275 sqq.

sehr zweifelhaft und die südafrikanische Form ist in sehr auffallenden Merkmalen von dieser Gattung verschieden. Sie sind also in Ländern zu Hause, die den Alten zugänglicher waren als uns, und wir finden sie daher häufig bei griechischen und römischen Schriftstellern erwähnt unter dem Namen der zweibeinigen Mäuse, *μῦες δίποδες*, *muves bipedes*. Die Stellen beim Herodot, Aristoteles und Aelian sind die wichtigsten, doch aber so kurz und allgemein gefasst, daß sich die Frage, welche Arten etwa diesen Schriftstellern bekannt gewesen, und was sie von ihren Lebensverhältnissen gehalten, daraus gar nicht beantworten läßt und nur ihre ganz allgemeine Kenntniß des Gegenstandes daraus hervorgeht (¹). Einen etwas höheren Werth als diese Angaben haben die bildlichen Darstellungen solcher Thiere auf Münzen und Tempelverzierungen (wie sie denn hauptsächlich auf den cyrenischen Münzen neben dem Silphium vorkommen), aber man darf wohl schwerlich diese Bilder für treu genug halten, um daraus Thatsachen für die Zoologie ableiten zu können, und auf jeden Fall haben diese Denkmäler viel größere Wichtigkeit für die Frage nach den Beziehungen, in welchen sich die Alten diese Thiere gedacht haben mögen. Das Wenige was sich mir aus der Vergleichung solcher Bilder ergeben hat, werde ich bei den einzelnen Arten bemerken.

Die Stellen bei arabischen Schriftstellern, die diese Thiere unter dem Namen *Aljarbuo* (wovon der nachher in Gebrauch gekommene Namen *Jerboa*) erwähnen und viel Interessantes von ihrer Lebensart berichten, hat Bochart gesammelt, und auch davon findet sich das Wichtigste bei Pallas (Not. f.).

Die erste Spur einer Kenntniß von diesen Thieren in neuerer Zeit findet sich bei Aldrovand (²), der eine ganz erträgliche Abbildung einer fünfzehigen Art unter dem Namen *Cuniculus seu Lepus indicus*, *Utias dictas* liefert. Leider geschieht im Text dieser und einer andren ihr gegenüber stehenden Abbildung keine weitere Erwähnung, als daß (S. 390.) gesagt wird, nach Ovi edo's Bericht gebe es in Westindien große Kaninchenartige Mäuse, die *Utias* genannt würden, indessen die eigentlichen Kaninchen *Cories* hießen.

(¹) Pallas hat diese Stellen (a. a. O.) angegeben und zum Theil in den Noten vollständig mitgetheilt, auch jede nach ihrem Werthe richtig gewürdigt. Nur einen Irrthum (S. 277. Not. c.) will ich beiläufig berichtigen, daß nemlich unter *Echines* nicht Stachelschweine, sondern Stachelmäuse zu verstehen sind.

(²) *Ulyss. Aldrovandi de quadrupedibus digitatis* Lib. II. p. 395.

Dies beweist, daß der Name *Utias* gar nicht zu unserm Thier, sondern zu dem gegenüberstehenden westindischen Thier gehört, welches aber nichts anders ist, als ein *Aguti*, das noch jetzt durch ganz Südamerica *Cotia* ⁽¹⁾ heißt. Hier ist beim Druck höchst wahrscheinlich eine Verwechslung der Holzschritte vorgegangen, wie wir sie in damaliger Zeit so häufig finden, und unserm Thier kommt nichts als die Überschrift *Cuniculus indicus alter* zu. Es ist übrigens eine asiatische Art, die der größeren Varietät des *Jaculus* des Pallas am nächsten kommt.

Olearius, de Bruyn, Lucas und andere vom Morgenlande berichtende Reisende, die Pallas in seiner Abhandlung aufgezählt hat, haben dann dieser Thiere unter meist sehr unbestimmten und gleichgültigen Angaben erwähnt; der einzige Shaw ist etwas ausführlicher, aber sichtlich ungenau, denn er giebt der Art, die er *Jerboa* ⁽²⁾ nennt, nicht weniger als 6 Zehen an den Hinterfüßen und an den Vorderfüßen nur 3, so daß ich Pallas nicht beistimmen kann, wenn er glaubt, es sei hier nur eine Verwechslung von hinten und vorn, wie sich eine ähnliche im Text der einen Aristotelischen Stelle nachweisen läßt ⁽³⁾.

Bald erscheinen auch mehr Abbildungen von *Jerboa*'s. Dergleichen liefert Haym im *Thesaurus britannicus* von einer asiatischen Art, die er zur Erklärung der cyrenischen Münzen anwendet; später Joh. Georg Gmelin in den Verhandlungen der Petersburger Akademie, und sein Neffe Samuel Georg Gmelin in der Beschreibung seiner Reise; ferner Edwards in seinem bekannten Kupferwerk, und Hasselquist in den Acten der Stokholmer

⁽¹⁾ Bei Bomare heißt das leuchtende Insect, bei dessen Glanz diese Thiere gejagt werden, *Acudia*. Der Name *Utias* mag übrigens eine sehr weite Bedeutung haben. So wird z. B. auch das auf Cuba von Herrn Fournier neuerlich entdeckte Nagethier, das Herr Desmarest *Capromys Fournieri* genannt hat, dort mit dem Namen *Utia* belegt.

⁽²⁾ Die andre Art, *Jird*, ist wahrscheinlich ein *Meriones*. Denselben Namen *Dscherd* *Dscherad* führen auch Hemprich und Ehrenberg für die *Meriones*-Arten an.

⁽³⁾ Für die, welche die Pallassehe Abhandlung hier vergleichen, will ich noch beiläufig bemerken, daß Pallas in seinem Vertrauen auf Shaw's Genauigkeit viel zu weit geht, wenn er bloß, weil dieser die langen Hinterfüße des *Daman Israel* mit denen des *Jerboa* vergleicht, ersteren für einen *Dipus* anspricht, da er doch vorher die Erklärung des biblischen *Saphan* durch den *Hyrax* (*Cavia capensis*) so richtig gefunden und Shaw selbst den *Daman* und *Saphan* für einerlei erklärt, was sie auch wirklich sind, nemlich nichts anders, als die von dem capischen *Klipdas* wirklich verschiedene Art: *Hyrax syriacus*.

Akademie (¹). Obgleich fast jeder dieser Schriftsteller eine andre Art vor sich gehabt und abgebildet zu haben scheint, so werden sie doch dieser Verschiedenheit nicht inne und glauben Alle von demselben Thier zu reden, das denn auch noch von Linné als eine einzige und wahre Species unter dem Namen *Mus Jaculus* in das Natursystem eingeführt wird. Die bedeutenden Abweichungen in der Gestalt und in den Verhältnissen der einzelnen Körpertheile blieben also unbeachtet, weil keiner von allen diesen Beobachtern Gelegenheit hatte, den Gegenstand seiner Untersuchung mit den andern Arten in der Natur zu vergleichen. Die Abbildungen mochten wohl nur zu geringe Verschiedenheiten zeigen, die sich auf Nachlässigkeiten des Malers schieben ließen. Erst Buffon ward eines wesentlichen Unterschiedes inne, den die Abbildungen der Einen von denen der Andern hatten, nemlich daß die langen Hinterfüße bald 3, bald 5 Zehen zeigten, und wie wohl er nie auch nur ein Fragment eines solchen Thiers zu sehn bekommen, trennte er (²) die dreizehige Art unter dem Namen *Gerbo* von der fünfzehigen, welcher er den von Messerschmid zuerst angegebnen mongolischen Namen *Alak-daagha* (buntes Füllen) beilegte. Er fehlte aber wieder darin, daß er den beutelhierartigen ostindischen *Tarsier* und Shaw's dunkeln *Daman* (den syrischen *Hyrax*) zu Gattungs-Verwandten der Jerboa's machte und die Zahl der Arten also auf vier festsetzte.

Die von Buffon gegebne Unterscheidung der beiden Hauptarten wurde aber erst bedeutend, als Pallas im Anhang zu seiner Reisebeschreibung (II, p. 706.) die Merkmale beider genau und vollständig nach eigener Beobachtung bekannt machte, und erhielt erst vollen Werth durch die erschöpfende Untersuchung dieses Gegenstandes in der oben erwähnten Abhandlung, die ich als die einzige genügende Vorarbeit zu rühmen habe. In dieser Abhandlung wird nach einer sich mehr auf das Litterarische beziehenden Einleitung ein vollständiger Bericht vom Aufenthalt, der Nahrung und Lebensart dieser Thiere gegeben, sodann folgt die genaue, mit Abbildungen begleitete Beschreibung und den Beschluß macht die Angabe des anatomischen Befundes. In der Beschreibung der fünfzehigen Art, welcher Pallas den Linnéschen Namen *Jaculus* läßt, ergeben sich drei Varietäten: eine

(¹) Die Stellen werden im Verfolg genau angegeben.

(²) *Histoire naturelle* XIII. p. 141.

schr große, eine mittlere und eine kleine. Dies sind aber unleugbar eben soviel verschiedene Arten, wie Pallas selbst auch wohl anzunehmen geneigt war. Denn indem er S. 285. anführt, die von der mittleren Größe wären, als die am weitesten verbreiteten und zahlreichsten wohl als die eigentliche Grundform zu betrachten, fügt er hinzu: *Fateor tamen, hos (mediocris stature Jaculos) ut e particulari descriptione perspici poterit, proportione aurium artuumque, forma capitis, crassitie et rotunditate caudae, quibus omnibus potius Murem Sagittam referunt, ita differre a grandibus et pygmaeis deserti tatarici Jaculis, ut eos fere pro distincta vel hybrida specie declarassem, quum tantae et tam constantes differentiae vix a climate aliisve accidentalibus causis produci posse videantur. Sed debuisse tunc etiam pygmaea a gigantea varietate, licet forma simillima, ob nimiam molis differentiam segregari.*

Der dreizehigen Art giebt Pallas den Namen *Mus Sagitta* und schreibt ihr eine weite Verbreitung durch das südliche Asien und das ganze nördliche Africa zu, ohne weitere Verschiedenheit der Arten zu ahnen oder auch nur Varietäten zuzulassen. Seine Namen-Bestimmung geht in die damals zahlreich erscheinenden systematischen Handbücher über, doch erheben Pennant, Zimmermann, Gatterer, Erxleben und Storr die Jerboa's bald unter diesem, bald unter jenem Namen zu einer eigenen Gattung, bis Schreber den Namen *Dipus* dafür anwendet, der denn bald allgemeine Annahme findet. Jedoch wird nun Alles mit dieser Gattung vereinigt, was sich durch Länge der Hinterfüße nur irgend auszeichnet, also nicht allein der capische Springhase, die Kengruhs und andere springende neuholländische Thiere, sondern auch die von Pallas zuerst unter dem Namen *Mus longipes* und *Mus tamaricinus* genauer beschriebenen Mittelformen zwischen Jerboa's und Ratten, die nicht mehr auf den Hinterbeinen allein sich fortbewegen und die Pallas (S. 276.) eben als Ursache angiebt, warum er aus den Jerboa's nicht eine eigene Gattung machen könne, da sie durch jene zu genau mit den Mäusen verwandt wären.

Inzwischen erhält auch die Kenntniß der Arten einige Bereicherung. Bruce macht nemlich eine Art aus der libyschen Wüste bekannt, die Meyer unter dem Namen *D. abyssinicus* in seiner Übersicht der neuesten zoologischen Entdeckungen auführt, Pennant liefert eine neue Abbildung, die sichtlich keine Copie ist, es wird aber nicht gesagt, wo sich das Original be-

finde. Es ist damals nicht selten geschehn, daß lebende Thiere dieser Gattung nach England, Holland und Frankreich gebracht wurden; die Abbildungen welche Haym, Edwards und Allamand geliefert haben, sind nach solchen Exemplaren gemacht, wahrscheinlich auch die Pennantsche. Seit jener Zeit ist aber meines Wissens kein lebendes Exemplar eines wahren *Dipus* nach Europa gekommen ⁽¹⁾ und alle die in neueren Werken gegebenen Abbildungen, sind sämtlich Copien der älteren und zwar meist der von Pallas gelieferten. Man hat sich dagegen, in Ermangelung der Materialien zu einer speciellen Behandlung, seitdem eifriger damit beschäftigt, die Grenzen der Gattung *Dipus* genauer zu bestimmen und sie zu diesem Behuf in mehrere Gattungen zu zerlegen. Um solche schulgerechte Sonderung hat besonders Illiger großes Verdienst. Nachdem Lacépède und Geoffroy die Kenguruhs als Beutethiere aus der Gattung *Dipus* entfernt, erkannte er zuerst den capischen Springhasen als ein Thier eigener Gattung (*Pedetes*) und sonderte dann die oben erwähnten Halb-Jerboa's (*D. meridianus* etc.) als nicht springende, unter dem Gattungs-Namen *Meriones* ebenfalls davon ab. Zugleich erkannte er die von Pallas angegebenen drei Varietäten für ebensoviele Arten und belegte sie, sowie einige andre ihm verschieden vorkommende Arten mit Namen, unter welchen sie in seiner hier vorgelesenen Abhandlung über die Verbreitung der Säugethiere aufgeführt sind. Er nimmt nemlich sieben Arten der Gattung an:

1. *D. Jaculus* *M. Jaculus* *Var. major* Pall.
2. *D. halticus*..... *M. ———* *Var. media* Pall.
3. *D. pygmaeus*..... *M. ———* *Var. minor* Pall.
4. *D. Sagitta* *M. Sagitta* Pall.
5. *D. bipes*..... *Aegyptian Jerboa* Penn.
6. *D. Locusta* *Gerbo* Allam.
7. *D. abyssinicus*..... *Jerboa* Bruce.

Eine ähnliche Behandlung erfahren die vorliegenden Materialien von den französischen Systematikern, denen man jedoch wohl den Vorwurf

(1) Das neuholländische Thier, welches Blainville 1814 in London sah und *Dipus maximus* nannte, gehört schwerlich dieser Gattung an, und die sehr mangelhafte Beschreibung läßt überhaupt gar keine nähere Deutung zu.

machen darf, daß sie von den Illigerschen Arbeiten, die sie sonst wohl benutzen oder tadeln, für diese Gattung gar wenig Notiz genommen. Herr Fr. Cuvier trennt 1813 den capischen Springhasen unter dem Gattungsnamen *Hélamis* statt *Pedetes*, und dem Namen *Meriones* substituirt Desmarest 1815 den von Olivier früher für eine der bekannteren Arten als specifisch gebrauchten Namen *Gerbillus*. Georg Cuvier (der übrigens die letzte Gattung für entbehrlich hält), erwähnt denn doch wenigstens der Illigerschen Namen in seinem *Regne animal*, doch später im *Dictionnaire des sciences naturelles* bei den Artikeln *Gerboise* und *Gerbille* werden sie wieder mit Stillschweigen übergangen. In diesem, sowie in dem neuesten großen Werk über die Säugethiere (*Mammalogie*) von Desmarest, wo unserm Illiger schon wieder mehr Ehre widerfährt, finden sich nun der *Dipus*-Arten fünf aufgeführt, nemlich folgende:

1. *D. maximus* Blainville, aus Neuholland, nach einem verstümmelten Exemplar sehr flüchtig beschrieben, wahrscheinlich kein *Dipus*.
2. *D. Gerboa* *M. Sagitta* Pall.
3. *D. Jaculus* *M. Jaculus* *Var. major* Pall.
4. *D. brachyurus* *M.* _____ *Var. media* Pall.
5. *D. minutus* *M.* _____ *Var. minor* Pall.

Nach allem diesem ist es wohl einleuchtend, daß die Kenntniß von diesen Thieren selbst, seit Pallas's Entdeckungen, also seit vollen funfzig Jahren fast um nichts zugenommen habe, indem man von keiner einzigen der ihm bekannten Arten mehr erfahren, als er gewußt, und außer diesen auch nicht eine mit Sicherheit unterschiedne neue Art kennen gelernt hat. Zu verwundern ist allerdings, daß der Feldzug der Franzosen in Ägypten nicht auch für diese Gattung einige Aufklärung ergeben hat, doch erklärt sich das Räthsel wohl ziemlich leicht daraus, daß das eigentliche Nilthal, in welchem die französischen Naturforscher damals fast ausschließlichsammelten und beobachteten, äußerst arm an Jerboa's ist, die mehr auf den höheren Ebenen und in den Wüsten ihren Standort haben.

Ausnehmend glücklich für die hiesigen Königl. Sammlungen und die durch dieselben zu gewinnende Belehrung hat es sich gefügt; daß gerade zur selbstigen Zeit, als die Doctoren Hemprich und Ehrenberg Ägypten,

Nubien, Arabien und Syrien bereisten, Dr. Eversmann in Siberien und in der kirgisischen Steppe für uns thätig gewesen ist, ohne welches Zusammenreffen die höchst interessante Vergleichung der Thiere, welche in beiden Continenten die unwirthbaren Hochebenen bewohnen, nicht möglich gewesen sein würde. Diese aber führt zu dem überraschenden Resultat, daß die Faunen von Ägypten, Arabien, Syrien und den nördlicheren asiatischen Steppen nicht nur nicht, wie man sonst glaubte, gleich, sondern in der That jede von der andern ungemein verschieden seien, so daß mit Ausnahme einiger weniger sehr weit verbreiteter Arten, jedes dieser Länder seine ihm ganz eigenthümlichen Thiere aufzuweisen hat. Zwar sind es dieselben Gattungen, die sich in allen diesen flachen und offenen Ländern wiederholen und die Verschiedenheit der Arten stellt sich einer oberflächlichen Betrachtung nicht dar, dennoch zeigt sich diese in so deutlichen und constanten Merkmalen, daß sie selten bezweifelt, nie geradezu geleugnet werden kann.

Die vorliegende Gattung (statt welcher man aber auch irgend eine andre von, ihrer Natur nach, stationären Säugethieren wählen könnte), mag dies beweisen. Wir erhielten aus ihr im Ganzen zehn Arten, nemlich folgende:

- 1) *D. aegyptius* N. Aus den Wüsten längs der Nordküste Africa's, zwischen den Nilmündungen und Cyrene.
- 2) *D. tetradactylus* N. Aus dem Innern der libyschen Wüste.
- 3) *D. hirtipes* N. Aus der Wüste westlich von Sakhara, desgleichen aus der Wüste bei Dougola und aus Syrien.
- 4) *D. Spiculum* N. Aus der Gegend des Altai, am Ob.
- 5) *D. pygmaeus* Ill. *M. Jaculus Var. minor* Pall. Aus der kirgisischen Steppe.
- 6) *D. lagopus* N. Ebendaher.
- 7) *D. Elater* N. Von den Küsten des Aral-Sees.
- 8) *D. platyurus* N. Ebendaher, am Kuwan-Darja.
- 9) *D. Telum* N. Aus der Gegend des Aral-Sees.
- 10) *D. decumanus* N. Vom Ural bei Slatoust.

Wir besitzen also sieben Arten aus Asien, drei aus Africa. Von den ersten sind vier, welche in den gemäßigteren Gegenden gefunden wurden, fünfzig, die aus Syrien und der Gegend von Buchara aber dreizehig. Unter den

africanischen ist dagegen keine fünfzehige, und nur die eine aus der libyschen Wüste sehr sonderbarer Weise vierzehig. Unter allen diesen ist nur eine, die sich auf eine der Pallasschen Arten zurückführen läßt, nemlich die kleinste seiner fünfzehigen, Illigers *D. pygmaeus*, die auch mit den aus Pallas's eigenem Nachlaß durch Willdenow unserm Museum zugekommenen Exemplaren vollkommen übereinstimmt. Die übrigen weichen alle von den Pallasschen Beschreibungen zu bedeutend ab, als daß ein irgend gewissenhafter Zoolog sie damit vereinigen könnte. Überdies hat Pallas aufser diesen Beschreibungen auch noch Ausmessungen aller einzelnen festen Theile, wie sie sowohl an dem lebenden Thier als am Skelett angestellt wurden, mit hinzugefügt und in diesen besonders zeigt sich viel Abweichendes. Doch darf man leider den in den Pallasschen Abhandlungen angegebenen Maassen nicht unbedingt trauen; mancher innere Widerspruch, auf den man stößt, läßt auf Schreibfehler und Nachlässigkeit der Zahlen-Correctur schließen. Bei der offenbaren Manchfaltigkeit, die aber in dieser Gattung Statt findet und nach welcher allein die libysche Wüste drei ganz verschiedene Arten, die kirgisische Steppe deren nicht weniger als fünf aufzuweisen hat, kann es gar nicht befremden, die von Pallas in wieder ganz andern Gegenden beobachteten Arten unter diesen nicht anzutreffen.

Bevor ich nun die einzelnen mir bekannt gewordenen Arten aufzähle, beschreibe und mit den bisher bekannt gewordenen Darstellungen in nähere Vergleichung bringe, scheint es mir nöthig, über die Bildung dieser Thiere im Allgemeinen in Beziehung auf ihre Lebens-Verhältnisse und auf das schon mehrfach berührte Erforderniß einer genauern Charakteristik der Gattung noch Einiges voranzuschicken.

Indem ich nemlich hier zunächst nur von den eigentlichen Springmäusen, den Arten der Gattung *Dipus* im engsten Sinn, reden und die verwandten Gattungen fürerst ausschließen will, zeigt es sich, daß diese Trennung bis jetzt nur auf eine sehr unbestimmte Weise ausgedrückt und also noch nicht vollständig gerechtfertigt worden ist. Hauptsächlich ist die Länge der Hinterschenkel und des an der Spitze zweizeilig behaarten Schwanzes als Merkmal von *Dipus* angegeben, dazu sehr passend von Desmarest der verlängerte einfache Mittelfußknochen, an dessen Ende die mehreren Zehen sich einlenken, als wesentlich unterscheidend für diese Gattung im Gegensatz gegen die andern Mäuse (auch *Meriones*), die so viel Mittelfuß-

knochen haben als Zehen, bezeichnet worden. Allein von allen diesen Merkmalen giebt es sehr allmähliche Abstufungen von *Dipus* zu *Meriones* und das letzte derselben dürfte, da es eine anatomische Untersuchung fordert, in vielen Fällen keine Auskunft gewähren. Es ist also wohl ganz erwünscht, daß die sorgfältigere Vergleichung ein bestimmtes äußeres Merkmal zur leichten Unterscheidung beider Gattungen ergeben hat. Dies besteht darin, daß die ächten *Dipus*-Arten nie mit mehr als 3 Zehen ihrer Hinterfüße den Boden berühren, indessen alle *Meriones* mit 5 Zehen auftreten und immer den vierbeinigen Gang haben, selbst wenn ihre Hinterfüße ansehnlich lang sind.

So wenig nemlich als die Flügel allein dem Vogel das Vermögen geben würden zu fliegen, wenn nicht alle übrigen Theile seines Leibes dieser Bewegungsart gemäß gestaltet wären, eben so wenig reicht die Länge der Hinterschenkel allein zur Sprungbewegung hin und es war voraus zu sehn, daß ein Säugethier, das in aufrechter Stellung eine so wunderbare Schnelkraft seines Sprunges zeigt, wie Bruce und andre Augenzeugen von dem Jerboa rühmen, dem Anatomen manche höchst wichtige Eigenthümlichkeit in der Bildung seiner festen Theile werde zu erkennen geben müssen. In der That fanden sowohl Rudolphi, als Otto, welchen Beiden in Weingeist übersandte Exemplare von *D. aegyptius*, *D. tetradactylus* und *D. hirtipes* zur Untersuchung übergeben werden konnten, diese Vermuthung vollkommen bestätigt. Hier nur Einiges von den vielfachen Merkwürdigkeiten, die sie mir mitgetheilt haben. Fast alle Knochen der hintern Hälfte des Leibes sind an den ausgewachsenen Exemplaren hohl, ohne alle Diploë, dabei spröde und hart, wie Vögelknochen, daher die von so vielen Beobachtern gerühmte zarte Durchsichtigkeit der Tarsen; die Halswirbel sind bei einigen Arten sämtlich, bei andern größtentheils untereinander fest verwachsen, in ansehnlicher Krümmung nach vorn (*Lordosis*), wodurch der Hals, an und für sich schon kurz, sich noch mehr verkürzt, und wodurch der Kopf ohne besondre Anstrengung fixirt wird. Am Schädel fällt die ausnehmend große zum Schlafbein gehörige *Bulla* des Ohrs zunächst auf, die hier mit dem Schädel nicht durch Näthe, sondern durch eine Symphysis vereint, also etwas beweglich ist. Diese und mehrere andre nicht minder wichtige Eigenthümlichkeiten, von welchen Otto in einer besondern Abhandlung Rechenschaft zu geben denkt, stehn alle in näherer oder fernerer Beziehung zu der sonderbaren Fortbewegungsart, die keinesweges mit dem schwerfälligen Hüpfen der Kenguruhs

übereinstimmt, sondern die von allen Beobachtern älterer und neuerer Zeit mit dem Springen der Heuschrecken verglichen wird. Jeder Sprung beträgt nemlich mehrere Körperlängen und kann bei einiger Anstrengung so vergrößert werden, daß man, nach den ungefähren Angaben, sein höchstes Maafs auf etwa zwanzig Körperlängen festsetzen darf. Dabei ist die Gewandtheit so groß, daß ein wohldressirter Windhund, den Bruce in einem mäfsig geräumigen Hofraum auf ein Jerboa losliefs, immer eine Viertelstunde zu thun hatte, ehe er des armen Thierchens mächtig wurde; daher auch die Araber, um ihre Hunde zur Antilopenjagd geschickt zu machen und sie auf schnelle Wendungen zu dressiren, ihnen häufig diese Thiere zu jagen geben.

Wir finden bei allen warmblütigen Thieren die Schnelligkeit der Fortbewegung im umgekehrten Verhältniß zur Complication der Bewegungs- Werkzeuge. Die Hufthiere, besonders das Pferd, unter den Vögeln der Straufs und die andern Laufvögel mit den mancherlei Abstufungen in der Ausbildung der Hinterzehe, liefern dafür auffallende Beweise. Auch die Springmäuse zeugen dafür, denn ihre Fufsbildung gehört zu der einfachsten die wir kennen. Die 3 Zehen, die sich durch tiefe Gelenke mit dem einfachen Mittelfufsknochen verbinden, haben in der Regel nur zwei Phalangen und sind ungemein kurz. Sie haben keine Seitenbewegung und können sich nur gleichzeitig bewegen. Die mittlere ist meistens um ein Geringes länger als die seitlichen. Beim Lauf berührt nur die äußerste Spitze des Nagelgliedes den Boden und hier liegen mindestens eine, oft drei- und vierfache Pelotten von elastischer Knorpelmasse übereinander. Die Kralle selbst, grade und pfriemenförmig, ist im rechten Winkel auf das Nagelglied eingefügt und kann so beim Springen auf keine Weise hinderlich werden. Die ganze Unterseite der Zehen ist mit steifem Borstenhaar dicht besetzt, das gewöhnlich nach hinten an Länge zunimmt, den Fuß vor jedem Gleiten beim Aufspringen sichert und vermöge seiner Elasticität zum Abschnellen gewifs viel beiträgt. Einige Arten, die deshalb vier- oder fünfzehig genannt werden, haben am Tarsus noch 1 oder 2 Afterzehen, die an eigenen dünnen Mittelfufsknöchelchen sitzen und mit zwei Phalangen und einer Kralle frei an den Tarsus angedrückt sind, aber mit der Spitze nie weiter als bis an die Wurzel der eigentlichen Zehen reichen, also nie den Boden berühren. Wo nur eine Afterzehe ist, da sitzt sie aufsen am Tarsus. Es ist also auch hier der Daumen, der fehlt. Die ungemein starken Beuge-

muskeln finden an den harten und knorrigen Ober- und Unterschenkelbeinen, so wie an dem verhältnißmäßig großen Becken vielfache Ansatzpunkte, daher der Umfang des Leibes am größten um die Hüften, und zwar um so mehr, als sich auch hier starke Muskeln zur Bewegung des Schwanzes befinden. Die ersten Schwanzwirbel haben ansehnlich breite und lange Querfortsätze, und soweit diese reichen, ist der Schwanz so unwachsen, daß es schwer ist, seinen Anfang genau zu bezeichnen. Hierauf beruht eins der auffallendsten Merkmale im Habitus der Springmäuse. Der Schwanz ist meist um etwas, zuweilen um vieles länger, sehr selten um etwas kürzer als der Leib, und gegen das Ende an beiden Seiten mit längerem Haar von bunter Färbung zweizeilig bewachsen, was ihm große Wirkung bei der Richtung des Sprunges, die noch in der Luft geändert werden kann, aber auch zugleich die Ähnlichkeit mit dem befiederten Ende eines Pfeiles giebt, die sich in den Namen dieser Thiere so häufig angedeutet findet.

Die Vorderfüße sind ungemein kurz, in der Regel werden sie um das sechsfache von der Länge der Hinterfüße übertroffen, sie scheinen aber an dem lebenden Thier noch kürzer, weil es beim Sprung die Vorderfüße dicht an den Leib zieht und unter dem Haar fast versteckt. Es sitzen an ihnen allemal vier Zehen mit Krallen und eine Daumwarze, die bald mit, bald ohne Kralle gefunden wird, daher die große Verschiedenheit in der Angabe der Vorderzehen, deren der eine 4, der andre 5 gezählt haben will. Die Krallen sind nur von mäßiger Länge, aber gekrümmt und scharf, zum Geschäft des Grabens geeignet.

Eine ausgezeichnete Kopfform erleichtert vollends das Auffassen des generischen Habitus. Der Kopf ist nemlich breit, mit flacher Stirn und kurzer, stumpf abgeschnittener Schnauze. Alle Sinneswerkzeuge verrathen eine hohe Entwicklung, das Auge ist groß und lebhaft, die Ohren sind nie kurz, bei einigen Arten länger als der Kopf, ungemein dünn behaart, am lebenden Thier durchscheinend, die Nasenlöcher weit und in ansehnlichem Umfang nackt, die Bartborsten zahlreich und von ausnehmender Länge; die mittelsten, welche allemal weiß sind, haben nicht selten die Länge des ganzen Leibes.

Die Bedeckung des Körpers besteht aus einem ungemein weichen und seidenartigen, aber kurzen Haar, in dessen Färbung alle Arten auf eine auffallende Weise übereinstimmen. Auf der Rückenseite ist nemlich alles Haar

am Grunde blau-grau, wird dann isabellfarbig und hat schwarze oder dunkelbraune Spitzen. Die Unterseite, so wie die innere Seite der Extremitäten ist blendend weiß. Die einzige Verschiedenheit, die sich findet, beruht in der Ausdehnung des Schwarz an den Haarspitzen. Ist dessen viel, so erscheint der ganze Balg dunkler, und auf dem Rücken bilden sich von den zusammengedrängten Haarspitzen wellenförmige Queerbinden. Ist des Schwarzen wenig oder gar nichts, so tritt die reine Isabellfarbe hervor, wie besonders an den kleineren Arten der Fall ist, die die arabischen Schriftsteller daher auch sehr passend den Gazellen (nemlich der *Dorcas*) gleichgefärbt nennen. Die dunklere Seitenfarbe des Leibes wird bei allen Arten von einem hellen Streifen unterbrochen, der sich im Bogen von der Schwanzwurzel gegen den Bauch an der Außenseite der Schenkel hinaufzieht. Bei einigen Arten ist dieser Streif rein weiß, und wenn die Rückenhaare dunkle Spitzen haben, noch von ihnen nach oben mit einem eleganten schwarzen Rand begleitet, der auf manchen Abbildungen, z. B. der von Edwards, übermäßig und unnatürlich stark und breit vorgestellt wird. Die jüngeren Individuen haben diesen Streif immer schwächer, bei manchen Arten aber bildet er sich nie deutlich aus. Der Schwanz hat oben die hellere Rückenfarbe, ist unten weißlich und endigt sich in eine rein weiße Spitze, vor welcher aber gewöhnlich noch ein breiteres oder schmaleres dunkelschwarzes Band die ohnehin schon angenehme Form der Schwanzspitze noch zierlicher macht.

Bei dieser großen Übereinstimmung in der Färbung lassen sich begreiflicher Weise die Merkmale zur Unterscheidung der Arten von ihr nicht hernehmen, wie bisher so häufig geschehen ist. Das innerhalb der Gattung Variable, den Arten aber constant Beibehaltende, liegt dagegen allein in den Körper-Verhältnissen, wie ich mich vollkommen überzeugt habe, da es mir möglich gewesen ist, von den mehrsten Arten drei bis vier, von einigen sogar acht bis zehn Exemplare untereinander zu vergleichen. Es ist die Länge und Größe der Ohren, die Länge der Tibien und Tarsen (deren Verhältniß wegen ihrer frühen Ausbildung und Erhartung als sehr constant angenommen werden darf), die Länge und Bildung der Zehen und endlich die Länge des Schwanzes, auf die es hauptsächlich ankommt. Die Krallen an der Daumenwarze, die Behaarung an der Unterseite der Zehen, die Deutlichkeit des Seitenstreifs und die Färbung der Schwanzspitze, können als Neben-

kennzeichen zu Hülfe genommen werden. Die Zahl der Afterzehen giebt die Unterabtheilungen der Gattung, und wo sie vorhanden sind, können von ihrer Länge und von der Höhe ihrer Insertion sehr bestimmte spezifische Merkmale hergenommen werden. So lassen sich, trotz der großen Ähnlichkeit aller Arten untereinander, doch sehr scharfe und bestimmte Diagnosen der Species geben, wie ich weiter unten zeigen werde.

Die Springmäuse leben in ziemlich künstlichen Bauen unter der Erde, die Pallas und Bruce genau beschrieben haben und die manche Ähnlichkeit mit den Hamsterbauen zu haben scheinen, z. B. die doppelte Öffnung (Auslauf und Fall-Loch), die geräumigere Binnenkammer u. s. w. Unsre Reisende stimmen in ihren Berichten darin mit Pallas überein, daß die Jerboas in der libyschen Wüste sich in den Ebenen von festerem Boden, doch auch zuweilen im gemischten Sande, nie aber im Flugsande oder felsigen Terrain aufhalten. In Gegenden, wo sie Überschwemmungen ausgesetzt wären, finden sie sich nicht, und selbst in den Hochebenen wählen sie kleine Anhöhen am liebsten zu ihrem Aufenthalt. Die Hauptöffnung des Baues (der Auslauf) geht in schräger Richtung hinein, vor demselben liegt die von der Schnellkraft der Hinterfüße weit hinausgeschleuderte Erde. Ist das Thier im Bau, so zeigt sich die Röhre verstopft; ein Bau mit offener Röhre ist leer. Dem Auslauf gegenüber liegt, nach Pallas, noch eine andre Röhre, die nicht ganz bis an die Oberfläche durchgeht, sondern noch mit einer dünnen Rinde verschlossen ist, die das Thier, von Feinden in seinem Baue bedrängt, leicht durchbricht, um sein Heil in der Flucht zu suchen, daher die arabischen Schriftsteller der Wohnung des Jerboa vier Öffnungen zuschreiben nach der Richtung der vier Winde, eine jede unter besonderem Namen, deren einer eine mit Erde bedeckte Öffnung bezeichnet, worüber Bochart das Weitere zusammenstellt. Eine Bestätigung dieser Angabe geht auch aus den Berichten unsrer Reisenden hervor, denn nicht selten glückte es den sie begleitenden Beduinen, die Springmäuse in ihren Bauen durch lange, gerade Gerten so zu beängstigen, daß sie plötzlich ganz unerwartet an einem entfernten Ende zum Vorschein kamen. Dasselbe erfolgte beim Einblasen von Rauch.

Es sind übrigens nächtliche Thiere, die sich bei Tage nicht freiwillig aus ihren Höhlen entfernen. Dr. Eversmann sah in der kirgisischen Steppe das Lager nicht selten von vielen dieser Thiere umringt, und beschreibt den

Anblick ihrer Sprünge im Mondschein als ungemein belustigend für die ganze Reisegesellschaft.

Pallas spricht sehr bestimmt von ihrem Winterschlaf (S. 292.) und dafs sie keinen Vorrath sammeln, in der Gegend von Astrachan aber schon Mitte Februars wieder zum Vorschein kommen. Bei Thieren, die so sehr eine gleichmäfsige Temperatur verlangen, dafs sie eben so wenig die Sonnenhitze, als die durch Verdunstung entstehende Wärme-Abnahme an regnigen Tagen ertragen, und an solchen mitten im Sommer mit eingerolltem Leibe in Schlaf fallen, klingt diese Meinung sehr wahrscheinlich; doch scheint mir der vermeintliche Winterschlaf nicht mit dem asphyctischen Zustand der Murmelthiere und Billiche verglichen werden zu können. Pallas wundert sich selbst, sie zuweilen in sehr kalten Nächten in so lebhafter Bewegung gesehn zu haben; Eversmann sah die grösste Menge dieser Thiere und in besondrer Lebhaftigkeit in der Nacht vom 11^{ten} zum 12^{ten} November in einer kalten Gegend, am Aral-See, als dort schon alle Flüsse längst zugefrozen waren. Hemprich und Ehrenberg haben uns die mehrsten Springmäuse von ihrem ersten unglücklichen Streifzug in die libysche Wüste gesandt, den sie im November und December 1820 angestellt hatten, und sie erwähnen dieser Thiere nie anders als unter Bezeugung ihrer grossen Lebhaftigkeit. Es ist also unleugbar mehr Trockenheit als Wärme, welcher sie bedürfen, kein eigentlicher Winterschlaf, sondern Torpidität durch Feuchtigkeit der Atmosphäre, der sie zuweilen im Winter, aber gewifs nicht in allen Gegenden unterliegen. Alle die Gegenden, die sie bewohnen, vom 20^{sten} bis 53^{sten} Grad N. Br. sind in ihren Temperatur-Verhältnissen eben so verschieden als übereinstimmend in der fast beständigen Trockenheit ihrer Luft.

Die Nahrung der Springmäuse besteht, nach Pallas, in dem Kraut der salzigen Steppengewächse und in Liliaceen. Letzteres bestätigen besonders unsre Reisenden. Eversmann fand die Zwiebeln von Tulpen in ihrem Magen und Ehrenberg die Stengel von Liliengewächsen in Menge vor ihren Höhlen zerstreut. Alle diese Nachrichten wurden uns bisjetzt nur beiläufig gegeben; genauere Angaben behielten sich die Reisenden zu eigener Mittheilung vor.



Systematische Übersicht der Gattung *DIPUS*.

Sie gehört der Ordnung der Nager an und kann mit den beiden Gattungen *Pedetes* (*Helamys*) und *Meriones* zu einer eignen Familie vereinigt werden, der man mit Illiger den Namen der langbeinigen Nager (*Macropoda*) geben mag. Jedenfalls ist die Verwandtschaft dieser Familie zu der der wahren Mäuse (*Murina*) sehr nahe, so daß beide an den Grenzen der Gattungen *Mus* und *Meriones* fast ineinander verfließen.

Die Gattungs-Kennzeichen bestehen in Folgendem:

Der Backenzähne sind an jeder Seite oben und unten 3 (zusammen 12), seltner im Oberkiefer jederseits 4 (zusammen 14). Dieselben sind nur äußerlich mit Schmelz überzogen und haben fein-höckerige Kronen, deren Vertiefungen aus der Seiten-Ansicht am meisten zum Vorschein kommen. Die Vorderzähne sind lang und schmal, mit gewölbter Vorderfläche und bogiger Schneide.

Der Kopf ist von mässiger Grösse, mit flacher Stirn, weit auseinander stehenden grossen lebhaften Augen, stumpfer nackter Schnauze, sehr langen Bartborsten und länglich zugerundeten, sehr dünnbehaarten, fast durchscheinenden Ohren.

Die Vorderfüsse erscheinen im Verhältniß zur Leibesgrösse ebenso auffallend klein, als die Hinterfüsse in allen ihren Gliedern unverhältnißmässig gross sind. Eine besondere Dicke des Hinterleibes und die Stärke der Keulen vermehren das Misverhältniß zwischen dem Hinten und Vorn.

An dem stark heraustretenden Bürzel fügt sich ein ungemein langer, Anfangs dünnbehaarter, gegen die Spitze mit längerem, zweizeilig gestelltem Haar bewachsener Schwanz.

Der Zehen sind vorn fünf, deren innere sehr kurz, aber meistens mit einem Nagel versehen ist; der Hinterzehen, die den Boden berühren, sind immer nur drei, an einem einfachen hohlen Mittelfußknochen befestigt; ihre Unterseite ist mit starken Borsten, die des Nagelgliedes mit

mehreren Schwielen-Lagen bewachsen (vergl. oben S. 144. und Abbildung *Tab. VII. : die Schwielen nach Hinwegnahme der Borsten*); aufer ihnen finden sich bei gewissen Arten eine, häufiger zwei kleine, den Boden nicht berührende Afterzehen, jede an einem eignen Mittelfufsknöchelchen befestigt.

Das Haar ist fein, weich, dicht, glatt anliegend, mit seidigem Glanz.

Die Farbe der Rückenseite, ist bei allen Arten aus Rostgelb und Grau zusammengesetzt, in denselben vielfachen Mischungen und feinen Übergängen, wie bei der Gattung der Hasen, vom reinen Isabell bis zum dunkeln Mäusefahl, auch wechselnd an Intensität nach Alter und Jahreszeit.

Die Bauchseite ist immer rein weiß und diese Farbe herrscht auch an der Vorderseite der Tarsen und an der Aufsenseite der Keulen, wo sich meist ein von der Farbe des Rückenhaars scharf und geradlinig begrenzter weißer Streifen nach der Schwanzwurzel hinzieht. Weiß ist auch die Spitze des Schwanzes, gleich hinter derselben aber das Haar dunkel, gewöhnlich schwarz, in größerer oder geringerer räumlicher Ausdehnung. Wo die schwarze Farbe sehr tief und der Haarwuchs entschieden zweizeilig ist, bildet sich deutliche Pfeilzeichnung.

Diese Übereinstimmung aller Arten in Gestalt und Färbung macht natürlich die Unterscheidung derselben und die Bestimmung ihrer wesentlichen Kennzeichen sehr schwierig. Doch begegnet das aufmerksamer vergleichende Auge noch festen Merkmalen genug, um durch sie die Verschiedenheit der Arten auch wörtlich ausdrücken zu können. Diese beruhen hauptsächlich auf folgenden Punkten: 1) der oben berührten Verschiedenheit der Zahl und Bildung der Hinterzehen; 2) der Körpergröße im ausgewachsenen Zustand; 3) der Länge der Ohren; 4) der Zeichnung der Schwanzspitze; 5) einzelnen merkwürdigen Abweichungen von der generischen Färbung; 6) den constanten Längen-Verhältnissen der einzelnen Glieder. Auf diese Punkte gründet sich die folgende systematische Diagnostik aller mir bekannt gewordenen Arten, in welcher ich, um mich und den Leser der beschwerlichen Angabe der Ausmessungen in Zollen und Linien zu überheben, die Bestimmungen der oben erwähnten Längen-Verhältnisse in einem gemeinsamen Maafs, nemlich in Zwölfttheilen der Leibeslänge (von der Spitze der Schnauze bis zur Schwanzwurzel) wiederzugeben versucht habe.

† *Hinterfüsse ohne Afterzehen.*

1. D. SAGITTA Gmel.

Leibeslänge (siehe oben) 6 Zoll; *Ohren* von der halben Länge des Kopfes; (*) *Schwanz* 13:12, mit nicht ganz deutlicher Pfeilzeichnung, dessen Spitze 1 Zoll lang weiß, vor derselben 1 Zoll lang schwarz (**); *Fuße* (*Tarsen und Zehen zusammengenommen*) 5:12, mit fast gleich langen Zehen; *Farbe* graugelb, nach dem Hinterrücken dunkler.

Mus Sagitta Pall. *Glir.* p. 306. tab. XVI.

Lebt in den hügeligen Gegenden Sibiriens, zwischen dem Don und der Wolga, auch am südlichen Theile des Irtsch.

2. D. AEGYPTIUS Hempr. et Ehrenb. (Tab. I.)

Leibeslänge $6\frac{1}{2}$ Zoll; *Ohren* $\frac{2}{3}$ der Kopflänge; *Schwanz* $13\frac{1}{2}$:12, mit deutlicher Pfeilzeichnung, die Spitze 1 Zoll weiß, vor derselben $1\frac{1}{2}$ Zoll schwarz; *Fuße* 5:12, auf der Sohlenseite mit braunem Haar bewachsen, auch das längere Borstenhaar unter der Zehenwurzel dunkelbraun, gegen die Spitze der Zehen weiß; die Zehen selbst von fast gleicher Länge; *Farbe* gelblich-ashgrau.

Dipus Gerboa Desmarest *Mammalog.* n. 509.

Mus aegyptius Hasselquist *Act. Holm.* 1752. XIV. p. 123
tab. IV. fig. 1. et *Itin. Palaest.* p. 198. (***)

Egyptian Jerboa Pennant *Hist. of Quadrup.* Vol. II. p. 427.

Gerboa Edwards *Gleanings of nat. hist.* I. tab. 219.

Cuniculus s. Lepus indicus Aldrovand. *Quadrup.* p. 395.

Gerbo ou Gerboise Buffon *Hist. nat.* XIII. p. 143.

(*) Zur genaueren Verständigung über die Maasse erkläre ich noch, 1) dafs die Länge des Schwanzes immer von der Stelle, wo sein kürzeres Haar unter dem längeren Rückenhaar hervortritt, bis zur Spitze des letzten Wirbels (also der Haarbüschel nicht mit) gemessen ist; 2) dafs die Kopflänge von der Nasenspitze bis zum ersten Halswirbel gilt; 3) dafs die Länge des Fußes vom Haeken bis zur Nagelspitze der Mittelzehe gedacht ist. Feinere Ausmessungen kleinerer Glieder, der Zehen, Phalangen, Nägel u. s. w. dürften sich zu den Diagnosen eben nicht eignen und können auch nur am Skelet angestellt werden.

(**) So giebt es Pallas im Text an, die Abbildung stimmt damit nicht wohl, sie zeigt des Schwarzen viel mehr, als des Weissen.

(***) Eine genauere Beurtheilung der zu dieser Art angeführten Stellen, findet sich in den hinten angeführten Noten 1. 2. 4. 5. und 6.

Findet sich in Ägypten am untern Nil-Lauf, desgleichen im nördlichen Theil Arabiens (*), vielleicht auch in Tunis (**).

3. D. LOCUSTA Illig.

Leibeslänge $6\frac{1}{2}$ Zoll; Ohren viel länger als die Hälfte des Kopfes; Schwanz $14\frac{1}{2}:12$; das Übrige wie bei der vorigen Art oder nicht zu bestimmen.

Gerbo Allamand. Buffon Hist. nat. Suppl. VI. p. 265. (**)

4. D. TELUM N. (Tab. II.)

Leibeslänge $5\frac{1}{3}$ Zoll; Ohren zugerundet, klein, weniger als ein Drittheil der Kopflänge; Schwanz $13:12$, ohne alle Pfeilzeichnung, das längere Haar an dessen Seiten ist nur gegen die Spitzen schwarz; Fuß $4\frac{1}{6}:12$, Mittelzehe länger als die seitlichen; Farbe gelblich-ashgrau mit vielem Schwarz (der Haarspitzen) untermischt, erste Hälfte des Schwanzes und Außenseiten der Unterschenkel isabellfarbig ohne schwarze Punkte. Hinterseite der Tarsen und Borstenhaar der Zehenwurzel braun.

Aus der kirgisischen Steppe; von Herrn Dr. Eversmann Ende Aprils 1821 entdeckt.

5. D. LAGOPUS N. (Tab. V.)

Leibeslänge 5 Zoll; Ohren zugerundet, $\frac{1}{3}$ der Kopflänge; Schwanz $12\frac{1}{2}:12$, mit schwacher Pfeilzeichnung an der Oberseite, die Spitze $\frac{3}{4}$ Zoll schneeweiß, vor derselben $1\frac{1}{3}$ Zoll mattbraun; Füß $5\frac{3}{4}:12$, die Zehen sehr langgestreckt, alle von gleicher Länge, an der Unterseite mit sehr langen weißen Borsten bewachsen, auch die Unterseite der Tarsen weiß. Farbe sehr hell, fast rein isabell, nur auf dem Hinterrücken mit einigen schwärzlichen Wellenlinien von den dunkleren Haarspitzen, der weißse Keulenstreif sehr breit und blendend weiß.

An den Ufern des Aral-Sees; von Herrn Dr. Eversmann.

6. D. HIRTIPES N. (Tab. IV.)

Leibeslänge 5 Zoll; Ohren mäfsig, etwas über halbe Kopflänge; Schwanz $16:12$, mit deutlicher Pfeilzeichnung oben und unten, die weißse Spitze $\frac{3}{4}$ Zoll, vor derselben $1\frac{1}{2}$ Zoll braun; Füß $5\frac{1}{2}:12$, Zehen mäfsig

(*) Diese Art läßt sich ohne große Mühe zähmen und gewöhnt sich unter gehöriger Sorgfalt sogar an unser nordisches Klima. Von sechs Individuen, die Herr Professor Ehrenberg lebend aus Ägypten mitbrachte, erhalten sich vier seit länger als zwei Jahren gesund und munter, die zwei andren starben im Sommer 1827.

(**) S. Note 6.

lang, die mittlere die längste, die Borsten an deren Unterseite schmutzig weiß und besonders lang unter dem Nagelglied, das sie ganz überwachsen. Die Unterseite der Tarsen mit einer schmalen braunen Längslinie. Farbe matt gelbgrau, mit dunklen Wellenlinien über der ganzen Rückenseite, von welchen auch der Keulenstreif nicht rein ist.

Vom oberen Nil-Lauf von Syene bis Dongola. Eine Entdeckung der Herren DD. Hemprich und Ehrenberg, die diese Art Anfangs mit dem Namen *D. MACROMYSTAX* belegten. Die längsten Barthaare reichen nemlich mit ihren Spitzen bis an die Schwanzwurzel, doch findet sich eine ähnliche Länge auch an andern Arten dieser Gattung.

†† Hinterfüsse mit einer (äußern) Aferzehe.

7. D. TETRADACTYLUS N. (Tab. III.)

Leibeslänge $5\frac{1}{3}$ Zoll; Ohren von der ganzen Länge des Kopfes; Schwanz 12:12 (genau von der Länge des Leibes), mit deutlicher Pfeilzeichnung, an der Spitze $\frac{3}{4}$ Zoll weiß und ebensoviel schwarz; Fufs $4\frac{1}{2}$:12, mit dunkelgefärbter Sohle (Hintersöte), Mittelzehe ansehnlich länger als die seitlichen, Zehenballen ungemein stark und hoch, nur schwach von den Zehenborsten bedeckt; Farbe des Mittelrückens gelbgrau mit vielem Schwarz untermischt, die fast reine Isabellfarbe der Seiten setzt sich ziemlich scharf in einer von den Ohren bis fast zur Schwanzwurzel reichenden graden Linie von der dunkleren des Mittelrückens ab.

The Jerboa of the Cyrenaicum, Bruce *Travels* Vol. V.
p. 121. (*)

Dipus abyssinicus, Meyer *Übers. d. zool. Entdeckungen* S. 82.
Bis jetzt ist diese Art nur in der libyschen Wüste gefunden worden.

††† Hinterfüsse mit zwei Aferzehen.

8. D. JACULUS Gmel.

Leibeslänge 7 Zoll; Ohren von der ganzen Länge des Kopfes; Schwanz 18:12 (anderthalb Leibeslängen) (**), mit sehr entwickelter und gesättigter Pfeilzeichnung, die weiße Spitze 1 bis $1\frac{1}{2}$, das schwarze Band

(*) S. Note 11.

(**) In den Pallaschen Ausmessungen (*Glir.* p. 296.) ist die Angabe von der Schwanzlänge des Weibchens: 0.9 offenbar ein Druckfehler und statt dessen 10.9 zu lesen.

2 Zoll lang; Fufs $5\frac{1}{2}:12$, mit schwärzlicher Sohle, Mittelzehe länger als die seitlichen, Zehenballen deutlich, Zehenborsten schwach; Farbe graugelb, die Seiten der Schenkel hellgelb.

Mus Jaculus, *Var. major*, Pallas *Glor. p.* 292. *tab.* XX.

Cuniculus Pumilio saliens, J. Georg Gmelin *Comm.*

Acad. Petropol. 1754 et 55. *p.* 351. *tab.* XI. (*)

Cuniculus saliens, S. Gottl. Gmelin *Reise durch Rußland* 1770. *I.* *p.* 26. *tab.* 2.

Mus saliens, Haym *Thesaur. britann.* *II.* *p.* 149. *tab.* 17.

Mongul, Vieq d'Azyr *Syst. anat. des anim.*

Dipus Alagtaga, Olivier *Bullet. d. l. soc. philom.* *nr.* 50.

Hält sich in den Thonsand-Ebenen der tatarischen Wüste, zwischen dem Dniepr und Ob, auch jenseits des Baikal, auf.

9. D. DECUMANUS N. (Tab. VI.)

Leibeslänge 9 Zoll; Ohren beinahe von der Länge des Kopfes; Schwanz $12:12$, mit schmaler Quaste, 2 Zoll Weiß, $2\frac{1}{2}$ Zoll Schwarz; Fufs $4\frac{2}{3}:12$, mit brauner Sohlendecke, langer Mittelzehe, wenigem und kurzem Borstenhaar; Färbung graugelb mit Hinneigung zum Olivenfarbigen, Spitzen der Ohren weiß.

Aus der Gegend von Slatoust am Ural, von Herrn Dr. Eversmann gesandt.

10. D. SPICULUM N. (Tab. VII.) (**)

Leibeslänge 7 Zoll; Ohren beinahe von der halben Kopfgröße; Schwanz $9\frac{1}{2}:12$, mit sehr breiter Quaste und starker Pfeilzeichnung, 1 Zoll Weiß, $1\frac{1}{2}$ Zoll Schwarz; Fufs $5\frac{3}{4}:12$, mit schwärzlicher Sohle, Mittelzehe viel länger als die seitlichen, die Zehenballen außerordentlich hoch und von sehr langen Borsten überwachsen; Färbung graugelb, ausgezeichnet durch Schwärze der Schnauze und weiße Spitze der Ohren.

Aus der Gegend von Barnaul am Ob, im N. W. des Altai-Gebirges, von Herrn Dr. Gebler gesandt.

11. D. HALTICUS III.

Leibeslänge $4\frac{1}{2}$ Zoll; Ohren $\frac{3}{4}$ der Kopfgröße; Schwanz $13\frac{1}{3}:12$, mit wenig ausgebildeter Quaste und undeutlicher Pfeilzeichnung, kaum an

(*) S. Note 7. 8. 9. und 10.

(**) Durch einen Irrthum ist auf die ersten Abdrücke dieser Tafel statt des wahren Namens der Name *Jaculus* gesetzt worden, welches ich zu berichtigen bitte.

der äussersten Spitze weiss; Fufs $4\frac{1}{2}:12$, Mittelzehe um Weniges länger als die seitlichen; Färbung die des D. JACULUS.

Mus Jaculus, *Varietas media*, Pallas *Glir.* p. 285. et 297.
In der mongolischen Steppe, jenseits des Baikal.

12. D. PYGMAEUS III. (Tab. VIII.)

Leibeslänge $4\frac{1}{3}$ Zoll; Ohren $\frac{2}{3}$ der Kopflänge; Schwanz $12\frac{1}{2}:12$, mit deutlicher Pfeilzeichnung, obgleich nur $\frac{1}{2}$ Zoll Weiss an der Spitze und 1 Zoll Schwarz; Fufs $4\frac{1}{3}:12$, Mittelzehe ansehnlich überragend, Zehenborsten sehr kurz; Färbung durch nichts ausgezeichnet.

Mus Jaculus, *Varietas minor*, Pallas *Glir. l.c.* p. 296.

Dipus Acotion Pallas *Zoogr. rosso-asiat. I.* p. 182.

In der kirgisischen Steppe und (nach Pallas) überall mit dem JACULUS (Nr. 8.)

13. D. ELATER N. (Tab. IX.)

Leibeslänge $4\frac{1}{4}$ Zoll; Ohren von der Länge des Kopfes; Schwanz $15:12$, mit sehr bestimmter Pfeilzeichnung, die Spitze $\frac{1}{2}$ Zoll weiss, dann 1 Zoll dunkelbraun und noch ein weisser Ring von $\frac{1}{2}$ Zoll, der vorzüglich an der Unterseite auffällt; Fufs $4\frac{2}{3}:12$, Mittelzehe stark überragend, Zehenborsten unmerklich; Färbung die gewöhnliche, nur durch die Breite des Keulenstreifes ausgezeichnet.

Aus der kirgisischen Steppe, von Dr. Eversmann gesandt.

14. D. PLATYURUS N. (Tab. X.)

Leibeslänge $3\frac{1}{4}$ Zoll; Ohren über $\frac{2}{3}$ der Kopflänge; Schwanz $10:12$, nur an der Basis rund, dann lancettförmig abgeplattet, mit breitem Knorpelrand der Schwanzgräte, in der Mitte 4 Linien breit, gegen die Spitze allmählig schmaler und in ein zweitheiliges Büschelchen dunkelbrauner Haare endend; Fufs $4:12$, die Zehen sehr kurz, die mittlere die längste, mit starken Springballen, fast ohne Borsten; Färbung der Rückenseite die gewöhnliche, die der Unterseite und Füsse schmutzig graugelb.

Am Flusse Kuwan-Darja, unweit seines Ausflusses in den Aral-See, vom Dr. Eversmann entdeckt.

Ich habe es für dienlich gehalten, die Bemerkungen, durch welche ich die Deutung der älteren Angaben auf gewisse der hier aufgezählten Arten rechtfertigen zu können glaube, nicht unter den Text zu setzen, weil sie zu vielen Raum erforderten und lasse sie hier unter den oben eingeschalteten Nummern folgen als

Kritische Noten.

1) Hasselquist entdeckt in Ägypten im Jahr 1751 eine Art der Gattung *Dipus* und beschreibt sie in einem Aufsatz, datirt Smyrna den 14^{ten} November desselben Jahres, der in den schwedischen Abhandlungen vom Jahr 1752 (14^{ter} Band S. 129 und ff. der deutschen Übersetzung) abgedruckt ist. Beschreibung und Abbildung sind gleich schlecht, und sie müssen einander, wie auch bei den andern Schriftstellern meistens der Fall ist, gegenseitig ergänzen. Die in der Beschreibung gegebenen Maafse werden durch die Abbildung hinreichend widerlegt: der Kopf 1 Zoll, Leib $2\frac{1}{2}$ Zoll, Hinterfüße 3 Zoll, Schwanz 9 Zoll u. s. w. Welch ein Unding in diesen Verhältnissen! Die Abbildung hat dagegen: Kopf 1 Zoll, Leib $2\frac{1}{4}$, Hinterfüße $2\frac{1}{2}$, Schwanz 5 Zoll; doch ist sie sehr ungeschickt und roh, nach einem ausgestopften Exemplar gezeichnet. Kaum bleibt ein Zweifel, dafs dieses Thier unser *D. aegyptius* sei, so sehr stimmen Fundort (die Berge um das Nilthal neben den Pyramiden), Körperverhältnisse, besonders Ohren und Tarsen (die nach dem Bilde erstere $\frac{3}{4}$, letztere $1\frac{1}{4}$ Zoll halten) und Färbung mit ihm überein. Die Beschreibung in Hasselquist's Reise nach Palästina ist blofse Wiederholung der ersten Angabe und enthält durchaus nichts Neues oder Berichtigendes, obgleich sie acht Jahre später erschien.

2) Pennant's *Aegyptian Jerboa* (*History of Quadrupeds Vol. II. p. 427.*) mufs ebenfalls zu *D. aegyptius* bezogen werden, denn die Verhältnisse stimmen hier am besten; nämlich Länge des Leibes von Nase bis Schwanz $7\frac{1}{4}$ ", des Schwanzes 10", Hinterfüße (wahrscheinlich ist der Tarsus allein gemeint) $2\frac{1}{3}$ ". Seine Exemplare waren also im Leibe $\frac{1}{2}$ ", im Schwanz über 2" länger als unsre. Vielleicht könnte man sie als einerlei mit *Allamands Gerbo* bei Buffon annehmen, mit welchem sie in ihren Verhältnissen besser übereinzustimmen scheinen; doch ist dafür kein vollgültiger Grund vorhanden, da die Ohrenlänge nicht angegeben ist, die hier entscheiden könnte. Es ist indessen noch nicht als ausgemacht anzusehn, ob dieser *Gerbo Allamands* (*D. Locusta* N.) nicht einerlei mit dem *D. aegyptius* sei. Leider sagt Pennant nicht, woher die Exemplare, die er lebend in London sah, gekommen waren, doch läfst der Name, den er giebt, schliessen: aus Ägypten.

3) Desselben Schriftstellers *Siberian Jerboa* (*ibid. p. 429.*) ist gleichbedeutend mit *Mus Jaculus* Pall. Auch Pennant nimmt die drei Varietäten davon an, und was er von der Lebensart sagt, ist ganz aus Pallas abgeschrieben. Aber seine Abbildung der grössten Varietät ist abweichend und scheint nach einem ausgestopften Exemplar gemacht zu sein. Sie stellt das Thier auf beiden Hinterfüßen schreitend dar, in einer sehr gereckten Stellung. Die im Text angegebenen Maafse: Leibeslänge $8\frac{1}{2}$ ", Schwanz 10", stimmen weder mit dem *Jaculus*, noch mit unserm *Decumanus*, noch mit der Abbildung selbst. Der Schwanz ist hier im Verhältniß zu kurz, und die weifse Spitze, die nach dem Text nur 1" messen soll,

aber den vierten Theil der Schwanzlänge einnimmt, offenbar zu lang und zu breit. Die ganze Angabe und das Kupfer haben also wenig Werth, denn auch die Tarsenlänge, Entfernung der Afterzehen u. s. w. paßt nicht zu den übrigen Maafsen.

4) Edwards *Gerboa* (*Gleanings of natural history I. tab. 219.*) stellt unverkennbar unsern *D. aegyptius* vor. Im Text sind keine Maafsen gegeben, da wegen derselben auf die Abbildung (in natürlicher Gröfse) verwiesen wird. Diese scheint auch sehr tren und ist nach einem lebenden Exemplar, das in London war, und auf welchem vielleicht auch Pennants Kenntniß dieser Art beruht, entworfen. Die Dimensionen dieser Abbildung stimmen fast vollkommen mit unsern Exemplaren; besonders charakteristisch sind die kurzen Ohren und die langen Tarsen. Der Lendenstreif ist zu schwarz, überhaupt das Colorit zu dunkel gehalten. Übrigens gehört die ganze Darstellung offenbar zu den bessern.

5) Aus Aldrovand's Abbildung (*Cuniculus indicus*) ist nicht viel zu machen, obgleich sie nicht geradezu schlecht zu nennen ist. Sie ist fünfzehig, die Afterzehen sitzen aber so niedrig, den Mittelzehen so nahe, wie bei keiner mir bekannten Art; die Tarsen sind so dick, die Zehen so grob und mit so runden Klauen, dafs der Zeichner hier einer grofsen Nachlässigkeit verdächtig wird, und also, obgleich er den Totalhabitus gut aufgefaßt hat, für die Einzelheiten nicht so grofsen Glauben verdient, dafs man daraufhin aus seinem Bilde eine neue Art machen dürfte. Ist die Art fünfzehig gewesen, so paßt sie am besten zu dem eigentlichen *Jaculus*, nach der Gröfse und nach den meisten Verhältnissen. Dann sind aber die Ohren zu klein. Es ist mir aber überhaupt wahrscheinlicher, die beiden äufseren Zehen seien von dem Zeichner, der gewöhnlicheren Fußbildung bei den Nagethieren gemäß, hinzugedacht, und dann paßt das ganze Bild sehr gut auf den *D. aegyptius*.

6) Buffons Beschreibung der beiden hier gehörigen Arten: *Gerboise* und *Alaglagu* (VIII. p. 141 u. ff.) ist ganz aus den damals bekannt gewordenen Angaben von Hasselquist, Edwards und Gmelin entlehnt und enthält nichts Eigenes. Die Abhandlung von Allamand dagegen, die in dem 6^{ten} Supplementband des Buffonschen Werkes S. 262. eingeschaltet und mit Abbildungen begleitet ist, gründet sich auf eigne Anschauung und Untersuchung eines von Tunis nach Amsterdam gesandten lebenden Exemplars. Die Abbildungen sind nach diesem gemacht und stellen keine irgend erheblichen Abweichungen vom *D. aegyptius* dar. Aber die Maafse, welche Allamand von dem im Kabinet zu Leyden enthaltenen Exemplar (das er wahrscheinlich nur im Irrthum mit jenem lebenden für einerlei halt), angeht, weichen so sehr von der Abbildung und den Maafsen aller mir bekannten Arten ab, dafs ich es nicht wagen kann, es einer derselben zuzugesellen und dafs ich lieber mit Illiger es einstweilen als eine eigene Art (*D. Locusta*) aufstelle, um die Aufmerksamkeit der Systematiker dafür rege zu erhalten. Leider hat Allamand die Maafse nicht ganz vollständig gegeben, z. B. nur den ganzen Hinterschinkel (zu 5½ Zoll!) gemessen, nicht aber den Fuß allein, was entscheidender sein würde. Auch über das Vaterland laßt er uns ungewiß.

7) Hayms Abbildung und Beschreibung im *Thesaur. britann. II. p. 149. tab. 17.* lassen ziemlich vollständige Deutung zu. Sie sind nach dem Leben, und wenn auch nicht künstlich, doch sichtlich treu gemacht. Dr. Sherard hatte, dem Haym zu gefallen, zum Behuf der Erklärung jener bekannten cyrenischen Münze, einige Exemplare aus Aleppo kommen lassen. Zahl und Stellung der Zehen, Länge der Ohren, Gröfse des Leibes und

Schwanzes, alles dies paßt zu Pallas *Jaculus major*. Das Abweichende ist allein, daß von dem weissen Keulengstreif nicht die Rede ist und auch die Abbildung keine Spur davon zeigt, was indessen, da es ein fast allen Arten gemeinsames Kennzeichen betrifft, das sich zuweilen leicht verwischt, nicht für sehr erheblich gehalten werden kann, so wenig wie das andre, daß die buschige Schwanzspitze $1\frac{1}{2}$ Zoll weifs ist, mit einer etwa $\frac{1}{2}$ Zoll breiten schwarzen Binde in der Mitte, indessen diese Maafse sich umgekehrt verhalten sollten. Deshalb eine eigene Art daraus zu machen, würde sich wenigstens nicht wohl rechtfertigen lassen.

8) Shaw führt in seinen *Voyages dans plusieurs provinces de la Barbarie et du Levant II. p. 321.* der französischen Übersetzung, zwei nahe verwandte Thiere an. Er fand sie beide in großer Zahl im Sahara, doch auch von der zweiten Art in der Nähe von Oran. Die erste heifst *Jird* und ist deutlich ein *Meriones*, mit fast gleich langen, sämtlich gleichgebildeten fünfzehigen Füfsen und kürzerem stark behaarten Schwanz. Für die Unterscheidung der Species sind die Angaben: Gröfse einer Ratte, etwas zugespitzter ganz behaarter Kopf, runde und hohle Ohren, unten weifs, oben fahl (*fauve*), der Schwanz kürzer als bei der gemeinen Ratte, aber stärker behaart — wohl zu unvollständig und schwankend. Man könnte nur auf *M. libycus* Hempr. muthmaßen. Möglich bleibt aber doch, daß es eine eigene Art sei.

Die zweite Art heifst *Jerbóa* oder *Yerbóa*, weiterhin auch *Jerbóa de Barbarie*, und trägt alle Kennzeichen eines *Dipus*. Sie hat die Gröfse und Farbe der ersten von Shaw erwähnten Art, aber stumpfen Kopf, mit platter haarloser Schnauze (*les naseaux plats et dégarnis, étant presque de niveau avec la bouche*), worin sie, sagt Shaw, von der Art aus Aleppo, die Hayn beschrieb, abweicht. Die sehr kurzen Vorderfüfse haben nur drei Zehen (sollte er wohl recht zusehn haben?), die Hinterfüfse sind fast von der Länge des Leibes und haben jeder vier Nägel und zwei Spornen, wenn man diesen Namen den zwei kleinen Klauen geben kann, die einen Zoll über dem Fufse sitzen. Der Schwanz ist so lang als der Leib, gelblich von Farbe und hat gegen das Ende ein Büschel von langem Haar. Er ist gut zu essen, springt auf den Hinterfüfsen mit Hülfe des Schwanzes, lebt in der Erde u. s. w. So sichtlich die ganze Beschreibung sehr oberflächlich und z. B. in Angabe der Hinterzehen falsch ist, so ergibt sich doch aus der Beobachtung der beiden Aferzehen, deren Entfernung von den andern sogar angegeben wird, daß es eine fünfzehige Art gewesen sein müsse, und da uns eine solche aus Nord-Africa noch nicht bekannt ist, so liefse sich daraus auf eine neue, der Sahara eigene Art, schliefen. Sollte aber Shaw nicht vielleicht, in Ermangelung eigner hinreichender Beobachtung, diesen Punct aus Hayn supplirt haben? —

9) Joh. Georg Gmelin beschreibt im 5^{ten} Bande der *Nov. Comment. Acad. Petropolitanae* von den Jahren 1754 und 1755. p. 351. eine Art *Dipus*, die er am oberen Laufe des Argnu gefunden, unter folgenden Kennzeichen: der Leib 6 Zoll lang, der Schwanz $8\frac{1}{2}$, die Ohren $1\frac{1}{2}$; der Haarbüschel am Schwanz ist erst weifs, gegen die Spitze tief schwarz, und zuweilen an der äußersten Spitze wieder weifs. An den Hinterfüfsen sind vier Zehen, von denen drei den Boden berühren, die vierte aber einen Zoll höher als diese eingefügt ist. Pallas, der den Gmelinen überhaupt nicht sehr gewogen ist, tadelt die letzte Angabe

(*Glir.* p.285.) geradezu als falsch, indem es eine solche vierzehige Art, wie er bestimmt versichern könne, in jener Gegend Asiens nicht gebe, und es ist wohl möglich, daß Gmelin hier nicht genau genug gewesen, aber Aufmerksamkeit verdient sie auf jeden Fall wegen unsers *D. tetradactylus*, von dem diese Art freilich in den Maassen zu sehr abweicht, als daß man sie für identisch halten könnte. Die Abbildung (*tab.IX. Cuniculus pumilio saliens*) ist leider so schlecht, daß daraus für die Frage, ob eine innere Afterzehe vorhanden ist, nichts entnommen werden kann. Dagegen dient sie den in der Beschreibung angegebenen Maassen zur vollkommenen Bestätigung, und diese stimmen so vortrefflich zu den Verhältnissen des Pallaschen *Jaculus major* (der gleich an den langen Ohren kenntlich und eben deshalb schon von Strahlenberg *Lepus volitans* genannt worden ist), daß es schwer ist, sich der Vermuthung zu erwehren, es sei derselbe hier gemeint, und Gmelin habe die innere Afterzehe übersehn. Zwei Arten, die eine vier-, die andre fünfzehig, und beide in allen Dimensionen so gleich, das wäre in der That auffallend, noch dazu gerade aus derselben Gegend, in welcher Pallas zwanzig Jahr später so sorgfältige Untersuchungen anstellte. Ungenau, wie diese, sind nun überdies auch Gmelins andere Arbeiten, namentlich die Beschreibungen der übrigen asiatischen Thiere in dieser Abhandlung, und so kommt zu den äußeren Gründen des Zweifels noch ein innerer, der vielleicht der stärkste ist. — Des ältern Gmelins *Cuniculus saliens* bleibt also zum *D.Jaculus* gestellt und wird keine neue Art.

10) Diese Meinung bestätigt sich noch durch Vergleichung der freilich eben so unzuverlässigen Angaben des jüngern Gmelin (Samuel Gottlob Gmelins *Reise durch Rußland, Petersb. 1770. Erster Bd. S.26 und ff. sub III.*). So wie die Beschreibung fast nur Übersetzung jener Abhandlung des Oheims ist, so scheint auch die Abbildung, die er liefert, wie nach demselben Exemplar gemacht zu sein, das sie nur von einer andern Seite darstellt. Und hier kommt nun die einzige unter diesen Umständen sehr wichtige Abweichung vor, daß dem Thiere zwei Afterzehen ausdrücklich (jedoch ohne Rüge des Fehlers in des ältern Gmelins Beschreibung) zugeschrieben werden, obgleich gar nicht angedeutet wird, daß irgend eine spezifische Verschiedenheit zwischen den beiden Thieren statt finden solle, die überdies auch ganz aus derselben Gegend herkommen. Hieraus wird also sehr wahrscheinlich, daß das von den beiden Gmelinen angedeutete Thier kein andres, als das nachmals von Pallas genauer beschriebene, der *Dipus Jaculus major*, sei. Dabei darf man freilich auch nicht vergessen, daß alle damaligen Schriftsteller (vor Pallas und Buffon) von einer spezifischen Verschiedenheit der Springmäuse keine Vorstellung haben, und nur eine Species davon annehmen.

11) Bruce, *Travels to discover the sources of the Nile, Vol. V. Appendix (Select specimens of natural history)* 1790. p.121. beschreibt eine Art *Dipus*, unter Beifügung eines Bildes, die nachher von Meyer in der *Übersicht der neuesten zoologischen Entdeckungen*, S.82. unter dem Namen *D. abyssinicus*, als eine von allen früher bekannten verschiedene dargestellt worden ist. Darin hatte Meyer Recht, nur der Beiname ist schlecht gewählt, denn Bruce sagt nirgends, daß er dies Thier in Abyssinien gefunden, sondern nur, daß es in der Wüste vorkomme, und die genauere Beschreibung fängt er mit den Worten an: *The Jerboa of the Cyrenaicum is 6 inches and a quarter in length etc.* Er hat es also aus der Küsten-Gegend, was noch aus dem Nachherigen bestätigt wird,

wo er (S. 127.) erzählt, wie die Araber in Tripolis ihre Jagdhunde auf dies Thier abrichten, um sie zum Gazellenfange geschickter zu machen. Dieser Fundort aber ist hier wichtig, weil er gleich die Identität mit einer der andern in der libyschen Wüste vorkommenden Arten vermuthen läßt. In der That kann ich nicht anders als die Bruce'sche Art für unsern *D. tetradaetylus* halten. Sie hat, nach Bruce, $6\frac{1}{4}$ Zoll Länge, der Schwanz mißt genau ebensoviel, die Ohren haben $\frac{3}{4}$ Zoll. Diese Maafse, von denen nachher besonders das erste des Leibes und der Füße, auch auf eine andre, aber noch weniger bestimmte Art gegeben werden, bedürfen einer Berichtigung, die nur aus der Abbildung genommen werden kann. Bruce sagt nämlich, das Thier, so wie es in der Zeichnung stehe, habe $6\frac{1}{4}$ Zoll Länge, es würde aber reichlich $\frac{1}{2}$ Zoll länger sein, wenn man es gleich nach dem Tode ausstreckte. Hier sind also die Füße mitgerechnet. An einem andren Orte heifst es: von dem weifsen Streif an den Keulen bis zum Auge sind 3 Zoll, und von demselben bis zur Spitze der Zehen ebensoviel. Dies ist sehr unbestimmt, da nicht gesagt wird, ob vom Anfange, der Mitte oder dem Ende des Streifs gemessen werden soll, giebt auch kein richtiges Maafs, da nach der Abbildung der Leib des Thieres unnatürlich gestreckt ist. Dimensionen einzelner Theile werden zwar gegeben, aber sehr undeutlich, ungenau und nachlässig; so soll z. B. die Nase $\frac{3}{4}$ Zoll über dem Unterkiefer vorragen (also $\frac{3}{4}$ der Kopflänge, was unmöglich ist). Es ist also nicht viel darauf zu geben. Der Kopf wird indessen zu 14 Linien angegeben, die Entfernung des Augenwinkels von der Schnauze 6 Linien. Aus diesen Gröfsen lassen sich die andern nach der Abbildung einigermaßen ermitteln und danach hätte der Schwanz die angegebene Länge 6 Zoll, die Tibien fast 2", die Tarsen $1\frac{1}{2}$ ". Diese Maafse stimmen schon ziemlich zu unserm *D. tetradaetylus*, nur die Ohren erscheinen kürzer, doch ganz von derselben Form, die Bruce überdies auch genau beschreibt. In der Färbung stimmt der *D. tetradaetylus* ganz mit den Bruce'schen Angaben, die Schwanzspitze ausgenommen, von welcher Bruce nicht deutlich angiebt, wie weit sich das Schwarz ausdehne. *A beautiful feather of long hair, the middle white, the edges jet black*, das paßt allenfalls, wenn er den Schwanz von der Unterseite beschn hat, wo mehr weifs ist. Die Abbildung aber, die die Oberseite zu sehn giebt, hat Schwarz und Weifs in derselben Vertheilung, wie der *D. tetradaetylus*, nämlich eine etwa 1 Zoll lange rein weifse Spitze und vor derselben 1 bis $1\frac{1}{2}$ Zoll schwarz.

Der Hauptpunct betrifft nun die Zehenbildung. Hier heifst es wörtlich: *He has four toes on his hind-foot and a small one behind his heel, where is a tuft of hair coloured black. The forefoot hath three toes only.* Das Erste ist hier von Meyer so verstanden, als wären zusammen fünf Zehen an den Hinterfüßen, wovon vier den Boden berührten und eine die Afterzehe wäre. Dies streitet aber durchaus gegen die Bildung des Dipus-Fufses, und darum ist es viel natürlicher, Bruce's überhaupt (selbst in der Orthographie) nachlässige Schreibart so zu verstehen, dafs im Ganzen nur vier Zehen da seien, von welchen der eine kleine (statt und ein kleiner) hinter dem Hacken, wo ein Büschel schwarzer Haare steht. Hier ist mit Hacken offenbar nur die hintere Seite des auftretenden Fufses in der rohen Vorstellung und nicht der wahre Hacken gemeint, denn dieser hat nie Haarbüschel und auch auf der Abbildung ist der schwarze Haarbüschel hinter dem Insertionspunct der Zehen angedeutet. Nun aber ist es eins der auszeich-

nenden Merkmale des *D. tetradactylus*, dafs die Haare an der Hinterseite des Tarsus schwarz sind, und wie bei den andern Arten, so werden sie auch hier hinter den Zehen dichter und länger. Es wird also aus diesem Grunde die Identität beider Arten schon sehr plausibel. Dagegen läfst sich wieder anführen, dafs die Abbildung die im Text erwähnte Afterzehe gar nicht zeigt, weder an der inneren noch äufseren Seite des Tarsus. Das ist aber nur der Nachlässigkeit des Zeichners und der Schwierigkeit zuzuschreiben, ein so kleines dicht anliegendes Zehenknöchelchen in einer verkleinerten Abbildung genügend hervorzuheben. Dabei sind aber, was von Wichtigkeit ist, in der Abbildung nur drei auftretende Zehen angedeutet, was die obige Meinung bestätigt, indem es viel wahrscheinlicher ist, dafs von dem Zeichner eine Afterzehe, als dafs eine Mittelzehe überselm wurde.

Dieses alles zusammengenommen, läfst nun den ziemlich sicheren Schlufs zu, dafs hier der *Dipus tetradactylus* gemeint sei, und es bleibt von allen Zweifeln nur einer nicht gelöst, nämlich der über die Verschiedenheit der Ohrenlänge, deren Maafs sowohl in der Beschreibung als in der Abbildung gleich, und zwar kürzer angegeben wird, als dieser Theil beim *D. tetradactylus* ist. Doch scheint eine so geringe Differenz von etwa einem Viertel der Länge an einem Theil, der überhaupt so schwer genau zu messen ist, und von einer überhaupt so unsicheren Autorität angegeben, nicht hinreichend, um die Aufstellung der Bruceesen Art, als einer neuen, zu rechtfertigen, noch dazu, da deren Fundort derselbe ist, aus welchem wir jene uns genau bekannte Art erhielten.

12) Die sonderbare Art Feldmäuse, *Jerboa* genannt, die Olearius in der *persianischen Reisebeschreibung* (im 6^{ten} Buch Cap. 19.), als von ihm bei der Stadt Terki gesehen, erwähnt, ist zu kurz beschrieben, als dafs sich über die Species etwas mit Sicherheit sagen liefse. Der Fundort indessen, die angegebene Gröfse, die Länge der Ohren, und der weifse Endbüschel des Schwanzes lassen kaum zweifeln, er habe entweder den ächten *Jaculus* oder unsern *D. decumanus* vor sich gehabt.





Dipus aegyptius H. & E.

aus Unter - Aegypten



Dipus Telum Licht.
aus der Kirgisischen Steppe.

Nach dem Original Licht. Jussieu, Berlin 1813.

Nach dem Original Naturgem. u. Schöner v. F. v. Schöner.



Dipus tetradactylus Licht.
aus der libyschen Wüste.

Nach dem Original Licht. Jussieu, Berlin 1813.

Nach dem Original Naturgem. u. Schöner v. F. v. Schöner.



Dipus hirtipes Licht.
Nubien.

Zeit im Königl. Ich. Institut Berlin 1827.

Nach der Naturgem. u. Lithogr. v. F. A. Schmar.



Dipus lagopus Licht.
Steppe am Aral-See.

Zeit im Königl. Ich. Institut Berlin 1827.

Nach der Naturgem. u. Lithogr. v. F. A. Schmar.



Dipus decumanus Licht.
vom Ural.



Dipus Spiculum leibt.
Siberien

Nach dem Original von Justus Beron 1793.

Nach der Naturgem. u. Schöner F. Lehmann



Dipus pygmaeus jllig.
Kirgisische Steppe.

Nach dem Original von Justus Beron 1793.

Nach der Naturgem. u. Schöner F. Lehmann



Dipus Elater Licht.

Siberien.

Nach dem Königl. Bild. Johann Hecken 1822.

Nach dem. Naturgem. u. Naturg. v. F. L. Schmidt.



Dipus platyurus Licht.

Kirgisische Steppe.

Nach dem Königl. Bild. Johann Hecken 1822.

Nach dem. Naturgem. u. Naturg. v. F. L. Schmidt.

Über die
Verhältnisse in den Dimensionen der Krystallsysteme,
und insbesondere des Quarzes, des Feldspathes, der
Hornblende, des Augites und des Epidotes.

Von
H^{rn}. WEISS.

[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 3. Febr. 1825.]

§. 1.

Der streng geometrische Begriff irgend eines Krystallsystems ist nächst der naturhistorischen Kenntniß der Gattung, welcher dasselbe zukommt, noch von höherem Interesse für die Wissenschaft insofern, als wir zu hoffen berechtigt sind, mit Hülfe desselben einer künftigen physikalischen Theorie der unorganischen Gestaltung vorzuarbeiten. Es beruht aber der strenge geometrische Begriff eines Krystallsystems, wenn er klar auf sein einfaches Element zurückgebracht wird, auf nichts andrem, als auf der Kenntniß des Verhältnisses auf einander rechtwinkliger Linien, von welchen alle übrigen Theile und Eigenschaften des Systemes abhängen. Winkelangaben reichen allerdings hin zur naturhistorischen Unterscheidung; aber für die physikalische Theorie des Krystallbaues sind sie kein schiekliches Element. Der Winkel entsteht erst in der erstarrenden Masse durch die ihn spannenden Linien, durch ein bestimmtes Verhältniß in Sinus und Cosinus, sey es des ganzen Winkels, wenn er ein einfacher, sey es seiner Hälften, wenn er ein symmetrisch zusammengesetzter ist; er selbst ist ein sekundäres Erzeugniß dieser Fundamentalgrößen.

Die Spannung keiner von beiden der im rechten Winkel auseinander tretenden Linien aber ist möglich ohne den innern Gegensatz einer jeden in sich und in ihrer Verlängerung jenseit des rechten Winkels, ohne daß sie gleichsam auf diesen ihren Gegensatz selbst sich stütze. Deshalb bildet die Natur keinen Krystallwinkel einzeln für sich, sondern nur gleichzeitig meh-

rere im Gegensatz nach entgegengesetzten Seiten der spannenden Linien, und es werden die nach auswärts gekehrten Schenkel des Winkels nichts anders als die Radien zu den innerlich gegebenen Sinussen und Cosinussen, und sind gleichfalls abgeleiteter, als diese. Die Thätigkeit in den auf einander rechtwinklichen Linien, in ihrem gegenseitigen Verhältniß zu einander, ist das erste, womit die Bildung anhebt; der Radius, als die die Endpunkte der Katheten verbindende Hypothenuse, wird erst durch sie bestimmt und eingesetzt; in jenen liegen natürliche Einheiten, im Radius nicht. In diesen Worten sind, wie mich dünkt, zugleich mit dem Gepräge der physikalisch einfachsten und nothwendigen Betrachtungsweise der Krystallelemente, auch die rechtfertigenden Gründe der Sprache ausgedrückt, deren ich mich bisher überall bediente, auch wo sie von der gewöhnlichen etwas abwich; die letztere hat lediglich in der einmal eingeführten Form der Tabellen ihren Grund und Ursprung, für welche man den Radius = 1 gesetzt hat, anstatt etwa Sinus oder Cosinus = 1 zu setzen. Wenn nun aber von einem Krystallwinkel die Rede ist, und die ihn hervorbringenden Kräfte und Gesetze in der Richtung des Sinus und des Cosinus liegen und wirken, so ist es physikalisch nicht gleichgültig, sondern unpassend, das Verhältniß, welches zwischen diesen beiden Linien in Beziehung auf den Winkel selbst zu denken ist, unzuliegen in das freilich ihm gleiche Verhältniß von Tangente und Radius, von Radius und Cotangente; denn dies verändert mit dem Ausgangspunkt der Betrachtung die Richtungen, wenn gleich nicht das quantitative Verhältniß unter den betrachteten Größen. Der Ausgangspunkt der Betrachtung soll der rechte Winkel bleiben, in welchem Sinus und Cosinus sich kreuzen; nicht der Punkt, in welchem Radius und Cosinus, oder zwei Radien sich schneiden; die Sinus- und Cosinuslinien sollen nicht allein in ihrem richtigen Verhältniß unter einander, sondern auch in ihren wahren Richtungen fort und fort gedacht werden.

§. 2.

Das reguläre oder sphäroëdrische Krystallsystem, als dessen Grundgesetz die Gleichheit dreier rechtwinkliger Axen, jedem Zweifeln unangreifbar, feststeht, liefert uns eben dadurch schon eine natürliche Bürgschaft sowohl für die Richtigkeit unseres allgemeinen Grundsatzes, dafs überall in den unter einander rechtwinklichen Linien, und in nichts an-

drem, die wahren Elemente der Krystallbildung liegen, die Winkel aber samt und sonders eine sekundäre Abkunft aus ihnen haben, als auch für das Begründete der Hoffnung, die wir hegen, dafs es möglich sey, auch bei den übrigen Systemen zu einer gleichen Strenge und Naturgemäßheit ihres geometrischen Grundbegriffes zu gelangen, wie sie dem Begriff dieses Systemes selbst eigen ist.

Was das erstere anlangt, so ist es völlig evident, dafs der Grundlage dieses Systems, der Gleichheit dreier unter einander rechtwinkliger Dimensionen, das Gepräge der höchsten, unübertreffbaren Einfachheit aufgedrückt ist; demnächst aber tritt auch die Art und Weise der Abhängigkeit aller Winkel, die diesem Systeme zukommen, von seinem Grundgesetz, an ihm auf die lehrreichste Weise ans Licht; denn seine Winkel erhalten ihren wahren strengen Ausdruck überhaupt nicht durch die Zahl der Grade, Minuten und Sekunden, welche nur annäherungsweise, und nicht mit geometrischer Schärfe das auszusprechen vermögen, was sie ausdrücken sollen, sondern lediglich durch den rein geometrischen Ausdruck der sie spannenden Linien; und es ist vollkommen evident, dafs z. B. der Neigungswinkel der Flächen des regulären Octaëders nur der ist, für dessen Hälfte sich verhält der Sinus zum Cosinus, wie $\sqrt{2}$ zu 1. Drücken wir ihn aber in Zahlen der Grade, Minuten, Sekunden und Theile der Sekunden aus, so ist es unmöglich, ihn jemals vollkommen richtig oder geometrisch streng auf diesem Wege auszudrücken; das Verhältniß des Mafstabes zu dem zu messenden ist ein irrationales.

Aus der Gleichheit dreier unter einander rechtwinkliger Dimensionen, als der einfachst denkbaren Grundlage eines Krystallbaues, folgt aber zunächst, dafs in den Verhältnissen $1 : \sqrt{2} : \sqrt{3}$ sich darstellt das Verhältniß jener drei Grunddimensionen zu den mittleren zwischen je zwei, und den mittleren zwischen je drei derselben, und zwar beim Würfel in der obigen angegebenen Folge $1 : \sqrt{2} : \sqrt{3}$, beim regulären Octaëder in der umgekehrten $1 : \sqrt{\frac{1}{2}} : \sqrt{\frac{1}{3}} = \frac{1}{1} : \frac{1}{\sqrt{2}} : \frac{1}{\sqrt{3}}$. Von diesen neuen Gröfsen sind aber wiederum einige auch rechtwinklich auf einander, oder auf einer der drei ersten; nemlich auf jeder der drei Grunddimensionen sind rechtwinklich zwei der mittleren zwischen je zwei, und auf je drei der letzteren ist rechtwinklich eine mittlere zwischen je drei. Daraus entsteht, dafs schon bei diesen ersten Schritten der Entwicklung das reguläre System rechtwinkliche Linien

in sich erhält im Verhältniß $1:\sqrt{2}$, und $\sqrt{2}:\sqrt{3}$. Wir haben anderwärts schon erörtert, auf was für Gröfsen die weitere Verfolgung eines solchen Ganges der Betrachtung führt, indem wir immer die mittleren aufsuchen zwischen den schon gegebenen. Wenn wir damit die Rücksicht verbinden, welche der gefundenen wieder rechtwinklich werden auf schon gekannten, so möchte dies eine passende Vorbereitung seyn zur Erforschung der innern Dimensionsverhältnisse auch in andern Krystallsystemen (¹).

Denn wenn wir nun gewahr werden, wie oft und in weleher Mannichfaltigkeit von Substanzen und Mischungen die Natur das reguläre Krystallsystem, unverkennbar in seiner vollkommenen Strenge, hervorbringt; wie es vielleicht keine Substanz giebt, die nicht in eine Mischung mit eingiege, weleche unter dem Gesetz des regulären Systems krystallisirt: so ist uns damit unverkennbar verbürgt, dafs irgend ein innerer Zusammenhang statt finden muß zwischen den Krystallsystemen, welche dieselben Substanzen in anderen Verbindungen annehmen, und dem regulären, diesem festen Stützpunkt unserer strengeren geometrischen Kenntniss irgend eines Systems. Eine jede Substanz nimmt ja doch ihre ganze Natur mit hinüber in jede Mischung, die sie eingeht, und in jede Gestaltung, die sie darin erleidet und erwirbt! so muß ja auch zwischen den verschiedenen Gestaltungen, deren sie in den verschiedenen Verbindungen theilhaftig und fähig wird, ein bestimmtes inneres, wenn auch noch so verborgenes Band statt finden; und so dürfen wir hoffen, vom regulären Systeme aus den Faden aller strengen geometrischen Verhältnisse der übrigen Krystallsysteme zu finden.

Es ist von vielen Seiten her überaus wahrscheinlich geworden, dafs die Verhältnisse der elementarsten Linien der Krystallgestalt Verhältnisse von Quadratwurzelgröfsen sind; ein starkes Argument dafür ist das reguläre System selbst; denn alle seine abgeleiteten Lineargröfsen bekommen Werthe von Quadratwurzelgröfsen, während die Fundamentalgröfse die Einheit ist. Aus der Gleichheit wiederum der drei rechtwinklichen Grunddimensionen geht dieses Verhältniß für alle übrigen Dimensionslinien her-

(¹) Am überraschendsten und einfachsten zeigt seine Dimensionsverhältnisse abgeleitet aus denen des regulären Systems der Staurolith. Es würde uns aber die Übereinstimmung der Winkel weniger genügen, wenn nicht seine beiderlei Zwillingskrystalle die vollkommene Bürgschaft leisteten, dafs dem wirklich so ist.

vor. Es liegt unverkennbar in der Natur des Raumes selbst, daß die einfachste Erscheinung der Gröfsen in der Linearausdehnung die als Quadratwurzelgröfse ist. Und es ist eine gewifs beachtungswerthe Empfehlung einer durchweg auf solche Grunddata sich stützenden Methode: daß ihr jeder Krystallwinkel in aller Strenge geometrisch construirt wird, ohne daß Tabellen oder irgend ein zufälliges Hülfsmittel dabei concurriren, so vielmehr, daß die Frage nach der Eintheilung in Grade, Minuten, Sekunden u. s. w. eine ganz auferwesentliche bleibt.

Auch das möchte noch eine vorläufige Lehre seyn, die sich aus der Betrachtung des regulären Systems ziehen läßt: daß das Krystallisirende seinen Raum von seinem Innern aus gleichförmig construirt und beherrscht, unabhängig von einem Mittelpunkt der Wirkung aufer sich, und daß daher dem inneren Gesetz der krystallinischen Gestaltung die kosmischen oder planetarischen Einflüsse fremd sind, welche den verschiedenen Richtungen im Raume einen spezifischen Unterschied beilegen. Die Krystallbildung folgt einem solchen Unterschiede nicht. In drei unter einander rechtwinklichen Richtungen verhält sich das im regulären System krystallisirende vollkommen gleich; jene Differenzen also haben an seinem Gestaltungsgesetz keinen Theil.

§. 3.

Wenn wir nun auch von denjenigen Krystallsystemen, die vom regulären abweichen, die genaueste Kenntniß ihrer letzten Grundlagen aufzufinden uns bestreben, so concentrirt sich die Wichtigkeit einer solchen die geometrische Strenge anstrebenden Kenntniß unläugbar vorzugsweise auf diejenigen Fossilien, welche für die Zusammensetzung der Erde selbst die wichtigsten sind. Das Interesse, das der Quarz einflößt, wird dann in dieser Beziehung gewifs hinter keinem anderen zurückbleiben; das Problem, das er dem Krystallforscher gibt, als ein Hauptproblem anzusehen, gebietet die ausgezeichnete Stelle, die er unter den unorganischen Bildungen der Erde einnimmt; überdem noch charakterisirt die Einfachheit seiner Mischung ihn als ein Elementarproblem, welches unter den ersten zu lösen wäre, wo irgend vom Zusammenhang zwischen Mischung und Gestaltungsprinzip die Rede seyn soll.

So halten wir uns denn auch überzeugt: das Verhältniß der Längensrichtung c zu den drei unter sich gleichen Querrichtungen a ist es, worin

die Angel der Quarzstructur sich dreht. Bekanntlich war die Häüy'sche der Wahrheit schon sehr genährte Annahme, in unsre Sprache übersetzt, $a : c = \sqrt{5} : \sqrt{6}$; oder wenn wir statt der gröfseren Querdimensionen a des Dihexaëders die kleineren s im Verhältnifs gegen die Längendimension c angeben,

$$s : c = \sqrt{5} : \sqrt{8}$$

Die Messungen von Malus (¹), ohnstreitig die zuverlässigsten unter den bisher bekannten, und sehr nahe übereintreffend mit allen seitdem bekannt gewordenen, mit einziger Ausnahme der Mohs'schen (²), welche nothwendig in irgend einer Zufälligkeit ihren Grund haben müssen, gaben bekanntlich — und alle folgenden stimmten bei — das Dihexaëder ein wenig, aber doch merklich schärfer, die Neigung der Dihexaëderfläche gegen die Axe etwa $38^\circ 14'$ statt $38^\circ 20'$; und bei so nahe liegenden Werthen versuchte ich es (³), das so einfache Häüy'sche Verhältnifs als Fundamentalverhältnifs für den Quarz aufrecht zu erhalten, indem ich davon ausging, dafs die wirklichen Formen unserer Krystalle zusammengesetztere Erzeugnisse sind, nicht von den krystallinischen Gesetzen allein abhängig, sondern von denselben, modificirt theils durch den Einflufs aller übrigen mitwirkenden, und nothwendig störenden, mechanisch-physischen Kräfte der krystallisirenden Masse selbst, theils durch die Einwirkungen, die sie von aussen erleidet. Es ist mir indess bei fortgesetzter Betrachtung ein Gesetz aufgestofsen, das wenigstens ausgesprochen zu werden verdient, und in dem für sich einnehmenden Lichte einmal betrachtet werden mag. Sey es Zufall oder nicht — genug, die Malus'schen Messungen stimmen vollkommen mit dem Verhältnifs

$$a : c = \sqrt{2 \cdot 3 \cdot 4} : \sqrt{2^2 + 3^2 + 4^2}$$

(¹) S. die *Mémoires de la société d'Arcueil*, T. III. p. 181.

(²) S. dessen *Grundrifs der Mineralogie*, Th. I. S. 568. Th. II. S. 368. wo der Verfasser eben so, wie in seiner „*Charakteristik*“ (Dresden, 1820.) nur seine eignen Messungen wiedergibt, und alle andere mit Stillsehweigen übergeht; was den Unerfahrenen falsch leitet, dem Erfahrer, bei einem Gegenstande, wie der Quarz, sehr anstößig seyn mufs.

(³) Vergl. den Band dieser Schriften für die Jahre 1820 u. 1821. S. 188.

Das scheint in der That sonderbar ⁽¹⁾. Es giebt dieses Verhältniß $a : c = \sqrt{24} : \sqrt{29}$ die Neigung der Fläche gegen die Axe,

$38^\circ 13' 56,66$; Malus fand $38^\circ 14'$;

für die Neigung der Flächen des Rhomboëders in der Endkante,

$94^\circ 16' 14,37$; Malus fand $94^\circ 16'$;

für die Neigung der Flächen des Dihexaëders in der Endkante,

$133^\circ 44' 53,26$; Malus fand $133^\circ 44' \frac{1}{2}$ ⁽²⁾.

Wir überlassen es der Zukunft, zu entscheiden, ob an einem so einfachen Faden, wie die Größen 2, 3, 4, in Functionen, wie sie in dem obigen Ausdruck am Tage liegen, das wahre Grundgesetz eines Krystallsystemes wie des Quarz, zu finden sey ⁽³⁾.

§. 4.

In den von mir angegebenen Grundverhältnissen des Feldspathsystems liegt eine ähnliche Simplicität, die ich weit entfernt war, etwa eben, weil sie mir so erschienen wäre, dem Feldspath unterzulegen, die sich mir vielmehr als Resultat ganz anderer Erwägungen ergab, ja sich fürs erste unter einem entgegengegesetzten Ansehen befremdender Verwickelung vielmehr verbarg, wie das obige Quarzverhältniß $\sqrt{24} : \sqrt{29}$ denn wohl auch nicht an und für sich in einer solchen Simplicität erscheint, als es dieselbe vermittelt unserer obigen Schreibart gewinnt. Beim Feldspath nemlich hatten wir für die drei unter einander rechtwinklichen Grunddimensionen a, b, c ,

$$a : b = 1 : \sqrt{3}, \text{ und } a : c = \sqrt{13} : \sqrt{3} = \sqrt{2^2 + 3^2} : \sqrt{3}$$

⁽¹⁾ Das Verhältniß $s : c$ wird hienach $= \sqrt{2 \cdot 3 \cdot 3} : \sqrt{2^2 + 3^2 + 4^2} = 3\sqrt{2} : \sqrt{29}$, weil $s = a \sqrt{\frac{3}{4}}$.

⁽²⁾ Herr Kupffer zieht in seiner Preisschrift: über genaue Messung der Winkel an Krystallen, Berlin, 1825. 4. S. 49. aus der ersten Reihe seiner Messungen dieses Winkels, „bei denen man das Instrument mit großer Sorgfalt gestellt hat, um einen constanten Fehler zu vermeiden,“ das Resultat: dafs das Complement des Winkels nicht weit von $46^\circ 15,1$ entfernt seyn kann; das wäre $133^\circ 44' 54''$; ganz der obige Werth.

⁽³⁾ Auch das Häüy'sche Gesetz für den Quarz unverändert gedacht, würde man bei der Vergleichung mit dem obigen geneigt seyn sich vorzustellen unter der Form $a : c = \sqrt{2+3} : \sqrt{2 \cdot 3} = \sqrt{5} : \sqrt{6}$; so wie $s : c$ unter der Form $= \sqrt{2+3} : \sqrt{2 \cdot 4}$.

alle drei in der einfachsten arithmetischen Gestalt so dargestellt:

$$b : a : c = \frac{1}{1} : \frac{1}{\sqrt{3}} : \frac{1}{\sqrt{2^2 + 3^2}}$$

So gefasst freilich hätten wir es sichtlich auf die Größen 1, 2, 3, reducirt, diese wiederum in ähnlichen Functionen unter sich combinirt, wie bei dem obigen Quarzbilde die Größen 2, 3, 4. Man kann wohl nicht anders, als solche Spuren mit Interesse verfolgen; sie scheinen ein überraschend einfaches Licht zu versprechen, das auf die inneren Verhältnisse des Krystallbaues fallen würde; man könnte sich diesem Interesse nicht gänzlich entziehen, selbst auf die Gefahr hin, von solchen Spuren irre geleitet zu werden.

Was nun den Feldspath betrifft, so sind freilich neuerlich meinen Annahmen mancherlei Winkelangaben entgegengestellt worden; aber man hat dabei nirgends Rechenschaft gegeben über die Widersprüche, in welchen sich diese verschiedenerlei Angaben mit dem befinden, was über den Feldspath schon unbezweifelt feststeht; und es ist daher nothwendig, hierauf wieder zurückzukommen.

Fürs erste steht für den Feldspath vollkommen fest, und ist durch die Zwillings-, Drillings- und Vierlingskrystalle des Adulars und der Krystalle von Baveno in aller Strenge verbürgt:

- a) daß die beiden Flächen des vollkommensten blättrigen Bruchs *P* und *M* (bei Haüy) genau rechtwinklich gegen einander sind;
- b) daß die Fläche *n*, unsere Diagonalfäche, als die gemeinschaftliche Ebene bei diesen Zwillingen, gegen welche *P* sowohl als *M* umgekehrt liegen, genau 45° und 135° gegen *P* sowohl als gegen *M* geneigt ist. Hier läßt sich nichts hinzuthun noch abnehmen; jede Messung muß im Irrthum seyn, er befinde sich, wo er wolle, welche hiemit nicht stimmt (¹).

(¹) So die Angabe von Breithaupt (s. dessen vollst. Charakt. d. Mineralsyst. Dresden, 1823. S. 67.), wenn er meinte, $90^\circ 6'$ statt $90^\circ 0'$ für die Neigung von *P* gegen *M* gefunden zu haben.

Auch Herr Mohs drückt sich (in seinem Grundriß der Mineralogie, Th. II. S. 290.) ungenau aus, wenn er von jenen Vierlingskrystallen des Adulars mit den Worten spricht: „es entstehen fast rechtwinkliche Prismen“ u. s. w. Er sagt dies lediglich in dem Vertrauen auf die Richtigkeit seiner Messung von $126^\circ 12'$ für *o* gegen *o* statt 126°

Wem beim Zwilling allein die Evidenz nicht genügen sollte, mit welcher die Richtung des ersten blättrigen Bruchs des einen Individuums zusammenfällt mit der des zweiten im andern Individuum ⁽¹⁾; wer daher es auch verkennen wollte, wie gerade das Vertauschen der einen Richtung in einem mit der andern im andern Individuum mit dem ganzen Wesen dieser Zwillingsbildung im Zusammenhang steht: dem würde doch die Evidenz beim Drilling schon keine Wahl mehr lassen, wo in der erdenklichsten Vollkommenheit die Richtung des zweiten blättrigen Bruches im dritten Individuum genau in die nemliche des ersten zurückkommt. Am Vierling aber wiederholt sich dies eben so in Bezug auf das zweite und vierte Individuum unter einander; und jedes Individuum zeigt sich genau in demselben Verhältniß zu beiden Seiten, so dafs jedes als das vierte gedacht, genau in demselben Verhältniß zum ersten steht, wie das erste zum zweiten, das zweite zum dritten, das dritte zum vierten; der Kreis schließt sich mit diesen vier Individuen; ein fünftes in gleichem Sinne zutretendes giebt es nicht mehr; es ist dann das erste wieder.

Dies alles verbürgt mit einer geometrischen Strenge, wie keine Messung je einen Winkel verbürgen kann, was wir eben aufs neue als feststehende Thatsache über den Feldspath aussprachen, und von dem wir fordern, dafs alle neuen Messungen an ihm sich erst damit in Einklang setzen, ehe sie auf Glaubwürdigkeit Anspruch machen können.

Fürs zweite aber scheint es mir eine nicht minder erwiesene Thatsache: dafs die Flächen x bei Haüy wirklich gleiche (und umgekehrte) Neigung gegen die Axe der Säule Tl haben, wie P ⁽²⁾. Es sind wiederum Zwillings-

52', aus welcher freilich, wenn $o = \boxed{a' : \frac{1}{2} b : c}$, und $n = \boxed{a : \frac{1}{4} b : c}$, folgen würde, dafs n $134^\circ 35'$ oder $45^\circ 25'$ gegen P , und $44^\circ 35'$ gegen M geneigt wäre, statt $45^\circ 0'$ gegen beide.

⁽¹⁾ Diese Evidenz ist schon am Zwilling ganz vollständig da, wo durch Abweichungen vom Gleichgewicht beider Individuen die Grenze zwischen beiden, statt die gewöhnliche symmetrische zu seyn, in allerhand zackigen Umrissen vor- und zurückspringt, und dann so scharf die Lage von M des einen in der verlängerten P des andern, und umgekehrt, beobachten laßt.

⁽²⁾ Seit Herr Mohs, wenn gleich nicht beim Feldspath, doch sonst in sein System die „Abweichungen“ eingeführt, oder mit andern Worten, eben so wie Haüy, auch Octaëder mit schiefen Axen als Grundgestalten aufgenommen hat, sind unsre beiderseitigen Vorstellungen von der Beschaffenheit solcher Krystallsysteme wesentlich geschieden; er

erscheinungen, welche die Gewähr dafür leisten, und zwar solche, welche aus dem Zwillingsgesetz hervorgehen, unter welchem die Karlsbader Zwillinge stehen.

Die Bürgschaft ist aber wieder doppelt; theils in Erscheinungen der äusseren Gestalt, theils in Erscheinungen des Bruches.

In Erscheinungen der äusseren Gestalt: Das Königliche Mineralienkabinet besitzt Zwillinge dieser Art aus dem Riesengebirge, wo, gegen die

selbst ist aber auch dadurch in Widerspruch mit seinem eigenen Begriff von Grundgestalten gerathen (vergl. seinen Grundriss Th. I. S. 89. 90.). Was mich betrifft, so halte ich fürs erste fest an der oben §. 1. ausgesprochenen Überzeugung: dafs jeder schiefe Winkel auf rechtwinkliche Linien zurückweist, und lediglich in ihnen sein Gesetz, seinen Ursprung findet. Fürs zweite ist mir die Analogie der übrigen Systeme, des regulären, des viergliedrigen, zwei- und zweigliedrigen, sechsgliedrigen und rhomboëdrischen, wo alles evident und eingeständnismäfsen auf rechtwinklichen Dimensionen beruht, eine starke Bürgschaft, wie in der Natur gegründet dies Ausgehen von rechtwinklichen Axen ist, und nirgends sich verläugnen wird. Ferner ist das wirkliche Hemiëdrischwerden oder Wegfallen einer Hälfte gleichartiger Flächen an eben diesen Systemen, am regulären zumal, vollkommen factisch erwiesen; und eben dasselbe ist es, was, von den zwei- und zweigliedrigen Systemen aus, Erscheinungen, wie die der zwei- und ein-, und ein- und eingliedrigen Systeme hervorbringen mufs. Den neueren Winkelmessungen, welche mit dieser Ableitung der Erscheinungen vermeintlich in Widerspruch gefunden seyn sollten, ist bis jetzt, wie sich durchweg zeigt, ein zu groses Zutrauen von den Beobachtern geschenkt, und die theils allgemeinen, theils individuellen Störungen, mit welchen es der Krystall bei und seit seiner Bildung zu thun hat, fast nirgend in Erwägung gezogen worden. Mit einem Wort, die Angabe von Systemen mit schiefwinklichen Axen mag dem Bedürfnifs der ersten naturhistorischen Betrachtung entsprechen und genügen; sie fordern zu weiterer Entwicklung auf, und werden zuletzt doch in den rechtwinklichen Axen enden müssen! Öfters wird es auch reine Willkühr seyn, ein Octaëder mit schiefen Axen an die Stelle der Betrachtung der rechtwinklichen Axen zu setzen; denn freilich ist jederzeit eine beliebige Menge von Octaëdern mit schiefen Axen (also, wenn dies Grundgestalten seyn können, gegen die von Herrn Mohs a. a. O. S. 90. ausgesprochenen Regeln) von dem zwei- und eingliedrigen Systeme mit rechtwinklichen Axen ableitbar; und es bedarf überhaupt nur der Combination zweier verschiedener Paare von Flächen des zwei- und eingliedrigen Systems aus verschiedenen Zonen (seyen es zweierlei augitartige Zuschärfungsflächen, oder auch die einen Seitenflächen); je zwei solcher Paare geben sogleich ein Mohs'sches Octaëder mit schiefen Axen.

Endlich wird die Beschaffenheit der Grundgestalten, wie der ganzen Systeme, durch die gestattete Schiefwinklichkeit der Axen, der ganzen Regellosigkeit aller geometrisch denkbarer Verhältnisse wiedergegeben. Es schien mir ein Fortschritt, durch Auffindung eines allgemeinen Naturgesetzes hier die Anwendung des geometrisch denkbaren auf die Wirklichkeit in enge Grenzen einzuschliessen.

gewöhnlichere Erscheinung, welche die Karlsbader Zwillinge zeigen, nicht die Flächen γ , sondern α mit P die Endigung bilden; und bei solchen Zwillingen liegt die Fläche α des einen Individuums vollkommen in der Verlängerung von P des andern; ein einleuchtender Beweis, daß beide durchaus gleich geneigt sind gegen die Seitenkante der Säule. Es giebt viele Zwillinge dieser Art, welche, ohne unter ihren Endigungsflächen α selbst zu haben, die Flächen aus der Diagonalzone derselben, unsere Rhomboidflächen o , zeigen; so kommen sie unter andern am Thüringer Wald in Menge, wenn auch selten frisch genug, vor. Durch die Art, wie alsdann die Flächen o des einen Individuums die Flächen P des andern, welche wieder mit den Flächen aus ihrer Diagonalzone n umgeben sind, in lauter parallelen Kanten schneiden, ergeben sich eine Reihe von Bestätigungen für das nemliche Resultat; sie dienen wenigstens dazu, eine gewisse Gröfse der etwanigen Abweichung direct zu widerlegen, wenn sie auch minder geeignet sind, die Beobachtung bis zu der Schärfe zu bringen, wie bei dem Aneinandergrenzen des P des einen mit α des andern Individuums. Auch Zwillingkrystalle aus Sibirien, die mit Topas zusammen vorkommen, besitzt das Königliche Mineralienkabinet, welche zum ferneren Beleg dieses für die Theorie des Feldspathsystems ganz besonders wichtigen Resultates dienen können.

In den Erscheinungen des Bruches geben die Karlsbader Zwillinge selbst ein schönes und deutliches Gegenstück zu dem, was die eben erwähnten äußereren Krystall-Erscheinungen lehren. Die Karlsbader Krystalle nemlich springen leicht so, daß der vollkommene blättrige Bruch P des einen Individuums sich fortsetzt, wiederum genau in seiner Verlängerung, in einen blättrigen Bruch parallel α im andern Individuum, welcher, sonst verborgen, eben dadurch deutlich zum Vorschein kommt.

Wenn nun bei diesem allem nicht eine Spur von abweichender Neigung zwischen α und P gegen die Axe der Säule sich zeigt, so möchte die Rechtwinklichkeit der Axen des Feldspathes hinreichend erwiesen seyn; dann aber folgt wiederum mit aller Strenge, daß, weil $n = \boxed{a : \frac{1}{4}b : c}$ (1) genau

(1) Diese Werthe der Flächen in Beziehung auf die entsprechenden Dimensionen a, b, c sind durch das Fallen in die Zonen, in welche sie gehören, ein- für allemal genau erwiesen.

45° oder 135° mit P und M macht, die Flächen $\boxed{a' : \frac{1}{2}b : c}$, d. i. o und o gegen einander 126° 52', d. i. den Winkel des Rhomben, dessen Diagonalen sich verhalten, wie 2 : 1, und nicht mehr oder weniger, machen müssen, und für die Dimensionen des Systems folgt die strenge Richtigkeit der Gleichung

$$b = \frac{4ac}{\sqrt{a^2 + c^2}}$$

Es bleiben übrig die Winkel der Säule T , l , M selbst. Diese Säule für eine unsymmetrische zu erklären nach Messungen, welche auch hier Abweichungen von der symmetrischen haben finden wollen, dagegen sträubt sich einerseits die gewöhnliche Zwillingskrystallisation des Feldspathes selbst. Wäre nicht T und l gleich geneigt gegen M , so würde es schwerlich eine Zwillingskrystallisation des Feldspathes geben, wie die gemeinen Karlsbader Zwillinge sind; die Säule würde dann gar nicht beiden Individuen wirklich gemein seyn (wie sie es in allen analogen Fällen, der Hornblende-, Augit-, Gipszwillinge u. s. f. ist); die Richtungen T des einen würden mit denen l des andern gar nicht zusammenfallen; und doch findet man so häufig beide Individuen mitten in einer solchen Fläche an einander grenzen, und die beiderlei Flächen vollkommen in den gegenseitigen Verlängerungen von einander, so dafs wenigstens eine gewisse Gröfse sich schon durch diese einfache Beobachtung verbürgen läfst, welche die vermeintliche Differenz nicht betragen kann. Eben so verlöre, wenn die Säule des Individuums nicht symmetrisch wäre, die sechsseitige Zwillingsssäule den Parallelismus je zweier gegenüber liegender Flächen.

Da alle abweichenden Angaben über die Säulenwinkel am Feldspath auf diesen Umstand wieder gar nicht eingehen, so müssen wir zuvörderst einer jeden zu bedenken geben, wiefern sie mit dieser wesentlichen Thatsache über den gemeinen Feldspath vereinbar ist oder nicht.

Allein unter den verschiedenerei, unter einander wenig stimmenden neueren Angaben finden sich ebensowohl solche, welche die Symmetrie der Säule bestätigen, als solche, welche derselben entgegen sind.

Möge man doch überhaupt mit mehr Kritik zu Werke gehen bei der Übertragung des Resultats einer auch sorgfältig angestellten Messung auf den Charakter der Gattung! Wenn in der Natur solche Störungen der Krystall-

bildung vorkommen, wie sie Herr Kupffer in seiner Preisschrift ⁽¹⁾ S. 84. 85. beschreibt, wo er an einem und demselben Berillkrystall den Winkel von s gegen s , an zwei benachbarten Endkanten gemessen, um vierzehn Minuten differiren sah; wenn dies am Berill, dessen Endigungsflächen vergleichungsweise so wenig zu Biegungen geneigt sind, vorkommen kann, welches wird überhaupt die Grenze der Störungen bei gewöhnlichen, ohne grofse Auswahl genommenen Krystallen seyn! Das Werk von Phillips ⁽²⁾, gewifs eines der schätzbarsten, das wir besitzen — dessen Verfasser wir den Romé de Lisle der Epoche des Wollaston'schen Goniometers zu nennen allen Grund haben — ist voll von Belegen hiezu, und dürfte einen guten Theil der Materialien zur Lösung jener Frage enthalten; die Resultate der Messungen sind hier mit einer Anspruchslosigkeit und einer ungeschminkten Wahrheitsliebe mitgetheilt, welche den gerechtesten Anspruch auf unsern Dank und auf unsere Achtung haben; man würde gewifs sehr ungerecht seyn, wenn man den überall so offenbaren Mangel an Übereinstimmung der Messungen unter sich, welcher dem Verfasser selbst am wenigsten entgehen konnte, und ihn nur um so mehr bestimmt zu haben scheint, sich aller theoretischen Erörterungen zu enthalten, für Fehler der Beobachtung ansehen, und nicht vielmehr für individuelle Störungen der Krystallgestalten selbst erkennen wollte; freilich aber liefern sie insgesamt das vorläufig traurige Resultat, dafs alle diese Messungen mit dem Reflexionsgoniometer kaum innerhalb geringerer Grenzen zweifelhaft lassen, als sie es beim Gebrauch des gemeinen Goniometers sind.

Was aber die Messung der Seitenflächen des Feldspaths, und des Adulars insbesondere, anlangt, so gesellen sich hier zu den allgemeinen Ursachen der Störungen noch die ganz besonderen, welche in seiner so grofsen Neigung zu seiner bekannten Zwillingskrystallisation liegen. Wie stark und wie individuell die Störungen sind, welche hier gerade an der Zwillingsgrenze, und für die Nettigkeit der Seitenflächen vorzugsweise, ganz einheimisch sind, hat gewifs jeder Mineralog beobachtet. Sie sind aber ein Um-

⁽¹⁾ Preisschrift über genaue Messung der Winkel an Krystallen, von D. A. Th. Kupffer. Berlin, 1825. 4.

⁽²⁾ Will. Phillips *elementary introduction to the knowledge of mineralogy*, third edit. Lond. 1823. 8.

stand, der beim Adular nie übersehen werden darf, der für viele der so abweichend gefundenen Neigungswinkel der Schlüssel seyn möchte, und der nur mit der größten Behutsamkeit erlauben wird, aus allen diesen Messungen ein sicheres Resultat zu ziehen, als bisher.

So halte ich noch fest an der Einfachheit jener Verhältnisse beim Feldspath, welche das Gesetz seines Säulenwinkels zu 120° geben; ja es wäre möglich, selbst mit aller Strenge den Beweis durchzuführen, dafs seine Säule genau diese und keine andre ist, abgesehen von dem bedingten Beweise, welchen ich in meiner früheren Abhandlung ⁽¹⁾ aufstellte, vielmehr auf ähnlichem Wege, wie wir vorhin die zwei zuerst genannten Eigenschaften desselben bewiesen haben. Es finden sich nemlich auch Zwillinge am Feldspath nach dem Gesetz: dafs beide Individuen durch einander gewachsen sind, so, dafs sie eine Seitenfläche $a:b:\infty c$ gemein, die zweite gleichartige in umgekehrter Lage gegen die gemeinsame liegen haben ⁽²⁾. Ist nun die Säule 120° genau, so folgt, dafs die umgekehrt liegende Fläche $a:b:\infty c$ des einen Individuums genau in die Richtung des zweiten blättrigen Bruchs, d. i. der Fläche $b:\infty a:\infty c$ des andern zu liegen kommt, und umgekehrt. So weit an den im Königlichen Mineralienkabinet vorhandenen Beispielen solcher Zwillinge sich mit Schärfe urtheilen läfst, bestätigen sie diese Coincidenz des $b:\infty a:\infty c$ des einen Individuums mit einem $a:b:\infty c$ des andern sehr befriedigend. Es wird das Zutrauen in die Zuverlässigkeit dieser Beobachtung weiter verstärkt durch das, was die hinzutretenden Flächen $3a:b:\infty c$, die Häüyschen ε , an denselben Exemplaren zeigen. Es müssen nemlich, wenn die Feldspathsäule streng 120° ist, zwei Flächen $3a:b:\infty c$ beider Individuen, und zwar die auf dem gemeinschaftlichen $a:b:\infty c$ senkrechten, ebenfalls beiden Individuen gemein und der zweiten Grenzebene der Durchwachsung parallel seyn, äuserlich aber an jenem Zwilling wieder genau in der Verlängerung des einen vom andern liegen; und in der That, man sieht nicht eine Spur von Abweichung von dieser

(1) S. den Band dieser Schriften für 1816 u. 17. S. 259.

(2) Dies ist das gewöhnliche Gesetz bei den Zwillingkrystallen der zwei-und-zweigliedrigen Systeme; bei Arragonit, Weißbleierz, Binarkies u. s. f. Sie kommen beim Feldspath, wie beim Arragonit, theils an einander gewachsen, theils durch einander gewachsen, vor.

geforderten Lage; die eine Fläche $[3a:b:\infty c]$ des einen Individuums erscheint genau in der Verlängerung einer $[3a:b:\infty c]$ des andern.

Wiederholte sich dieses, im Allgemeinen schon seltene Zwillingsvorkommen zum Drilling, so stiege die Strenge und Evidenz des über den wahren Säulenwinkel des Feldspathes daraus zu ziehenden Schlusses noch höher. Wenn nemlich das zweite Individuum mit seiner zweiten Fläche $[a:b:\infty c]$ zusammenwüchse mit einem $[a:b:\infty c]$ eines dritten Individuums, wie bereits mit einer der Flächen $[a:b:\infty c]$ gegen das erste Individuum, so sieht man ein, dafs, wenn die Säule genau 120° ist, der Kreis des Drillings sich wieder vollkommen schließt, und das dritte Individuum genau eben so steht gegen das erste, wie das erste gegen das zweite u. s. f. Im Gegentheil aber, wenn der Säulenwinkel von 120° abweicht, so werden bei der Wiederholung des Zwillings die Abweichungen von der Coincidenz in Bezug auf die Flächen $[a:b:\infty c]$ des ersten und des dritten Individuums verdoppelt, und um so weniger der Beobachtung entgehen können. Dergleichen Nutzen läßt sich von genauem Beobachten der Zwillinge und ihrer Wiederholungen für die Kenntniß ihrer Dimensionsverhältnisse, und somit für die strengere Theorie und Kenntniß der Krystallsysteme allerwärts ziehen: und wir möchten wohl die Aufmerksamkeit der Beobachter auf solche Feldspathzwillinge, wie die eben beschriebenen, wo sie mit größerer Nettigkeit noch vorkommen mögen, gern insbesondere lenken.

Es würde noch ein besonderes Interesse gewähren, sonach im Feldspath einen Cylus von Zwillingsvorkommen zu haben, welche zusammen alle Verhältnisse der Dimensionen dieses Systemes vollkommen genau erwiesen, das letzterwähnte nemlich die Säule von 120° , die gewöhnlichen (Karlsbader u. a.) Zwillinge die Gleichheit der Neigungen von P und x gegen die Säule, und somit die Rechtwinklichkeit der Axe c auf den Axen a und b , endlich die Adularzwillinge u. s. f. die sämtlichen übrigen Winkel, gesichert durch die dann von ihnen verbürgte Gleichung $b = \frac{aac}{\sqrt{a^2 + c^2}}$; das Ganze, wie wir es ausgesprochen haben in der Form

$$a : b : c = \frac{1}{\sqrt{3}} : 1 : \frac{1}{\sqrt{2^2 + 3^2}} \quad (1).$$

(¹) Es wird erlaubt seyn, beiläufig noch zu gedenken, in welcher Art Herr Haüy nach Erscheinung meiner (ersten) Abhandlung über den Feldspath, seine Darstellung des-

§. 5.

Die Hornblende, wiederum eine der wichtigsten Gattungen, würde, wenn wir die Häüy'schen Angaben für sie streng beibehalten, uns ein Bild

selben verändert, und in seinem *Traité de cristallographie*, T. II. p. 356 u. fgg. neu gegeben hatte. Aus der Zusammenstellung der Winkelangaben:

	Häüy's ältere	neuere	meine Angabe
Neigung von P gegen die stumpfe Seitenkante	115° 0' 7"	115° 14'	115° 39' 32"
Ebner Winkel auf P	115 0 7	114 54 38"	114 43 11,5
Neigung von P gegen T oder l	111 23	111 40	112 1 27,5
— von P gegen x	128 55 45	128 51	128 40 56
— von P gegen y	99 41 12	99 29	99 5 51
— von P gegen q	145 18 41	145 17 11	145 14 37

geht deutlich hervor, daß er sich in der neueren Darstellung meinen Angaben näherte, ohne sie selbst annehmen zu wollen.

Statt des mit seiner früheren Bestimmung verbundenen verwickelten Ausdruckes für die Neigung von P gegen die Axe

$$\sin : \cos = \sqrt{\sqrt{12} - 1} : \sqrt{3} - 1$$

nahm er nunmehr an $\sin : \cos = 3 : \sqrt{2}$ (anstatt meines $\sqrt{13} : \sqrt{3}$), gab die Gleichheit dieses Neigungswinkels mit dem ebenen Winkel der Endfläche auf, behielt die Säule von 120° genau bei, und eben so die Neigung von n gegen P und gegen M genau zu 135°. Hieraus folgt das übrige. Der wahrhaft hendyoëdrische Charakter des Systems wurde somit nicht hergestellt; sondern die Neigungen der Flächen der vertikalen Zone gegen die Axe erhielten zu Ausdrücken:

$$\text{für } P, \sin : \cos = 3 : \sqrt{2}$$

$$\text{für } x, \sin : \cos = 3 : \frac{\sqrt{33}}{2} - \sqrt{2}$$

$$\text{für } y, \sin : \cos = 3 : \sqrt{33} - \sqrt{2}$$

$$\text{für } q, \sin : \cos = 3 : \frac{\sqrt{33}}{3} - \sqrt{2}$$

Die erstere Neigung, wie sie Häüy hier nahm, unverändert gelassen, würde der hendyoëdrische Charakter des Systems nur dann in die neue Häüy'sche Darstellung übergegangen seyn, wenn er die Seitenkante H seiner primitiven Form im Vergleich gegen die übrigen angegebenen Linien gesetzt hätte = $\sqrt{32}$ statt $\sqrt{33}$.

Dann würde aber die Eigenschaft von n , genau 135° geneigt zu seyn gegen P und M , verloren gegangen seyn, wie wir a. a. O. gezeigt haben, daß diese Eigenschaft mit der Säule von 120° und dem wahrhaft hendyoëdrischen Charakter des Systems nur bestehen kann bei dem Verhältniß $a : c = \sqrt{13} : \sqrt{3}$.

Bemerkenswerth möchte noch seyn, daß auch bei dieser neueren Häüy'schen Darstellung die sonderbare Eigenschaft der Flächen der vertikalen Zone y und q fortbesteht, daß für beide die Neigungswinkel gegen die stumpfe Seitenkante und gegen P sich umkehren.

geben, das bei der Vergleichung mit dem obigen des Quarzes nur überraschen könnte, nemlich

$$a : b = \sqrt{2 \cdot 2 \cdot 2} : \sqrt{2^2 + 3^2 + 4^2}, \text{ d. i. } = \sqrt{8} : \sqrt{29}$$

für das Verhältniß der beiden Querdimensionen, oder für die Diagonalen ihrer Säule, und

$$a : c = \sqrt{1^2 + 2^2 + 3^2} : 1, \text{ d. i. } = \sqrt{14} : 1$$

für das Verhältniß der kleineren Quer- zur Längendimension.

Mit dem ersten der angegebenen Verhältnisse treffen mehrere neuere Messungen sehr nahe überein; andre weichen merklich von demselben ab, und scheinen einander zu bestätigen. Herr Nordenskiöld ⁽¹⁾ fand statt $124^\circ 35'$, wie der Häüy'schen Annahme zufolge die Seitenflächen der Säule gegen einander geneigt seyn würden, $124^\circ 14', 7$ oder $124^\circ 15'$; Herr Haidinger ⁽²⁾ $124^\circ 13'$. Wir können das Mittel dieser beiden Angaben ausdrücken mit

$$a : b = \sqrt{3 + 4} : \sqrt{3^2 + 4^2}, \text{ d. i. } = \sqrt{7} : 5$$

und die Analogie dieser Correction der Häüy'schen Werthe mit den obigen Ausdrücken kann wieder nur überraschen; sie giebt den genannten Winkel zu $124^\circ 13' 44''$.

Wenn in dem zweiten Hornblend-Verhältnisse $a : c$ eine Correction zu treffen ist, so neigt sie sich nach den übrigen Nordenskiöld'schen und m. a. Messungen zu dem Verhältniß hin

$$a : c = \sqrt{2^2 + 3^2} : 1, \text{ d. i. } = \sqrt{13} : 1$$

gleich dem von $b : c$ beim Feldspath; und es würde die Einfachheit des Ausdrucks des so in doppelter Beziehung corrigirten Hornblendbildes der des Häüy'schen keineswegs nachstehen.

⁽¹⁾ S. Nordenskiöld *bidrag till närmare kännedom of Finlands Mineralier och Geognosie*, Stockholm, 1820. I, 48. und Bunsdorff's *nova exp. nat. pargasitae illustr.* Abo, 1817. p. 25.

⁽²⁾ S. Gilberts *Annalen*, 1823. Bd. XV. S. 374.

§. 6.

Der Augit ist neben der Hornblende eine Gattung von beinahe gleich großem Interesse und Umfang; sie gehört zu den Gattungen, deren Bearbeitung Haüy gewifs die vorzüglichste Sorgfalt geschenkt hat, und möchte das richtige Maafs der Schärfe anzugeben geeignet seyn, welche die Haüy'schen Arbeiten irgendwo erreicht haben. Die Correctionen sind zweifelhaft und jedenfalls schwach, welche neuere Messungen mit den jetzt üblichen schärferen Messungsinstrumenten hier zu erheischen gegründeten Anspruch haben. Das Haüy'sche Bild aber giebt

$$a : b = \sqrt{2^2 + 3^2} : 2\sqrt{3}, \text{ d. i. } = \sqrt{13} : \sqrt{12} \text{ und}$$

$$a : c = 2\sqrt{3} : 1, \text{ d. i. } = \sqrt{12} : 1, \text{ also}$$

$$a : b : c = \frac{1}{2\sqrt{3}} : \frac{1}{\sqrt{2^2 + 3^2}} : \frac{1}{4 \cdot 3} \quad (1).$$

so einfach an die vorigen Beispiele sich anschliessend, dafs wenigstens eine gröfsere Analogie oder engere Verbindung mit ihnen bei keiner Abweichung von diesem Bilde zu finden seyn würde, zumal wenn man bedenkt, wie ich bei einer früheren Gelegenheit bereits bemerkte⁽²⁾, dafs man die Verhältnisse des Feldspathes selbst in denen des Augits wiederfindet, indem sich die eine Gröfse in demselben nur gegen die andre verdoppelt, um ein Grundverhältnifs des Feldspathes zu einem Grundverhältnifs des Augites gleichsam umzuprägen, eine solche Verdoppelung aber das einfachste ist, was in einem und demselben Krystallsystem bei der Entwicklung seiner verschiedenen Glieder vorkommt; mit andren Worten, wenn man bedenkt, dafs das

$$a : b \text{ (Augit)} = a : 2c \text{ (Feldspath)}, \text{ und}$$

$$a : c \text{ (Augit)} = 2b : a \text{ (Feldspath)}.$$

Von den Haüy'schen Werthen für den Augit, auf welche diese Vergleichung sich gründet, nicht leicht abzugehen, daran erinnert uns noch insbesondere die diesen Werthen inhärirende, um ihrer Einfachheit willen bemerkenswerthe Eigenschaft, welche bei einer guten Übereinstimmung mit

(1) Nicht zu vergessen, dafs dieser Divisor des dritten Gliedes das Quadrat ist von dem des ersten.

(2) S. den Band dieser Schriften für 1820 u. 1821. S. 213.

den Messungen in dieser Einfachheit selbst den wohl zu beachtenden Stempel größter Wahrscheinlichkeit und Natürlichkeit trägt, die Eigenschaft nemlich: dafs die Rhomboëdflächen $a : \frac{1}{2} b : c$ gegeneinander genau unter 120° geneigt sind.

Diese Eigenschaft ist abhängig, wie man leicht sieht, von einem bestimmten Verhältnifs der drei rechtwinklichen Grunddimensionen unter einander, so dafs, wenn zwei von ihnen gegeben sind, der Werth der dritten bestimmt ist für den Fall, dafs jene Eigenschaft dem System zukommen soll. Die Rechnung ist leicht. Man hat für die halbe Neigung der Flächen $a : \frac{1}{2} b : c$ gegen einander

$$\sin : \cos = \sqrt{3} : 1, \text{ also } b : \frac{2ac}{\sqrt{a^2 + c^2}} = \sqrt{3} : 1, \text{ folglich } b = \frac{2\sqrt{3}ac}{\sqrt{a^2 + c^2}}$$

Ist also $a : c$ gegeben, so findet sich $a : b = \sqrt{a^2 + c^2} : c\sqrt{12}$.

Sucht man c , wenn $a : b$ gegeben ist, so hat man zuvörderst

$$b^2 = \frac{12a^2c^2}{a^2 + c^2}, \text{ oder } a^2b^2 + b^2c^2 = 12a^2c^2$$

folglich $a^2b^2 = (12a^2 - b^2)c^2$, mithin $c = \frac{ab}{\sqrt{12a^2 - b^2}}$

und $a : c = \sqrt{12a^2 - b^2} : b$.

Dies schränkt, wenn anders das Verhältnifs $a : c$ durch ein einfaches Gesetz ausgesprochen werden soll, die Werthe, welche die Winkel der Säule haben können, ohne die genannte Eigenschaft des Systems aufzugeben, in sehr enge Grenzen ein. Denn wenn z. B., um etwa die Endigungsflächen des Augites mit denen der Hornblende in unmittelbarerem Zusammenhang zu bringen ⁽¹⁾, beim Augit statt $a : c = 112 : 1$, gesetzt würde $a : c = 113 : 1$, so forderte die Neigung der Rhomboëdflächen = 120° , für das Verhältnifs der Säule

$$a : b = \sqrt{14} : \sqrt{12} = \sqrt{7} : \sqrt{6}$$

welches die Säule gäbe zu $85^\circ 35' 18''$, was durch die Messungen gänzlich

(¹) Was den anseheinend so nahen Zusammenhang der Säulenwinkel des Augites und der Hornblende betrifft, so wiederholen wir nicht, was wir bereits in dem Bande dieser Schriften für 1820 u. 1821, S. 214. 215. über diese beiderlei Säulen sowohl, als über die des Topases gesagt haben.

verworfen wird. Wollte man aber für den Augit setzen $a : c = \sqrt{11} : 1$, so fände sich das andrerseits bemerkenswerthe Resultat

$$a : b = \sqrt{12} : \sqrt{12} = 1 : 1$$

d. i. die Säule würde rechtwinklich ⁽¹⁾.

Die Messungen mit dem Reflexions-Goniometer haben nicht so zuverlässige Abweichungen von den Häüy'schen Winkeln gegeben, dafs man durch sie zur Veränderung des obigen Bildes eine hinreichend sichere Grundlage gewönne. Herr Nordenskiöld fand den Säulenwinkel zu $87^\circ 33'$, die Neigung der Schief-Endfläche gegen die Seitenkante $106^\circ 0' 30''$; man kann dies kaum Abweichungen von den Häüy'schen Angaben nennen, welche $87^\circ 42'$ und $106^\circ 6'$ waren; wenigstens sind innerhalb weniger Minuten die Bestimmungen im Allgemeinen noch durchgängig zweifelhaft, und die individuellen Abweichungen gröfseren Differenzen ausgesetzt, als die eben genannten.

Allerdings könnten die Messungen des Herrn Phillips, da sie an so verschiedenen Varietäten der Gattung ihm den Säulenwinkel zu $87^\circ 5'$ gaben, eine entschiednere Correction des Häüy'schen Winkels zu erheischen scheinen; (dieser Phillips'sche Winkel würde auf das Verhältnifs $a : b = \sqrt{31} : \sqrt{28}$ führen, welches ihn zu $87^\circ 5' 7'', 4$ gäbe;) allein abgesehen von den im nächsten Zusammenhang hiemit stehenden Phillips'schen Messungen, namentlich der Neigung der Seitenfläche gegen die Abstumpfungsfäche der stumpfen Seitenkante, welcher letzteren zufolge die Säule $87^\circ 30'$ statt $87^\circ 5'$ seyn müfste, so wird das Gewicht, welches man auf sie legen möchte, durch die Nordenskiöld'sche Messung, wenn auch an anderen Varietäten vorgenommen, schon fast aufgewogen, und noch mehr durch den Mangel an Übereinstimmung mit den übrigen angegebenen Winkeln, bei welchen der Säulenwinkel mit concurrirt.

Die Neigung der schief angesetzten Endfläche gegen die Axe findet Herr Phillips, gegen $a : \infty b : \infty c$ direct gemessen, $= 106^\circ 15'$ beim Augit, $106^\circ 12'$ beim Sahlit, $106^\circ 30'$ beim Diopsid, in allen drei Fällen also die

⁽¹⁾ Die nemliche Eigenschaft also käme auch versteckterweise einem viergliedrigen Systeme zu, dessen $a : c = \sqrt{11} : 1$, in Beziehung auf seinen Vierundvierkantner

$$a : \frac{1}{2} a : c$$

Neigung gegen die Axe noch ein wenig schärfer als Haüy, der jenen Complementwinkel $106^{\circ} 6'$ angiebt; dagegen geben alle übrigen Phillips'schen Messungen die Neigung der Schief-Endfläche gegen die Axe nicht allein nicht schärfer, sondern um ein viel bedeutenderes stumpfer; die Neigung der Schief-Endfläche gegen die Seitenfläche aber befindet sich um nicht weniger als einen vollen Grad, und selbst drüber, im Widerspruch mit der Messung des Säulenwinkels und des Neigungswinkels der Schief-Endfläche gegen die Axe.

Wenn nemlich beim Augit der erstre Winkel $87^{\circ} 5'$, der andre $106^{\circ} 15'$ ($73^{\circ} 45'$) genommen wird, so folgt, daß die Schief-Endfläche gegen die Seitenfläche geneigt seyn muß unter $101^{\circ} 7'$; Herr Phillips findet durch directe Messung statt dessen $100^{\circ} 10'$. Differenz $57'$. Oder nähme man umgekehrt den letzteren Winkel als gegeben an, so wie den Säulenwinkel zu $87^{\circ} 5'$, so würde die Neigung der Schief-Endfläche gegen die Abstumpfung der scharfen Seitenkante $104^{\circ} 51'$ seyn müssen, statt der $106^{\circ} 15'$, welche Herr Phillips fand. Differenz $1^{\circ} 24'$.

Eben so beim Diopsid, wo Herr Phillips die Schief-Endfläche gegen die Seitenfläche geneigt findet unter $100^{\circ} 25'$. Aber wenn die Säule $87^{\circ} 5'$, und der Neigungswinkel der Schief-Endfläche $106^{\circ} 30'$, so folgt $101^{\circ} 17'$ statt $100^{\circ} 25'$. Differenz $52'$. Umgekehrt, wenn der letztre Winkel zu $100^{\circ} 25'$ angenommen wird, und der Säulenwinkel $87^{\circ} 5'$ beträgt, so folgt für die Neigung der Schief-Endfläche $a:c:\infty b$ gegen $a:\infty b:\infty c$ $105^{\circ} 13'$ statt $106^{\circ} 30'$. Differenz $1^{\circ} 17'$.

Bei so stark sich widersprechenden Messungen ein Resultat mit einiger Schärfe ziehen zu wollen, wäre vergeblich. Den Neigungswinkel beider Schief-Endflächen am Zwilling gegen einander giebt Herr Phillips zu $148^{\circ} 30'$ an, da er nach der Messung des Winkels von $106^{\circ} 15'$ vielmehr $147^{\circ} 30'$ betragen sollte; an einem und demselben Individuum würde nach Hrn. Phillips die vordere gegen die hintere Schief-Endfläche unter $148^{\circ} 25'$ geneigt seyn; denn die Neigung der letzteren gegen $a:\infty b:\infty c$ giebt er zu $105^{\circ} 20'$ an. Beim Fassait findet sich jener Winkel, sehr nahe übereinstimmend, zu $148^{\circ} 23'$ angegeben.

Wir sind diesem letzteren Winkel eine Erläuterung schuldig. Herr Phillips beschreibt die Krystallform des Fassaites (a. a. O. p. 61.) auf eine den Kenner sehr befremdende Weise. Man glaubt nach der Zeichnung und

allen angegebenen Winkeln eine Reihe neuer Flächen vor sich zu haben, gar nicht im Einklang mit allen sonst bekannten, und in sonderbar schwierigen Verhältnissen zu dem, was bekannt ist. Das Befremden aber löst sich, wenn man inne wird, daß Herr Phillips sein M und sein g_3 verwechselt hat. Sein g_3 ist das M der vorhergehenden Figuren, und umgekehrt sein M das g_3 der Augitkrystalle, in der umgekehrten Stellung gezeichnet. Nun wird klar, daß sein f_3 das g_2 des Augites, sein f_2 das g_1 desselben bedeutet, folglich a das c_1 des Augites, und c_2 dessen h . Allerdings, wenn solche Misverständnisse nicht in der Wurzel gehoben würden, so würde die Krystallbeschreibung in Gefahr seyn, durch ähnliche an sich dennoch sehr verdienstliche Messungen in die größte Verwirrung zu gerathen; daher die Berichtigung dieses Irrthums für die, welche sich mit dem detaillirteren Studium des Krystallsystems des Augites beschäftigen, nützlich, und dem von uns aufrichtig hochgeachteten Herrn Verfasser selbst willkommen seyn wird.

§. 7.

Der Epidot führt uns, ungeachtet der noch unzuverlässigen Bestimmung seiner wichtigsten Winkel, doch auf einige vergleichende Betrachtungen, welche in der Reihe der vorigen billig ihre Stelle finden. Die drei für den eigenthümlichsten Charakter des Systems besonders entscheidenden Winkel, M gegen T , M gegen r , T gegen r (die Haüy'schen Buchstaben hier beibehalten), sind neuerlich verschieden angegeben worden ⁽¹⁾. Sehr nah

⁽¹⁾ Wohl kaum als Folge neuer Messungen, sondern vielmehr als eine durch meine Abhandlung über den Epidot veranlafte Modification der älteren Haüy'schen Angaben, darf man die neueren ansehen, welche der verstorbene Haüy im *Traité de cristallographie*, T. II. p. 374-377., an die Stelle der früheren gesetzt hat. Folgende Zusammenstellung der Winkelangaben ergibt das weitere:

	Haüy's ältere	neuere	meine Angabe
Neigung von M gegen T ..	114° 37'	114° 50'	114° 40'
— von M gegen r ...	116 40	116 12	116 6
— von T gegen r ...	128 43	128 58	129 14
— von n gegen n ...	109 10	108 56	Vergl. meine Note a. a. O. S. 265.

Er nimmt nemlich für den ganzen Neigungswinkel von M gegen T ein angenähertes einfaches Verhältniß von Sinus zu Cosinus an, d. i. $\sqrt{14} : \sqrt{3}$, für den Querschnitt der Säule MT aber ein Verhältniß der Seiten in ganzen Zahlen, nemlich wie 15 : 13. Wie verwickelt

übereinstimmend zwar mit meinen in der Abhandlung über den Epidot ⁽¹⁾ annäherungsweise versuchten Angaben von $114^{\circ} 40'$, $116^{\circ} 6'$ und $129^{\circ} 14'$, fand sie Herr Kupffer ⁽²⁾ zu $114^{\circ} 30'$, $116^{\circ} 8'$ und $129^{\circ} 22'$; Herr Haidinger ⁽³⁾ dagegen zu $115^{\circ} 24'$, $116^{\circ} 17'$ und $128^{\circ} 56'$, welche jedoch zusammen addirt einen Fehler von $37'$ beweisen, welcher nur in so fern in Verwunderung setzt, als aus einer solchen Messung doch mit aller Bestimmtheit eine Gröfse von $0^{\circ} 33'$ für eine vermeintliche „Abweichung der Axe“ gefolgert wird ⁽⁴⁾.

Herr Phillips ⁽⁵⁾ giebt den ersten wirklich zu $114^{\circ} 40'$, den zweiten aber zu $115^{\circ} 41'$ an, woraus also der dritte zu $129^{\circ} 39'$ folgen würde.

Die Zeichnung des Herrn Phillips, nach Krystallen entworfen, wie die von Chamouny und sonst aus den Alpen sind, giebt übrigens, obwohl nur unvollständig mit Messungen begleitet, manches theils neue, theils die Zonenverhältnisse des Epidotsystems schön erläuternde an.

Schon aus den beiden genannten Winkeln muß man folgern, daß das *T* der Phillips'schen Figur das *M* von Haüy, das *M* des ersteren das

aber hieraus die Verhältnisse der beiderlei Neigungen, von *M* und von *T* gegen *r*, sich gestalten, zeigt die Rechnung. Statt daß ein hedyoëdrisches System es verlangt (vergl. meine Abhandlung über den Gips in dem Bande dieser Schriften für 1820 u. 21. S. 200.), daß, wenn beiden Neigungen gleicher Sinus gegeben wird, die Cosinuse zu einander (und zu ihrer Summe) in einfachen Zahlenverhältnissen stehen, wie nach meiner Darstellung des Epidotes in den Verhältnissen 3 : 5 : 8, so folgt dies Verhältnifs aus den neueren Haüy'schen Prämissen =

$$\begin{aligned} 2873 - 1951'51 : 3825 - 1951'51 : 6698 - 3901'51 = \\ 1480,421462 : 2432,421462 : 3912,842924. \end{aligned}$$

⁽¹⁾ S. den Band dieser Schriften für 1818 u. 19. S. 265.

⁽²⁾ S. dessen Preisschrift über genaue Messung von Krystallwinkeln, Berlin 1825. S. 93.

⁽³⁾ S. das *Edinburgh Philos. Journal*, 1824. Vol. X. p. 309.

⁽⁴⁾ Im Gegentheil stimmen die Haidinger'schen Winkel, wenn man die beiden ersten zum Grunde legt, und den dritten wegläßt, mit meiner Annahme, daß die Cosinuse der Neigungen von *M* und *T* gegen *r* bei gleichem Sinus sich verhalten wie 3 : 5, bis auf 2', welche wohl gegen jene Differenz von 37' nicht in Betracht kommen. Die Kupffer'schen Messungen stimmen ebenfalls mit jenem Verhältnifs 3 : 5, — so drückt sich Herr K. selbst aus — „so nah als man es nur wünschen kann.“

⁽⁵⁾ In seinem oben angef. Handbuch der Mineralogie, dritte Ausg. Lond. 1823. p. 42.

Haüy'sche r , das f_2 der Figur aber das Haüy'sche T ist. Hiernach ist $d = n$, H.; $c_1 = o$, $c_2 = h$, H. und $b_1 = z$, H.; womit alle angegebenen Winkel ganz wohl stimmen.

Die für e angegebenen Messungen zeigen, daß es das s von Haüy, mein $\boxed{a' : 11c : \infty b}$, ist, und die für f_1 angegebene, daß dies meine supponirte Schief-Endfläche selbst ist $= \boxed{a : c : \infty b}$, wie ich diese bis dahin nur supponirte Fläche bald nach dem Druck meiner Abhandlung über den Epidot eben auch an Chamouny'er Krystallen selbst beobachtet habe.

Nun sind die zwei Parallelismen der Kanten, von d , a_2 , a_1 , und T einerseits, und T , b_2 , b_1 , (und dem zweiten d) andererseits, welche die Phillips'sche Figur so deutlich und hervorstechend angebt, nichts anders als die Parallelismen jener Zone, welche wir die Kantenzone von M genannt haben, und zwar jene ersten an einer Stelle der Zone, die wir eine stumpfe Hälfte, die letztern an einer, welche wir eine scharfe Hälfte dieser Kantenzone nennen, nach der stumpfen oder scharfen Kante, welche daselbst T mit d bildet.

Nun ist a_2 ganz klar unser $x = \boxed{\frac{1}{11}a' : \frac{1}{8}b : c}$, wie aus dem Fallen in diese Zone und ihrer Lage gegen e einleuchtet; und eben daher ist der Parallelismus der Kante wieder genau, welchen c_1 zu beiden Seiten mit a_2 und b_1 bildet; es ist der Parallelismus der Kanten solcher Flächen, welche das $(\frac{1}{8}b : c)$ gemein haben.

Folglich ist a_1 eine von Phillips neu beobachtete Fläche, welche aller Analogie nach keine andre seyn wird, als $\boxed{\frac{1}{7}a' : \frac{1}{4}b : c}$, ein interessanter neuer Beitrag zur Kenntniß der am Epidot vorkommenden Krystallflächen.

Was ist aber das noch übrige b_2 von Phillips? Es ist zufolge der angegebenen Messung offenbar nicht etwa unser $\boxed{a : \frac{1}{4}b : c} = d$, Haüy, und kann demnach nicht gerade aufgesetzt seyn auf f_1 , wie b_1 auf f_2 u. s. f.; sondern die angegebene Neigung gegen T läßt keinen Zweifel, daß es das $\boxed{a' : \frac{1}{2}b : c}$, die sonst so gewöhnliche Rhomboïdfläche der zwei- und eingliedrigen Systeme ist. Diese also, und die Fläche $f_1 = \boxed{a : c : \infty b}$, bringen gerade das zum Vorschein, was beim Epidot sonst so sehr aus der Erscheinung zu verschwinden pflegt, und ergänzen vollständig, was in der gewöhnlichen Erscheinung des Epidotes gleichsam übersprungen schien (vergl. meine Abhandlung über den Epidot, S. 260.).

Wenn wir an diese Fortschritte in der naturhistorischen Kenntniß des Epidotes einige theoretische Betrachtungen über seine Dimensionsverhältnisse

anknüpfen, so können dies, der Lage der Sachen nach, nur Nebenbetrachtungen seyn.

Herr Hessel ⁽¹⁾ versicherte im Jahre 1821, die Neigungen von M gegen T und M gegen r seyen einander gleich; er gab beide zu $116^\circ 34'$, so dafs der dritte Winkel $126^\circ 52'$ wurde, welches aber entschieden nach den Messungen verworfen werden mufs. Indefs führte dies eine ganz neue Ansicht vom Epidotsystem ein, welche geprüft werden mufste, wonach die Art des Hemiëdrischwerdens des Epidotsystems eine ganz andere wäre, von welcher freilich kein anderes Beispiel bekannt ist, dafs nemlich zwischen den gleichartigen Flächen einer symmetrischen Säule Tr sich ein physikalischer Unterschied einsetzte, der in ihren vertikalen Zonen, und durch das ganze System weiter sich fortsetzte; denn allerdings würden dann z. B. z und n eben so zusammengehörig, und in ihren Neigungen gleichartig seyn, wie T und r u. s. f.

Von einer anderen Seite gaben die Haidinger'schen und die Phillips'schen Messungen, obgleich auf sehr verschiedene Weise, die Differenzen der beiderlei Neigungen von T und von r gegen M etwas geringer. Mir selbst aber erschien an einem schönen Zwilling von Arendal, dessen beide Individuen mit T zusammengewachsen waren, der von den beiden einander zugekehrten Flächen M gebildete Winkel, welcher der Voraussetzung nach $130^\circ 40'$ seyn sollte, so nahe um 129° , dafs ich dadurch auf die Folgerung geleitet wurde: sollte wohl demnach die Neigung von M gegen T , beiläufig $(180^\circ - \frac{129^\circ}{2}, \text{ d. i.}) 115^\circ \frac{1}{2}$, jenem bekannten Neigungswinkel beim Feldspath ⁽²⁾, d. i. dessen Neigung der Schief-Endfläche gegen die Axe gleich seyn? Und es fand sich: dafs, wenn dem so wäre, d. i. wenn für die Neigung von $\boxed{a':3c:\infty b}$ gegen $\boxed{a:5c:\infty b}$ $\sin : \cos = \sqrt{13} : \sqrt{3}$, auch die Neigung von $\boxed{a':3c:\infty b}$ gegen die Axe ebenfalls $\sin : \cos = \sqrt{13} : \sqrt{3}$

d. i. in der That jene zwei Winkel unter sich gleich werden würden, wie die Rechnung leicht giebt.

⁽¹⁾ S. v. Leonhard's Handb. d. Oryktognosie, S. 439.

⁽²⁾ Beim Feldspath genauer $115^\circ 39' 32''$; Hrn. Haidinger's Messung am Epidot gab ihm $115^\circ 24'$; Herr Phillips aber fand sonderbarerweise den andern Winkel, den stumpferen zwischen beiden, d. i. M gegen r , $115^\circ 41'$; das ist, wenn man will, genau der obige Feldspathwinkel

Es ist nemlich die Neigung von $\boxed{a':3c:\infty b}$ gegen $\boxed{a:5c:\infty b}$ die Summe ihrer Neigungen gegen die Axe, für welche $\sin : \cos = a : 3c$ bei der einen, und $\sin : \cos = a : 5c$ bei der anderen; für ihre Summe also $\sin : \cos = sac : a^2 - 15c^2$. Ist nun dieses Verhältnifs $= \sqrt{13} : \sqrt{3}$, so hat man

$$sac \sqrt{\frac{3}{13}} = a^2 - 15c^2, \text{ oder}$$

$$a^2 = sac \sqrt{\frac{3}{13}} + 15c^2.$$

Setzt man nun $c = 1$, so findet sich durch Auflösung dieser unreinen quadratischen Gleichung

$$a = 4\sqrt{\frac{3}{13}} + \sqrt{\frac{16 \cdot 3}{13}} + 15 = 4\sqrt{\frac{3}{13}} + 9\sqrt{\frac{3}{13}} = 13\sqrt{\frac{3}{13}} = \sqrt{13 \cdot 3}$$

oder $a : c = \sqrt{39} : 1$ ⁽¹⁾.

Aber auch die Neigung von $\boxed{a':3c:\infty b}$ gegen die Axe erhält

$$\sin : \cos = \sqrt{39} : 3 = \sqrt{13} : \sqrt{3}$$

folglich wird unter dieser Voraussetzung die Neigung von M gegen $r =$ der von M gegen T .

Aber wie überraschend wäre es, jenes Grundverhältnifs der vertikalen Zone beim Feldspath hier wiederzufinden in der des Epidotes, so dafs das Grundverhältnifs des letztern $a : c$ kein andres wäre, als beim Feldspath das Neigungsverhältnifs der bekannten Fläche $\boxed{3a':c:\infty b}$ gegen die Axe, wie umgekehrt beim Epidot das der Fläche $\boxed{a':3c:\infty b}$ identisch mit dem der Schief-Endfläche $\boxed{a:c:\infty b}$ selbst beim Feldspath.

Eine andere Einfachheit der Epidotverhältnisse und ihre Verwandtschaft mit den übrigen einfachsten Verhältnissen scheint sich durch das Verhältnifs $a : b$ zu erweisen, welches nach den neueren Messungen — Herr Haidinger findet die Neigung von n gegen n $109^\circ 27'$, Herr Kupffer $109^\circ 22'$ — schwerlich ein anderes seyn möchte als das von $\sqrt{2} : 1$.

Vergleichen wir aber Feldspath und Epidot, diesen Voraussetzungen nach,

	in der Säule	in der Endigung
Feldspath	$a : b = 1 : \sqrt{3}$	$a : c = \sqrt{13} : \sqrt{3}$
Epidot	$a : b = \sqrt{2} : 1$	$a : c = 3\sqrt{13} : \sqrt{3} = \sqrt{39} : 1$

⁽¹⁾ Statt meiner Annahme a. a. O. $a : c = \sqrt{75} : \sqrt{2}$.

so wäre gleich interessant zu sehen: die große Verwandtschaft in ihrer Endigung, und die gänzliche Verschiedenheit und Inconciliabilität ihrer Säule, die letztere ausgedrückt durch die einfachsten, gänzlich unter sich disparaten Verhältnisse $1 : \sqrt{2}$, und $1 : \sqrt{3}$.



A n h a n g.

Die Eigenschaften des Systems, welche aus dem Verhältniß $a : c = \sqrt{39} : 1$ (oder einem dieses Verhältniß durch krystallonomischen Zusammenhang involvirenden) hervorgehen, sind so bemerkenswerth, daß wir uns bei ihnen noch etwas verweilen zu dürfen glauben; sie wären es nicht allein als Eigenschaften des Epidot-systemes, wenn diesem jenes Verhältniß wirklich zukäme, sondern sie fallen auch auf das Feldspathsystem zurück, in welchem $3a : c = \sqrt{39} : 1$, also das letztere in dem Verhältnisse $a : c$ des Feldspathes krystallonomisch involvirt ist.

Es kehren nemlich zwar jederzeit die Winkel der Säule in den Winkeln der Flächen aus gewissen Diagonalzonen, es kehren die Winkel der Flächen irgend einer Diagonalzone in denen einer bestimmten andern wieder. Bei dem Verhältnisse $a : c = \sqrt{39} : 1$ oder einem dasselbe involvirenden aber sind die Flächen, deren Diagonalzonen diese wiederkehrende Winkel zeigen, von besonders großer Einfachheit.

Es sey nemlich das Verhältniß $a : b$ beim Epidot, welches es wolle, so würden, wenn bei ihm $a : c = \sqrt{39} : 1$, die Neigungen der Flächen $\left[\frac{1}{5}a : \frac{1}{8}b : c \right]$ gegen einander gleich den Neigungen der Seitenflächen $[a : b : \infty c]$; oder erstere würden gegen die Fläche $\left[\frac{1}{5}a : c : \infty b \right]$, in deren Diagonalzone sie liegen, eben so geneigt seyn, wie $[a : b : \infty c]$ gegen $[a : \infty b : \infty c]$, d. i. mit $\sin : \cos = a : b$.

Die Neigung der ersteren hat nemlich

$$\sin : \cos = \frac{\frac{1}{5}a \cdot c}{\sqrt{\left(\frac{1}{5}\right)^2 a^2 + c^2}} : \frac{1}{8}b = \frac{ac}{\sqrt{a^2 + 25c^2}} : \frac{b}{8};$$

also bei jenen Werthen von a und c ,

$$\frac{\sqrt{39}}{\sqrt{64}} : \frac{b}{8} = \sqrt{39} : b = a : b;$$

woraus die Gleichheit der beiden genannten Winkel für jedes Verhältnifs von $a : b$ einleuchtet.

Unmittelbar ergibt sich hieraus, dafs in den zwei verglichenen Zonen je zwei andere Flächen wieder gleiche Neigung haben würden, z. B. $a : 2b : \infty c$ mit $\frac{1}{5}a : \frac{1}{4}b : c$ u. s. f.

Aber auch für den Feldspath leuchtet nun sogleich ein, welche seiner Schief-Endflächen die Eigenschaft haben mufs, dafs in ihrer Diagonalzone die Flächen dieselben Neigungswinkel haben, wie die der Säule des Feldspathes, es möge nun der Feldspathsäule wirklich der Winkel von 120° (u. 60°) zukommen, oder welcher andre sonst, wenn nur für ihn gilt $a : c = \sqrt{13} : \sqrt{3}$, also $3a : c = \sqrt{39} : 1$. Es mufs offenbar die Diagonalzone der Fläche $3a' : 5c' : \infty b'$, so wie, was in den Winkeln gleich gilt, $3a' : 5c' : \infty b'$, also jener in der That dem Feldspath wirklich zukommenden Fläche seyn ⁽¹⁾, in welcher sich die Gleichheit der Winkel mit denen der Säule des Feldspathes wiederfindet; denn da statt $a : c = \sqrt{39} : 1$ hier zu setzen ist $3a : c = \sqrt{39} : 1$, so ist es auch statt $\frac{1}{5}a : \frac{1}{8}b : c$ die Fläche $\frac{3}{5}a$ u. s. f. oder $\frac{3}{5}a' : \frac{3}{8}b' : c = \frac{1}{5}a' : \frac{1}{8}b' : \frac{1}{3}c$, deren Neigung gleich wird mit $a : b : \infty c$, wie die Rechnung bestätigt. Wenn nemlich $a : c = \sqrt{13} : \sqrt{3}$, so wird für die Neigung von $\frac{1}{5}a' : \frac{1}{8}b' : \frac{1}{3}c$ gegen $\frac{1}{5}a' : \frac{1}{3}c : \infty b'$, d. i. $3a' : 5c' : \infty b'$

$$\begin{aligned} \sin : \cos &= \frac{\frac{1}{5}a \cdot \frac{1}{3}c}{\sqrt{(\frac{1}{5})^2 a^2 + (\frac{1}{3})^2 c^2}} : \frac{1}{8}b = \frac{ac}{\sqrt{9a^2 + 25c^2}} : \frac{1}{8}b = \frac{\sqrt{13 \cdot 3}}{\sqrt{192}} : \frac{1}{8}b = \\ &= \frac{\sqrt{13 \cdot 3}}{8\sqrt{3}} : \frac{1}{8}b = \sqrt{13} : b = a : b, \end{aligned}$$

und $= 1 : \sqrt{3}$, wenn $a : b : c = \sqrt{13} : \sqrt{39} : \sqrt{3}$.

Eben so wird es die Fläche $\frac{1}{5}a' : \frac{1}{24}b' : \frac{1}{3}c$ beim Feldspath seyn, deren Neigung gleich wird mit der bekannten Fläche $a : \frac{1}{3}b : \infty c = 3a : b : \infty c$, d. i. mit z beim Feldspath.

Gewifs würde um der Gleichheit dieser Winkel willen niemand in Versuchung gerathen, sich aus den Flächen $a : \infty b : \infty c$ und $3a' : 5c' : \infty b'$ eine symmetrische geschobne vierseitige Säule zu construiren, und aus dieser das Feldspathsystern auf eine ähnliche Weise als ein hemiëdrisches zu deduciren, wie mit dem Epidot geschieht, wenn man ihm mit Herrn Hessel eine sym-

(1) S. den Band dieser Schriften für 1820 u. 21. S. 146.

metrische Säule Tr zum Grunde legt, M als gerade Abstumpfung der scharfen, l als gerade Abstumpfung der stumpfen Seitenkanten ansieht, und die weitere Eigenthümlichkeit durch einen physischen Gegensatz der Flächen $\boxed{a:b:\infty c}$ und $\boxed{a:b':\infty c}$ erklärt, welchem die übrigen Flächen in gleicher Beziehung auf den physikalischen Unterschied von b und b' , richtiger von $a:b$ und $a:b'$ folgen. Denn so würden wir diese Art von hemiëdrischem Verhalten eines solehen Systemes — es würde immer ein ein- und-zweigliedriges genannt werden können — auszudrücken haben. Wir stellen gar nicht in Abrede, wie einfach eine solche Ansicht für das Epidotsystem, falls die fragliche Gleichheit der Winkel bei ihm statt fände, wirklich wäre, machen aber doch darauf aufmerksam, wie nicht allein im Feldspathsystem, sondern mehr oder weniger versteckt in allen übrigen, dieselben Eigenschaften verborgen liegen, und unter gewissen Verhältnissen nur leichter und für einfachere Glieder des Systems an den Tag kommen, ohne dafs sie darum im mindesten zu einer gleichen Deutung etwa des Feldspathsystemes veranlassen können.

Für die Gleichheit der Neigungen in anderen Diagonalzonen unter den angegebenen Voraussetzungen, wählen wir beim Epidot das zunächst dargebotene Beispiel unsrer Diagonalfäche $\boxed{a:\frac{1}{4}b:c}$ aus der Diagonalzone unserer schief angesetzten Endfläche $\boxed{a:c:\infty b}$ selbst, mit welcher gleiche Winkel bekommen würde unsere Fläche $\boxed{\frac{1}{11}a':\frac{1}{8}b:c}$ in der Diagonalzone der Fläche $\boxed{\frac{1}{11}a':c:\infty b}$, d. i. $\boxed{a':11c:\infty b}$, welcher sie angehört.

Denn für die erstere haben wir, wieder allgemein, wenn $a:c = \sqrt[3]{39:1}$

$$\sin : \cos = \frac{ac}{\sqrt{a^2 + c^2}} : \frac{b}{4} = \frac{\sqrt[3]{39}}{\sqrt[4]{40}} : \frac{b}{4} = \frac{\sqrt[3]{39}}{\sqrt[10]{10}} : \frac{b}{2}$$

für die letztere

$$\sin : \cos = \frac{ac}{\sqrt{a^2 + 11 \cdot 11 c^2}} : \frac{b}{8} = \frac{\sqrt[3]{39}}{\sqrt[39]{121}} : \frac{b}{8} = \frac{\sqrt[3]{39}}{\sqrt[160]{160}} : \frac{b}{8} = \frac{\sqrt[3]{39}}{\sqrt[10]{10}} : \frac{b}{2}$$

beide Neigungen sind also wieder sich gleich.

Überhaupt sind es die Flächen einer vertikalen Zone, welche gleiche und umgekehrte Lage gegen eine andere Fläche derselben Zone haben, in deren Diagonalzonen die Winkel gleich sind.

Für den Epidot ist dieses Gesetz unmittelbar klar, da M bei demselben unter den gemachten Voraussetzungen als gerade Abstumpfungsfäche der scharfen Seitenkante einer symmetrischen geschobnen vierseitigen Säule Tr angesehen werden kann, mithin die gegen M gleich und umgekehrt liegenden Flächen in Bezug auf diese Säule durchaus gleichartig sich verhalten. Für den Feldspath ist es von uns als eine Eigenthümlichkeit an seinem Systeme schon bemerkt worden, dafs in seiner vertikalen Zone gleiche und umgekehrte Neigung gegen seine Schief-Endfläche $a : c : \infty b$ besitzende Flächen vorkommen; eine Folge davon ist es, dafs zu den übrigen Merkwürdigkeiten seines Systemes die Eigenschaft sich noch hinzugesellt, dafs für die Diagonalzonen eben dieser umgekehrt liegenden Flächen, die nemlichen Winkel wiederkehren.

Eine solche gleiche und umgekehrte Neigung gegen $a : c : \infty b$ würden z. B. beim Feldspath haben die Flächen $a' : c : \infty b$ und $a : 9c : \infty b$; in der Diagonalzone der letzteren also finden sich dieselben Winkel wieder, wie in der Diagonalzone der Schief-Endfläche und ihres Gegenstückes selbst. Allerdings also bekäme z. B. die Feldspathfläche $\frac{1}{9}a : \frac{1}{8}b : c$, d. i. eine Abstumpfungsfäche der stumpfen Endkante, welche zugleich in der Diagonalzone von $a : 9c : \infty b$ läge, gegen die zugehörige $\frac{1}{9}a : \frac{1}{8}b' : c$ genau die Neigung der Rhomboïdfächen gegen einander, d. i. unter dem Winkel des Rhombus, dessen Diagonalen = 2 : 1. Denn

$$\frac{1}{8} \sqrt{39} : \frac{\frac{1}{9} \sqrt{13} \cdot 3}{\sqrt{(\frac{1}{9})^2 13 + 3}} = \frac{1}{8} : \frac{1}{\sqrt{13 + 81 \cdot 3}} = \frac{1}{8} : \frac{1}{\sqrt{256}} = \frac{1}{8} : \frac{1}{16} = 2 : 1.$$

Die Fläche $\frac{1}{9}a : \frac{1}{16}b : c$ aber bekäme in ihrer Diagonalzone die gleiche Neigung, wie unsre Diagonalfäche $a : \frac{1}{4}b : c$ in der ihrigen, d. i. genau 135° Neigung gegen $a : 9c : \infty b$, wie gegen $b : \infty a : \infty c$.

Die entgegengesetzte Lage von $a' : 3c : \infty b$ gegen $a : c : \infty b$ beim Feldspath würde haben $a' : 7c : \infty b$. Denn wenn wir die Summe der Neigungen von $a : c : \infty b$ und $a' : 3c : \infty b$ gegen die Axe ausdrücken wollen, so hat die erstere $\sin : \cos = \sqrt{13} : \sqrt{3}$, die andere $\sin : \cos = \sqrt{13} : 3\sqrt{3}$; also ist für ihre Summe

$$\sin : \cos = 4\sqrt{13 \cdot 3} : 13 - 9 = \sqrt{39} : 1$$

Für die Summe γ der Neigungen $[a:c:\infty b]$ und $[a':7c:\infty b]$ aber, da für erstere $\sin : \cos = \sqrt{13} : \sqrt{3}$, und für die letztere, $\sin : \cos = \sqrt{13} : 7\sqrt{3}$,

$$\sin \gamma : \cos \gamma = 8\sqrt{13 \cdot 3} : 13 - 21 = \sqrt{39} : -1.$$

Und wirklich erhält nun z. B. mit $[\frac{1}{3}a' : \frac{1}{4}b : c]$ gleiche Neigung eine Fläche $[\frac{1}{7}a' : \frac{1}{8}b : c]$ (abermals eine Abstumpfung der Endkante des Hendyoëders, und zwar der scharfen, wie $[a' : \frac{1}{2}b : c]$ und $[\frac{1}{3}a' : \frac{1}{4}b : c]$ selbst). Oder

$$\frac{1}{4}b : \frac{\frac{1}{3}a \cdot c}{\sqrt{(\frac{1}{3})^2 a^2 + c^2}} = \frac{1}{8}b : \frac{\frac{1}{7}a \cdot c}{\sqrt{(\frac{1}{7})^2 a^2 + c^2}}$$

denn $\frac{ac}{\sqrt{a^2 + 3^2 c^2}} = \frac{\sqrt{39}}{\sqrt{40}}$, und $\frac{ac}{\sqrt{a^2 + 7^2 c^2}} = \frac{\sqrt{39}}{\sqrt{160}} = \frac{\sqrt{39}}{2\sqrt{40}}$.

daher die Richtigkeit der obigen Proportion einleuchtet.

Wie $[a' : 7c : \infty b]$ von $[a' : 3c : \infty b]$ die gleiche und umgekehrte Neigung hat gegen $[a : c : \infty b]$, so ist es die Fläche $[7a : c : \infty b]$, welche gegen $[a' : c : \infty b]$ die gleiche und umgekehrte Neigung hat abermals von $[a' : 3c : \infty b]$. Denn für die Differenz der Neigungen $[a' : 3c : \infty b]$ und $[a' : c : \infty b]$ gegen die Axe ist

$$\sin : \cos = 2ac : a^2 + 3c^2 = 2\sqrt{39} : 13 + 9 = \sqrt{39} : 11;$$

für die Summe der Neigungen von $[7a : c : \infty b]$ und $[a' : c : \infty b]$ gegen die Axe aber

$$\sin : \cos = 8ac : 7a^2 - c^2 = 8\sqrt{39} : 91 - 3 = \sqrt{39} : 11.$$

In der That bekäme nun eine Fläche $[a : \frac{1}{8}b : \frac{1}{7}c]$ (gleichfalls eine Abstumpfung der scharfen Endkante des Hendyoëders) in ihrer Diagonalzone wieder eine Neigung, bestimmt durch das Verhältniß

$$\sin : \cos = \frac{1}{8}b : \frac{a \cdot \frac{1}{7}c}{\sqrt{a^2 + (\frac{1}{7})^2 c^2}} = \frac{1}{8}b : \frac{ac}{\sqrt{7^2 a^2 + c^2}} = \frac{1}{8}b : \frac{\sqrt{39}}{\sqrt{640}} = \frac{1}{8}b : \frac{\sqrt{39}}{4\sqrt{40}}, \quad (1)$$

also die nemliche Neigung, welche $[\frac{1}{2}a' : \frac{1}{4}b : c]$ und $[\frac{1}{3}a' : \frac{1}{2}b : c]$ in ihren Diagonalzonen haben würden; und umgekehrt eine Fläche $[a : \frac{1}{16}b : \frac{1}{7}c]$ würde es seyn, die die gleichen Neigungen hätte mit den obigen Flächen $[\frac{1}{7}a' : \frac{1}{8}b : c]$ und $[\frac{1}{3}a' : \frac{1}{4}b : c]$.

(1) Zur leichteren Vergleichung mit den vorhergehenden Werthen behalten wir diese Form bei.

Diese Betrachtungen lassen sich, wie man sieht, ins unbestimmte weiter fortsetzen, und zeigen aufs neue, durch welche sonderbare Gleichheiten der Winkel die versteckteren Eigenschaften des Feldspathsystemes sich auszeichnen. Wir wollen hier nur noch das nächste Resultat aus der Fortsetzung der obigen Betrachtungen erwähnen, daß nemlich, wenn man fragt, welches die Fläche der vertikalen Zone seyn würde, welche wiederum gegen $a : c : \infty b$ die umgekehrte Lage haben würde von $7a : c : \infty b$, und in deren Diagonalzonen also abermals die vorigen Winkel einheimisch bleiben, die Rechnung das Resultat giebt: es würde seyn die Fläche $29a : 43c : \infty b$.

Der Beweis ist folgender: Die Differenz der Neigungen von $a : c : \infty b$ und $7a : c : \infty b$ gegen die Axe ist die, deren

$$\sin : \cos = 7ac - ac : 7a \cdot a + c \cdot c = 6ac : 7a^2 + c^2$$

Wiederum aber ist die Neigung der gesuchten Fläche gegen die Axe die Differenz zwischen letzterem Winkel und der Neigung von $a : c : \infty b$ gegen die Axe. Folglich für die gesuchte Neigung

$$\begin{aligned} \sin : \cos &= a \cdot 7a^2 + a \cdot c^2 - 6ac \cdot c : a \cdot 6ac + c \cdot (7a^2 + c^2) = \\ &= a \cdot (7a^2 - 5c^2) : c(6a^2 + 7a^2 + c^2) = a(7a^2 - 5c^2) : c(13a^2 + c^2) \end{aligned}$$

Drücken wir also diese Neigung im Werthe unserer Dimensionen a und c aus, in welchen der Sinus und Cosinus derselben wirklich liegt, so sehen wir, daß der Werth der Fläche seyn muß =

$$\begin{aligned} (7a^2 - 5c^2)a : (13a^2 + c^2)c : \infty b &= (7 \cdot 13 - 5 \cdot 3)a : (13 \cdot 13 + 3)c : \infty b = \\ 76a : 172c : \infty b &= 19a : 43c : \infty b \end{aligned}$$

Und es würde z. B. die Fläche $\frac{1}{43}a : \frac{1}{64}b : \frac{1}{19}c$ seyn, welche in ihrer Diagonalzone gleiche Neigung hätte, wie $\frac{1}{3}a' : \frac{1}{4}b' : c$ und $\frac{1}{7}a' : \frac{1}{8}b' : c$ in den ihrigen.

Auf dieselbe Weise, wie hier, verfahren wir bei der Lösung der ähnlichen Probleme oben, und würden auf eben dieselbe jedes fernere Glied finden, das wir in Beziehung auf die erörterten Eigenschaften zu bestimmen die Absicht hätten. So würde z. B. die nächste Zone, in welcher die Neigungen gleich gefunden werden würden mit denen in der Diagonalzone von $a : c : \infty b$ selbst, außer der vorhin bestimmten Diagonalzone der Fläche $a : 9c : \infty c$, sich finden als die der Fläche $11a : 29c : \infty b$; und $\frac{1}{29}a : \frac{1}{64}b : \frac{1}{11}c$

würde geneigt seyn genau unter 135° gegen $\boxed{11a:29c:\infty b}$, wie $\boxed{a:\frac{1}{4}b:c}$ gegen $\boxed{a:c:\infty b}$ oder wie $\boxed{\frac{1}{9}a:\frac{1}{16}b:c}$ gegen $\boxed{a:9c:\infty b}$.

Eine einfache Formel für die Fläche der vertikalen Zone, welche gegen eine gegebene derselben gleiche und umgekehrte Lage hat, als eine gegebene andere, ist diese:

Es werde die erste gegebene Fläche vorgestellt als $\boxed{a:c:\infty b}$, eine zweite, auch gegebene, sey $\boxed{na':c:\infty b}$. Wir denken sie uns hier, wie das Zeichen es ausspricht, als der entgegengesetzten Seite des Endes angehörig, als die erste, so daß die Neigung beider gegebenen gegen einander die Summe ihrer Neigungen gegen c ist; läge die zweite auf der nemlichen Seite, wie $\boxed{a:c:\infty b}$, so würde das n in der folgenden Formel negativ zu nehmen seyn. Es wird also gesucht eine dritte Fläche, welche gegen $\boxed{a:c:\infty b}$ gleiche und entgegengesetzte Neigung hat als $\boxed{na':c:\infty b}$; so ist der Ausdruck der gesuchten Fläche

$$a(na^2 - (n+2)c^2) : c((2n+1)a^2 - c^2) : \infty b$$

Sie wird in dieser Formel ausgedrückt, als der gleichen Seite des Endes zukommend wie $\boxed{a:c:\infty b}$. Fällt sie auf die entgegengesetzte Seite, so ist der Coëfficient von a eine negative Gröfse, während der von c eine positive bleibt.

Der Beweis ist einfach. Für die Neigung von $\boxed{a:c:\infty b}$ gegen $\boxed{na':c:\infty b}$, als die Summe der Neigungen beider Flächen gegen die Axe c hat man

$$\sin : \cos = (n+1)ac : na^2 - c^2$$

Die Neigung der gesuchten Fläche gegen die Axe c aber ist die Differenz des eben ausgedrückten Winkels und desjenigen, dessen $\sin : \cos = a : c$. Also für die gesuchte Neigung

$$\sin : \cos = a.na^2 - (nac^2 + ac^2 + ac^2) : na^2c + a^2c + na^2c - c^2c = \\ a(na^2 - (n+2)c^2) : c((2n+1)a^2 - c^2)$$

daher der obige Ausdruck der gesuchten Fläche.

Es geht aus ihm unmittelbar hervor, welches die Fläche ist, die, indem sie gegen eine in der Form $\boxed{a:c:\infty b}$ gegebene Fläche der vertikalen Zone umgekehrt liegt als $\boxed{a:\infty b:\infty c}$, in ihrer Diagonalzone die Winkel der Säule $\boxed{a:b:\infty c}$ u. s. f. bekommt. Denn $\boxed{a:\infty b:\infty c}$, in die Form

$\boxed{na' : c : \infty b}$ gebracht, ist $= \boxed{\frac{1}{\infty}a' : c : \infty b}$. Es ist also in unsrer Formel $n = 0$; also ist die gesuchte Fläche

$$- a (2c^2) : c (a^2 - c^2) : \infty b$$

und die Fläche liegt, wie der Ausdruck giebt, nothwendig auf der entgegengesetzten Seite des Endes, wie $\boxed{a : c : \infty b}$.

Es lassen sich alle Fälle bequem unter die obige Form bringen. Wollte man indeß die erste gegebene Fläche nicht unter den jedesmaligen Ausdruck $\boxed{a : c : \infty b}$ erst bringen, sondern in ihrem allgemeineren Ausdruck als $\boxed{na : c : \infty b}$ beibehalten, und nunmehr die zweite gegebene Fläche $\boxed{n'a' : c : \infty b}$ nennen, so erhielte man für die gesuchte Fläche den Ausdruck

$$a (n'n^2 a^2 - (2n + n') c^2) : c ((n^2 + 2nn') a^2 - c^2) : \infty b$$

Die Beweisführung wäre die nemliche; und die gegen $\boxed{na : c : \infty b}$ umgekehrt wie $\boxed{a : \infty b : \infty c}$ liegende Fläche, deren Diagonalzone also die Winkel der Säule $\boxed{a : b : \infty c}$ zukämen, würde seyn

$$- a (2nc^2) : c (n^2 a^2 - c^2) : \infty b$$

Die Säulenwinkel des Feldspathes kehren also z. B. auch wieder in der Diagonalzone von $\boxed{9a' : 7c : \infty b}$, als der umgekehrt wie $\boxed{a : \infty b : \infty c}$ liegenden Fläche gegen $\boxed{a' : 3c : \infty b}$, und eben so in der Diagonalzone von $\boxed{3a : 19c : \infty b}$, als der umgekehrt wie $\boxed{a : \infty b : \infty c}$ liegenden gegen $\boxed{3a' : c : \infty b}$; und diejenigen Flächen in beiden, deren Neigung gleich wird der Feldspathsäule $\boxed{a : b : \infty c}$ selbst, sind $\boxed{\frac{1}{7}a' : \frac{1}{20}b : \frac{1}{9}c}$ und $\boxed{\frac{1}{19}a : \frac{1}{20}b : \frac{1}{3}c}$.

Denn

$$\frac{\sqrt{39}}{20} : \frac{\sqrt{13 \cdot 3}}{\sqrt{9^2 \cdot 13 + 7^2 \cdot 3}} = \frac{1}{20} : \frac{1}{\sqrt{1200}} = \frac{1}{20} : \frac{1}{20\sqrt{3}} = \sqrt{3} : 1$$

desgleichen

$$\frac{\sqrt{39}}{20} : \frac{\sqrt{13 \cdot 3}}{\sqrt{3^2 \cdot 13 + 19^2 \cdot 3}} = \frac{1}{20} : \frac{1}{\sqrt{1200}} = \sqrt{3} : 1$$

oder allgemeiner, wenn $a = \sqrt{13}$, $c = \sqrt{3}$, und b unbestimmt gelassen wird,

$$\frac{b}{20} : \frac{\sqrt{13 \cdot 3}}{20\sqrt{3}} = b : \sqrt{13} = b : a.$$

Dafs nun aber in den Diagonalzonen der Flächen, welche umgekehrte Lage haben gegen irgend eine Fläche der vertikalen Zone ⁽¹⁾, die nemlichen Winkel für je zwei bestimmte Flächen immer wiederkehren, oder durch rationale Vervielfachung der Sinusse gegen die Cosinusse die einen aus den andern ableitbar sind, wird bewiesen seyn, wenn gezeigt wird, dafs der Coefficient x von b in der Fläche $\boxed{(na^2 - (n+2)c^2) a : x \cdot b : ((2n+1)a^2 - c^2) c}$ einen rationalen Werth hat unter der gemachten Voraussetzung, dafs das Verhältnifs von Sinus zu Cosinus für die Neigung der geschriebenen Fläche in ihrer Diagonalzone gleich sey dem irgend einer Fläche aus der Diagonalzone von $\boxed{na' : c : \infty b}$. Es sey eine solche Fläche $\boxed{na' : yb : c}$, so ist ihre Neigung in ihrer Diagonalzone ausgedrückt durch

$$\sin : \cos = yb : \frac{nac}{\sqrt{n^2 a^2 + c^2}}$$

Die Gleichung heifst also

$$x \cdot b : \frac{ac(na^2 - (n+2)c^2)((2n+1)a^2 - c^2)}{\sqrt{(na^2 - (n+2)c^2)^2 a^2 + ((2n+1)a^2 - c^2)^2 c^2}} = y \cdot b : \frac{nac}{\sqrt{n^2 a^2 + c^2}};$$

$$\text{so ist } x = \frac{y(na^2 - (n+2)c^2)((2n+1)a^2 - c^2)\sqrt{n^2 a^2 + c^2}}{n\sqrt{(na^2 - (n+2)c^2)^2 a^2 + ((2n+1)a^2 - c^2)^2 c^2}}$$

und es bleibt zu zeigen, dafs dies x eine rationale Gröfse ist.

Aber der unter dem Wurzelzeichen begriffene Factor des Divisors ist

$$\begin{aligned} &= \sqrt{(na^2 - nc^2 - 2c^2)^2 a^2 + (2na^2 + a^2 - c^2)^2 c^2} \\ &= \sqrt{n^2 a^6 + c^6 + n^2 a^2 c^4 + c^2 a^4 + 2n^2 c^2 a^4 + 2a^2 c^4} \\ &= \sqrt{(n^2 a^2 + c^2)(a^4 + c^4 + 2a^2 c^2)} = (a^2 + c^2) \sqrt{n^2 a^2 + c^2} \end{aligned}$$

$$\text{Also } x = \frac{y(na^2 - (n+2)c^2)((2n+1)a^2 - c^2)}{n(a^2 + c^2)}$$

woraus einleuchtet, dafs x eine rationelle Gröfse ist, wenn es a^2 und c^2 sind, wie dies der Fall ist, wenn $a : c$ im Verhältnifs von Wurzelgröfsen zu einander sind; die gegebenen y und n sind jederzeit rationell.

⁽¹⁾ Es leuchtet von selbst ein, dafs das Analoge von jeder Zone gilt, deren Axe parallel ist einer der drei Grunddimensionen.

Umgekehrt werden die Diagonalzonen derjenigen Flächen jederzeit ungleiche und unvereinbare Winkel haben, welche umgekehrt liegen gegen eine unmögliche Fläche des Systems, d. i. gegen eine solche, deren Ausdruck irrationale Coefficienten der Grunddimensionen erhalten würde.

So z. B. wenn wir fragen, welches wäre die Fläche, gegen welche $\boxed{a:c:\infty b}$ und $\boxed{a':3c:\infty b}$ beim Feldspath umgekehrt lägen? — Die Neigung dieser Flächen gegen einander ist

$$\sin : \cos = \sqrt{39} : -1$$

für ihre halbe Neigung gegen einander also ist

$$\sin : \cos = \sqrt{\frac{1}{2} \left(1 - \frac{-1}{\sqrt{40}}\right)} : \sqrt{\frac{1}{2} \left(1 + \frac{-1}{\sqrt{40}}\right)} = \sqrt{\sqrt{40} + 1} : \sqrt{\sqrt{40} - 1}$$

Die Differenz zwischen diesem Winkel aber und einem der gegebenen $a:c$ (oder $a:3c$) d. i. dessen $\sin : \cos = \sqrt{13} : \sqrt{3}$ (oder $= \sqrt{13} : \sqrt{27}$) ist die Neigung einer Ebene gegen die Axe c , gegen welche (so wie gegen die auf ihr senkrechte derselben Zone) $\boxed{a:c:\infty b}$ und $\boxed{a':3c:\infty b}$ umgekehrte Lage haben würden; diese Ebene würde den scharfen, die auf ihr senkrechte den stumpfen Winkel der beiden gegebenen Flächen gerade abstumpfen.

Nun ist die Differenz des obengenannten halben Neigungswinkels der gegebenen Fläche und des gegebenen $\sin : \cos = \sqrt{13} : \sqrt{3}$, der Winkel, dessen

$$\sin : \cos = \sqrt{13} (\sqrt{40} - 1) - \sqrt{3} (\sqrt{40} + 1) : \sqrt{13} (\sqrt{40} + 1) + \sqrt{3} (\sqrt{40} - 1) \quad (1).$$

Die gesuchte Fläche, die den scharfen Winkel zwischen den beiden gegebenen Feldspathflächen gerade abstumpfen würde, hätte demnach obige Neigung gegen die Axe; die aber, welche den stumpfen Winkel zwischen beiden gerade abstumpfte, hätte das umgekehrte Neigungsverhältniß gegen die Axe, also

$$\begin{aligned} (1) \text{ Dies ist} &= \sqrt{69,2192189} - \sqrt{21,9736659} : \sqrt{95,2192189} + \sqrt{15,9736659} = \\ &= 8,319808 - 4,657609 : 9,758032 + 3,996707 = \\ &= 3,632199 \text{ (wovon } \log = 0,5601696, 8) : 13,754739 \text{ (wovon } \log = 1,1384523, 3) \end{aligned}$$

Aber $10,5601696, 8 - 1,1384523, 3 = 9,4217173, 5 = \text{l. tang. } 14^\circ 47' 32'', 5$ und

$$64^\circ 20' 28'' - 14^\circ 47' 32'', 5 = 49^\circ 32' 55'', 5 = \frac{99^\circ 5' 51''}{2}$$

als Rechnungsprobe.

$$\sin : \cos = \sqrt[13]{\sqrt[40]{+1}} + \sqrt[3]{\sqrt[40]{-1}} : \sqrt[13]{\sqrt[40]{-1}} - \sqrt[3]{\sqrt[40]{+1}} = \\ a (\sqrt[40]{+1} + \sqrt[3]{\frac{3}{13}\sqrt[40]{-1}}) : c (\sqrt[3]{\frac{13}{3}\sqrt[40]{-1}} - \sqrt[40]{+1}),$$

worin, wenn es anders nöthig wäre, die irrationale, d. i. die krystallonomisch unmögliche Beschaffenheit der Coëfficienten der Grunddimensionen, welche der gesuchten Fläche angehören würden, vollkommen einleuchtet.

~~~~~  
N a c h t r a g.

§. 8.

Über den Gips möge schliesslich noch die Bemerkung erlaubt seyn, wie auffallend nahe jener charakteristische Winkel seines schiefwinklich-blättrigen Bruchs, die Neigung von *M* gegen *T* bei Haüy, von 113° u. s. w. einem der einfachsten Winkel beim Quarz ist, nemlich der Neigung der Dihexaëderfläche in ihrer Kantenzone, d. i. ihrer Neigung gegen diejenige Seitenfläche der Säule, welche mit ihr in Einer Kantenzone liegt, nach unserer Schreibart der Neigung von  $\overline{a : a^c : \infty a^{\dots}}$  gegen  $\overline{a^{\dots} : a^{\infty c} : \infty a}$ ; die letztere Fläche schneidet nemlich die erstere parallel einer Endkante des Dihexaëders. Haüy gab den genaunten Winkel am Gips an zu 113° 7' 48"; den entsprechenden am Quarz zu

$$180^\circ - \frac{133^\circ 48' 47''}{2}, \text{ d. i. zu } 113^\circ 5' 36'', 5,$$

so dafs für ihn seyn würde  $\sin : \cos = \sqrt[11]{1} : \sqrt[12]{2}$ .

Legen wir dem Quarz nach §. 3. die corrigirten Werthe unter, so erhalten wir aus den dort angegebenen Verhältnissen der Dimensionen diesen Winkel zu

$$180^\circ - \frac{133^\circ 44' 54''}{2} = 113^\circ 7' 33'',$$

ja nach der Malus'schen Messung unmittelbar zu

$$180^\circ - \frac{133^\circ 44' 30''}{2}, \text{ d. i. zu } 113^\circ 7' 45'';$$

eine Übereinstimmung, welche bis auf diese Schärfe offenbar ein Werk des Zufalls ist, dagegen es doch sehr wahrscheinlich bleibt, dafs die Dimensionsverhältnisse von *a* : *c* beim Gips aus den Dimensionsverhältnissen der Kantenzone am Quarzdihexaëder sich ableiten lassen.

In meiner Abhandlung über den Gips (<sup>1</sup>) bemerkte ich, wie sonderbar nah die Säulenwinkel des Gipses einem Werthe sind, der sie aus den Dimensionsverhältnissen  $a:c$  des Feldspathes, oder eben so leicht aus denen der horizontalen Zone  $a:b$  des Augites ableitbar macht. So muß man wohl mit einer gewissen Überraschung bekennen, daß es denn doch merkwürdig ist, so ungesucht die Dimensionsverhältnisse des Gipses, die einen der vertikalen, die andern der horizontalen Zone, jene aus denen des Quarzes, diese aus denen des Feldspathes ableiten zu können.

---

(<sup>1</sup>) S. den Band dieser Schriften für 1820 u. 21. S. 214.



Über  
die Ausdehnung der krystallisirten Körper durch  
die Wärme.

Von  
H<sup>rn</sup>. E. MITSCHERLICH.



[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 10. März 1825.]

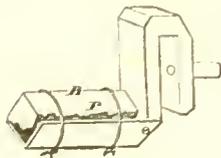
In den letzteren Jahren haben wir eine große Anzahl neuer und wichtiger Thatsachen über das Verhältniß der wägbaren Materie zur Wärme erhalten, und die Resultate dieser Thatsachen würden noch bedeutender geworden sein, wenn eine genaue Bestimmung nicht durch die Art, Versuche über diesen Gegenstand anzustellen, mit fast unüberwindlichen Schwierigkeiten verknüpft wäre. Zwei Hauptfragen sind in dieser Hinsicht zu beantworten: wie groß nämlich die relative Quantität Wärme ist, die sich mit den Körpern verbindet, und welchen Gesetzen die Veränderungen, die diese durch die Wärme erleiden, unterworfen sind. Die erste Frage ist durch Dulong's Untersuchungen für die einfachen Körper beantwortet. Die zweite Frage ist für die Gasarten durch Gay-Lussac's Beobachtungen beantwortet: für die tropfbar-flüssigen und festen Körper haben wir dagegen noch kein Gesetz, und über die festen Körper, in denen die Materie regelmäfsig angeordnet ist, auch noch keine Beobachtung.

Die Wärme, wenn sie zur wägbaren Materie hinzukömmt, dehnt diese, wenn sie ihren Aggregatzustand nicht ändern, aus, nur das Wasser, so weit unsere Beobachtungen reichen, macht von  $0^{\circ} - 4,1^{\circ}$  eine Ausnahme. Ist Materie nach allen Richtungen gleich angeordnet, so wird die Ausdehnung nach allen Richtungen dieselbe sein; ist sie verschieden nach verschiedenen Richtungen angeordnet, so muß unter gewissen Bedingungen die Ausdehnung nach den verschiedenen Richtungen verschieden sein, z. B. wenn wir uns vorstellen, daß die Repulsivkraft der einzelnen Theile der Materie durch

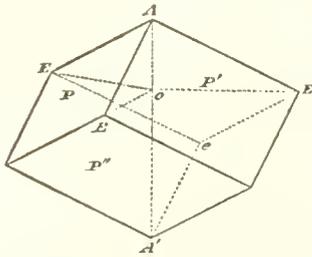
hinzukommende Wärme vermehrt wird, so muß in der Richtung, in welcher die Atome sich am nächsten liegen, die Ausdehnung am stärksten sein. Für jede Speculation über die Natur der Materie und über das Verhältniß der Materie zur Wärme ist die Bestimmung dieser Thatsache nothwendig, besonders wichtig ist sie noch, da auf der Anordnung der Materie die Krystallform der Körper beruht. Ich werde die Beobachtungen, die ich über die Ausdehnung der krystallisirten Körper angestellt habe, so zusammenstellen, wie die Resultate derselben mit denen, die wir über die Krystallform und doppelte Strahlenbrechungen erhalten haben, zusammenhängen.

Die Ausdehnung der Körper nach einer bestimmten Richtung hat man bisher nur mit großen Stäben beobachtet, eine Methode, die bei den krystallisirten Körpern, die man von keiner hinreichenden Länge erhalten kann, nicht anwendbar ist. Da aber die Krystalle, wenn sie sich in verschiedenen Richtungen verschieden ausdehnen, ihre Winkel ändern, so hat mich das Repetitionsgoniometer <sup>(1)</sup> in den Stand gesetzt, Veränderungen zu beobachten, die bisher noch nicht bemerkt werden konnten. Ich habe an dieses Goniometer eine Vorrichtung angebracht, auf welche der Krystall befestigt, und in erwärmtes Quecksilber so eingetaucht wird, daß nur die Fläche des Krystalls hervorragt, welche das Bild eines Gegenstandes reflectiren soll; der Krystall bewegt sich leicht im Quecksilber; dieses kann erhitzt werden, und der Krystall nimmt alsdann die Temperatur des Quecksilbers an; übrigens geschieht die Messung so, daß die Fläche des Krystalls nur wenige Augenblicke aus dem Quecksilber hervorragt, um die Abkühlung zu verhüten. Bei den einzelnen Messungen, die mit diesem Apparate angestellt wurden, konnte ich nur an einem Nonius ablesen.

(1) Ich habe versucht, ein Instrument mir verfertigen zu lassen, welches mir denselben Grad von Genauigkeit, den man bei andern Winkelbestimmungen erreicht, bei Messung von Krystallen zu erlangen gestattet. Ich werde dieses Instrument bei einer andern Gelegenheit beschreiben; die unten angeführten Beobachtungen sind mit diesem Instrument, und einem Fernrohre, das zwanzigmal vergrößert, angestellt; die Ablesung geschieht an vier Nonien und die Mittel von 10 Messungen weichen nur 3"–4" bei den verschiedenen Beobachtungen von einander ab. An diesem Instrumente wird durch den Stift der Apparat befestigt, die Kante *B* des Krystalls, der auf diesem Apparate befestigt wird, kann genau in die verlängerte Axe des Instruments gebracht werden.



Ich habe noch Versuche angestellt, um die Ausdehnung der Krystalle nach verschiedenen Richtungen dadurch zu bestimmen, daß ich z. B. zwei Stückchen Kalkspath so schleifen liefs, daß eine Kante des einen Krystalls



mit der Hauptaxe des Krystalls  $AA'$  und eine Kante des andern Krystalls mit einer Axe, die perpendicular auf der Hauptaxe steht,  $cE$  parallel geschliffen wurde; ich legte alsdann die beiden Krystalle so zusammen, daß die beiden Kanten derselben sich berührten, und eine ebene Fläche von beiden Krystallen gebildet wurde; an den beiden entgegen-

gesetzten Enden der Linie, die von beiden Kanten der Krystalle gebildet wurden, machte ich einen Strich perpendicular der Linie selbst auf der gemeinschaftlichen Fläche der beiden Krystalle: ich legte dann die zusammengelegten Stücke in Quecksilber und beobachtete, um wieviel sich die Striche, die bei gleicher Ausdehnung der beiden Stücke zusammen bleiben mußten, von einander entfernt hatten, und maß die Entfernung mit einem Mikroskop, das mit einer Mikrometerschraube versehen war. Ich beobachtete eine sehr bemerkbare Verschiebung der Striche; allein diese Methode giebt kaum den sechsten Theil der Genauigkeit, die man durch das Repetitionsgoniometer erreicht.

Bei den Körpern, deren Form zum regulären Systeme gehört, z. B. beim Spinell und bei der Blende, habe ich keine Veränderung der Winkel bemerkt; die Krystallform dieser Körper zeigt, daß die Materie darin nach aller Richtung gleich geordnet ist; auch verhalten sie sich in jeder Richtung gleich gegen das Licht.

Wir haben zwei Klassen von Krystallformen, die dadurch hervorgebracht werden, daß die Materie in einer Richtung verschieden angeordnet ist, als in den anderen Richtungen, die perpendicular auf dieser stehen; zur ersten gehört das Quadratoctaëder, zur zweiten Klasse das Rhomboëder und das sechsseitige Prisma. Von der letzteren Klasse habe ich sehr schöne Exemplare zu meinen Versuchen anwenden können, und da besonders der Kalkspath der ersten entscheidenden Resultate mir gegeben hat, so will ich die Versuche, die ich damit angestellt habe, weitläufiger anführen.

Die ersten Versuche habe ich bei der Temperatur des Zimmers gemacht, des Morgens und des Mittags; die angeführten Zahlen sind das Mittel der Beobachtungen an den vier Nonien des Instruments.

|                                                           |                                            |
|-----------------------------------------------------------|--------------------------------------------|
| T. $8\frac{1}{2}^\circ$ R. $105^\circ 4' 32\frac{1}{2}''$ | T. $13^\circ 105^\circ 4' 11\frac{1}{4}''$ |
| " " 24                                                    | " " 5                                      |
| " " $30\frac{1}{2}$                                       | " " 0                                      |
| " " $33\frac{1}{4}$                                       | " 3 $53\frac{3}{4}$                        |
| " " $36\frac{1}{2}$                                       | " 4 0                                      |
| " " $28\frac{1}{4}$                                       | " 4 10                                     |
| " " $30\frac{1}{4}$                                       | " 4 $3\frac{3}{4}$                         |
| " " 29                                                    | " " 0                                      |
| " " $24\frac{3}{4}$                                       | " " $6\frac{1}{4}$                         |
| $104^\circ 4' 29\frac{8}{9}''$                            | $104^\circ 4' 3\frac{1}{3}''$              |

|                                                 |                                                       |
|-------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|
| T. $13^\circ$ R. $105^\circ 3' 51\frac{1}{4}''$ | T. $14\frac{1}{2}^\circ 105^\circ 3' 52\frac{1}{2}''$ |
| " 4 $7\frac{3}{4}$                              | " 4 0                                                 |
| " " $7\frac{1}{2}$                              | " 3 45                                                |
| " " $6\frac{1}{2}$                              | " 4 $3\frac{3}{4}$                                    |
| " " $18\frac{3}{4}$                             | " 3 $46\frac{1}{4}$                                   |
| " " $5\frac{1}{4}$                              | " " 45                                                |
| " " $7\frac{1}{4}$                              | " 4 $3\frac{3}{4}$                                    |
| " " $7\frac{3}{4}$                              | " 3 $41\frac{1}{4}$                                   |
| " 3 $59\frac{1}{2}$                             | " 4 $2\frac{1}{2}$                                    |
| " 4 $10\frac{1}{2}$                             | " 3 $53\frac{3}{4}$                                   |
| $105^\circ 4' 6\frac{1}{3}''$                   | $105^\circ 3' 53\frac{2}{3}''$                        |

Ich habe dann den Kalkspath auf die oben erwähnte Weise in heissem Quecksilber gemessen.

|                 |                           |          |             |                  |     |                      |  |
|-----------------|---------------------------|----------|-------------|------------------|-----|----------------------|--|
| T. $8^\circ$ R. | 105° 3' $59\frac{1}{2}''$ |          |             |                  |     |                      |  |
| 72              | " 104 57 $23\frac{1}{2}$  | also für | $64^\circ$  | eine Veränderung | von | $0^\circ 6' 36''$    |  |
| 82              | " " 56 $32\frac{1}{2}$    | — —      | 74          | —                | —   | " 7 27               |  |
| 127             | " " 52 0                  | — —      | 119         | —                | —   | " 11 $59\frac{1}{2}$ |  |
| 131             | " " 51 25                 | — —      | 123         | —                | —   | " 12 $34\frac{1}{2}$ |  |
|                 |                           | — —      | $380^\circ$ | —                | —   | " 38' 37''           |  |
|                 |                           | — —      | $80^\circ$  | —                | —   | " 8' 8''             |  |

Der spitze Winkel gab ein vollkommen hiermit übereinstimmendes Resultat.

T.  $8^{\circ}$ R.  $74^{\circ} 55' 15''$

131 n 75 9 15 also für  $123^{\circ}$  eine Verschiedenheit von  $0^{\circ} 14' 0''$

8 n 74 55 25

131 n 75 9 15 — — 123 — — — n 14 0

71 n n 1 50 — — 63 — — — n 6 35

73 n n 2 45 — — 65 — — — n 7 30

70 n n 2 5 — — 65 — — — n 6 50

---

— —  $436^{\circ}$  — — — n  $48' 45''$

— —  $80^{\circ}$  — — — n  $8' 56''$

Das Mittel aus diesen beiden Beobachtungen die mit den besten Stücken angestellt worden sind, beträgt für

$80^{\circ}$  R.  $8^{\circ} 32''$ .

Bei einem anderen Exemplare gab der scharfe Kantenwinkel

T.  $18\frac{3}{4}^{\circ}$ R.  $74^{\circ} 47' 15''$

79 n 75 3 25

79 n 75 3 50

80 n 75 3 40

87 n 75 3 30

und der stumpfe

T.  $17\frac{1}{2}^{\circ}$ R.  $105^{\circ} 4' 6\frac{2}{3}''$

79 n 104 57 45

81 n 104 57 50

80 n 104 57 55

Bei einem anderen Exemplare

T.  $14^{\circ}$  R.  $105^{\circ} 3' 40''$

124 n 104 51 35

122 n n n 25

124 n n n 35

124 n n 50  $57\frac{1}{2}$

72 n n 57 20

68 n n 58 5

Bei einem anderen Exemplare

|      |        |              |
|------|--------|--------------|
| T.   | 18° R. | 105° 3' 28½" |
| 121½ | n      | 104 51 40    |
| 122  | n      | 51 50        |
| 122  | n      | 51 50        |
| 122  | n      | 51 55        |
| 123  | n      | 52 10        |

Bei einem Exemplare

|     |         |             |
|-----|---------|-------------|
| T.  | 14½° R. | 105° 4' 12" |
| 100 | n       | 104 55 40   |
| 108 | n       | 54 25       |
| 107 | n       | 54 5        |
| 106 | n       | 54 25       |
| 104 | n       | 54 50       |
| 102 | n       | 54 45       |
| 16  | n       | 105 3 55    |

Ich habe außer diesen Versuchen, von denen die beiden erstern die zuverlässigsten sind, noch bei verschiedenen andern Exemplaren Messungen angestellt, die ich als überflüssig nicht anführe.

Ich habe dann die drei Winkel des Rhomboëders an einem Exemplare bei verschiedenen Temperaturen gemessen, und die Veränderung derselben gleich gefunden, woraus folgt, daß das Rhomboëder sich in jeder Richtung, die der Hauptaxe perpendicular ist, gleich gegen die Wärme verhalte. Beim Quarz war dies noch leichter zu untersuchen, weil der Winkel des regulären sechsseitigen Prismas diese Bestimmung direct zulieft; der Winkel war bei der gewöhnlichen Temperatur und bei einer Temperatur von 100° nur wenige Sekunden von 120° entfernt.

Bei allen andern Krystallen, die zu dieser Klasse gehören, habe ich ganz dasselbe Verhalten bemerkt.

Aus der Klasse von Krystallformen, in denen die Materie verschieden nach drei perpendicular auf einander stehenden Richtungen angeordnet ist, zu denen das Rhomben-octaëder, das vierseitige Prisma mit gerade angesetzter Endfläche und andere Formen mehr gehören, will ich den Aragonit anführen, bei dem ich die Neigung der End- und Seitenflächen gemessen habe.

Neigung der Seitenflächen: T. 14° R. 116° 11' 46 $\frac{2}{3}$ "

|      |   |     |    |                    |
|------|---|-----|----|--------------------|
| 114  | " | 116 | 15 | 28 $\frac{1}{3}$   |
|      |   |     |    |                    |
| 100° | " | "   | 3' | 41 $\frac{2}{3}$ " |
| 80°  | " | "   | 2' | 46"                |

Neigung der Endflächen: der Winkel wurde schärfer

|           |   |      |          |      |    |                    |
|-----------|---|------|----------|------|----|--------------------|
| von 7° R. | — | 112° | also für | 105° | um | 7' 15"             |
| — " "     | — | 106  | —        | 99   | —  | 6 45               |
| — " "     | — | 130  | —        | 123  | —  | 8 32 $\frac{1}{2}$ |
| — " "     | — | 123  | —        | 116  | —  | 8 17 $\frac{1}{2}$ |
| — " "     | — | 73   | —        | 66   | —  | 4 15               |
| — " "     | — | 71   | —        | 64   | —  | 4 25               |
|           |   |      |          |      |    |                    |
|           |   |      | 573°     | —    |    | 39' 30"            |
|           |   |      | 80°      | —    |    | 5' 29"             |

Dasselbe Resultat der ungleichen Ausdehnung der drei Axen haben mir alle Krystalle, die ich aus dieser Klasse untersucht habe, gegeben.

Nachdem ich aus diesen Beobachtungen das Resultat erhalten habe, daß die Ausdehnung der Krystalle von den Axen derselben abhängig sei, und daß beim Kalkspath eine gröfsere Ausdehnung nach der kleineren Axe statt finde, also nach der Richtung, in welcher die Atome sich am nächsten liegen, habe ich zu bestimmen versucht, welchen Einfluß die relative Gröfse der Axen auf die Ausdehnung habe; ich habe dazu die Verbindungen der Kohlensäure mit den drei isomorphen Basen, mit der Kalkerde, dem Eisenoxydul und der Talkerde gewählt.

Kohlensaure Kalkerde und Eisenoxydul aus dem Pfitschthale (1): die Neigung zweier Rhomboëderflächen gegen einander beträgt bei 14° R. 107° 22' 32"; dieser Winkel wurde schärfer

---

(1) Herr Magnus hat die Güte gehabt, dieses Mineral zu analysiren; er fand es zusammengesetzt aus

|                                 |        |
|---------------------------------|--------|
| Kohlensaurem Eisenoxydul .....  | 15, 59 |
| Kohlensaurer Bittererde .....   | 82, 91 |
| Kohlensaurem Manganoxydul ..... | 1, 19  |
|                                 |        |
| 99, 69                          |        |

|            |   |      |          |      |    |                 |
|------------|---|------|----------|------|----|-----------------|
| von 18° R. | — | 126° | also für | 108° | um | 4' 37½''        |
| —          | " | "    | —        | —    | —  | 4 32½''         |
| —          | " | "    | —        | —    | —  | 4 12½''         |
| —          | " | "    | —        | —    | —  | 4 47½''         |
|            |   |      |          |      |    | 418° — 18' 10'' |
|            |   |      |          |      |    | 80° — 3' 29''   |

Bei einem anderen Exemplare

|            |   |      |          |      |    |                 |
|------------|---|------|----------|------|----|-----------------|
| von 18° R. | — | 134° | also für | 119° | um | 5' 10''         |
| —          | " | "    | —        | —    | —  | 5 2½''          |
| —          | " | "    | —        | —    | —  | 4 57½''         |
|            |   |      |          |      |    | 345° — 15' 10'' |
|            |   |      |          |      |    | 80° — 3' 31''   |

Kohlensaures Eisenoxydul <sup>(1)</sup>; die Neigung zweier Rhomboëderflächen gegen einander beträgt 107° 0' ?'' <sup>(2)</sup>; dieser Winkel wurde schärfer

|            |   |      |          |      |    |                |
|------------|---|------|----------|------|----|----------------|
| von 16° R. | — | 135° | also für | 119° | um | 3' 20''        |
| —          | " | "    | —        | —    | —  | 3 15           |
| —          | " | "    | —        | —    | —  | 3 5            |
|            |   |      |          |      |    | 337° — 9' 40'' |
|            |   |      |          |      |    | 80° — 2' 22''  |

Der gewöhnliche Bitterspath <sup>(3)</sup>; die Neigung zweier Rhomboëderflächen beträgt 106° 15' ?''; dieser Winkel wurde schärfer

<sup>(1)</sup> Herr Magnus fand es zusammengesetzt aus

Kohlensaurem Eisenoxydul..... 59, 99

Kohlensaurem Manganoxydul ..... 40, 66

100, 65

Es enthielt keine Spur von Kalkerde; es ist unter „Spatheisenstein von Ehrenfriedersdorf“ bekannt.

<sup>(2)</sup> Die Bilder, die das kohlensaure Eisen, und der gewöhnliche Bitterspath gaben, waren nicht scharf genug, um die Sekunden genau zu bestimmen zu können, ebenso die Endflächen beim Aragonit; ich habe sie etwas poliren müssen, um die Winkelveränderung bei verschiedener Temperatur bestimmen zu können.

<sup>(3)</sup> Er besteht aus einer Proportion kohlensaurer Bittererde und einer Proportion kohlensaurer Kalkerde.

|              |               |         |                                            |
|--------------|---------------|---------|--------------------------------------------|
| von 15° R. — | 131° also für | 116° um | 5' 48 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> "        |
| — " " —      | 132 — —       | 117 —   | 5 43 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> "         |
| — " " —      | 133 — —       | 118 —   | 6 28 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> "         |
|              |               |         |                                            |
|              |               |         | 351° — 18' 1 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> " |
|              |               |         | 80° — 4' 6"                                |

Bei einem anderen Exemplare

|              |               |         |                |
|--------------|---------------|---------|----------------|
| von 15° R. — | 123° also für | 108° um | 5' 11"         |
| — " " —      | 129 — —       | 114 —   | 5 37           |
|              |               |         |                |
|              |               |         | 222° — 10' 48" |
|              |               |         | 80° — 3' 53"   |

Die Veränderung des Winkels für 80° R. betrug

|                                       |                                     |
|---------------------------------------|-------------------------------------|
| beim Kalkspath .....                  | 8' 34 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " |
| beim Bitterspath .....                | 4 6                                 |
| beim Bitterspath von Pfitschthal..... | 3 29                                |
| beim kohlelsauren Eisen.....          | 2 22                                |

Von diesen Rhomboëdern ist das des Bitterspaths von Pfitschthal das stumpfste, das des Kalkspaths das spitzeste; und zwar verhält sich bei diesem Bitterspathe die kleinere oder die Hauptaxe zur größern, wenn man die Tangente des Winkels, den die Kante der Rhomboëderflächen mit der Hauptaxe macht, als das Verhältniß der Axen annimmt, wie 1 : 2, 136, beim Kalkspathe ist das Verhältniß wie 1 : 2, 028; wäre die ungleiche Ausdehnung der Krystalle allein abhängig von der relativen Länge der Axen, so müßte sie am geringsten beim Kalkspathe, und überhaupt bei diesen vier Rhomboëdern nicht um eine Minute verschieden sein. Die Entfernung der Atome in den verschiedenen kohlelsauren Verbindungen kann gleichfalls nur eine höchst unbedeutende Verschiedenheit hervorbringen; man findet sie bei den isomorphen Körpern aus dem Atomengewichte und dem specifischen Gewichte. Es wäre noch möglich, daß z. B. der Bitterspath sich in aller Richtung nur halb so stark ausdehnte als der Kalkspath; nach einem Versuch jedoch, den ich mit dem Bitterspath nach Dulong's Methode anstellte, fand ich die absolute Ausdehnung beider Körper nur wenig verschieden; so daß aus diesen Beobachtungen folgt, daß wir die Ursachen dieser ungleichen Ausdeh-

nung nicht aus dem Verhältnisse der Länge der Axen der verschiedenen Rhomboëder abzuleiten im Stande sind.

Die Messungen mit dem Goniometer zeigen nur die relative Ausdehnung an, um wieviel nemlich sich die Körper in einer Richtung mehr ausdehnen, als in der andern; beim Kalkspath beträgt die Ausdehnung nach der Hauptaxe, wenn die Veränderung des Winkels  $8\frac{1}{2}'$  beträgt, für  $80^{\circ}$  R. 0,00342. Diese Ausdehnung ist gröfser, als die des Bleies, welches sich unter den festen Körpern am meisten ausdehnt. Schon dies auffallende Resultat und insbesondere der Wunsch, das Verhältniß der absoluten Ausdehnung der Körper nach verschiedener Richtung zu bestimmen, welcher für die Bestimmung des Verhältnisses der Wärme zur Materie von der größten Wichtigkeit ist, bewog mich Dulong, dem wir die genauesten Versuche über die Ausdehnung der Körper verdanken, zu bitten, diese Ausdehnung nach seiner Methode mit mir gemeinschaftlich zu bestimmen. Wir wandten dazu ein gläsernes Rohr an, das ungefähr von 800 Gr. Kalkspath gefüllt wurde; vorn an der Röhre wurde ein capillarisches Glasrohr angelöthet; an dem entgegengesetzten Ende wurde der Kalkspath hineingebracht und nachher das Glasrohr zugeblasen. Das Gewicht des Glasrohrs und des Kalkspaths wurden bestimmt; dann füllten wir das Rohr mit Quecksilber, kochten das ganze Rohr sehr sorgfältig aus, bis keine Spur einer Glasblase sich mehr zeigte; wir erkalteten alsdann das Rohr in gestofsenem Eise bis auf  $0^{\circ}$  und erwärmten es nachher, indem wir es in kochendem Wasser etwas liegen liefsen bis  $80^{\circ}$  R. Wir bestimmten dann die Menge des herausgeflossenen Quecksilbers, und des Quecksilbers, das sich im Glasrohre befand, und berechneten aus der bekannten Ausdehnung des Quecksilbers und des Glases die Ausdehnung des Kalkspaths. Wir fanden, dafs sich der Kalkspath um 0,001961 seines Volumens ausdehnt.

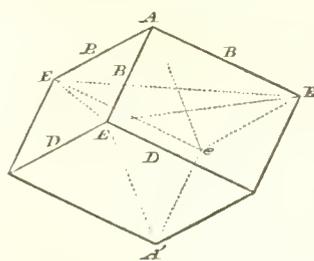
Ich hatte vorher gefunden, dafs sich der Kalkspath in einer Richtung um 0,00342 ausdehne; es war daher die Ausdehnung in einer Richtung gröfser, als die ganze Ausdehnung; er mufste also, indem er sich erwärmte, sich in einer Richtung ausdehnen, und in den Richtungen, die auf dieser perpendicular stehen, zusammenziehen.

Dies unerwartete Resultat bedurfte einer neuen Bestätigung; ich liefs mir zwei Stückchen Kalkspath so schleifen, dafs die breiteren Flächen des einen Stückchens perpendicular, die des andern Stückchens parallel mit der

Hauptaxe des Krystals waren. Beide Stücke wurden alsdann zusammengelegt und ihre Flächen vollkommen parallel geschliffen; ich legte sie dann auf die Platte des Sphärometers, stellte diesen in ein Gefäß mit Wasser, das ich erwärmen konnte, über das Wasser goß ich eine Schicht Öl, um das schnelle Erkalten des Wassers zu verhindern. Ich maß dann mit dem Sphärometer die Dicke der Platten, aber immer so, daß ich bei jeder Beobachtung jede Platte abwechselnd zweimal maß, und die Messung nicht als richtig ansah, wenn die zweite Messung nicht genau mit der ersten übereinstimmte. Die Dicke der einen Kalkspathplatte betrug  $13,^{mm}263$ ; die andere, deren Fläche perpendicular der Hauptaxe, also parallel der Fläche  $EEE$  geschliffen war, die also die Ausdehnung der Hauptaxe nach anzeigte, war bei  $12^{\circ}$  C.  $0,^{mm}010$  dünner, als die andere, bei  $83^{\circ}$  C. aber  $0,^{mm}020$  dicker; die Beobachtungen waren folgende:

|                                             |                                  |
|---------------------------------------------|----------------------------------|
| T. $12\frac{1}{2}^{\circ}$ . — $0,^{mm}010$ | T. $64^{\circ}$ . + $0,^{mm}013$ |
| 33 . 0, 000                                 | 70 . + 0, 015                    |
| 50 . + 0, 006                               | 78 . + 0, 018                    |
| 55 . + 0, 008                               | 83 . + 0, 020                    |
| 62 . + 0, 012                               |                                  |

Für eine Temperaturveränderung von  $70\frac{1}{2}^{\circ}$  C. betrug also die Ausdehnung eines Kalkspaths von der angegebenen Dicke in der Richtung der Hauptaxe  $0,^{mm}0030$  mehr als in der andern; folglich dehnt sich der Kalkspath in der Richtung der Hauptaxe von  $0^{\circ}$  —  $100^{\circ}$  C. um  $0,00321$  mehr aus, als in den darauf perpendicular stehenden Richtungen; das Goniometer gab  $0,00342$  an, welches eine Übereinstimmung ist, die man kaum erwarten durfte. Ich

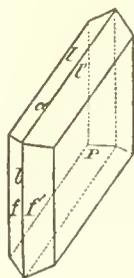


ließ darauf ein Stückchen Kalkspath mit zwei Flächen, die der Hauptaxe, also der Fläche  $AEA'e$  parallel waren, mit einem Stückchen Glase so zusammen schleifen, so daß das Glas und der Kalkspath gleiche Dicke hatten; indem ich die Beobachtung auf dieselbe Weise, wie bei dem vorigen Versuche, anstellte, erhielt ich folgendes Resultat:

|                                |                      |
|--------------------------------|----------------------|
| T. $15\frac{1}{2}^{\circ}$ + 7 | T. $70^{\circ}$ — 12 |
| $12\frac{3}{4}$ + 8            | 80 — 16              |
| 57 — 10                        | 92 — 19              |
| 60 — 10                        | 93 — 19              |

Bei  $15\frac{1}{2}^{\circ}$  nemlich war der Kalkspath, durch dessen Ausdehnung die Ausdehnung der Nebenaxe bestimmt wurde, um  $0,^{mm}007$  dicker, bei  $93^{\circ}$  um  $0,^{mm}019$  dünner als das Glas. Das Glas dehnte sich folglich für  $100^{\circ}\text{C.}$  um  $0,^{mm}0336$  mehr aus, als der Kalkspath in der Richtung perpendicular der Axe; die Dicke des Glases war  $23,^{mm}657$ , die Ausdehnung des Glases betrug also  $0,091421$  mehr, als die des Kalkspaths; die Ausdehnung des Glases ist nach Dulong's Versuchen  $0,000861$  ( $\frac{1}{1161}$ ). Woraus also folgt, dafs der Kalkspath sich in der angegebenen Richtung um  $0,00056$  zusammengezogen hatte. Da nun der Kalkspath sich in der Richtung der Hauptaxe um  $0,00342$  stärker ausdehnt, als in der Richtung der andern Axen, so findet in der Richtung der Hauptaxe eine wirkliche Ausdehnung von  $0,00286$  statt; davon die Zusammenziehung nach den Nebenaxen abgezogen, giebt für die absolute Ausdehnung  $0,001737$ , statt  $0,001961$ , welches durch den Versuch gefunden, welche Resultate so genau, wie man es nur bei so complicirten Beobachtungen erwarten darf, übereinstimmen.

Die Thatsache, dafs der Kalkspath, ohne seinen Aggregatzustand zu ändern, sich in einer Richtung ausdehnt, in der andern zusammenzieht, schliesst einige Hypothesen, die man nach dem bisherigen Zustande der Wissenschaft über das Verhältnifs der Wärme zur Materie gemacht hat, aus, und ich würde es wagen, eine ziemlich genügende Erklärung dieser Erscheinung zu geben, gegründet auf die grofse Verschiedenheit der Axen des Kalkspaths, wenn ich nicht beim Gypse, bei dem man eine so grofse Verschiedenheit wohl nicht annehmen kann, eine viel gröfsere Ausdehnung gefunden hätte;



es verändert sich nämlich beim Gypse die Neigung der Flächen  $f$  und  $f'$  um  $10' 50''$ , die Neigung der Flächen  $l$  und  $l'$  um  $8' 25''$  und die Neigung der Kanten  $ab$  um  $7' 26''$ ; alle drei Winkel werden stumpfer. Mit dieser Veränderung der Winkel hängt die Veränderung der doppelten Strahlenbrechung durch die Wärme zusammen; ich bin im Stande, durch ein neues Instrument diese Veränderung von Grad zu Grad zu messen; also viel genauer diese Veränderung zu bestimmen, als die der Winkel; ich ziehe es vor, diese Beobachtungen in einer besonderen Abhandlung zusammen zu stellen, ehe ich es wage, irgend eine Hypothese über die Ausdehnung der krystallisirten Körper aufzustellen.



Abhandlungen  
der  
mathematischen Klasse

der  
Königlichen  
Akademie der Wissenschaften  
zu Berlin.

---

Aus dem Jahre  
1825.

---

Berlin.

Gedruckt in der Druckerei der Königl. Akademie  
der Wissenschaften.

1828.

---

In Commission bei F. Dümmler



# I n h a l t.



|                                                                                                                                                                        |         |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|
| EYTELWEIN über die Prüfung der Normal-Maafse und Gewichte für den königlich-preussischen Staat und ihre Vergleichung mit den französischen Maafsen und Gewichten ..... | Seite 1 |
| BESSEL: Neue Untersuchungen über die Geraden-Aufsteigungen der 36 Fundamentalsterne .....                                                                              | - 23    |
| OLTMANNs über die Bildung eines Erd-Katalogs.....                                                                                                                      | - 37    |
| POSELGER von Konoiden-Schnitten.....                                                                                                                                   | - 97    |



## Verbesserungen.

Seite 19, Z. 10. statt Gewicht lies Geeicht.



Über  
die Prüfung der Normal-Maafse und Gewichte für den  
königlich-preussischen Staat und ihre Vergleichung mit  
den französischen Maafsen und Gewichten.

Von  
Hrn. E Y T E L W E I N.



[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 23. Juni 1825 und 27. April 1826.]

I.

Durch die Maafs- und Gewichtordnung für die preussischen Staaten vom 16. Mai 1816. ist §. 2. festgesetzt worden, daß zur Erhaltung der mathematisch genauen Richtigkeit für alle folgende Zeiten, ein beglaubigtes Exemplar der Normalmaafse und Gewichte, bei der mathematischen Klasse der Akademie der Wissenschaften, nachdem es von derselben den gesetzlichen Bestimmungen gemäß erkannt worden, niedergelegt werden soll.

Auf die erhaltene Anzeige, daß die Probemaafse und Gewichte bis zu der noch erforderlichen Beglaubigung vollendet wären, ernannte die königliche Akademie der Wissenschaften den Professor Herr Erman und den oben angeführten Berichterstatter zu ihren Kommissarien, um sich mit dem Geheimen Ober-Baurath Herr Crelle, Geheimen Postrath Herr Pistor und Ober-Bergrath Herr Schaffrinski, welche von Seiten des königlichen Ministeriums für Handel, Gewerbe und Bauwesen zu Kommissarien ernannt waren, zur Prüfung der in vier Exemplaren gefertigten Probemaafse und Gewichte zu vereinigen.

Weil die Größe des preussischen Fufsmaafses nach der des französischen gesetzlich bestimmt ist, so fehlte es nicht an dem hierzu erforderlichen Meter und Kilogramm zur Ermittlung der Größe der preussischen Maafse

und Gewichte. Der vorhandene Meter so wohl als das Kilogramm waren beide von Fortin aus Platina gefertigt und mit einem, auf dem königlichen Observatorium zu Paris von den Herren F. Arrago und A. v. Humboldt am 24. Oktober 1817, ausgestellten Atteste versehen. Durch dieses mit dem Siegel des Bureaus für die Längenmessungen versehene Attest wird bescheinigt, daß der bei Fortin gefertigte Maafsstab von Platina, mit dem Längenmaafse von demselben Metall aus den französischen Archiven und mit dem, welchen das Bureau für die Längenmessungen besitzt, völlig gleichförmig sey. Das Instrument dessen man sich zu dieser Vergleichung bedient hat, würde einen Unterschied von  $\frac{1}{500}$  des Millimeters haben erkennen lassen.

Eben so wird in Absicht des Kilogramms bescheinigt, daß dasselbe bei der Vergleichung mit dem aus den Archiven, vermittelt einer Waage die schon bei einem Gewichte von zwei Milligrammen sehr empfindlich züngelte, vollkommen abgeglichen geschienen habe.

Die hiernach zu prüfenden Maafse und Gewichte bestanden in vier Stück eisernen Fufsmaafsen, in eben so viel messingenen Pfunden, Quarten und Scheffeln. Die Fufsmaafse waren von Herrn Geheimen Postrath Pistor, die Pfunde und Hohlmaafse von Herrn Ober-Bergrath Schaffrinski gefertigt.

## II. Prüfung des preussischen Fufsmaafses.

Die Maafs- und Gewichtordnung setzt fest, daß der preussische Fufs 139, 13 Linien, des in wissenschaftlichen Verhandlungen allgemein bekannten pariser Fusses seyn soll. Nun ist das Verhältniß des pariser Fusses zum Meter bekannt, daher läßt sich die Gröfse des preussischen Fusses mittelst eines richtigen Meters genau angeben. Der vorhandene Platinameter war in Absicht seiner Länge bis auf  $\frac{1}{500}$  Millimeter genau, daher mußte bei der Bestimmung des gesetzlichen preussischen Fusses, mindestens diese Grenze der Genauigkeit beobachtet werden. Das deshalb erforderliche Instrument war ein von Herrn Geheimen Postrath Pistor gefertigter microscopischer Comparateur, welcher aus einem, auf ein gufseisernes Gestell fest geschraubten starken stählernen Lineal besteht, dessen Kanten mit der größten Sorgfalt grade und parallel mit einander bearbeitet sind. Auf diesem bewegt

sich ein 14 Zoll langer Schlitten auf dieselbe Art, wie solcher unter dem Namen des Roller, nebst der ganzen Einrichtung, in den *Philosophical Transactions* v. J. 1809, S. 135. u. f. von Eduard Trughton vollständig beschrieben und durch Zeichnungen erläutert ist, nur dafs die Roller des Pistorischen Instruments nach den Umständen mit drei bis sechs Microscopen, sämmtlich mit gleicher Micrometerbewegung für ihre Fadenkreuze, versehen werden können, wodurch eine gröfsere Mannigfaltigkeit der zu gleicher Zeit zu messenden Abstände herbei geführt wird. — Alle Microscope deren Entfernungen von einander sich auf das vielfältigste verändern lassen, beobachten eine und dieselbe grade Linie, parallel mit den Kanten des stählernen Lineals und zugleich durchschnitten von der Bewegung eines Schneidestifts, der auf eben diesem Roller so befestigt ist, dafs der von ihm gezogene Strich, von einem der darüber angebrachten Microscope beobachtet und dessen Fadenkreuz auf ihn eingestellt werden kann. Dies letztere wird dadurch bewirkt, dafs dem Microscop selbst, eine nach vorne zu geneigte Lage gegeben ist, wodurch das Gesichtsfeld desselben, nicht durch das Reifserwerk eingenommen wird. Um aber Beobachtungen anstellen zu können ohne den Leib über das Instrument zu biegen, wodurch die Temperatur des Instruments geändert werden könnte, ist zwischen der Collectiv- und Objectiv-Linse des Microscops ein Glasprisma eingeschoben, wodurch das Bild im rechten Winkel zurück gebrochen und dem Ocular eine solche Richtung gegeben wird, dafs man die Beobachtung mit Bequemlichkeit vornehmen kann. Diese ganze Vorrichtung mit Ausnahme einiger Verbesserungen ist dieselbe deren sich Capitain Kater im Jahre 1820 zur Bestimmung der englischen Längenmaasse bedient hat und welche in den *Philosophical Transactions* v. J. 1821. S. 75. u. f. beschrieben ist.

Die Vergröfserkraft und Fortbewegung des Fadenkreuzes in den Microscopen des Pistorischen Instruments war so eingerichtet, dafs 100 Umdrehungen des Schraubenganges einem Centimeter gleich waren und da die Köpfe der Micrometerschraube 100 gleiche Theile enthielten, so konnten hiernach  $\frac{1}{10000}$  Centimeter oder  $\frac{1}{1000}$  Millimeter angegeben werden, obgleich die Genauigkeit des vorhandenen Platinameters nur bis  $\frac{1}{500}$  Millimeter genau versichert war.

Zur Erlangung der erforderlichen Überzeugung, dafs die Bewegung des Fadenkreuzes der Microscope so beschaffen sei, dafs 10 Schrauben-

umgänge einem Millimeter entsprechen, bediente man sich mehrerer Millimeter, die sich auf einem, in ein kleines Stück Eisen eingelegten Silberstreifen befanden. Durch verschiedene Nachmessungen mit den Microscopen fand man

|       |     |        |     |                  |
|-------|-----|--------|-----|------------------|
|       | 998 | Theile | des | Micrometerkopfs. |
| 1003  | —   | —      | —   | —                |
| 999,5 | —   | —      | —   | —                |

im Mittel 1000,2 Theile = 10 Umdrehungen der Schraube, woraus hervorgeht, daß die Theile des Micrometerkopfs  $\frac{1}{1000}$  Millimeter angeben. Die Verfertigung dieser Millimeter wird hiernächst noch beschrieben werden.

Nach vollendeter Prüfung und anerkannten Genauigkeit des zur Längenmessung erforderlichen Werkzeugs, entstand die Frage: wie der vorhandene Platinameter zur Bestimmung der Länge eines auf einen eisernen Stab abzutragenden preussischen Fusses angewandt werden könne? Der Platinameter hatte keine Unterabtheilungen und ist nur für die Mitten seiner ihn begrenzenden Endflächen als Meter anzusehen, weshalb es nöthig war, um die erforderlichen Unterabtheilungen genau zu erhalten, die gegebene Länge des Platinameters auf ein eisernes Lineal überzutragen, solches mit der nöthigen Eintheilung zu versehen und hiernach die Länge des preussischen Fusses zu bestimmen.

Die Abtragung eines Meters von Platina auf Eisen, erfordert die besondere Rücksicht, daß der Meter nur bei der Temperatur des thauenden Eises, oder bei 0 Grad des hunderttheiligen Thermometers, ein Meter ist, daß daher der Platinameter mit dem Eisenmeter für diese Temperatur übereinstimmen muß, weil wegen der Verschiedenheit in der Ausdehnung beider Metalle durch die Wärme, keine Übereinstimmung in der Länge beider Meter für andere Temperaturen möglich ist, sie alsdann auch aufhören die Normallänge eines Meters unmittelbar anzugeben.

Während der Zeit in welcher die richtige Abtragung des Meters geprüft werden sollte, war wenig Gelegenheit eine Temperatur von 0 Grad zu erhalten, weshalb man sich begnügen mußte die vorhandenen Temperaturen, mit den erforderlichen Rücksichten zu benutzen, um zu der Überzeugung zu gelangen, daß der bei 0 Grad auf Eisen getragene Meter, mit dem Platinameter, für diese Temperatur übereinstimme.

Weil die Endflächen des Platinameters, unter den Microscopen des Comparateurs nicht unmittelbar sichtbar gemacht werden konnten, so waren zwei rechtwinklig gearbeitete messingene Parallelepiped, von gleicher Breite und Dicke mit dem Platinometer verfertigt und in jedes, sehr nahe der äußern Kante desselben, ein Platinastift eingebohrt, abgeglichen und mit einem feinen Strich versehen, so dafs wenn beide Stücke unmittelbar an einander geschoben waren, die Entfernung der beiden Striche in dem Felde des Microscops, durch die Bewegung des Fadenkreuzes gemessen werden konnte. Brachte man nun diese beiden Messingstücke mit denjenigen Flächen welche sich vorher berührten, gegen die Endpunkte des Platinometers und die auf den Platinastiften gezogenen Striche unter die Fadenkreuze zweier Microscope des Comparateurs, so erhielt man die Länge des Platinometers nebst der oben bemerkten Entfernung beider Striche. Bei einer Temperatur von 5 und 7 Centes. Graden, fand man mittelst des Comparateurs den Abstand beider Striche, wenn die Messingsstücke zusammen geschoben waren = 0,000 2665 Meter, welches auch mit den Ausmessungen bei 0 Grad übereinstimmt, weil die gefundene Länge zu gering ist, um bei so kleinen Temperaturveränderungen einen Unterschied bemerklich zu machen. Hiernach beträgt die Entfernung der beiden Striche auf den Platinastiften, wenn der Platinometer dazwischen gefügt wird, bei einer Temperatur von 0 Grad:

1,000 2665 Meter.

Auf einem eisernen Stabe waren zwei eingebohrte silberne Stifte befestigt und durch gezogene Endstriche die Länge des eisernen Meters für die Temperatur von 0 Grad angegeben. Die auf diesem Stabe befestigten beide Thermometer, zeigten eine Temperatur von 7,1 und 7,4 Centes. Grad, also im Mittel 7,25 Centes. Grade, als man die Fadenkreuze der Microscope, deren Index auf 0 gebracht war, auf die Endstriche des Eisenmeters einstellte. Hierauf bei derselben Temperatur, den Platinometer nebst den beiden Messingstücken, mit dem einen Strich unter das Fadenkreuz des einen Microscops gebracht und das zweite so lange mittelst der Stellschraube bewegt, bis das Fadenkreuz mit dem zweiten Strich zusammen fiel, fand man, dafs der Micrometerkopf um 245,3 Theile zurück gedreht werden mußte, oder der eiserne Meter war um 0,000 2453 Meter kürzer als der Abstand

beider Striche nebst dem dazwischen enthaltenen Platinameter. Der Eisenmeter ist hiernach  $1,000\,2665 - 0,000\,2453 = 1,000\,0212$  Meter lang, bei  $7,25$  Cent. Grad, also für diese Temperatur  $0,000\,212$  Meter länger als der Platinameter.

Nach der *Base du système métrique*, Tome III, p. 440. ist der Unterschied der Länge zweier Meter von Eisen und Platina für jeden Grad des Cent. Thermometers  $= 0,000\,0030$  Meter, also für  $7,25$  Grad  $= 0,000\,02175$  Meter, welche der Eisenmeter länger seyn sollte; dies giebt mit der Ausmessung verglichen, einen Unterschied von  $0,000\,00055$  Meter, welcher hier nicht in Betrachtung kommt. Eine zweite Prüfung bei  $5$  Cent. Grad, gab  $252$  Theile des Micrometerkopfs, also für den Eisenmeter eine Länge von  $1,000\,0145$  Meter. Nun ist nach der Rechnung, die Ausdehnung für die vorstehende Temperatur  $= 0,000\,0150$  Meter, also der Unterschied  $0,000\,0005$  Meter. Hiernach ist der Eisenmeter als gleich groß mit dem Platinameter, bei einer Temperatur von  $0$  Grad anzunehmen.

Die Art wie man auf diesem eisernen Meter zu den Unterabtheilungen desselben und hiernächst zur Größe eines der oben erwähnten Millimeter kam, welche sich auf einem in ein kleines Stück Eisen eingelegten Silberstreifen befanden, war dieselbe welche Troughton in der vorerwähnten Abhandlung über die Theilung eines Kreises durch den Roller beschrieben hat; nur dafs dieses Verfahren hier auf eine grade Linie angewendet wird und die erste Unterabtheilung des Meters bis zu  $0,05$  Meter, durch Hülfe des microscopischen Comparateurs, ohne Beihülfe einer Theilung des Rollers, dargestellt werden konnte. Dies Verfahren gewährt den Vortheil, dafs die Theilung des Meters bis zu dieser Größe herab, keiner Correctionstabellen bedarf, weil durch die neue Einrichtungen des Reifserwerks, nach welchem der Strich unmittelbar unter dem Gesichtsfelde des einen Microscops gemacht werden kann, die Möglichkeit entseht, diese Striche auf der gegebenen Stelle mit eben der Genauigkeit zu ziehen, welche die Microscope selbst zur Beobachtung der Striche gewähren. Von  $0,05$  Meter ab, war die Theilung mit Hülfe des Rollers und seiner Abtheilungen bewirkt; aber auch hier war, um den größten Grad der Genauigkeit zu erreichen, die vorläufige Theilung nicht einfach, sondern in drei verschiedenen Exemplaren bewirkt, für jedes die Fehlerreihe beobachtet und in drei Correctionstabeln eingetra-

gen, auch durch Beobachtung mit drei Microscopen, hiernach der gefundene Mittelwerth, auf den Silberstreifen des vorhin erwähnten Stücks Eisen, aufgetragen.

Durch sorgfältige Prüfung der auf dem eisernen Meter angegebenen Unterabtheilungen desselben, welche auf eingebohrten silbernen Stiften durch feine Striche bemerkt waren, überzeugte man sich, mittelst des Comparateurs, von der Genauigkeit und Richtigkeit dieser Eintheilung sowohl als von der Richtigkeit der besonders aufgetragenen Millimeter.

Um nun mittelst des eingetheilten eisernen Meters und Comparateurs einen preussischen Fufs auf ein eisernes Lineal mit der nöthigen Genauigkeit abtragen zu können, da dessen Gröfse gesetzlich nicht nach Meter sondern nach pariser Linien bestimmt ist, mußte zuvörderst ermittelt werden, wie viel Theile des eisernen Meters einem preussischen Fufs gleich sind. Aber der Meter ist nur ein Meter bei einer Temperatur von 0 Grad (*Base du système métrique* Tom. III, p. 136.) und der pariser Fufs oder der sechste Theil der Toise von Perou, welche als Normal für den pariser Fufs gilt, ist nur ein pariser Fufs von 144 Linien, wenn sich diese Toise unter einer Temperatur von 13 Grad Reaumur oder  $16\frac{1}{4}$  Cent. Grad befindet (a. a. O. p. 622.), daher ist auch der preussische Fufs von 139, 13 pariser Linien nur 1 Fufs bei 13 Grad Reaumur. Der Meter bei 0 Grad hält 443, 295 936 pariser Linien (a. a. O. p. 106.) wenn der preussische Fufs, bei  $16\frac{1}{4}$  Cent. Grad, 139, 13 dieser Linien enthält, daher entsteht die Frage, wie viel Theile des Meters auf einen preussischen Fufs gehen, wenn sich beide Maafsstäbe unter einerlei Temperatur befinden, weil es nicht ausführbar war, auf dem Meter bei einer Temperatur von 0 Grad eine Länge zu nehmen und diese auf einen eisernen Stab zu tragen, welcher sich unter einer Temperatur von 13 Grad Reaumur befand.

Man setze die Länge eines Körpers bei 0 Grad eines Thermometers = 1 und den Zuwachs an Längenausdehnung der Materie dieses Körpers, für jeden Grad desselben Thermometers =  $\lambda$ , so ist die Länge dieses Körpers bei  $t$  Grad =  $1 + \lambda t$ . Sind nun  $\mu$  und  $m$  die Längen irgend eines Körpers von derselben Materie bei  $\tau$  und  $t$  Grad, so wird  $\mu = m \frac{1 + \lambda \tau}{1 + \lambda t}$  und wenn für einen zweiten Körper von derselben Materie die Längen  $\mu'$  und  $m'$  den Temperaturen von  $\tau$  und  $t'$  Grad entsprechen, so wird  $\mu' = m' \frac{1 + \lambda \tau}{1 + \lambda t'}$  folglich

$$\mu = \frac{m}{m'} \cdot \frac{1 + \lambda t'}{1 + \lambda t} \cdot \mu'$$

Diesen allgemeinen Ausdruck auf den vorliegenden Fall angewandt und  $\mu = 1$  preussischen Fufs,  $\mu' = 1$  Meter,  $m = 139,13$  pariser Linien,  $m' = 443,295936$  pariser Linien,  $t = 16\frac{1}{4}$  Cent. Grad und  $t' = 0$  Grad gesetzt, so erhält man wenn beide Maafsstäbe aus geschmiedetem Eisen bestehen,  $\lambda = 0,00001156$  (a. a. O. p. 440.), daher

$$\frac{m}{m'} = 0,31385354275 \text{ und}$$

$$\frac{1 + \lambda t'}{1 + \lambda t} = \frac{1}{1,00018785} \text{ folglich}$$

$\mu = 0,3137945965 \mu'$  oder man findet für jede Temperatur unter welcher sich beide eiserne Maafsstäbe zugleich befinden

ein preussischer Fufs =  $0,3137945965$  Meter,

wobei aber wohl zu bemerken ist, dafs der preuss. Fufs nur bei einer Temperatur von  $16\frac{1}{4}$  Cent. Grad oder  $13$  Grad Reaum. als ein solcher gelten kann.

Von den verfertigten vier eisernen Normalmaafsstäben, welche die eingegrabene Überschrift führten: Preussischer Normalfufs, bei  $13$  Grad Reaumur, enthielt jeder  $3$  preussische Fufs und jeder derselben war in  $12$  Zoll, der letzte Zoll aber in  $12$  Linien eingetheilt, so dafs die Endpunkte der Zolle durch feine Striche auf eingebohrten silbernen Stiften, die Linien aber auf eingelegten Silberstreifen bemerkt waren.

Zur Prüfung ob die ganze Länge der  $3$  preussischen Fufse mit der Länge von  $0,941384$  Meter übereinstimmte, mußte der letzte Decimeter mit seinen Unterabtheilungen gebraucht werden. Um aber jeden etwanigen Fehler der Theilung zu vermeiden, bewirkte man die Abtragung dieses Maafses, bei durchgängig gleicher Temperatur, auf eine doppelte Weise, einmal durch Messung des Abstandes vom Endpunkte des Meters und das andere Mal, durch Messung des Abstandes von einem der Decimattheile des Meters, welches dadurch geschehen konnte, dafs man zwei Microscope mit dem dazwischen befindlichen Microscop des Schneidestifts so in Verbindung brachte, dafs nach den Unterabtheilungen des Meters, dieser Abstand auf der einen Seite von dem Endpunkte des Meters

$$0,058616$$

und auf der andern Seite, von dem neunten Decimeter

$$0,041384$$

Meter enthielte.

Die ganze Länge der aufgetragenen 3 Normalfufse auf diese Weise zweimal wiederholt gemessen, gewährte durch die genaue Übereinstimmung der Endpunkte mit den Fadenkreuzen der Microscope, die Überzeugung von der Richtigkeit der ganzen Länge dieser 3 preussischen Fufse. Hiernächst überzeugete man sich durch Prüfung der einzelnen Fufse, Zolle und Linien, mittelst des Comparateurs, von der erforderlichen, genauen, gleichförmigen Eintheilung und es wird nur noch bemerkt, dafs die grösste Verschiedenheit welche man bei der Eintheilung der einzelnen Fufse fand,  $1\frac{7}{10}$  Theile des Micrometerkopfs oder  $\frac{17}{10000}$  Millimeter betragen hat, welches weniger als die verbürgte Genauigkeit des Platinameters von  $\frac{1}{500}$  Millimeter beträgt. Nun ist nach dem oben gefundenen Verhältnifs 1 Meter = 3, 1867 9802 preussische Fufs, also

$$\begin{aligned} \frac{1}{500} \text{ Meter} &= 0,0000\ 0637 \text{ preussische Fufs} \\ &= 0,0009\ 1780 \text{ preussische Linien,} \end{aligned}$$

folglich ist mit Rücksicht auf die verbürgte Genauigkeit des Platinameters, das verfertigte preussische Normalmaafs, bis auf 100 000 Theile des preussischen Fusses oder bis auf 1000 Theile der preussischen Linie genau.

### III. Prüfung des preussischen Pfundes.

Nach der angeführten Maafs- und Gewichtordnung soll ein preussisches Pfund dem sechs und sechzigsten Theil von dem Gewichte eines preussischen Kubikfusses destillirten Wassers, im luftleeren Raume, bei einer Temperatur von 15 Grad des reaumurschen Quecksilberthermometers, gleich seyn. Um daher den gesetzlichen Bestimmungen gemäfs, das Normalpfund mittelst des vorhandenen Platinakilogramms zu prüfen, war es nöthig, weil dem Platinakilogramm keine Unterabtheilungen beigefügt waren, zuvörderst ein vollständiges Grammsystem bis zu den kleinsten Abtheilungen genau zu erhalten. Ein solches System war von Herrn Ober-Bergrath Schaffrinski in Messing ausgearbeitet und dabei dasjenige messingene Kilogramm als Einheit angenommen, welches der verstorbene Ober-Medizinalrath Klaproth von dem pariser Nationalinstitut, von Fortin verfertigt, zum Geschenk erhalten und dem Ober-Bergrath Herrn Schaffrinski abgetreten hatte. Die

erste anzustellende Prüfung mußte also darin bestehen, ob die einzelnen Theile des vorhandenen Gewichtsystems hiernach richtig waren und ob das Messingkilogramm mit dem Platinakilogramm, im luftleeren Raume, gleiches Gewicht hatte.

Durch Tariren auf dazu geeigneten sehr genauen Waagen überzeugte man sich von der Richtigkeit sämtlicher Unterabtheilungen des Messingkilogramms, vom Hektogramm an bis zum Zehntel des Milligramms und von der Genauigkeit eines zweiten messingeneen Kilogramms. Die Waage deren man sich hierauf zur Vergleichung des Platina- und des Klaprothschen Messingkilogramms bediente, war doppelarmig, mit durchbrochenen eisernen Schenkeln versehen, jeder 9 preussische Zoll lang. Am Ende des einen Schenkels befand sich in der Verlängerung desselben, anstatt der sonst gewöhnlichen Zunge, ein frei beweglicher Stift, welcher auf einem festen Gradbogen den Stand der Waage bemerkte, so daß wenn der Stift auf 0 zeigte, die Waage im Gleichgewicht war oder keinen Ausschlag gab. Die ganze Waage nebst den beiden messingeneen Waageschaalen, welche an dergleichen Stangen hingen, ruhte in ihrer Mitte, mittelst einer prismatischen stählernen Kante, auf einer festen stählernen Pfanne. Zur Prüfung der Genauigkeit dieser Waage, welche unbelastet auf 0 des Gradbogens stand, legte man in jede Schaafe ein messingenees Kilogramm und die Waage blieb noch auf 0 stehen, welches auch beim Umlegen oder Verwechseln beider Gewichte der Fall war. Hierauf legte man ein halbes Milligramm zu dem einen Kilogramm, und fand einen Ausschlag von  $\frac{2}{3}$  Grad und bei 5 Milligramm Übergewicht, einen Ausschlag von 2 Grad, wodurch die zureichende Genauigkeit der Waage bewiesen war. Bei einer durchgängig gleichen Temperatur von 15 Grad Reaumur und einem Barometerstande von 28 Zoll 3 Linien pariser Maafs, konnte man nun zur Abwiegung des Platinakilogramms übergehen. Die leere Waage mit ihren beiden Schaalen versehen, zeigte auf 0 Grad. Das Platinakilogramm auf die eine Schaafe gesetzt und auf die andere so lange Gegengewichte gelegt bis die Waage auf 0 Grad zeigte, dann anstatt des Platinakilogramms so lange Gewichte des messingeneen Grammsystems aufgebracht bis die Waage wieder auf 0 Grad stand, fand man das Gewicht des Platinakilogramms in der Luft, bei der angegebenen Temperatur = 1000,0898 Grammen der Messinggewichte. Hierauf anstatt der einen messingeneen Waageschaafe, eine eben so schwere messingene runde Scheibe

mit einem Haken versehen, an das Ende des Waagebalkens aufgehangen, so zeigte die leere Waage auf 0 Grad. Nun hing man ein aus äußerst dünnem Drath verfertigtes Gitter an den Haken und brachte die Waage durch Gegengewichte ins Gleichgewicht. Das Platinakilogramm ins Drathgitter gesetzt, durch Gegengewichte ins Gleichgewicht gebracht und mit dem Drathgitter in destillirtem Wasser versenkt, wenn das Drathgitter bis zu einem vorher bemerkten Punkte eingetaucht war, so mußten 49,8850 Grammen zur Wiederherstellung des Gleichgewichts auf die messingene Schaafe gelegt werden. Versenkte man das Drathgitter allein im Wasser bis zu dem ange-merkten Punkt, so war der Wasserverlust 0,0855 Grammen, daher beträgt der Wasserverlust des Platinakilogramms 49,7995 Grammen oder das Gewicht im Wasser beträgt 950,2903 Grammen.

Bei der Abwiegung des Messingkilogramms von Klaproth, fand man durch ein ähnliches Verfahren das Gewicht desselben in der Luft 1000 Grammen und wenn man dasselbe mit dem Drathgitter im destillirten Wasser, bis zu dem vorhin bemerkten Punkte des Gitters versenkte, verlor dies Kilogramm nebst dem Drathgitter, ein Gewicht von 123,9920 Grammen des messingenen Gewichtsystems. Senkte man das Drathgitter ohne Kilogramm eben so tief ins Wasser, so war sein Gewichtsverlust 0,0855 Grammen, also beträgt der Wasserverlust des Messingkilogramms 123,9065 Grammen oder das Gewicht im Wasser ist 876,0935 Grammen.

Um nun aus diesen Ermittlungen eine Vergleichung der Gewichte der abgewogenen Kilogramme für den luftleeren Raum und hiernächst das Gewicht eines preussischen Pfundes, nach den Grammen des messingenen Gewichtsystems zu erhalten, da sich die Grammen auf das dichteste Wasser und die preussischen Pfunde auf Wasser beziehen, dessen Temperatur 15 Grad Reaumur beträgt, vereinigte man sich dahin, die in den Abhandlungen der londoner Societät vom Jahr 1792 und 1794 beschriebenen Blagden- und Gilpnischen Versuche über die Dichtigkeit des Wassers bei verschiedenen Temperaturen um so mehr als Grundlage zu wählen, als bei der Verfertigung der zu prüfenden Normalgewichte und Hohlmaafse, diese mit vieler Genauigkeit angestellten Versuche, zur Grundlage dienten. Zur Bestimmung der specifischen oder Eigengewichte der Luft, bei verschiedenen Thermometer- und Barometerständen, wählte man die Angaben von Gay-Lussac, nach welchen unter gleichem Druck oder Barometerstande die

gleichförmige Ausdehnung der Luft beim Siedepunkt 1,375 beträgt, wenn die Ausdehnung derselben beim Frostpunkt = 1 gesetzt wird. Ferner ist bei einem Barometerstande von 0,76 Meter = 28,075 pariser Zoll und bei einer Temperatur von 0 Grad, das Eigengewicht der trocknen Luft = 0,001299073, wenn das Eigengewicht des Wassers bei 3,42 Cent. Grad = 1 gesetzt wird (Biot *Traité de physique*, Tome I. p. 394.). Wird ferner nach Biot (a. a. O. p. 425.) das Eigengewicht des reinsten Wassers bei 3,42 Cent. Grad = 1,0000746 angenommen, wenn das Eigengewicht des Wassers bei 0 Grad = 1 gesetzt wird, so findet man

$$0,001299073 \cdot 1,0000746 = 0,0012991719$$

für das Eigengewicht der Luft bei der Temperatur von 0 Grad und bei einem Baromestand von 28,075 pariser Zoll, wenn das Eigengewicht des Wassers bei eben diesem Wärmegrad = 1 gesetzt wird.

Bezeichnet nun  $g$  das Eigengewicht der Luft bei  $t$  Grad Reaumur und  $h$  den zugehörigen Barometerstand in pariser Zollen, so findet man, den vorstehenden Bestimmungen gemäß, wenn das Eigengewicht des Wassers bei 0 Grad = 1 gesetzt wird

$$(I) \quad g = \frac{0,029616029}{640 + 3t} h.$$

Weil sich die Gilpinschen Versuche auf Grade des Fahrenheitschen Thermometers beziehen, die Temperatur des Wassers in der Maafs- und Gewichtordnung aber in Graden des Reaumurschen Thermometers angegeben ist, so mußten zuvörderst die deshalb nöthigen Ermittlungen bewirkt werden. Nun enthalten die Gilpinschen Tafeln folgende Angaben für das Eigengewicht des Wassers, wenn man die Fahrenheitschen Grade durch F und die Reaumurschen durch R bezeichnet:

| 32 Grad F. | 1,00082 | zugehöriges Eigengewicht des Wassers. |   |   |   |   |
|------------|---------|---------------------------------------|---|---|---|---|
| 39 — —     | 1,00094 | —                                     | — | — | — | — |
| 40 — —     | 1,00094 | —                                     | — | — | — | — |
| 60 — —     | 1,00000 | —                                     | — | — | — | — |
| 65 — —     | 0,99950 | —                                     | — | — | — | — |
| 70 — —     | 0,99894 | —                                     | — | — | — | — |
| 75 — —     | 0,99830 | —                                     | — | — | — | — |

Sucht man mit Hülfe der vier letzten Werthe die Eigengewichte für  $61\frac{1}{4}$  Grad F. und  $65\frac{3}{4}$  Grad F., so erhält man nach bekannten Interpolationsformeln

$$\begin{array}{r|l} 61\frac{1}{4} \text{ Grad F.} & 0,9998795 \\ 65\frac{3}{4} \text{ — — —} & 0,9994210 \end{array}$$

Das dichteste Wasser entspricht nach den Tralleschen Versuchen (*Mém. de l'Acad.* 1804 p. 12.) einer Temperatur von  $39,8^{\circ}$  F. und es sind  $32^{\circ}$  F. =  $0^{\circ}$  R.,  $39,8^{\circ}$  F. =  $3\frac{1}{2}^{\circ}$  R.,  $61\frac{1}{4}^{\circ}$  F. =  $13^{\circ}$  R. und  $61\frac{1}{4}^{\circ}$  F. =  $15^{\circ}$  R., daher erhält man für folgende Grade des Reaumur'schen Quecksilber Thermometers die entsprechenden Eigengewichte des Wassers:

$$(II) \quad \left\{ \begin{array}{l|l} 0^{\circ} \text{ R.} & 1,00082 \\ 3\frac{1}{2}^{\circ} \text{ R.} & 1,00094 \\ 13^{\circ} \text{ R.} & 0,9998795 \\ 15^{\circ} \text{ R.} & 0,9994210. \end{array} \right.$$

Nun ist für  $13$  Grad R. ein preussischer Fufs =  $0,31385354274937454$  Meter, wenn sich der Meter unter der Eistemperatur befindet, daher ein preussischer Kubikfufs =  $0,030915843905252666$  Kubikmeter und weil der französische Liter dem tausendsten Theil eines Kubikmeters gleich ist, so findet man einen preussischen Kubikzoll

$$= 0,01789111337109529 \text{ Liter.}$$

Es ist aber  $1$  Liter des dichtesten Wassers im luftleeren Raume =  $1000$  Grammen, daher wiegt  $1$  preussischer Kubikzoll des dichtesten Wassers,  $17,8911337109529$  Grammen.

Das Eigengewicht des dichtesten Wassers verhält sich zu dem bei einer Temperatur von  $15^{\circ}$  R., wie  $1,00094$  zu  $0,999421$ , daher wird das Gewicht von einem preuss. Kubikzoll Wasser bei  $15^{\circ}$  R. =  $17,8639622919$  Grammen.

Nach der Maafs- und Gewichtordnung ist  $1$  preussisches Pfund =  $\frac{1}{66}$  Kubikfufs Wasser bei  $15^{\circ}$  R., dies giebt das Gewicht eines preussischen Kubikzolls Wasser bei  $15^{\circ}$  R. =  $\frac{11}{228}$  preussische Pfund, also sind für den luftleeren Raum:

$\frac{41}{225}$  preussische Pfund = 17,86396 22919 Grammen, folglich  
 1 preussisches Pfund = 467,711 012 733 Grammen.

Zur Vergleichung des Gewichts vom Platinakilogramm mit dem Messingkilogramm, für den luftleeren Raum, nach den oben angeführten Abwiegungen in der Luft, setze man, dafs

$P$  das Gewicht eines Körpers in der Luft,

$Q$  das Gewicht desselben im Wasser,

$V$  den Inhalt der Gewichte,

$W$  den Inhalt des Körpers,

$g$  sein Eigengewicht,

$\lambda$  das Eigengewicht der Luft,

$\omega$  das Eigengewicht des Wassers bezeichnen, wenn sich sämtliche Gröfsen auf die Temperatur bei der Abwiegung beziehen und

$\gamma$  das absolute Gewicht eines Liters Wasser,

bei 0 Grad R. bezeichnet, so findet man, wenn  $V'$  den Inhalt des Gewichts,  $Q$  und  $H$  das Eigengewicht der Materie dieser Gewichte bedeutet, den Druck auf jede Wageschale beim Abwiegen in der Luft

$$g\gamma W - \lambda\gamma W = \kappa\gamma V - \lambda\gamma V$$

und für das Abwiegen des Körpers im Wasser

$$g\gamma W - \omega\gamma W = \kappa\gamma V' - \lambda\gamma V'.$$

Mit den Gliedern dieser in die vorstehende Gleichung dividirt, giebt

$$\frac{g-\lambda}{g-\omega} = \frac{(\kappa-\lambda)V}{(\kappa-\lambda)V'} = \frac{V}{V'} = \frac{P}{Q} \text{ also } \frac{g-\lambda}{g-\omega} = \frac{P}{Q} \text{ folglich}$$

$$(III) \quad g = \frac{\omega P - \lambda Q}{P - Q}.$$

Aus  $g\gamma W - \lambda\gamma W = P - \lambda\gamma V$  erhält man ferner den Inhalt des Körpers für den Wärmeград bei der Abwiegung oder

$$(IV) \quad W = \frac{P - \lambda\gamma V}{(g-\lambda)\gamma}$$

und wenn  $V = W$  wird,

$$(V) \quad W = \frac{P}{g\gamma}$$

Nun ist nach (I)  $\lambda = 0,00122139$  das Eigengewicht der Luft bei  $15^\circ\text{R}$ . und  $28\frac{1}{4}$  Zoll Barometerstand,

$$\gamma = \frac{1,00082}{1,00094} \cdot 1000 = 999,880112 \text{ Grammen,}$$

das Gewicht eines Liters Wasser bei  $0$  Grad R., wenn das Eigengewicht desselben für  $0$  Grad R.  $= 1$  gesetzt wird, daher findet man für das Messingkilogramm

$$P = 1000 \text{ Grammen, } Q = 876,0935 \text{ Grammen,}$$

$$\omega = \frac{0,999421}{1,00082} = 0,9986021, \text{ folglich}$$

$$g = \frac{\omega P - \lambda Q}{P - Q} = 8,05068, \text{ Eigengewicht des Messings bei } 15^\circ\text{R. und}$$

$$W = \frac{P}{g\gamma} = 0,124228 \text{ Liter, Inhalt des Messingkilogramms.}$$

Für das Platinakilogramm wird:

$$P = 1000,0898; \quad Q = 950,2903 \text{ Grammen und}$$

$$V = \frac{1000,0898}{1000} = 1,0000898 = 0,124239 \text{ Liter,}$$

folglich

$$g = \frac{\omega P - \lambda Q}{P - Q} = 20,030948, \text{ Eigengewicht der Platina bei } 15^\circ\text{R. und}$$

$$W = \frac{P - \lambda\gamma V}{(g - \lambda)\gamma} = 0,049929 \text{ Liter, Inhalt des Platinakilogramms bei } 15^\circ\text{R.}$$

Sind nun ferner von zwei Gewichten, welche aus verschiedenen Materialien bestehen,  $N$  und  $M$  die Inhalte derselben, wenn beide im luftleeren Raume gleiches Gewicht  $P$  haben sollen und es bezeichnet  $\lambda$  das Eigengewicht der Luft, beim Abwiegen in der Luft,  $\gamma$  das Gewicht eines Liters Wassers bei  $0$  Grad R. und  $p$  dasjenige Gewicht welches man dem einen Gewichte  $P$  zulegen muß, wenn ein Gleichgewicht auf der Waage in der Luft entstehen soll, so findet man wenn  $m$  den Inhalt des Gewichts  $p$  bedeutet, für das Gleichgewicht in der Luft

$$P - \lambda\gamma N = P - \lambda\gamma M + p - \lambda\gamma m.$$

bezeichnet nun  $g$  das Eigengewicht der Materie des Gewichts  $p$ , so ist  $m = \frac{p}{g\gamma}$  und man findet das Gewicht, welches dem Gewichte  $P$ , dessen Inhalt  $M$  ist, beim Abwiegen zugelegt werden muß oder

$$(VI) \quad p = \frac{g\lambda\gamma}{g-\lambda} (M - N)$$

Nun war nach den Abwiegungen des Platina- und Messingkilogramms,  $M = 0,124228$ ,  $N = 0,049929$  Liter,  $g = 8,05068$ ,  $\lambda = 0,00122139$ ,  $\gamma = 999,880112$  Grammen; soll daher das Messingkilogramm mit dem Platinakilogramm gleiches Gewicht im luftleeren Raume haben, so muß nach der angenommenen Temperatur bei der Abwiegung in der Luft, dem Messingkilogramm ein Gewicht

$$p = \frac{g\lambda\gamma}{g-\lambda} (M - N) = 0,09075 \text{ Grammen}$$

für das Gleichgewicht zugelegt werden.

Das unmittelbare Abwiegen hat ein Gewicht von 0,08980 Grammen gegeben, daher beträgt der Unterschied nur 0,00096 Grammen, also kein ganzes Milligramm, weshalb beide Gewichte um so mehr als einander gleich anzunehmen sind, da nach dem angeführten pariser Attest, die Waage keine so kleine Abweichung angab.

Nach der hierdurch erlangten Überzeugung von der Richtigkeit des vorhandenen Grammensystems, konnte die Prüfung der vorläufig berichtigten vier preussischen Normalpfunden bewirkt werden. Jedes dieser messingenen Gewichte war vergoldet und cylindrisch gearbeitet, oben mit einem runden Knopf versehen, neben welchen zu der erforderlichen Berichtigung, ein kleiner Pfropf von Platina eingeschlagen war. Auf eine Schaafe der oben beschriebenen Waage legte man 467 Grammen und 711 Milligrammen des messingenen Gewichtssystems und brachte die Waage durch Gegengewichte, welche man in die zweite Schaafe legte, ins Gleichgewicht. Hierauf die 467,711 Grammen abgenommen und anstatt derselben ein Normalpfund aufgesetzt, so erkannte man das aufgesetzte Gewicht für ein richtiges preussisches Pfund, wenn die Waage ganz genau ihre vorige Stellung wieder annahm. Dasselbe Verfahren mehrmal wiederholt, dann das Gewicht von

der Waageschaale genommen, auf den eingehämmerten Platinapfropf das Zeichen der Normal-Eichungs-Commission sowohl als auf die Mitte des Knopfs und auf jede Seite dieses Zeichens, einen königlich-preussischen Adler geprägt, hierauf zur Überzeugung, dafs durch die vorgenommene Arbeit keine Veränderung in der Schwere des Pfundes entstanden war, das Gewicht nochmals auf die Schaale der unverändert gebliebenen Waage gesetzt, und nur dann, wenn sich die vorige Übereinstimmung der Waage zeigte, wurde das Gewicht als ein richtiges preussisches Normalpfund, wie es die Maafs- und Gewichtordnung vorschreibt, anerkannt.

Auf dazu geeigneten Waagen prüfte man nun durch Tariren, mit Hülfe dieser Normalpfunde, die zur Abwiegung der Quarte und Scheffel bestimmten messingenen Gewichte von 10 Loth bis zu einem hunderttausendtheil Loth und von 2 Pfund bis zu 55 Pfund, welche man durchgängig als richtig anerkannte.

#### IV. Prüfung des preussischen Quarts.

Die vorhandenen vier Quarte, waren von Messing gegossen, cylindrisch abgedreht,  $3\frac{1}{2}$  preussischen Zoll weit und an ihrem obern Rande glatt abgeschliffen, so dafs darauf eine ebene mattgeschliffene runde Glasplatte, luft- und wasserdicht genau pafste. An dem äufsern Umfang dieser Gemäfse war ein königlich-preussischer Adler nebst der Inschrift: Normalmaafs, Preussisches Quart. 1816. bei  $13^{\circ}$  Reaumur, eingegraben.

Bezeichnet nun bei irgend einer unveränderten Temperatur

$V$  den Inhalt eines Hohlmaafses,

$P$  das Gewicht des in demselben enthaltenen reinsten Wassers,

$Q$  das auf der Waageschaale in der Luft erforderliche Gegengewicht, zur Erhaltung des Gleichgewichts mit dem Wasser des Hohlmaafses,

$g$  das Eigengewicht von  $Q$ ,

$\lambda$  das Eigengewicht der Luft während der Abwiegung und

$\gamma$  das Gewicht eines preussischen Kubikzolls Wasser bei  $0$  Grad R..

so findet man, wenn der Inhalt des Gewichts  $Q = W$  ist, für das Gleichgewicht auf den Waageschaalen in der Luft:

$$P - \lambda\gamma V = Q - \lambda\gamma W \text{ oder wegen } W = \frac{Q}{g\gamma},$$

erhält man das erforderliche Gegengewicht

$$(VI) \quad Q = \frac{P - \lambda\gamma V}{1 - \frac{\lambda}{g}}$$

Nun war bei der Prüfung der Quarte die Temperatur des Wassers und der Gefäße = 13 Grad R., bei einem Barometerstand von 27 pariser Zoll 10 Linien, daher findet man nach (I)

$$\lambda = 0,00121401,$$

$$\gamma = \frac{1,00082}{0,999421} \cdot \frac{11}{9} = 1,223933 \text{ Loth},$$

$$g = 8,05068$$

und weil nach der Maafs- und Gewichtordnung, der Inhalt eines preufsischen Quarts = 64 preufsische Kubikzoll ist,  $V = 64$ , also

$$P = \frac{0,9998759}{0,9994210} \cdot \frac{11}{9} \cdot 64 = 78,2581079 \text{ Loth},$$

folglich nach dem vorstehenden allgemeinen Ausdruck (VI)

$$Q = 78,174801 \text{ Loth}$$

welche dem Gewichte eines Quarts des reinsten Wassers, bei 13° R. und einem Barometerstande von 27 Zoll 10 Linien gleich sind.

Die gleicharmige Wage deren man sich zur Prüfung der Quarte bediente, war der früher beschriebenen ähnlich, hatte 14 Zoll lange durchbrochene eiserne Schenkel und einen in 20 gleiche Theile eingetheilten Gradbogen. Stand die Waage mit leeren Schaalen auf 0 und man legte in jede Schaafe 4 preufsische Pfund, so behielt sie den vorigen Stand. Ein Tausendtheil Loth noch aufgelegt, gab einen Ausschlag von einem halben Grad und 4 Tausendtheil Loth einen Ausschlag von 2 Grad, wodurch man sich von der zureichenden Genauigkeit um so mehr überzeuete, da die Verwechslung der Gewichte diese bestätigte.

Hierauf das leere Probequart nebst der runden mattgeschliffenen Glas-tafel auf die eine Waageschaafe gelegt und die andere Schaafe so lange mit

Gegengewichten beschwert, bis der Zeiger auf 0 Grad stand; dann die Glastafel nebst dem Quart, welches seit 24 Stunden in einer Temperatur von 13 Grad R. gestanden hatte, mit destillirtem Wasser von eben der Temperatur bis zum Rande gefüllt; die im Gefäße befindliche Luft herausgetrieben, die Glastafel darauf geschoben und durch die übrig gebliebene kleine Öffnung die Temperatur nochmals untersucht, dann schnell die Glastafel auch noch über die zurück gebliebene Öffnung geschoben, das mit der Glastafel verschlossene Gefäß sorgfältig abgetrocknet und auf die Waagschaale gesetzt, nachdem vorher auf die andere Schaale ein Gewicht von 78, 1748 preussische Loth zugelegt war, gab die Überzeugung, wenn der Zeiger der Waage auf 0 Grad stand, von der Richtigkeit und Genauigkeit des verfertigten preussischen Probequarts, welches hierauf auf seinem obersten Rande mit einem kleinen Zeichen der Normal-Eichungskommission und einem kleinen Adler schwach gestempelt wurde.

Auf gleiche Weise wurde mit den übrigen drei Quarten verfahren und deren Richtigkeit anerkannt.

## V. Prüfung des preussischen Scheffels.

Die vorläufig berichtigten vier Scheffel waren von gegossenem Messing, cylindrisch abgedreht, mit einem obern, ebenen, mattgeschliffenen Rande, auf welchen eine ebene, mattgeschliffene runde Glasplatte, luft- und wasserdicht pafste, versehen, und hatten jeder an den Seiten zwei abgerundete starke messingene Handhaben. Auf dem äußern Umfange befand sich die eingegrabene Inschrift: Preussischer Normalscheffel. 1816. Gewicht bei 13° Reaumur, nebst einem eingegrabenen königlich-preussischen Adler. Diese Scheffel hatten jeder eine Weite von 22 preussische Zoll und leer ein Gewicht von 79 bis 93 preussische Pfund.

Zur Abwiegung des im Normalscheffel enthaltenen destillirten Wassers, bediente man sich einer gleicharmigen Waage, mit eisernen 22 Zoll langen Schenkeln und einer 17 Zoll langen Zunge. Die Waagschaalen bestanden aus quadratförmigen, mit Oelfarbe angestrichenen und durch eiserne Bänder verstärkten eichenen Brettern, von welchen jedes mittelst vier eisernen Ketten an das Ende des Waagebalkens aufgehangen war. Leer gab die

Waage keinen Ausschlag. Auf die eine Waageschaale  $\frac{5}{100}$  Loth gelegt, gab einen Ausschlag von einer Linie und  $\frac{1}{10}$  Loth gab 2 Linien Ausschlag. Auf jede Schaale 55 Pfund gelegt, gab keinen Ausschlag; durch Hinzulegung von  $\frac{5}{100}$  Loth erhielt man  $\frac{1}{2}$  Linie und von  $\frac{1}{10}$  Loth,  $1\frac{1}{4}$  Linien Ausschlag. Auf jede Schaale 117 Pfund gelegt, gab bei einer Zulage von  $\frac{1}{10}$  Loth, einen Ausschlag von  $\frac{2}{3}$  Linien.

Hierdurch von der erforderlichen Genauigkeit der anzuwendenden Waage überzeugt, fand man die Temperatur des Zimmers in welchem sich die Waage nebst dem destillirten Wasser und den Scheffeln befand,  $13^{\circ}$  R. bei einem Barometerstande von 28 pariser Zoll. Dies giebt nach der Formel (I)

$$\lambda = 0,00122128;$$

ferner wird nach dem allgemeinen Ausdruck (VI)

$$\gamma = 1,223933 \text{ Loth, } g = 8,05068$$

und weil nach der Maafs- und Gewichtordnung der Inhalt des Scheffels = 3072 preussische Kubikzoll ist,  $V = 3072$  also

$$P = \frac{0,9998759}{0,9994210} \cdot \frac{11}{9} \cdot 3072 = 3756,389179 \text{ Loth,}$$

folglich nach (VI)

$$Q = 3752,36649 \text{ Loth oder } 117 \text{ Pfund } 8,366 \text{ Loth,}$$

welche dem Gewichte eines Scheffels destillirtem Wasser, bei  $13^{\circ}$  Grad R. und einem Barometerstande von 28 Zoll gleich sind.

Hierauf setzte man einen der vorhandenen Normalscheffel auf die Waageschaale und legte auf die andere so lange Gegengewichte, bis die Waage im Gleichgewicht stand und der obere Rand des Scheffels vollkommen waagrecht war. Auf die Schaale mit den Gegengewichten noch 117 Pfund  $8\frac{366}{1000}$  Loth der als richtig anerkannten Gewichte gesetzt und mittelst eines Hebers so lange destillirtes Wasser, von dessen Temperatur zu  $13^{\circ}$  Grad R. man sich fortwährend versicherte, in den leeren Scheffel geleitet, bis derselbe mit sämmtlichen Gewichten der andern Waageschaale ins Gleichgewicht kam, gab zwar die Überzeugung, dafs der Scheffel dem Anseheine nach, das erforderliche Wasser in sich enthalte. Um aber zur

Gewissheit zu gelangen, daß der Inhalt dieses Wassers genau dem gesetzlichen Inhalte des Scheffels gleich sey, diente die oben angeführte mattgeschliffene,  $\frac{1}{4}$  Zoll dicke Glasplatte, welche man behutsam von einem Ende des obern Scheffelrandes bis zum andern fortshob und nur alsdann den Scheffel als probemäßig und richtig anerkannte, wenn die den ganzen Rand bedeckende Glastafel weder Luftblasen zurück liefs, noch bei dem Fortschieben Wasser ausgedrängt hatte. Ganz auf ähnliche Weise verfuhr man mit den übrigen drei Probescheffeln und als deren Richtigkeit anerkannt war, stempelte man jeden obern Rand derselben mit zwei kleinen preussischen Adlern und zweimal mit dem Zeichen der Normal-Eichungskommission. In Absicht der hier beschriebenen Scheffel und Quarte ist noch allgemein anzuführen, daß solche nur bei einer Temperatur von 13 Grad Reaum. preussische Normalscheffel und Quarte sind und daher, für diese gemäßigte Temperatur, von den im gemeinen Verkehr vorkommenden Hohlmaassen weniger abweichen, als dies bei den französischen Hohlmaassen der Fall ist, welche nur bei einer nicht weit vom Frostpunkte entfernten Temperatur ihre wahre Größe haben. Dasselbe gilt von dem preussischen Fuß, welcher bei 13 Grad Reaumur ein Fuß ist, anstatt daß der Meter nur beim Frostpunkte des Thermometers seine wahre Länge hat. Ohne noch weiter auf die Vortheile einzugehen, welche durch die Einführung der Maass- und Gewichtsordnung entstanden sind, nach welcher es leicht ist, mittelst eines richtigen preussischen Fußes, sowohl die Größe der Hohlmaasse als der Gewichte zu bestimmen, auch das Loth des Kaufmanns, mit dem Loth der Münze und des Apothekers einerlei ist, darf doch nicht unbemerkt bleiben, daß die vorgeschriebenen neuen Maasse und Gewichte von den früher gebräuchlichen so wenig abweichen, daß der Unterschied auf den gemeinen Verkehr keinen Einfluß hat.





# Neue Untersuchungen

über

die Geraden-Aufsteigungen der 36 Fundamentalsterne.

Von  
H<sup>rn</sup>. BESSEL.



[Der Akademie der Wissenschaften vorgelegt am 24. März 1825.]

1.

**B**ereits im Jahre 1819 legte ich der Akademie eine Bestimmung der Fundamentalsterne vor, welche auf fünfjährigen, mit den älteren Instrumenten der Sternwarte gemachten Beobachtungen beruhte. Jetzt theile ich ein neues Verzeichniß dieser Art mit, berechnet aus gleichfalls fast fünfjährigen Beobachtungen mit dem Reichenbachschen Meridiankreise, welche vom März 1820 bis gegen das Ende des Oktobers 1824 gehen.

Herr Rosenberger, dessen Hülfe bei den Geschäften der Sternwarte ich mich erfreue, hat die Berechnung dieses Verzeichnisses geführt und auch dabei die Genauigkeit und Sorgfalt angewandt, welche seinen Arbeiten eigen sind.

Die Beobachtungsart selbst, so wie die an den unmittelbaren Angaben des Instruments angebrachten Verbesserungen, und die zur Reduction erforderlichen Elemente, darf ich hier mit Stillschweigen übergehen, indem die Einleitungen der VI. und VII. Abtheilungen meiner Beobachtungen, darüber alle nothwendigen Nachweisungen geben. Die Berechnungsart war im Ganzen dieselbe, welcher ich bei dem früheren Cataloge folgte: Herr Rosenberger bestimmte zuerst die Rectascensionen der Sterne, welche unter der Annahme von  $\alpha$  *Aquilae* =  $19^{\circ} 42' 11''$ , 692 für 1825, statt finden; dann reducirte er, mit dem daraus entstandenen Cataloge, die Rectascen-

sionen der Sonne, und bestimmte, durch Vergleichung der daraus folgenden Declinationen mit den beobachteten, die Lage des Ganzen gegen die Nachtgleichenpunkte. Von den einzelnen Elementen dieser Rechnung so wie von den Änderungen, durch welche das frühere Verfahren den Eigenthümlichkeiten der neuen Beobachtungsreihe angemessen gemacht wurde, werde ich jetzt Rechenschaft geben.

## 2.

Bei der geringen Gröfse der zufälligen Fehler einer Beobachtung mit dem Reichenbachschen Kreise, hängt die Genauigkeit eines Resultats weniger von der großen Zahl der Beobachtungen, als von der sorgfältigen Vermeidung aller fremden Fehlerursachen ab; es wurden daher nicht alle Beobachtungen ohne Unterschied, zur Erfindung der relativen Rectascensionen angewandt, sondern diejenigen ausgeschlossen, für welche der Gang der Uhr, durch vorhergehende und folgende Beobachtungen, nicht so sicher bestimmt werden konnte, daß die aus dieser Ursache hervorgehende Unsicherheit einigermaßen erheblich erschien. Durch die Befolgung dieser Regel wurde die Anzahl der zum Resultate gezogenen Beobachtungen, vorzüglich bei unbeständigem Wetter, welches die Prüfung des Uhrganges durch ununterbrochene Beobachtungen nicht verstattete, vermindert, allein die Vermehrung der Sicherheit derselben scheint einen vollständigen Ersatz zu gewähren.

Weil ich, wenn das Wetter oder andere Beobachtungen nicht hinderten, die Culminationen der drei Sterne im Adler sowohl, als die des Procyon und der beiden hellen in den Zwillingen, ungern versäumte, und weil, bei Sternen welche nur wenige Minuten Rectascensions-Unterschied haben, selten eine Störung durch den bewölkten Himmel vorkommt welche nicht gemeinschaftlich wäre, so finden sich, in den Tagebüchern der Sternwarte, häufige Beobachtungen, wodurch die Unterschiede zwischen den drei ersten Sternen sowohl, als zwischen den drei letzten, bestimmt werden können. Diesen Umstand benutzte Herr Rosenberger, die Culminationszeiten von  $\alpha$  *Aquilae* und  $\alpha$  *Canis minoris* noch sicherer zu erhalten, als sie unmittelbar beobachtet wurden, dadurch, daß er nicht die Beobachtungen dieser Sterne allein nahm, sondern die von  $\gamma$  und  $\beta$  *Aquilae* auf  $\alpha$  *Aquilae*, und die von  $\beta$  *Geminorum* auf  $\alpha$  *Canis min.* reducirte; mit  $\alpha$  *Geminorum*

verfuhr er nicht ähnlich, weil dieses ein Doppelstern ist, dessen Beobachtungen vielleicht etwas weniger sicher seyn mögen, als die der anderen Sterne. Da die Lichtstärke des Instruments erlaubt, die drei Sterne im Adler zu allen Zeiten des Jahrs im Meridiane zu beobachten, und da der Besitz und die Anwendung der Mittel, die Abweichung des Instruments vom Meridiane, immer mit der größten Genauigkeit berechnen zu können, dem großen Declinationsunterschiede von  $\alpha$  *Canis min.* und  $\beta$  *Geminorum* keinen erheblich nachtheiligen Einfluß auf die Uebereinstimmung der Beobachtungen gelassen hat, so ist auch die größere Genauigkeit, womit man die Culminationszeiten von  $\alpha$  *Aquilae* und  $\alpha$  *Canis min.* erhalten konnte, ein Grund mehr, diese Sterne zu Vergleichungspunkten für die übrigen zu wählen.

### 3.

Herr Rosenberger fing also damit an,  $\gamma$  und  $\beta$  *Aquilae* und  $\beta$  *Geminorum*, in Beziehung auf  $\alpha$  *Aquilae* und  $\alpha$  *Canis min.* zu bestimmen, und durch die Anwendung dieser Bestimmungen, die Culminationszeiten der beiden letzten Sterne genauer zu suchen. Dann erhielt er, aus 50 Vergleichen mit  $\alpha$  *Aquilae*, die Gerade-Aufsteigung  $\alpha$  *Canis min.* =  $7^{\text{u}} 30' 5''$ , 227. Die übrigen Sterne verglich er, wenn sowohl  $\alpha$  *Aquilae* als  $\alpha$  *Canis min.*, an einem Tage vorkamen, mit demjenigen von beiden welcher der nächste ist; wenn aber nur einer derselben vorkam, mit diesem. Dadurch entstand eine doppelte Bestimmung der meisten Sterne, welche ich hier mittheile:

|                                    | <i>a Aquilae.</i>          | Beobb. | <i>α Can. min.</i> | Beobb. | Mittel.                    | Beobb. |
|------------------------------------|----------------------------|--------|--------------------|--------|----------------------------|--------|
| <i>γ Pegasi</i> . . . . .          | 0 <sup>a</sup> 4' 14", 184 | 31     | 14", 032           | 27     | 0 <sup>a</sup> 4' 14", 113 | 58     |
| <i>α Arietis</i> . . . . .         | 1 57 19, 727               | 13     | 19, 642            | 22     | 1 57 19, 674               | 35     |
| <i>α Ceti</i> . . . . .            | 2 53 8, 522                | 21     | 8, 427             | 28     | 2 53 8, 468                | 49     |
| <i>α Tauri</i> . . . . .           | 4 25 53, 364               | 23     | 53, 296            | 43     | 4 25 53, 320               | 66     |
| <i>α Aurigae</i> . . . . .         | 5 3 46, 614                | 41     | 46, 555            | 66     | 5 3 46, 577                | 107    |
| <i>β Orionis</i> . . . . .         | 5 6 7, 891                 | 10     | 7, 885             | 42     | 5 6 7, 886                 | 52     |
| <i>β Tauri</i> . . . . .           | 5 15 14, 208               | 17     | 14, 175            | 49     | 5 15 14, 183               | 66     |
| <i>α Orionis</i> . . . . .         | 5 45 42, 005               | 13     | 42, 021            | 58     | 5 45 42, 018               | 71     |
| <i>α Canis maioris</i> . . . . .   | 6 37 26, 038               | 4      | 26, 107            | 59     | 6 37 26, 103               | 63     |
| <i>α Geminor. (med.)</i> . . . . . | 7 23 —                     | —      | 24, 902            | 118    | 7 23 24, 902               | 118    |
| <i>α Canis minoris</i> . . . . .   | 7 30 8, 227                | 50     | —                  | —      | 7 30 8, 227                | 50     |
| <i>β Geminorum</i> . . . . .       | 7 34 —                     | —      | 35, 699            | 172    | 7 34 35, 699               | 172    |
| <i>α Hydrae</i> . . . . .          | 9 18 59, 174               | 13     | 59, 217            | 57     | 9 18 59, 209               | 70     |
| <i>α Leonis</i> . . . . .          | 9 59 2, 556                | 13     | 2, 618             | 58     | 9 59 2, 607                | 71     |
| <i>β Leonis</i> . . . . .          | 11 40 7, 590               | 16     | 7, 652             | 34     | 11 40 7, 632               | 50     |
| <i>β Virginis</i> . . . . .        | 11 41 34, 770              | 9      | 34, 808            | 23     | 11 41 34, 798              | 32     |
| <i>α Virginis</i> . . . . .        | 13 15 59, 152              | 32     | 59, 183            | 64     | 13 15 59, 173              | 96     |
| <i>α Bootis</i> . . . . .          | 14 7 41, 001               | 41     | 40, 938            | 51     | 14 7 40, 966               | 92     |
| <i>1 α Librae</i> . . . . .        | 14 41 —                    | —      | 1, 422             | 17     | 14 41 1, 722               | 17     |
| <i>2 α Librae</i> . . . . .        | 14 41 12, 747              | 13     | 12, 848            | 11     | 14 41 12, 793              | 24     |
| <i>α Coronae</i> . . . . .         | 15 27 16, 880              | 42     | 16, 875            | 35     | 15 27 16, 878              | 77     |
| <i>α Serpentis</i> . . . . .       | 15 35 39, 293              | 50     | 39, 311            | 27     | 15 35 39, 299              | 77     |
| <i>α Scorpii</i> . . . . .         | 16 18 41, 532              | 28     | 41, 641            | 16     | 16 18 41, 572              | 44     |
| <i>α Herculis</i> . . . . .        | 17 6 40, 329               | 34     | 40, 363            | 18     | 17 6 40, 341               | 52     |
| <i>α Ophiuchi</i> . . . . .        | 17 26 48, 874              | 34     | 48, 872            | 15     | 17 26 48, 873              | 49     |
| <i>α Lyræ</i> . . . . .            | 18 31 0, 891               | 31     | 0, 836             | 3      | 18 31 0, 886               | 34     |
| <i>γ Aquilae</i> . . . . .         | 19 37 56, 426              | 131    | —                  | —      | 19 37 56, 426              | 131    |
| <i>α Aquilae</i> . . . . .         | 19 42 14, 692              | —      | —                  | —      | 19 42 14, 692              | —      |
| <i>β Aquilae</i> . . . . .         | 19 46 43, 079              | 132    | —                  | —      | 19 46 43, 079              | 132    |
| <i>1 α Capricorni</i> . . . . .    | 20 7 56, 550               | 29     | —                  | —      | 20 7 56, 550               | 29     |
| <i>2 α Capricorni</i> . . . . .    | 20 8 20, 382               | 23     | —                  | —      | 20 8 20, 382               | 23     |
| <i>α Cygni</i> . . . . .           | 20 35 28, 144              | 52     | 28, 142            | 31     | 20 35 28, 143              | 83     |
| <i>α Aquarii</i> . . . . .         | 21 56 47, 661              | 36     | 47, 557            | 12     | 21 56 47, 635              | 48     |
| <i>α Piscis austrini</i> . . . . . | 22 47 57, 858              | 29     | 57, 926            | 4      | 22 47 57, 866              | 33     |
| <i>α Pegasi</i> . . . . .          | 22 56 3, 064               | 28     | 2, 988             | 26     | 22 56 3, 028               | 54     |
| <i>α Andromedae</i> . . . . .      | 23 59 21, 639              | 34     | 21, 514            | 42     | 23 59 21, 570              | 76     |

## 4.

Diese Zusammenstellung zeigt, dafs auch hier, so wie bei meiner früheren Untersuchung, noch kein Grund vorhanden ist, die Abwesenheit aller, den Beobachtungen selbst fremden Fehlerursachen anzunehmen. Der wahr-

scheinliche Fehler eines Rectascensions-Unterschiedes zweier Sterne, ohne Rücksicht auf die Größe desselben genommen, findet sich  $= 0'', 0806$ , welches für jede einzelne Beobachtung  $0'', 0570$  giebt; diese geringe Unsicherheit hätte die beiderseitigen Bestimmungen der Sterne äußerst übereinstimmend machen müssen, was sie, nach dem Erfolge, aber nicht immer sind. Den Grund hiervon glaube ich, in einer Veränderlichkeit der Aufstellung des Instruments, welche mit so vieler Vorsicht als möglich eingerichtet wurde, nicht suchen zu dürfen; ob aber ein kleiner mittlerer Unterschied entsteht, wenn die Nacht oder der Tag zwischen zwei aufeinanderfolgenden Culminationen liegt, ist schwierig zu entscheiden. Ein kleiner Fehler in der Compensation der Uhr, oder in der Aberration, oder eine kleine jährliche Parallaxe der Sterne, würden Wirkungen dieser Art erzeugen, und man würde diese so bestimmen können, daß die gefundenen Unterschiede verkleinert würden oder verschwänden; die Ueberzeugung, dadurch die Wahrheit getroffen zu haben, würde aber schwer zu erlangen sein.

Da die Unterschiede von welchen ich hier rede, durch eine Veränderung der Geraden-Aufsteigung des Procyon nicht merklich verkleinert werden, so bleibt nichts übrig, als das Mittel, mit Berücksichtigung der Anzahl der Beobachtungen, zu nehmen; dieses giebt die in der letzten Columne enthaltenen Zahlen. Es ist aber klar, daß man Unrecht haben würde, wenn man die wahrscheinlichen Fehler derselben, nach der gewöhnlichen Regel, aus der Anzahl der Beobachtungen berechnen wollte.

## 5.

Nach der Vollendung dieses ersten Theils der Untersuchung, wurden aus allen Sonnenbeobachtungen, welche in den Tagebüchern, nicht als durch den Zustand der Luft zweifelhaft gemacht, angegeben sind, die geraden Aufsteigungen, und hieraus, unter Annahme der Schiefe der Ekliptik  $= 23^{\circ} 27' 54''$ ,  $s$  für 1800, ihrer jährlichen Veränderung  $= - 0'', 457$ , und der Nutation

$$+ s'', 97707 \text{ Cos } \Omega - 0'', 08773 \text{ Cos } 2\Omega + 0'', 57990 \text{ Cos } 2\odot$$

die Declinationen berechnet. Die Vergleichung derselben mit den beobachteten, ergab dann die wahrscheinlichsten Werthe der allgemeinen, den im

3<sup>ten</sup> Art. angeführten Geraden-Aufsteigungen der Sterne hinzuzufügenden Verbesserung, der Schiefe der Ekliptik, und der Quantität, welche man zu den aus den Beobachtungen reducirten Declinationen der Sonne hinzusetzen muß, damit sie keinen mittleren Fehler behalten; diese letztere Quantität wurde für alle Declinationen als gleich angenommen.

Da es bei dieser Untersuchung nicht sowohl darauf ankömmt, daß das Instrument absolut richtige, als darauf, daß es beim Auf- und Niedersteigen der Sonne gleiche Declinationen ergebe, so wurde für zweckmäfsig erachtet, die Voraussetzung, daß die in Rechnung gebrachte Biegung stets einen gleichen Werth habe, dadurch aus der Rechnung zu schaffen, daß die Örter des Pols auf dem Instrumente, nicht aus den Beobachtungen der beiden Polarsterne, sondern aus den, so wie die Sonne, südlich vom Scheitelpunkte culminirenden Fundamentalsternen bestimmt wurden, wobei die Declinationen derselben angenommen wurden, welche ich aus den Beobachtungen von 1820 und 1821 gefolgert habe. Auf diese Weise konnte man sicher sein, selbst wenn die Biegung sich mit der Zeit etwas geändert haben sollte, (worüber in der That eine Andeutung vorhanden ist), die Declinationen immer gleichförmig zu bestimmen, und keinen, aus dieser Ursache entstehenden Fehler, in die sehr delicate Untersuchung der absoluten Rectascensionen zu bringen. Es wurden daher sämtliche Beobachtungen der Fundamentalsterne mit meinem Cataloge der Declinationen verglichen, daraus, unter Anwendung der in der VII. Abtheilung meiner Beobachtungen angegebenen Verbesserungen, die Örter des Pols auf dem Instrumente bestimmt, und diese, statt der aus den Polarsternen folgenden, zur Reduction der Sonnendeclinationen angewandt. Die Zahlenangaben hierüber werde ich in der X. Abtheilung meiner Beobachtungen bekannt machen.

## 6.

In dem Ausdrücke des wahrscheinlichen Fehlers des Unterschiedes einer unmittelbar beobachteten, und aus der Rectascension berechneten Declination,

$$= \varepsilon'' \sqrt{\{1 + nn \operatorname{tgt} \omega^2 \operatorname{Cos} \delta^2 \operatorname{Cos} \alpha^2\}}$$

welchen ich bei meiner früheren Untersuchung angewandt habe, hat Herr Rosenberger  $n = 1$  gesetzt, indem der Reichenbachsche Meridiankreis

die Rectascensionen und Declinationen der Sonne, mit nahe gleicher Sicherheit giebt. Unter dieser Annahme hat er die drei Endgleichungen

$$\begin{aligned} 0 &= 23'', 05 + 30, 126 \Delta\alpha + 8, 383 \Delta\omega - 2, 105 \Delta\delta \\ 0 &= 5, 36 + 8, 383 \Delta\alpha + 191, 958 \Delta\omega - 95, 531 \Delta\delta \\ 0 &= - 244, 96 - 2, 105 \Delta\alpha - 95, 531 \Delta\omega + 356, 590 \Delta\delta \end{aligned}$$

und daraus die wahrscheinlichsten Werthe

$$\begin{aligned} \Delta\alpha &= - 0'', 8215; \text{ Gewicht} = 29, 75 \text{ Beob.} \\ \Delta\omega &= + 0, 4008; \dots\dots\dots 164, 34 \quad - \\ \Delta\delta &= + 0, 7895; \dots\dots\dots 308, 90 \quad - \end{aligned}$$

gefunden; den wahrscheinlichen Fehler einer beobachteten Sommendeclication  $\epsilon'' = 1'', 114$ .

Fügt man den im 3<sup>ten</sup> Art. angeführten Geraden - Aufsteigungen der Sterne in Zeit,  $\frac{4}{15} \Delta\alpha = - 0'', 0548$  hinzu, so erhält man folgenden Catalog für 1825, in welchem die jährlichen Veränderungen durch Vergleichung mit den Örtern für 1755 bestimmt worden sind:

|                                  | Beobb. | A. R. 1825.                | Jährliche Veränderung. |             | Unterschied<br>des Catalogs<br>für 1825. |
|----------------------------------|--------|----------------------------|------------------------|-------------|------------------------------------------|
|                                  |        |                            | 1825.                  | Sacc. Aend. |                                          |
| $\gamma$ Pegasi . . . . .        | 58     | 0 <sup>n</sup> 4' 14", 059 | 3", 0790               | + 0", 0097  | + 0", 140                                |
| $\alpha$ Arietis . . . . .       | 35     | 1 57 19, 619               | 3, 3566                | + 0, 0201   | + 0, 123                                 |
| $\alpha$ Ceti . . . . .          | 49     | 2 53 8, 413                | 3, 1232                | + 0, 0097   | + 0, 126                                 |
| $\alpha$ Tauri . . . . .         | 66     | 4 25 53, 265               | 3, 4298                | + 0, 0109   | + 0, 020                                 |
| $\alpha$ Aurigae . . . . .       | 107    | 5 3 46, 523                | 4, 4139                | + 0, 0184   | - 0, 013                                 |
| $\beta$ Orionis . . . . .        | 52     | 5 6 7, 831                 | 2, 8785                | + 0, 0043   | - 0, 008                                 |
| $\beta$ Tauri . . . . .          | 66     | 5 15 14, 128               | 3, 7857                | + 0, 0089   | + 0, 032                                 |
| $\alpha$ Orionis . . . . .       | 71     | 5 45 41, 963               | 3, 2453                | + 0, 0031   | - 0, 045                                 |
| $\alpha$ Canis maioris . . . .   | 63     | 6 37 26, 048               | 2, 6441                | + 0, 0004   | - 0, 046                                 |
| $\alpha$ Geminorum (med.) . . .  | 118    | 7 23 24, 848               | 3, 8430                | - 0, 0125   | + 0, 051 *)                              |
| $\alpha$ Canis minoris . . . .   | 50     | 7 30 8, 172                | 3, 1471                | - 0, 0044   | + 0, 021                                 |
| $\beta$ Geminorum . . . . .      | 172    | 7 34 35, 645               | 3, 6851                | - 0, 0122   | - 0, 005                                 |
| $\alpha$ Hydrae . . . . .        | 70     | 9 18 59, 154               | 2, 9474                | - 0, 0015   | - 0, 078                                 |
| $\alpha$ Leonis . . . . .        | 58     | 9 59 2, 552                | 3, 2050                | - 0, 0102   | - 0, 016                                 |
| $\beta$ Leonis . . . . .         | 50     | 11 40 7, 577               | 3, 0667                | - 0, 0077   | + 0, 034                                 |
| $\beta$ Virginis . . . . .       | 32     | 11 41 34, 743              | 3, 1244                | - 0, 0006   | + 0, 089                                 |
| $\alpha$ Virginis . . . . .      | 96     | 13 15 59, 118              | 3, 1459                | + 0, 0112   | - 0, 008                                 |
| $\alpha$ Bootis . . . . .        | 92     | 14 7 40, 911               | 2, 7323                | + 0, 0012   | + 0, 038                                 |
| $\alpha$ Librae . . . . .        | 17     | 14 41 1, 368               | 3, 3000                | + 0, 0156   | + 0, 115                                 |
| $\alpha$ Librae . . . . .        | 24     | 14 41 12, 738              | 3, 3020                | + 0, 0155   | + 0, 166                                 |
| $\alpha$ Coronae . . . . .       | 77     | 15 27 16, 823              | 2, 5364                | + 0, 0024   | + 0, 102                                 |
| $\alpha$ Serpentis . . . . .     | 77     | 15 35 39, 245              | 2, 9491                | + 0, 0063   | + 0, 083                                 |
| $\alpha$ Scorpii . . . . .       | 44     | 16 18 41, 517              | 3, 6616                | + 0, 0157   | + 0, 121                                 |
| $\alpha$ Herculis . . . . .      | 52     | 17 6 40, 286               | 2, 7306                | + 0, 0037   | + 0, 053                                 |
| $\alpha$ Ophiuchi . . . . .      | 49     | 17 26 48, 818              | 2, 7771                | + 0, 0035   | + 0, 027                                 |
| $\alpha$ Lyrae . . . . .         | 34     | 18 31 0, 831               | 2, 0300                | + 0, 0016   | + 0, 056                                 |
| $\gamma$ Aquilae . . . . .       | 131    | 19 37 56, 371              | 2, 8549                | - 0, 0008   | + 0, 065                                 |
| $\alpha$ Aquilae . . . . .       | —      | 19 42 14, 637              | 2, 9286                | - 0, 0014   | + 0, 048                                 |
| $\beta$ Aquilae . . . . .        | 132    | 19 46 43, 025              | 2, 9501                | - 0, 0015   | + 0, 063                                 |
| $\alpha$ Capricorni . . . . .    | 29     | 20 7 56, 495               | 3, 3331                | - 0, 0081   | + 0, 052                                 |
| $\alpha$ Capricorni . . . . .    | 23     | 20 8 20, 327               | 3, 3375                | - 0, 0081   | + 0, 052                                 |
| $\alpha$ Cygni . . . . .         | 83     | 20 35 28, 088              | 2, 0413                | + 0, 0024   | + 0, 049                                 |
| $\alpha$ Aquarii . . . . .       | 48     | 21 56 47, 581              | 3, 0838                | - 0, 0043   | + 0, 064                                 |
| $\alpha$ Piscis austrini . . . . | 33     | 22 47 57, 812              | 3, 3402                | - 0, 0217   | + 0, 006                                 |
| $\alpha$ Pegasi . . . . .        | 54     | 22 56 2, 973               | 2, 9812                | + 0, 0053   | + 0, 112                                 |
| $\alpha$ Andromedae . . . . .    | 76     | 23 59 21, 515              | 3, 0777                | + 0, 0177   | + 0, 123                                 |

\*) Unterschied der beiden Sterne = 0", 365, aus 120 Beobb.

## 7.

Die letzte Columne dieses Catalogs zeigt, daß die Unterschiede der Geraden-Aufsteigungen der einzelnen Sterne, in dem früheren Cataloge und in dem gegenwärtigen, oft mehr von einander abweichen, als nach den wahrscheinlichen Fehlern beider Bestimmungen zu erwarten gewesen sein würde, wenn nicht schon die Vergleichung mit beiden zum Grunde gelegten Sternen, ähnliche gröfsere Abweichungen gezeigt hätte. Indessen ist der Unterschied beider Cataloge, wenn man den für  $\alpha$  *Aquilae* stattfindenden abzieht, 16 Malh unter einer halben Bogensecunde, 11 Malh zwischen  $0''$ , 5 und  $1''$ , 0, 7 Malh zwischen  $1''$ , 0 und  $1''$ , 5 und 2 Malh zwischen  $1''$ , 5 und  $1''$ , 9. Diese Unterschiede sind meistens unerheblich und, selbst in den äufsersten Fällen, nicht sehr bedeutend; hätte man die Sicherheit beider Cataloge nach der Übereinstimmung der Mittel aus immer zehn aufeinanderfolgenden Beobachtungen, beurtheilen wollen, so würde man sie noch gröfser haben schätzen müssen, als sie sich jetzt zeigt. Meiner Meinung nach sind die Angaben des neuen Catalogs, denen des älteren vorzuziehen.

Der Unterschied der Lage der beiden Cataloge gegen die Nachtgleichen, beträgt nur  $0''$ , 52 und ist nicht gröfser als man, bei dieser schwierigen Bestimmung erwarten durfte. Ein Theil derselben hat übrigens einen bestimmten Grund darin, daß die Declinationen der Sonne, bei der früheren Rechnung, mit der Refractionstafel in den *Fundamentis Astronomiae pro A. 1755*, bei der gegenwärtigen aber mit der Königsberger Refractionstafel reducirt wurden, in welcher letzteren die Änderungen für die Temperatur etwas kleiner angenommen worden sind, so wie die Beobachtungen es erfordern. Da nämlich das Maximum der Jahreswärme lange nach der Sonnenwende eintritt, und der Unterschied der Temperatur für beide Nachtgleichen, in Königsberg, im Mittel etwa  $20^\circ$  F. beträgt, so sind, bei der früheren Rechnung, die Declinationen beim Aufsteigen der Sonne, vergleichungsweise mit dem Niedersteigen, etwas südlicher angenommen, als die berichtigte Refractionstafel sie gegeben haben würde; hieraus mußte in der That eine kleine Vergröfserung der absoluten Rectascensionen folgen. Ich glaube daher, daß auch hier der neue Catalog den Vorzug vor dem älteren verdient; nach der Übereinstimmung zu urtheilen, welche die einzelnen, von Herrn

Rosenberger abgesondert verglichenen Jahre gegeben haben, muß die übrig gebliebene Unsicherheit ganz unerheblich sein.

Die Schiefe der Ekliptik für 1825, folgt aus dem gefundenen Werthe von  $\Delta\omega$

$$= 23^{\circ} 27' 43'', 78;$$

aus den Beobachtungen mit dem Caryschen Kreise, nahm ich, in meiner früheren Abhandlung, für 1815,  $23^{\circ} 27' 47'', 56$ , welches  $0'', 79$  weniger ist. Von diesem Unterschiede kömmt wiederum ein Theil auf Rechnung der verbesserten Strahlenbrechung.

Die allgemeine Verbesserung der Declinationen der Sonne, welche  $= + 0'', 79$  gefunden wurde, deutet an, daß diese Declinationen um so viel nördlicher sind, als sie, nach denselben Reductionselementen, welche meinem Cataloge der Declinationen der Fundamentalsterne zum Grunde liegen, aus den Beobachtungen berechnet werden. Nimmt man an, daß diese Verbesserung auch den Sternen zukömmt, so werden diese, in der Gegend des Äquators, so viel nördlicher; allein man ist dann gezwungen, sich von den Beobachtungen über die Biegung des Fernrohrs, welche ich 1820 und 1821 gemacht habe, zu entfernen, weshalb über die wahre Ursache dieser kleinen Verschiedenheit, noch nicht entschieden werden kann.

Damit es deutlich vor Augen liege, welche Übereinstimmung die, aus den beobachteten und mit dem gegenwärtigen Fundamental - Cataloge reducirten Rectascensionen, folgenden Declinationen, mit den beobachteten gewähren, habe ich das vollständige Verzeichniß der Unterschiede der in die Rechnung gezogenen 395 Beobachtungen, dieser Abhandlung beigefügt; die Zeichen sind so zu verstehen, daß + andeutet, daß die berechnete Declination nördlicher ist als die beobachtete; — das entgegengesetzte.

|                      |           |                   |           |                      |         |
|----------------------|-----------|-------------------|-----------|----------------------|---------|
| 1820 März . . . . 27 | - 0", 4   | 1820 August .. 6  | + 0", 4   | 1821 April . . . . 9 | + 1", 6 |
|                      | 28 + 0, 7 |                   | 7 - 0, 5  | 10 + 2, 7            |         |
| April . . . . 6      | + 2, 2    |                   | 9 - 1, 4  | 18 - 0, 4            |         |
|                      | 7 - 1, 2  |                   | 10 - 0, 3 | 21 0, 0              |         |
|                      | 10 - 1, 5 |                   | 15 + 0, 1 | 23 - 1, 3            |         |
|                      | 11 + 2, 5 |                   | 16 - 0, 8 | 24 - 1, 1            |         |
|                      | 13 - 2, 3 |                   | 18 + 0, 9 | 25 - 2, 3            |         |
|                      | 14 + 1, 3 |                   | 24 - 2, 2 | 26 - 1, 2            |         |
|                      | 15 + 0, 3 |                   | 25 + 0, 9 | 27 - 0, 6            |         |
|                      | 16 + 1, 4 |                   | 29 - 3, 7 | 28 - 1, 2            |         |
|                      | 21 + 0, 8 | September 1       | - 1, 7    | 29 + 2, 1            |         |
|                      | 23 + 0, 2 |                   | 9 - 0, 4  | May . . . . 4        | - 0, 9  |
|                      | 26 + 2, 8 |                   | 10 + 1, 2 | 5 - 1, 0             |         |
|                      | 28 + 1, 0 |                   | 15 - 0, 8 | 6 + 0, 9             |         |
|                      | 30 + 0, 6 |                   | 16 + 0, 6 | 8 - 0, 2             |         |
| Mai . . . . 2        | + 0, 1    |                   | 23 - 3, 5 | 17 - 0, 6            |         |
|                      | 3 - 1, 8  |                   | 24 - 0, 2 | 18 - 1, 2            |         |
|                      | 5 + 2, 7  |                   | 26 - 2, 6 | 26 - 1, 9            |         |
|                      | 9 + 0, 7  |                   | 29 - 1, 8 | Juni . . . . 1       | - 0, 8  |
|                      | 10 + 1, 5 | Oktober . . 2     | - 0, 3    | 3 - 4, 2             |         |
|                      | 12 - 1, 1 |                   | 15 + 1, 3 | 4 + 1, 0             |         |
|                      | 13 + 1, 6 |                   | 16 - 2, 0 | 12 - 0, 8            |         |
|                      | 14 - 0, 3 |                   | 22 + 0, 9 | 14 + 2, 3            |         |
|                      | 15 - 3, 3 | November 5        | - 0, 4    | 16 + 1, 2            |         |
|                      | 16 - 0, 6 | December 1        | + 1, 0    | 17 + 0, 5            |         |
|                      | 17 - 0, 5 |                   | 8 - 1, 4  | 18 - 2, 7            |         |
|                      | 18 + 1, 0 |                   | 15 - 2, 0 | 19 + 0, 7            |         |
|                      | 23 - 0, 5 |                   | 16 - 0, 4 | 26 + 1, 5            |         |
|                      | 24 + 1, 5 |                   | 17 + 1, 3 | 27 - 0, 7            |         |
|                      | 25 + 0, 9 |                   | 20 - 1, 3 | 28 - 0, 5            |         |
| Juni . . . . 5       | + 0, 6    |                   | 22 - 0, 1 | 29 - 0, 1            |         |
|                      | 7 + 0, 6  |                   | 23 - 0, 9 | Juli . . . . 3       | + 0, 5  |
|                      | 11 - 2, 8 |                   | 24 - 0, 1 | 9 + 0, 6             |         |
|                      | 23 + 2, 2 |                   | 25 - 2, 0 | 16 - 0, 9            |         |
|                      | 24 - 2, 1 | 1821 Januar . . 3 | - 1, 2    | 17 - 0, 2            |         |
|                      | 25 + 0, 2 |                   | 31 + 0, 6 | 18 + 1, 1            |         |
|                      | 27 + 0, 1 | Februar . . 9     | + 2, 4    | 20 + 2, 7            |         |
| Juli . . . . 14      | + 0, 1    |                   | 10 + 1, 3 | August . . 22        | + 2, 2  |
|                      | 15 + 0, 1 |                   | 12 + 0, 2 | 23 + 2, 0            |         |
|                      | 16 + 0, 9 |                   | 14 + 0, 3 | 24 - 0, 1            |         |
|                      | 18 - 1, 0 |                   | 19 - 0, 3 | 25 + 0, 6            |         |
|                      | 23 + 1, 0 |                   | 27 - 1, 2 | 31 + 0, 1            |         |
|                      | 31 + 4, 3 |                   | 28 - 3, 2 | September 2          | + 0, 3  |
| August . . 1         | + 0, 7    | März . . . . 23   | + 2, 4    | 5 + 2, 6             |         |
|                      | 3 - 0, 5  |                   | 27 + 0, 2 | 10 - 2, 5            |         |
|                      | 4 - 0, 5  |                   | 31 - 2, 1 | 12 + 1, 3            |         |
|                      | 5 - 0, 9  | April . . . . 1   | - 2, 0    | 16 - 0, 4            |         |

|                     |         |                     |         |                     |         |
|---------------------|---------|---------------------|---------|---------------------|---------|
| 1821 September 23   | + 2", 4 | 1822 April . . . 28 | - 0", 6 | 1822 Oktober . . 21 | + 1", 3 |
| 25                  | - 0, 5  | 29                  | - 1, 1  | 26                  | + 0, 7  |
| Oktober . . 12      | + 1, 2  | 30                  | - 2, 5  | 27                  | + 5, 5  |
| 14                  | - 0, 5  | May . . . . . 7     | + 0, 2  | November 1          | - 3, 9  |
| 20                  | - 3, 7  | 13                  | - 1, 3  | 11                  | + 4, 2  |
| 21                  | - 0, 6  | 15                  | - 0, 9  | 12                  | - 0, 2  |
| 28                  | + 0, 8  | 16                  | - 0, 8  | 13                  | - 1, 1  |
| November 7          | + 2, 4  | 17                  | + 1, 5  | 16                  | - 0, 6  |
| 9                   | + 1, 2  | 18                  | - 1, 0  | 21                  | + 3, 3  |
| 19                  | - 2, 7  | 20                  | + 1, 1  | 30                  | - 0, 5  |
| 20                  | + 3, 2  | 21                  | - 2, 1  | December 1          | - 0, 5  |
| December 7          | + 4, 0  | 22                  | + 0, 8  | 2                   | + 0, 8  |
| 8                   | + 0, 4  | 24                  | - 1, 0  | 8                   | - 3, 5  |
| 12                  | - 0, 5  | 25                  | - 0, 3  | 10                  | + 1, 6  |
| 16                  | - 1, 8  | 27                  | - 0, 6  | 23                  | + 1, 0  |
| 17                  | - 0, 9  | Juni . . . . . 11   | - 2, 8  | 28                  | + 0, 5  |
| 18                  | - 0, 2  | 12                  | + 0, 2  | 29                  | - 2, 4  |
| 26                  | + 1, 1  | 16                  | - 0, 3  | 30                  | + 2, 9  |
| 30                  | + 0, 8  | 17                  | + 0, 6  | 1823 Januar . . . 1 | + 2, 2  |
| 1822 Januar . . . 3 | - 0, 9  | 21                  | - 3, 4  | 8                   | - 1, 5  |
| 8                   | - 1, 5  | 22                  | 0, 0    | 9                   | + 1, 6  |
| 9                   | - 0, 2  | 23                  | - 1, 0  | 21                  | + 0, 1  |
| 10                  | - 2, 3  | 24                  | + 0, 4  | Februar . . 19      | + 1, 7  |
| 22                  | + 1, 8  | 25                  | + 0, 4  | März . . . . . 11   | - 0, 9  |
| Februar . . 10      | + 2, 6  | 26                  | + 2, 5  | 12                  | - 0, 3  |
| 12                  | + 1, 0  | 27                  | - 1, 3  | 16                  | - 2, 2  |
| 22                  | - 6, 0  | 28                  | + 0, 5  | 17                  | + 0, 2  |
| 23                  | + 1, 5  | 29                  | - 0, 1  | 21                  | - 0, 4  |
| 28                  | - 0, 3  | 30                  | + 0, 7  | April . . . . . 10  | + 0, 5  |
| März . . . . . 1    | - 1, 2  | Juli . . . . . 3    | - 1, 0  | 15                  | - 0, 7  |
| 3                   | + 0, 2  | August . . 12       | - 2, 2  | 16                  | + 1, 5  |
| 5                   | + 2, 2  | 13                  | - 1, 3  | May . . . . . 19    | - 0, 2  |
| 14                  | + 2, 1  | 19                  | + 1, 0  | 20                  | + 0, 9  |
| 15                  | + 3, 4  | 21                  | - 2, 7  | 21                  | + 0, 8  |
| 16                  | + 1, 8  | 22                  | + 2, 5  | 31                  | + 2, 2  |
| 27                  | + 4, 9  | 23                  | + 0, 4  | Juni . . . . . 1    | + 2, 8  |
| April . . . . . 14  | - 1, 4  | 24                  | + 3, 0  | 2                   | - 0, 4  |
| 15                  | + 5, 7  | September 3         | - 1, 9  | 3                   | - 2, 2  |
| 16                  | - 2, 0  | 5                   | - 3, 1  | 6                   | + 0, 8  |
| 17                  | - 3, 4  | 6                   | + 1, 7  | 7                   | - 1, 2  |
| 18                  | + 1, 6  | 7                   | - 0, 3  | 8                   | - 1, 5  |
| 19                  | + 2, 3  | 10                  | + 0, 1  | 9                   | + 2, 7  |
| 20                  | - 1, 5  | 12                  | - 0, 5  | 11                  | - 0, 8  |
| 21                  | + 1, 2  | 24                  | + 1, 7  | 12                  | - 2, 7  |
| 22                  | - 2, 0  | Oktober . . 13      | + 1, 1  | 18                  | - 0, 7  |
| 23                  | + 0, 7  | 14                  | + 4, 0  | 22                  | - 0, 7  |
| 27                  | + 2, 4  | 16                  | + 3, 0  | 28                  | + 0, 3  |

|                     |    |         |                      |         |                     |        |         |
|---------------------|----|---------|----------------------|---------|---------------------|--------|---------|
| 1823 Juli . . . . . | 1  | - 3", 2 | 1823 December 29     | + 0", 7 | 1824 Juni . . . . . | 3      | - 0", 5 |
|                     | 3  | - 1, 4  | 1824 Januar. . . . . | 4       | 4                   | + 0, 3 |         |
|                     | 5  | + 0, 7  |                      | 7       | 9                   | + 1, 8 |         |
|                     | 13 | + 1, 2  |                      | 13      | 22                  | + 1, 9 |         |
|                     | 14 | - 0, 8  |                      | 15      | 24                  | + 1, 3 |         |
|                     | 20 | + 2, 2  |                      | 20      | 25                  | + 2, 9 |         |
|                     | 21 | - 2, 8  | Februar . . . . .    | 1       | 26                  | + 0, 8 |         |
|                     | 22 | - 1, 6  |                      | 8       | 28                  | + 0, 8 |         |
|                     | 25 | + 0, 4  |                      | 14      | 30                  | + 0, 4 |         |
|                     | 27 | - 0, 2  |                      | 26      | Juli . . . . .      | 1      | - 0, 3  |
|                     | 28 | - 2, 2  | März . . . . .       | 2       | 2                   | - 0, 1 |         |
| August . . . . .    | 25 | + 0, 6  |                      | 3       | 8                   | + 1, 8 |         |
|                     | 26 | + 0, 2  |                      | 5       | 9                   | + 0, 8 |         |
|                     | 27 | + 1, 3  |                      | 20      | 10                  | + 0, 2 |         |
|                     | 29 | - 3, 2  |                      | 21      | 15                  | + 0, 7 |         |
| September . . . . . | 6  | + 0, 7  |                      | 22      | 16                  | - 1, 8 |         |
|                     | 12 | - 2, 3  |                      | 23      | 22                  | - 0, 6 |         |
|                     | 16 | - 0, 6  |                      | 24      | 23                  | - 1, 6 |         |
|                     | 17 | - 0, 2  | April . . . . .      | 3       | 28                  | + 2, 2 |         |
|                     | 18 | - 0, 7  |                      | 4       | August . . . . .    | 6      | + 1, 6  |
|                     | 22 | + 0, 9  |                      | 5       | 9                   | - 1, 5 |         |
| Oktober. . . . .    | 6  | 0, 0    |                      | 17      | 14                  | + 0, 2 |         |
|                     | 7  | + 2, 3  |                      | 18      | 15                  | + 1, 8 |         |
|                     | 8  | + 0, 7  |                      | 19      | 27                  | + 2, 8 |         |
|                     | 9  | + 2, 2  |                      | 20      | 30                  | + 0, 4 |         |
|                     | 10 | + 2, 6  |                      | 30      | September           | 2      | + 0, 9  |
|                     | 11 | + 0, 4  |                      | 1       | 3                   | - 2, 2 |         |
|                     | 12 | + 0, 4  | May . . . . .        | 2       | 4                   | - 0, 7 |         |
|                     | 13 | - 1, 7  |                      | 3       | 5                   | - 0, 4 |         |
|                     | 30 | + 2, 7  |                      | 4       | 6                   | - 0, 3 |         |
| November . . . . .  | 4  | - 3, 1  |                      | 5       | 9                   | - 0, 2 |         |
|                     | 6  | + 0, 3  |                      | 12      | 10                  | - 0, 5 |         |
|                     | 19 | - 3, 6  |                      | 14      | 24                  | - 0, 2 |         |
| December . . . . .  | 10 | - 0, 2  |                      | 21      | Oktober. . . . .    | 1      | - 1, 4  |
|                     | 11 | - 3, 7  |                      | 22      | 3                   | + 2, 3 |         |
|                     | 13 | + 1, 7  |                      | 31      | 4                   | - 1, 8 |         |
|                     | 16 | - 1, 1  | Juni . . . . .       | 1       | 15                  | - 1, 0 |         |
|                     | 17 | + 1, 6  |                      | 2       |                     |        |         |





Über  
die Bildung eines Erd-Katalogs.

Von  
H<sup>rn</sup>. OLTMANN'S.



[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 19. Mai 1825.]

**D**er unsterbliche französische Geometer Laplace behauptet in seiner Darstellung des Weltsystems:

dafs Erdkunde gerechte Ansprüche an die Astronomie machen dürfe, damit endlich die Lage der Örter auf unserem Planeten mit einer, des Gegenstandes würdigen, Schärfe und Genauigkeit dargestellt werden könne.

v. Zach, mehr Praktiker als Laplace, spricht sich über den Nutzen, den letzterer blofs anzudeuten sich begnügte, sehr kurz und bündig in folgenden Worten aus:

*Quantum ad Geographiae et Astronomiae incrementum intersit, veras locorum positiones geographicas nosse, neminem latere potest nisi eum, qui, quid in hac re absolutum, quid perficiendum restet, vel nescit vel qui quem scientiae illae cum populi et patriae emolumento nexum habeant plane ignorat (de vera Longitudine et Latitudine Erfordiae).*

Diese beiden Aussprüche unserer grössten Astronomen und Geographen haben mich bewogen, den Versuch zu machen, einen Erd-Katalog zu entwerfen, welcher (mit vollkommener Genauigkeit darf ich nicht sagen) doch mit annähernder Vollständigkeit die Lage der Örter, der Länge und Breite und wo möglich auch der Höhe über dem Meere nach angiebt.

Solch ein Unternehmen kann nur allmählig der Vollendung sich nähern, gleich, wie so manche andere Wissenschaften aus allen Zweigen. Doch muß, dünkt mich, einmal der Impuls zur Revision der Erde gegeben werden.

Denn während der Astronom die Lage der teleseopischen Sterne bis auf Secunden am Himmel bestimmt, sucht der Geograph noch vergebens nach festen Punkten auf der Erde, so wie der Seemann nach warnenden Signalen, und die Lage vieler Städte oscillirt noch um ganze Minuten.

Wie der Astronom bei Kometen-Beobachtungen, so sieht der Geograph nach Anhaltspunkten sich um und betrachtet sie als Präservative vor mögliche Verschiebungen seiner topischen Darstellung. Für jenen scheint die Wissenschaft besser gesorgt zu haben, als für diesen. Vlugh Beys Tabellen enthalten, wie Tycho Brahés, nur wenige 100 Sternpositionen, während Bodes Uranographie, größtentheils auf Lalandes Fleiß gegründet und gebaut, an 17000 lieferte. Man hat das Zeitraubende von Untersuchungen geographischer Fixpunkte durch besondere Sammlungen zu erleichtern gesucht. Aber es erfordert eine vertraute Bekanntschaft mit dem ganzen Systeme und mit der Geschichte astronomischer Berechnungen, um aus diesen, oft unter sich schwankenden Angaben, die wahrscheinlich richtigste auszuwählen.

Manche gründen sich nämlich auf ältere, unvollkommene Rechnungselemente, andere dagegen sind Resultate chronometrischer Bestimmungen; sie bleiben oder wechseln mit der Länge des ursprünglich generirenden Punktes.

Pomponius Mela, so großer Kompilator er immerhin seyn mag, hatte daher wohl Recht zu äußern: *orbis situm dicere impeditum opus.*

Der Geograph, wenn er nämlich die Beobachtungen ins bürgerliche Leben praktisch übertragen will, hat noch mit ganz anderen und schwierigeren Aufgaben zu kämpfen, als der Astronom. Während dieser mittelst einer leichten Bewegung des Passage-Instruments sich in einem Augenblicke vom Äquator zum Pole versetzen und ruhig die Gestirne, bloß nach dem Pendelschlage der Uhr, bestimmen kann, muß der Erdkundige vielleicht die Fährte des reisenden Astronomen nachspüren; vielleicht durch zeitraubende Rechnungen erst die Beobachtungen des sedentairen auf die des wandern den zurückführen, und die Gestirne befragen, bevor er sagen darf, wo er selbst denn beobachtete.

Diese Schwierigkeit ist noch von einer anderen begleitet, welche um so größer wird, je mehr man in die Vergangenheit geht. Bei geographischen Untersuchungen dieser Art muß man sich, meiner Meinung nach, in den Gesichtspunkt stellen, welchen die Geographie, Nautik, wie der Zustand mecha-

nischer Wissenschaften damals selbst behaupteten. Der Nautiker wird gewifs schwerlich eines Lächelns sich erwehren, wenn über Identität von Inseln u. s. w. abgesprochen wird, die, vor zweihundert Jahren, ein Mendanna, Quiros u. s. w. entdeckt haben sollen.

Dem abgesehen vom guten Willen jener Geographen müfste man, dünkt mich, jede ähnliche Untersuchung mit der der Meßwerkzeuge anfangen.

Der berühmte spanische Admiral Sarmiento beobachtete am 27. Oktober 1580 die Sonnenhöhe  $19^{\circ} 22'$ , Anton Pablos  $19^{\circ} 50'$  und Fernando Alonzo  $19^{\circ} 5'$ . Der Unterschied geht hier auf 11 deutsche Meilen und am 5. April belief sich dieser zwischen Sarmiento und seinem Steuermann auf 9 bis 10 Meilen.

Um das Jahr 1650 waren auf dem holländischen Schiffe Experiment sechs Steuerleute an Bord, und bei der mittäglichen Höhe gingen die Unterschiede doch noch bis auf  $50'$  im Bogen, d. i. auf  $12\frac{1}{2}$  deutsche Meilen.

Eine dritte Schwierigkeit bietet sich dem Geographen dar, d. i. der Mangel an Vertrauen, welches ältere Karten oft verdienen. Als der Papst Alexander VI. die berühmte Demarcationslinie zwischen Portugal und Spanien, 100 Meilen westwärts von den Azoren zog, bemühte man sich recht absichtlich, die Lage der Örter zu entstellen, selbst wenn sie aus brauchbaren Beobachtungen waren abgeleitet worden. Portugiesen machten, mit bedächtigem Vorwissen, falsche Karten von den afrikanischen Küsten bekannt, bloß um ihre Etablissemments den spähenden Augen von Spanien und Holland zu entziehen, und erstere setzten alle Breiten des südlichen Amerikas weit, und zwar um mehrere Grade zu weit nach Süden, bloß um den spanischen Hof glauben zu machen, als sei das Christenthum bereits so weit vorge-schritten, wovon La Cruz Olmedilla's und Solano's Karten vom Orinoco sprechende Beweise liefern.

Noch eine Schwierigkeit bei genauer Längenbestimmung liegt in dem Calcul selbst, dessen die Beobachter sich unterziehen und ins Publikum zu bringen sich bemühen. Eine neue Beobachtung ist eben noch keine verbesserte. Basilius Hall, ein Engländer, der jetzt an den Gestaden von Chili und Peru landet, beobachtete in Valparaiso Sternbedeckungen vom Monde, da, wo er sie nur finden konnte; das Resultat der Rechnung seines Piloten wich um fast eine ganze Zeitminute von demjenigen ab, welches man, durch Übertragung von Chronometern, für Callao de Lima gefunden und aus einem

von Alexander v. Humboldt beobachteten Merkursdurchgange (1802) hergeleitet hatte. Die wiederholte Rechnung aber zeigte eine Harmonie zwischen beiden Beobachtern, als man solche nur von europäischen Sternwarten vermuthen darf.

Die Länge des Berliner Observatorii nämlich ist auf  $31^{\circ} 2'$  bis  $2' 30''$  aus astronomischen Beobachtungen bestimmt worden. Die Messungen des königl. preufs. Generalstabes, welche sich von den Ufern des Rheins bis an die Hauptstadt erstrecken, und mit den vollendetesten Werkzeugen neuer Mechanik ausgeführt worden sind, scheinen solche um 6 Zeitsecunden, auch des, leider! für die Wissenschaften zu früh verstorbenen Tralles, die Breite um  $12''$  bis  $15''$  zu vergrößern. — *Certant et adhuc sub judice lis est.*

Allerdings muß ich mich bescheiden, daß meine Arbeit nur unvollständig bleiben muß; aber der Privatmann kann nicht immer über die geographischen Schätze gebieten, welche in den Archiven aufbewahrt und dort nicht selten mit einer Ängstlichkeit vergraben werden, welche nur zu grell absticht gegen die Offenkundigkeit ihrer ersten und ursprünglichen Gründer.

Zahlen lassen sich nachrechnen, wie v. Zach mit Recht bemerkt, und eben deswegen möchte ich stets den Beobachtungen selbst die Rechnungen zur Seite stellen. Eine Maxime, welche ich in den Anlagen befolgte.

Ich habe den Anfang meiner Revision mit Deutschland gemacht. Denn von und aus den entfernteren Zonen läßt sich wenig revidiren — bloß *in verba magistri* — sagen, daß die geographische Orts-Bestimmung so und so anzunehmen.

Um die geographische Darstellung mit der politischen zu verbinden, glaubte ich, mit dem nordwestlichen Deutschland beginnen zu müssen, wo jetzt das Königreich Hannover die Grenze bildet. Eine Arbeit wie diese kann nicht momentan seyn; sie ist bereits vor ein Paar Jahren unternommen — was bis 1818 auf dem klassischen Boden beobachtet worden, habe ich gesammelt und discutirt. Ich lasse die Arbeit ganz in ihrer ursprünglichen Gestalt, mit geographischen Girouetten oder Wetterfahnen kann dem Staate ja eben so wenig gedient seyn als mit politischen, und was ich damals thun wollte für mein damaliges Vaterland, glaube ich jetzt noch leisten zu können, für das angestammte, und dies wird stets mein Bestreben seyn und bleiben.

## Versuch

einer Darstellung der Geographie des Königreichs Hannover und der Churfürstlich-Braunschweigschen Länder in ihrem gegenwärtigen Zustande.

### Astronomische Operationen.

#### Hannover.

Der verstorbene Christian Mayer beobachtete am 11. August 1773 die Bedeckung Aldebarans vom Monde; er sah den Austritt des Sterns um 12 U. 13' 9", 6 mittlerer Zeit <sup>(1)</sup>.

Hieraus ergibt sich mit Zuziehung correspondirender Beobachtungen folgendes Resultat:

| Orts-Name.       | Mittlere Zeit. |                 | Mittlere Zeit der Conjunction. | Länge.       |
|------------------|----------------|-----------------|--------------------------------|--------------|
|                  | Eintritt.      | Austritt.       |                                |              |
| Kremsmünster.... | Nicht gesehen  | 12 U 21' 56", 0 | 12 U 51' 35", 0                | (47' 10", 0) |
| Hannover.....    | desgl.         | 12 13 9, 6      | 12 34 5, 5                     | 29' 40", 5   |

Länge der Stadt  $27^{\circ} 25' 7''$ .

Fünfundzwanzig Jahre später bestimmte Professor Seyffer den Mittags-Unterschied zwischen Hannover und der Göttinger Sternwarte. Er fand ihn <sup>(2)</sup>, mittelst eines Chronometers:

am 13. May 1798 0' 48", 50 in Zeit

am 14. — — 0' 51", 05

am 16. — — 0' 49", 57

im Mittel..... 0' 49", 71 in Zeit westlich von Göttingen.

<sup>(1)</sup> v. Zach monatl. Correspondenz 1803. August. p. 120.

<sup>(2)</sup> Dessen geogr. Ephemeriden II. 183 fg.

Da nun, wie wir in der Folge sehen werden, die Länge der Göttinger Sternwarte  $30^{\circ} 25''$ , 0 östlich ist, so würde die von Hannover  $29^{\circ} 35''$ , 3 in Zeit  $= 27^{\circ} 23' 50''$  östlich wie Ferro seyn.

Seyffer stellte seine Beobachtungen im Georgs-Institute an: auf welchen Punkt der Stadt sich Mayer's beziehen mögen, wird nicht näher angegeben.

Der General-Major von Lecoq fand dagegen die Länge des Markthurms  $27^{\circ} 22' 40''$  <sup>(1)</sup>. Hierzu müssen aber  $1' 35''$  addirt werden, weil, wie ich in der Folge darthun werde, der Meridian seiner Vermessung um so viel zu weit nach Westen gerückt worden ist. Die verbesserte Länge ist daher  $27^{\circ} 24' 15''$ .

Nehmen wir, in Ermanglung der benöthigten Reductions-Angaben, das Mittel aus den drei Bestimmungen; so finden wir die Länge vom Markthurm zu Hannover  $= 27^{\circ} 24' 25''$ .

Die Breite des Markthurms kann mit Lecoq auf  $52^{\circ} 22' 26''$  angesetzt werden.

## Südwestlicher Theil des Königreichs Hannover.

### a) Im Innern des Reichs.

Die südwestliche Gegend des Königreichs, die Provinzen Bentheim, Osnabrück u. s. w. sind nur arm an astronomischen Fixpunkten; reicher an geodätischen Bestimmungen. Aber die zahlreichen benachbarten Grenzpunkte können jeder Verschiebung an der südwestlichen Seite vorbeugen.

#### Osnabrück.

Hauptort der Provinz gleiches Namens.

Der verstorbene Hofrath Lichtenberg suchte die Länge dieser Stadt aus beobachteten Verfinsterungen der Jupiters-Trabanten zu bestimmen. Er fand den Mittags-Unterschied zwischen Osnabrück und Hannover  $7' 47''$  in Zeit, mithin die Länge  $25^{\circ} 27' 40''$  östlich von Paris (wenn wir nemlich Hannover  $27^{\circ} 24' 25''$  setzen) welche Länge indessen viel zu westlich ist.

---

(1) v. Zach monatl. Corresp. 1803. Sept. in der Tabelle der Coordinaten.

Lecoq's Vermessung giebt  $25^{\circ} 42' 34''$  für den Katharinen-Thurm. Die Breite ist nach Lichtenberg  $52^{\circ} 16' 14''$ ; nach Lecoq, aus astronomischen Beobachtungen etwa  $20''$  nördlicher. Ich setze daher:

die Länge von Osnabrück  $25^{\circ} 42' 34''$  }  
 Nördliche Breite.....  $52^{\circ} 16' 25''$  } (Katharinen-Thurm).

### M ü n d e n.

An der Werra.

Seyffer beobachtete hier die Breite unter ungünstigen Umständen und fand sie  $51^{\circ} 26' 52''$  (<sup>1</sup>).

Gaußs beobachtete am 8. August 1810 die Breite von Münden (Freitagswerder)  $51^{\circ} 25' 22''$ ; den Mittagsunterschied mit Göttingen  $1' 9''$ , 3 im Mittel westlich, daher Länge  $29' 15''$ , 7 östlich von Paris oder  $27^{\circ} 18' 56''$  von Ferro (<sup>2</sup>).

Also

Länge von Münden (Freitagswerder)  $27^{\circ} 18' 56''$  }  
 Nördliche Breite.....  $51^{\circ} 25' 22''$  } nach Gaußs Beobachtung.

## β) Grenzpunkte und Enclaven.

### K a s s e l.

An der Südwest-Grenze des Reichs.

Graf Schmettau (<sup>3</sup>) hatte bereits im Jahr 1750 den Vorsatz, einen Längengrad des Berliner Parallel-Kreises zu messen; auch seine Dreiecke wirklich bis Kassel gebracht und durch astronomische Beobachtungen berichtet, als er sich genöthigt fand, sein eigentliches Vorhaben, den Rhein mit der östlichen Grenze Deutschlands zu verbinden, aufzugeben. Die Gebrüder Rhode, Geographen der Akademie, theilen die Resultate dieser Vermessung in der ersten Sammlung Berliner astronomischer Tafeln mit, in welchen die Länge von Kassel zu  $27^{\circ} 1' 10''$ , die Breite zu  $51^{\circ} 19' 16''$  nördlich angegeben wird (<sup>4</sup>).

(<sup>1</sup>) v. Zach geogr. Ephem. B. II. S. 154.

(<sup>2</sup>) v. Zach monatl. Corresp. 1810. Sept. S. 289.

(<sup>3</sup>) Bodes Jahrbuch. I. suppl. Band S. 294.

(<sup>4</sup>) Sammlung astron. Tafeln. I. Bd. S. 6.

Diese Länge ist aber wohl etwas zu klein. Denn da v. Schmettau solche für Göttingen nur  $27^{\circ} 29' 5''$ , statt der wahren  $27^{\circ} 36' 15''$  findet, so wird es uns vielleicht erlaubt seyn, auch jene um ( $7' 10''$ ) diesen Unterschied zu vergrößern und auf  $27^{\circ} 8' 20''$  zu bringen.

Fünfunddreißig Jahre später, nemlich 1785 den 27. Oktober wurde die Länge von Kassel  $27^{\circ} 11' 28''$  gefunden; welche aber nach v. Zach's Äußerung <sup>(1)</sup> zweifelhaft seyn möchte.

Professor Matzko hat sich ebenfalls Mühe gegeben, die Lage von Kassel zu bestimmen, ohne sie in befriedigende Grenzen einschließen zu können; eine Äußerung welche auch die späterhin bekannt gemachten Beobachtungen dieses Astronomen zu rechtfertigen scheinen <sup>(2)</sup>.

Ich habe inzwischen den Versuch gemacht, aus diesen schwankenden Beobachtungen sowohl als aus denen eines Anonymen vom Jahre 1719 <sup>(3)</sup> die Lage von Kassel herzuleiten und folgende Resultate gefunden:

Bedeckung  $\alpha$  Stier am 22. April 1719.

De Lisle der jüngere, beobachtete zu Paris im Hotel de Taranne,  $48^{\circ} 51' 17''$  nördliche Breite und  $0''$ , 5 in Zeit westlich von der großen Sternwarte, den Eintritt des Aldebaran um 7 U.  $42' 52''$ , 6, den Austritt um 8 U.  $32' 34''$ , 2 mittlere Zeit. Beide wurden zu Kassel um 8 U.  $41' 45''$ , 6 und 8 U.  $24' 22''$ , 3 mittlere Zeit gesehen.

Hieraus finde ich die Conjunction aus dem Eintritt am dunklen Mond-Rande:

|                                   |                                          |
|-----------------------------------|------------------------------------------|
| zu Kassel.....                    | 7 U. $16' 29''$ , 8                      |
| zu Paris.....                     | = 6 U. $46' 59''$ , 1                    |
|                                   | $29' 30''$ , 7                           |
| Reduction auf die Sternwarte..... | + $0''$ , 5                              |
| Länge von Kassel.....             | $29' 31''$ , 2 = $27^{\circ} 22' 48''$ . |

Der Astronom Henry fand aus eben dieser Beobachtung  $27^{\circ} 20' 12''$  <sup>(4)</sup>.

<sup>(1)</sup> *Tabulae motuum solis*. p. 16. Editio 1792.

<sup>(2)</sup> Bodes Jahrbuch für 1783. S. 159.

<sup>(3)</sup> dasselbe für 1798. S. 161 fg.

<sup>(4)</sup> *L. et Loco cit.*

Sonnenfinsterniß vom 14. Junius 1779.

Matzko beobachtete den Anfang der Finsterniß um  $su. 7' 24''$ , das Ende um  $9u. 20' 57''$  (1).

| Orts-Name.             | Mittlere Zeit. |                 | Conjunction.                          | Länge.       |
|------------------------|----------------|-----------------|---------------------------------------|--------------|
|                        | Eintritt.      | Austritt.       |                                       |              |
| Kassel.....            | Nicht gesehen  | 21 u 20' 37", 6 | 21 u 39' 38", 7<br>+ 4,16 $\Delta B$  | } 28' 32", 4 |
| Paris(*).....          | desgl.         | 20 43 49, 1     | 21 u 11' 6", 3<br>+ 4,03 $\Delta B$   |              |
| Kremsmünster....       | desgl.         | 21 23 6, 9      | 21 u 59' 13", 4<br>+ 18.26 $\Delta B$ |              |
| (*) Marine Sternwarte. |                |                 |                                       |              |

$\Delta B =$  Breitenverbesserung ist  $- 4''$ , 1 angenommen worden.

Matzko beobachtete auch am 4. Januar 1779 die Bedeckung  $\gamma$ Krebs, so wie am 29. Junius desselben Jahres den Eintritt  $\sigma$ Schütze; allein bei ersterer Beobachtung walten erhebliche Schreibfehler ob, welche das Resultat unsicher machen. Zu der zweiten habe ich keine correspondirende auffinden können; beide daher zur Längenbestimmung unbenutzt lassen müssen.

Merkur-Durchgang durch die Sonne am 7. May 1799.

Matzko der jüngere beobachtete zu Kassel die innere Berührung um  $21u. 48' 9'', 7$  mittlerer Zeit (2).

| Orts-Name.   | Mittlere Zeit.    |                   | Conjunction.   | Länge.       |
|--------------|-------------------|-------------------|----------------|--------------|
|              | Außere Berührung. | Innere Berührung. |                |              |
| Kassel.....  | Nicht gesehen     | 21 u 48' 9", 7    | 1 u 43' 50", 8 | 28' 26", 9   |
| Seeberg..... | desgl.            | 21 53' 16, 8      | 1 48 58, 9     | (33' 35", 0) |

(1) Bodes Jahrbuch für 1783. S. 159.

(2) v. Zach geogr. Ephem. III. Bd. S. 640-649.

Triesnecker fand aus eben dieser Beobachtung die Länge von Kassel  $28' 29''$ , s, Wurm dagegen  $28' 26''$ , 93 (1).

Diese schwankenden Resultate unter einen Gesichtspunkt gestellt, geben also:

|                                                    |                |
|----------------------------------------------------|----------------|
| aus der Bedeckung $\alpha$ Stier am 22. April 1719 | $29' 31''$ , 2 |
| aus der Sonnenfinsternis am 14. Junius 1779        | $28' 32''$ , 4 |
| Merkur vor der Sonne am 7. May 1799 .....          | $28' 26''$ , 9 |
| aus v. Schmettau's $\Delta\Delta$ .....            | $28' 34''$ , 4 |
| aus v. Zach's Chronometer.....                     | $28' 57''$ , 9 |
| im Mittel.....                                     | $28' 37''$ , 9 |

aus den letzten vier Beobachtungen.

Obgleich dies Resultat sich der Wahrheit nähern mag; so wage ich es doch nicht, die Länge von Kassel darauf zu gründen. Dazu wird die Position des nahe gelegenen Lustschlosses Weissenstein besser dienen können, wenn man solche, vermittelt seines Meridian-Abstandes von der Residenzstadt, auf diese überträgt. Und da solche etwa  $18''$ , 8 in Zeit ausmacht, so darf man

$$\text{die Länge von Kassel} = 28' 33'' \text{ in Zeit} = 27^\circ 5' 15''$$

$$\text{die Breite}..... = 51^\circ 19' 16''$$

setzen, bis anderweitige Beobachtungen sie entweder genauer angeben oder diese bestätigen.

### Weissenstein.

Lustschloß in der Nähe von Kassel.

v. Schmettau bestimmte bei Gelegenheit der, vom Herrn v. Zach unternommenen, Gradmessung die Lage der Wilhelmshöhe bei Kassel, des westlichen Punkts dieser Operationen. Er fand die Breite, vermittelt dreitägiger Beobachtungen vom 15. 16. und 18. August 1803  $51^\circ 19' 32''$ , s (2). Lecoq bestimmte sie früher zu  $51^\circ 19' 21''$ , 7; aus welchen beiden Resultaten man das Mittel  $51^\circ 19' 27''$  nehmen darf.

(1) *L. cit.* III. Bd. S. 67 u. 223.

(2) v. Zach monatl. Corresp. 1804. Oktober. S. 293 fg.

Für die Länge wurden gleichzeitige Pulversignale beobachtet. Sie gaben den Herkules auf dem Winterkasten  $5' 15'', 30$  in Zeit östlich vom Seeberg oder  $27^{\circ} 4' 55'', 5$  von Ferro.

Dies Resultat läßt sich durch die Sonnenfinsterniß vom 17. August des Jahres 1803 bestätigen. v. Schmettau sah nemlich den Anfang derselben um 6u.  $39' 11'', 1$ ; das Ende um 8u.  $20' 36'', 5$  mittlerer Zeit Morgens (1).

Sonnenfinsterniß vom 17. August 1803.

| Orts-Name.        | Mittlere Zeit. |               | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.                           |
|-------------------|----------------|---------------|--------------------------------------|----------------------------------|
|                   | Anfang.        | Ende.         |                                      |                                  |
| zu Paris.....     | .....          | 7u 50' 11", 4 | 8u 34' 9", 8<br>- 2, 12 $\Delta B$   | (0' 0", 0)                       |
| zu Weissenstein.. | 6u 39' 11", 1  | 8 20' 36", 5  | 9u 22' 22", 5<br>- 2, 60 $\Delta B$  | 28' 12", 7<br>- 0, 48 $\Delta B$ |

$\Delta B$  ist aus einigen Beobachtungen  $+ 2'', 0$  gefunden worden; wodurch die verbesserte Länge  $28' 11'', 74$  wird. Vier, auf die große Sternwarte reducirte, Pariser Beobachtungen gaben die Zeit der Zusammenkunft im Mittel 8u.  $34' 8'', 4$ , die Länge der Wilhelmshöhe  $28' 13'', 14$ .

Die Astronomen Triesnecker und Wurm berechneten sie auf resptv.  $28' 11'', 4$  und  $28' 13'', 6$  (2). Wir haben demnach:

aus den Pulversignalen...  $28' 15'', 3$

aus der Sonnenfinsterniß  $28' 13'', 1$

im Mittel.....  $28' 14'', 2 = 27^{\circ} 3' 33''$ . Daher

Länge von Weissenstein  $27^{\circ} 3' 33''$

Breite.....  $51^{\circ} 19' 27''$ .

### Der Stauffenberg.

An der Weser ohnweit der Sabbaburg.

v. Schmettau beobachtete auf dem Gipfel des Berges, aus vier correspondirenden Sonnenhöhen, die wahre Mitternacht des 21. Augusts; aus

(1) *L. cit.* 1803. Oktober. S. 352.

(2) *L. cit.* 1805. Oktober. S. 352. *Ephem. Indobonenses* 1806. p. 270.

vierzehn anderen, den Mittag des 22. August. Pulversignale, deren Momente sich auf diese Zeitbestimmung gründeten, gaben die Länge des Gipfels vom Stauffenberge  $27^{\circ} 14' 3''$  <sup>(1)</sup>.

Zwölf Paar Sonnenhöhen welche am 25. August, am Fusse des Berges, beim Dorfe Frekenhagen, genommen wurden, geben die Länge dieses Punktes  $27^{\circ} 16' 57''$ .

Die Breite des Fusses vom Stauffenberge ist nach zweitägigen Sonnenhöhen  $51^{\circ} 30' 10''$ .

Länge des Gipfels vom Stauffenberge  $27^{\circ} 14' 3''$   
 Breite des Fusses.....  $51^{\circ} 30' 10''$

### M i n d e n.

An der Weser.

Die Lage dieser Stadt wurde von Lecoq bestimmt. Er fand sie aus den gemessenen Dreiecken unter  $26^{\circ} 33' 21''$ , 1 der Länge, und  $52^{\circ} 17' 42''$  nördlicher Breite. Um dieses Resultat zu berichtigen, beobachtete er am 25. Februar 1799 die Bedeckung  $\delta$ Skorpion vom Monde. Er sah den Eintritt um 17 u.  $24' 25''$ , 8 mittlere Zeit, den Austritt um 18 u.  $38' 34''$ , 7.

Hieraus finde ich nun folgendes, mit Zuziehung einer gleichzeitigen Pariser Beobachtung des Herrn Mechain <sup>(2)</sup>:

| Orts-Name.  | Mittlere Zeit.       |                     | Mittlere Zeit der Zusammenkft.                                                                                                           | Länge.                      | Ein- oder Austritt.                    |
|-------------|----------------------|---------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|----------------------------------------|
|             | Eintritt.            | Austritt.           |                                                                                                                                          |                             |                                        |
| Paris.....  | 16 u. $52' 25''$ , 8 | 18 u. $2' 48''$ , 8 | 17 u. $45' 59''$ , 8<br>- 1,048 $\Delta B$                                                                                               | (0' 0'', 0)                 |                                        |
| Minden..... | 17 24 25, 8          | 18 38 34, 7         | 17 u. $45' 41''$ , 48<br>+ 0,225 $\Delta B$<br>18 u. $11' 31''$ , 9<br>- 0,657 $\Delta B$<br>18 u. $12' 15''$ , 38<br>+ 0,022 $\Delta B$ | 25' 36'', 8<br><br>26 30, 7 | a. d. Eintritt.<br><br>a. d. Austritt. |

<sup>(1)</sup> v. Zach monatl. Corresp. 1804. Oktober. p. 295 fg.

<sup>(2)</sup> L. cit. 1803. Sept. S. 204. *Ephem. Vindob.* 1801. p. 357. v. Zach geogr. Ephem. IV. Bd. S. 498.

$\Delta B$  ergibt sich hieraus  $+ 14''$ , 4 und damit die Länge

aus dem Eintritt  $25' 36''$ , 8

aus dem Austritt  $26' 30''$ , 7

in Zeit östlich von Paris. Ich wage es nicht, aus zwei so stark von einander abweichenden Resultaten das Mittel zu nehmen.

Diese Bedeckung ist bereits früher von vier Astronomen berechnet worden, die eben keine befriedigendere Resultate erhalten haben. *Triesnecker* hielt sich bloß an den Eintritt, welcher ihm  $25' 40''$ , 1 für die Mindere Länge giebt; der Austritt macht sie  $26' 27''$ , 7 <sup>(1)</sup>. *Wurm* berechnet sie zu resp.  $25' 41''$ , 2 und  $26' 27''$ , 7; er glaubt dafs bei dem Austritte die Minute verschrieben sei <sup>(2)</sup>. *Gaußs* soll sie, nach *Lecoq's* Versicherung, im Mittel aus beiden Momenten  $26' 12''$ , 7 gefunden haben <sup>(3)</sup> und *Henry* setzt sie gar auf  $26' 34''$ , 9 an <sup>(4)</sup>.

Der Eintritt geschah am hellen, der Austritt aber am dunklen Mondrande, sechs Tage nach dem Vollmonde. Der Beobachter mag also den Stern wohl zu früh aus dem Gesichte verloren haben.

Die Länge läßt sich indessen noch durch eine andere Himmels-Beobachtung prüfen und zwar vermittelst eines

Vorübergangs des Merkur vor der Sonne am 7. May 1799.

*Lecoq* sah die innere Berührung der Ränder von der Sonne und den Planeten um 21 u. 45' 24'' mittlere Zeit <sup>(5)</sup>. Mit Zuziehung einer auf dem Seeberge gemachten correspondirenden Beobachtung finde ich folgendes:

| Orts - Name. | Mittlere Zeit.    |                 | Länge.        |
|--------------|-------------------|-----------------|---------------|
|              | Innere Berührung. | Zusammenkft.    |               |
| Seeberg..... | 21 u 53' 16'', 8  | 1 u 48' 58'', 9 | (33' 35'', 0) |
| Minden.....  | 21 45 24, 0       | 1 41 3, 2       | 25 39, 3      |

<sup>(1)</sup> *Ephem. Vind.* 1801. p. 358.

<sup>(2)</sup> v. *Zach* geogr. *Ephem.* Bd. IV. S. 498.

<sup>(3)</sup> v. *Zach* monatl. *Corresp.* 1803. Oktober. S. 204.

<sup>(4)</sup> *Bode's* Jahrbuch für 1803. S. 235.

<sup>(5)</sup> v. *Zach* geogr. *Ephem.* Bd. IV. S. 498.

Triesnecker findet aus derselben Beobachtung  $25' 43''$ , 2, Wurm  $25' 41''$ , 72 (1).

Dies Resultat stimmt freilich mit dem aus den Eintritt  $\delta$  Skorpion berechneten nahe genug zusammen; dem ohngeachtet trage ich Bedenken diese Beobachtungen für die Länge zu benutzen. Sicherer möchte sie sich aus den Lecoqschen Dreiecken herleiten lassen, welche, nach Anbringung der nothwendigen Verbesserung von  $+ 1' 38''$  im Bogen, dem Marienthurm  $26^{\circ} 34' 59''$  Länge geben, oder in runden Zahlen  $26^{\circ} 35' 0''$ . Ich setze also:

Länge des Marienthurms zu Minden  $26^{\circ} 35' 0''$   
 Breite .....  $52^{\circ} 17' 43''$

nach Lecoq's und Pistor's Beobachtungen.

## Synopsis

der Geographie des südwestlichen Theils des Königreichs.

| Orts - Name.               | Länge. |         | Breite. |         | Methode<br>der<br>Beobachtung.                | Bemerkungen.                                    |
|----------------------------|--------|---------|---------|---------|-----------------------------------------------|-------------------------------------------------|
|                            | o      | '       | o       | '       |                                               |                                                 |
| <i>A.</i>                  |        |         |         |         |                                               |                                                 |
| Im Innern des Reichs.      |        |         |         |         |                                               |                                                 |
| Osnabrück (Kathar. Thurm)  | 25.    | 42. 34. | 52.     | 16. 25. | $\Delta\Delta$                                | Breite nicht ganz sicher.                       |
| Münden an der Werra.....   | 27.    | 18. 56. | 51.     | 26. 52. | }                                             |                                                 |
|                            |        |         | 51.     | 25. 22. |                                               |                                                 |
| <i>B.</i>                  |        |         |         |         |                                               |                                                 |
| Grenzpunkte und Enclaven.  |        |         |         |         |                                               |                                                 |
| Cassel.....                | 27.    | 08. 15. | 51.     | 19. 16. | * $\odot$ $\varphi$ $\Delta\Delta$<br>$\odot$ | Die Breite bezieht sich auf den Fuß des Berges. |
| Weissenstein (Wilhelmsh.). | 27.    | 3. 33.  | 51.     | 19. 27. | $\Delta\Delta$ $\odot$                        |                                                 |
| Stauffenberg .....         | 27.    | 14. 3.  | 51.     | 30. 10. | $\odot$                                       |                                                 |
| Minden an der Weser.....   | 26.    | 35. 0.  | 52.     | 17. 43. | * $\varphi$ $\Delta\Delta$<br>$\odot$         |                                                 |

(1) v. Zach geogr. Ephem. B. IV. S. 68 und 223.

## Nordwestlicher Theil des Königreichs Hannover.

## a) Im Innern des Reichs.

Die nordwestliche Gegend des Königreichs begreift einen Theil der Provinzen Kalenberg, Osnabrück, Lingen, Bentheim und Lüneburg, Mep-  
pen, Ostfriesland und Bremen mit Verden. Oldenburg und Jever bilden  
die Enclaven; die Küsten der Nordsee, die Mündungen der Jahde, Weser  
und Elbe sind für die Hydrographie besonders interessant.

## E m d e n.

Seestadt am Dollart.

Die Breite dieser Stadt wurde im Jahre 1817 von den Herren Ulfers  
und v. Schrenk in meiner damaligen Wohnung beobachtet. Sie bedienten  
sich dabei eines guten Schiffer-Sextanten mit künstlichem Horizonte und  
fanden aus Circummeridianhöhen der Sonne:

|             |                       |
|-------------|-----------------------|
| am 16. März | $53^{\circ} 21' 56''$ |
| am 17. März | $22' 0''$             |
| am 2. May   | $22' 22''$            |
| am 9. May   | $21' 48''$            |
| am 17. May  | $22' 7''$             |

Im Mittel ....  $53^{\circ} 22' 3'', 5$  nördlich.

Zu Längenbestimmungen fehlte uns eine gute Uhr. Der Beobach-  
tungsort liegt etwas südlich vom Rathhausthurm, dessen Breite man hiernach  
ansetzen könnte auf  $53^{\circ} 22' 4''$ , welches mit Krayenhoff's geodätischen  
Beobachtungen sehr gut zusammenstimmt.

## W i t t m u n d.

Marktflecken an der oldenburgischen Grenze.

Hier beobachtete ich im Jahre 1812 die Breite des Kirchthurms und  
fand sie:

am 22. August  $53^{\circ} 34' 53''$ am 23. —  $23''$ am 25. —  $58''$ am 27. —  $52''$ Im Mittel.....  $53^{\circ} 34' 42''$  nördlich.

## S t a d e.

Grenzfestung, südlich ohnweit der Elbe.

Hier beobachtete Lichtenberg <sup>(1)</sup> am 11. August 1773 die Bedeckung  $\alpha$  Stier vom Monde. Er sah den Austritt dieses Sterns um  $12\text{u.}14' 3'', 6$  mittlere Zeit; eine correspondirende ist bereits bei Hannover angeführt.

| Orts-Name.       | Mittlere Zeit. |                          | Mittlere Zeit.           |              |
|------------------|----------------|--------------------------|--------------------------|--------------|
|                  | Eintritt.      | Austritt.                | Zusammenkft.             | Länge.       |
| Kremsmünster.... | Nicht gesehen  | $12\text{u} 51' 56'', 3$ | $12\text{u} 51' 35'', 0$ | $(47' 11'')$ |
| Stade.....       | desgl.         | $12 14 3, 6$             | $12 32 55, 0$            | $28 31, 0$   |

Länge von Stade  $27^{\circ} 7' 45''$ Nördliche Breite  $53^{\circ} 36' 5''$ .

## V e r d e n.

Stadt an der Aller.

Die Lage dieser Stadt wurde zuerst vom Freiherrn v. Zach bestimmt, welcher im September 1800, ihre Länge  $26^{\circ} 52' 15''$ , ihre Breite  $52^{\circ} 55' 46''$  fand <sup>(2)</sup>.

Da Herr v. Zach auf derselben Reise auch die Längen von Bremen, Lilienthal, Braunschweig und Celle bestimmt und solche alle mitein-

<sup>(1)</sup> v. Ende Ortsbestimmungen im Anhang.

<sup>(2)</sup> v. Zach monatl. Corresp. 1801. März.

ander um  $\pm 1' 30''$  im Bogen zu klein gefunden hat (wie ich in der Folge zeigen werde); so erlaube ich mir, auch die Lage von Verden um so viel zu vergrößern und auf  $26^{\circ} 53' 45''$  anzusetzen. Nach *Lecoqs*  $\Delta\Delta$  wäre sie noch etwa  $15''$  östlicher, die Breite etwa  $8''$  südlicher. Ich setze daher:

Länge von Verden  $26^{\circ} 53' 45''$   
 Nördliche Breite..  $52^{\circ} 55' 40''$ .

### R e h b u r g.

Gesund-Brunnen ohnweit des Steinhuder Meers.

*Olbers* und *Pistor* beobachteten die Breite dieses Brunnens  $52^{\circ} 26' 44''$  nördlich <sup>(1)</sup>. Die Länge möchte man auf  $26^{\circ} 54' 30''$  ansetzen dürfen.

Länge des Rehburger Brunnens  $26^{\circ} 54' 30''$   
 Nördliche Breite.....  $52^{\circ} 26' 44''$

### L i l i e n t h a l.

Herrn Justizrath *Schrötter's* Sternwarte.

Die Resultate der frühesten Beobachtungen welche auf dieser Sternwarte angestellt worden sind, stimmen nicht sonderlich unter sich zusammen und der Geograph würde aus der gesammten Darstellung leicht die Überzeugung entnehmen, dafs nur die späteren seit dem Jahre 1800 von den Professoren *Harding* und *Bessel*, in Gemeinschaft mit dem Justizrath *Schrötter* angestellten Beobachtungen, die Länge der Sternwarte am zuverlässigsten begründen.

Zudem hat der Bremer Senator *Gildemeister* den Meridianabstand der *Schrötterschen* Sternwarte vom *Ansgarii-Thurm* aus trigonometrischen Messungen auf  $26''$ ,  $55$  östl. in Zeit bestimmt. Weil nun die Länge dieses Thurms aus *Olbers* astronomischen Beobachtungen hergeleitet werden kann; so wird auch die Länge einer Sternwarte durch die andere geprüft und berichtigt werden können.

Die Beobachtungen also, welche die Lage unserer Sternwarten festsetzen sollen, sind, mit dem daraus abgeleiteten Resultate, folgende:

---

(1) v. Zach monatl. Corresp. 1802. S. 273 fg.

Spica vom Monde am 30. März 1801 <sup>(1)</sup>.

| Orts-Name.      | Mittlere Zeit. |                | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.     |
|-----------------|----------------|----------------|--------------------------------------|------------|
|                 | Eintritt.      | Austritt.      |                                      |            |
| Paris.....      | 14v 12' 19", 9 | 15v 21' 33", 0 | 14v 45' 51", 3                       | (0' 0", 0) |
| Lilienthal..... | .....          | 15 47 57, 9    | 15 12 12, 3                          | 26 21, 0   |

♄ Steinbock vom Monde am 3. November 1802 <sup>(2)</sup>.

| Orts-Name.      | Mittlere Zeit. |              | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       |
|-----------------|----------------|--------------|--------------------------------------|--------------|
|                 | Eintritt.      | Austritt.    |                                      |              |
| Amsterdam.....  | 8v 19' 56", 0  | 9v 3' 30", 0 | 7v 49' 12", 1                        | (10' 11", 6) |
| Lilienthal..... | 8 42 43, 8     | 8 19 14, 8   | 8 5 25, 0                            | 26 24, 5     |

Merkur vor der Sonne am 9. November 1802 <sup>(3)</sup>.

| Orts-Name.     | Mittlere Zeit.       |                      | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.     | Bemerkung.               |
|----------------|----------------------|----------------------|--------------------------------------|------------|--------------------------|
|                | Innere<br>Berührung. | Äußere<br>Berührung. |                                      |            |                          |
| Paris.....     | 23v 50' 45", 6       | 23v 52' 19", 8       | 21v 9' 0", 8                         | (0' 0", 0) |                          |
| Lilienthal.... | 0 16 57, 5           | 0 18 36, 5           | 21 35 17, 2                          | 26 16, 4   | Nach Harding's Beobacht. |

Mit den Beobachtungen der Pariser Astronomen verglichen; ergeben sich überhaupt folgende Resultate:

|                                          |                   |
|------------------------------------------|-------------------|
| aus der inneren Berührung nach Schrötter | 26' 18", 9        |
| nach Harding                             | 13", 9            |
| aus der äußeren Berührung nach Schrötter | 14", 4            |
| nach Harding                             | 18", 4            |
| <b>Im Mittel.....</b>                    | <b>26' 16", 4</b> |

<sup>(1)</sup> v. Zach monatl. Corresp. Novbr. S. 385.

<sup>(2)</sup> L. cit. 1803. Dzbr. S. 566.

<sup>(3)</sup> L. cit. 1802. Dzbr. S. 574.

Sonnenfinsternis am 17. August 1803 (1).

| Orts-Name.     | Mittlere Zeit.             |                            | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft.                                                                   | Länge.     | Bemerkung.                                                            |
|----------------|----------------------------|----------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|-----------------------------------------------------------------------|
|                | Anfang.                    | Ende.                      |                                                                                                        |            |                                                                       |
| Paris.....     | .....                      | 21 <sup>h</sup> 50' 11", 4 | 20 <sup>h</sup> 34' 8", 4<br>- 2, 12 Δ <i>B</i>                                                        | (0' 0", 0) | } Nach vier auf die große<br>Sternwarte reduzierten<br>Beobachtungen. |
| Lilienthal.... | 18 <sup>h</sup> 41' 11", 4 | 20 15 30, 4                | A 21 <sup>h</sup> 0' 28", 6<br>+ 2, 16 Δ <i>B</i><br>E 21 <sup>h</sup> 0' 28", 7<br>- 3, 04 Δ <i>B</i> | 26 18 . 5  |                                                                       |

Wenn wir die gleichnamigen Phasen miteinander vergleichen und Δ*B* wie vorhin, + 2", 0 annehmen; so erhalten wir die Länge von Lilienthal 26' 18", 5.

Atlas Pleyaden vom Monde am 31. Oktober 1803 (2).

| Orts-Name.      | Mittlere Zeit.            |                           | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       |
|-----------------|---------------------------|---------------------------|--------------------------------------|--------------|
|                 | Eintritt.                 | Austritt.                 |                                      |              |
| Seeberg.....    | 6 <sup>h</sup> 54' 43", 7 | .....                     | 7 <sup>h</sup> 53' 48", 0            | (33' 35", 0) |
| Lilienthal..... | 6 48 43, 0                | 7 <sup>h</sup> 29' 52", 1 | 7 46 37, 1                           | 26 24, 1     |

μ Krebs vom Monde am 4. Nov. 1803 (3).

| Orts-Name.     | Mittlere Zeit.            |                           | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       | Bemerkung.               |
|----------------|---------------------------|---------------------------|--------------------------------------|--------------|--------------------------|
|                | Eintritt.                 | Austritt.                 |                                      |              |                          |
| Seeberg.....   | .....                     | 11 <sup>h</sup> 51' 1", 5 | 12 <sup>h</sup> 44' 32", 0           | (33' 35", 0) | } Nach drei Beobachtern. |
| Lilienthal.... | 10 <sup>h</sup> 54' 6", 1 | 11 48 19, 1               | 12 37 15, 1                          | 26 18, 9     |                          |

(1) v. Zach monatl. Corresp. 1803. Oktbr. S. 352.

(2) *L. cit.* 1803. Dzbr. S. 532.

(3) *Ibid.*

Sonnenfinsternifs vom 16. Junius 1806 <sup>(1)</sup>.

| Orts-Name.      | Mittlere Zeit. |               | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.      |
|-----------------|----------------|---------------|--------------------------------------|-------------|
|                 | Anfang.        | Ende.         |                                      |             |
| Utrecht.....    | 5 u 3' 26", 0  | 6 u 14' 6", 0 | 4 u 41' 27", 2                       | (11' 8", 1) |
| Lilienthal..... | 5 21' 14, 1    | .....         | 4 56 39, 0                           | 26 19, 9    |

ζ Zwillinge vom Monde am 7. September 1806 <sup>(2)</sup>.

| Orts-Name.      | Mittlere Zeit. |                | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       |
|-----------------|----------------|----------------|--------------------------------------|--------------|
|                 | Eintritt.      | Austritt.      |                                      |              |
| Wien.....       | 14 u 8' 0", 0  | 15 u 6' 45", 1 | 15 u 47' 36", 0                      | (56' 10", 0) |
| Lilienthal..... | 13 44 43, 7    | 14 38 40, 9    | 15 17 46, 0                          | 26' 20", 0   |

x Wassermann vom Monde am 22. Julius 1807 <sup>(3)</sup>.

| Orts-Name.      | Mittlere Zeit.  |                 | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       |
|-----------------|-----------------|-----------------|--------------------------------------|--------------|
|                 | Eintritt.       | Austritt.       |                                      |              |
| Wien.....       | 11 u 46' 54", 1 | 12 u 36' 22", 1 | 12 u 20' 30", 0                      | (56' 10", 0) |
| Lilienthal..... | 11 12 28, 8     | 12 12 34, 7     | 11 50 38, 5                          | 26 18, 5     |

ι Jungfrau vom Monde am 4. Junius 1808 <sup>(4)</sup>.

| Orts-Name.      | Mittlere Zeit. |               | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       |
|-----------------|----------------|---------------|--------------------------------------|--------------|
|                 | Eintritt.      | Austritt.     |                                      |              |
| Wien.....       | 9 u 41' 14", 0 | Nicht gesehen | 10 u 16' 25", 0                      | (56' 10", 0) |
| Lilienthal..... | 8 57 40, 1     | desgl.        | 9 46 37, 1                           | 26 22, 9     |

<sup>(1)</sup> v. Zach monatl. Corresp. 1806. Sept. S. 274.<sup>(2)</sup> Bode's Jahrbuch 1810. S. 208.<sup>(3)</sup> L. cit. 1811. S. 161.<sup>(4)</sup> L. cit. 1811. S. 162.

$\mu^1$  Schütze vom Monde am 6. Julius 1808 <sup>(1)</sup>.

| Orts-Name.      | Mittlere Zeit.  |               | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.     |
|-----------------|-----------------|---------------|--------------------------------------|------------|
|                 | Eintritt.       | Austritt.     |                                      |            |
| Seeberg.....    | 10 u 43' 21", 3 | Nicht gesehen | 11 u 15' 52", 8                      | (33' 35")  |
| Lilienthal..... | 10 33 57, 7     | desgl.        | 11 8 37, 7                           | 26' 19", 9 |

$\delta^1$  Stier vom Monde am 28. September 1809 <sup>(2)</sup>.

| Orts-Name.      | Mittlere Zeit. |                | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       | Bemerkung.   |
|-----------------|----------------|----------------|--------------------------------------|--------------|--------------|
|                 | Eintritt.      | Austritt.      |                                      |              |              |
| Kopenhagen..... | 9 u 15' 10", 2 | .....          | 10 u 20' 10", 1                      | (40' 59", 0) |              |
| Lilienthal..... | 8 56 30, 2     | 9 u 37' 23", 1 | 10 5 23, 0                           | 26 11, 9     | zweifelhaft. |

Dies Resultat scheint mir sehr zweifelhaft zu seyn, weil es sich besonders weit von den übrigen entfernt.

$\delta^2$  Stier vom Monde am 28. September 1809 <sup>(3)</sup>.

| Orts-Name.      | Mittlere Zeit. |                 | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       |
|-----------------|----------------|-----------------|--------------------------------------|--------------|
|                 | Eintritt.      | Austritt.       |                                      |              |
| Kopenhagen..... | 9 u 36' 16", 0 | 10 u 36' 11", 0 | 10 u 51' 10", 0                      | (40' 59", 0) |
| Lilienthal..... | 9 17 51, 7     | 10 16 32, 0     | 10 36 34, 5                          | 26 23, 5     |

$2^6$  Zwillinge vom Monde am 28. Oktober 1809 <sup>(4)</sup>.

| Orts-Name.      | Mittlere Zeit. |                | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       |
|-----------------|----------------|----------------|--------------------------------------|--------------|
|                 | Eintritt.      | Austritt.      |                                      |              |
| Wien.....       | 12 u 2' 51", 2 | 13 u 11' 6", 0 | 13 u 36' 40", 1                      | (56' 10", 0) |
| Lilienthal..... | .....          | 12 32 1, 4     | 13 6 47, 9                           | 26 17, 8     |

<sup>(1)</sup> Bode's Jahrbuch 1811. S. 162.

<sup>(3)</sup> *Ibidem.*

<sup>(2)</sup> *Ibidem* 1813. S. 186.

<sup>(4)</sup> *Ibidem* S. 187.

Sammeln wir nun diese verschiedene Resultate unter einen Gesichtspunkt so erhalten wir folgendes für die Länge der Schrötterschen Sternwarte zu Lilienthal:

| Beobachtung.                                        | Länge.      |
|-----------------------------------------------------|-------------|
| Bedeckung $\alpha$ $\text{M}$ am 30. März 1801..... | 26' 21", 0  |
| $\delta$ $\text{Z}$ am 3. November 1802.....        | 24, 5       |
| $\gamma$ $\odot$ am 9. November 1802.....           | 16, 4       |
| Sonnenfinsternifs am 17. August 1803....            | 18, 5       |
| Pleyaden am 31. Oktober 1803.....                   | 24, 1       |
| $\mu$ $\text{S}$ am 4. November 1803.....           | 18, 9       |
| Sonnenfinsternifs am 16. Junius 1806.....           | 19, 9       |
| $\zeta$ $\text{II}$ am 7. September 1806.....       | 20, 0       |
| $\kappa$ $\text{III}$ am 22. Julius 1807.....       | 18, 5       |
| $1$ $\text{II}$ am 4. Junius 1808.....              | 22, 9       |
| $\mu^1$ $\text{Z}$ am 6. Julius 1808.....           | 19, 9       |
| $\delta^2$ $\text{Y}$ am 28. September 1809.....    | 23, 5       |
| $2^b$ $\text{II}$ am 28. Oktober 1809.....          | 17, 8       |
| Mittel aus den dreizehn Beobachtungen               | 26' 20", 04 |
| oder 26° 35' 0", 6 östlich von Ferro.               |             |

Triesnecker findet sie aus sechs von diesen Beobachtungen 26' 21", 2, aus fünf andern 26' 22", 5 (1). Wurm setzt sie aus zehn Beobachtungen 26' 20", 7 (2). v. Lindenau aus drei Beobachtungen 26' 19", 1 (3).

v. Zach bestimmte im Jahre 1800 diese Länge, vermittelt eines Chronometers auf 26° 33' 30"; höchstwahrscheinlich um anderthalb Minuten zu klein. Die Breite fand er 53° s' 32" (4); neuere Beobachtungen geben sie etwas kleiner nemlich 53° s' 28" (5). Ich setze:

Die Länge der Lilienthaler Sternwarte 26° 35' 0"  
Nördliche Breite..... 53° s' 28"

(1) Sammlung astronomischer Beobachtungen III. S. 91. IV. S. 138.

(2) v. Zach monatl. Corresp. 1812. August S. 184.

(3) *Ibid.* Mai 1809. S. 421.

(4) *Ibid.* März 1807.

(5) Bode's astronom. Jahrbuch 1812. S. 126.

## β) Grenzpunkte und Enclaven.

## J e v e r.

Jetzt großherzoglich oldenburgische Grenzstadt mit der Provinz Ostfriesland.

Der holländische General v. Krayenhoff beobachtete hier im Jahre 1811 die Breite des Schlofsthurms und fand sie aus ein paar hundert Höhen des Polarsterns in dem oberen und unteren Durchgange durch den Meridian im Mittel  $53^{\circ} 34' 23'', 45$  (1).

## Oldenburg.

Residenz des Großherzogs.

Die Länge welche man der Stadt Oldenburg anzuweisen pflegt, gründet sich auf eine trigonometrische Verbindung derselben mit dem Ansgarii-Thurm zu Bremen.

Wessel, der das Herzogthum triangulirte, konnte blofs eine Mondfinsternifs beobachten, eins von den Hilfsmitteln welche nur approximative Resultate für die Länge geben. Er fand jedoch den Mittagsunterschied zwischen der Copenhagener und Oldenburger Sternwarte  $17' 49'', 4$  in Zeit, statt dessen er sich aus den Dreiecken  $17' 24'', 17$  ergeben hatte (2). Die Breite wurde zu  $53^{\circ} 8' 24''$  beobachtet (3).

Sehr genau läfst sich aber die Lage Oldenburgs aus geodätischen Operationen herleiten, welche sie, mit großer Zuverlässigkeit, folgendermaßen geben:

Länge.....  $25^{\circ} 53' 4''$  östlich von Ferro.  
Nördliche Breite  $53^{\circ} 8' 24''$

## B r e m e n.

Dr. Olbers Sternwarte.

Hier hat der berühmte Entdecker zweier Planeten mehrere Beobachtungen angestellt, aus welchen sich die Länge seiner Sternwarte mit großer

(1) Krayenhoffs Verzaameling etc. XIII.

(2) Bugge Vermessungs Methode S. 167.

(3) v. Zach geogr. Ephem. Bd. IV. S. 22. folg.

Genauigkeit herleiten läßt. v. Zach hat sie überdem durch Chronometer bestimmt; auch ist sie durch Dreiecke mit Lilienthal sowohl als früher schon von Wessel mit Copenhagen verbunden worden.

Ich habe bereits vor einigen Jahren den Versuch gemacht, die Länge aus den vorerwähnten Sternbedeckungen zu bestimmen; die gefundenen Resultate stehen in Bode's astronomischen Jahrbüchern, daher ich das Specielle hier nicht wiederhole. Mit Zuziehung einiger von Wurm und Triesnecker berechneten Resultate, finden wir folgendes:

| Beobachtung.                              | Länge von Bremen. | Bezeichnet von        |
|-------------------------------------------|-------------------|-----------------------|
| 1794 am 8. November $\alpha \gamma$ ..... | 25' 50", 3        | Triesnecker.          |
| 1797 am 24. Junius Sonnenfinsterniß       | 58, 9             | Derselbe.             |
| 1799 am 6. Mai $1 \nu \gamma$ .....       | 56, 8             | Triesnecker und Wurm. |
| 7. Mai $\xi \odot$ .....                  | 54, 0             | Dieselben.            |
| 1800 am 5. Mai $\eta \Psi$ .....          | 51, 0             | Dieselben.            |
| 1802 am 5. April Celeno-Pleyaden ..       | 53, 3             | Oltmanns.             |
| Electra (eodem) ...                       | 53, 1             | Derselbe.             |
| 1805 am 6. Mai $\chi \Omega$ .....        | 55, 6             | Derselbe.             |
| Im Mittel.....                            | 25' 54", 13       |                       |
| Reduction auf den Ansgarii-Thurm          | 1", 85            |                       |

|                                   |                              |
|-----------------------------------|------------------------------|
| Länge des Ansgarii-Thurms.....    | 25' 52", 28                  |
| wir fanden Lilienthal .....       | 26 20, 01                    |
| Meridian-Differenz .....          | 27, 76                       |
| nach Gildemeisters Dreiecken      | 26, 55                       |
| Unterschied beider Resultate .... | 1, 21 in Zeit = 18" im Bogen |

v. Zach bestimmte durch seinen Chronometer die Länge des Ansgarii-Thurms auf  $26^{\circ} 26' 42", 0 = 25' 46", 8$  in Zeit östlich von Paris; auch hier um 5" bis 6" zu klein.

Ich setze:

|                               |                      |
|-------------------------------|----------------------|
| die Länge des Ansgarii-Thurms | $26^{\circ} 28' 4''$ |
| Nördliche Breite .....        | $53^{\circ} 4' 50''$ |

## S y n o p s i s

der Geographie des nordwestlichen Theils.

| Orts - Name.                 | Länge. |     |     | Breite. |     |     | Methode<br>der<br>Beobachtung. | Bemerkungen.              |
|------------------------------|--------|-----|-----|---------|-----|-----|--------------------------------|---------------------------|
|                              | o      | '   | "   | o       | '   | "   |                                |                           |
| <i>A.</i>                    |        |     |     |         |     |     |                                |                           |
| Im Innern des Reichs.        |        |     |     |         |     |     |                                |                           |
| Emden.....                   |        |     |     | 53.     | 22. | 3.  | ⊙                              | Länge aus Interpolationen |
| Wittmund.....                |        |     |     | 53.     | 34. | 42. | ⊙                              |                           |
| Stade.....                   | 27.    | 7.  | 45. | 53.     | 36. | 5.  | *                              |                           |
| Verden.....                  | 26.    | 53. | 45. | 52.     | 55. | 40. | ⊙. ΔΔ                          |                           |
| Rehburger Brunnen.....       | 26.    | 54. | 30. | 52.     | 26. | 44. | ⊙                              |                           |
| Lilienthal (Sternwarte)..... | 26.    | 35. | 0.  | 53.     | 8.  | 28. | *⊙.                            |                           |
| <i>B.</i>                    |        |     |     |         |     |     |                                |                           |
| Grenzpunkte und<br>Enclaven. |        |     |     |         |     |     |                                |                           |
| Jever (Schlofsthurm).....    |        |     |     | 53.     | 34. | 23. | *                              |                           |
| Oldenburg (Schlofsthurm)     | 25.    | 53. | 4.  | 53.     | 8.  | 24. | ⊙. ΔΔ                          |                           |
| Bremen (Ansgarii-Thurm)      | 26.    | 28. | 4.  | 53.     | 4.  | 50. | *⊙                             |                           |

## Nordöstlicher Theil des Königreichs Hannover.

## a) Im Innern des Reichs.

Die nordöstliche Gegend des Königreichs begreift einen kleinen Theil der Provinz Bremen mit Verden, fast die ganze Provinz Lüneburg und etwas wenigens von den Braunschweigischen Ländern.

In diesem nordöstlichen Theile des Reichs sind mehrere astronomische Beobachtungen angestellt worden, unter welchen die, vom Oberappellationsrath v. Ende gemachten den ersten Platz einnehmen. Seine Längenbestimmungen gründen sich aber auf die Lage von Celle, welche wir daher vor allen andern zu bestimmen suchen müssen.

## C e l l e.

Sitz der hohen Justizcollegien u. s. w., Stadt an der Aller.

Der Oberappellationsrath v. Ende hat die Breite des südöstlichen Schlofsthurns auf  $52^{\circ} 37' 28''$  (aus 778 Beobachtungen der Sonne), die Länge auf  $27^{\circ} 42' 48''$  bestimmt. Die Beobachtungen selbst sind in einem besondern Werke bekannt gemacht worden, worauf ich mich hier beziehen mus. Die von mir berechneten Resultate sind folgende:

*a* Stier vom Monde am 14. September 1794.

| Orts-Name. | Mittlere Zeit.  |                 | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       |
|------------|-----------------|-----------------|--------------------------------------|--------------|
|            | Eintritt.       | Austritt.       |                                      |              |
| Wien.....  | 13 u 12' 56", 0 | 14 u 18' 45", 2 | 14 u 22' 16", 0                      | (56' 10", 0) |
| Celle..... | 12 54 41, 6     | 13 50 32, 8     | 13 57 0, 4                           | 30 54, 6     |

*a* Stier vom Monde am 2. Januar 1795.

| Orts-Name. | Mittlere Zeit. |                | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.    |
|------------|----------------|----------------|--------------------------------------|-----------|
|            | Eintritt.      | Austritt.      |                                      |           |
| Wien.....  | 3 u 58' 26", 9 | 4 u 51' 22", 7 | 5 u 19' 12", 0                       | (56' 10") |
| Celle..... | 3 39 2, 6      | 4 34 48, 5     | 4 53 58, 0                           | 30 56, 0  |

ξ Zwillinge am 7. September 1795.

| Orts-Name. | Mittlere Zeit.  |                 | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.    |
|------------|-----------------|-----------------|--------------------------------------|-----------|
|            | Eintritt.       | Austritt.       |                                      |           |
| Wien.....  | 13 u 15' 58", 4 | 14 u 10' 14", 1 | 14 u 56' 7", 0                       | (56' 10") |
| Celle..... | 13 0 15, 2      | 13 49 0, 5      | 14 30 58, 0                          | 31 1, 0   |

Jupiter am 23. September 1795.

| Orts-Name. | Mittlere Zeit. |               | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.    |
|------------|----------------|---------------|--------------------------------------|-----------|
|            | Eintritt.      | Austritt.     |                                      |           |
| Wien.....  | 7 u 7' 41", 4  | 8 u 4' 25", 7 | 7 u 20' 25", 0                       | (56' 10") |
| Celle..... | 6 40 1, 9      | 7 23 11, 6    | 6 55 10, 7                           | 30 55, 7  |

Sonnenfinsterniß am 24. Junius 1797.

| Orts-Name.   | Mittlere Zeit. |                | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       | Bemerkung.   |
|--------------|----------------|----------------|--------------------------------------|--------------|--------------|
|              | Anfang.        | Ende.          |                                      |              |              |
| Seeberg..... | Nicht gesehen  | 6 u 58' 12", 0 | 5 u 10' 44", 3                       | (33' 35", 0) |              |
| Celle.....   | desgl.         | 6 53 59, 2     | 5 7 52, 1                            | 30 42, 8     | zweifelhaft. |

ε Zwillinge am 8. August 1798.

| Orts-Name. | Mittlere Zeit.  |                 | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.        | Bemerkung.         |
|------------|-----------------|-----------------|--------------------------------------|---------------|--------------------|
|            | Eintritt.       | Austritt.       |                                      |               |                    |
| Ofen.....  | 13 u 57' 27", 6 | 14 u 35' 37", 2 | 15 u 29' 16", 0                      | (1 u 6', 49") |                    |
| Celle..... | 13 27 42, 5     | 14 13 29, 2     | 14 53 23, 7                          | 30 56, 7      | aus dem Austritte. |

μ Jungfrau am 5. May 1800.

| Orts-Name. | Mittlere Zeit. |                 | Mittlere Zeit.  |            |
|------------|----------------|-----------------|-----------------|------------|
|            | Eintritt.      | Austritt.       | Zusammenkft.    | Länge.     |
| Paris..... | 9 u 44' 17", 8 | 10 u 40' 12", 1 | 10 u 22' 35", 2 | (0' 0", 0) |
| Celle..... | 10 13 36, 8    | 11 18 42, 3     | 10 53 31, 3     | 30 56, 1   |

## Spica Jungfrau am 30. März 1801.

| Orts - Name. | Mittlere Zeit.  |                 | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.     |
|--------------|-----------------|-----------------|--------------------------------------|------------|
|              | Eintritt.       | Austritt.       |                                      |            |
| Paris .....  | 14 u 12' 19", 9 | 15 u 21' 33", 0 | 14 u 45' 51", 3                      | (0' 0", 0) |
| Celle .....  | 14 46 34, 7     | 15 54 30, 2     | 15 16 54, 3                          | 31 3, 0    |

 $\gamma$  Krebs am 14. März 1802.

| Orts - Name. | Mittlere Zeit.  |                 | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.     |
|--------------|-----------------|-----------------|--------------------------------------|------------|
|              | Eintritt.       | Austritt.       |                                      |            |
| Paris.....   | 12 u 22' 33", 6 | 13 u 30' 20", 8 | 12 u 12' 55", 5                      | (0' 0", 0) |
| Celle.....   | 12 51 49, 1     | .....           | 12 43 49, 5                          | 30 54, 0   |

## Celeno-Pleyaden am 5. April 1802.

| Orts - Name. | Mittlere Zeit. |           | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       | Bemerkung.   |
|--------------|----------------|-----------|--------------------------------------|--------------|--------------|
|              | Eintritt.      | Austritt. |                                      |              |              |
| Seeberg..... | 9 u 35' 17", 1 | .....     | 8 u 40' 37", 2                       | (33' 35", 0) |              |
| Celle.....   | 9 30 51, 3     | .....     | 8 37 12, 5                           | 30 10, 3     | zweifelhaft. |

## Electra-Pleyaden am 5. April 1802.

| Orts - Name. | Mittlere Zeit. |           | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       |
|--------------|----------------|-----------|--------------------------------------|--------------|
|              | Eintritt.      | Austritt. |                                      |              |
| Berlin.....  | 9 u 39' 16", 5 | .....     | 8 u 48' 26", 0                       | (41' 10", 0) |
| Celle.....   | 9 26 40, 3     | .....     | 8 35 12, 3                           | 30 56, 3     |

v Löwe am 2. April 1803.

| Orts-Name. | Mittlere Zeit. |                | Mittlere Zeit der Zusammenkft. | Länge.     |
|------------|----------------|----------------|--------------------------------|------------|
|            | Eintritt.      | Austritt.      |                                |            |
| Wien.....  | 7 u 31' 4", 0  | 9 u 33' 45", 5 | 9 u 20' 1", 6                  | (56' 10")  |
| Celle..... | 7 50 52, 6     | .....          | 8 54 45, 0                     | 30' 53", 4 |

Merkur vor der Sonne am 9. November 1802.

| Orts-Name. | Eintritts-Berührung. | Austritts-Berührung. | Mittlere Zeit der Zusammenkft. | Länge.     | Bemerkung.                             |
|------------|----------------------|----------------------|--------------------------------|------------|----------------------------------------|
| Paris..... | 23 u 50' 45", 6      | 23 u 52' 19", 8      | 21 u 9' 0", 8                  | (0' 0", 0) |                                        |
| Celle..... | 0 21 40, 8           | 0 23 9 8             | 21 39 58, 7                    | 30 57, 9   | Conjunction aus der inneren Berührung. |

Sammeln wir nun diese zahlreichen Resultate unter einen Gesichtspunkt, so erhalten wir folgendes für die Länge von Celle:

| Beobachtung.                                    | Länge.      | Bemerkung.                                         |
|-------------------------------------------------|-------------|----------------------------------------------------|
| 1794 am 14. September $\alpha \gamma$ .....     | 30' 56", 9  |                                                    |
| 1795 am 2. Januar $\alpha \gamma$ .....         | 56, 0       |                                                    |
| 7. September $\xi \text{II}$ .....              | 61, 0       |                                                    |
| 23. September $2 \text{D}$ .....                | 55, 7       |                                                    |
| 1797 am 24. Junius Sonnenfinsternis             | 42, 8       | Der Mondrand zitterte und wallte. (l. c. p. 231.). |
| 1798 am 8. August $\varepsilon \text{II}$ ..... | 56, 7       |                                                    |
| 1800 am 5. Mai $\eta \text{II}$ .....           | 56, 1       |                                                    |
| 1801 am 30. März $\alpha \text{III}$ .....      | 63, 0       |                                                    |
| 1802 am 14. März $\gamma \text{C}$ .....        | 54, 0       |                                                    |
| 5. April Celeno Pleyaden ...                    | 10, 3       | zweifelhaft.                                       |
| Electra (eodem) ...                             | 56, 3       |                                                    |
| 9. November $\zeta \text{C}$ .....              | 57, 9       |                                                    |
| 1803 am 2. April $\nu \text{C}$ .....           | 53, 4       |                                                    |
| Im Mittel.....                                  | 30' 57", 00 | ohne d. beiden zweifelhaften Beobachtungen.        |
| Reduction auf den Schloß-Thurm..                | - 1", 80    |                                                    |

Länge des Schloß-Thurms 30' 55", 20 (num. rot.) =  $27^{\circ} 43' 48''$  von Ferro.

Mathemat. Klasse 1825.

v. Ende hat noch zahlreiche Beobachtungen von Jupiters-Trabanten, Mondsabständen und Mondsverfinsterungen angestellt, und diese in seinem bekannten Werke über „geographische Ortsbestimmungen im Niedersächsischen Kreise“ dargelegt, worauf ich mich Kürze halber beziehen darf. Er findet daselbst p. 180. die Länge seiner Wohnung vor dem Hehlen-Thore (1'', 8 in Zeit östlich vom Schlofsthurm)

|                                              |             |
|----------------------------------------------|-------------|
| aus den Jupiter-Trabanten-Finsternissen..... | 30' 50'', 6 |
| aus den Mondsabständen.....                  | 56'', 9     |
| aus der Mondfinsternifs am 4. December 1797  | 49'', 4     |
| aus 6 Sternbedeckungen .....                 | 55'', 1     |
| aus chronometrischen Bestimmungen.....       | 50'', 9     |
| im Mittel.....                               | 30' 52'', 6 |
| Schlofsthurm .....                           | 30' 50'', 8 |

Ich erlaube mir, einige Bemerkungen beizufügen welche die alleinige Annahme des, aus Sternbedeckungen gefolgerten Resultats rechtfertigen mögen.

Die chronometrische Bestimmung der geographischen Länge ist vom Freiherrn v. Zach gemacht worden. Dieser große Astronom beobachtete auf seiner, im Sommer 1800 unternommenen gelehrten Reise den wahren Celler Mittag am Chronometer, und fand, nach allen nöthigen Reductionen, die Länge

|                  |              |
|------------------|--------------|
| am 10. September | 30' 51'', 77 |
| am 12. September | 51'', 07     |
| am 24. September | 49'', 73     |

im Mittel..... 30' 50'', 86 oder 30' 49'', 06 für den Schlofsthurm.

Wenn wir aber einen Blick auf die durch v. Zach bestimmten Längen von Lilienthal, Bremen und Verden werfen, und zugleich bemerken wollen, daß solche auf einen und denselben Chronometer gegründet worden sind; wenn wir ferner und vorzüglich in Erwägung nehmen, daß die Länge von Braunschweig auf der Hinreise nach Celle beobachtet worden; so werden wir den Verdacht nicht unterdrücken können, daß v. Zach's Längen-Uhr auf der Reise vom Seeberge nach Braunschweig gelitten und

eben dadurch auch die Lage von Celle um einige Secunden (etwa 6) zu westlich angegeben habe.

Ich setze demzufolge

die Länge des südöstlichen Schlofsthurms von Celle =  $27^{\circ} 43' 48''$

Nördliche Breite.....  $52^{\circ} 35' 28''$

nach v. Ende und v. Zach's Beobachtungen.

Auf diese Länge wollen wir nun die übrigen durch v. Ende vermittelst Chronometer daran geknüpften gründen.

### L ü n e b u r g.

An der Ilmenau, 2 Meilen südlich von der Elbe.

v. Ende beobachtete im Schütting am Markte, dem Schlofs und Rathhause gegenüber. <sup>(1)</sup>

Er fand

am 16. Junius die Breite seines Beobachtungsorts  $53^{\circ} 15' 8''$

am 19. Junius.....  $15' 5''$

am 20. Junius.....  $15' 8'', 5$

im Mittel.....  $53^{\circ} 15' 7''$

Einzelne Sonnenhöhen gaben den Mittagsunterschied  $1' 25'', 46$  in Zeit östlich von Celle (v. Ende's Wohnung); also Länge von Ferro =  $28^{\circ} 5' 37''$ .

Der Beobachter hält die Bestimmung dieses Mittagsunterschiedes nur bis auf 5 Zeit-Secunden genau.

Länge von Lüneburg =  $28^{\circ} 5' 37''$

Nördliche Breite..... =  $53^{\circ} 5' 7''$

### U e l z e n.

Die Breite dieser Stadt ist durch v. Ende auf  $52^{\circ} 57' 55''$  (Hauptkirche) bestimmt worden. <sup>(2)</sup>

Der Mittagsunterschied mit Celle wurde  $1' 51'', 15$  östlich beobachtet, also die Länge  $28^{\circ} 12' 2''$ . Die Ungewissheit dieser Bestimmung wird, vom Beobachter selbst, auf  $3''$  in Zeit beschränkt.

<sup>(1)</sup> v. Ende Ortsbestimmungen etc. S. 183. folg.

<sup>(2)</sup> ibidem S. 190. folg.

Wir haben also:

$$\begin{aligned} \text{Länge der Hauptkirche zu Uelzen} &= 28^{\circ} 12' 2'' \\ \text{Nördliche Breite.....} & 52^{\circ} 57' 55'' \end{aligned}$$

### G i f f h o r n.

Nach v. Ende's Beobachtungen, welche er am 13. Julius 1800 in Giffhorn anstellte, ist die Breite dieser Stadt  $52^{\circ} 29' 42''$ , der Mittagsunterschied mit Celle  $2' 11''$ , 68 östlich. <sup>(1)</sup> Daher

$$\begin{aligned} \text{Länge von Giffhorn} & 28^{\circ} 17' 10'' \\ \text{Nördliche Breite....} & 52^{\circ} 29' 42'' \end{aligned}$$

### K n e s e b e c k.

Ein Kirchdorf 3 Meilen nördlich von Giffhorn.

Am 14. Julius 1800 bestimmte v. Ende, <sup>(2)</sup> auf seiner zweiten geographischen Reise, die Breite von Knesebeck  $52^{\circ} 40' 41''$ , 5; den Mittagsunterschied mit Celle  $2' 56''$ , 57; folglich Länge von Ferro  $28^{\circ} 28' 24''$ .

$$\begin{aligned} \text{Länge von Knesebeck} &= 28^{\circ} 28' 24'' \\ \text{Nördliche Breite.....} & 52^{\circ} 40' 42'' \end{aligned}$$

### W i t t i n g e n.

Ein Städtchen nahe an der Preussischen Grenze.

Die Lage dieses Orts wurde am 16. Julius 1800 mittelst Sonnenhöhen auf  $52^{\circ} 43' 52''$  Nördliche Breite und  $3' 4''$ , 16 in Zeit östlicher Länge von Celle bestimmt. <sup>(3)</sup> Daher

$$\begin{aligned} \text{Länge von Wittingen} & 28^{\circ} 30' 17'' \\ \text{Nördliche Breite.....} & 52^{\circ} 43' 52'' \end{aligned}$$

Die Sonnenhöhen ließen einen Zweifel von etwa  $3''$  hinsichtlich der Zeitbestimmung zurück.

<sup>(1)</sup> v. Ende Ortsbestimmungen S. 198. folg.

<sup>(2)</sup> ibidem S. 198. folg.

<sup>(3)</sup> ibidem S. 200. folg.

## B o d e n t e i c h.

Städtchen zwischen Uelzen und Wittingen, nahe an der Preufsichen Grenze.

Die Breite der Stadt ist nach v. Ende's Beobachtung vom 17. Julius 1800,  $52^{\circ} 49' 53''$ . Der Längenunterschied mit Celle  $2' 51'' 33$  in Zeit, also Länge von Ferro  $28^{\circ} 27' 5''$ . <sup>(1)</sup>

$$\text{Länge von Bodenteich} = 28^{\circ} 27' 5''$$

$$\text{Nördliche Breite} \dots\dots = 52^{\circ} 49' 53''$$

Herr v. Ende findet durch einen Additionsfehler die Länge um 20 Zeitsecunden oder 5 Bogenminuten zu klein; ein Fehler, der sich in vielen Längen-Registern und Charten fortgepflanzt hat.

## L ü c h o w.

Städtchen 5 Meilen östlich von Uelsen, ohnweit der preufsichen Grenze.

Am 19. Julius 1800 gaben mehrere Sonnenhöhen die Breite von Lüchow  $52^{\circ} 58' 7''$ . Der Mittagsunterschied mit Celle  $4' 51'' 45$  in Zeit östlich. <sup>(2)</sup>

Daher

$$\text{Länge von Lüchow} = 28^{\circ} 57' 7''$$

$$\text{Nördliche Breite} \dots = 52^{\circ} 58' 7''$$

## B e r g e n a n d e r D u m m e.

An der preufsichen Grenze.

Am 18. Julius 1800 beobachtete v. Ende mehrere Sonnenhöhen, woraus die Breite dieses Ortes  $52^{\circ} 53' 44''$ , der Mittagsunterschied mit Celle  $4' 8''$ ,  $84$  in Zeit berechnet wurde. <sup>(3)</sup> Also

$$\text{Länge von Bergen} = 28^{\circ} 46' 28''$$

$$\text{Nördliche Breite} \dots = 52^{\circ} 53' 44''$$

## D a n n e n b e r g.

v. Ende hat hier am 20. Julius 1800 mehrere Sonnenhöhen beobachtet, woraus Länge sowohl als Breite abgeleitet werden konnten. Letztere fand er  $53^{\circ} 5' 55''$ ; den Mittagsunterschied mit Celle  $4' 30''$ ,  $07$  in Zeit. <sup>(4)</sup>

<sup>(1)</sup> v. Ende Ortsbestimmungen S. 201. folg.

<sup>(2)</sup> ibidem S. 206. folg.

<sup>(3)</sup> ibidem S. 207. folg.

<sup>(4)</sup> ibidem S. 208. folg.

Daher

Länge von Dannenberg  $28^{\circ} 51' 46''$   
 Nördliche Breite.....  $53^{\circ} 5' 58''$

H i z a k k e r.

v. Ende beobachtete hier, am 20. Julius 1800 die Breite des Ortes  $53^{\circ} 9' 0''$ , den Mittagsunterschied zwischen Celle und Hizakker  $4' 17', 7$  in Zeit <sup>(1)</sup>; folglich

Länge von Hizakker  $28^{\circ} 48' 40''$   
 Nördliche Breite....  $53^{\circ} 9' 0''$

### β) Grenzpunkte und Enclaven.

H a m b u r g.

So wie mit Bremen hatte ich auch früher mit Hamburg den Versuch zu genauerer Längenbestimmung gemacht, wovon die Resultate in den Bodeschen Jahrbüchern für 1809 und 1810 dargelegt worden sind. Statt diese zu wiederholen, füge ich hier die, seit der Zeit bekannt gewordenen, neueren Beobachtungen und ihre Resultate bei. <sup>(2)</sup>

| Beobachtung.                                   | Länge.             | Berechnet von                     |
|------------------------------------------------|--------------------|-----------------------------------|
| 1800 am 5. Mai $\eta$ $\Upsilon$ .....         | 30' 34", 0         | } Wurm, v. Lindenau,<br>Oltmanns. |
| 1802 am 5. April Celeno Pleyaden ...           | 32, 0              |                                   |
| 1802 am 5. April Electra (eodem) ...           | 33, 0              |                                   |
| 1803 am 2. April $\nu$ $\Omega$ .....          | 27, 3              |                                   |
| 1803 am 17. August Sonnenfinsternifs           | 29, 0              |                                   |
| 1808 am 31. März $1$ $\omega$ $\Upsilon$ ..... | 24, 0              |                                   |
| 1810 am 18. Sept. $\alpha$ $\Upsilon$ .....    | 33, 2              |                                   |
| Im Mittel                                      | 30' 30", 4 in Zeit |                                   |

Die Breite von Hamburg wird auf  $53^{\circ} 33' 0''$  angegeben. Repsold's Sternwarte hat  $53^{\circ} 32' 45''$  bis  $50''$  nördliche Breite und liegt im südwestlichen Theile der Stadt.

<sup>(1)</sup> v. Ende Ortsbestimmungen S. 210. folg.

<sup>(2)</sup> Man sehe den sehr lesenswerthen Aufsatz des Strombau-Directors Reinke über die Lage von Hamburg in v. Zachs geogr. Eph. 3. B. S. 570. sqq.

Ich setze daher

Länge des Michaelis-Thurms zu Hamburg  $27^{\circ} 37' 36''$   
 Nördliche Breite.....  $53^{\circ} 33' 0''$

A l t o n a.

Die Breite ist nach Niebuhr's Beobachtung  $53^{\circ} 32' 24''$ .

Die Länge dieser Stadt läßt sich aus einer daselbst beobachteten Bedeckung  $\alpha$  Stier vom Monde bestimmen. Der Eintritt des Sterns wurde daselbst am 18. September 1810 um  $10^{\text{U}} 39' 57''$ , 0 der Austritt um  $11^{\text{U}} 36' 40''$ , 3<sup>(1)</sup> gesehen.

| Orts-Name.   | Mittlere Zeit.              |                              | Mittlere Zeit der Zusammenkft. | Länge.      |
|--------------|-----------------------------|------------------------------|--------------------------------|-------------|
|              | Eintritt.                   | Austritt.                    |                                |             |
| Paris.....   | $10^{\text{U}} 3' 29''$ , 1 | $10^{\text{U}} 56' 28''$ , 8 | $11^{\text{U}} 27' 12''$ , 0   | (0' 0", 0)  |
| Altona ..... | $10 39 57$ , 0              | $11 36 40$ , 3               | $11 57 41$ , 0                 | $30 29$ , 0 |

Mit Hamburg verglichen scheint mir diese Länge etwas zu östlich zu seyn. Sollte sich also die Beobachtung vielleicht auf Hamburg beziehen, weil Repsold, der doch in dieser Stadt wohnt, sie angestellt hat, und blos das Schreiben, worin Schumacher sie mittheilt, aus Altona datirt ist.

L a u e n b u r g.

Stadt am rechten Ufer der Elbe.

Die Sonnenfinsterniß vom 4. September 1793, welche in dieser Stadt beobachtet worden ist, giebt ein sehr verdächtiges Resultat für die Länge, nemlich  $34' 32''$ , 0<sup>(2)</sup>, die Bedeckung Jupiters vom Monde am 7. April 1792 macht sie  $33' 7''$ , 6<sup>(3)</sup>, und wird sich der Wahrheit weit mehr nähern.

Herr v. Ende beobachtete am 23. und 24. Julius 1800 die Länge vermittelst seines Chronometers, und fand sie aus zweitägigen Sonnenhöhen  $2' 15''$ , 75 in Zeit östlich von Celle oder  $28^{\circ} 18' 11''$  östlich von Ferro. <sup>(4)</sup>.

<sup>(1)</sup> v. Zach M. Corresp. Dec. 1810. S. 581.

<sup>(2)</sup> v. Zach geogr. Ephem. I. Band S. 418.

<sup>(3)</sup> ibidem IV. Band S. 212.

<sup>(4)</sup> v. Ende Ortsbestimmungen S. 212.

Die Breite wurde am 23. und 24. Julius 1800 aus zahlreichen Sonnenhöhen auf  $53^{\circ} 22' 1''$  bestimmt.

Also Länge  $28^{\circ} 17' 32''$ , Breite  $53^{\circ} 22' 1''$ .

Professor Harding fand im Jahre 1793,  $53^{\circ} 21' 5''$ . (<sup>1</sup>)

### L e n t z e n.

Städtchen  $\frac{1}{3}$  Meile nördlich von der Elbe.

Hier beobachtete der Postrath Pistor die Breite des Posthauses am 6. und 7. October 1800,  $53^{\circ} 5' 50''$ . (<sup>2</sup>)

## S y n o p s i s

der Geographie des nordöstlichen Theils.

| Orts - Name.                 | Länge. |       |       | Breite. |     |     | Methode<br>der<br>Beobachtung. | Bemerkungen.                                                         |
|------------------------------|--------|-------|-------|---------|-----|-----|--------------------------------|----------------------------------------------------------------------|
|                              | o      | '     | ''    | o       | '   | ''  |                                |                                                                      |
| <i>A.</i>                    |        |       |       |         |     |     |                                |                                                                      |
| Im Innern des Reichs.        |        |       |       |         |     |     |                                |                                                                      |
| Celle (Schlofsthurm).....    | 27.    | 43.   | 48.   | 52.     | 35. | 28. | * ⊙.                           | Die Länge auf $1\frac{1}{4}$ ungewifs.<br>desgl. auf $\frac{2}{3}$ . |
| Lüneburg (Schütting) .....   | 28.    | 5.    | 37.   | 53.     | 15. | 7.  | ⊙                              |                                                                      |
| Uelzen (Hauptkirche) .....   | 28.    | 12.   | 2.    | 52.     | 57. | 55. | ⊙                              |                                                                      |
| Giffhorn.....                | 28.    | 17.   | 10.   | 52.     | 29. | 42. | ⊙                              |                                                                      |
| Knesebeck .....              | 28.    | 28.   | 24.   | 52.     | 40. | 42. | ⊙                              |                                                                      |
| Wittingen.....               | 28.    | 30.   | 17.   | 52.     | 43. | 52. | ⊙                              |                                                                      |
| Bodenteich.....              | 28.    | 27.   | 5.    | 52.     | 49. | 53. | ⊙                              |                                                                      |
| Lüchow .....                 | 28.    | 57.   | 7.    | 52.     | 58. | 7.  | ⊙                              |                                                                      |
| Bergen a. d. Dumme.....      | 28.    | 46.   | 28.   | 52.     | 53. | 44. | ⊙                              |                                                                      |
| Dannenberg .....             | 28.    | 51.   | 46.   | 53.     | 5.  | 58. | ⊙                              |                                                                      |
| Hizakker.....                | 28.    | 48.   | 40.   | 53.     | 9.  | 0.  | ⊙                              |                                                                      |
| <i>B.</i>                    |        |       |       |         |     |     |                                |                                                                      |
| Grenzpunkte und<br>Enclaven. |        |       |       |         |     |     |                                |                                                                      |
| Hamburg(Michaels-Thurm)      | 27.    | 37.   | 36.   | 53.     | 33. | 0.  | * ⊙                            | Die Länge ist wohl etwas<br>zu östlich.                              |
| Altona .....                 | 27.    | 37.   | 15.   | 53.     | 32. | 24. | *                              |                                                                      |
| Lauenburg.....               | 28.    | 17.   | 32.   | 53.     | 22. | 1.  |                                |                                                                      |
| Lenzen (Posthaus).....       | .....  | ..... | ..... | 53.     | 5.  | 50. | ⊙                              |                                                                      |

(<sup>1</sup>) Bode astr. Jahrbuch 1797. S. 149.

(<sup>2</sup>) v. Zach M. B. März 1802. S. 203 folg.

## Südöstlicher Theil des Königreichs Hannover.

## a) Im Innern des Reichs und der Braunschweigischen Länder.

Diese südöstliche Gegend begreift einen Theil der Provinzen Calenberg, fast sämtliche Braunschweigische Länder, die Provinzen Hildesheim und Göttingen.

## H i l d e s h e i m.

v. Ende beobachtete am 15. Julius 1801 die Breite von Hildesheim und fand sie  $52^{\circ} 9' 31''$  (1).

## B r a u n s c h w e i g.

v. Zach bestimmte am 7. September 1800 die Länge der St. Andreas-Kirche, mittelst seines Chronometers auf  $28^{\circ} 9' 19''$  von Ferro, die Breite auf  $52^{\circ} 15' 51''$  (2).

Bei Gelegenheit der von v. Zach projectirten Längengradmessung wurden in dieser Stadt mehrere astronomische Beobachtungen angestellt, woraus die Länge mit erforderlicher Genauigkeit bestimmt werden kann. Sie sind folgende:

Gauß sah am 9. November 1802 die innere Berührung des Sonnen- und Monds-Randes um 0<sup>u</sup>. 23' 16'', 5 mittlere Zeit (3).

| Orts-Name.        | Mittlere Zeit.    |                | Länge.      |
|-------------------|-------------------|----------------|-------------|
|                   | Innere Berührung. | Zusammenkft.   |             |
| Paris.....        | 23 u 50' 45'', 6  | 21 u 9' 0'', 8 | (0' 0'', 0) |
| Braunschweig..... | 0 23 16 , 5       | 21 41 33 , 9   | 32 33 , 1   |

Die Beobachtung wird für etwas unsicher ausgegeben.

(1) v. Zach monatl. Corresp. August 1801. S. 177.

(2) *Ibid.* Dzbr. 1800. S. 564.

(3) *Ibid.* Dzbr. 1802 S. 570.

ε Widder vom Monde am 9. August 1803.

Gaußs beobachtete den Austritt dieses Sterns um 10U. 38' 39", 5 mittlere Zeit. v. Ende sah ihn s" später <sup>(1)</sup>. Triesnecker zu Wien um 10U. 51' 59", 3 mittlere Zeit <sup>(2)</sup>.

| Orts-Name.        | Mittlere Zeit. |                | Länge.       | Bemerkung.    |
|-------------------|----------------|----------------|--------------|---------------|
|                   | Austritt.      | Zusammenkft.   |              |               |
| Wien.....         | 10U 51' 59", 3 | 11U 13' 34", 4 | (56' 10", 0) |               |
| Braunschweig..... | 10 38 39, 5    | 10 50 13, 0    | 32 48, 6     | (nach Gaußs.) |

Triesnecker findet aus ebenderselben Beobachtung die Länge 32' 48", 2. David 32' 50", 0. Wurm 32' 47", 6 <sup>(3)</sup>.

Sonnenfinsterniß am 17. August 1803.

v. Ende beobachtete den Anfang der Finsterniß um 18U. 44' 34", 6 mittlere Zeit <sup>(4)</sup>. de Lambre zu Paris *rue de Paradis* um 18U. 3' 8", 2.

| Orts-Name.   | Mittlere Zeit. |                             | Länge.                               | Bemerkung.                                       |
|--------------|----------------|-----------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------------------|
|              | Anfang.        | Zusammenkft.                |                                      |                                                  |
| Paris.....   | 18U 3' 8", 2   | 20U 34' 18", 5<br>+ 1,67 ΔB | (0' 0", 0)                           | Zusammenkunft auf die große Sternwarte reducirt. |
| Braunschweig | 18 44 34, 6    | 21U 6' 37", 1<br>+ 1,90 ΔB  | 32' 18", 6 + 0,23 ΔB<br>= 32' 19", 0 |                                                  |

Triesnecker findet 32' 21", s. Wurm 32' 22", 4. David 32' 20", 6 <sup>(5)</sup>.

Bei der vorerwähnten Gradmessung unternahmen es die Astronomen Gaußs und v. Ende die Lage von Braunschweig zu bestimmen. Sie fanden die Meridiendifferenz der Stadt mit der Seeberger Sternwarte <sup>(6)</sup>:

<sup>(1)</sup> v. Zach monatl. Corresp. Dzbr. 1802. S. 570.

<sup>(2)</sup> *Ephem. Vindob. anni* 1806. p. 278.

<sup>(3)</sup> *Ibid.* v. Zach monatl. Corresp. Jun. 1811. S. 534. Ortsbestimmung von Güntersberg.

<sup>(4)</sup> v. Zach monatl. Corresp. Oktbr. 1803. S. 352.

<sup>(5)</sup> *Ephem. astr. Vindob.* 1806. p. 279. v. Zach. monatl. Corresp. Oktbr. 1805. f. 352.

<sup>(6)</sup> v. Zach monatl. Corresp. Oktbr. 1804. S. 303.

|                   |         |         |
|-------------------|---------|---------|
| am 9. August 1803 | 46", 78 | in Zeit |
| am 15. — —        | 45", 32 |         |
| am 17. — —        | 48", 39 |         |
| am 18. — —        | 50", 14 |         |

Im Mittel..... 47", 66 in Zeit,

um soviel Braunschweig östlich vom Seeberge liegt.

v. Ende's Beobachtungsort war in der Steinstrafse. Gauß's 7" im Bogen westlich und 583 Toisen südlich vom Andreas-Thurm. Beide liegen 1", 5 in Zeit auseinander und v. Ende's ist der östlichste (1).

v. Zach scheint alle Zeitmomente auf v. Ende's Wohnung gebracht zu haben, denn er sagt: „nach dieser Beobachtung liegt v. Ende's „Wohnung in Braunschweig 32' 47", 34 von Paris und Köppe's Garten „(wo Gauß beobachtete) 32' 48", 84." Hierbei muß aber ein Fehler obwalten; denn v. Zach sagt kurz zuvor, daß von Ende's Wohnung östlich von Köppe's Garten liegt. Soll dies vielleicht westlich heißen?

Gauß fand überdem durch Azimuthbeobachtungen die mit den bekannten Breitendifferenzen zwischen dem Brocken und Braunschweig verbunden wurden, den Längenunterschied zwischen beiden Punkten 22", 9 in Zeit oder 32' 45", 1 von Paris.

Wir haben demnach folgende Längenresultate.

| Beobachtung.                        | Länge.     | Bemerkung.   |
|-------------------------------------|------------|--------------|
| v. Zach's Chronometer 1800.....     | 32' 37", 5 | zweifelhaft. |
| Merkurdurchgang am 9. Novbr. 1802.  | 30, 0      |              |
| 2 Y am 9. August 1803.....          | 48, 6      |              |
| Sonnenfinsterniß am 27. August 1803 | 19, 0      |              |
| Pulversignale.....                  | 48, 8      |              |
| Azimuthe.....                       | 45, 1      |              |

Wählen wir aber hiervon die drei besten (wenigstens die wahrscheinlich besten) aus, reduzieren solche auf den Andreas-Thurm, so erhalten wir dessen Länge

(1) v. Zach monatl. Corresp. Oktbr. 1804. S. 304. 305.

|                                         |            |
|-----------------------------------------|------------|
| aus $\epsilon$ Widder am 9. August 1803 | 32' 49", 1 |
| aus Pulversignalen 1803.....            | 49", 3     |
| aus Azimuthen 1803.....                 | 45", 6     |

$$\overline{32' 48", 0} = 28^\circ 12' 0'' \text{ von Ferro.}$$

Die Breite von Braunschweig ist nach Gaußs auf  $52^\circ 15' 35''$  für Köppe's Garten und  $52^\circ 16' 11''$  für den Andreas-Thurm bestimmt worden. v. Ende beobachtete die Breite seiner Wohnung  $52^\circ 15' 52''$ , 5. Leccoq hatte früherhin unter ungünstigen Umständen  $52^\circ 19' 2''$  gefunden (vergl. Ephem. III. S. 202).

### W o l f e n b ü t t e l.

Bei der gothaischen Gradmessung wurde die Länge des Pavillons des Drostens von Rodenberg nahe beim Schlosse  $32' 47''$ , 5 östlich von Paris,  $28^\circ 11' 52''$ , 5 östlich von Ferro bestimmt. Zehn Circum-Meridianhöhen der Sonne gaben die Breite  $52^\circ 9' 29''$  (1).

v. Zach fand, vom Brocken aus, die Länge  $28^\circ 11' 39''$ , die Breite  $52^\circ 8' 44''$  (2). Ich gebe der erstern Beobachtung den Vorzug und setze:

$$\begin{aligned} &\text{die Länge von Wolfenbüttel } 28^\circ 11' 52'' \\ &\text{Nördliche Breite ..... } 52^\circ 9' 29''. \end{aligned}$$

### H e l m s t ä d t.

Gaußs und v. Ende beobachteten hier am 19. und 21. August 1803 die von v. Zach auf dem Brocken gegebenen Pulversignale und fanden daraus die Länge dieser Stadt  $34' 44''$ , 03 =  $28^\circ 41' 0''$ , 5 östlich von Ferro. v. Ende und Gaußs fanden die Breite am 29. August  $52^\circ 13' 37''$ , 7, am 21. Aug.  $52^\circ 13' 57''$ , 5; erstere gilt für Pfaff's Garten, letztere für den Gasthof zum Erbprinzen, die beide in einem Meridian liegen sollen. Wie groß der wahre Breitenunterschied beider Beobachtungsorte ist, darüber wird nichts bemerkt (3).

(1) v. Zach monatl. Corresp. Oktbr. 1804. S.???

(2) Bode's erster Supplement-Band u. s. w. S. 250. folg.

(3) v. Zach's monatl. Corresp. Oktbr. 1804.

v. Zach hatte bereits im Jahre 1793, durch Winkelmessungen auf dem Brocken und durch Interpolation die Länge der Hauptkirche  $28^{\circ} 40' 10''$ , die Breite  $52^{\circ} 12' 52''$  gefunden (1).

Ich setze daher:

Länge von Helmstädt (Gasthof zum Erbprinzen)  $28^{\circ} 41' 0''$   
 Nördliche Breite .....  $52^{\circ} 13' 58''$ .

### B l a n k e n b u r g.

v. Zach bestimmte aus drei etwas weit vom Mittage entfernten Sonnenhöhen die Breite  $57^{\circ} 47' 55''$  und glaubt dafs sie nicht über  $20''$  fehlerhaft sein könne. Neunzehn einzelne Sonnenhöhen gaben die Länge  $34' 28''$ , 0, in Zeit östlich von Paris =  $28^{\circ} 37' 0''$  von Ferro. Beide beziehen sich auf den Gasthof zum Hirsch (2). Also:

Länge von Blankenburg  $28^{\circ} 37' 0''$   
 Nördliche Breite.....  $51^{\circ} 47' 55''$ .

### K l a u s t h a l.

Bergstadt, 1740 Fufs über der Ostsee.

Nach den von v. Zach angestellten astronomischen Beobachtungen ist die Länge von Klausthal  $32' 1''$ , 1 östlich von Paris, die Breite dieses Orts  $51^{\circ} 48' 30''$  (3).

Länge von Klausthal (auf der Bremerhöhe)  $28^{\circ} 0' 17''$   
 Nördliche Breite .....  $51^{\circ} 48' 30''$ .

### O s t e r o d e.

Stadt, 627 Fufs über der Ostsee.

Am 11. Junius 1793 beobachtete v. Zach die Länge von Osterode (im sogenannten hannövrishen Gasthofe und Zollhause vor dem Thore)

(1) Bode's erster Supplement-Band u. s. w. S. 250 folg.

(2) *Ibid.* S. 253.

(3) *Ibid.* S. 261 folg.

31' 46", 6 östlich von Paris, die Breite  $51^{\circ} 44' 15''$  nördlich, wobei die Witterung den Beobachtungen besonders günstig war <sup>(1)</sup>.

Länge von Osterode  $27^{\circ} 56' 39''$

Nördliche Breite ....  $51^{\circ} 44' 15''$ .

### G o s l a r.

Stadt vor dem Harze, am Fufse des Rummelbergs.

Harding beobachtete die Breite des südwestlichen Endes der Stadt  $51^{\circ} 51' 27''$  <sup>(2)</sup>.

### H e r z b e r g.

Flecken am Fufse des Harzgebirges.

Die Breite dieses Fleckens ist nach Harding's Beobachtungen  $51^{\circ} 39' 26''$  nördlich <sup>(3)</sup>.

### S e e s e n.

Flecken im Braunschweigischen am Fufse des Harzes.

Nach Harding's Beobachtungen ist die Breite dieses Fleckens  $51^{\circ} 53' 4''$  nördlich <sup>(4)</sup>.

### G ö t t i n g e n.

Universität.

Der unsterbliche Tobias Mayer bestimmte im Jahre 1753 die Länge seiner Sternwarte auf  $27^{\circ} 27' 0''$  östlich von Ferro, die Breite zu  $52^{\circ} 32' 18''$  <sup>(5)</sup>. In seinen Sonnen- und Mondtafeln setzt er dagegen die Länge  $27^{\circ} 31' 0''$  <sup>(6)</sup>.

Pingré berechnete sie in den Denkschriften der Pariser Akademie der Wissenschaften auf  $27^{\circ} 32' 45''$  <sup>(7)</sup>. Lagrange findet sie aus der Sonnenfinsternis vom 24. Juny 1778  $27^{\circ} 41' 45''$  <sup>(8)</sup> und Lambert aus einer Mondfinsternis des Jahres 1764 gar  $27^{\circ} 41' 0''$  <sup>(9)</sup>.

<sup>(1)</sup> Bode's erster Supplement-Band S. 263.

<sup>(2)</sup> v. Zach monatl. Corresp. 1802.

<sup>(3)</sup> *Ibidem.*

<sup>(4)</sup> *Ibidem.*

<sup>(5)</sup> *Commentarii Soc. Götting. Tom. III, 1753.*

<sup>(6)</sup> *Tabulae motuum solis etc.*

<sup>(7)</sup> *Histoire de l'Académie 1761.*

<sup>(8)</sup> Bode's Jahrbuch 1782. S. 69.

<sup>(9)</sup> *L. cit. 1779. S. 164.*

v. Zach bestimmte im Jahre 1788 mittelst eines Chronometers die Länge der Göttinger Sternwarte auf  $27^{\circ} 37' 30''$ ; hält aber selbst das Resultat für etwas zu östlich (1). Zwei Jahre nachher, 1790 wurde dieselbe Länge durch Seyffer  $27^{\circ} 31' 0''$  gefunden; sie ist aber höchst unzuverlässig, weil der Chronometer, welcher die Zeit vom Seeberg nach Göttingen brachte, einen unregelmäßigen Gang hatte und eben deswegen zur Ausbesserung nach England geschickt wurde (2).

Eine Mondfinsternis, die am 22. Oktober 1790 sich ereignete, gab die Länge nach v. Zach's Berechnung,  $27^{\circ} 33' 9''$  (3).

Lalande berechnete in der *Connaissance des temps pour l'an VI.* (1798) eine Bedeckung Jupiters vom Monde und fand daraus die Länge von Göttingen  $27^{\circ} 34' 0''$  bis  $27^{\circ} 35' 15''$  und wiederum  $27^{\circ} 26' 15''$  aus einer daselbst beobachteten Sonnenfinsternis (4).

Diese schwankenden Resultate waren keinesweges den Beobachtern selbst zur Last zu legen, sondern vielmehr dem damaligen dürftigen Zustand der Sternwarte selbst, welche mit keinem Passageinstrument versehen war; weshalb denn auch das wesentlichste Requisit der Ortsbestimmung, die Zeit, nur mit großen Schwierigkeiten erhalten werden konnte.

Triesnecker und Wurm, zwei um die Geographie hochverdiente Männer, berechneten gegen das Ende vorigen Jahrhunderts einige neuere Sternbedeckungen, um die Länge der Sternwarte zu begründen. Ersterer findet sie  $27^{\circ} 35' 0''$ , letzterer  $27^{\circ} 35' 40''$  (5) und diese Resultate scheint man für die endliche Bestimmung angenommen zu haben; wenigstens pflegte man darauf die geographische Lage anderer Orte zu gründen, wenn solche mit Göttingen in Verbindung gebracht werden konnten.

Aber in den letzteren Jahren ist nicht nur die alte Sternwarte mit den vortrefflichsten Werkzeugen ausgestattet; sondern auch der Bau zu einem neuen, dem heutigen Bedürfnisse der Wissenschaften angemesseneren Tempel Urania's angefangen und fast schon vollendet worden. Die Professoren Gauß und Harding und zahlreiche, der großen Lehrer würdige Schüler,

(1) Bode's Jahrbuch 1782, S. 179.

(2) *L. cit.* 1793. S. 177.

(3) *L. cit.* 1794. S. 174.

(4) *Connaissance des temps pour l'an VI.* p. 260.

(5) v. Zach monatl. Corresp. Septbr. 1800. S. 267.

haben bereits eine Masse von Beobachtungen angestellt aus welchen die Länge der Göttinger Sternwarte mit einer Genauigkeit hergeleitet werden kann, die nichts zu wünschen übrig lassen dürfte.

Hier die Beobachtungen selbst, nebst den daraus berechneten Längen-Resultaten:

Sonnenfinsternifs am 5. September 1793 <sup>(1)</sup>.

| Orts-Name.     | Mittlere Zeit. |                | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       |
|----------------|----------------|----------------|--------------------------------------|--------------|
|                | Anfang.        | Ende.          |                                      |              |
| Seeberg.....   | Nicht gesehen  | 1 u 44' 43", 4 | 0 u 38' 35", 9                       | (33' 35", 0) |
| Göttingen..... | desgl.         | 1 39 27, 4     | 0 35 27, 9                           | 30 27, 0     |

$\gamma$  Stier vom Monde am 11. Januar 1794 <sup>(2)</sup>.

| Orts-Name.     | Mittlere Zeit.  |               | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       |
|----------------|-----------------|---------------|--------------------------------------|--------------|
|                | Eintritt.       | Austritt.     |                                      |              |
| Prag.....      | 12 u 30' 39", 3 | Nicht gesehen | 12 u 9' 40", 0                       | (48' 20", 0) |
| Göttingen..... | 12 53 57, 7     | desgl.        | 11 51 39, 7                          | 30 19, 7     |

$\gamma$  Jungfrau am 21. Januar 1794 <sup>(3)</sup>.

| Orts-Name.     | Mittlere Zeit. |                | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.          |
|----------------|----------------|----------------|--------------------------------------|-----------------|
|                | Eintritt.      | Austritt.      |                                      |                 |
| Ofen .....     | Nicht gesehen  | 15 u 18' 8", 8 | 15 u 37' 31", 8                      | (1 u 6' 49", 0) |
| Göttingen..... | desgl.         | 14 25 14, 2    | 15 1 5, 7                            | 30 22, 9        |

Der Eintritt als zweifelhafte Beobachtung wurde nicht berücksichtigt.

<sup>(1)</sup> Bode's Jahrbuch 1797. S. 230. zweiter Supplement-Band S. 83.

<sup>(2)</sup> *Ibid.* 1797. S. 223 und für 1795. S. 117.

<sup>(3)</sup> *Ibid.* 1797. S. 224.

$\mu$  Ceti am 5. März 1794 <sup>(1)</sup>.

| Orts-Name.     | Mittlere Zeit. |               | Mittlere Zeit der Zusammenkft.       | Länge.       |
|----------------|----------------|---------------|--------------------------------------|--------------|
|                | Eintritt.      | Austritt.     |                                      |              |
| Wien.....      | 8 v 21' 36", 6 | Nicht gesehen | 7 v 25' 56", 1<br>- 0, 53 $\Delta B$ | (56' 10", 0) |
| Palermo.....   | 8 29 38, 2     | desgl.        | 7 v 14' 10", 2<br>- 2, 85 $\Delta B$ | (44' 6, 0)   |
| Göttingen..... | 7 48 8, 8      | desgl.        | 7 v 0' 9", 2<br>- 0, 21 $\Delta B$   | 30 25, 4     |

$\Delta B = + 7''$ , 8, aus Vergleichung der Wiener und Palermoer Beobachtungen deren Meridiendifferenz = 12' 4'', 9 angenommen worden ist.

$\tau$  Stier am 27. Oktober 1798 <sup>(2)</sup>.

| Orts-Name.     | Mittlere Zeit. |               | Mittlere Zeit der Zusammenkft. | Länge.       |
|----------------|----------------|---------------|--------------------------------|--------------|
|                | Eintritt.      | Austritt.     |                                |              |
| Seeberg.....   | Nicht gesehen  | 9 v 7' 38", 5 | 9 v 33' 35", 3                 | (33' 35", 0) |
| Göttingen..... | desgl.         | 9 4 58, 2     | 9 30 27, 3                     | 30 27, 0     |

$\delta$  Skorpion am 25. Februar 1799 <sup>(3)</sup>.

| Orts-Name.    | Mittlere Zeit.  |                | Mittlere Zeit der Zusammenkft. | Länge.      | Bemerkung.                 |
|---------------|-----------------|----------------|--------------------------------|-------------|----------------------------|
|               | Anfang.         | Ende.          |                                |             |                            |
| Paris.....    | 16 v 52' 25", 8 | 18 v 2' 48", 8 | 17 v 45' 44", 7                | ( 0' 0", 0) |                            |
| Göttingen ... | 17 31 4, 1      | 18 44 35, 0    | 18 16 16, 0                    | 30 31, 3    | Eintritt zweifelhaft um 4' |

<sup>(1)</sup> Bode's Jahrbuch 1797. S. 224. *Ephem. Vindob. anni 1799.* p. 342.

<sup>(2)</sup> v. Zach Corresp. II. Bd. S. 575.

<sup>(3)</sup> *Ibid.* IV. Bd. S. 498.

Merkur vor der Sonne am 7. May 1799 <sup>(1)</sup>.

| Orts-Name.     | Mittlere Zeit.       |                       | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       |
|----------------|----------------------|-----------------------|--------------------------------------|--------------|
|                | Innere<br>Berührung. | Aeußere<br>Berührung. |                                      |              |
| Seeberg .....  | 21 u 53' 16", 8      | Nicht gesehen         | 1 u 48' 58", 9                       | (33' 35", 0) |
| Göttingen..... | 21 50 9, 4           | desgl.                | 1 45 51, 0                           | 30 27, 1     |

Sonnenfinsterniß am 16. Junius 1806 <sup>(2)</sup>.

| Orts-Name.      | Mittlere Zeit. |               | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.      |
|-----------------|----------------|---------------|--------------------------------------|-------------|
|                 | Anfang.        | Ende.         |                                      |             |
| Utrecht .....   | 5 u 3' 26", 0  | 6 u 14' 6", 0 | 4 u 41' 27", 2                       | (11' 8", 1) |
| Göttingen ..... | .....          | 6 31 15, 0    | 5 0 36, 0                            | 30' 17", 9  |

1 Jungfrau am 4. Junius 1808 <sup>(3)</sup>.

| Orts-Name.     | Mittlere Zeit. |               | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       |
|----------------|----------------|---------------|--------------------------------------|--------------|
|                | Eintritt.      | Austritt.     |                                      |              |
| Wien.....      | 9 u 41' 14", 0 | Nicht gesehen | 10 u 16' 25", 0                      | (56' 10", 0) |
| Göttingen..... | 9 3 39, 0      | desgl.        | 9 50 38, 3                           | 30 23, 3     |

 $\mu$  Schütze am 6. Julius 1808 <sup>(4)</sup>.

| Orts-Name.      | Mittlere Zeit.  |               | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       |
|-----------------|-----------------|---------------|--------------------------------------|--------------|
|                 | Eintritt.       | Austritt.     |                                      |              |
| Seeberg .....   | 10 u 43' 21", 3 | Nicht gesehen | 11 u 15' 52", 8                      | (33' 35", 0) |
| Göttingen ..... | 10 39 6, 2      | desgl.        | 11 12 41, 0                          | 30 23, 2     |

<sup>(1)</sup> v. Zach monatl. Corresp. III. Bd. S. 640. 648.<sup>(2)</sup> *Ibid.* May 1817. S. 403. für 1806. Septbr. S. 274.<sup>(3)</sup> Bode's astronom. Jahrbuch 1811. S. 139.<sup>(4)</sup> *Ibidem.*

δ Fische am 10. August 1808 (1).

| Orts-Name.      | Mittlere Zeit. |                 | Mittlere Zeit der Zusammenkft. | Länge.       |
|-----------------|----------------|-----------------|--------------------------------|--------------|
|                 | Eintritt.      | Austritt.       |                                |              |
| Padua .....     | 12 u 2' 29", 5 | 13 u 18' 29", 0 | 12 u 58' 11", 0                | (38' 10", 0) |
| Göttingen ..... | .....          | 13 18 56, 1     | 12 50 29, 5                    | 30 25, 5     |

α Stier am 18. September 1810 (2).

| Orts-Name.      | Mittlere Zeit.  |                 | Mittlere Zeit der Zusammenkft. | Länge.       |
|-----------------|-----------------|-----------------|--------------------------------|--------------|
|                 | Eintritt.       | Austritt.       |                                |              |
| Seeberg .....   | 10 u 39' 28", 6 | 11 u 34' 15", 9 | 12 u 0' 45", 5                 | (33' 35", 0) |
| Göttingen ..... | 10 37 4, 8      | 11 32 18, 7     | 11 57 36, 0                    | 30 25, 5     |

α Stier am 1. März 1811 (3).

| Orts-Name.      | Mittlere Zeit. |                 | Mittlere Zeit der Zusammenkft. | Länge.       |
|-----------------|----------------|-----------------|--------------------------------|--------------|
|                 | Eintritt.      | Austritt.       |                                |              |
| Wien.....       | Nicht gesehen  | 10 u 21' 52", 8 | 8 u 37' 17", 0                 | (56' 10", 0) |
| Göttingen ..... | desgl.         | 9 47 16, 4      | 8 11 34, 4                     | 30 27, 4     |

ε Löwe am 7. März 1811 (4).

| Orts-Name.    | Mittlere Zeit. |                 | Mittlere Zeit der Zusammenkft. | Länge.       | Bemerkung.           |
|---------------|----------------|-----------------|--------------------------------|--------------|----------------------|
|               | Eintritt.      | Austritt.       |                                |              |                      |
| Seeberg ..... | 11 u 48' 3", 9 | .....           | 12 u 14' 54", 1                | (33' 35", 0) | } aus dem Eintritte. |
| Göttingen ... | 11 42 43, 8    | 12 u 52' 58", 2 | 12 11 43, 0                    | 30 23, 9     |                      |

(1) Bode's astronom. Jahrbuch 1812. S. 143.

(2) v. Zach monatl. Corresp. Oktbr. 1810. S. 406.

(3) *Ibid.* März 1811. S. 301.

(4) *Ibidem.*

## λ Wassermann am 2. September 1811 (¹).

| Orts-Name.     | Mittlere Zeit. |                | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       |
|----------------|----------------|----------------|--------------------------------------|--------------|
|                | Eintritt.      | Austritt.      |                                      |              |
| Manheim.....   | 10 u 8' 22", 7 | 10 u 40' 1", 0 | 10 u 16' 37", 2                      | (24' 30". 0) |
| Göttingen..... | 10 16 17, 3    | 10 51 40, 4    | 10 22 29, 0                          | 30 21 . 8    |

## γ Stier am 19. Februar 1812 (²).

| Orts-Name.     | Mittlere Zeit. |                | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       |
|----------------|----------------|----------------|--------------------------------------|--------------|
|                | Eintritt.      | Austritt.      |                                      |              |
| Wien.....      | 6 u 40' 48", 3 | 7 u 59' 29", 8 | 6 u 50' 50", 1                       | (33' 35", 0) |
| Göttingen..... | .....          | 7 22 15, 0     | 6 25 8, 0                            | 30 27 . 9    |

## θ¹ Stier am 19. Februar 1812 (³).

| Orts-Name.     | Mittlere Zeit. |               | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       |
|----------------|----------------|---------------|--------------------------------------|--------------|
|                | Eintritt.      | Austritt.     |                                      |              |
| Seeberg.....   | 11 u 2' 59", 0 | Nicht gesehen | 10 u 17' 15", 1                      | (33' 35", 0) |
| Göttingen..... | 10 58 57, 4    | desgl.        | 10 14 7, 0                           | 30 26, 9     |

## θ² Stier am 19. Februar 1812 (⁴).

| Orts-Name.     | Mittlere Zeit. |               | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       |
|----------------|----------------|---------------|--------------------------------------|--------------|
|                | Eintritt.      | Austritt.     |                                      |              |
| Seeberg.....   | 11 u 2' 29", 9 | Nicht gesehen | 10 u 18' 6", 0                       | (33' 35", 0) |
| Göttingen..... | 10 58 12, 0    | desgl.        | 10 14 57, 5                          | 30 26, 5     |

(¹) v. Zach monatl. Corresp. Oktbr. 1811. S. 395.

(²) *Ibid.* Febr. 1812. S. 206.(³) *Ibid.* S. 206.(⁴) *Ibidem.*

85 Stier am 19. Februar 1812 (1).

| Orts-Name.     | Mittlere Zeit.  |               | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       |
|----------------|-----------------|---------------|--------------------------------------|--------------|
|                | Eintritt.       | Austritt.     |                                      |              |
| Seeberg.....   | 12 u 30' 32", 2 | Nicht gesehen | 11 u 39' 38", 4                      | (33' 35", 0) |
| Göttingen..... | 12 26 27, 5'    | desgl.        | 11 36 28, 3                          | 30 24, 9     |

114 Stier am 20. Februar 1812 (2).

| Orts-Name.     | Mittlere Zeit.  |               | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       |
|----------------|-----------------|---------------|--------------------------------------|--------------|
|                | Eintritt.       | Austritt.     |                                      |              |
| Seeberg.....   | 11 u 12' 23", 6 | Nicht gesehen | 10 u 38' 20", 3                      | (33' 35", 0) |
| Göttingen..... | 11 7 46, 8      | desgl.        | 10 35 10, 0                          | 30 24, 7     |

Sonnenfinsternifs am 31. Januar 1813 (3).

| Orts-Name.     | Mittlere Zeit. |                 | Mittlere Zeit<br>der<br>Zusammenkft. | Länge.       |
|----------------|----------------|-----------------|--------------------------------------|--------------|
|                | Anfang.        | Ende.           |                                      |              |
| Seeberg.....   | Nicht gesehen  | 22 u 22' 56", 5 | 21 u 33' 26", 1                      | (33' 35", 0) |
| Göttingen..... | desgl.         | 22 19 1, 2      | 21 30 15, 0                          | 30 23", 9    |

(1) v. Zach monatl. Corresp. Febr. 1812. S. 206.

(2) *Ibid.* S. 207.

(3) *Ibid.* April 1813. S. 397.

Stellen wir endlich die bisher berechneten Resultate unter einen Gesichtspunkt zusammen: so erhalten wir die Länge der alten königlichen Sternwarte zu Göttingen aus

| Beobachtung.                                | Länge.                   | Bemerkungen.                                                      |
|---------------------------------------------|--------------------------|-------------------------------------------------------------------|
| Sonnenfinsternifs am 5. September 1793.     | 30' 27", 0               |                                                                   |
| $\gamma\gamma$ am 11. Januar 1794 .....     | 19, 7                    |                                                                   |
| $\gamma\eta\eta$ am 21. Januar 1794 .....   | 22, 9                    |                                                                   |
| $\mu$ Ceti am 5. März 1794 .....            | 25, 4                    |                                                                   |
| $\tau\gamma$ am 27. Oktober 1798 .....      | 27, 0                    |                                                                   |
| $\delta\eta\eta$ am 25. Februar 1799 .....  | 31, 3                    |                                                                   |
| $\zeta\odot$ am 7. Mai 1799 .....           | 27, 1                    |                                                                   |
| Sonnenfinsternifs am 16. Junius 1806..      | 17, 9                    |                                                                   |
| $1\eta\eta$ am 4. Junius 1808 .....         | 23, 3                    |                                                                   |
| $\mu\kappa$ am 6. Julius 1808 .....         | 23, 2                    |                                                                   |
| $\delta\chi$ am 10. August 1808 .....       | 25, 5                    |                                                                   |
| $\alpha\gamma$ am 18. September 1810 .....  | 25, 5                    |                                                                   |
| $\alpha\gamma$ am 1. März 1811 .....        | 27, 4                    |                                                                   |
| $\epsilon\Omega$ am 7. März 1811 .....      | 23, 9                    |                                                                   |
| $\lambda, \zeta$ am 2. September 1811 ..... | 21, 8                    |                                                                   |
| $\gamma\gamma$ am 19. Februar 1812 .....    | 27, 9                    |                                                                   |
| $\theta^1\gamma$ desgl. ....                | 26, 9                    |                                                                   |
| $\theta^2\gamma$ desgl. ....                | 26, 5                    |                                                                   |
| 85 $\gamma$ desgl. ....                     | 24, 9                    |                                                                   |
| 111 $\gamma$ am 20. Februar 1812 .....      | 24, 7                    |                                                                   |
| Sonnenfinsternifs am 31. Januar 1813.       | 23, 9                    |                                                                   |
| Im Mittel aus allen .....                   | 30' 24", 94<br>30 25", 0 | oder in runder Zahl.<br>oder 27° 36' 15", 0<br>östlich von Ferro. |

Die Breite von Göttingen ist bereits im Jahre 1753 durch den berühmten Tobias Mayer auf  $51^\circ 32' 18''$  nördlich bestimmt worden. Seit der Zeit haben Seyffer, Harding und Bohnenberger sie zu  $51^\circ 32' 3''$  beobachtet. Als endliche Bestimmung ist aber wohl die von Gaußs gemachte anzusehen, welcher sie, mittelst eines Reichenbachschen Repeatingkreises  $51^\circ 31' 56''$  gefunden hat.

## β) Grenzpunkte und Enclaven.

## M a g d e b u r g.

Preussische Grenzfestung am linken Elbufer <sup>(1)</sup>.

Der preussische Lieutenant Vent beobachtete im Jahre 1790 (im Prinz von Preussen) den 11. und 12. Junius die Breite von Magdeburg, mittelst eines Sextanten  $52^{\circ} 6' 13''$ . Inspector Köhler fand sie, im Gasthofe neben der Post  $52^{\circ} 8' 27''$ , die Länge  $8' 9''$ , 37 in Zeit westlich von Dresden oder  $37' 26''$ , 4 östlich von Paris =  $29^{\circ} 21' 36''$  von Ferro. Der Postrath Pistor bestimmte sie im Jahre 1801 auf  $52^{\circ} 8' 0''$  <sup>(2)</sup> und Lieutenant Kühnemann endlich aus viertägigen Beobachtungen, die Breite des Domsthurms  $52^{\circ} 8' 4''$  <sup>(3)</sup>.

Für die Länge von Magdeburg hat man folgende Resultate:

Kühnemann beobachtete am 9. August 1803 den Austritt ε Widder aus dem dunklen Mondrande um 10 u.  $42' 22''$ , 0 mittlere Zeit; Triesnecker sah ihn zu Wien um 10 u.  $51' 59''$ , 3 mittlere Zeit <sup>(4)</sup>.

| Orts-Name.     | Mittlere Zeit.  |                 | Länge.       |
|----------------|-----------------|-----------------|--------------|
|                | Austritt.       | Zusammenkft.    |              |
| Wien.....      | 12 u 51' 59", 3 | 11 u 13' 34", 4 | (56' 10", 0) |
| Magdeburg..... | 10 42 22, 0     | 10 u 54 40, 8   | 37 16, 4     |

Triesnecker fand aus eben dieser Beobachtung  $37' 16''$ , 9, David  $37' 18''$ , 5, Wurm  $37' 14''$ , 9.

Bei Gelegenheit der gothaischen Gradmessung wurden auch die auf dem Brocken gegebenen Pulversignale beobachtet. Es zeigten:

<sup>(1)</sup> Bode astronom. Jahrbuch 1794. S. 183.

<sup>(2)</sup> v. Zach monatl. Corresp. Mai 1802. S. 208.

<sup>(3)</sup> *Ibid.* Oktbr. 1804. S. 298.

<sup>(4)</sup> *Ephem. Vindob. anni* 1806. p. 278. v. Zach monatl. Corresp. Novbr. 1803. S. 468.

|                                  |            |                                                                |
|----------------------------------|------------|----------------------------------------------------------------|
| 6 Signale am 9. August 1803..... | 3' 39", 23 | } Mittagsunterschied<br>zwischen Magdeburg u.<br>dem Seeberge. |
| 10 — — 13. — — .....             | 39", 40    |                                                                |
| 7 — — 15. — — .....              | 38", 59    |                                                                |

Im Mittel..... 3' 39", 07 östlich.

Magdeburg von Paris..... 37' 14", 07

Bedeckung εWidder am 9. August 1803 37' 16", 40

Im Mittel aus beiden..... 37' 15", 2 = 29° 18' 48".

Ich setze daher:

Länge des nördlichen Domthurms von Magdeburg = 29° 18' 48"

Nördliche Breite ..... 52° 8' 4".

### Halberstadt.

v. Zach fand im Jahre 1793 die Breite der Dom-Dechantey 51° 53' 55", ihre Länge 28° 43' 18" östlich von Ferro (1).

Herr v. Wahl beobachtete das Ende der großen Sonnenfinsternis am 11. Februar 1804 sehr genau um 2U. 8' 30", 4 mittlere Zeit, v. Zach auf dem Seeberge um 2U. 7' 12", 2 mittlere Zeit (2).

| Orts-Name.       | Mittlere Zeit. |              | Länge.       |
|------------------|----------------|--------------|--------------|
|                  | Ende.          | Zusammenkft. |              |
| Seeberg.....     | 2U 7' 12", 2   | 0U 6' 39", 8 | (33' 35", 0) |
| Halberstadt..... | 2 8 30, 4      | 0 7 58, 8    | 34 51, 0     |

Auf dem Seeberge beobachtete noch mit v. Zach zugleich:

Professor Bürg das Ende um 2U. 7' 8", 7 giebt die Länge 34' 54", 5

— Pfaff — — — 2U. 7' 10", 2 — — — 53", 5

Herr Werner — — — 2U. 7' 12", 2 — — — 51", 0

Im Mittel 34' 53", 0

(1) Bode's astronom. Jahrbuch erster Supplement-Band. S. 261.

(2) Bode's astronom. Jahrbuch 1808. S. 153. v. Zach's monatl. Corresp. März 1804. S. 256.

v. Wahl's Beobachtungsort war nahe bei dem Morizthurm, dessen Länge, nach seiner eigenen Berechnung,  $31' 50''$ ,  $64$  sein würde.

Triesnecker hat diese Finsternifs auch berechnet und findet daraus die Länge nur  $34' 39''$ ,  $6$ , obschon wir bei andern Beobachtungen eben dieses Phänomens sehr genau miteinander übereinstimmen. Da man inzwischen einem strengen Calcul einen andern dritten entgegenstellen kann; so setze ich die Resultate meiner Rechnung her:

| Elemente der Rechnung.                  | Geocentrische Data. |               | Scheinbare Data. |              |
|-----------------------------------------|---------------------|---------------|------------------|--------------|
|                                         | Seeberg.            | Halberstadt.  | Seeberg.         | Halberstadt. |
| Mittlere Zeiten.....                    | 2 u 7' 12", 2       | 2 u 8' 30", 4 |                  |              |
| Mondsbreite.....                        | 47 59, 38           | 47 59, 38     |                  |              |
| Horizontale Orts-Parallaxe des Mondes   | 58 42, 87           | 58 42, 70     |                  |              |
| Horizontaler Mondhalbmesser.....        | 16 3, 18            | 16 3, 18      |                  |              |
| Sonnenhalbmesser.....                   | 16 12, 61           | 16 12, 61     |                  |              |
| Sonnenparallaxe.....                    | 8, 80               | 8, 80         |                  |              |
| Unterschied d. Breiten v. Sonne u. Mond |                     |               | + 4' 24", 27     | + 3' 57", 59 |
| Unterschied der Längenparallaxen.....   |                     |               | 33 7, 45         | 33 5, 42     |
| Mondhalbmesser.....                     |                     |               | 16 9, 17         | 16 8, 91     |

Das Resultat dieser Sonnenfinsternifs müfste nun freilich auf die Dom-Dechantei zurückgebracht werden. In Ermangelung eines Grundrisses von Halberstadt nehme ich geradezu das arithmetische Mittel aus v. Zach's und v. Wahl's Bestimmungen  $31' 52''$ ,  $1$ , um so mehr, weil der Morizthurm nahe im Meridian des Märtenthurms und dieser wiederum nahe bei der Dom-Dechantei sein soll (<sup>1</sup>).

v. Zach's Breitenbestimmung ist um  $s''$  von Pistor's Beobachtung vom Jahre 1798 verschieden; aber auf welchen Punkt der Stadt sich dieser ( $51^{\circ} 54' 3''$ ) beziehen mag, wird nicht näher angegeben (<sup>2</sup>). Deswegen setze ich:

Die Länge der Dom-Dechantei zu Halberstadt  $25^{\circ} 43' 2''$   
 Nördliche Breite.....  $51^{\circ} 53' 55''$ .

(<sup>1</sup>) Bode's astronom. Jahrbuch 1809. S. 216. 220.

(<sup>2</sup>) Bode's Jahrbuch erster Supplement-Band S. 261. v. Zach's geograph. Ephem. II. Bd. S. 189.

## Q u e d l i n b u r g .

Stadt, eine Meile von der braunschweigischen Grenze.

Die Lage dieser Stadt ist bereits im Jahre 1793 durch v. Zach bestimmt worden, der solche in  $28^{\circ} 47' 24''$  östliche Länge und  $51^{\circ} 47' 58''$  nördliche Breite fand (1). Hierbei wurde aber die Lage des Brockens  $28^{\circ} 16' 20''$  und  $51^{\circ} 48' 29''$  nördliche Breite angenommen; da solche aber späterhin, bei der gothaischen Gradmessung und durch bessere astronomische Hilfsmittel auf resptv.  $28^{\circ} 17' 1''$  und  $51^{\circ} 48' 12''$  festgesetzt worden ist; so kann man auch Quedlinburg in  $28^{\circ} 48' 5''$  Länge und  $51^{\circ} 47' 41''$  Breite annehmen.

Dreizehn Jahre später (1806) beobachtete v. Wahl die Polhöhe des Marktturms  $51^{\circ} 47' 46''$  (2). Prediger Fritsch setzt diesem Resultate die Worte hinzu: „welches wohl nur wenig zu viel sein mag“, ohne sich jedoch über die Richtigkeit der Breitenbestimmung näher zu erklären. Er selbst beobachtete sie in den Jahren 1808 und 1809  $51^{\circ} 47' 38''$ .

Fritsch besonders hat sich Mühe für die Ortsbestimmung seiner Stadt gegeben und zu dem Ende einige astronomische Beobachtungen angestellt, woraus sich Länge und Breite werden ableiten lassen. So beobachtete er am 17. August 1803 den Anfang der Sonnenfinsternis um 18 u.  $16' 29''$ , 9, das Ende um 20 u.  $18' 26''$ , 7 mittlere Zeit (3).

| Orts-Name.       | Mittlere Zeit.   |                                       | Länge.                           |
|------------------|------------------|---------------------------------------|----------------------------------|
|                  | Ende.            | Zusammenkft.                          |                                  |
| Paris.....       | 19 u. 50' 10", 0 | 20 u. 34' 8", 4<br>- 2, 12 $\Delta B$ |                                  |
| Quedlinburg..... | 20 18 26, 7      | 21 u. 9' 24", 4<br>- 2, 73 $\Delta B$ | 35' 16", 0<br>- 0, 61 $\Delta B$ |

$\Delta B = + 2''$ , 0 angenommen, ist die Länge  $35' 14''$ , 8, wobei der wahrscheinlich zu spät beobachtete Anfang vernachlässigt worden ist.

(1) Bode's Jahrbuch 1799. p. 142.

(2) *Ibid.* 1810. p. 217.

(3) *Ibid.* 1809. p. 234.

Triesnecker und Wurm fanden zwar  $35' 46''$ , 8 und  $35' 39''$ , 4 (1), legten aber unrichtige Zeitmomente bei der Rechnung zum Grunde (2).

Sonnenfinsternis am 11. Februar 1804.

v. Zach beobachtete das Ende auf dem Seeberge um 2U.  $7' 12''$ , 2; Fritsch, zu Quedlinburg, um 2U.  $9' 2''$ , 0 mittlere Zeit (3).

| Orts-Name.       | Mittlere Zeit. |              | Länge.       |
|------------------|----------------|--------------|--------------|
|                  | Ende.          | Zusammenkft. |              |
| Seeberg.....     | 2U 7' 12", 2   | 0U 6' 39", 8 | (33' 35", 0) |
| Quedlinburg..... | 2 9 2, 0       | 0 8 18, 9    | 35 14, 1     |

Wurm findet ebenfalls  $35' 14''$ , 1 (4).

Merkur vor der Sonne am 9. November 1802.

Fritsch beobachtete die innere Berührung der Sonne- und Merkur-Ränder um 0U.  $26' 8''$ , 0, die äußere um 0U.  $27' 41''$ , 1 mittlere Zeit (5).

| Orts-Name.       | Mittlere Zeit.    |              | Länge.     |
|------------------|-------------------|--------------|------------|
|                  | Innere Berührung. | Zusammenkft. |            |
| Paris.....       | 27U 50' 45", 6    | 21U 9' 0", 8 | (0' 0", 0) |
| Quedlinburg..... | 0 26 8, 0         | 21 44 26, 4  | 35 25, 6   |

Wurm findet  $35' 25''$ , 7 Triesnecker  $35' 23''$ , 4 (6).

(1) *Ephem. Findob.* 1806. p. 279. v. Zach's monatl. Corresp. Oktbr. 1805. S. 353.

(2) v. Zach's monatl. Corresp. Oktbr. 1805. S. 355.

(3) *Ibidem.*

(4) Bode's Jahrbuch 1810.

(5) *Ephem. Findob.* 1806. p. 281. v. Zach's monatl. Corresp. Oktbr. 1806. S. 278.

Wir erhalten also für die Länge der Stadt :

|                                                  |                       |
|--------------------------------------------------|-----------------------|
| aus dem Merkur vor der Sonne am 9. November 1802 | 35' 25", 6            |
| Sonnenfinsternifs am 17. August 1803.....        | 14", 8                |
| Sonnenfinsternifs am 11. Februar 1804...:.....   | 14", 1                |
|                                                  | Im Mittel 35' 18", 2, |

ich gebe aber dem Resultate der Sonnenfinsternisse den Vorzug und setze demzufolge :

Länge von Quedlinburg..  $28^{\circ} 48' 37''$  (Fritsch's Wohnung)

Breite (des Marktthurms)  $51^{\circ} 47' 42''$ .

### A s c h e r s l e b e n .

Stadt, etwa fünf Meilen von der braunschweigischen Grenze.

Die Breite von Aschersleben ist nach Lieutenant Vent's Beobachtungen  $51^{\circ} 44' 6''$  (<sup>1</sup>).

### D e r B r o c k e n .

Die Lage des Brockengipfels ist für die Geographie des Königreichs besonders wichtig, weil er vermöge seiner dominirenden Höhe von sehr vielen Punkten aus sowohl gesehen werden, als man auch vom Gipfel herab unzählige Städte und Ortschaften releviren kann.

v. Schmettau bestimmte, bei seiner im Jahre 1750 vorgenommenen Längengradmessung die Lage des Berges, nach der Gebrüder Rhode Berechnungen, auf  $28^{\circ} 15' 44''$  Länge und  $51^{\circ} 51' 22''$  nördliche Breite (<sup>2</sup>).

Der Consistorialrath Silberschlag fand die Breite gar  $52^{\circ} 1' 17''$  und zwar mit seinem Uranometer, womit er einzelne Secunden zu beobachten sich vermafs (<sup>3</sup>).

v. Zach hat aber zuerst die Lage des Brockens astronomisch bestimmt; denn auf einer im Jahre 1793 zu diesem Endzweck unternomme-

(<sup>1</sup>) Bode's Jahrbuch 1794. S. 183.

(<sup>2</sup>) Sammluug astronom. Tafeln I. Bd. S. 61.

(<sup>3</sup>) Geogonie S. 123.

nen Reise beobachtete er die Breite  $51^{\circ} 48' 29''$ , die Länge  $28^{\circ} 16' 20''$  von Ferro, oder  $33' 5''$ , 36 in Zeit östlich von Paris (1).

Aber mit großer Genauigkeit wurden Länge und Breite des Brocken-  
gipfels bei der gothaischen Gradmessung im Jahre 1803 bestimmt. v. Zach  
und Bürg fanden nemlich aus fünfhundert und achtundzwanzig Sonnen-  
und Sternbeobachtungen die Breite des Brockenhauses  $51^{\circ} 48' 11''$ , 6.

Sechsendneunzig auf dem Brocken und dem Seeberge beobachtete,  
correspondirende Pulversignale gaben den Mittagsunterschied zwischen bei-  
den Punkten  $27''$ , 26, die Länge  $33' 7''$ , 74 östlich von Paris oder  $28^{\circ} 16' 56''$ , 1  
von Ferro (2). Also:

$$\begin{aligned} \text{Länge des Brockenhauses} &= 28^{\circ} 16' 56'' \\ \text{Nördliche Breite.....} &= 51^{\circ} 48' 12''. \end{aligned}$$

### H e i n r i c h s h ö h e.

v. Zach beobachtete auf der Heinrichshöhe vier Sonnenhöhen nahe  
am Meridian, aber zwischen Schneegestöber, woraus die Breite  $51^{\circ} 47' 50''$   
nördlich hergeleitet wurde. Die Länge würde auf  $28^{\circ} 27' 36''$  anzusetzen  
sein (3).

### W e r n i g e r o d e.

Stadt am Abhange eines hohen Berges.

v. Zach fand im Jahre 1793 die Länge von Wernigerode  $33' 48''$ , 85  
östlich von Paris, die Breite  $51^{\circ} 30' 31''$  (4).

Man könnte diese Länge vielleicht um einige Bogensekunden weiter  
nach Osten rücken. Denn erstens findet v. Schmettau den Längenunter-  
schied zwischen Wernigerode und dem Brocken  $11' 37''$  im Bogen; v. Zach  
vermittelst des Chronometers vor und nach seiner Brockenbesteigung  
 $10' 53''$ . Das Mittel aus beiden wäre  $11' 15''$  und da nun das Brockenhaus  
unter  $28^{\circ} 16' 56''$  der Länge liegt; so könnte man

(1) Erster Supplement-Band zu Bode's Jahrbüchern. S. 257 folg.

(2) v. Zach monatl. Corresp. Septbr. 1804. S. 209.

(3) Erster Supplement-Band zu Bode's Jahrbüchern S. 256.

(4) *Ibid.* S. 255.

die Länge des Schlosses zu Wernigerode auf  $28^{\circ} 28' 11''$   
 die nördliche Breite auf.....  $51^{\circ} 50' 34''$  setzen.

Fritsch beobachtete im Jahre 1810 die Breite der Oberkirche und fand sie  $51^{\circ} 49' 44''$  (1).

### I l s e n b u r g.

Marktflecken, 750 Fufs über der Ostsee.

Auf dem Marienhofe, einem Landhause in Ilseburg beobachtete v. Zach achtzehn einzelne und zwei Mittagshöhen der Sonne (2). Sie gaben ihm die

Länge von Ilseburg =  $28^{\circ} 19' 37''$   
 Nördliche Breite..... =  $51^{\circ} 51' 46''$

Fritsch fand im Jahre 1801 die Breite (im Gasthofe zur rothen Fohelle)  $51^{\circ} 51' 52''$  (3).

### S t o l l b e r g.

Stadt, nahe an der südöstlichen Grenze.

v. Zach (4) fand im Jahre 1793

die Länge des Schlosses  $28^{\circ} 36' 38''$   
 Nördliche Breite.....  $51^{\circ} 35' 0''$ .

### N o r d h a u s e n.

Stadt, am südlichen Abhange des Harzgebirges.

v. Zach beobachtete im Jahr 1793, beim Reichspostmeister Filter im Königshofe (5)

die Länge von Nordhausen  $28^{\circ} 28' 44''$   
 Nördliche Breite.....  $51^{\circ} 30' 22''$

(1) Bode's Jahrbuch 1814. S. 234.

(2) Erster Supplement Band zu Bode's Jahrbüchern S. 261. 262.

(3) Bode's Jahrbuch 1812. S. 145.

(4) Erster Supplement-Band zu Bode's Jahrbüchern S. 253.

(5) *Ibid.* S. 253.

Harding beobachtete im Jahre 1802 in Nordhausen am Kornmarkte die Breite  $51^{\circ} 30' 5''$  (1).

### H e i l i g e n s t a d t.

Stadt an der Leine, eine Meile von der südlichen Grenze.

Nach von Ende's Beobachtungen vom 18. Julius 1801 (2).

Breite von Heiligenstadt  $51^{\circ} 23' 10''$ .

### M ü h l h a u s e n.

Stadt an der Unstrut, etwa vier eine halbe Meile von der südlichen Grenze.

Im Jahre 1794 beobachtete v. Zach (auf dem Blochberge vor dem Liebenfrauenthore) (3) die

Länge von Mühlhausen  $28^{\circ} 8' 37''$

Nördliche Breite.....  $51^{\circ} 12' 59''$ .

### A l l e n d o r f.

Städtchen an der Werra, etwa zwei Meilen von der südlichen Grenze.

Am 10. Oktober 1798 beobachtete Professor Seyffer die Mittagshöhe der Sonne  $32^{\circ} 10' 52''$ , 5, woraus die Ortsbreite  $51^{\circ} 16' 41''$  abgeleitet wurde. Die Länge ist von ihm  $18^{\circ} 623$  in Zeit östlich von der Göttinger Sternwarte gefunden worden (4).

Deswegen:

Länge von Allendorf an der Werra  $27^{\circ} 40' 54''$

Nördliche Breite.....  $51^{\circ} 16' 41''$ .

(1) v. Zach's monatl. Corresp. Oktbr. 1802. S. 369.

(2) *Ibid.* August 1801. S. 177.

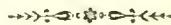
(3) Bode's astronom. Jahrbuch 1799.

(4) v. Zach's geograph. Ephem. II. Bd. S. 486.

## Synopsis

des südöstlichen Theils des Königreichs.

| Orts - Name.                                                  | Länge. |     |     | Breite. |     |     | Methode<br>der<br>Beobachtung. | Bemerkung.               |
|---------------------------------------------------------------|--------|-----|-----|---------|-----|-----|--------------------------------|--------------------------|
|                                                               | °      | '   | "   | °       | '   | "   |                                |                          |
| <i>A.</i>                                                     |        |     |     |         |     |     |                                |                          |
| Im Innern des Reichs und<br>der braunschweigischen<br>Länder. |        |     |     |         |     |     |                                |                          |
| Hildesheim.....                                               |        |     |     | 52.     | 9.  | 31. | ⊙                              |                          |
| Braunschweig (Andreasturm)                                    | 28.    | 12. | 0.  | 52.     | 16. | 11. | * ⊙                            |                          |
| Wolfenbüttel (am Schlosse)....                                | 28.    | 11. | 52. | 52.     | 9.  | 29. | ⊙                              |                          |
| Helmstedt (Gasth. z. Erbprinz.)                               | 28.    | 41. | 0.  | 52.     | 13. | 58. | ⊙                              |                          |
| Blankenburg (Gasth. z. Hirsch)                                | 28.    | 37. | 0.  | 51.     | 47. | 55. | ⊙                              |                          |
| Klausthal (Bremerhöhe).....                                   | 28.    | 0.  | 17. | 51.     | 48. | 30. | ⊙                              |                          |
| Osterode (Zollhaus v. d. Thore).                              | 28.    | 56. | 39. | 51.     | 44. | 15. | ⊙                              |                          |
| Goslar (südwestl. Ende d. Stadt)                              |        |     |     | 51.     | 54. | 27. | ⊙                              |                          |
| Herzberg.....                                                 |        |     |     | 51.     | 39. | 26. | ⊙                              |                          |
| Seesen.....                                                   |        |     |     | 51.     | 53. | 4.  | ⊙                              |                          |
| Göttingen (Steruwarte).....                                   | 27.    | 36. | 15. | 51.     | 31. | 56. |                                |                          |
| <i>B.</i>                                                     |        |     |     |         |     |     |                                |                          |
| Grenzpunkte und<br>Enelaven.                                  |        |     |     |         |     |     |                                |                          |
| Magdeburg (Domthurn).....                                     | 29.    | 18. | 48. | 52.     | 8.  | 4.  | * ⊙                            |                          |
| Halberstadt (Domdechautey)....                                | 28.    | 43. | 2.  | 51.     | 53. | 55. | ⊙                              |                          |
| Quedlinburg.....                                              | 28.    | 48. | 37. | 51.     | 47. | 42. | ⊙                              |                          |
| Aschersleben.....                                             |        |     |     | 51.     | 44. | 6.  | ⊙                              |                          |
| Brocken (Brockenhaus).....                                    | 28.    | 16. | 56. | 51.     | 48. | 12. | ⊙ *                            |                          |
| Heimrichshöhe.....                                            | 28.    | 17. | 36. | 51.     | 47. | 50. | ⊙                              |                          |
| Wernigerode (Schlofs).....                                    | 28.    | 28. | 11. | 51.     | 50. | 34. | ⊙                              | Länge nicht ganz sicher. |
| Ilsenburg (Marienhof).....                                    | 28.    | 19. | 37. | 51.     | 51. | 46. | ⊙                              |                          |
| Stollberg (Schlofs).....                                      | 28.    | 36. | 38. | 51.     | 35. | 0.  | ⊙                              |                          |
| Nordhansen (Königshof).....                                   | 28.    | 28. | 44. | 51.     | 30. | 22. | ⊙                              |                          |
| Heiligenstadt.....                                            |        |     |     | 51.     | 23. | 10. | ⊙                              |                          |
| Mühlhausen (Blochberg).....                                   | 28.    | 8.  | 37. | 51.     | 12. | 59. | ⊙                              |                          |
| Allendorf (an der Werra).....                                 | 27.    | 40. | 54. | 51.     | 16. | 41. | ⊙                              |                          |



# Von Konoiden-Schnitten.

Von  
H<sup>rn</sup>. POSELGER.



[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 3. November 1825.]

1. **W**enn die Geometrie der Griechen in ihrem uns überlieferten Reichthum an Erfindungen, durch die neuere Anwendung der Rechnung auf sie, und dadurch bewirkte höchste Verallgemeinerung ihrer Begriffe, eine wesentlich andere geworden ist in Geist und Methode, so scheint sie eben dadurch um so mehr zu einer Vergleichung jener alten mit dieser neuen Wissenschaft aufzufodern, um, aus der Verschiedenheit das Eigenthümliche und dessen auf die eine oder die andere Seite sich neigende Vorzüge zur Anschauung zu bringen.

Die gegenwärtige Abhandlung beabsichtigt, hierzu einen geringen Beitrag zu liefern. Die Konoiden-Schnitte, deren früheste Untersuchung zu des großen Archimedes Werken gehört, sollen den erwähnten Vergleichspunkt darbieten, und eine allgemeine Übersicht des mit Hülfe der Analysis abgeschlossenen und erschöpfenden Systems der Konoiden und Sphäroiden zur Erläuterung dienen.

Zuvor noch aber scheint es zweckmäfsig, einiges, das geschichtliche des Gegenstandes angehendes, zu berühren.

2. Die höhere Geometrie der alten Griechen, wie sie sich zeigt in ihren Forschungen über Kegel-Schnitte, ist ein Gegenstand ihres wissenschaftlichen Eifers lange vorher gewesen, ehe Euklides, genannt der Stoicheiote, die Elemente der gemeinen Geometrie in einen späthin nach Form und Gehalt als unveränderliches Muster geachteten Zusammenhang gebracht hatte.

Nach Pappus Zeugniß (\*) waren, schon fünfzig Jahre vor Euklides, fünf Bücher von Aristäus vorhanden über körperliche Örter, im Zusammen-

---

(\*) Libr. VII. *mathem. Collect.*

hange mit der Theorie der Kegelschnitte. Archimedes, funfzig Jahre vor dem Pergäischen Apollonius, setzt diese Theorie in einem großen Umfange, als bekannt voraus. Bemerkenswerth ergibt sich hieraus die, unermüdet, Jahrhunderte hindurch, verfolgte Untersuchung, fast bloß, wie es scheint auf den Anreiz ihrer innern Würde und Schönheit, und dabei zugleich die Langsamkeit der Fortschritte darin, indem, nach anderthalb hundert Jahren das Genie eines Apollonius noch so viel darin zu thun übrig fand, daß die Wissenschaft durch ihn gleichsam als geschaffen angesehen werden konnte, und zuerst von ihm auf den höheren allgemeineren Standpunkt erhoben wurde, über der Grundlage des schiefen Kegels, statt des bis dahin immer nur in Anwendung gebrachten geraden.

Wie nach Eutokius (\*) die älteren Lehrer der Elemente den allgemeinen Satz, daß in jedem Dreieck die drei Winkel zusammen zweien rechten gleichen, nicht für das ganze Dreieck überhaupt, sondern für jede Art desselben einzeln erwiesen, so wurde, selbst noch zu Archimedes Zeit, einer jeden Art des Kegelschnitts eine besondere Art des Kegels zum Grunde gelegt, und es war erst eine glückliche Neuerung des Apollonius, daß er zeigte, wie sich, aus jedem Kegel, jeder Kegelschnitt bilden lasse, was auch für einen Winkel das durch die Axe des Kegels gelegte Dreieck zwischen den in die Oberfläche fallenden Seiten enthalten möge. Eben so war er der erste, welcher die Begriffe einer Orthia und Plagia (Haupt- und Zwerg-Axe), nicht bloß auf die Haupt-Axen sondern auch auf conjugirte Durchmesser derselben in Anwendung brachte. In dem von ihm verfaßten großen Werke hat er nach seiner eignen Angabe (in seinem Zueignungsschreiben vor dem ersten Buch) eine vollständigere und mehr ins Allgemeine gehende Bearbeitung gegeben der Entstehungs-Theorie der Kegel-Schnitte, wie diese von andern Schriftstellern vorgetragen war; ferner, die Theorie der Durchmesser und der Axen der Schnitte; viel Neues zur Lehre von körperlichen Örtern; endlich durchaus Neues von den Schnitten verschiedener Curven untereinander.

Leicht führte der Begriff einer Kegel-Oberfläche auf die allgemeinere Vorstellung einer ähnlich durch einen Kegelschnitt überhaupt, wie jene durch eine gerade Linie, erzeugten Oberfläche eines Konoids. Aus ihr

---

(\*) Commentar zur Zueignungs-Schrift des Apollonius zum ersten Buch.

ergaben sich neue mit krummen Oberflächen umgrenzte Körper zu denen der Elementar-Geometrie, und es entstand die Aufgabe, ihre Eigenschaften so wie die der Schnitte solcher Konoiden zu ermitteln.

Der erste wirkliche Schritt dahin blieb dem Scharfsinn des erfindungsreichen Archimedes vorbehalten, wie er selbst sich darüber ausspricht in der Zueignungsschrift seiner Abhandlung von den Konoiden und Sphäroiden. Er hatte sich zuerst nur auf das durch Umwälzung einer Parabel um ihre Axe entstehende Konoid eingelassen, welches in der That die wenigsten Schwierigkeiten darbietet. Die Ergründung der übrigen hieher gehörigen Körper setzte ihm, nach seinem eignen freimüthigen Geständniß, anfänglich in Verlegenheit, und es gelang ihm erst später die Fragen zu beantworten, welche das hyperbolische Konoid und die von ihm Sphäroide genannten Körper betreffen.

3. Archimedes hat nur die einfachsten der Körper untersucht, welche unter die Gleichung vom zweiten Grade gehören, und die einzelnen Eigenschaften derselben durch eine seiner würdige Geometrie zur Anschauung gebracht.

Eine allgemeine Definition eines Konoids giebt Archimedes nicht, sondern nur insbesondere

des parabolischen Konoids,

„wenn eine um ihren unbewegten Durchmesser“ — d. h. nach späterem Sprachgebrauch, um ihre Axe — „herumgeführte Parabel dort „wieder inne hält, von wo ihre Bewegung ausging, so wird die durch „sie umfasste körperliche Figur ein parabolisches Konoid, der „unbewegte Durchmesser desselben, die Axe“ — nämlich Axe der Bewegung, welche hier mit der Axe der Parabel eins ist — „und der „Punkt, wo die Axe mit dem Mantel zusammen trifft, der Scheitel „genannt“ (\*), und

des hyperbolischen

„wenn eine Hyperbel auf ähnliche Weise, wie vorhin die Parabel, „durch Bewegung um ihre Axe eine Oberfläche beschreibt.“

Zu diesen Konoiden zählt er zugleich solche Körper, welche aus ihnen entstehen, wenn man durch einen Punkt ihrer Oberflächen eine

---

(\*) Nizze Archimedes Werke S. 151.

berührende Ebene legt, und mit einer derselben parallelen ein Stück von dem Konoid abtrennt.

Den sphäroidischen Körper läßt er ganz auf dieselbe Weise entstehen, entweder durch Umwälzung einer Ellipse, um eine ihrer beiden Haupt-Axen, oder durch Abtrennung eines Stückes zwischen einer berührenden und einer dieser gleichlaufenden Ebene, eines solchen elliptischen Körpers.

Durch die Unterscheidung aber des sphäroidischen Körpers von dem Konoid, ungeachtet ihrer gleichmäßigen Entstehungsweise, giebt Archimedes deutlich genug zu erkennen, dafs er sich unter Konoid nur einen solchen Körper gedacht haben will, der sich vom Scheitel nach der Richtung der Axe ohne Ende erweitert, welches bei einem Sphäroid in der durch den Mittelpunkt gelegten Ebene seine Grenze findet.

4. Auf die von Archimedes angegebene allgemeine Entstehungsweise eines Konoids und Sphäroids wollen wir nun einen allgemeinen analytischen Ausdruck gründen, und denselben zunächst auf die von ihm betrachteten Oberflächen und Schnitte in Anwendung bringen, nachdem wir daraus zuvörderst eine allgemeine Übersicht der Kegelschnitte im eigentlichen Sinne des Wortes abgeleitet und vorausgeschickt haben werden. Eine vollständige Darstellung der Oberflächen zweiter Ordnung, wie sie sich auf dem hier betretenen Wege ergibt, wird zur genauen Bestimmung des Verhältnisses dienen, in welchem die von Archimedes in diesem Gebiete gemachten Entdeckungen zu der umfassenden Wissenschaft der gegenwärtigen Zeit von den dahin gehörigen Begriffen stehen.

#### Allgemeiner Begriff eines Konoiden-Schnittes.

5. Sei  $AB$  (Fig. 1.) ein Kegelschnitt,  $A$  dessen Scheitel,  $AC$  dessen Axe.  $A$  und  $AC$  werden als fest im Raume und  $AB$  als in  $A$  unveränderlich mit  $AC$  verbunden gedacht.

$B$  durchlaufe um  $AC$  den Kreisumfang, auf dessen Ebene also  $AC$  in dem Mittelpunkte  $C$  lothrecht steht.

Konoid ist der Körper welchen  $AB$  durch den angegebenen Umlauf erzeugt.  $A$  dessen Scheitel; die Ebene des von  $B$  beschriebenen Kreises, der Fuß des Konoids.

Alle der Oberfläche des Konoids mit einer durch Scheitel und Axe gelegten Ebene sind ähnlich und gleich dem erzeugenden Kegel-Schnitt.

Stelle *HDFKH* den Schnitt vor, irgend einer beliebig gelegten Ebene mit der Oberfläche des Konoids; *HK*, Durchschnitt der Ebene mit dem Fuße; *O* Mitte von *HK*; *OF*, in der schneidenden Ebene rechtwinklig auf *HK*, in *F* die Oberfläche treffend; *OC*, Entfernung der Mitte *O* von der Mitte *C* des Fußes, senkrecht auf *HK*. Aus irgend einem Punkte *D* im Umfange des Konoiden-Schnitts fälle man *DM* senkrecht auf den Fuß in *M*, ziehe *MI* senkrecht auf *HK* und *MN* parallel der *HK* bis zum Durchschnitt mit der verlängerten *CO*, so ist auch *DI* senkrecht auf *HK*, und *MN = IO*.

Man verbinde ferner *M* mit *C* und vollende das Rechteck *DC*; setze

$$CN = x, NM = y; MD = z,$$

so ist

$$GD = CM = \sqrt{x^2 + y^2}.$$

Setzen wir ferner

$$OC = a;$$

den Neigungswinkel *DIM* der schneidenden Ebene gegen den Fuß des Konoids

$$= \phi$$

die aufeinander rechtwinkligen

$$OI = t; ID = u$$

daher

$$x = a + u \cos. \phi; y = t; z = u \sin. \phi.$$

Unter *AG*, *GD* werden zwei rechtwinklige Coordinaten zur Bestimmung des Punktes *D* in der Oberfläche gedacht; ihr Anfang in dem Scheitel *A* des Konoids; die Axe desselben, die Ordinaten-Axe der *AG*. Die Höhe des Konoids, *AC*, sei = *h*, also

$$AG = h - z.$$

Nun ist *GD* irgend eine, durch die Natur der Curve *ADE* bedingte Function von *AG*. Es ist also

$$(1) \dots \dots \dots f(h - z) = \sqrt{x^2 + y^2}$$

die Grundgleichung irgend eines Konoiden-Schnitts. Und in diese Gleichung obige Werthe von  $x, y$ , untergelegt:

$$(2) \dots \dots f(h - u \sin. \phi) = \sqrt{(a + u \cos. \phi)^2 + t^2},$$

wodurch der Punkt  $D$  auf die rechtwinklige Coordinaten  $t$  und  $u$  in der schneidenden Ebene, und den Anfang  $O$  bezogen wird.

Es ist daher (2) die allgemeinste Formel für irgend einen Konoiden-Schnitt und daraus sind alle Eigenschaften eines solchen herzuleiten.

### K e g e l - S c h n i t t.

6. Ist (Fig. 2.) der erzeugende Kegel-Schnitt eine gerade Linie so ist das Konoid ein gerader Kegel.

Sei dann  $\omega$  der spitze Winkel  $CAE$  zwischen der Axe des Kegels und der erzeugenden, so ist

$$GD = AG \operatorname{tg.} \omega;$$

mithin, nach (5, 2)

$$\begin{aligned} 1. \quad & \operatorname{tg.} \omega (h - u \sin. \phi) = \sqrt{(a + u \cos. \phi)^2 + t^2} \\ 2. \quad & \operatorname{tg.} \omega^2 (h - u \sin. \phi)^2 = (a + u \cos. \phi)^2 + t^2 \\ 3. \quad & t^2 = (\operatorname{tg.} \omega^2 \sin. \phi^2 - \cos. \phi^2) u^2 - 2(h \operatorname{tg.} \omega^2 \sin. \phi + a \cos. \phi) u \\ & \quad \quad \quad + h^2 \operatorname{tg.} \omega^2 - a^2. \end{aligned}$$

Die allgemeine Gleichung zwischen rechtwinkligen Coordinaten, eines Kegel-Schnitts.

Setzen wir, der Kürze wegen,

$$\begin{aligned} 4. \quad & \operatorname{tg.} \omega^2 \sin. \phi^2 - \cos. \phi^2 = k \\ 5. \quad & h \operatorname{tg.} \omega^2 \sin. \phi + a \cos. \phi = \beta \\ 6. \quad & h^2 \operatorname{tg.} \omega^2 - a^2 = g, \text{ und jederzeit } a < h \operatorname{tg.} \omega, \text{ also } g \text{ positiv,} \end{aligned}$$

so wird obige Gleichung (3)

$$7. \quad t^2 = k u^2 - 2\beta u + g,$$

oder auch

$$8. \quad t^2 = k \left( u - \frac{\beta}{k} \right)^2 + \frac{k g - \beta^2}{k}.$$

Der Zähler des constanten Gliedes ist negativ und ein vollständiges Quadrat, wenn  $k$  positiv ist,

$$= - \operatorname{tg.} \omega^2 (h \cos. \phi + a \sin. \phi)^2.$$

Ist aber

$$\begin{aligned} \cos. \phi^2 &> \operatorname{tg.} \omega^2 \sin. \phi^2 \\ \cot. \phi^2 &> \operatorname{tg.} \omega^2, \end{aligned}$$

also  $k$  negativ, so wird aus (8)

$$9. \quad t^2 = -k \left( u + \frac{\beta}{k} \right)^2 + \frac{k g + \beta^2}{k}.$$

Allgemein ausgedrückt, wenn wir  $k = \frac{A}{B}$  setzen, erhalten wir aus (8) und (9) zwei charakteristisch verschiedene Formen für den Kegel-Schnitt.

$$10. \quad A t^2 - B v^2 = C$$

$$11. \quad A t^2 + B v^2 = C$$

worin  $A, B$  und  $C$  als absolut positive Constanten und  $t^2, v^2$ , als Quadrate veränderlicher Größen zu betrachten sind.

Von den Vorzeichen der Constanten hängt die Natur der Curven dieser Gleichungen ab: also ist die Größe  $k$  die Charakteristik derselben, deren Vorzeichen die Curve bedingt.

Die beiden Gleichungen

$$\frac{A}{B} = k; \quad C = \frac{k g \pm \beta^2}{k},$$

lassen von den drei den Kegel-Schnitt bestimmenden Größen  $k, g, \beta$ , eine unbestimmt und überlassen sie einer beliebigen Wahl, mit Rücksicht auf die Bedingungen der Formeln (4), (5), (6).

Die drei Gleichungen (4), (5), (6) aber lassen von den vier Größen  $\omega, \phi, h, a$ , wovon die ersten drei den Kegel selbst, welchem der Schnitt angehört, bedingen, eine unbestimmt; es hindert also nichts, mehrer Einfachheit wegen, beliebig  $a = 0$  zu setzen, d. h. den Schnitt der Ebene durch den Mittelpunkt des Fusses,  $C$  (Fig. 2.), zu führen, wodurch also für jede Gleichung von der Form

$$A t^2 \pm B v^2 = C$$

ein gerader Kegel und die Lage der Ebene zu bestimmen ist, welche auf dessen Oberfläche einen Kegel-Schnitt bildet, dessen Eigenschaften mit denen aus dieser Gleichung zu entwickelnden ganz übereintreffen.

Wird der Factor des constanten Gliedes in (8)

$$h \cos. \phi + a \sin. \phi = 0$$

so ist

$$\operatorname{tg.} \phi = - \frac{h}{a};$$

der Schnitt geht dann durch den Scheitel des Kegels.

Die Gleichung (8) wird dem gemäß,

$$t = v \sqrt{k},$$

die einer geraden Linie.

Die Gleichungen

$$At^2 \pm Bv^2 = C$$

so dargestellt

$$12. \quad t = \pm \sqrt{\frac{C \mp Bv^2}{A}}; \quad v = \pm \sqrt{\frac{C - At^2}{\pm B}}$$

geben geometrisch construirt Curven, die auf beiden Seiten der Coordinaten-Axen der  $t$ , und  $v$  symmetrisch sind, und folglich einen Mittelpunkt haben, welcher zugleich hier der Anfang der Coordinaten ist.

Ist  $k$  negativ, so gilt das obere Vorzeichen von  $B$ ; die Curve ist nach beiden Richtungen der Coordinaten-Axen begrenzt, mit der hohlen Seite gegen den Mittelpunkt gekehrt, und hat vier Scheitel durch welche gerade den Axen parallel gezogenen Linien sie berühren. Ellipse (Fig. 2. c.).

Ist  $k$  positiv, so gilt das untere Vorzeichen von  $B$ ; die Curve besteht aus zwei von einander getreuten gleichen und ähnlichen Zweigen, die ihre erhabene Seiten, dem Mittelpunkte zugekehrt, einander entgegen setzen, und sich über jede gegebene Entfernung von dem letzteren hinaus im Raume ausbreiten. Hyperbel (Fig. 2. a.).

Ob  $k$  positiv oder negativ, der Kegelschnitt also eine Ellipse oder eine Hyperbel darstelle, hängt ab von (4), ob

$$\operatorname{tg.} \omega^2 > \cot. \phi^2$$

$$\phi > 90^\circ - \omega$$

oder ob

$$\phi < 90^\circ - \omega.$$

Von  $\phi = 0$  bis  $\phi = 90^\circ - \omega$  geben die Schnitte des Kegelmantels mit der unter diesem Winkel geneigten Ebene Ellipsen.

Wird  $\phi = 90^\circ - \omega$ , so läuft die schneidende Ebene der erzeugenden des Kegels parallel, und giebt daher eine Ellipse, welche als die Grenze aller anderen Ellipsen zu betrachten ist, und nur in einer Richtung einen Scheitel bildet, in der entgegengesetzten aber ihre Zweige, wie die Hyperbel, über jede Entfernung hinaus im Raume ausbreitet.

Wird  $\phi > 90^\circ - \omega$  so muß die schneidende Ebene die über den Scheitel des Kegels hinaus fortgesetzte Mantel-Hülle treffen, mithin eine Hyperbel

bilden, und dieses wird für jeden Winkel  $\phi$  der Fall sein, der zwischen den Grenzen  $90^\circ - \omega$ , und  $90^\circ + \omega$  liegt, über welche hinaus die elliptischen Schnitte wiederkehren.

Ist  $k = 0$ , d. h.  $\omega = 90^\circ - \phi$

so wird die obige Formel (7)

$$(12) \dots \dots \dots t^2 = -2\beta u + g$$

woraus sich sofort ergibt, daß dieser Kegelschnitt nur nach einer Richtung der Coordinaten-Axen der  $u$  begrenzt ist, also eines Mittelpunktes entbehrt. Parabel (Fig. 2. 6.). Er steht in der Mitte zwischen den elliptischen und hyperbolischen Schnitten, und ist der natürliche Übergang aus der einen dieser beiden Gattungen in die andere.

Die Charakteristik ist also nur den Kegelschnitten mit einem Mittelpunkte eigen.

Da es nun in den Formeln (8), (9) ganz beliebig ist den Coefficienten  $k$  durch Division in  $\frac{1}{k}$  zu verwandeln, so können wir jederzeit  $k$  als einen Bruch betrachten zwischen 0 und  $\pm 1$ .

Für  $\phi = 0$

wird nach (4)

$$k = -1$$

und nach (5)

$$\beta = a$$

daher die Gleichung für die Ellipse (9)

$$t^2 = -(u+a)^2 + (g+a^2):$$

oder, nach 6.

$$t^2 + (u+a)^2 = h^2 \operatorname{tg.} \omega^2,$$

wobei zu bemerken ist, daß dann der Punkt  $D$ , welcher der Ordinate  $u$  angehört, in den Umfang des von  $B$  in Fig. 1. beschriebenen Kreises fällt; und in der That ist die eben gefundene Gleichung die eines Kreises, dessen Halbmesser  $= h \operatorname{tg.} \omega$ .

Setzen wir

$$k = +1$$

also nach (4)

$$\operatorname{tg.} \omega^2 = \frac{1 + \cos. \phi^2}{1 - \cos. \phi^2}, \quad \text{woraus}$$

$$\sin. \phi = \pm \cos. \omega \sqrt{2},$$

so giebt Formel (8)

$$t^2 = (u - \beta)^2 + (g - \beta^2)$$

die Gleichung einer gleichseitigen Hyperbel.

Nennen wir  $r$  den Halbmesser der Grundfläche des Kegels, so ist

$$h \operatorname{tg.} \omega = r$$

Dies in die Formel (3) gesetzt, giebt

$$t^2 = (\operatorname{tg.} \omega^2 \sin. \phi^2 - \cos. \phi^2) u^2 - 2 (r \operatorname{tg.} \omega^2 \sin. \phi + a \cos. \phi) u + r^2 - a^2$$

Wird dann  $r$  als constant betrachtet, und  $\omega$  kleiner angenommen als jede gegebene Größe, so nähert sich der Kegel je mehr und mehr einem Cylinder, je kleiner  $\omega$  gesetzt wird. Für  $\omega = 0$  wird also die obige Gleichung eines Kegel-Schnittes, die eines Cylinder-Schnittes, nämlich:

$$13. \quad t^2 = -\cos. \phi^2 u^2 - 2a \cos. \phi \cdot u + (r+a)(r-a).$$

Hier ist die Charakteristik  $k = \cos. \phi^2$ , absolut positiv, daher die Gleichung mit Formel (9) zusammentrifft, und der Schnitt eine Ellipse darstellt, so lange nicht  $\phi = 90^\circ$ , in welchem Falle die Gleichung die, zweier geraden einander gleichlaufenden Linien ist.

### K u g e l - S c h n i t t.

7. Sei die erzeugende  $ADE$  (Fig. 1.), ein Viertelkreis. Die Axe  $AC$  ist dann der dazu gehörige Halbmesser, den wir  $= r$  setzen wollen; das so beschriebene Konoid eine halbe Kugel, deren Mittelpunkt  $C$ ; und  $CB = r$ . Dann aber ist offenbar

$$1 \dots \dots \dots GD = \pm \sqrt{r^2 - u^2 \sin. \phi^2}.$$

Dies in den allgemeinen Ausdruck eines Konoiden-Schnitts (5, 2) gesetzt giebt:

$$2 \dots \dots \dots (a + u \cos. \phi)^2 + t^2 = r^2 - u^2 \sin. \phi^2;$$

Die Bedingung des Schnittes einer Ebene mit der Oberfläche eines Kugelabschnittes.

Die Entwicklung hiervon giebt:

$$3 \dots \dots \dots t^2 + (u + a \cos. \phi)^2 = r^2 - a^2 \sin. \phi^2.$$

Diese Gleichung mit (6, 9) verglichen ist die einer Ellipse mit einer negativen Charakteristik  $k = -1$ , d. h. die eines Kreises, dessen Halbmesser  $= \sqrt{r^2 - a^2 \sin. \phi^2}$  und welcher von der Neigung der schneidenden Ebene unabhängig wird, wenn  $a = 0$ , d. h. wenn dieselbe durch den Mittelpunkt geht.

### Ellipsoiden - Schnitt.

8. Wird die Gleichung (6, 11) die der Ellipse entspricht, durch das Produkt  $AB$  dividirt, so ergibt sich

$$\frac{t^2}{B} + \frac{v^2}{A} = \frac{C}{AB};$$

$$\frac{C}{B} t^2 + \frac{C}{A} v^2 = \frac{C^2}{AB}.$$

Setzen wir nun  $B > A$  und  $\sqrt{\frac{C}{A}} = \alpha$ ;  $\sqrt{\frac{C}{B}} = \beta$ ; so wird die Gleichung

$$\beta^2 t^2 + \alpha^2 v^2 = \alpha^2 \beta^2;$$

daraus

$$v = \pm \frac{\beta}{\alpha} \sqrt{(\alpha^2 - t^2)},$$

oder,

$$\frac{\beta^2}{\alpha^2} = k \text{ gesetzt, } v = \pm \sqrt{k} \sqrt{(\alpha^2 - t^2)}.$$

In (Fig. 1.) sei  $ADE$  der Quadrant einer Ellipse;  $A$  ihr Scheitel;  $C$  der Mittelpunkt; so leuchtet ein, daß wir, wenn  $AC$  die halbe große und  $CB$  die halbe kleine Axe derselben darstellt,  $CG = t$ ;  $GD = v$ ; und  $CA = \alpha$  setzen können. Da nun  $CG = u \sin. \phi$ , so erhalten wir

$$GD = \pm \sqrt{k} \sqrt{(\alpha^2 - u^2 \sin. \phi^2)}.$$

Die allgemeine Gleichung also in (5, 2) des Konoiden-Schnittes giebt für das Ellipsoid

$$(a + u \cos. \phi)^2 + t^2 = k(\alpha^2 - u^2 \sin. \phi^2).$$

Diesen Ausdruck entwickelt, und nach Potenzen von  $u$  geordnet, so kommt

$$(1) \dots t^2 = -(\cos. \phi^2 + k \sin. \phi^2) u^2 - 2a \cos. \phi \cdot u + k\alpha^2 - a^2,$$

wo  $u$  und  $t$  die, auf einander rechtwinkligen Coordinaten des Konoiden-Schnittes in der das Konoid unter dem Winkel  $\phi$  schneidenden Ebene, vorstellen.

Werde nun gesetzt:

$$\cos. \phi^2 + k \sin. \phi^2 = k',$$

so läßt die Gleichung (1) sich umbilden in

$$(2) \dots t^2 = -k' \left( u + \frac{a \cos. \phi}{k'} \right)^2 + \frac{kk' \alpha^2 + a^2 (\cos. \phi^2 - k')}{k'}.$$

In dieser Gleichung ist  $k$  als absolut positiv zu betrachten; und es ist  $k$  unabhängig von dem hier vorkommenden Neigungswinkel  $\phi$  der schneidenden Ebene. Hieraus folgt, daß  $k'$  eine absolut positive Gröfse, daher obige Formel nach (6, 9) die Gleichung einer Ellipse ist, für jede beliebige Neigung der schneidenden Ebene.

Wird  $\phi = 0$  gesetzt, so ist  $k' = 1$ .

Dann ist die Gleichung (2) die eines Kreises, und der Schnitt wird senkrecht auf die Axe geführt.

Nach der Construction ist die Figur ein Ellipsoid durch Umwälzung um die gröfsere Axe  $2\alpha$ . Der Kreis-Schnitt ist hiernach ein der kleineren Axe parallel geführter.

Es ist aber leicht einzusehen, auf welche Weise der Ausdruck (2) ganz die nämliche Anwendung findet auf ein Ellipsoid durch Umwälzung um die kleinere Axe.

Wird  $\phi = 90^\circ$ , also  $\cos. \phi = 0$ ,  $k' = k$  so verwandelt sich die Gleichung in

$$t^2 = -ku^2 + k\alpha^2 - a^2,$$

oder auch,

$$(3) \dots \dots \dots t^2 = k(\alpha^2 - u^2) - a^2$$

welche Gleichung mit der obigen der erzeugenden Ellipse einerlei Charakteristik hat, welche die Ähnlichkeit unter ihnen bedingt.

Wird  $a$  in (3)  $= 0$  gesetzt, d. h. der Schnitt durch den Mittelpunkt des Konoids und zugleich senkrecht auf dessen Grundfläche, also durch die Axe  $AC$  geführt, so wird

$$(4) \dots \dots \dots t^2 = k(\alpha^2 - u^2);$$

der dadurch entstehende Schnitt ist der erzeugenden Ellipse  $ADE$  gleich und ähnlich.

Die hier entwickelten Eigenschaften eines Ellipsoiden-Schnittes führt Archimedes in seinem erwähnten Werke (Satz 12, 3) als bekannt an.

„Wenn,“ sagt er daselbst, „ein Sphäroid der einen oder der andern Art durch die Axe, oder parallel derselben geschnitten wird, so wird der Schnitt eine Ellipse sein.“

(Dies ergibt sich aus den obigen Formeln (2) und (3),)

„und zwar, wenn durch die Axe, die Ellipse selbst, unter welcher der Körper enthalten ist;“

(s. No. 4.)

„wenn aber parallel der Axe, eine ähnliche.“

(s. No. 3.)

„Der Durchmesser“ so heisst bei Archimedes die Haupt-Axe „der Ellipse wird der Durchschnitt der schneidenden Ebene und einer senkrecht gegen sie durch die Axe geführten Ebene sein.“

(Dies ergibt sich aus der Construction der Fig. 1, nach No. 5.).

„Wenn dagegen die schneidende Ebene zu der Axe senkrecht ist, so wird der Schnitt ein Kreis sein, dessen Mittelpunkt in der Axe liegt.“

(folgt, wie oben bemerkt worden ist, aus (2)).

Ferner beweist derselbe:

Satz 15. (1). „Wenn das längliche Sphäroid von einer gegen die Axe nicht senkrechten Ebene geschnitten ist, so wird der Schnitt eine Ellipse, deren große Axe aber diejenige Sehne des Sphäroids sein, in welcher die den Körper schneidende Ebene und eine senkrecht zu ihr durch die Axe gelegte sich durchschneiden.“

Der erste Theil dieses Satzes ergibt sich aus (2) und der zweite aus der Construction selbst des Konoids in (Fig. 1.).

Dasselbe aber wiederholt er unter No. 2. desselben Satzes von einem geplatteten Sphäroid.

Wir sehen aus dem Angeführten, daß die ganze Kenntnifs von Schnitten elliptischer Konoiden bis zu Archimedes Zeit sich auf wenige einzeln dastehende Eigenschaften beschränkte:

Daß ein durch die Axe gehender Schnitt gleich und ähnlich sei der erzeugenden Ellipse;

ein ihr parallel geführter ähnlich der letztern;

ein darauf senkrechter, ein Kreis.

Archimedes erweiterte von hier aus die Wissenschaft, indem er auch den schrägen Schnitt, wo der Winkel  $\phi$  irgend ein beliebiger sein mochte,

in Betrachtung nahm, sowohl für das längliche, als für das abgeplattete Sphäroid. Doch sind ihm beide nur Ellipsoide durch Umwälzung einer Ellipse um eine ihrer Haupt-Axen. Der Begriff von einem Ellipsoid dreier verschiedener Haupt-Axen scheint damals noch nicht gefasst worden zu sein: daher auch nur, in sofern derselbe ausgeschlossen bleibt, der Satz Allgemeingiltigkeit hat, daß jeder schräge Schnitt des Sphäroids eine Ellipse giebt, und der Kreis nur bei senkrechter Richtung der schneidenden Ebene gegen die Axe des Konoids statt findet.

### Hyperboloiden - Schnitt.

9. Die Gleichung (6, 10) die der Hyperbel entspricht, giebt durch  $AB$  dividirt

$$\frac{C}{B} t^2 - \frac{C}{A} v^2 = \frac{C^2}{AB},$$

oder, wie in 8,

$$\beta^2 t^2 - \alpha^2 v^2 = \alpha^2 \beta',$$

oder auch

$$v^2 = \frac{\beta^2}{\alpha^2} (t^2 - \alpha^2) = k (t^2 - \alpha^2).$$

Hier ist  $\alpha$  die halbe reale, und  $\beta$  der reale Factor der imaginären halben Axe der Hyperbel.

Sei nun in (Fig. 1.)  $ADE$  ein hyperbolischer Bogen;  $A$  der Scheitel der Hyperbel;  $AC = h$ ;  $AG = h - z = h - u \sin. \phi$ , so ist in obiger Formel

$$t = a + AG; \quad v = GD,$$

daher

$$GD = \pm \sqrt{k \cdot \sqrt{(a + h - u \sin. \phi)^2 - \alpha^2}};$$

woraus vermöge der allgemeinen Gleichung in (5, 2) sich ergibt:

$$(1) \dots (a + u \cos. \phi)^2 + t^2 = k (a + h - u \sin. \phi)^2 - \alpha^2.$$

Diesen Ausdruck entwickelt und nach Potenzen von  $u$  geordnet, so kommt

$$t^2 = (k \sin. \phi^2 - \cos. \phi^2) u^2 - 2(a k \sin. \phi + h \sin. \phi + a \cos. \phi) u + 2ah - \alpha^2 - \alpha^2,$$

oder, wenn wir setzen

$$\begin{aligned}
 k \sin. \phi^2 - \cos. \phi^2 &= k' \\
 (ak + h) \sin. \phi + a \cos. \phi &= M \\
 2ah - a^2 - a^2 &= N, \\
 t^2 &= k'u^2 - 2Mu + N \\
 &= k' \left( u - \frac{M}{k'} \right)^2 - \frac{M^2 - k'N}{k'}.
 \end{aligned}$$

Auch hier ist, wie oben in (8) das  $k$  unabhängig von  $\phi$ , da jenes der erzeugenden Hyperbel, dieses aber dem dadurch erzeugten Konoid angehört.

Wenn aber, für das elliptische Konoid, die Charakteristik  $k'$  weder negativ noch  $= 0$  werden, daher jeder Schnitt desselben nur eine Ellipse oder ein Kreis, nicht aber eine Parabel oder Hyperbel sein konnte, so können dagegen für  $k'$  des hyperbolischen Konoids alle drei Fälle statt finden.

- 1) das  $k'$  positiv, d. h.  $k > \cot. \phi^2$ .
- 2) das  $k'$  negativ, d. h.  $k < \cot. \phi^2$ .
- 3) das  $k = \cot. \phi^2$ , und daher  $k' = 0$ .

Mithin werden aus einem hyperbolischen Konoid eben sowohl Hyperbeln, als Ellipsen, als Parabeln können geschnitten werden.

Für  $\phi = 0$  wird  $k' = -1$ , daher der Schnitt ein Kreis. Setzen wir  $k' = +1$ , so wird der Schnitt eine gleichseitige Hyperbel. Dies ist der Fall, wenn

$$\sin. \phi = \pm \sqrt{\frac{2}{1+k}}.$$

Für  $\phi = 90^\circ$  wird  $k' = k$ . Der Schnitt ist dann eine der Erzeugenden ähnliche Hyperbel.

Einige andere Eigenschaften dieses Konoids sollen weiter unten, verglichen mit den darüber von Archimedes aufgestellten Sätzen, angegeben werden.

### Paraboloiden-Schnitt.

9. Die Gleichung für die Parabel (6, 12)

$$t^2 = -2\beta u + g$$

wird, wenn wir  $u = -u' + \frac{g}{2\beta}$  setzen,

$$t^2 = 2\beta u'$$

wodurch der Coordinaten-Anfang in den Scheitel der Curve verlegt wird. Dann ist  $2\beta$  der Parameter derselben.

Sei nun in (Fig. 1.) die erzeugende  $ADB$  eine Parabel, deren Parameter  $= 2\beta$ ; die Haupt-Axe derselben falle in  $AC$  und ihr Scheitel in  $A$ , so giebt die allgemeine Gleichung in (5, 2) für das Paraboloid, weil

$$GD^2 = 2\beta \cdot AG.$$

$$(1) \dots (a + u \cos. \phi)^2 + t^2 = 2\beta (h - u \sin. \phi).$$

Dies entwickelt und nach den Potenzen von  $u$  geordnet, wird

$$(2) \dots t^2 = -\cos. \phi^2 \left\{ u + \frac{a \cos. \phi + \beta \sin. \phi}{\cos. \phi^2} \right\}^2 + 2\beta h - a^2 + \left\{ \frac{a \cos. \phi + \beta \sin. \phi}{\cos. \phi} \right\}^2.$$

Hier ist die Charakteristik  $k = \cos. \phi^2$  eine absolut positive Größe zwischen  $\phi = 0$  und  $\phi = 90^\circ$ . Jeder Schnitt des Paraboloids mit einer gegen dessen Axe schräge geneigten Ebene giebt eine Ellipse. Wird  $\phi = 0$ , so wird der Schnitt offenbar ein Kreis (\*). Für  $\phi = 90^\circ$  aber wird die Gleichung (1).

$$(3) \dots a^2 + t^2 = 2\beta h - 2\beta u \\ = 2\beta \cdot AG$$

welche Gleichung identisch ist mit der der erzeugenden Parabel.

Da alle Schnitte des Paraboloids zwischen den Neigungen  $\phi = 0$  und  $\phi = 90^\circ$  der schneidenden Ebene Ellipsen sein müssen, so werden sie, gehörig verlängert, die entgegengesetzte Seite des Mantels treffen.

Sei nun in Fig. 2.  $d$ ,  $EB$  der Durchschnitt der Ebene eines elliptischen Schnittes. Er stehe senkrecht auf einer durch die Axe  $AH$  des Paraboloids schneidenden Ebene  $BAE$ , und werde in  $E$  und  $B$  von der Oberfläche des Paraboloids begrenzt.

Hiernach wird das  $a$  in der Formel,  $= BH$ , negativ, wenn  $BH$  aus  $B$  senkrecht auf die Axe  $AC$  gefällt ist. Es ist aber  $h = AH$ ; daher  $2\beta h - a^2 = 0$ .

(\*) Die Gleichung für denselben ist:

$$(4) \dots t^2 = -(u+a)^2 + 2\beta \cdot h,$$

woraus sich ergibt, daß der Halbmesser dieses Kreises die mittlere Proportionale ist zwischen der Höhe der erzeugenden und dem Parameter derselben.

Dadurch wird die Formel (2)

$$t^2 = -\cos. \phi^2 \left\{ u - \frac{a \cos. \phi - \beta \sin. \phi}{\cos. \phi} \right\}^2 + \left\{ \frac{a \cos. \phi - \beta \sin. \phi}{\cos. \phi} \right\}^2.$$

Setzen wir nun

$$u - \frac{a \cos. \phi - \beta \sin. \phi}{\cos. \phi} = u'$$

so ist die Gleichung

$$(5) \dots\dots\dots t^2 + \cos. \phi^2 u'^2 = (a - \beta \operatorname{tg.} \phi)^2$$

woraus die beiden Haupt-Axen der Ellipse sich ergeben.

$$\begin{aligned} & 2(a - \beta \operatorname{tg.} \phi), \text{ parallel den } t; \\ & = \frac{2(a - \beta \operatorname{tg.} \phi)}{\cos. \phi}, \text{ parallel den } u. \end{aligned}$$

Nun aber ist  $BE$  die grössere Haupt-Axe der Ellipse,

$$= \frac{2(a - \beta \operatorname{tg.} \phi)}{\cos. \phi};$$

also die kleinere

$$= BE \cos. \phi$$

daher, wenn wir aus dem Endpunkte  $E$  auf  $BH$  eine senkrechte fällen, die Entfernung des Punktes  $D$  von dem Einschnitte dieser senkrechten in  $BH$  die kleinere Haupt-Axe des elliptischen Schnittes ist.

Vergleichen wir nun mit dem obigen die von Archimedes vorgetragenen Lehrsätze:

Satz 12, 1. „Wenn ein parabolisches Konoid von einer Ebene durch die „Axe, oder parallel mit derselben, geschnitten wird, so wird der „Schnitt eine Parabel sein, und zwar dieselbe, unter welcher der Kör- „per enthalten ist.“

(Der Beweis liegt oben in (3).)

„Ihr Durchmesser wird der Durchschnitt der schneidenden Ebene „selbst mit einer Ebene sein, welche senkrecht zu ihr durch die Axe „gelegt ist.“

(Dies ergibt sich durch die Construction unmittelbar.)

„Wenn dagegen die schneidende Ebene senkrecht zu der Axe geführt „ist, so wird der Schnitt ein Kreis sein, dessen Mittelpunkt in der „Axe liegt.“

(Es erhellet dieses aus der Gleichung (4) oben.)

Die oben angeführten Eigenschaften des Paraboloids setzt Archimedes, ohne Beweisführung, als bekannt voraus. Er selbst fügt folgenden Satz hinzu, den er geometrisch beweist:

Satz 13. „Wenn ein parabolisches Konoid von einer Ebene geschnitten wird, die weder durch die Axe geht, noch parallel derselben, noch senkrecht zu ihr ist, so wird der Schnitt eine Ellipse, und deren große Axe diejenige Sehne des Konoids sein, in welcher die den Körper schneidende Ebene selbst und eine senkrecht zu ihr durch die Axe des Konoids gelegte sich durchschneiden; die kleine Axe aber wird gleich sein der Entfernung derjenigen geraden Linien, welche man aus den Endpunkten der großen Axe parallel der Axe des Konoids zieht.“

Und der Beweis dieses Satzes, den Archimedes geometrisch führt, ergibt sich analytisch aus dem vorhin aus der Gleichung (5) hergeleiteten.

---

### Allgemeine Übersicht der Oberflächen zweiter Ordnung, zu welchen die Konoiden und Sphäroiden des Archimedes gehören.

1. Die allgemeine Form für Oberflächen zweiter Ordnung ist

$$(1) \dots\dots\dots \pm Ax^2 \pm By^2 \pm Cz^2 = \pm D$$

Es werden rechtwinklige Coordinaten:  $x, y, z$ , voraus gesetzt; ihr Anfang ist für die dadurch bestimmte Oberfläche ein Mittelpunkt.

Diese Form begreift sechzehn verschiedene Fälle unter sich, wie sie aus den verschiedenen möglichen Combinationen der Vorzeichen sich ergeben. Darunter ist

$$(2) \dots\dots\dots Ax^2 + By^2 + Cz^2 = -D$$

welches keine Oberfläche giebt, sondern nur einen körperlichen Punkt. Die übrigen lassen sich auf folgende drei wirklich von einander verschiedene, reale, zurückführen:

$$(3) \quad a) \dots\dots\dots Ax^2 + By^2 + Cz^2 = D$$

$$b) \dots\dots\dots Ax^2 + By^2 - Cz^2 = D$$

$$c) \dots\dots\dots Ax^2 + By^2 - Cz^2 = -D$$

2. Die Gleichung

$$Ax^2 + By^2 + Cz^2 = D$$

gibt

$$Ax^2 + By^2 = D - Cz^2$$

die eines elliptischen Schnittes parallel der Ebene der  $xy$ , woraus sich sofort ergibt, daß die Oberfläche nach jeder Richtung der Coordinaten-Axen begrenzt, und der Inbegriff parallel liegender einander ähnlicher Ellipsen ist, die von der Mitte der Oberfläche nach ihren Scheiteln hin continuirlich im Umfange abnehmen und zuletzt verschwindend die Oberfläche berühren.

Hiedurch nun ist eine Oberfläche bestimmt, welche Ellipsoid heißt.

Fig. 3.

3. Die Gleichung (1, 3, *b.*)

$$Ax^2 + By^2 - Cz^2 = D$$

gibt

$$\alpha) \dots\dots\dots Ax^2 + By^2 = D + Cz^2$$

woraus sich eine von der Mitte aus nach den beiden entgegengesetzten Richtungen hin, der coordinirten Axe der  $z$ , sich continuirlich erweiternde elliptische Röhre ergibt, welche zwei in der Ebene der  $xy$  zusammenstoßende Zweige hat, deren Umfang gerade da, wo sie zusammentreffen, ein Kleinstes ist.

Dieselbe Gleichung gibt

$$\beta) \dots\dots\dots Ax^2 - Cz^2 = D - By^2$$

Die nähere Betrachtung dieser Gleichung zeigt, daß nach ihr eine continuirliche Reihe von Hyperbeln die Oberfläche bildet.

Die Oberfläche also, welche der obigen Gleichung

$$Ax^2 + By^2 - Cz^2 = D$$

angehört, ist eine nach zwei entgegengesetzten Seiten hin sich ins Unendliche erweiternde Röhre; ihre eben gezeigte Entstehung würde den Namen rechtfertigen: einer elliptisch hyperbolischen Doppelröhre. Fig. 4.

4. Die Gleichung (1, 3, *c.*)

$$Ax^2 + By^2 - Cz^2 = -D,$$

läßt sich umbilden in

$$Ax^2 + By^2 = Cz^2 - D$$

und in

$$Cz^2 - By^2 = Ax^2 + D.$$

Es ist dies die zweite Gattung regelmässiger elliptisch hyperbolischer Oberflächen, von derselben Natur wie die vorhergehende, nur dafs sie sich in zwei einander entgegengesetzte getrennte gleiche und ähnliche ins unendliche sich erweiternde körperliche Zweige zerlegt: daher sie die Gestalt hat einer elliptisch hyperbolischen Doppelschale. Fig. 5.

5. Die in 2. 3. und 4. dargestellten drei Oberflächen zweiter Ordnung sind die einzig möglichen, welche der allgemeinen Gleichung (1, 1) in ihrer Vollständigkeit entsprechend gebildet werden können. Sie haben jede einen Mittelpunkt, und auch jede den Coordinaten-Ebenen der  $x$ ,  $y$ ,  $z$ , parallele Schnitte geben Kegelschnitte mit einem Mittelpunkt.

Da aber die allgemeine Gleichung einer Parabel diese ist:

$$Ax^2 - By = 0,$$

vorausgesetzt, dafs der Anfangspunkt der auf einander rechtwinkligen  $x$  und  $y$ , in dem Scheitel, und die Axe der  $x$  in der Haupt-Axe der Parabel liegt so läfst sich leicht die Gleichung für eine Oberfläche finden, deren Durchschnitt mit einer der Coordinaten-Ebenen eine Parabel sein solle.

Diese Gleichung mufs nämlich, wie sofort in die Augen fällt, abgesehen von den Vorzeichen ihrer Glieder, diese Form haben:

$$Ax^2 + By^2 + Cz = D,$$

woraus sich ergibt, wenn wir setzen

$$z = \frac{D}{C} - v,$$

$$Ax^2 + By^2 - Cv = 0,$$

wo  $v$  in der Richtung der  $z$  liegt.

In dieser Gleichung sind offenbar nur zwei von einander wahrhaft verschiedene Fälle begriffen:

$$Ax^2 + By^2 - Cv = 0$$

und

$$Ax^2 - By^2 - Cv = 0.$$

6. Die erste der Gleichungen in (5)

$$Ax^2 + By^2 - Cv = 0$$

giebt sowohl für  $x = 0$  als  $y = 0$  parabolische Schnitte in der Richtung der Coordinaten-Ebenen der  $yz$  und der  $xz$ ; und für  $z = z'$  elliptische Schnitte in der Richtung der Coordinaten-Ebene der  $xy$ .

Ihre nähere Betrachtung zeigt, dafs die ihr angehörige Oberfläche, eine elliptisch parabolische Schale darstellt welche sich nach der Richtung der negativen  $z$  hin ins Unendliche erweitert nach der entgegengesetzten aber in einem Scheitelpunkte endigt. Sie führt daher den Namen eines elliptischen Paraboloids. Fig. 5.

7. Die zweite der Gleichungen in (5)

$$Ax^2 - By^2 - Cz = 0$$

giebt sowohl für  $x = 0$  als  $y = 0$  parabolische Schnitte in der Richtung der Coordinaten-Ebenen der  $yz$  und der  $xz$ , und für  $z = z'$  hyperbolische Schnitte in der Richtung der Coordinaten-Ebene der  $xy$ .

Die nähere Betrachtung dieser Gleichung zeigt, dafs die ihr angehörige Oberfläche eine hyperbolisch parabolische Röhre darstellt, welche aus zweien zusammentreffenden, sich in entgegengesetzter Richtung ins Unendliche erweiternden Stücken besteht. Sie führt daher den Namen eines hyperbolischen Paraboloids. Fig. 6.

8. Die fünf von (1) bis (7) aufgeführten Oberflächen sind die der einzig möglichen regelmässigen Körper zweiter Ordnung, wovon die zwei letzten des Mittelpunktes entbehren, als parabolischer Natur, wie die drei ersten einen Mittelpunkt haben, als elliptischer und hyperbolischer Natur. Der Kürze wegen wird eine umständlichere Erörterung der Eigenschaften dieser Körper hier übergangen, um so mehr, als die aufgestellten Formen der ihnen entsprechenden Gleichungen, bezogen auf die angefügten Figuren, vollkommen hinzureichen scheinen, um überall davon deutliche Vorstellungen zu gewähren. Zu unserem Zweck aber, der Vergleichung der Theorie des Archimedes mit der neueren Analysis, wird erforderlich sein, eine allgemein gültige Gleichung für den Schnitt irgend eines der obigen Körper mit einer Ebene, nach jeder beliebigen Richtung aufzustellen.

Zu dem Ende nehmen wir in Fig. 7. an:  $C$  sei der Anfang des Coordinaten-Systems der auf einander rechtwinkligen  $x, y, z$ ;  $I$  sei ein darauf bezogener Punkt; durch denselben eine neue Coordinaten-Ebene gelegt, welche die der  $xy$  in  $H, F$ , und die Axe der  $x$  in  $F$  schneide. Sei  $F$  der

Anfangspunkt der neuen auf einander rechtwinkligen Coordinaten  $t = FH$ , und  $u = HI$ . Der Winkel  $IHK = \phi$  sei die Neigung der Ebene der  $ut$  gegen die der  $x\gamma$ . Der Winkel  $HFC$ , des Durchschnit-tes der neuen Coordinaten-Ebene mit der Axe der  $x$ , sei  $= \omega'$ ; die vorigen Coordinaten des Punktes  $I$  seien

$$CE = x; EK = y; KI = z;$$

und

$$CF \text{ sei } = f, \text{ so ist}$$

$$x = f + u \cos. \phi \sin. \omega' - t \cos. \omega'$$

$$y = u \cos. \phi \cos. \omega' + t \sin. \omega'$$

$$z = u \sin. \phi.$$

Werden diese Werthe in der Gleichung

$$Ax^2 + By^2 + Cz^2 - D = 0$$

untergelegt, so ergibt sich

$$A' t^2 + B' u^2 + C' ut + D' t + E' u - F' = 0$$

$$A' = A \cos. \omega'^2 + B \sin. \omega'^2$$

$$B' = A \cos. \phi^2 \sin. \omega'^2 + B \cos. \phi^2 \cos. \omega'^2 + C \sin. \phi^2$$

$$C' = 2(B - A) \sin. \omega' \cos. \omega' \cos. \phi$$

$$D' = -2Af \cos. \omega'$$

$$E' = 2Af \cos. \phi \sin. \omega'$$

$$F' = D - Af^2.$$

9. Archimedes hat keine andere Konoiden als solche, welche durch Umwälzung eines Kegelschnittes um eine seiner Haupt-Axen entstehen. Beschränken wir uns auf diesen Begriff, so läßt die vorhin gefundene allgemeine Gleichung eines Konoiden-Schnittes sich sehr vereinfachen. Die Gleichung der Oberfläche bezogen auf die drei rechtwinkligen Coordinaten  $x, \gamma, z$ , kann nämlich geschrieben werden:

$$\beta^2 \gamma^2 x^2 + \alpha^2 \gamma^2 \gamma^2 + \alpha^2 \beta^2 z^2 = \alpha^2 \beta^2 \gamma^2,$$

wo  $\alpha, \beta, \gamma$ , die drei halben Haupt-Axen der Oberfläche parallel den  $x, \gamma, z$ , darstellen.

Denken wir uns nun die Ebene der  $x\gamma$ ; als die, worin die Drehung der Erzeugenden um die Coordinaten-Axe der  $z$  geschieht, so wird  $\alpha = \beta$ , woraus hervorgeht,

$$\gamma^2 (x^2 + \gamma^2) + \beta^2 z^2 = \beta^2 \gamma^2,$$

oder auch

$$x^2 + y^2 + \frac{\beta^2}{\gamma^2} z^2 = \beta^2.$$

Hiernach wird

$$A = 1; B = 1; \frac{\beta^2}{\gamma^2} = C$$

Es sind aber  $\beta$  und  $\gamma$  die halben Haupt-Axen der in die Coordinaten-Ebene der  $xz$  oder der  $yz$  fallenden Schnitte. Verbinden wir die Endpunkte dieser Haupt-Axen mit einer geraden Linie, und es mache diese mit der Axe  $z\gamma$ , den Winkel  $\omega$ ; so ist, da  $\beta$  und  $\gamma$  aufeinander senkrecht stehen,

$$\frac{\beta}{\gamma} = \text{tg. } \omega, \text{ also } C = \text{tg. } \omega^2.$$

Hiernach wird

$$\begin{aligned} A' &= 1 \\ B' &= \cos. \phi^2 + \text{tg. } \omega^2 \sin. \phi^2 \\ C' &= 0 \\ D' &= -2f \cos. \omega' \\ E' &= 2f \cos. \phi \sin. \omega' \\ F' &= \beta^2 - f. \end{aligned}$$

Die allgemeine Gleichung aber läßt sich leicht in diese umbilden:

$$\left(t + \frac{D'}{2A'}\right)^2 + \frac{B'}{A'} \left(u + \frac{E'}{2B'}\right)^2 - \frac{1}{A'} \left\{ \frac{D'^2}{4A'} + \frac{E'^2}{4B'} + F' \right\} = 0.$$

Setzen wir  $\frac{B'}{A'} = k$ ,

so ist  $k$  absolut positiv, und diese Gleichung die einer Ellipse, für jeden schrägen Schnitt, dessen Neigung zur Ebene der  $xy = \phi$  sei.

Für  $\phi = 0$ , wenn der Schnitt parallel geführt wird der Ebene der  $xy$ , d. h. rechtwinklig auf die Umdrehungs-Axe, ist  $k = 1$ ; der Schnitt ein Kreis.

Für  $\phi = 90^\circ$ , wenn der Schnitt parallel der Umdrehungs-Axe geführt wird, ist  $B' = \text{tg. } \omega^2$ : woraus folgt, dafs alle nach dieser Richtung gehenden Schnitte unter sich ähnliche Ellipsen geben.

10. Um die Gleichung für den Schnitt einer elliptisch hyperbolischen Doppelröhre zu erhalten, dürfen wir, nach 3. nur den Coefficienten  $C$  negativ setzen. Also wird nach (9)

$$\gamma^2 (x^2 + y^2) - \beta^2 z^2 = \beta^2 \gamma^2$$

die Gleichung sein für eine solche Röhre, wenn sie durch Umwälzung einer Hyperbel um eine in ihrer Ebene durch den Mittelpunkt auf der realen Haupt-Axe senkrechten geraden Linie entstanden ist. Die der Ebene der  $xy$  (in welcher nach der Voraussetzung die Umwälzung geschieht) parallelen Schnitte sind dann nicht Ellipsen, wie in (3), sondern Kreise.

Der Körper von einer solchen Oberfläche befindet sich nicht unter den von Archimedes untersuchten Konoiden. Er ist von ihm nicht betrachtet, weil es offenbar an aller Analogie zwischen ihm und einem Elementar-Kegel, namentlich an einem Scheitel, mangelt.

Für ihn wird in der allgemeinen Gleichung

$$B' = \cos. \phi^2 - \text{tg. } \omega^2 \sin. \phi^2;$$

also

$$k = \cos. \phi^2 - \text{tg. } \omega^2 \sin. \phi^2,$$

mithin lassen sich durch den Schnitt einer Ebene mit einer solchen Röhre alle die drei Arten von Kegelschnitten bilden.

Setzen wir  $\gamma = 0$ , so geht der Schnitt durch den Mittelpunkt und seine Gleichung ist

$$x^2 - \text{tg. } \omega^2 z^2 = a^2.$$

Hier ist aber  $\gamma$  der Faktor der imaginären halben Axe und  $\beta$  die halbe reale Axe der Erzeugenden: daher  $90^\circ - \omega$  der halbe Winkel der Asymptoten.

11. Das von Archimedes wirklich betrachtete Hyperboloid ist das in (4) unter dem Namen: elliptisch hyperbolische Doppelschale aufgeführte.

Die Gleichung in (10) verwandelt sich sofort in die des letzteren, wenn wir das constante Glied negativ setzen

$$\gamma^2 (x^2 + y^2) - \beta^2 z^2 = -\beta^2 \gamma^2.$$

Hiedurch bleibt  $k$  ungeändert, wie in (10)

$$k = \cos. \phi^2 - \text{tg. } \omega^2 \sin. \phi^2.$$

Wird der Schnitt parallel der Axe der Umdrehung (der  $z$ ) geführt, also  $\phi = 90^\circ$ , so wird

$$k = -\text{tg. } \omega^2,$$

mithin der Schnitt eine Hyperbel; und alle nach derselben Richtung geführten Schnitte einander ähnlich.

In diesem Falle aber, da die Richtung der  $z$  in die reale Haupt-Axe  $\gamma$  fällt, ist der halbe Asymptoten-Winkel  $= \omega$ . Mithin, für den Schnitt des die Hyperbel umspannenden Kegels, die ihm zugehörige Charakteristik

$$k' = \operatorname{tg.} \omega^2 \sin. \phi^2 - \cos. \phi^2.$$

Archimedes (Satz 12. No. 2.) sagt von dem hyperbolischen Konoid, (welches offenbar ein durch die Umdrehung einer Hyperbel um ihre reale Axe entstandener Zweig der hyperbolischen Doppelschale ist)

„wenn ein hyperbolisches Konoid von einer Ebene durch die Axe, oder parallel derselben, oder durch die Spitze des umspannenden Kegels geschnitten wird, so wird der Schnitt eine Hyperbel sein: und zwar, wenn durch die Axe, eben die Hyperbel unter welcher der Körper enthalten ist: wenn parallel der Axe, eine ähnliche; wenn aber durch den Scheitel des umspannenden Kegels, eine nicht ähnliche.“

Alles dieses ergibt sich aus dem obigen. Geht nämlich der Schnitt durch die Axe oder parallel derselben, so ist, wie wir gesehen haben  $k = -\operatorname{tg.} \omega^2$ . Geht er aber durch die Spitze des umspannenden Kegels, ohne durch die Axe zu gehen, so wird offenbar

$$\operatorname{tg.} \omega^2 > \cot. \phi^2, \text{ daher } k \text{ negativ,}$$

also der Schnitt eine Hyperbel und zwar eine der durch die Axe gehenden unähnliche, indem beide eine verschiedene Charakteristik haben.

Ferner (Satz 14.):

„Wenn ein hyperbolisches Konoid von einer Ebene geschnitten wird, welche alle Seiten des umspannenden Kegels trifft, und nicht senkrecht auf der Axe ist, so wird der Schnitt eine Ellipse, und deren große Axe diejenige Sehne des Konoids sein, in welcher die den Körper schneidende Ebene und eine senkrecht zu ihr durch die Axe des Konoids geführte sich durchschneiden.“

In den obigen Ausdrücken für  $k$  und  $k'$  haben die Durchschnittswinkel  $\phi$  verschiedene Lagen gegen die Umdrehungs-Axe, so daß wenn wir in jenen setzen

$$k = \cos. \phi^2 - \operatorname{tg.} \omega^2 \sin. \phi^2, \text{ für das Konoid,}$$

$$k' = \operatorname{tg.} \omega^2 \sin. \phi'^2 - \cos. \phi'^2, \text{ für den Kegel}$$

immer zu gleicher Zeit sein müssen:

$$\phi < 90^\circ - \omega$$

und  $\phi' > 90^\circ - \omega$ ;

und umgekehrt; wie sich dieses durch eine leichte Construction ergibt. Ist also  $\phi < 90^\circ - \omega$ ;  $\cot. \phi > \text{tg. } \omega$ , mithin  $k$  positiv, so ist auch  $\cot. \phi' < \text{tg. } \omega$ , daher  $k'$  positiv. Es erhellet hieraus zugleich die Ähnlichkeit des Schnittes auf dem umspannenden Kegel, mit dem auf dem Konoid, von derselben Ebene.

Soll nun das hyperbolische Konoid, so von einer Ebene geschnitten werden, dafs sie alle Seiten des umspannenden Kegels trifft, so mufs sein  $\phi > 90^\circ + \omega$  oder auch  $\phi < 90^\circ - \omega$  und daher  $\cot. \phi > \text{tg. } \omega$ , vom Vorzeichen abgesehen, also  $k$  positiv, mithin der Schnitt eine Ellipse. Das übrige was Archimedes hinzufügt, ergibt sich aus der Construction der Fig. 1.

12. Die Gleichung für das elliptische Paraboloid in (No. 5.)

$$Ax^2 + By^2 + Cz = D$$

verwandelt sich unter den vorigen Voraussetzungen in

$$\gamma^2(x^2 + y^2) - \alpha(\gamma^2 - z) = 0.$$

Dies ist die Gleichung eines durch Umwälzung der Parabel um ihre Haupt-Axe erzeugten Paraboloids, also das von Archimedes untersuchte, welches schon oben betrachtet worden ist.

13. Das hyperbolische Paraboloid, dessen Gleichung (No. 7.)

$$Ax^2 - By^2 - Cz = 0$$

kann, wie sich sofort aus der Form derselben ergibt, auf keine Weise durch Umdrehung erzeugt werden, und ist daher von den Archimedischen Konoiden gänzlich ausgeschlossen.

14. Wird die allgemeine Formel des Konoiden-Schnittes auf das kreisförmige Paraboloid angewendet, so erhält man  $A' = 1$ ;  $B' = \cos. \phi^2$  und daher für jeden Schnitt, für welchen  $\phi$  nicht  $= 90^\circ$  ist, die Charakteristik positiv; folglich eine Ellipse. Eben so wird der schräge Schnitt des hyperbolischen Paraboloids eine Hyperbel.



Erklärung der Figuren.



Fig. 1. Konoid, nach der allgemeinen Definition.

*AB*, Kegelschnitt, von dessen Scheitel *A*, bis zu einem beliebigen Punkte *B*.

*AC*, Axe, um welche *AB* gedreht das Konoid erzeugt; zugleich die Richtung der Hauptaxe des Kegelschnittes *AB*.

*BKPLQHB*, Umfang des von *B*, bei Umdrehung von *AB* um *AC* beschriebenen Kreises; dessen Ebene die Grundfläche des Konoids.

*HKI*, eine das Konoid in beliebiger Richtung schneidende Ebene. Die Punkte *H, D, F, K*, fallen in die Oberfläche des Konoids. Die durch sie gehende Kurve: Schnitt des Konoids.

*CEA*, eine durch die Drehaxe *AC* und einen beliebigen Punkt *D* des Konoiden-Schnitts gelegte Ebene. In dieser *DM* parallel der auf der Grundfläche lothrechten *AC*.

*DI*, in der Ebene *HKF*, rechtwinklig in *I* auf *HK*. *MI* also ebenfalls rechtwinklig auf *HK*.

*O*, Mittelpunkt der Chorde *HK*: folglich *COB* senkrecht auf *HK*, parallel der *MI*.

*F*, Durchschnittpunkt der Ebenen *ACB, HKF*.

*DG*, parallel der *CE*.

*MN*, parallel der *HK*, also rechtwinklig auf *COB*, in *N*.

*LDIM*, Neigung des Schnittes gegen die Grundfläche des Konoids,

$$= \phi$$

$$CO = a; \quad OI = NM = t = y; \quad ID = u; \quad CN = a + u \cos \phi = x;$$

$$DM = u \sin \phi = z.$$

Fig. 2. Geradlinigtes Konoid.

*HDFK*, in *a*: Hyperbel; in *b*: Parabel; in *c*: Ellipse.

*FF'*, in *a*: reale Haupt-Axe der Hyperbel; in *c*: Haupt-Axe der Ellipse, parallel den *u*. Die übrigen Buchstaben in Fig. 2. *a, b, c*, bezeichnen dasselbe, was in Fig. 1.

Fig. 3. Ellipsoid.

*GHFABEG*, deren halbe Haupt-Axen: *CA, CB*, parallel den Coordinaten-Axen der *x* und der *y*.

*CD*, lothrecht auf jener Ellipse, in deren Mittelpunkt *C*, dritte halbe Haupt-Axe des Ellipsoids, Richtung der Coordinaten-Axe der *z*.

*DEIFD*, irgend ein beliebiger Schnitt des Ellipsoids mit einer durch die Richtung der *z* gelegten Ebene, eine Ellipse, deren halbe Haupt-Axen: *EC, CD*; die letztere unveränderlich, die erstere gleich dem halben Durchmesser der Ellipse *GAHB*, durch welchen jener Schnitt geführt wird.

Geht dieser Schnitt durch die Haupt-Axe *GA*, oder durch die darauf senkrechte *HB*, so ist es eine Haupt-Ebene des Ellipsoids, wie die Ellipse *GAHB* selbst.

Fig. 4. Elliptisch-hyperbolische Doppelröhre.

*GHFABEG*, gegebene Ellipse, deren halbe Haupt-Axen: *CA, CB*, parallel den Coordinaten-Axen der *x* und der *y*.

*ICD*, lothrecht auf jener Ellipse in deren Mittelpunkt *C*, Richtung der Coordinaten-Axe der *z*.

*DEIFD*, irgend ein beliebiger Schnitt des elliptischen Hyperboloids mit einer durch die Richtung der  $z$  gelegten Ebene, eine Hyperbel, deren beide Zweige: *FFF* und *EEE*, und deren reale Haupt-Axe: *CF*; der reale Factor der imaginären unveränderlich; die veränderliche reale gleich dem halben Durchmesser *EF*, durch welchen der Schnitt geführt wird.

Fig. 5. Elliptisch-hyperbolische Doppelsehale.

*GKMILNG*, zwei von der Ebene *BCA*, der Coordinaten  $x$  und  $y$ , gleich weit, um *CD*, entfernte Ellipsen, deren halbe Haupt-Axen *DI*, *DL*, parallel den Coordinaten-Axen der  $x$  und der  $y$ .

*DCD*, lothrecht auf diesen Ellipsen, in deren Mittelpunkte *D*, und dem Coordinaten-Anfange *C*.

*MEN*, *MEN*, irgend ein beliebiger Schnitt des elliptischen Hyperboloids, mit einer durch die Richtung der  $z$  gelegten Ebene, eine Hyperbel, deren beide Zweige: *MEN*, *MEN*, und deren halbe unveränderliche reale Axe: *CE*; der reale Factor der imaginären veränderlich, mit dem Durchmesser *MN*, durch welchen der Schnitt geführt wird, sich ändernd.

Fig. 5. Elliptisches Paraboloid.

*GKMILNG*, eine gegebene Ellipse, in der Ebene der  $x$  und  $y$ ; die halben Haupt-Axen: *DI*, *DL*.

*DC*, lothrecht auf dieser Ellipse in deren Mittelpunkt *D*.

*MEN*, irgend ein beliebiger Schnitt des elliptischen Paraboloids, mit einer, durch die Richtung der  $z$  gelegten Ebene, eine Parabel, deren Scheitel: *D*, und deren Zweige *EM*, *EN*, den Umfang einer Ellipse schneiden.

*ED*, Abstand des Scheitels dieser Parabel, unveränderlich; liegt in der Richtung der Haupt-Axe der Parabel. Der Parameter der letzteren ändert sich mit *MN*, dem Durchmesser, durch welchen der Schnitt geführt wird.

Fig. 6. Hyperbolisches Paraboloid.

*GMN*, *IMN*, Hyperbel, deren Mittelpunkt: *D*; halbe reale Haupt-Axe: *DI*, *DG*; Ebene der  $x$  und  $y$ ; *D*, Coordinaten-Anfang.

*DC*, lothrecht auf dieser Ebene in *D*.

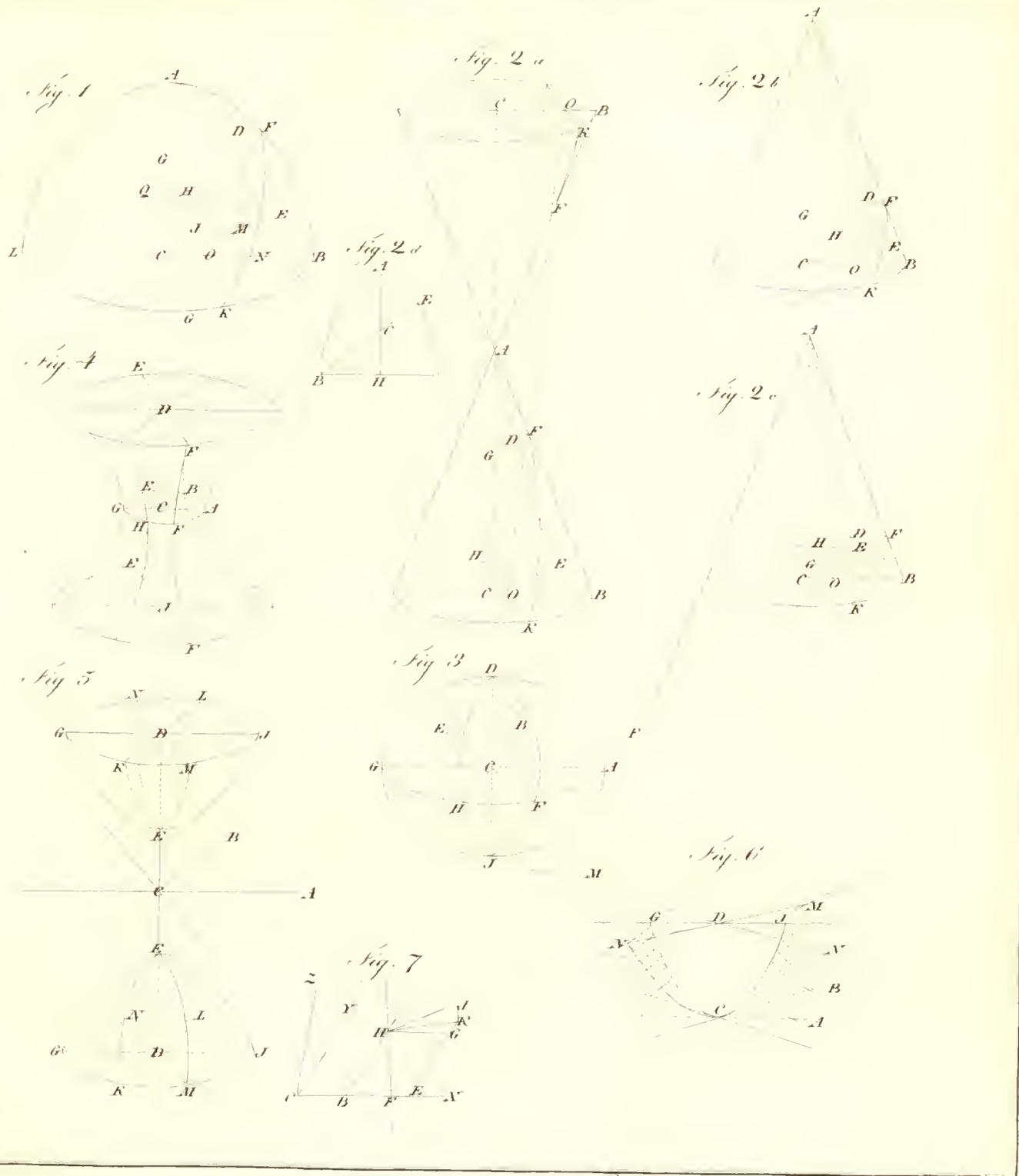
*NCM*, irgend ein Schnitt des Paraboloids mit einer durch die Richtung der  $z$ , *DC*, gelegten Ebene; eine Parabel, deren Scheitel *C* ist, und deren Zweige den Umfang jener Hyperbel schneiden.

*CD*, Abstand des Scheitels dieser Parabel, unveränderlich. Der Parameter ändert sich mit *MN*, dem Durchmesser, durch welchen der Schnitt geführt wird.

Jeder Schnitt, *MIND* parallel, giebt eine Hyperbel. Alle diese Hyperbeln sind einander ähnlich. In *C*, dem Scheitel der Parabeln, stoßen die Scheitel der Hyperbeln zusammen und die Zweige derselben gehen über in ihre Asymptoten.

Zu der gegebenen Figur (6) gehört eine zweite, ganz auf dieselbe Weise construirte, in *C* rechtwinklig mit jener zusammentreffende, hier der Kürze wegen weggelassene, deren wesentlichster Bestandtheil eine andere beliebige die *ICM* rechtwinklig in *C*, wo beide Scheitel zusammen fallen, kreuzende Parabel, welche ihre Zweige nach entgegengesetzter Richtung der ersteren ausbreitet.







Abhandlungen  
der  
philosophischen Klasse  
der  
Königlichen  
Akademie der Wissenschaften  
zu Berlin.

---

Aus dem Jahre  
1825.

---

Berlin.

Gedruckt in der Druckerei der Königl. Akademie  
der Wissenschaften.

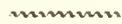
1828.

---

In Commission bei F. Dümmler.



# I n h a l t.



|                                                                                             |         |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|---------|
| ANCILLON über die Extreme in der Philosophie und allen moralischen Wissen-<br>schaften..... | Seite 1 |
| SCHLEIERMACHER über den Unterschied zwischen Naturgesetz und Sittengesetz ....              | - 15    |





Über  
die Extreme in der Philosophie und allen  
moralischen Wissenschaften.

Von  
H<sup>rn</sup>. ANCILLON.

Erster Theil.

[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 14. July 1825.]

Der Ideen und der Vorstellungen giebt es zwei Hauptarten. Wir erhalten sie von Außen, oder wir tragen sie in uns selbst, und sie sind äußere oder innere Thatsachen. In beiden Fällen muß man das Ganze der Thatsachen, die sich wechselseitig beleuchten und begründen, auffassen. Denn begnügt man sich, eine einzelne Thatsache aufzufassen, als wenn die entgegengesetzte nicht existirte, so würde diese isolirte Thatsache eben deswegen falsch werden, und unmöglich zur Wahrheit führen können.

Man kann die Evidenz nicht erklären, noch mit Worten sagen, was sie ist. Die Evidenz ist etwas so einfaches, so unwillkürliches, daß sie gar nicht Anderen mitgetheilt werden kann. Ich sage nicht kann mitgetheilt werden, denn ich kann eine Sache nicht evident machen, wenn, um ihr einen solchen Charakter aufzudrücken, es nicht hinlangt, dieselbe auszusprechen. Die Evidenz einer Wirklichkeit oder einer Existenz läßt sich eben so wenig auf andere Worte zurückführen, als die Evidenz einer Anschauung oder einer Empfindung. Die Evidenz einer Thatsache ist etwas ganz von der Evidenz eines Begriffs oder eines Vernunftschlusses verschiedenes. Die Thatsache muß wahrgenommen werden, der Begriff kann und muß entwickelt werden. Alles was in einem Begriff, oder in einem Vernunftschluß, oder in einer Definition, oder in einer Construction niedergelegt worden ist, kann später aus ihr wie-

der herausgezogen oder von ihr abgeleitet werden. So verfährt man in der Mathematik. Man leitet aus den Constructionen oder Definitionen alles ab, was man in dieselben hineingelegt hat, oder was sich in ihnen vorfindet. Diese Art von Evidenz ist mittelbar; die der Thatsachen, unmittelbar.

Diese Evidenz muß allen philosophischen Systemen zum Grunde liegen, oder die Evidenz der Thatsachen reicht hin, um dieselben zu widerlegen. Es giebt eigentlich nur drei Klassen von Philosophen, die Dogmatiker, die Pyrrhonier, die Skeptiker. Die Ersten gehen von der Wirklichkeit aus, es sei nun dafs sie dieselbe zu beweisen versuchen, es sei dafs sie dieselbe als gegeben annehmen. Die Pyrrhonier läugnen die Realität ab, und behaupten beweisen zu können dafs nichts kann bewiesen werden. Die Skeptiker finden keine Gewifsheit in den Demonstrationen beider Partheien, halten mit ihrer Meinung zurück, und anstatt zu behaupten, dafs es nichts Gewisses giebt noch geben kann, begnügen sie sich zu sagen, dafs für den Augenblick es nichts Gewisses giebt. Die Ersten haben Recht an die Realität zu glauben, aber sie haben Unrecht zu wollen, dafs dieselbe das Produkt einer Demonstration sei. Die Pyrrhonier haben ein doppeltes Unrecht; einmal die Realität zu läugnen, und dann ihre Verneinung aller Realität auf eine Demonstration stützen zu wollen. Die Skeptiker haben Recht zu behaupten, dafs alle diese Demonstrationen willkührlich sind, da sie das annehmen, was gerade in Frage stehet, und dafs es gleich unmöglich ist, die Existenzen und die Realitäten zu beweisen, oder zu beweisen, dafs man nichts beweisen kann. Aber sie haben Unrecht, darauf das Zurückhalten ihres Urtheils zu gründen, dem gesunden Menschenverstande Hohn zu sprechen, und ihr eigenes Gewissen Lügen zu strafen, indem sie behaupten dafs es keine Realität giebt, da sie doch, in ihren Reden so wie in ihren Handlungen, eine Menge Realitäten annehmen, und annehmen müssen.

Für die Dogmatiker giebt es nur drei verschiedene Arten Systeme zu erbauen, die einzige wahre, und zwei andere, die nicht zum Zweck führen. Nämlich man gehet von Grundsätzen, die zugleich Thatsachen sind, aus, oder man nimmt Definitionen als Grundlagen an, oder man leitet alles von verallgemeinerten Thatsachen ab. Der erste Weg ist allein der gute und sichere, wenn die Thatsachen wirkliche Grundsätze oder Real-Existenzen sind, und man nicht leeren Schein für solche annimmt. Die zweiten verdienen gar nicht den Namen eines Systemes, es sind willkührliche Defini-

tionen oder eigenmächtige Constructionen, denen nie Existenzen entsprechen können, und wenn man solche Definitionen oder Constructionen entwickelt oder auseinandersetzt, so findet man nur immer in denselben was man hineingelegt hat. Die verallgemeinerten Thatsachen können freilich einem Systeme in der Physik zur Grundlage dienen, wenn die Thatsachen wahr sind, und man sich nicht mit der Generalisation derselben übereilt hat.

Allein die allgemeinen Ideen sind Kunstprodukte, und werden uns nie allgemein gültige oder Universalideen abgeben. Die Urideen oder die Grundsätze sind die einzigen Universalideen. Sie sind nicht Produkte der Seele, noch werden sie von derselben erschaffen, noch weniger kommen sie nur von den äußeren Gegenständen her, aber sie treten bei Gelegenheit des sinnlichen Eindrucks aus den Tiefen der Seele hervor.

Wenn die Grundsätze nichts anders als verallgemeinerte Ideen wären, die Ideen verarbeitete sinnliche Empfindungen, und die sinnlichen Empfindungen nichts anderes als Schein, so existirte gar nichts und alles würde sich auf eine Phantasmagorie reduciren.

Was man bis jetzt Ontologie genannt hat oder die Wissenschaft der Wesen überhaupt, ist nichts als eine Nomenclatur der feinsten Abstractionen und der allgemeinsten Klassifikationen. Diese Begriffe, von aller Realität entblößt, können auf alles angewendet werden, eben wegen ihren totalen Mangels an Inhalt und Gehalt, allein eben deswegen lehren sie uns nichts, und wenn man auch Jahrhunderte sich mit denselben beschäftigte und belustigte, würde die Wissenschaft nicht um einen Schritt weiter kommen. Die Wesen, werden uns gegeben; mittelst einer inneren und objectiven Anschauung, fassen wir dieselben auf; und fassen wir sie nicht auf diese Art, so würden wir sie nie fassen.

Das Wesen ist nicht die allgemeinste der Eigenschaften, aber alle Eigenschaften sind nichts, oder werden gewissermaßen zu nichts, zu getrennten, zerstreuten, umherirrenden Bruchstücken, ohne das Wesen, nemlich ohne das thätige und wirkende Princip, welches allein reel, alle Eigenschaften in sich vereinigt, und ihnen das Daseyn und das Leben schenkt.

Es ist unstreitig ein großer Unterschied zwischen der Substanz und dem Substantiv, aber der Mensch hätte nie den Substantiv erschaffen, wenn er nicht das Bewußtseyn seiner eigenen Substanz und von Substanzen, die außer ihm existiren, gehabt hätte.

Wir nehmen eigentlich nur die Eigenschaften wahr, und die Adjective drücken diese Eigenschaften aus, aber die Eigenschaften selbst setzen etwas, das sie trägt, voraus. Sie bieten sich nur auf diese Art dar. Alles was trägt, ohne getragen zu werden, was den Adjectiven zur Grundlage dient, ist für uns die Substanz, und dieses drücken wir mittelst des Substantivs aus.

Die Real-Wissenschaft ist immer ein Wissen von Thatsachen; die ideelle Wissenschaft ist eine Zusammensetzung der Ideen, die uns nichts lehrt als das, was wir ursprünglich hineingelegt haben, und uns zu keiner Existenz führt. Das Wissen von Thatsachen ist entweder ein Wissen von Urthatsachen, von Thatsachen des innern Sinnes, welche nur wirkliche Existenzen offenbaren, oder ein Wissen abgeleiteter Thatsachen, die von der Einwirkung der Objecte auf unsere Organe herrühren. Dieses zweite Wissen kann uns nur immer über die Existenz der Verhältnisse belehren.

Logische Grundsätze können nie Urthatsachen ersetzen. Die logischen Axiome als da sind: der Grundsatz des Widerspruchs und der der Identität, dienen nur den Vernunftschlüssen zur Norm, und zeichnen ihnen ihr Geleis vor. Der Grundsatz des Widerspruchs giebt uns nichts, aber wenn uns etwas gegeben ist, ist uns dieser Grundsatz ein sicherer Gewährleister, daß das Gegentheil davon uns nicht zugleich gegeben werden kann.

Der Grundsatz des zureichenden Grundes kann nur auf das was im Raume und in der Zeit geschieht, angewendet werden. Er setzt voraus, daß etwas geschieht; und das was geschieht, muß eine Ursache haben. Aber in diesem Systeme selbst, damit alles seinen zureichenden Grund habe, muß man annehmen, daß etwas ohne zureichenden Grund existirt. Wenn man annimmt, daß es Wirkungen giebt, muß man vermöge dieses Principis auch wohl Ursachen annehmen, und sagen, daß nichts ohne zureichenden Grund geschieht; es wird dann ein und dasselbe auf zwei verschiedene Arten gesagt. Aber diejenigen die da läugnen, daß es reelle Wirkungen gebe, und daß etwas geschieht, und die welche sich damit begnügen zu sagen: es giebt nur ein Wesen, eine Existenz, läugnen das Princip des zureichenden Grundes, weil sie desselben nicht bedürfen. Sie sagen nichts anderes als: was ist, ist, und mit dem Grundsatz des zureichenden Grundes allein kann man sie nicht widerlegen.

Das berühmte Axiom, welches der Cartesianischen Philosophie zum Grunde liegt, bedarf auch einiger Berichtigung oder Beschränkung. Cartesius

sagt: alles was in einer denkbaren und bestimmten Vorstellung einer Sache enthalten ist, kann von derselben bejahet werden. Dieses Axiom läuft dahinaus zu sagen: alles was ist, ist: aber wie es da stehet, scheint es nur auf die zusammengesetzten Ideen anwendbar zu seyn. Sie allein bestehen aus mehreren Elementen und zeigen uns die Mannigfaltigkeit in der Einheit; und doch giebt es einfache Ideen, um so einleuchtender und evidenter als sie einfach sind, und die mit einer unwiderstehlichen Gewalt uns den Eindruck der Evidenz geben.

Es findet ein großer Unterschied zwischen Wissen und Verstehen statt. Eine Sache wissen oder erkennen, heißt dieselbe wahrnehmen, und die Überzeugung ihrer Objectivität haben. Eine Sache verstehen, ist wissen, wie sie entsteht, sich bildet, sich entwickelt, die Ursache in ihrer Wirkung sehen. Man erkennt durch den inneren Sinn oder durch die Sinne; man versteht nur mittelst des Verstandes. Man begreift oder versteht nur endliche Dinge; das Unendliche kann man nur wissen, das heißt, von seinem Daseyn überzeugt seyn, ohne dasselbe zu verstehen.

Wir können also von allen Dingen, die zu einer höheren Ordnung gehören, nichts verstehen. Alle Urexistenzen, alles Ewige, Uuendliche, ist von der Art.

Es wäre ein Irrthum zu glauben, daß wenn die Seele von den Organen getrennt seyn wird, sie alles was sie jetzt nicht erkennen kann, vollkommen erkennen wird. Ihre Grenzen bestehen ja nicht im Körper allein. Man kann nur mit Wahrheit sagen, daß sie dann nicht mehr mittelst dieser Organe erkennen und daß sie die Gegenstände ohne dieses Medium wahrnehmen wird.

Die verschiedenen Wesen können sich nur verstehen, in so fern sie eine identische Natur haben. Wenn diese Identität nicht Statt findet, so können sie sich wechselseitig gar nicht verstehen. Wenn diese Identität vollkommen wäre, und keine Verschiedenheit zuliefse, so würden solche Wesen sich verstehen können, aber sie hätten gar nichts sich zu sagen. Wenn diese Identität Statt findet, aber wenn individuelle Verschiedenheiten über sie sich aussprechen, und dieses sogar auf eine grelle und auffallende Art, so verstehen sich die Wesen, aber sie sind deswegen nicht einverstanden. Daher kömmt es, daß die Thiere derselben Art sich wenig oder nichts mitzutheilen haben, daß die Thiere verschiedener Art sich nicht verstehen

würden, wenn sie sich auch mittheilen könnten, daß die Menschen selbst die Thiere nur auf eine unvollkommene Art verstehen, und daß die Menschen selten unter sich einverstanden sind.

Je weniger es Individualität zwischen den Menschen giebt, um so mehr verstehen sie sich leicht. Die specifischen Charaktere der Gattung überflügeln dann die Individualitäten, und üben eine Art von Oberhand über sie aus. Je mehr es Individualität unter den Menschen giebt, um so mehr ist diese Individualität bestimmt ausgesprochen und originell, um so weniger werden sie sich verstehen, weil sie sich in Hinsicht der Meinungen und der Neigungen gar nicht ähnlich sind. Daher aller Unterschied zwischen Volk und Volk in Hinsicht der Gewohnheiten, der Grundsätze, der Religion, der Neigungen, der Sitten. Daher auch die Unterschiede zwischen Mensch und Mensch, die nur da in hohem Grad statt finden, wo die Menschen eine verschiedene Lebensart führen und eine verschiedene Erziehung erhalten haben.

Das Wissen, das vollkommene Wissen, würde in einer objectiven Anschauung der Wesen bestehen. Gott allein besitzt dieses Wissen in seiner Vollendung und Vollständigkeit. Doch mangelt diese objective Anschauung den endlichen Wesen nicht ganz. Der Gelehrte hat weniger von derselben als er zu besitzen wähnt, der Unwissende hat von derselben weit mehr als er glaubt.

Die beiden Extreme der vollkommenen Unwissenheit und des vollkommenen Wissens existiren nicht. Man fängt mit der Unwissenheit an und bleibt in derselben mehr oder minder befangen; man schreitet vorwärts zur Wissenschaft, oder wenigstens nimmt man früher diese Richtung, aber zu ihr gelangt man nur theilweise.

Es giebt eine Unwissenheit, die zu keinen Irrthümern führt. Denn in diesem Zustande begnügt sich der Mensch sinnliche Empfindungen zu empfangen, und sich leidend verhaltend, spricht er über dieselben kein Urtheil aus. Dieses ist der höchste Grad der Unwissenheit. Ist man minder unwissend, so hat man eine gröfsere Menge von Irrthümern, weil man Urtheile fällt, und weil, indem man Eindrücke der Gegenstände für Eigenschaften der Wesen nimmt, man von den einen auf die anderen schliesst.

Wenn von Urgefühlen die Rede ist, welche uns das Bewufstseyn der Existenzen geben, kann man mit Wahrheit sagen, daß das Gefühl die Vernunft in einem latenten Zustand, und die Vernunft das entwickelte Gefühl ist.

Wäre die Vernunft nur das Vermögen, auf eine willkürliche Art, willkürliche Vorstellungen und Begriffe zusammenzusetzen und zu verbinden, so würde die Vernunft nur eine Art von Spiel seyn. Aber wenn der innere Sinn die Realität giebt, oder vielmehr wenn der innere Sinn das Bewußtseyn gewisser Existenzen ist, dann hat die Vernunft einen Ausgang und einen Stützpunkt, und nur dann kann sie Realitäten zusammensetzen.

Dann haben auch die Systeme eine feste und sichere Grundlage, anders schweben sie in der Luft. Ein System ist eine künstliche Verkettung von Grundsätzen und von Thatsachen. Es kann durch das Fundament oder durch die Construction schlecht gerathen und auffällig werden. Der erste Fehler tritt viel öfter als der zweite ein. Denn statt einer festen Grundlage nennt man in der Regel solche zweifelhafte Thatsachen, Grundsätze, die diesen Namen nicht verdienen und keine sind, oder vielmehr ein willkürliches Annehmen dessen was in Frage steht. Öfters geht man zwar von einer festen Grundlage aus, allein man verfällt in den zweiten Fehler. Dann giebt es gefährliche Lücken in dem ganzen Bau, oder das Bindungsmittel, welche alle Theile zu einem Ganzen verbinden soll, ist nicht stark genug um eine vollkommene Verbindung hervorzubringen.

Ein System ist öfters nur ein Gerüste, aber öfter auch nimmt man ein Gerüste für ein Gebäude.

Sich ein System bilden oder ein System annehmen, sein Heil nur in einem solchen finden, ist unstreitig ein Extrem, das beschränkte Ansichten voraussetzt oder die Ansicht beschränkt, welches die Thätigkeit des Geistes lähmt, indem es ihm seine Freiheit raubt, und die Intelligenz aller Thatsachen die nicht mit dem Systeme harmoniren und aller neuen Einsichten ausschließt. Daher kömmt es, daß man oft mit einem Systeme anfängt und damit endigt, keinem mehr anzuhängen; man findet, daß es besser und zweckmäßiger sei, sich selbst seine Armuth einzugestehn, als sich über seinen vermeintlichen Reichthum zu täuschen; man zieht dem falschen Wissen die Unwissenheit vor. Die Systeme verabscheuen und fliehen, das Streben nach denselben so wie alle Ansprüche auf ihren Besitz verdammen, die Verbindung und die Verkettung der Ideen fürchten und ihnen kein Vertrauen schenken, das Unzusammenhängende lieben und sich in ihm gefallen, ist ein anderes Extrem, welches dem Denken seinen Reiz, seine Wirksamkeit und einen großen Theil seines Nutzens benimmt.

In allen Systemen verfährt man entweder synthetisch oder analytisch, oder man versucht beide Wege nach einander. Aber beide sind nichts anders als wahre Spielereien des Verstandes, wenn dem Menschen nichts ursprünglich gegeben ist in Hinsicht der Existenzen. In diesem Fall kann man sich zwar damit belustigen, die Leiter auf und abzustiegen; allein wenn eine solche Leiter keinen reellen festen Stützpunkt hat, kann sie auch zu nichts Reellem führen. Es ist bestimmt nicht die Leiter, auf welcher die Engel auf und abgehen, welche auf der Erde ruhet und zum Himmel führt. Was hilft es, vermöge der Analysis bis zu den allgemeinen Begriffen hinaufzusteigen, um dann durch die synthetische Methode bis auf die besonderen Vorstellungen herabzusteigen, wenn die allgemeinen Begriffe nichts anderes als Produkte oder Spiele des Verstandes sind, und leere Abstractionen. Aber alles nimmt einen anderen Charakter an, wenn Existenzen in dem inneren Sinn gegeben sind. Dann ist die Analysis das Mittel, vermittelt der Phänomene, welche die Sinne nur wahrnehmen lassen, zu den ursprünglich gegebenen Wahrheiten zu gelangen, und die Synthesis das Mittel, zu allen Folgesätzen, die von diesen gegebenen Wahrheiten herkommen herabzusteigen. Es wäre ein verderbliches Extrem, nur einer dieser beiden Verfahrensarten sich ausschließlichs hinzugeben und die andere zu verwerfen oder zu vernachlässigen.

Durch Definitionen kömmt man auch nicht weit. Eine jede gute Definition, sagt man, soll die allgemeine Art, zu welcher eine Sache gehört, und zugleich ihre spezifische Differenz angeben. Da die Begriffe der Art und der Categorie immer unser eigenes Werk sind, und da wir diese Begriffe nur bilden indem wir die Ähnlichkeiten auffassen und in Eins vereinigen, so frägt es sich: was würden wir erkennen, wenn das ganze Gebäude unserer Erkenntnisse nur auf Definitionen solcher Art beruhte, da in der Realität der Existenzen, der Art und der Categorie nichts entspricht und diese Classificationen einzig und allein unsere eigene Arbeit sind. Es sind weder seine Ähnlichkeiten mit anderen Wesen derselben Art, noch seine spezifischen Unterschiede, sondern seine individuellen Differenzen, welche das Wesen bilden. Wenn man also richtig und gründlich das Wort Definition oder Erklärung, erklärt, so ergibt sich, dafs eine solche Erklärung nie einem Wesen entsprechen mag. Man mufs also voraussetzen, dafs gegebene Existenzen statt

finden einfache Urthatsachen, die auszusprechen und nicht zu erklären sind, oder vielmehr die man erklärt indem man sie ausspricht.

Die Definitionen beziehen sich alle auf die Eigenschaften der Dinge, oder vielmehr sie sind nur die Aufzählung der charakteristischen Eigenschaften derselben. Aber eine jede Eigenschaft findet immer nur bis zu einem gewissen Grade Statt. Der höchste Grad kann nicht existiren, weil er in sich ein Unding ist. Allein es heißt wenig oder gar nichts sagen, wenn man einem Wesen eine Eigenschaft zuschreibt, ohne zu bestimmen oder bestimmen zu können, in welchem Grade er dieselbe besitzt. Eine jede Qualität existirt immer nur in einer gewissen Quantität, oder bis zu einem Punkt von Größe, von Stärke und von Ausdehnung. Die Bestimmung dieser Quantität bleibt immer die Hauptsache, aber diese Bestimmung ist in allen Fällen sehr schwer, und in vielen unmöglich.

Alle Qualitäten können nicht abgeschätzt und in Hinsicht ihrer Quantität bestimmt werden, weil wir die notwendigen Werkzeuge und Meßinstrumente zu einem solchen Verfahren nicht besitzen, aber alle Qualitäten sind in Hinsicht ihrer Quantität bestimmbar.

Gerade weil alle Qualitäten bestimmbar sind, sind sie einer Vermehrung oder Verminderung, einer Erhöhung oder eine Herabsetzung fähig, nemlich man kann sich solche bei einer jeden Gradation denken und dergleichen annehmen.

Eine Eigenschaft, die man sich in einer reinen und totalen Absonderung im höchst möglichen Grade denken würde oder die auf diese Art existirte, wäre eine absolute Eigenschaft. Eine Eigenschaft die in einem höhern Grade in einem Individuum sich vorfindet als andere Eigenschaften desselben, oder eine Eigenschaft von derselben Art, die in einem Menschen höher existirt als in einem andern, ist eine relative Eigenschaft.

Eine Eigenschaft, einzeln betrachtet, in einem abstracten Sinn genommen, unabhängig von allen denjenigen die mit ihr verbunden sind und dieselbe modificiren, sie beschränken, oder sie ausdehnen, kann als extreme Eigenschaft angesehen werden. Das dieser im höchsten Grade existirenden Eigenschaft entgegengesetzte Extrem wird entweder dessen vollkommene Abwesenheit, oder der Gegensatz dieser Eigenschaft im höchst möglichen Grade seyn.

Wenn wir vom höchst möglichen Grade sprechen, so denken wir ihn uns rein von allem Fremdartigen in der Abstraction, denn in der Wirklichkeit zeigt sich nie der höchst mögliche Grad in seiner Absolutheit.

Was wir Extreme nennen, ist es also immer nur auf eine relative Art und vergleichungsweise.

Keine Eigenschaft existirt auf eine isolirte Art. Eine jede Eigenschaft ist immer nur mit anderen gepaart. Daher kömmt es, dafs eine jede Eigenschaft durch andere modificirt oder von anderen beschränkt in ihrer Wirksamkeit wird. Die eigenthümlich sogenannten Extreme existiren nicht. Es sind immer nur relative Extreme, welche die Wirklichkeit uns darbietet. Die Extreme im absoluten Sinn existiren nur in dem Gedanken.

Eine Eigenschaft im höchst möglichen Grad, eine Eigenschaft derselben Art im möglichst niedrigen Grad, können freilich als zwei Extreme betrachtet werden. Aber man würde den Begriff der Extreme gar zu sehr einschränken, wenn man ihn nur darauf beschränken wollte. Zwei Eigenschaften, von welchen die eine nicht allein die Verneinung der andern ist, sondern die zwei entgegengesetzte Zustände bilden, sind auch extreme Eigenschaften. Von der Art sind die Bewegung und die Ruhe, der Muth und die Feigheit, die Kraft und die Schwäche des Willens. Man kann wohl sagen, dafs eine dieser Eigenschaften die Verneinung der andern ist, aber zugleich bietet eine jede derselben etwas sehr Positives dar, und dieser doppelte Charakter macht sie zu Extremen.

Wenn man eine Idee, einen Zustand, ein Wesen, von welcher Art es auch sei, auffafst, und von ihm wie von einem Ausgangspunkt anhebt, um eine Linie zu entwerfen, und man auf einem jeden Punkte dieser Linie diese Idee, diesen Zustand, diese Eigenschaft, dieses Wesen um einen Grad vermindert und verringert, so gelangt man allmählich zu einem andern Zustand, einer andern Eigenschaft, einem andern Wesen, welches die Verneinung der vorigen seyn wird, aber zugleich etwas sehr Positives. So wird man zwei Extreme haben.

Die Extreme berühren sich ohne sich zu vermischen. Spricht man von extremen Graden, so ist die Sache deutlich und evident. Man gelangt durch die Zwischengrade vom höchsten Grade zum niedrigsten, oder vom niedrigsten Grade zum höchsten. In diesem Sinn hat man oft gesagt, dafs

das Vergnügen und der Schmerz Geschwister wären. In der That führt der höchste Grad von Vergnügen zum ersten oder zum niedrigsten Grad der Schmerzen, und die Abwesenheit des Schmerzes ist der erste Grad des Vergnügens. Wenn von entgegengesetzten Eigenschaften die Rede ist, so kann man auch noch sagen, daß die Extreme sich berühren, weil der Mißbrauch, den man mit einem Extreme getrieben hat, in das entgegengesetzte wirkt, weil um sich von seinen eigenen Irrthümern zu retten, man glaubt, sich nicht genug von ihnen entfernen zu können.

Kein Wesen, es sei körperlich oder geistig, ist vollkommen einfach oder vollkommen isolirt. Die Wesenheit besteht nie in einer bis auf das Höchste gesteigerten einzigen Eigenschaft ohne Correctiv, ohne Gegengewicht, ohne irgend eine Mischung; aber alle Wesen haben verschiedene Eigenschaften die nach Verhältnissen gemischt, ihre Natur bestimmen. Daher kömmt es, daß in keinem Wesen eine Eigenschaft existire ohne auf alle seinen anderen Eigenschaften einzuwirken und ohne wieder wechselseitig der Gegenstand ihrer Einwirkung zu seyn. Um irgend ein Wesen aufzufassen, muß man also alle seine Eigenschaften in ihrer Wirkung und Gegenwirkung auffassen, und ihre Quantität-Verhältnisse bestimmen und angeben. Man verfehlt gewiß das Wesen, wenn man eine seiner Eigenschaften einzeln wahrnimmt ohne ihre Verwandtschaften und Gegensätze. Da alle Wahrheiten endlich auf die Existenzen bezogen werden müssen, und ihre Gewißheit von ihrer Identität mit den wirklichen Dingen abhängt, so wird es auch nur in so fern Wahrheit in den Thätigkeiten des Verstandes, und in den Ideen Combinationen geben, als man die Extreme vermeidet, und man auf dem vermittelnden Wege in das Geheimniß der Zusammensetzung der Wesen eindringt.

Man hat manchmal behauptet, daß die Eigenschaften der Wesen nicht wesentlich verschieden wären, sondern nur in Hinsicht des Grades differirten. Sind die Wesen selbst specifisch und wesentlich verschieden, oder unterscheiden sie sich nur durch den Grad der ihnen inwohnenden Kraft? Diese Frage ist freilich von der höchsten Wichtigkeit in der ganzen Philosophie, und ganz besonders, wenn es sich von den Extremen handelt. Giebt es keinen andern Unterschied als den des Grades, so nimmt man das Gesetz der Stetigkeit in dem Sinn von Leibnitz an, und von der einfachsten Crystallisation bis zur reinen Intelligenz sind alle Wesen welche die große Leiter der Existenzen bilden, nur die fortschreitende Entwickelung identischer Naturen, und

gleichartiger Eigenschaften. Nimmt man an, daß die Wesen nicht allein in Hinsicht des Grades sondern durch ihre innere Natur verschieden sind, dann giebt es keine strenge Stetigkeit im eigentlichen Sinn des Worts zwischen den verschiedenen Arten der Wesen, sondern es giebt nur noch, mehr oder minder auffallende Ähnlichkeiten. Kein anderes Gesetz der Stetigkeit findet dann statt als das der engen Verbindung und des innigen Zusammenhang, der Wesen, als Ursachen und Wirkungen, und in ihren mannigfaltigen Verhältnissen. Sind die Wesen wesentlich verschieden, giebt es specifisch-getrennte Eigenschaften, so können die Extreme noch in denselben auf eine relative Art statt finden, weil dieselbe Eigenschaft sich in einem Wesen im niedrigsten Grade und in andern im höchsten existiren kann, und so kann doch eins dieser Wesen, gerade durch diese Mischung seiner Eigenschaften der Gegensatz eines andern seyn.

Wenn von Vorstellungen, sinnlichen Empfindungen, Gefühlen und zumal von Begriffen und Ideen die Rede ist, so ist es auf der einen Seite leichter zu sagen was die Extreme sind, und auf der andern noch viel schwerer dieselben zu vermeiden. Hier wird eine Sache extrem, sobald sie einen ausschließlichen Charakter annimmt. Denn eine jede Vorstellung und ein jeder Begriff behält nur sein wahres Maas, ja sogar Wahrheit, in sofern beide ihr Verhältniß zu allen andern Vorstellungen beibehalten, Vorstellungen, welche die erste beschränken oder ausdehnen, und indem sie dieselbe modificiren, sie da wo sie hingehört festhalten und sie in ihr eigenthümliches Licht stellen.

Die Ideen und die Vorstellungen sind doppelter Art. Entweder empfangen wir dieselben von außen, oder wir tragen sie in uns selbst, und sie sind entweder Thatfachen der äußeren Sinne oder innere. In beiden müßte man das Ganze in Thatfachen die sich wechselseitig beleuchten und beschränken auf und zugleich fassen. Begnügt man sich damit eine einzige zu betrachten und zu berücksichtigen, als wenn andere Thatfachen und vielleicht die entgegengesetzten nicht wirklich wären oder nicht existirten, so würde die vereinzelte Thatfache dadurch leicht zum Extrem werden, und also falsch seyn und irre führen. Diese Thatfachen der inneren und der äußeren Sinne geben uns die Überzeugung einer objectiven Realität. Ganz anders verhält es sich mit den sinnlichen Empfindungen und mit den Gefühlen, die immer nur von einem einfachen Verhältnisse der Gegenstände zum

Vermögen Schmerz oder Vergnügen zu empfinden, herrühren, und die eben deswegen mehr oder minder relativ und individuell sind. Aber in diesem Fache, wo es einzig und allein auf den Grad ankömmt, finden sich die Extreme in der größtmöglichen Stärke oder Schwäche der sinnlichen Empfindung oder der Gefühle. Die sinnliche Empfindung und das Gefühl sind einfach, oder sie rühren von einem Gegenstande her, der von verschiedenen aber gleichartigen Bestandtheilen zusammengesetzt ist, die zugleich Mannigfaltigkeit und Einheit darbieten. Es ist klar, daß die Mehrheit oder die Gesammtheit der Menschen sich nur in einem Punkt begegnen werden, der von der größten Stärke und von der größten Schwäche gleich weit entfernt seyn wird, oder in Gegenständen die zugleich Mannigfaltigkeit und Einheit darbieten. Aber es ist gewiß, daß eine für den Einen zu starke Empfindung, für den Andern vielleicht zu schwach seyn wird, daß da, wo eine träge Phantasie und ein beschränkter oder langsamer Geist eine ermüdende Mannigfaltigkeit erblickt die ihm nicht erlaubt die Einheit aufzufassen, eine thätigere Phantasie und ein höher strebender Verstand sich nicht mit Unrecht beklagen werden, daß die Mannigfaltigkeit nicht groß genug sei, und daß die Einheit ihren Werth verliert, wie sie im Grunde sich nur als eine verdeckte Leere zeigt.

Sobald man annimmt wie man es annehmen muß, daß alle Wesen ein einziges Ganze bilden, daß sie innig mit einander verbunden sind, daß sie auf einander eine Wechselwirkung ausüben, und daß die Realität nur in dieser Wirkung und Gegenwirkung zu finden ist, so ergibt sich daraus, daß die Wirklichkeit und die Wahrheit sich nicht in den Extremen finden werden. Die extreme Lage eines Wesens wäre die, wo man es allein sehen würde, wo man nur eine einzige seiner Eigenschaften auffassen würde, und wo man es unabhängig von allen andern, mit welchen es im Verhältniß stehet, betrachten könnte. Das Extrem eines Gefühls, einer Empfindung, einer Idee, wäre der Punkt wo man sie allein abgesondert von allen fremdartigen haben würde, wo sie auf den höchst möglichen Grad getrieben wäre, wo sie von keiner andern modificirt, beschränkt, bestimmt würde. Es ist klar, daß auf diese Art man weder zur Wahrheit noch zur Realität gelangen würde, weil kein Wesen, rein abgesondert von jedem andern, keine Eigenschaft einzeln, von einer jeden verwandten oder entgegengesetzten Eigenschaft getrennt, in der Welt existirt.

Man stelle sich das Weltall oder das ganze System unserer Vorstellungen und unserer Ideen, unter der Form oder dem Bilde eines Kreises vor: Der Punkt, in welchem alle Linien, die von der Peripherie ausgehen, sich berühren und sich durchschneiden, wäre derjenige, welchen man einnehmen, und auf welchem man sich stellen müßte, um das wahre System oder den wahren Zusammenhang unserer Ideen aufzufassen. Zu diesem Punkte, nemlich im Mittelpunkte des Kreises, würden sich alle Extreme berühren, und in diesem Mittelpunkte würde die Wahrheit und die Realität ihren Sitz haben. Daraus folgt mit einer unwiderstehlichen Evidenz, dafs wenn man sich auf einem beliebigen Punkt der Peripherie des Kreises befindet, man immer nur ein Extrem fassen, und weder die Wahrheit noch die Realität besitzen wird.



Über  
den Unterschied zwischen Naturgesetz und  
Sittengesetz.

Von  
H<sup>rn</sup>. SCHLEIERMACHER.

---

[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 6. Januar 1825.]

Eine vereinzelt Untersuchung, wie die hier angekündigte, welche damit beginnt, zwei Begriffe aus ihrem natürlichen Ort herauszureißen, den hier der eine in der Naturwissenschaft hat, der andere in der Sittenlehre, um sie vergleichend neben einander zu stellen, ist immer schon wegen des Scheines von Willkühr mißlich; und soll überhaupt etwas dadurch erreicht werden, so ist es nothwendig, daß gleich von vorne herein die Absicht des Verfahrens bestimmt dargelegt werde. In dem gegenwärtigen Falle sind nur zwei Absichten denkbar. Entweder, da beide Begriffe unter dem höheren des Gesetzes als Arten oder Anwendungen zusammengefaßt sind, kann die Untersuchung auf dieses höhere, auf die Bestimmung seines Umfanges und die Eintheilung desselben gerichtet seyn, welches aber hier nicht der Fall ist; oder sie muß das Verhältniß der untergeordneten Begriffe zu den wissenschaftlichen Gebieten, denen sie angehören, feststellen wollen. Von diesen aber habe ich es, wie ich denn überhaupt mit meinen Studien der Naturwissenschaft weniger angehöre, eigentlich nur mit der Sittenlehre zu thun, und möchte etwas beitragen, um durch Vergleichung mit dem entsprechenden naturwissenschaftlichen Ausdruck „Naturgesetz“ die Bedeutung des Begriffes „Sittengesetz“ für die Sittenlehre genauer zu bestimmen.

Es ist eine alte wissenschaftliche Form, Naturwissenschaft und Sittenlehre einander zu coordiniren und also entgegenzustellen; sie ist so alt als die Eintheilung aller Wissenschaft in Logik, oder nach dem ältern Sprach-

gebrauch Dialektik (\*), Physik und Ethik. Denn in dieser ist offenbar, daß die beiden letzteren sich zur ersteren verhalten sollen, eine wie die andere, nicht aber etwa auch Logik und Physik zur Ethik eine wie die andere, oder umgekehrt Logik und Ethik zur Physik. In der Hellenischen Philosophie aber war in keiner von beiden Wissenschaften eigentlich von Gesetzen die Rede; theils aber wurden übrigens beide in gleicher Form behandelt, theils auch nicht. Namentlich, um bei den beiden Weltweisen stehen zu bleiben, welche auf die späteren Formationen den bedeutendsten Einfluß ausgeübt haben, gilt dies von Platon und Aristoteles. So behandelte Platon beide Wissenschaften auf gleiche Weise, denn sie waren ihm beide Constructionen aus der verschieden gewendeten Idee des Guten; Aristoteles aber behandelte sie ungleich, in so fern wenigstens, als er aus der Naturwissenschaft die Idee des Guten verbannte, in seiner Ethik aber diese noch ihre Stelle fand als Maafs, um unter dem in der menschlichen Seele und den menschlichen Lebensthätigkeiten vorkommenden und auf sie bezogenen das Bessere als Ziel und Gegenstand des Bestrebens von dem Schlechteren zu unterscheiden. Will man nun sagen, hier habe doch schon der Begriff des Gesetzes latitirt, so will ich freigebig seyn und dieses in gewissem Sinne zugeben; nur gestehe man, zum rechten Bewußtseyn und somit zu einem eigenen bestimmten Einfluß auf die Behandlung der Wissenschaft ist dieser Begriff damals nicht gekommen, und zwar in der Naturwissenschaft eben so wenig als in der Ethik, sondern dies blieb der neueren Zeit vorbehalten. Denn wenn gleich bei den Stoikern der Begriff der Pflicht — so fern es überhaupt richtig ist ihr *κατόρθωμα* und *καθήκον* unter diesem Ausdruck zusammenzufassen — eine gröfsere Rolle spielte: so war es doch wieder nur die Idee des Guten, woraus die Pflichten abgeleitet wurden und nicht eigentlich der Begriff des Gesetzes. In der neueren Zeit hingegen finden wir diesen Begriff in beiden Wissenschaften in einem ganz andern Sinne vorherrschend und die Form derselben bestimmend, indem beide, Ethik und Physik, nach nichts anderem zu streben scheinen als nach einem System von Gesetzen. Aber sobald dies recht zum Bewußtseyn gekommen war, wurde auch festgestellt, daß der

---

(\*) Vielleicht liesse sich nachweisen, daß diese Änderung des Sprachgebrauchs auf nichts weiter als auf dem Aufhören der dialogischen Methode beruht; wenigstens ist ein Unterschied in Absicht auf den Gehalt beider Ausdrücke in dieser Zeit durchaus nicht vorhanden.

Begriff Gesetz in dem Ausdruck Naturgesetz etwas anderes bedeute, also nicht derselbe sei als in dem Ausdruck Sittengesetz; und der Einfluß, den dieses seit Kant und Fichte auf die ganze Gestaltung der Sittenlehre gehabt hat, hat mich vornehmlich zu der gegenwärtigen Untersuchung angeregt. Nun kann man freilich sagen, die hier bezeichneten Formen der Philosophie, die Kantische und Fichtische, seien schon lange antiquirt, und also sei auch weder die eine noch die andere von beiden Sittenlehren als die einzige oder auch nur vorzüglich geltende anzusehn; neuere Gestaltungen aber würden schon von selbst den Begriff des Gesetzes wieder mehr zurücktreten lassen, und somit auch jenem Gegensatz zwischen Naturgesetz und Sittengesetz keine so große Bedeutung einräumen. Mögen diese neuen Formen der Ethik auf das trefflichste gerathen; meine Meinung ist weder ihnen vorgreifend zum Vortheil der einen Methode und zum Nachtheil einer andern zu entscheiden, noch überhaupt zur bessern Gestaltung dieser Wissenschaft selbst durch die gegenwärtige Untersuchung etwas eignes beizutragen. Meine Untersuchung ist vielmehr nur rückwärts gewendet, und ich will nur kritisch und geschichtlich jene Formen der Sittenlehre würdigen helfen, welche, daß ich so sage, auf der Centralität des Begriffes „Sittengesetz“ beruhen.

Die Ausdrücke Naturgesetz und Sittengesetz scheinen freilich schon durch ihre sprachliche Zusammensetzung sich einer genauen Beziehung auf einander verweigern zu wollen: denn was bilden wol Natur und Sitte für einen Gegensatz? Allein eine solche Kritik halten wol wenig wissenschaftliche Terminologien aus; und um diese beiden Ausdrücke gleichmäfsiger zu machen, dürfen wir ja nur, da beides so oft als gleich bedeutend gebraucht worden ist, Sittengesetz verwandeln in Vernunftgesetz, wobei nur zu bevorzugen ist, daß hier lediglich von dem, was man praktische Vernunft genannt hat, vorläufig die Rede sein kann; Vernunftgesetz also, mit Ausschluß der logischen oder anderweitig theoretischen Vernunftgesetze, zu verstehen ist. Dann sind unsere Ausdrücke auf den Gegensatz Natur und Vernunft zurückgeführt, der noch immer häufig genug gebraucht wird, um hier keiner besonderen Feststellung zu bedürfen. Nun sollen aber beide Ausdrücke noch auf eine andere Weise verschieden sein, als schon durch jenen Gegensatz bezeichnet wird. Das Sittengesetz soll nicht etwa auf dieselbe Weise ein Gesetz sein, wie das Naturgesetz, so daß dieses auf dem Gebiet der Natur eben so viel gölte als jenes auf dem Gebiet der praktischen Vernunft; sondern

das Naturgesetz soll eine allgemeine Aussage enthalten von etwas, was in der Natur und durch sie wirklich erfolgt, das Sittengesetz aber nicht ebenso, sondern nur eine Aussage über etwas, was im Gebiet der Vernunft und durch sie erfolgen soll. So daß in dem einen Fall Gesetz eine Aussage wäre über ein Sein, ohne daß im eigentlichen Sinne ein Sollen daran hinge, in dem andern eine Aussage über ein Sollen, ohne daß demselben sofort ein Sein entspräche. Daß also das Wort Gesetz, so verstanden, in der einen Zusammensetzung eine andere Bedeutung hat als in der andern, das ist für sich klar. Die Frage, die ich hier zuerst aufwerfen möchte, welche von diesen beiden Bedeutungen wol die richtigere oder wenigstens ursprünglichere sei, erscheint zwar ganz grammatisch; wir können sie aber doch nicht umgehen, weil sie mit einem Hauptpunkt unserer Untersuchung zusammenhängt, nämlich mit jenem Sollen, welches auf dem Gebiet der rationalen Sittenlehre, wie sehr wir auch schon daran gewöhnt sind, doch immer etwas geheimnißvolles und unerklärliches an sich hat.

Das Sollen nämlich geht ursprünglich immer auf eine Anrede zurück; es setzt einen Gebietenden voraus und einen Gehorchenden, und spricht eine Anmuthung des ersten an den letzten aus. Denn der Gehorchende sagt: Ich soll, wenn der Gebietende ihm etwas angemuthet hat, und er sagt dieses ohne Rücksicht darauf, ob er selbst das Angemuthete zu thun gedenkt oder nicht, niemals aber ohne die genaueste Beziehung auf ein dem Anmuthenden beiwohnendes bestimmtes Recht. Wer soll nun aber in diesem sittlichen Sollen der Anredende sein, und wer der Angeredete? Mancherlei zu diesem Behuf gebrauchte Gegensätze treten uns hier vor Augen, aber keiner will sich recht angemessen zeigen. Die praktische Vernunft oder das obere Begehrungsvermögen redet an; dann aber muß angeredet werden das untere Begehrungsvermögen oder die Sinnlichkeit, aber dann auch ihr nichts zugemuthet, was sie nicht wirklich vollziehen kann. Kann aber wol die Sinnlichkeit darauf angeredet werden zu vollziehen, was z. B. in dem Kantischen kategorischen Imperativ enthalten ist? unmöglich. Denn in ihr liegt kein Trieb auf allgemein gesetzmäßiges, ja auch nicht einmal ein Urtheil darüber, ob etwas, was sie wirklich vollziehen kann, dem Gesetzmäßigen widerspreche oder nicht. Ja sie vernimmt überhaupt schon nicht das bloße Wort, sondern es giebt mit ihr keine andere Sprache als die der Empfindung oder des Reizes sei es in der unmittelbaren Gegenwart oder in Furcht und

Hoffnung. Eben so ist es mit dem Fichteschen Princip der Sittlichkeit sowohl dem formalen Ausdruck desselben, sich die absolute Selbständigkeit zum Gesetz zu machen, als auch dem realen, die Dinge gemäß ihrer Bestimmung zu behandeln. Denn die Sinnlichkeit besteht nur in der Wechselwirkung, und hat überall keine Selbständigkeit, noch auch kennt sie eine andere Bestimmung der Dinge als deren Beziehung auf sie selbst. Oder soll die Vernunft anreden, und das obere Begehungsvermögen angeredet werden? Denn man hat beide auch irgendwie unterschieden, und wir wollen gern zufrieden sein, wenn wir unserm Sollen zu Liebe auch nur einen halb eingebildeten Unterschied herausbringen. Will man aber beide unterscheiden: so muß doch die praktische Vernunft nicht begehren, sofern sie nicht soll das Begehungsvermögen sein. Im Aussprechen des Sollens aber begehrt sie, denn das Anmuthen ist doch ein Begehren; und man kann nicht sagen, daß sie als nichtbegehrend von sich selbst als begehrendes etwas begehrt. Oder ist es die Vernunft überhaupt und an sich, welche anmuthet der Vernunft des Einzelnen, wenn anders dies nicht schon ein Unterschied gar nicht mehr ist, sondern nur scheint. Aber wenn es auch einer ist: so spricht doch der Einzelne die Pflicht aus in sich selbst für sich selbst, und das Begehren, selbst etwas zu thun, ist nur ein Wollen, kein Sollen, so wie das Anerkennen des Begehrens sich selbst etwas anzumuthen, nur ein Selbstanerkennen ist, nicht ein Anerkennen eines Andern; so daß auf beiden Seiten das Sollen ganz seine Bedeutung verliert.

Doch es ist noch eine andere Ansicht der Sache möglich. Nämlich indem die Vernunft in der Construction der Sittenlehre oder des Systems der richtigen menschlichen Handlungen begriffen ist, befindet sie sich in einer wissenschaftlichen Thätigkeit, in welcher alles im Zusammenhange in großer Klarheit erscheint. Im Leben kommt die Anwendung davon nur vereinzelt vor und zerstreut; die Vernunft aber im wissenschaftlichen Zustande muthet sich selbst als im Leben handelnder zu, dann doch immer aus diesem klar gedachten Zusammenhange heraus zu handeln und unter ihn zu subsumiren. Hier wäre also eine Zweifelhait, wenn gleich nur verschiedener Momente, der wissenschaftliche wäre der gebietende und der handelnde der gehorchende, und das Sollen spräche eigentlich aus, daß, wenn in einem thätigen Augenblick der Willensact der Vernunft nicht diesem Zusammenhange entspräche, er falsch sein würde. Hiegegen ist nur einzuwenden,

dafs das sittliche Verhältnifs derer, die auf einen wissenschaftlichen Zusammenhang zurückgehn, durchaus nicht unterschieden wird von dem sittlichen Verhältnifs derer, welche von einem solchen gar nichts wissen. Ja auch diejenigen, denen dieser Zusammenhang zugänglich ist, gehn doch im Augenblick des Entschlusses und der That nicht auf ihn zurück, sondern das Soll, was sie in sich vernehmen, bezieht den jedesmaligen einzelnen Fall auf ein mehr oder minder allgemeines oder besonderes, immer aber als einzeln gedachtes Gebot, ohne dieses als Glied eines allgemeinen Zusammenhanges vorzustellen. Also kann auch dies die Bedeutung dieses sittlichen Solls nicht sein.

Diese gar nicht leicht zu überwindenden Schwierigkeiten führen ganz natürlich darauf, zu fragen, woher doch eigentlich dieses Soll uns entstanden ist mit dem Gesetz zusammen in der Sittenlehre? Zuerst kennen wir das Sollen in dem Gebiet des häuslichen und bürgerlichen Lebens; es ist der Ausdruck, durch welchen Einer in dem Andern einen Willen hervorruft, welcher vor dem Soll gar nicht vorausgesetzt wird: der Gehorchende erkennt aber an dem Soll den Willen des Gebietenden, und was also allerdings vorausgesetzt wird in dem Angeredeten, das ist sein allgemeiner Wille zu gehorchen. Mit dem Gesetz als dem Willen des Gebietenden hängt also hier allerdings das Soll zusammen, keinesweges aber etwa mit der Strafe. Vielmehr wenn man Zuflucht zur Strafe nehmen muß: so verliert das Soll seine Kraft, und man sagt dann richtiger: Du mußt dieses thun, sonst wird Dir jenes begegnen. Man kann sich auch denken, in einem Gemeinwesen Alle Einzelnen so bereitwillig, dem allgemeinen Willen nachzukommen, dafs keine Androhung von Strafen nöthig ist den Gesetzen hinzuzufügen, aber doch wird ihnen das Soll anhängen als Zeichen des Willenbestimmenden Ansehns. Es läßt sich allerdings noch eine höhere Stufe denken, auf welcher, weil der Wille nicht erst bestimmt zu werden braucht, auch das Soll, aber dann mit dem Soll zugleich auch das Gesetz verschwindet, wenn nämlich zu der allgemeinen Bereitwilligkeit noch eine eben so allgemeine richtige Einsicht in das allgemeine Wohl hinzukommt, so dafs nur die vorhandenen Umstände dargelegt zu werden brauchen, um einen gleichmäfsigen Beschlufs aller Einzelnen herorzurufen. Was also hier das Soll bedeutet auf dem Gebiet positiver Willensbestimmungen, das ist klar. In der jüdischen Gesetzgebung aber war der theokratischen Verfassung gemäfs das allgemein

menschliche mit dem besonderen bürgerlichen und religiösen gemischt, wie es auch nothwendig war für ein Volk, welches so lange in einem Zustande gänzlicher Unterdrückung des Gefühls für das allgemein menschliche gelebt hatte, daß es nur zu geneigt sein konnte, alles für erlaubt zu halten. Der göttliche Wille wird hier gedacht wie der oberherrliche, einen Willen hervorruhend vermittelst des allgemeinen Willens ihm zu gehorchen. Als nun unter eben dieser Form jene Festsetzungen des sittlichen auch in den christlichen Unterricht aufgenommen wurden: so entstand die Gewöhnung, mit der sittlichen Erkenntniß das Soll zu verbinden, und diese erhielt sich hernach auch, seitdem man angefangen hatte, die sittliche Erkenntniß in eine allgemeine Gestalt zu bringen, wobei auf einen äußerlich bekannt gemachten göttlichen Willen nicht mehr gesehen, sondern die menschliche Vernunft selbst als gesetzgebend gedacht wurde. Wieviel nun aber von der ursprünglichen Bedeutung des Soll bei dieser Übertragung übrig bleibt? Wol nur dieses. Das Soll des bürgerlichen Gebotes ergeht an alle, die unter derselben anmuthenden Autorität stehn. Sofern ich also etwas will, und mir dabei bewußt bin, daß dieser Wille ein allgemeiner Act der menschlichen Vernunft ist, unter deren anmuthendem Ansehen Alle stehen, so drücke ich ihn durch Soll aus, weil alle Andere mir dasselbe anmuthen können, so gut als ich ihnen. Dieses angenommen, wird man nun wol sagen können, daß auf dem sittlichen Gebiet Gesetz und Sollen genau mit einander verbunden sind, indem auch das Soll nichts anders aussagt, als die Allgemeinheit der sittlichen Bestimmung. Ob nun aber alles sittliche unter dieser Form ausgesprochen werden kann, das wäre eine andere Frage. Denn jeder Entschluß, der als ein rein individueller entsteht, kommt nicht mit diesem Soll zum Bewußtsein, sondern als ein eigenthümlicher aber vernunftmäßiger Wille, und nur die zweite Frage, in wiefern einem solchen ohne Soll auftretenden auf ein sogenanntes Erlaubtes gehenden Willen gefolgt werden darf, läßt sich wieder auf ein Gesetz zurückführen. Und dies wäre dann freilich ein Unterschied zwischen Naturgesetz und praktischem Vernunftgesetz, daß alles natürliche, wie es geschieht, sich auf Gesetze zurückführen läßt, vermöge deren es geschieht, nicht aber im Gebiet der praktischen Vernunft alles auf solche Gesetze, vermöge deren es geschehen soll; nur ganz ein anderer Unterschied ist dies, als der gewöhnlich angenommene.

Ehe wir aber diesen näher betrachten, entsteht uns noch die Frage, wie es damit steht, daß die sittlichen Formeln, um sie von andern auch mit dem Soll behafteten auf demselben Gebiet auftretenden Gesetzen oder Imperativen zu unterscheiden, kategorische genannt werden, die andern aber hypothetische. Zunächst würde man nun nach der Kantischen Tafel versucht zu beiden noch einen dritten aufzusuchen, dessen er aber nirgends erwähnt, nämlich den disjunctiven, welcher lauten müßte: Du sollst entweder dieses thun oder jenes. Die hypothetischen Imperative aber theilt Kant wieder in solche, die als praktische Principien assertorisch, und in solche, die nur problematisch sind, wogegen der kategorische Imperativ apodiktisch ist. Doch gesteht er selbst zu, daß beide zusammenfallen würden, wenn die Klugheit auf einen richtigen Begriff leicht zu bringen wäre. Wenn aber nun alle besagten Regeln hypothetische Imperative sind, weil unentschieden bleibt, ob die Absicht, zu welcher sie gebraucht werden, gut ist: so muß der kategorische Imperativ ebenfalls hypothetisch bleiben, wenn man nicht darauf zurückgehn will, daß der Begriff des Guten vor Aufstellung der sittlichen Gesetze bestimmt sein muß. Denn sonst ist noch nicht entschieden, ob vernunftmäßig handeln wollen, gut ist; und das Gebot dazu kann demnach nie anders lauten, als so, Wenn Du vernünftig sein willst, so handle so. Nehmen wir aber an, daß natürlich alle verschiedenen Methoden und Style einer Kunst in ihren Verhältnissen zu einander einer Construction fähig sein müssen, und in dieser angeschaut ein Ganzes bilden, so daß jeder, der etwas tüchtiges hervorbringen will, nach einer von diesen verfahren muß: so wird offenbar in diesem Fall der technische Imperativ ein disjunctiver, und diese Lücke wäre demnach ausgefüllt. Vergleichen wir nun hier mit dem individuellen sittlichen Handeln das Einzelne, und denken uns, wie kaum anders möglich, wenn wir die menschliche Natur als Gattung betrachten, die verschiedenen Gestaltungen der Intelligenz innerhalb derselben auch als einen Cychus: so ergiebt sich von selbst das gleiche, daß nämlich der ursprünglich kategorische Imperativ an die Gesamtheit der Einzelnen gerichtet als Ausdruck des allgemeinen sittlichen Willens ebenfalls in der Anwendung der Formel auf die Einzelnen disjunctiv werden muß. Der allgemeine Wille vernünftig zu sein muß sich an dem Einzelnen entweder so gestalten oder so. Ja noch auf andere Weise kann man sagen, wenn man auf die Gesamtheit der sittlichen Handlungen sieht, daß, wenn in dem

Vernunftwesen der allgemeine sittliche Wille gesetzt ist, alle besondern Formeln, welche sich auf einzelne Klassen von Handlungen beziehen, wie dies mit den Pflichtformeln der Fall ist, nichts anders sind, als technische Imperative, um jenen allgemeinen Willen, dessen Ausdruck allein der kategorische ist, zu realisiren. Man nehme noch hinzu, dafs die isolirte Betrachtung des kategorischen Imperativs am wenigsten geeignet ist, eine wissenschaftliche Basis zu werden, weil sie nichts darbietet zwischen der Einheit des Principis und der Unendlichkeit einzelner Fälle der Anwendung, also die Vielheit gar nicht gestalten kann; und nur das disjunctive ist auch bei Kant das Princip aller wissenschaftlichen Zusammenstellung der Vielheit. Der kategorische Imperativ kommt also erst zur Klarheit des Bewußtseins, wenn er hypothetisch wird. Nur indem das Dilemma aufgestellt wird, Entweder vernünftig sein und so handeln, oder nicht so und unvernünftig, wird das Sittengesetz nach Kants Ausdruck pragmatisch, welcher Ausdruck in der That weit mehr sagen will als jener, wenn gleich Kant ihn nur für den untergeordneten consultativen Imperativ der Klugheit aufbewahrt. Denn das Soll, sobald es sich nicht mehr auf eine äufsere Autorität gründet, kann nur wie ein Zauber erscheinen, wenn es nicht jenen assertorischen Charakter annimmt, Weil Du vernünftig sein willst: so handle also. Der kategorische Imperativ ist dem gemäß nur die bewußtlose, unentwickelte Form des Sittengesetzes, und bekommt erst eine praktische Realität und eine wissenschaftliche Tractabilität, wenn er sich in den hypothetischen und disjunctiven entwickelt.

Doch dieses war nur beiläufig; aber wie steht es nun um den durch ein entgegengesetztes Verhältniß beider zum Sein begründeten Gegensatz zwischen Sittengesetz und Naturgesetz? Besteht — denn darauf laufen die Kantischen und Fichtischen Erklärungen hinaus — besteht die absolute Gültigkeit des Sittengesetzes darin, dafs es immer gelten würde, wenn auch niemals geschähe, was es gebietet, weil ja doch das Soll desselben besteht, auch wenn ihm ein Sein gar nicht anhängt, die absolute Gültigkeit des Naturgesetzes hingegen darin, dafs immer geschehen muß, was darin ausgesagt ist? Was das erste betrifft, so ist allerdings wahr, dafs die Gültigkeit des Gesetzes nicht abhängt von der Vollständigkeit seiner Ausführung; ja es ist der richtige Ausdruck für unsere Annahme des Gesetzes, dafs, ohnerachtet wir keine einzige menschliche Handlung für schlechthin vollkommen also ganz dem Gesetz entsprechend erkennen, die Gültigkeit des Gesetzes dadurch

dennoch gar nicht leidet. Allein auf der andern Seite muß doch immer etwas vermöge des Gesetzes geschehen, sonst wäre es auch kein Gesetz. Denn wenn wir auf den Prototyp des Sollens, nämlich das bürgerliche Gesetz zurückgehn: würde wol jemand sagen, das sei wirklich ein Gesetz, was zwar ausgesprochen sei als solches, aber niemand mache auch nur die geringste Anstalt dem Gesetz zu gehorchen? Gewiß würden wir verneinen, aber dann auch hinzufügen, der Gesetzgeber sei auch keine Obrigkeit mehr, weil seine Aussprüche nicht anerkannt werden, und das ganze Verhältniß nur im Anerkennen bestehe. Werden wir nun nicht auf dieselbe Art auch vom Sittengesetz sagen müssen, wenn in keinem Menschen die geringsten Anstalten gemacht würden, demselben zu gehorchen, und das, was Kant die Achtung für das Gesetz nennt, gar nicht vorhanden wäre, denn diese ist doch immer schon ein wenn gleich unendlich kleiner Anfang des Gehorchens: so wäre auch das Sittengesetz kein Gesetz, sondern nur ein theoretischer Satz, von welchem man sagen könnte, er würde ein Gesetz sein, wenn es ein Anerkenntniß desselben gäbe? Aber die Vernunft wäre dann auch gar nicht praktisch, so wenig als jener Gesetzgeber, dem niemand im mindesten gehorchte, eine Obrigkeit wäre. Jene Achtung für das Gesetz, ein gewiß unter den gegebenen Umständen sehr wohlgewählter Ausdruck, constituirt also eigentlich erst das Gesetz und ist die Wirklichkeit des Gesetzes. Denn das einzige, was man an dem Ausdruck tadeln könnte, ist nur dieses, daß er zu trennen scheint was unmöglich getrennt werden kann. Denn nicht existirt das Sittengesetz zuerst als Gedanke, und hernach bringt die Vernunft die Achtung dafür hervor; sondern es ist nur ein und dasselbe oder ein und derselbe transcendente Act, wodurch die Vernunft praktisch wird, das heißt als Impuls besteht, und wodurch es ein Sittengesetz giebt. Kann man also wol sagen, das Sittengesetz würde gelten, wenn auch nie etwas demselben gemäß geschähe? Wol nur, wenn man bei der äußern Vollbringung der Handlungen stehen bleibt; diese aber sind auf der einen Seite gar nicht Producte des Gesetzes oder des Willens allein, auf der andern Seite ist aber doch immer, wenn nur irgend das Gesetz dabei mit eingetreten ist, auch etwas in ihnen, was rein dem Gesetz gemäß geschieht. Denn wird überhaupt nur auf das Gesetz bezogen: so wird auch entweder dem Gesetz gemäß gewollt, oder das Gegentheil wird nur unter der Form des Unrechtes gewollt; und auch das geschieht dann dem Gesetz gemäß. Wird aber dem Gesetz gemäß gewollt:

so ist nothwendig auch in der erscheinenden Handlung etwas, wodurch das Gesetz repräsentirt wird. Eben dieses aber ist ja ein Sein, es ist die innerste Bestimmtheit des Ich, und aus unserm Gesichtspunkt weit mehr ein Sein als die äußere That und was aus derselben hervorgeht; denn die bestimmende Kraft der Gesinnung ist das eigentliche und ursprüngliche sittliche Sein, wodurch allein jede erscheinende That, sie sei nun vollkommener oder unvollkommener, an der Sittlichkeit Theil nimmt. Ja wenn man auch bei dem ohnstreitig dürftigern Ausdrücke der sich selbst setzenden Selbstthätigkeit oder der Gesetzmäßigkeit um des Gesetzes willen stehen bleibt, was freilich in einer Hinsicht etwas leeres ist, weil daraus niemals eine bestimmte Handlung hervorgehen kann, so ist doch auch dann die Gesinnung in der That das Sein bestimmend, weil sie den Verlauf jeder Thätigkeit hemmt, welche der Gesetzmäßigkeit und der Selbstthätigkeit schlechthin etwa zuwider wäre. Das Gesetz ist also nur Gesetz, insofern es auch ein Sein bestimmt und nicht als ein bloßes Sollen, wie denn auch ein solches streng genommen gar nicht nachgewiesen werden kann.

Können wir also hier auf dem Gebiet des Vernunftgesetzes das Sollen nicht trennen von der Bestimmung des Seins; ist die Vernunft nur praktisch, sofern sie zugleich lebendige Kraft ist: wie wird es nun auf der Seite des Naturgesetzes stehn? Werden wir dort dieses, dafs das Gesetz wirklich das Sein bestimmt, ganz trennen können davon, dafs dem Gesetz auch ein Sollen anhängt? Freilich, wenn man allein dabei stehen bleibt, dafs das Sollen eine Anmuthung an den Willen enthält: so kann hier von keinem Soll die Rede sein, weil in der Natur kein Wille gesetzt ist. Alsdann ist aber durch den Unterschied, von welchem wir handeln, auch keine Verschiedenheit zwischen Naturgesetz und Vernunftgesetz ausgedrückt, sondern nur zwischen Natur und Vernunft. Es liegt aber allerdings in dem Sollen, außerdem dafs es eine Anmuthung an den Willen ausdrückt, auch noch dieses, dafs bei derselben zweifelhaft bleibt, ob der Anmuthung wird Folge geleistet werden oder nicht. Wenn wir nun nachweisen, dafs Naturgesetze auch eine Anmuthung enthalten, wenn gleich freilich an ein willenloses Sein, aber doch eine solche Anmuthung ebenfalls, bei welcher zweifelhaft bleibt, ob sie wird in Erfüllung gehen oder nicht: dann wäre das Verhältniß zwischen Sollen und Seinbestimmung in beiderlei Gesetzen so sehr dasselbe, als es bei der Verschiedenheit von Natur und Vernunft nur möglich ist. Die Gesetze nun, welche

sich auf die Bewegungen der Weltkörper beziehen, und welche die Verhältnisse der elementarischen Naturkräfte und Urstoffe aussagen, wollen wir in dieser Hinsicht übergehen. Denn wenn die einzelnen Fälle hier nicht mit dem Gesetz zusammenstimmen, so behaupten wir entweder, daß in dem einzelnen Falle noch etwas anderes thätig gewesen als dasjenige, wovon das Gesetz redet: oder wir erkennen unsern Ausdruck nicht mehr für das wahre Naturgesetz, sondern modificiren ihn, und hoffen so es immer besser zu treffen, lassen aber nicht von der Voraussetzung, daß wenn wir erst das richtige gefunden haben, alsdann auch alles, worauf das Gesetz anwendbar ist, demselben völlig entsprechen werde. Eben so mit den Formeln für die Bewegungen. Wenn diese nicht genau zutreffen: so sieht das freilich aus, als hätten wir dem Weltkörper etwas zugemuthet, was er nicht geleistet habe: allein statt uns dabei zu begnügen, nehmen wir an, daß noch andere bewegende Kräfte müßten eingewirkt haben. Aber wir können dieses zugeben, ohne dem Eintrag zu thun, was wir hier über das Naturgesetz behaupten möchten. Denn eine Formel für die Bewegung allein als das bloße Massenverhältniß ist doch nur eine abstracte mathematische Formel. Erst wenn wir aus der Genesis der Sonne und der Planeten die Massen und Raumverhältnisse selbst begreifen könnten, so daß auch alle Veränderungen in den Massenverhältnissen der Weltkörper und in ihrem Verhalten zu ihren Bahnen mit darin begriffen wären, erst dann würden wir ein wahres Naturgesetz haben auch für die Bewegungen. Aber würde denn dieses rein zutreffen? Wol nicht leicht: sondern wenn wir auf diese Art ein Bewegungsgesetz für das Sonnensystem an sich gefunden hätten: so würde es doch irgendwie wenn auch auf eine für uns gänzlich unmerkliche Weise durch den allgemeinen Zusammenhang afficirt werden: und wir werden mit Recht sagen können, es solle sich so bewegen, erleide aber bisweilen Perturbationen, und ein Gesetz, das ein vollkommener Ausdruck des Seins wäre, würden wir erst gefunden haben, wenn wir das ganze Universum auf eine Formel bringen könnten. Dasselbe gilt von den Urstoffen und den elementarischen Kräften. In welchem Umfange wir sie als ein Ganzes begreifen könnten, wenn es nicht das absolute Ganze wäre, so würden wir immer nur ein Gesetz haben, nach welchem das Sein sich nicht vollkommen richtete: und die Abweichung würde uns über jenen Umfang hinaus weisen, wo wir aber eine ganz zutreffende Formel haben, die wird sich nur auf sehr bedingte Factoren beziehen, deren

Erscheinen unter diesen Bedingungen wir wieder nur als ein zufälliges begreifen, so daß kein Sein durch die Formel bestimmt wird.

Doch hierbei länger stehen bleiben, das hiefse nur die Frage ins Unendliche hinausschieben, bis wir etwa zu Naturgesetzen gelangen, die dem Begriff besser entsprechen. Allein wir haben dergleichen schon auf einem andern uns näher liegenden Gebiet, und die uns nur um so mehr als wahre Naturgesetze erscheinen werden, wenn wir sie mit jenen vergleichen. Nämlich alle Gattungsbegriffe der verschiedenen Formen des individuellen Lebens sind wahre Naturgesetze. Denn die lebendigen Wesen, die Vegetation mit eingerechnet, entstehen aus Thätigkeiten und bestehen in Thätigkeiten, welche sich immer auf dieselbe Weise entwickeln; wahre Gattungsbegriffe nun sollen der vollständige Ausdruck sein für alles, was eine bestimmte Lebensform constituirt an sich und in ihrer Differenz von andern verwandten, und zwar so daß sie in ihrem Zusammenhange, den wir auf bestem Wege sind immer vollkommener zu begreifen, das Naturgesetz des individuellen Lebens auf unserm ganzen Weltkörper ausdrücken. Weiter hinabzusteigen bis z. B. auch auf die Formen der Krystallisation, deren allerdings jede auch nur begriffen werden kann als eine Entstehung der Gestalt aus der Bewegung, werden wir dadurch verhindert, theils, daß hier die Gattungsbegriffe überall auf das dem krystallisirten analoge derbe zurückweisen und die bloße Regel der Krystallisation doch nur eine abstracte Formel sein würde das Naturgesetz aber sich auf die Entstehung und Gestaltung des starren überhaupt erstrecken müßte, theils auch dadurch, daß uns hier der Prozeß selbst nicht gegeben ist, sondern nur das Resultat desselben. Die Vegetation aber und Animalisation zeigen uns in jeder ihrer verschiedenen Formen ein abgeschlossnes Ganze, dessen Begriff das Gesetz ist für ein System von Functionen in ihrer zeitlichen Entwicklung. Werden wir nun gefragt, Ist jedes solche Gesetz, gleichviel ob es der untergeordnete Begriff einer Art ist oder der höhere einer Gattung oder der noch höhere einer natürlichen Familie, ist jedes solche Gesetz bestimmend ein Sein? so werden wir offenbar bejahen müssen, denn die sämtlichen Individuen dieser Art oder Gattung entstehen nach diesem Gesetz und ihr ganzes Dasein in seiner allmählichen Entwicklung, Culmination und Entkräftigung verläuft nach demselben. Wenn wir aber nun auf der andern Seite gefragt werden, Hängt diesem Gesetz auch ein Sollen an? so werden wir so viel ebenfalls bejahen müssen, daß wir das Gesetz

aufstellen für das Gebiet, ohne daß in der Aufstellung zugleich mit gedacht werde, daß alles rein und vollkommen nach dem Gesetz verlaufe. Denn das Vorkommen von Mißgeburten als Abweichungen des Bildungsprozesses, und das Vorkommen von Krankheiten als Abweichungen in dem Verlauf irgend einer Lebensfunction nehmen wir nicht auf in das Gesetz selbst, und diese Zustände verhalten sich zu dem Naturgesetz, in dessen Gebiet sie vorkommen, gerade wie das unsittliche und gesetzwidrige sich verhält zu dem Sittengesetz.

Noch eine Betrachtung, mit welcher wir schliessen wollen, wird die Identität des Verhaltens beider Begriffe zur vollen Anschauung bringen. Legen wir die elementarischen Kräfte und Prozesse und den Erdkörper in seiner durch die Scheidung des Starren und Flüssigen bedingten Ruhe zum Grunde; und können wir dann mit Recht sagen, hypothetisch wenigstens und mehr ist hier nicht nöthig, mit der Vegetation trete ein neues Princip, nämlich die spezifische Belebung, in das Leben der Erde, ein Princip welches in einer Mannigfaltigkeit von Formen und Abstufungen erscheinend sich in seinem Umfange den chemischen Prozessen sowohl als die mit der Bildung der Erde gegebene Gestaltung unterordnet und beides auf eine individuelle Weise fixirt; und fragen wir dann weiter, worin denn das gegründet sei, was auf diesem Gebiet als Mißgeburt oder Krankheit angesehen werden muß, was hier freilich fast immer sehr einfach auf Mangel oder Ueberfluß, das heißt auf ein quantitatives Mißverhältniß zurückgeführt werden kann: so werden wir doch nur antworten können, nicht in dem neuen Princip an und für sich, denn für dessen reine Wirksamkeit sei der Begriff der Vegetation der reine und vollständige Ausdruck, sondern in einem Mangel der Gewalt des neuen Principis über den chemischen Prozess und die mechanische Gestaltung. An diesem Mangel aber scheine zugleich die zeitliche Beschränktheit der vegetativen Einzelwesen zu hangen; wenn also diese vergänglich sein sollten, so mußte auch jener Mangel mit seinen anderweitigen Folgen sein. Weiter gehend werden wir dann sagen müssen, mit der Animalisation trete abermal ein neues Princip nämlich der spezifischen Beseelung ein, welches sich in seiner ganzen Erstreckung, wenn gleich nicht überall in gleichem Maße sowohl den vegetativen Prozess als auch das allgemeine Leben unterordnet, und ebenfalls in einer Mannigfaltigkeit von Formen und Abstufungen erscheint, welche nun auf dieselbe Weise Gesetze sind für die Natur. Und

wird nun weiter gefragt, worin denn die auf diesem Gebiet vorkommenden schon weit complicirteren Abweichungen gegründet sein: so werden wir wol auch antworten müssen, Nicht in dem Princip selbst; denn für dieses ist der Begriff des thierischen Lebens in der Mannigfaltigkeit seiner Formen der reinsten Ausdruck, sondern in einem relativen Mangel an Gewalt dieses Principes über den vegetativen Proceß sowohl als über das allgemeine Leben, und natürlich wären also die Abweichungen auf diesem Gebiet auch complicirter und nicht in so leichte Formeln zu fassen. Und können wir nun wol noch umhin der Steigerung die Krone aufzusetzen, indem wir sagen, mit dem intellectuellen Proceß trete nun abermals ein neues, denn wir brauchen nicht zu behaupten das letzte, Prinzip in das Leben der Erde, welches jedoch nicht in einer Mannigfaltigkeit von Gattungen und Arten, sondern nur in einer Mannigfaltigkeit von Einzelwesen einer Gattung erscheine, so daß eine Mannigfaltigkeit der Gattungen nicht gedacht werden kann, als nur in Verbindung mit der Mehrheit der Weltkörper. Wie aber der Geist nun hier erscheine in der Einen Menschengattung: so werde er sich auch in seinem Umfange nicht nur den Proceß der eigenthümlichen Beseelung und Belebung, sondern auch das allgemeine Leben unterordnen und aneignen. In diesem geistigen Lebensgebiet wiederholten sich nun auf die seiner Natur gemäße Weise die Abweichungen, die innerhalb des Gebietes der Animalisation und der Vegetation vorkommen; aber es entstanden zugleich neue, welche dem obigen zufolge ihren Grund nicht haben in der Intelligenz selbst, denn für das Wesen und die Wirksamkeit dieser sei das Gesetz, welches hier aufgestellt werden müsse, ebenfalls der reine und vollkommene Ausdruck, sondern wie oben darin daß der Geist eintretend in das irdische Dasein ein Quantum werden muß, und als solches in einem oscillirenden Leben im Einzelnen unzureichend erscheint gegen die untergeordneten Functionen. Und wenn gleich dieses eben so hypothetisch gesetzt ist, wie das woraus es folgt: so ist doch dies gerade dieselbe Hypothese, von der auch diejenigen ausgehen, welche das Sittengesetz als ein reines Sollen beschreiben; denn sie sagen es sei ein solches, weil mit der Vernunft und dem Vernunftgesetz zugleich eine Insufficienz gesetzt sei. Was also folgt, das folgt vermöge eben jener Hypothese. Und das Gesetz, welches hier neu aufgestellt werden muß, so daß es die ganze Wirksamkeit der Intelligenz vollständig verzeichnet, wird das wol etwas anderes sein als das Sittengesetz? und die neuen Abweichungen, in welchen

die Begeisterung unzureichend erscheint gegen die Beseelung, werden sie etwas anderes sein als das, was wir böse nennen und unsittlich? Schwerlich wird jemand vernennen wollen, es müßte denn einer fragen, wo denn nun der Unterschied bleibe zwischen der theoretischen und practischen Vernunft, und woher denn entschieden worden, daß das hier aufzustellende Gesetz allein das der praktischen Vernunft und nicht beider sei, oder daß nicht vielleicht ausschließend das der theoretischen hierher gehöre. Oder es möchte mir jemand das Schreckbild des Wahnsinns vorhalten und sagen, dieser und alles was eine Annäherung dazu bildet, sei die hier neu aufzustellende Abweichung, das Böse aber müsse einen andern Ort haben. Dem ersten würde ich antworten, da hier nur die Rede sei von einem neuen Princip für ein System von Thätigkeiten: so könne auch die Vernunft hier nur betrachtet werden als praktisch, das heißt als thätig, und der ganze theoretische Vernunftgebrauch gehe doch als Handlung immer vom Willen aus. Dem Andern aber würde ich aus demselben Grunde sagen, daß von unserm Standpunkt aus der Wahnsinn und das Böse nicht zwei verschiedene Oerter haben könne, sondern jedes sei auf das Andere zurückzuführen, und jeder Wahnsinn entstehe nur dadurch, daß die Intelligenz als Wille zu ohnmächtig sei, um den Angriff einer untergeordneten Potenz auf ihren unmittelbaren Organismus abzuweisen. Bleibt es also bei der Bejahung beider Fragen: so stimmt auch das hier gesagte vollkommen zusammen mit dem oben gesagten über die Art, wie das Sittengesetz sowohl Seinbestimmend ist, als auch ihm ein Sollen anhängt. Hier aber entwickelt es sich uns durch eine Steigerung als das höchste individuelle Naturgesetz aus den niederen. Die Seinsbestimmung in demselben ist also von derselben Art, und das Sollen ist auch von derselben Art, nur mit dem einzigen Unterschiede, daß erst mit dem Eintreten der Begeisterung das Einzelwesen ein freies wird, und nur das begeisterte Leben ein Wollendes ist, also auch nur auf diesem Gebiet das Sollen sich an den Willen richtet. Im Allgemeinen aber ist es überall die Forderung der Gewalt des individuellen Seins über das elementarische und allgemeine, als des höheren über das niedere, und das Naturgesetz liegt nicht auf der entgegengesetzten Seite wie das Sittengesetz, sondern beide auf derselben. Also werden auch, was wenigstens das Verhältniß des Gegenstandes zum Gesetz betrifft, Naturwissenschaft und Sittenlehre keinesweges zwei verschiedene Formen haben müssen, sondern sie werden sich füglich hincinbilden lassen in eine gemein-

schaftliche, sobald nämlich die Sittenlehre sich befreit hat von der Analogie mit dem politischen, und die Einsicht hervorgetreten ist, daß, da das politische selbst nur durch die Sittenlehre construirt werden kann, die Form desselben unmöglich als die Urform angesehen werden darf, nach welcher die Sittenlehre gebildet werden muß. Sondern die Form der Sittenlehre wird die beste sein, in welcher die Intelligenz dargestellt wird als aneignend und bildend und sich so in einer eigenen in sich abgeschlossenen Schöpfung offenbarend; ein Typus, welcher nirgend so deutlich als bei der Platonischen Construction zum Grunde liegt, aber nicht zu seiner vollkommenen Entfaltung gediehen ist.





Abhandlungen  
der  
historisch-philologischen Klasse  
der  
Königlichen  
Akademie der Wissenschaften  
zu Berlin.

~~~~~  
Aus dem Jahre
1825.
~~~~~

Berlin.

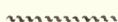
Gedruckt in der Druckerei der Königl. Akademie  
der Wissenschaften.

1828.

In Commission bei F. Dümmler.



# I n h a l t.



|                                                                                                                                |         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|
| WILHELM V. HUMBOLDT über die unter dem Namen Bhagavad-Gítá bekannte Episode<br>des Mahá-Bhárata.....                           | Seite 1 |
| UIDEN über drei antike Musiv-Gemälde im Königlich-Preufsischen Museum.....                                                     | - 65    |
| SÜVERN über den historischen Charakter des Drama.....                                                                          | - 75    |
| WILHELM V. HUMBOLDT über vier Aegyptische, löwenköpfige Bildsäulen in den<br>hiesigen Königlichen Antikensammlungen.....       | - 145   |
| IDELER über die von den Alten erwähnten Bestimmungen des Erdumfangs und die<br>von den Neuern daraus abgeleiteten Stadien..... | - 169   |
| BOPP Vergleichende Zergliederung des Sanskrits und der mit ihm verwandten<br>Sprachen (zweite Abhandlung).....                 | - 191   |





Über  
die unter dem Namen Bhagavad-Gítá bekannte  
Episode des Mahá-Bhárata. (\*)

Von  
H<sup>rn</sup>. WILHELM VON HUMBOLDT.

[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 30. Juni 1825 und 15. Juni 1826.]

I.

**D**er Gott Krischnas, die eigentliche und vollständige Incarnation Vischnus, begleitet, nach der Dichtung des Mahá-Bhárata, den Ardschunas, den dritten und vorzüglichsten, eigentlich vom Gott Indras gezeugten Sohn Pándus, als Wagenlenker, in den Kampf gegen die nah mit ihm verwandten Söhne des Königs Dhritaráschtras. Als Ardschunas in den Schaaren der Feinde sein eignes Geschlecht, seine Religionslehrer und Freunde erblickt, geräth er

---

(\*) Die gegenwärtige Abhandlung hat keinen andern Zweck, als den, in möglichster Kürze einen treuen und vollständigen Begriff von dem oben erwähnten Gedicht, und vorzüglich von dem darin vorgetragenen philosophischen System auf eine, auch des Indischen nicht kundigen Lesern verständliche Weise zu geben. Ich habe mir daher nur selten eine Vergleichung der Lehre der Bhagavad-Gítá mit anders woher bekannten Indischen Lehrsätzen erlaubt. Ein Werk das so reichhaltig an philosophischen Ideen ist, verdient abgesondert für sich, als ein Ganzes, behandelt zu werden, und ich glaube auch ausserdem, dafs es schwerlich ein anderes Mittel giebt, die mannigfaltigen Dunkelheiten aufzuklären, welche noch in der Indischen Mythologie und Philosophie übrig bleiben, als jedes der Werke, die man als Hauptquellen derselben ansehen kann, einzeln zu excerptiren, und erst vollständig für sich abzuhandeln, ehe man Vergleichen mit andern anstellt. Genau und vollständige, blofs in dem Sinn und der Absicht treuer und vollkommener Darstellung des mythologischen und philosophischen Gehaltes gemachte Bearbeitungen sämtlicher Hauptwerke der Indischen Literatur, der Vedás, des Gesetzbuchs des Manus, der beiden großen Heldengedichte, der achtzehn Puránás und der vorzüglichsten philosophischen Lehrbücher würden eine Grundlage abgeben, alle Indischen philosophischen und mythologischen Systeme, ohne Gefahr der Verwirrung, mit einander

in Zweifel, ob es besser sey, daß er die, ohne welche das Leben selbst keinen Werth für ihn haben würde, besiege, oder von ihnen besiegt werde, verfällt in zaghaften Kleinmuth, läßt Bogen und Pfeil sinken, und fragt Krischnas um Rath. Der Gott ermuntert ihn aus philosophischen Gründen zum Kampf, und es entspinnt sich zwischen ihnen im Angesicht beider Heere ein Gespräch, das in achtzehn Gesängen (etwa siebenhundert Distichen) ein vollständiges philosophisches System durchläuft.

Colebrooke, dessen neuesten Abhandlungen in den Denkschriften der Englischen Asiatischen Gesellschaft wir die ersten bestimmten und ausführlichen Nachrichten über die verschiedenen Indischen philosophischen Systeme verdanken, hat dieser Episode des Mahá-Bhárata nicht erwähnt, vermuthlich weil seine Absicht darauf ging, nur aus wirklichen Lehrbüchern der Philosophie (die aber, nach Indischer Sitte, auch in Versen abgefaßt sind) und ihren Commentatoren Auszüge zu liefern. Krischnas Lehre scheint nun zwar wohl im Ganzen mit dem von Colebrooke dargestellten Systeme Patandschalis überein zu kommen, sie entwickelt sich aber auf eine ganz eigenthümliche Weise, ist, soviel ich zu urtheilen vermag, reiner von Spitzfindigkeit und Mysticismus, und verdient schon, da sie als ein freies Dichterwerk in das eine der beiden großen und ältesten Indischen Heldengedichte verwebt ist, besondere Aufmerksamkeit.

vergleichen und zur Benutzung der übrigen Schriften und der Denkmäler übergehen zu können. Wieviel aber auch bereits hierfür geschehen ist, und von wie unschätzbarem Werthe namentlich Colebrooke's treffliche Auszüge aus den Vedás und den wichtigsten Werken über die verschiedenen philosophischen Systeme sind, so fehlt doch offenbar noch sehr viel an der Vollständigkeit dieser unerläßlich nothwendigen Vorarbeiten, und man ist noch viel zu sehr in der Nothwendigkeit, bei dem Vortrag der Indischen Philosophie und Mythologie, Materialien aus allen Quellen mit einander verbinden zu müssen, ohne der Vollständigkeit der Benutzung der einzelnen gewifs zu seyn, und ohne jede hinlänglich einzeln in ihrer Eigenthümlichkeit zu kennen. Auch muß man offenherzig gestehen, daß man wenigstens in den meisten Fällen im Stande seyn müßte, die vorhandenen Auszüge und Uebersetzungen mit den Originalen zu vergleichen, was bis jetzt noch theils unmöglich, theils ungemein schwierig ist. Noch lange also wird das Uebersetzen, Bearbeiten, und vorzüglich das Herausgeben der einzelnen Schriften allgemeinen Darstellungen vorangehen müssen.

Wegen der richtigen Betonung der Indischen Namen und Wörter erinnere ich hier, daß ich das lange *a*, *i*, *u* mit einem Accent bezeichnet habe, *e* und *o* dagegen nie, weil sie im Sanskrit nie kurz seyn können.

Ich will versuchen, dieselbe hier kurz zusammenzufassen, ohne mich an die Anordnung des Originals zu binden, und ohne für jetzt darauf einzugehen, welche Vergleichungspunkte diese Lehre mit bekannten griechischen philosophischen Systemen darbietet.

Die beiden Hauptsätze, um welche sich das in dieser Dichtung enthaltene System dreht, sind, dafs der Geist, als einfach und unvergänglich, seiner ganzen Natur nach, von dem zusammengesetzten und vergänglichen Körper geschieden ist, und dafs von dem nach Vollendung Strebenden jede Handlung ohne alle Rücksicht auf ihre Folgen, und mit völligem Gleichmuth über dieselben, vorgenommen werden mufs.

Es sind dies die beiden natürlichsten Beziehungspunkte auf Krischnas Absicht, seinen Heldenfreund zum Kampf zu bewegen. Denn Tod und Handlungen verlieren ihr Gewicht, und werden gewissermassen gleichgültig wenn jener nur den ohnehin vergänglichen Körper trifft, und diese, frei von Leidenschaft und Absicht, blofs Werk der Natur oder Gebot der Pflicht sind. Durch die bestimmte Scheidung des Geistigen und Körperlichen, und die ewig eingeschränkte Uneigennützigkeit der Handlungen aber wird reine Intellectualität die Grundlage des ganzen Systems, und, wie die Folge bestimmter zeigen wird, die Erkenntniß an die Spitze aller menschlichen Bestrebungen gestellt.

Die Körper der ihnen inwohnenden Seele sind endlich und veränderlich, wie die ewig strömenden Elemente, aus denen sie bestehen, (II. 14. 18.) die Seele ewig, unvernichtbar, fest und unveränderlich. (II. 24. 25.) Sie verbindet sich mit neuen Körpern, wie der Mensch neue Kleider annimmt, (II. 22.) wie im Körper selbst Kindheit, Jugend und Alter wechseln. (II. 13.) Diese Unvergänglichkeit ist wahre Ewigkeit, ohne Anfang, wie ohne Aufhören. Denn die Unmöglichkeit eines Überganges vom Seyn zum Nichtseyn, und umgekehrt, ist ein Hauptsatz der Indischen Philosophie. <sup>(1)</sup> Keiu Grund ist eigentlich ein hervorbringender, in jedem ist die Wirkung, gleich ewig mit ihm selbst, vorhanden.

---

<sup>(1)</sup> *Et plures non scientes dicunt, quod mundus cum artifice primum non-est fuit et deinde e τῷ non-est ens (existens) factus est. O purum desiderans, ex hoc non-est ens quomodo possit fieri? hoc omne primum ens unicum, sine simili fuit.* Oupnek'hat op. Anquetil Duperron. Oupn. 1. Brahmen. 16. p. 52.

Des Nichtseyenden ist nicht Seyn; Nichtseyen ist nicht des Seyenden.  
Die Scheidung beider durchschaut wird von den Wahrheit Erkennenden.  
(II. 16.)

Darin erklärt Krischnas sich, als Gott, mit den Menschen gleich.  
In keiner Zeit ich nicht da war, du, diese Völkerfürsten, nicht,  
und niemals werd' ich nicht da seyn; von jetzt fortan wir alle sind.  
(II. 12.)

Mit eben dieser Vorstellungsart hängt es zusammen, dafs der unvermeidlichen Nothwendigkeit des Todes die gleich unvermeidliche Nothwendigkeit der Wiedergeburt entspricht, und das Todte nicht todt bleiben kann. Es ist daher in dieser Hinsicht gleichgültig, ob man sich die Seele als unvergänglich, oder als immer sterbend und wieder werdend denkt.

Wenn aber werdend stets auch du sie denkst, und wieder sterbend stets, auch also dennoch, Grofsarmiger, du nimmer sie bejammern mufst.  
Denn dem Werdenden steht fest Tod, fest steht Geburt dem Sterbenden.  
Nicht zu ändernden Schicksals Loos darum du nie bejammern mufst.

Die Geschöpfe unsichtbaren Ursprungs, sichtbarer Mitte dann,  
und unsichtbaren Ausgangs sind; wie ist da Trauer, Bháratas?  
Gleich einem Wunder erblickt einen jemand, gleich einem Wunder darauf  
spricht ein andrer,  
gleich einem Wunder ihn hört dann ein andrer; doch keiner, auch hörend  
ihn, weifs, noch kennt ihn.

Die Seel' ist unverletzbar stets im Körper Jedes, Bháratas,  
Darum der Wesen Allzahl auch du nimmer doch bejammern mufst.  
(II. 26-30.)

Der Geist ist unsichtbar, unvorstellbar, überall hindringend, (II. 25.)  
der Körper hat die entgegengesetzte Natur. Auf die Einfachheit und Ungetheiltheit des Geistigen werden wir aber noch einmal bei Gelegenheit der Natur der Gottheit zurückkommen. Denn der überall waltende Geist ist einer und ebenderselbe. (VIII. 20. 21. XIII. 27.)

Das Handeln fesselt den Geist, indem es ihn den Bedingungen der Wirklichkeit unterwirft, und vom reinen Nachdenken abzieht. Es hat daher in der Welt von alter Zeit her zwei Systeme gegeben, des Handelns und der Erkenntnifs (III. 3.) und die Beobachtung des Rechten in Absicht des Handelns ist schwer, da man sowohl auf das Handeln, als Nichthandeln achten mufs. (IV. 17.) Man hat bald das eine, bald

das andre vorgezogen. (XVIII. 2. 3.) Aber die Wahrheit ist, daß das erstere vor dem letzteren den Vorzug verdient. (III. 8. V. 2.) Es kommt nur darauf an, sich von den Fesseln der Handlungen (II. 39.) loszumachen. Dies aber geschieht, wenn man alle Rücksicht auf den Erfolg verläßt, und nur handelt um zu handeln. Alsdann vereinigt man beide Systeme, vernichtet gleichsam die Handlungen, indem man sie ihrer fesselnden Natur beraubt, und handelt, mitten im Handeln, eigentlich nicht. (IV. 20. XVIII. 17.) Denn dies ist nothwendig, weil es immer wahr bleibt, daß das Handeln weit unter der Erkenntniß steht. (II. 49.)

Man würde aber auch umsonst versuchen, das Handeln gänzlich anzugeben. In keinem Augenblick kann der Mensch ohne Handlungen bleiben, sie gehen unabhängig von seinem Willen vor, und entstehen aus der Natur und ihren Eigenschaften. (III. 5.) Der Weise läßt in ihnen die Natur walten, und sieht sie, bloß in ihr vorgehend, als von sich geschieden an. (IV. 21. XIV. 19. XIII. 19. III. 28. V. 8 — 10.) Diese Behauptung der Unvermeidlichkeit der Handlungen gründet sich darauf, daß in diesem System unter Handlung alle und jede körperliche Verrichtung, eigentlich jede Veränderung der Materie, verstanden wird, was wieder damit zusammenhängt, daß die Vollendung des Weisen, wie wir bald sehen werden, in die höchste Ruhe, die Vertiefung und den Übergang in die Gottheit gesetzt wird. Eine andre Nothwendigkeit der Handlungen entsteht aus den verschieden vertheilten Pflichten der Stände, welchen jeder, selbst wenn Schuld damit verbunden wäre, getreu bleiben muß. (XVIII. 47. 48.) Endlich liegt in dieser Lehre ein nothwendiger Fatalismus, da die mit der Gottheit gleich ewige Natur das Rad ihrer Veränderungen unaufhaltsam umwälzen muß, und dadurch die jedes einzelne Seyn in sich fassende Gottheit, genau gesprochen, zum einzigen wahrhaft Handelnden wird. Mit Recht kann daher Krischnas zu Ardschmas sagen:

Drum auf zum Schlachtkampf jetzt! erringe Ruhm dir! den Feind besiegend,  
 gencufs Herrschaftsfülle!  
 durch mich vormals diese geschlagen sind schon; nur Werkzeug werde du,  
 links gleich Geübter!  
 Den Dronas, Bhíschmas und den Dschayadrathas, Karnas, die andren des  
 Kampfs Helden alle,  
 die ich geschlagen, du schlag' unverzagend! Auf, kämpfe, dein wird im  
 Streite der Sieg seyn.

(XI. 33. 34.)

Nur die irdisch Verblendeten setzen den Grund ihrer Handlungen in sich, der bescheidene Weise hält nie sich für den Thäter. (XVIII. 16. XIV. 19. XIII. 29.)

Das Verzichten auf die Früchte der Handlungen wird auch durch ein Niederlegen der Handlungen in die Gottheit ausgedrückt. (XII. 6. III. 30. XVIII. 57.) Es befreit von den Fesseln der Handlungen, (IV. 41.) und wer es übt, bleibt unbesleckt von Sünde, wie das auf dem Wasser schwimmende Lotusblatt (V. 10.) nicht benetzt wird.

Auf die Nothwendigkeit des Verzichtens auf die Früchte der Handlungen, und des Gleichmuths, ja der Gleichgültigkeit über ihre Erfolge kommt der Dichter fast in jedem Gesange in mehr als einer Stelle zurück, und verbunden mit dem eben so oft wiederholten Dringen auf Handlung, bezeichnet sie unläugbar philosophisch eine an das Erhabne gränzende Seelenstimmung, und bringt zugleich eine große poetische Wirkung hervor.

Den einfachsten Ausdruck der Verzichtleistung möchten folgende Verse enthalten:

Im Handeln sey des Werths Würdigung, in den Früchten dir nie und nie.  
Nicht sey, dem Handelns Frucht Grund ist; Sucht nicht sey nach Nichthandeln dir.  
Vertieften Geists, von Sehnsucht frei, so handle, Goldverschmäher, du,  
ob erfolgreich, erfolglos, gleich; Gleichmuth Vertiefung wird genannt.  
(II. 47. 48.)

Auf diese Weise lösen sich Handeln und Nichthandeln vor dem Geist in denselben Begriff auf.

Wer sieht im Handeln Nichthandeln, im Nichthandeln das Handeln wer,  
unter den Menschen der weis' ist, vertieft, an alles Handelns Ziel.  
(IV. 18.)

Der Gleichmuth ist mit einem eignen Worte, der Freiheit von der Zwiefachheit, dem gelingenden oder misslingenden Erfolge, bezeichnet. Die aus Wunsch und Abscheu entspringende Verblendung dieser Zwiefachheit bringt alle Verirrungen unter den Geschöpfen hervor. (VII. 27.) Der Weise macht sich davon los, und für seinen Gleichmuth kann kein Ausdruck stark genug gefunden werden. Nicht blofs Hitze und Frost, Vergnügen und Schmerz, Gelingen und Misslingen, Glück und Unglück, Sieg und Niederlage, Ehre und Unehre müssen ihm dasselbe seyn, auch

zwischen Freunden und Feinden, Guten und Bösen muſs er partheilos da stehen, gleich achten Erde, Steine und Gold. (II. 38. VI. 7-9. XII. 17-19.) Diese seine Abgezogenheit von der Bewegung des irdischen Seyns, der Gegensatz, in dem er hierin mit dem groſsen Haufen steht, wird in dieser, sonst bilderkargen, Dichtung in mehreren Bildern geschildert.

Wer den Gliedern der Schildkröte gleich, zurückziehet überall  
die Sinne von dem Sinnreizstoff, des Geist in Weisheit fest besteht,  
(II. 55.)

Dem nie sich füllenden, unschwankend stillen Weltmeer wie einströmet der  
Wasser Menge,  
wem einströmt so aller Begierden Fülle, der Ruh' erlangt, nicht der  
Begierbegierge.  
(II. 70.)

Welche jedem Geschöpf Nacht ist, in der wacht der Gesammelte,  
in der jeglich Geschöpf wachet, ist des schauenden Weisen Nacht.  
(II. 69.)

Die reine Scheidung des Geistigen von dem Körperlichen und die Vernichtung der Handlungen führen beide, jene positiv durch die Einerleiheit alles rein Geistigen, diese negativ durch die Entfernung der Störungen, in welche das Handeln den Menschen verwickelt, zu der Erkenntniſs und Anschauung der Gottheit, aus welchen die höchste Vollendung hervorgeht. Es ist daher nothwendig, gleich den Begriff richtig aufzufassen, den Krischnas, dessen Lehre nicht bloſs eine philosophische, sondern ganz eigentlich eine religiöse ist, von der Gottheit aufstellt.

Ich werde auch hier versuchen, die Hauptsätze durch Stellen des Originals selbst zu belegen. Ich habe auf die Auswahl derselben absichtlich groſse Sorgfalt verwandt, und wünschte sehr, dafs diejenigen, welche Gegenständen dieser Art eine gröſsere Aufmerksamkeit schenken, die Mühe nicht scheuen möchten, diese Stellen nachzulesen, wozu auch denen, welche nicht Sanskrit wissen, A. W. von Schlegels lateinische, seiner Ausgabe der Gítá angehängte Uebersetzung eine treffliche Gelegenheit darbietet. Diese Uebertragung ist so meisterhaft und zugleich von so gewissenhafter Treue, von so geistvoller Behandlung des philosophischen

Gehaltes des Gedichts und von so ächter Latinität, dafs es ohnehin unendlich zu bedauern wäre, wenn sie blofs zum besseren Verständniß des Textes gebraucht, und nicht von allen denjenigen recht fleißig gelesen würde, die sich mit Philosophie und Alterthumskunde beschäftigen.

Da wo ich einzelne Stellen selbst metrisch zu übersetzen versucht habe, muß ich, mich mit Nachsicht zu beurtheilen bitten, da man noch lange nicht genug die Eigenthümlichkeiten und Feinheiten des Indischen Versbaues, sondern nur sein Sylbenmaafs und seine Hauptabschnitte kennt, wodurch für die wahrhaft gelingende Nachbildung einer Versart wenig geschehen ist. Was die Stellen an sich betrifft, so habe ich durchaus nicht gerade die schönsten und gefälligsten ausgewählt, worüber das Urtheil ohnehin verschieden ausfallen dürfte, sondern dem Zweck dieser Abhandlung gemäfs, diejenigen, aus welchen die Eigenthümlichkeit des philosophischen Systems am meisten hervorgeht. Ich habe aus dem gleichen Grunde mit möglichster Genauigkeit Wort für Wort wiederzugeben versucht, und würde auf das Metrum gänzlich Verzicht geleistet haben, wenn nicht eine metrische, selbst weniger gelungene Übersetzung immer einen anschaulicheren Begriff von dem Originale gewährte. Auch kann in unserer Sprache eine metrische Übersetzung gerade an Treue gewinnen. Der Übersetzer wird durch den Rhythmus in eine, dem Original ähnliche Stimmung versetzt, die bindenden Gesetze der Sylbenzahl und Sylbenlänge machen schleppende prosaische Umschreibungen unmöglich, und schneiden die sonst leicht zu weit gehende Unschlüssigkeit über die Wahl der Ausdrücke auf eine wohlthätige Weise ab. Die in den Versen, als Anreden vorkommenden Namen Bháratas, Párthas, Kaunteyas, sind Sanskritisch geformte Zunamen des Ardschunas, von seinen Voreltern hergenommen.

Zum Verständniß der hier bald folgenden Stellen muß ich bemerken, dafs, wenn Krischnas, der in ihnen meistens der redend Eingeführte ist, von sich spricht, damit die höchste Gottheit, oder was der Reinheit dieser Lehre besser entspricht, die Gottheit absolut gemeint ist. Krischnas begleitet den Ardschunas als Mensch, (IX. 11.) als einer der Nachkommen des alten Königs Yadus, und Ardschunas, da er ihn als Gott erkennt, bittet ihn (XI. 41. 42.) wegen der Vertraulichkeit um Verzeihung,

mit der er mit ihm umgegangen ist. Nach der Indischen Mythologie ist Krischnas (<sup>1</sup>) die achte der zehn Irdischwerdungen, oder Niedersteigungen (Avatárás) Vischnus. (<sup>2</sup>) Von diesen Erscheinungen der Gottheit in verschiedenen Thier- und Menschengestalten kommt zwar in unsrem Gedicht, das überhaupt von mythologischer Dichtung frei ist, nichts vor, aber Krischnas erwähnt doch, dafs er von Weltalter zu Weltalter auf die Erde zurückkehrt. (IV. 6-8.) Indem aber Krischnas eine Emanation der Gottheit ist, bleibt diese, oder vielmehr er in ihr in ihrem ewigen Seyn, und in diesem Verstande spricht er wohl, jedoch soviel ich habe sehen können, nur in dieser einzigen Stelle des Gedichts, von sich und Gott, wie von zwei verschiedenen Wesen, wenn er sagt:

Zu diesem urensten Geist hin mich richt' ich, von wannen alles Geschöpfs  
alter Strom fließt.

(XV. 4. b.)

Gott nun ist das ewige, unsichtbare, ungetheilte und daher einfache, von allen vergänglichen, sichtbaren und in Individuen vertheilten Wesen verschiedene Princip. (XII. 3. VII. 24. 25.)

Verschieden ist vom sichtbaren ein unsichtbares, ewges Seyn,  
das, wenn vernichtet ist jedes Geschöpf, nicht mit vernichtet wird,  
das unsichtbar Untheilbare, das sie preisen den höchsten Pfad,  
den erringend, man nicht rückkehrt, dort wo mein höchster Wohnungsort.

(VIII. 20. 21.)

Unvernichtbar das ist, wisse, was ausgespannet dieses All.  
Vernichtung dieses Uréwgen keiner, wer irgend, machen kann.

(II. 17.)

Gott ist allwissend, Alles durchdringend, keines Zuwachses fähig, unendlich, der Herr aller Dinge; es giebt nichts über ihm; er ist Eins und muß in Einheit angebetet werden. (VII. 26. III. 15. 22. XI. 19. 20. IX. 11. 17. 18. VII. 7. VI. 31.) Ardschnas sagt von ihm:

(<sup>1</sup>) Mehrere Abbildungen von ihm kann man in Guigniauts *religions de l'antiquité*, IV. 13. nr. 61-66. nachsehen. Man vergleiche auch I. 210. 211.

(<sup>2</sup>) Guigniaut. *l. c.* I. 181-193.

Nicht Ende, noch Mitte, noch irgend Anfang dir schau ich, Allherrschender,  
Allgestaltger.

(XI. 16.)

Der Welt, des Festen, des Regsamen, Vater, der Lehrer ehrwürdigster,  
höchster bist du;

nichts ist dir gleich, unermefsbarer Herrscher, wer höher könnt' in der  
Dreiwelt, als du, seyn?

(XI. 43.)

Der Wohnsitz Gottes ist über alle Schöpfung hinaus und auferhalb derselben.

Den dort erleuchten nicht Sonnen, nicht Mondesscheibe, Feuer nicht,  
wohin gehend man nicht rückt, ihn meinen höchsten Wohnungsort.

(XV. 6.)

Gott ist der Schöpfer der Welt, Alles ist nur durch ihn, er ist der unvergängliche Ursprung aller Dinge. (IX. 4. 10. 13. VII. 6. 7. 10.)

Was jegliches Geschöpfs Samen ist, das bin ich, o Ardschunas;  
nichts ohne mich im Weltkreis ist, nicht Festes, nicht Bewegliches.

(X. 39.)

Von dem der Wesen Ausflufs ist, der ausgespannet dieses All,  
nach seiner Art den anbetend, hin zur Vollendung strebt der Mensch.

(XVIII. 46.)

Wie Gott Alles hervorgebracht hat, so ist er auch Alles, und Alles ist in ihm. Dies ist ein Hauptsatz dieser Lehre, der auf die mannigfaltigste Weise durchgeführt wird. Er scheint auf der einen Seite mit dem Begriff der göttlichen Unendlichkeit zusammen zu hangen, die Alles in sich begreift, auf der andern mit der, der Indischen Philosophie eigenthümlichen Vorstellungsart von der Entstehung eines Dinges aus einem andren. Da es, wie wir im Vorigen gesehen, keinen Übergang von dem Seyn zum Nichtseyn, oder umgekehrt, giebt, sondern beide zwei ins Unendliche fortlaufende Linien bilden, so ist alle Schöpfung aus Nichts unmöglich; jede Wirkung muß also schon in ihrer Ursach, und gleich ewig mit ihr, vorhanden seyn. (Colebrooke in den *Transactions of the royal Asiatic Society*, Vol. I. part. I. p. 38.) Wenn daher Gott der Schöpfer aller Dinge ist, so müssen alle Dinge, schon vor seinem Schaffen, in ihm vorhanden gewesen seyn. In

unsrem Gedicht ist diese Schlufsfolge selbst nicht ausgesprochen, allein da der Grundsatz (II. 16.) klar und bestimmt aufgestellt wird, so liegt sie von selbst am Tage.

Alles Geistige ist mit einander verwandt und Eins und dasselbe, und der Mensch kann in sich, d. h. in seinem geistigen Selbst (da die Sprache den Begriff des Geistes und der Selbstheit in demselben Wort mit einander verbindet) alle übrigen Geschöpfe und in ihnen Gott erkennen. Indem aber der göttliche Geist in Geschiedenheit in die einzelnen Individuen vertheilt ist, ist er zugleich in Einheit unsichtbar, unvergänglich und ungetheilt vorhanden, und diese seine ungetheilte Natur ist der wahre Urquell alles Daseyns.

Was jedem Dinge den ihm eigenthümlichen Vorzug giebt, das ist Gott, der Glanz der Gestirne, das Leuchten der Flamme, das Leben der Lebendigen, die Stärke der Starken, der Verstand der Verständigen, die Erkenntniß der Erkennenden, die Heiligkeit der Heiligen. (VII. 8-11. X. 38.) Was irgend für ein Verhältniß zwischen ihm und der Welt gedacht werden kann, in dem steht er, als Vater, Mutter, Erhalter, Zuflucht u. s. f., er ist die Lehre, die Reinigung, die heiligen Schriften, das Stillschweigen des Geheimnisses (IX. 16-18. X. 38.) die nie aufhörende Zeit. (X. 33.) Im zehnten Gesange geht Krischnas die ganze Schöpfung durch (19-42.) von den Fischen im Wasser bis zu den Göttern hinauf, die Berge, Meere, Winde, die Jahreszeiten und Zeitabschnitte, die Heerführer, Weisen, Heiligen, Dichter, Heldengeschlechter, und in jeder Gattung nennt er sich das oder den, welche in jeder das Vorzüglichste sind, unter den Nachkommen Pándus Ardshunas, unter den Heiligen Náradas, unter den Einsiedlern Vyásas, unter den Dichtern Usanas u. s. f. Selbst die grammatischen Formen und Buchstaben werden nicht vergessen. Er ist unter den zusammengesetzten Wörtern die zwei Begriffe unabhängig von einander verbindende Gattung, unter den Buchstaben das *a*, wobei, wenn es nicht blofs die Ehrfurcht andeutet, mit der man die Erfindung der Schrift betrachtete, vermuthlich mystische Vorstellungen zum Grunde lagen. Ich hebe aber dies ausdrücklich heraus, weil es beweist, dafs, wenn dieses Distichon (X. 33.) nicht ein späteres Einschlebsel ist, zu der Zeit, in welcher das Gedicht entstand, schon ein Alphabet vorhanden war. Denn das deutliche Absondern eines Vocals vor der Reflexion, kann kaum durch irgend einen Zeitraum von der Bezeichnung

desselben getrennt seyn. Alles einzeln Aufgezählte aber, sagt Krischnas beim Schlufs, habe er nur beispielsweise angeführt, denn die ganze Zahl der Wesen, in welchen er durch seine Wunderkraft erscheine, zu nennen, werde kein Ende gefunden. Was irgend grofs, ausgezeichnet und vorzüglich, sey seines Glanzes theilhaftig und diese ganze Welt habe er mit einem Theile seiner Natur ausgestattet. (X. 40-42.) Hieraus geht nun auch deutlicher hervor, in welchem Sinne er sich Eins mit den Dingen der Natur nennt.

Was in den hier angeführten Stellen einzeln angegeben ist, wird in einer andren (VII. 19.) in den kurzen Ausdruck: *Vásudevas* (d.i. Krischnas, der Sohn des *Vasudevas*) ist das All, zusammengezogen.

Auf diese Weise mufs das göttliche Wesen einander entgegengesetzte Eigenschaften in sich fassen, deren Widerspruch sich nur in der Allheit seiner Natur auflöst. In demselben Distichon sagt Krischnas von sich:

Der Kraftbegabten Kraft bin ich, von Begier frei und Leidenschaft,  
 Begier bin ich, die kein Recht hemmt, in den Geschöpfen, *Bháratas*.  
 (VII. 11.)

Ein Gott, der das Rasen der ungebändigten Naturkraft mit der Ruhe in sich verbindet, die in reiner Herrschaft des Geistigen über allem Endlichen schwebt, regt alle Bilder in der Phantasie an, welche eine grofse dichterische Wirkung hervorzubringen im Stande sind.

Diesem entspricht nun auch die Körpergestalt, die Gott zugeschrieben wird. Sie ist nichts anders, als eine sinnliche Übertragung seines geistigen Begriffes, nach welchem er, alle Wesen in sich fassend, sich in alle einzelne ergiefst und doch zugleich in seiner Einheit, als wahre *Monas* dasteht. Man darf diese Vorstellung eines göttlichen Körpers nicht mit der menschlichen Gestalt verwechseln, welche die Mythologie andrer Völker und in einem andren Verstande, die Indische selbst ihren Göttern anbildet. In diesem philosophischen, nicht mythischen System wird die ganze Körperwelt zum Körper des Unendlichen, und zwar nicht wie sie sich allmählich und einzeln in ihren Wirkungen entwickelt, sondern in ihren, alles Vergangene, Gegenwärtige und Zukünftige zugleich in sich fassenden Urkräften.

*Ardschunas* bittet Krischnas (XI. Ges.) sich ihm so zu zeigen, wie er sich ihm (seinem Wesen nach, denn bis dahin ist im Gedicht nicht von Körperform die Rede) geschildert hat. Krischnas gewährt seine Bitte, leiht ihm ein göttliches Auge, da menschliche dies nicht zu schauen vermögen, und

offenbart sich ihm in seiner glanzgebildeten, allumfassenden, unendlichen, uranfänglichen, von niemand bis dahin erblickten Gestalt. Ardschunas sieht ihn nun zu dem Himmel emporragend, ohne Anfang, Mitte, noch Ende, mit vielen Köpfen, Augen und Armen, Tausende von göttlichen, an Farbe und Umrissen verschiedenen Gestalten in sich vereinigend, das Weltall mit seinem Glanz erwärmend, und in ihm alle Götter von dem im Lotuskelch sitzenden Brahmá an, alle Weisen, und die ganzen Schaaren der Geschöpfe jeglicher Art.

Wenn hoch am Himmel urplötzlich von tausend Sonnen rings empor  
Licht flammte, gliche sein Strahlen dem Glanz dieses Erhabenen.  
Das Weltganze, als Eins stehend, und mannigfaltig doch vertheilt,  
in dem Körper der Sohn Pándus des Gotts der Götter schauete.

(XI. 12. 13.)

So hatte sich ihm Krischnas auch angekündigt,  
Das Weltganze, als Eins stehend, was sich bewegt, was nicht, erblickt'  
in meinem Körper, Haarlockger, und was du sonst begehrt zu schaun.

(XI. 7.)

und wer sich diese Ansicht zu eigen macht, erreicht die höchste Vollendung.

Wer, als in Einheit da stehend der Geschöpfe getheiltes Seyn,  
und verbreitet von da schauet, der erhebet zur Gottheit sich.

(XIII. 30.)

Die niedrigste Stufe der Erkenntnifs ist die, auf der man das Einzelne, getrennt von seinem Ursprung, als wäre es selbst das Ganze, betrachtet: die mittlere, wenn man im Einzelnen nur das Einzelne sieht, ohne zum Allgemeinen aufzusteigen. (XVIII. 20 - 22.)

Es ist aber bemerkenswerth, dafs Krischnas ausdrücklich sagt (XI. 47.) dafs er dem Ardschunas diese seine höchste Gestalt durch Wirksamkeit seines Selbst gezeigt hat, d. h. durch die Wunderkraft <sup>(1)</sup>, von

(<sup>1</sup>) Diese Kraft wird als ein wahrer Zauber (*máya*) geschildert, und diese *Brahma-máya* findet sich auf Bildwerken so dargestellt, dafs sie das zwiefache Wesen, welches sie in sich vereinigt, nicht blofs durch ihre mannweibliche Gestalt anzeigt, sondern auch auf der einen Seite der halb nach dem Munde hinaufgezogene Fufs auf das über sich selbst brütende Brahma, auf der andren die tanzende Bewegung auf die schaffend gaukelnde *Máya* hindeutet. (Guigniaut. IV. 1. nr. 2. pl. 1. Fig. 2.)

der in der Folge die Rede seyn wird, vermöge welcher Gott und Menschen im Stande seyn sollen, indem sie sich, abstrahirend und auf Einen Punkt heftend, in ihr Innres vertiefen, ihr Wesen umzuformen, und Unmögliches hervorzubringen. Man darf vielleicht hieraus schliesen, dafs der Dichter diese Erscheinung Krischnas wirklich nur als einen Schein genommen wissen will, da sein von wahren Spiritualismus durchdrungenes System dieser Vorstellung von vielfachen Gliedern, Sonnenglanz u. s. f. nicht bedarf, auch, wie wir gesehen, das göttliche Wesen sonst von ihm blofs als unsichtbar und ungetheilt geschildert wird.

Gott umfaßt aber nicht blofs alle Arten des Seyns, auch das Nicht Seyende ist er.

Unsterblichkeit und Tod bin ich, was ist, was nicht ist, Ardschunas.

(IX. 19.)

Auf ganz ähnliche Weise wird in Manns Gesetzbuch (I. 11.) die ewige, unsichtbare Grundursach, aus der Alles, auch Brahmá selbst, entsprungen ist, zugleich seyend und nicht seyend genannt. Ich glaube nicht, dafs dies, wie wohl geschehen, so zu verstehen ist, dafs mit dem Seyn das Wesen Gottes an sich, mit dem Nichtseyn unsre Unmöglichkeit es sinnlich wahrzunehmen gemeint sey. Wenn man sich vollständig in die hier herrschende Vorstellungsart hineindenkt, so wird in dieser Bestimmung gleichsam die letzte Schranke der Allheit Gottes niedergerissen, das Allwesen umfaßte nicht Alles, wäre nicht unendlich, wenn seinem Seyn noch ein Nichtseyn entgegengesetzt werden könnte. Auch ist es in höherem und reinerem philosophischen Sinne richtig, dafs die Gottheit dadurch, dafs sie den Grund alles Seyns in sich faßt, nothwendig auch den Grund des Nichtseyns in sich enthalten mufs. Überhaupt aber ist ein Seyn, das sich individuell in unzählige Geschöpfe vertheilt, und zugleich, als ein allgemeines, sie alle in sich vereinigt, mit keinem andren Seyn vergleichbar, und darinn wird an einer andren Stelle gesagt:

Die höchste Gottheit, anfangslos, heifst nicht unseyend, seyend nicht.

(XIII. 12.)

was mit dem oben angeführten Verse im Grunde derselbe, nur von einer andren Seite genommene Gedanke ist.

In einem andren Sinne wird das Nicht-seyende genommen, wenn es das Gegentheil des Seyenden, als reales Seyn, als gediegene Wesenheit be-

trachtet, andeuten soll. Es wird alsdann (XVII. 28.) der Tugend und Wahrheit entgegengesetzt.

Die Geschöpfe sind in Gott. (VII. 12.)

Den höchsten Geist erstrebt, Párthas, Dienst, schauend unverrückt nach ihm,  
dem die Geschöpfe inwohnen, der ausgespannet dieses All.

(VIII. 22.)

Zum Wohnort deine Natur habend, freut sich, du Sinnenherrscher, die Welt,  
dir gehorchend.

(XI. 36.)

Er aber ist nicht in ihnen. (VII. 12. IX. 4.)

Durch diesen letzten Satz wird jedoch nur ausgedrückt, daß er von ihnen unabhängig ist, sie wohl mit seiner unendlichen Natur umfaßt, selbst aber nicht in ihrer endlichen befangen ist. Denn in andren, ihn nicht einengenden Beziehungen ist er allerdings in ihnen, geht in ihre Körper ein und verläßt sie, und wohnt im Herzen jedes Menschen. (XV. 7-11. XIII. 15. 17.) Doch wird dieses Seyn in ihnen, nicht, wie das ihrige in ihm, als absolut und reell angenommen, sondern nur mit Beschränkung, als ein gewissermaßen, gleichsam Inwohnen. (XIII. 16.) Auch dagegen verwahrt sich diese Lehre sorgfältig, daß das Seyn der endlichen Geschöpfe in dem unendlichen Schöpfer nicht seine Natur herabziehe. An einer Stelle folgt unmittelbar auf den Satz, daß die Geschöpfe in Gott sind, der gerade entgegengesetzte, und auf dieses, zugleich Seyn und Nichtseyn wird als auf die höchste Wunderkraft des göttlichen Wesens aufmerksam gemacht, worunter, nach der Analogie andrer Stellen, die Anspannung des göttlichen Geistes zu verstehen ist, durch welche er alle Wesen mit sich verbindet, und doch alle beschränkende Folgen dieser Verbindung aufhebt. (IX. 4. 5.) Dichterisch wird darauf dieser Widerspruch durch folgendes Gleichniß gelöst.

So wie des Aethers Raum füllet, allhindringend, die weite Luft,  
der Geschöpfe Gesammtheit so mir inwohnend betrachte du.

(IX. 6.)

Dasjenige, was die Geschöpfe mit Gott verbindet, ist die geistige Natur. Sie ist dieselbe in allen. Gott ist eigentlich der jeden beseelende Geist. (X. 20.) Jeder kann daher in sich die übrigen Geschöpfe und sie in Gott erkennen.

Nicht zur Verblendung, Sohn Pándus, kehrst du zurück, erkennend das,  
wo der Wesen Gesamtheit du in dir erst schauest, dann in mir.

(IV. 35.)

Wer in jedem Geschöpf selbst sich, und die Geschöpfe all' in sich  
in fromm vertieftem Geist siehet, Eins und dasselbe überall,  
wer überall nur mich schauet, und Alles schauet nur in mir,  
in dem unter ich nicht gehe, und er nicht untergeht in mir.

Wer den Geschöpfen inwohnend mich ehrt, an Einheit hangend fest,  
der, wo er immer mag weilen, vertieft doch nur weilt in mir.

Wer immer in des Selbsts Gleichheit dasselbe schauet, Ardschunas,  
wenn er empfindet Lust, wenn Schmerz, am tiefsten der vertieft ist.

(VI. 29-32.)

Jene Wunderkraft Gottes wird auch eine magische, einen Schein hervorbringende genannt, und dadurch angedeutet, daß das einzige wahre Seyn doch nur das unvergängliche, ewige, alles übrige, dem Wechsel unterworfen aber nur ein durch die Gottheit erzeugtes Scheinbild ist. Da es aber schwer ist zu erkennen, daß Gott durch diesen Antheil an der Endlichkeit nicht beengt wird, und sein eigentliches, unsichtbares Seyn nicht mit jenem Seyn des Scheins zu verwechseln (VII. 25.) so täuscht jene Wunderkraft die Menschen. Der Herr der Geschöpfe, heist es an einer andern Stelle, sitzt in der Gegend des Herzens, und macht die an dies rollende Rad der Endlichkeit Gehefteten durch seine Magie irre. Wer aber zu Gott gelangt, überwindet diesen Zauber. (VII. 14. 15. XVIII. 61.)

Er erkennt nemlich nicht nur die doppelte Natur, die nach diesem System in Gott angenommen werden muß, sondern täuscht sich auch nicht über das Verhältniß beider zu einander.

Erde, Wasser und Glutlodern, Luft und Aether, Gemüth, Vernunft,  
Selbstgefühl, so in acht Theile ist die Natur gespalten mir;  
die niedre, denn getrennt, wisse, von ihr ist andre, höchste mir,  
lebenathmende, Grofsarmger, durch die fortdauert diese Welt;  
denn als aus diesem Schoofs spriessend, alle Dinge betrachte du.

(VII. 4-6. a.)

Zur Erläuterung dieser Stelle muß ich bemerken, daß die drei, hier der niedren Natur Gottes zugesellten geistigen Vermögen in der Indischen Philosophie überhaupt gewissermaßen den Sinnen gleichgestellt werden.

Das Gemüth (manas, der Etymologie nach, das lateinische mens) ist die Kraft, welche in der Seele dem körperlichen Wahrnehmen und Handeln entspricht. Denn die Indier nehmen, aufser den fünf Werkzeugen der Sinne, fünf Werkzeuge des Handelns an, und setzen diese zehn mit dem manas, als dem eilften, in Eine Klasse.

Das Selbstgefühl (ahankára, wörtlich das, was das Ich bildet) wendet die äufseren und inneren Eindrücke auf die Persönlichkeit an, und schließt also das Selbstbewußtseyn und die Selbstsucht in sich ein.

Die Vernunft (buddhi) beschließt.

Über diesen dreien ist der reine, mit der eigentlichen göttlichen Natur verwandte Geist (átman, woher unser athmen, purusha).

(Man sehe Colebrooke *l. c.* p. 30. 31. und Burnouf's Auszüge aus dem Padmapurána, *Journal Asiatique*. VI. 99-101.) In unsrem Gedicht wird dies System nicht ausdrücklich auseinander gesetzt, aber der Anfang des 13. Gesanges und mehrere andre Stellen zeigen, daß es auch das des Dichters war.

Man sieht hieraus, daß die menschliche Natur nur eine Nachbildung, eine Vereinzelung der göttlichen ist, und wenn diese Körper schafft oder in Vernichtung sinken läßt, geht sie in dieselben ein, oder scheidet aus ihnen, und bedient sich der die Verbindung der Seele mit der Außenwelt bewirkenden Werkzeuge.

Denn in des Lebens Welt ziehet, lebenathmend, mein ewger Theil  
an sich aus der Natur Schoofse Gemüth und Sinne, sechs an Zahl.  
Wo in den Körper eingehet, wo wieder ihn der Herrscher läßt,  
da sich eint er, sie losreisend, wie Wind vom Lager Blüthenduft.  
Umfassend da Gehör, Auge, Gefühl, Geschmack, Geruch zugleich  
und das Gemüth in Herrschaft so, durchwirket er den Sinnenstoff.

(XV. 7-9.)

Gott verbindet sich also mit sterblichen Leibern und handelt, indem er sie hervorbringt, und menschliche Einrichtungen gründet. Er ist sogar genöthigt zu handeln, wenn das Weltenrad nicht still stehen soll. Aber die Verbindung mit der Endlichkeit besleckt, das Handeln fesselt ihn nicht, er läßt darin blofs die Natur walten. Hier kehrt nun, von der Gottheit ausgesagt, dieselbe Lehre zurück, die oben den Menschen eingeschärft wurde, daß gehandelt werden muß, daß nur das Hangen an den Erfolgen die Freiheit des Geistes bindet, und seine Ruhe stört, der völlige Gleichmuth aber auch das wirkliche Handeln in Nichthandeln auflöst. (IX. 8. 9.)

*Hist. philolog. Klasse* 1825.

C

Nichts, Párthas, ist zu thun übrig in den drei Welten irgend mir,  
unerstrebt nichts Erstrebbares, doch web' ich sichtbarlich in That.  
Wenn unermüdet rastlos ich einmal in That nicht webete —  
denn, Párthas, meines Fuftritts Spur die Menschen folgen überall —  
diese Welten in Nichts sänken, wenn ich nicht fürder thäte That,  
und Thäter des Gewirrs wär' ich, und dies Geschlecht ich mordete.

(III. 22-24.)

Ich stiftete die vier Kasten, nach Eigenschaft, Beruf getheilt,  
doch sich' in mir, der so handelt, den Ewigen, Nichthandelnden.  
Denn mich beflecket Handlung nicht, nicht ist nach Handelns Frucht mir Lust.  
Wer also mich im Geist kennet, der, handelnd, wird gefesselt nicht.

(IV. 13. 14.)

Unter mir die Natur zeuget, was sich bewegt, und nicht bewegt.  
Aus diesem Grunde, Kaunteyas, die Welt herum sich, rollend, dreht.

(IX. 10.)

Denn anfangslos, naturstofffrei, der höchste Geist, der ewige,  
in Leibern weilend, Kaunteyas, nicht handelt, nicht beflecket wird.  
So wie des Aethers Feinheit wird, allhindringend, beflecket nicht,  
im Körper überall wohnend der Geist so nicht beflecket wird.

(XIII. 31. 32.)

In der Endlichkeit muß nicht bloß das Vorhandene untergehen, auch  
das Untergegangene muß wieder geboren werden. Dies haben wir oben  
gesehen. Das Weltall folgt in Zwischenräumen bestimmter Jahrtausende,  
die Brahmás Tag und Nacht heißen, demselben Kreislauf, und Gott ist es,  
der es schafft und zerstört.

Denn der, welcher Brahmás Tag kennt, den tausend Alter fassenden,  
die Nacht, die in sich faßt tausend, tag- und nachtkundig ist im Geist.  
Es entspringt dem Unsichtbaren das Sichtbare, wann kommt der Tag;  
wann die Nacht kommt, es hinschwindet ins unsichtbar Genennete.  
Der Geschöpfe Gesammtfügun, wenn sie gewesen, schwindet hin,  
wann die Nacht kommt; von selbst, Párthas, erstehet sie, wann kommt der Tag.

(VIII. 17-19.)

Alle Geschöpfe, Kaunteyas, gehn in meine Natur zurück,  
wann untergeht ein Weltalter, wann anhebt eins, entlass' ich sie,  
Denn die eigne Natur sammelnd, entlass' ich, schaffend, für und für,  
der Geschöpfe Gesammtfügun von selbst, wie die Natur es heischt.

(IX. 7. 8.)

Ich dieser ganzen Welt Ursprung bin, und Zerstörung wiederum.  
 Erhabner, als mich, kein zweites giebts irgend, Goldverschmäher, du.  
 An mich geknüpft ist dies All, wie Perlenreih' am Faden hangt.  
 (VII. 6. b. 7.)

Dies letzte Gleichniß scheint die Philosophie von der Mythologie entlehnt zu haben, wenn nicht diese sich des dichterisch-philosophischen Ausdrucks zu ihrem Endzweck bemeistert hat. Denn auch in Bildwerken (Guigniaut. *Réligions de l'Antiquité*. IV. p. 1. nr. 2. pl. I. fig. 2. u. a. a. O.) ist die Reihe der geschaffenen Dinge als eine Perlenschnur dargestellt. Es ist interessant, auf diese Weise eine Hieroglyphe in Dichtung entziffert, oder eine Dichtung in Hieroglyphe übergetragen zu sehen. Hiermit muß man auch die sich wiederholenden irdischen Erscheinungen des göttlichen Wesens in Zusammenhang bringen, das sich gleichfalls immer selbst wieder erzeugt. In der That kann der Gedanke und überhaupt alles Geistige nicht durch Ruhe, sondern nur durch Selbstthätigkeit, also durch ewig sich erneuernde Zeugung fortbestehen.

Von mir Geburten viel schon sind, von dir vorüber, Ardschunas,  
 und alle sie im Geist kenn' ich; du, Feindverderber, kennst sie nicht.  
 Bin unvergänglich, anfangslos und der Geschöpfe Herr ich gleich,  
 doch die eigne Natur sammelnd werd' ich durch meines Zaubers Schein.  
 Wie Ermatten des Rechts anhebt jedesmal hier, o Bháratas,  
 und Erstehen des Unrechtes, so mich erschaff' ich wiederum.  
 Zu der Schutzwehr der Frommsinnigen, zu der Gottlosen Untergang,  
 zu des ewigen Rechts Festgung ersteh' ich neu von Zeit zu Zeit.  
 Mein göttlich Thun und mein Werden wer so in reiner Wahrheit kennt,  
 der in Geburt im Tod nicht geht, zu mir der gehet, Ardschunas.  
 (IV. 5-9.)

Das Entstehen der Wesen wird auch auf folgende Weise geschildert. Der Dichter braucht statt des gewöhnlichen Ausdrucks für den Körper einen andren (kschetra) den man das Irdische übersetzen kann, den wir aber noch allgemeiner Stoff, Materie, benennen wollen. Als Bestandtheile desselben zählt er die fünf Elemente, die fünf Sinnengegenstände, die eilf Körperwerkzeuge, Selbstgefühl, Vernunft, Lust und Schmerz, Begier und Abscheu, Mannigfaltigkeit, Denkkraft, Festigkeit und was sehr auffallend ist, das Unsichtbare auf. (XIII. 1-7.) Diesem veränderlichen Stoff stellt

er den Stoffkundigen entgegen. Diesen nennt Krischnas Eims mit sich. In seiner Verbindung mit dem Stoff besteht alle Zeugung.

Was überall entsteht wahrhaft, ob Festes, ob Bewegliches,  
durch des Stoffes und Stoffkundgen Eingung das wisse, Bháratas.  
(XIII. 26.)

Wie diese ganze Welt Eine Sonne, Glanz sendend, strahlend macht,  
den ganzen Stoff der Stoffkundge so strahlen machet, Bháratas.  
(XIII. 33.)

Es bringt keine wesentliche Lücke in dem System unsres Gedichts hervor, wenn man diese nur im 13. Gesange vorgetragene Vorstellungsart ganz übergeht, und ich gestehe, dafs sie mir auf keine Weise ganz klar ist. Am meisten machen mich die aufgezählten Bestandtheile irre, unter denen sich zwar die 25 den Indischen philosophischen Systemen (Colebrooke. *l. c.* p. 30. 31.) gewöhnlichen Grundstoffe gröfstentheils wiederfinden, aber auch andre, die theils, wie Begier und Abscheu im Gemüth, schon in andren enthalten sind, theils dem irdischen Stoff fremd scheinen. So hätte ich das Unsichtbare mit dem Stoffkundigen für dasselbe gehalten. In Manus Gesetzbuch (XII. 12-15.) in einer gleichfalls sehr dunkeln Stelle kommt dieser Ausdruck in einem andren, mehr untergeordneten Sinne vor.

Gott sieht nur auf die Gesinnung. Er nimmt alles ihm mit Verehrung Gebotne an, Wasser, eine Blume, ein Blatt. Er ist gleichesinnig gegen alle. Wer sich zu ihm wendet, der Brahman oder ein Knecht, alle können den höchsten Weg einschlagen. Aber die wohlwollend gegen alle Geschöpfe Gesinnten, die Tugendhaften, Gleichmüthigen, Frommen sind ihm theuer. (IX. 26. 32. 33. XII. 13-20.)

Gott ist der eigentliche Gegenstand aller wahren Erkenntnifs, das zu Erkennende im absoluten Verstande. Indem der Dichter dies ausführt, und die Eigenschaften Gottes noch einmal kurz zusammen fafst, kommt sein wahres Wesen immer darauf hinaus, dafs er, in nur durch seine Natur zu lösendem Widerspruch, alles Endliche in sich schließt, und als unendlich, doch von allem Endlichen frei ist. (XIII. 12-17.)

Bei der Darstellung eines Systems, das nicht dogmatisch vorgetragen, sondern in ein Gespräch verwebt ist, das sich, aufser seiner Bestimmung, eine sittlich religiöse Unterweisung über die Erreichung der höchsten Vollendung zu enthalten, an einen bestimmten Moment in einer Dichtung an-

schließt, hat es mir doppelt nothwendig geschienen, einen so einfachen Weg, als möglich, einzuschlagen. Ich habe daher im Vorigen mit Sorgfalt nur diejenigen Stellen zusammengetragen, in welchen entschieden von der höchsten Gottheit, oder vielmehr von dem absoluten Begriffe der Gottheit die Rede ist. Ich habe mich dabei um so mehr des einfachen Ausdrucks Gott bedient, als in den meisten derselben Krischnas von sich, also von einem persönlichen Wesen, spricht. Was diese Vorstellung augenblicklich verdunkeln, oder scheinbar verwirren konnte, habe ich entfernt, um jetzt darauf zurückzukommen.

Der wichtigste hier zu erläuternde Begriff ist der des Brahma, oder der göttlichen Substanz. Um Mißverständnissen vorzubeugen, muß ich zuerst bemerken, daß dies mit einem kurzen *a* endende Wort das Neutrum der Grundform Brahman, und durch Endung und Geschlecht von dem mit einem langen *a* endenden Masculinum, dem Gott Brahmá, verschieden ist.

Das Neutrum ist hier auch wohl nicht bedeutungslos gewählt. Denn auch in unserm Gedicht scheint zwischen Krischnas, Gott, und dem Brahma, der Gottheit, da wo beide Begriffe nicht zusammenfallen, der Unterschied der zwischen einer gleichsam allgemeinen göttlichen Substanz und einem persönlichen göttlichen Wesen zu seyn. Es wird auch von dem ganzen Brahma (VII. 29.) geredet, und der Ausdruck meistens noch von dem Beiwort des höchsten (VIII. 3. XIII. 12.) begleitet, als liefse der Begriff einen Umfang und Grade zu.

Aus vielen Stellen geht deutlich hervor, daß das Brahma und Gott dieselben Begriffe sind. Es durchdringt Alles (III. 15.); in der oben erwähnten Beschreibung der Gottheit, als des zu Erkennenden, ist gerade der Ausdruck das höchste Brahma, und kein anderer neben ihm gebraucht (XIII. 11-17.); die letzte Vollendung ist das Uebergehen in das Brahma, das heißt in die Gottheit. (II. 72.)

Krischnas ist dasselbe mit ihm (X. 12.) ist das höchste Brahma selbst.

Aber umkehren dürfte man, und hierin liegt der Unterschied, den Satz wohl nicht. Brahma ist die göttliche Urkraft überhaupt, gleichsam ruhend in ihrer Ewigkeit; in Gott, hier Krischnas, tritt die Persönlichkeit hinzu. Daher wird Krischnas neben dem Brahma genannt.

Wer Om! (¹) so sagend, eintönig die Gottheit nennt, gedenkend mein,  
und dann den Körper läßt scheidend, der wandelt hin den höchsten Pfad.

(VIII. 13.)

An einer andren Stelle wird sogar zwischen dem Brahma und Krischnas auf dem Wege zur Vollendung nicht undeutlich eine Stufenfolge angegeben. Nach einer ausführlichen Schilderung des frommen Weisen heisst es: derjenige, der so gesinnt ist

zum Gottheit werden Kraft gewinnt,  
geworden Gottheit, ruhathmend, begehrt er nicht und trauert nicht,  
für alle Wesen gleichfühlend, erreicht er meinen höchsten Dienst,  
durch meinen Dienst erkennt wahrhaft er mich, wie groß und wer ich bin,  
dann mich erkennend wahrhaft geht in mich er ohne Zögern ein.

(XVIII. 53. b. - 55.)

Der Uebergang in Krischnas ist also hier als das letzte und höchste dargestellt, nachdem der Mensch sich schon vorher dem göttlichen Wesen angebildet hat.

Noch bestimmter als zeugende und empfangende Gottheit, werden beide Wesen in folgender Stelle unterschieden:

Mein Schoofs die große Gottheit ist, in die ich lege meine Frucht,  
und aller Wesen Ursprung fließt allein daraus, o Bháratas.  
Denn wo aus einem Schoofs Körper entspringen irgend, Kuntis Sohn,  
der große Schoofs die Gottheit ist, der Vater, samengebend, ich.

(XIV. 3. 4.)

Dies entspricht ganz den morgenländischen Begriffen von Spaltung der göttlichen Kraft, Ausgehen aus ihr und Zurückgehen in sie. Fremder dagegen scheint diese, nur in dieser einzigen Stelle desselben sich findende Vorstellungsart dem Systeme des übrigen Gedichts.

Wie in den obigen Versen über den einzelnen empfangenden Kräften eine allgemeine empfangende Urkraft angenommen wird, so geschieht dasselbe auch in andren ähnlichen Fällen. Es wird nemlich auch von einem absoluten Handeln (*karma*) einem Einfachen (*akschara*) und von Wesen die über den Geist, über die Geschöpfe, über die Götter, über die Opfer sind (*adhyátman*, *adhibhúta*, *adhiveiva*, *adhiyadschna*)

---

(¹) Von diesem Wort werde ich gleich in der Folge reden.

gesprochen. Es scheint hiernach, daß die Indische Philosophie, wo sie einzeln vertheilte Kräfte oder Eigenschaften an Wesen wahrnimmt, den Begriff derselben in seiner Reinheit auffaßt, bis zu schrankenloser Allgemeinheit erweitert, und nicht bei der Bildung des Begriffs vor dem Geiste stehen bleibt, sondern sie als reale Urstoffe wirklich setzt. Es entsteht alsdann hieraus zweierlei, einerseits daß diese Grund- oder Urstoffe der Ursprung der einzeln vertheilten Kräfte sind, andererseits daß sie in ihrer Reinheit und Unendlichkeit ganz oder theilweise zu der Natur der Gottheit gehören.

Das absolute Handeln wird (VIII. 3.) in einer eignen Definition das die Erzeugung des Daseyns der Geschöpfe bewirkende Entlassen oder Schaffen genannt. Denn die Sprache verbindet diese beiden Begriffe in demselben Verbum (*sridsch*) und bleibt darin dem philosophischen Dogma getreu, daß jede Wirkung, schon in ihrer Ursach enthalten, dieselbe nur zu verlassen braucht, um zu entstehen. Der Begriff des Handelns wird daher bei dem ursprünglichsten Handeln, der Schöpfung, aufgenommen. Es faßt unter sich die einzelnen Handlungen, und mit doppeltem Rechte das Opfer (III. 14.) es entspringt aber selbst aus dem göttlichen Wesen (III. 15.) als dem ursprünglichen Urheber aller Dinge. Nach diesem Zusammenhange erscheint es nicht mehr befremdend, wenn es in unmittelbare Verbindung mit der Gottheit und dem Übergeistigen gesetzt und gesagt wird, daß man diese beiden und das ganze Handeln kennt, wenn man sich zu Krischnas wendet, um sich von Alter und Tod zu befreien. (VII. 29.)

Das Uebergeistige (*adhya'tman*) erklärt Krischnas (VIII. 3.) durch einen Ausdruck, der buchstäblich das eigne Seyn bedeutet, und gewöhnlich die einem Wesen unzertrennlich anhängende Natur, seinen Charakter, seine Persönlichkeit bezeichnet. (So V. 14. XVIII. 60.) Dieser Begriff ist also hier zu der absoluten Allgemeinheit gesteigert, in welcher er zu dem göttlichen Wesen paßt, das alle Gründe seines Seyns in sich selbst enthält und die Urpersönlichkeit ist. Nicht aber darf man diesen Begriff mit dem des höchsten Geistes verwechseln, für den es einen andren (*paramátman*) auch in unsrem Gedicht (XIII. 31.) vorkommenden Ausdruck giebt.

Was über die Geschöpfe ist, nennt Krischnas (VIII. 4.) das getheilte Seyn. Die Eigenthümlichkeit endlicher Wesen beruht auf ihrer geschiedenen Persönlichkeit, also auf Selbständigkeit und Vereinzelung. Für die er-

stere galt der so eben erwähnte Begriff. Die letztere liegt in dem gegenwärtigen. Es muß aber ein solcher allgemeiner Grundstoff, dem die Möglichkeit beiwohnt, sich einzeln zu vertheilen, vorhanden seyn, da in einem Systeme, wie dieses ist, alle Wesen, ihrer Geschiedenheit unbeschadet, Eins sind.

Das Einfache, Unsichtbare bildet den Gegensatz des getheilten Seyns. Es ist eins und dasselbe mit der Gottheit und Krischnas, denn beide sind selbst das Einfache. (VIII. 3. XI. 37.) Aber das Einfache ist gleichsam der höchste und allgemeinste göttliche Urstoff. Denn es ist der Ursprung der Gottheit selbst; sie ist, nach der öfter berührten Vorstellung vom Verhältniß der Wirkung zur Ursach, mit und aus demselben, was die Sprache vollständig und genau in Einem Worte (*Samudbhavam*) ausdrückt. (III. 15.)

Es wird auch die Frage aufgeworfen, wer die am frommsten Vertieften sind, die Krischnas überhaupt, oder die ihn als das Einfache anbeten? worauf die Antwort lautet, daß beide zur Vollendung gelangen, aber die Arbeit der zuletzt genannten schwieriger ist, weil der körperbegabte Mensch sich schwer zu einer Vorstellung des Unsichtbaren erhebt. (XII. 1-6) Vermuthlich ist aus der Absicht, die Einfachheit der Gottheit noch bezeichnender auszudrücken, der heilige mystische Name der Gottheit Om! entstanden, indem drei Töne *a*, *u* und ein Nasenlaut in Einen Buchstaben verschlungen sind, da *a* und *u* in ein hier nasales *o* zusammenfließen.

Über das Opfer nennt Krischnas auf eine dunkle und mystische Weise (VIII. 2. 4.) sich selbst in diesem seinem, also menschlichen Leibe, und der Ausdruck kommt sonst nicht an Stellen vor, die über diese mehr Licht verbreiteten. (Vgl. VII. 30.) Vielleicht aber soll diese Irdischwerdung selbst als ein Opfer, und folglich er als das höchste, alle andren in sich fassende angesehen werden.

Die Götter (*deva*) sind nach den philosophischen Systemen der Indier nur Wesen höherer Art, die ersten und höchsten (XVII. 4.) aber selbst geschaffen, und nicht vergleichbar mit dem wahren göttlichen Wesen, dem Urquell aller Dinge. (Colebrooke *l. c.* p. 33.) Sie sind ebenso, als die Menschen, den einschränkenden Eigenschaften der Natur unterworfen, (XVIII. 40.) und wohnen mit allen übrigen Geschöpfen in Krischnas. (X. 14. 15.) Es opfern ihnen die, welche, nicht gleich lauter in ihrem Seyn,

wie die Verehrer des höchsten Gotts, an den Erfolgen der Handlungen hängen (IV. 12.) diese aber kommen alsdann nach dem Tode nicht zur höchsten Gottheit, sondern nur zu ihnen. (VII. 23.)

Brahmá befindet sich auch in Krischnas. Dieser sagt von sich:

Denn der Wohnsitz Brahmás bin ich und des ewigen Göttertranks,  
der nie alternden Rechtssatzung und ungemefsnen Seeligkeit.

(XIV. 27.)

und Ardschunas von ihm:

In deinem Leib schau' ich die Götter, Gott du, und alle Thiergattungen  
dicht geschaaret,  
im Lotuskelchsitze Brahmá, den Herrscher, und alle Frommweisen und  
Götterschlangen.

(XI. 15.)

Krischnas ist gröfser, als er. (XI. 37.) Die erste und die letzte der hier angeführten Stellen gehört aber zu denen, bei welchen es, wie ich weiter unten zeigen werde, grammatisch zweifelhaft bleibt, und wo nur der Zusammenhang entscheiden kann, ob der Gott Brahmá oder die göttliche Substanz gemeint sey.

Was über die Götter ist, wird vorzugsweise der Geist (Purnscha) genannt, und da der mit diesem Ausdruck verbundene Begriff in einem Theile des Gedichts eine wichtige Rolle spielt, so müssen wir ihn mit wenigen Worten zu erläutern versuchen.

Die genaue und eigentliche Bedeutung des Worts ist die, dafs es das Männliche bezeichnet. Es heifst also Mann und Mensch. Sein übriger Gebrauch aber zeigt, dafs es den Menschen ursprünglich nur von der Seite bezeichnete, von der er mit höheren Wesen und allem Geistigen verwandt ist <sup>(1)</sup>. Denn man bedient sich desselben auch geradezu von dem Schöpfer. In zwei oben übersetzten Stellen (VIII. 22. XV. 4.) wo der Geist das Weltall geschaffen hat, und alle Geschöpfe in sich enthält, und wo Krischnas sich an ihn richtet, steht im Text dieses Wort. Krischnas wird so von Ardschunas genannt. (X. 12. XI. 18. 38.) In dieser Bedeutung

<sup>(1)</sup> Herr Guigniaut (*Religions de l'Antiquité* I. 618.) sucht diese Verbindung der Menschheit mit der Gottheit in dem Begriff puruscha auf eine andere Weise, indem er das Indische Wort durch l'homme-dieu erklärt. Ich kann aber dieser Meinung nicht beitreten.

kommt puruscha gewöhnlich mit Beiwörtern vor, der höchste (VIII. 22.) der ewige, göttliche, (X. 12.) der uralte, (XI. 38.) ursprüngliche (XV. 4.) allein auch absolut, als der Geist. (XI. 18.) Schon hieraus sieht man, daß es nicht bloß ein verschiedner Name für die Gottheit ist, und untersucht man seinen Gebrauch genauer, so findet man, daß es einen größeren Umfang hat, und auch in der Gottheit eine bestimmte Eigenschaft, oder vielmehr Wirksamkeit anzeigt. Es ist nemlich das wirkende Princip, welches, aber immer geistig, herrschend, und sich Alles unterordnend, in der Natur ruht, Verbindungen auch mit ihrem endlichen Wesen eingeht, und dadurch irdisch zeugt und schafft. In der Indischen Philosophie kann auch die Gottheit nicht unterlassen, dies zu thun, es entsteht eben daraus, daß Gott und die Geschöpfe in dieser Beziehung Eins werden, und der Mensch ihn und alle in sich schauen kann, und von dieser Idee, von der göttlichen Durchdringung der Natur zum Behuf der Schöpfung geht, soviel ich aus dem Gebrauche des Worts wahrnehmen kann, seine Anwendung auf die Gottheit aus. Allgemein ist es daher das in der Natur hervorbringende Geistige, und wenn Krischnas sich (VII. 8.) das Edelste und Feinste in jeder Gattung der Dinge nennt, nennt er sich unter den Männern ihre Puruscha-Kraft, was die Indische Sprache bloß in der Endung des Neutrum und durch die Umbeugung des Stammvocal durch Pauruscham andeutet. In Manus Gesetzbuch wird in einer sehr merkwürdigen Stelle (XII. 118 - 125.) gesagt, daß der Brahmane das ganze All in sich selbst sehen könne. Nach einer spielenden Vorstellungsweise (von welcher, um dies im Vorbeigehen zu bemerken, unser Gedicht durchaus frei ist) werden Götter und Naturwesen in einzelne Theile des menschlichen Körpers vertheilt. Dann heißt es: aber sie alle beherrscht der höchste Geist, er der feiner als ein Atom ist, eine auch in einer gleich folgenden Stelle unsres Gedichts mit denselben Worten vorkommende Bezeichnung, und den einige die ewige Gottheit nennen (Brahma). Wie nun aber sein Schaffen beschrieben wird, kommt es ganz mit der eben geschilderten Art überein.

Er alle Wesen, durchdringend sie mit fünffach vertheiltem Stoff,

Flammenrad (¹) gleich, stets dreht wälzend in Geburt, Wachsthum, Untergang.

(Manus Gesetzbuch. XII. 124.)

---

(¹) Wörtlich wie im tschakra. So wird nemlich die Scheibe, oder das Rad genannt, aus welchem oben und zu jeder der beiden Seiten Flammen ausgehen, und das ein

Aus unsrem Gedicht will ich zwei vorzüglich beweisende Stellen her-  
setzen, obgleich in denselben Begriffe vorkommen, die erst weiter unten  
ihre volle Erläuterung finden. In der einen wird die Gottheit mit dem Na-  
men des Dichters belegt. In der jugendlichen Frische eines zur Wissenschaft  
aufblühenden Volkes erscheint das Dichten nicht wie eine menschliche Kunst,  
sondern wie ein wirkliches Schaffen, und auch die mannigfaltige, gestalten-  
reiche, bunte, durch die Zauberkraft der Gottheit hervorgerufene, wie ein  
Wunder vor dem jungen Gemüth da stehende Schöpfung kann wohl mit  
einem vor der Phantasie vorüberrauschenden Gedichte verglichen werden.

Unaufhörlich den Sinn richtend, unabirrend vertiefend sich,  
zum Geist, dem höchsten, gottgleichen, Párthas, gelangt zu ihm der Mensch.  
Des alten, hochwaltenden, weisen Dichters, der feiner ist als Atom, wer  
gedenket,  
des Weltalls Nährers, undenkbar gestaltgen, des sonnengleich leuchtenden,  
fern vom Dunkel,  
wer Dienst ihm festsinnig zur Todesstunde in Kraft standhaft starrer Ver-  
tiefung weihet,  
zur Augenbrau'n-Mitte den Odem sammelnd, der geht zum gottgleichen,  
zum höchsten Geist ein.

(VIII. 8 - 10.)

Den Geist und die Natur, beide, wiss' anfangslos und ewig auch.  
Eigenschaften und Umwandlung sind, wisse, der Natur gesellt.  
Des Wirkens des, geschehn was soll, Ursach wird die Natur genannt;  
der Geist genannt die Ursach wird in Lustgenufs und Schmerzgefühl.  
Der Geist, in der Natur stehend, sich ihrer Eigenschaften freut.  
Sein Hang nach ihnen macht Zeugung in gutem und in schlechtem Schoofs.  
Der Lenker er, der Zuschauer, Genießer, Nährer, hohe Herr,  
der Urgeist auch genannt wird er in diesem Leib, der höchste Geist.  
Wer die Natur, den Geist kennet, zugleich die Eigenschaften auch,  
der, wo er immer mag weilen, doch fürder wird geboren nicht.

(XIII. 19 - 23.)

---

häufiges Attribut Vischnus und Krischnas in Gemälden und auf Bildwerken ist. Außer-  
dem bedeutet tshakra auch überhaupt ein Rad, und auch ein solches, und ohne Flam-  
men trägt Vischnus bisweilen. Man sehe über dies Attribut Guigniaut, *Réligions de  
l'Antiquité* IV. p. 4. nr. 18. pl. III. fig. 18. p. 11. nr. 48. pl. IX. fig. 48. p. 13. nr. 66. pl. XII. fig. 66.  
Das eigentliche, mit Flammen versehene tshakra scheint immer als eine Scheibe, ohne  
Speichen, abgebildet zu werden.

Der durch das All verbreitete Geist läßt, wie wir oben gesehen, nach Mafsgabe seiner verschiedenen Beschränkung, Grade zu. Krischnas unterscheidet einen dreifachen, den theilbaren, mit allen Geschöpfen identischen, den untheilbaren, auf dem Gipfel stehenden, und einen dritten, der höchste oder Urgeist genannten, der, die drei Welten durchdringend, sie ernährt und beherrscht. Weil er, setzt er hinzu, sich über den theilbaren erhebt und treflicher ist als der untheilbare, so wird er in der Welt und der Schrift der höchste genannt. (XV. 16-18.) Man erkennt hier wiederum die Methode, allgemeine Begriffe real zu setzen. Dem in die Geschöpfe vertheilten geistigen, als Vermögen sich so zu vertheilen zusammengefaßten Wesen wird ein zweites von entgegengesetzter und höherer Natur gegenübergestellt; zur Vollendung des Begriffs müssen aber auch beide wieder in einem noch höheren, der ihre entgegenstehenden Eigenschaften in sich vereinigt, zusammengefaßt werden. Manus läßt (I. 19.) das Weltall aus den feinen Körperelementen sieben unermefslich starker Geister, Puruschás (nach dem Scholiasten, der fünf Elemente, des Selbstgefühls und der großen Seele) bestehen, und setzt hinzu: das Vergängliche aus dem Unvergänglichen. Hier wird also das Wort allgemein von Urkräften gebraucht, aber immer liegen die oben als seine Kriterien angegebenen Begriffe des Schaffens, und des über endliche Natur Hinausgehenden darin.

Die Natur ist, wie wir eben gesehen, nach Krischnas Lehre, gleich ewig mit der Gottheit. (XIII. 19.) Sie besitzt drei Eigenschaften, *guná*, welche den Geist, so wie er sich ihr gesellt, binden. Unter diesem Binden wird alles Verwickeln in irdische und weltliche Dinge verstanden, die den Menschen von allein auf die Gottheit gerichteten Gedanken abziehen, und ihn dadurch an der Erreichung des letzten Zieles, der höchsten Ruhe, verhindern. In diesem Sinne kann auch das Edelste, z. B. die Erkenntniß, binden. Die Natureigenschaften, auch absolut die Eigenschaftsdreiheit genannt, sind sogar dem Grade nach insofern verschieden, als das in jeder Bindende mehr oder weniger edel ist.

Die erste und edelste ist *Sattwa*, wörtlich die Eigenschaft des Seyns, aber in dem Sinne, in welchem das Seyn, frei von allem Mangel oder Nichtseyn, durchaus real ist, also in der Erkenntniß zur Wahrheit, im Handeln zur Tugend wird. Denn das Wort, das ursprünglich blofs ein von dem Participium des Verbum *seyn* gebildetes Abstractum ist, wird für diese bei-

den Begriffe gebraucht. Ich übersetze diese Natureigenschaft, um, so gut es gehen will, den Zusammenhang dieser Bedeutungen beizubehalten, durch *Wesenheit*.

Die zweite Eigenschaft ist *Radschas*. Dies Wort bedeutet eigentlich Staub, es kommt aber von einer Wurzel (*randsch*), die ankleben, sich anhängen, und durch eine nahe liegende Metapher, färben, heisst. Ein davon abgeleitetes Nomen ist *rága*, zugleich Farbe und Begier. Alle diese Ausdrücke haben in ihrer bildlichen und Begriffsgeltung einen nahen Zusammenhang unter einander.

Die zweite der Natureigenschaften mit diesem Namen zu bezeichnen, mögen mehrere Beziehungen dieser Begriffe zusammengekommen seyn, die leicht aufregbare Heftigkeit des zerbröckelt wirbelnden, staubartigen Stoffes, das Schimmernde, Feurige des Farbenspiels, die zu dem Boden gehörende, sich leicht anheftende und verunreinigende Natur des Staubes. Je nachdem diese Begriffe anders und anders aufgefasst werden, giebt es mehr oder minder edle Abarten dieser Eigenschaft. Thatkraft, Feuer der Leidenschaft, Raschheit des Entschlusses gehören ihr an, Könige und Helden sind mit ihr ausgestattet, aber immer ist ihr etwas zur Wirklichkeit und zur Erde Herabziehendes beigemischt, das sie von der stillen und reinen Gröfse der *Wesenheit* unterscheidet. Die von ihr Hingerissenen lieben alles Gröfse, Gewaltige, Glänzende, aber sie verfolgen auch den Schein, sind befangen in der bunten Mannigfaltigkeit der Welt und werden sogar unrein genannt, (XVIII. 27.) um dadurch zugleich auf die Befleckung hinzudeuten, der das weltlich gesinnte Gemüth nicht zu entgehen vermag. Obgleich aber stürmende Heftigkeit das Hauptmerkmal dieser Eigenschaft ist, so muß doch damit die Vorstellung eines niedrigeren, nicht die Gröfse und Reinheit der *Wesenheit* erreichenden Standpunktes, der bis zur Befleckung führen kann, verbunden werden. Ich habe versucht, in dem Wort *Irdischheit* die verschiedenen Verzweigungen dieses Begriffs in der Wurzel zusammenzufassen. Es liegt in diesem Ausdruck zugleich das Streben nach Mannigfaltigkeit und das Hangen am Einzelnen. Indefs fühle ich wohl, dafs er, gegen den Indischen, zu abstract, auch sogar zu weit, und von der concreten Anwendung der Begriffe zu entfernt ist.

Die dritte und unterste Natureigenschaft ist *Tamas* (verwandt mit *Dämmerung*) Dunkel, Finsternifs, die keiner Erklärung bedarf.

Am philosophischsten wird der Unterschied zwischen diesen drei Graden der endlichen Befangenheit in der Natur an den schon oben (S. 13.) erwähnten Stufen der Erkenntnifs gezeigt. (XVIII. 20-22.) Der Wesenhafte sieht in allen Geschöpfen nur das Eine, in den getheilten ungetheilte Seyn. Dem Irdischen erscheint in ihnen nur ihre mannigfach individuelle Geschiedenheit. Die von Dunkel Umnebelten hängen sich, ohne in Gründe einzugehen, auf beschränkte, das Wesen der Dinge verkennende Weise, an das Einzelne, und halten dies für das Ganze. Das nur den Ersten erkennbare reale und ungetheilte Seyn wird also von den Zweiten übersehen, von den Dritten miskannt.

Krischnas giebt dem Ardschunas folgende allgemeine Erklärung der drei Eigenschaften:

Wesenheit, Irdischheit, Dunkel, der Natur Eigenschaften sind;  
 sie in dem Körper, Grofsarmger, binden den Geist, den ewigen.  
 Hier nun die Wesenheit strahlet rüstig in Fleckenlosigkeit,  
 bindet durch süfser Lust Streben, Erkenntnifsstreben, Reiner, du.  
 Die Irdischheit, begierathmend, erkenn' am Durst der Leidenschaft,  
 durch Thatenstreben, Kaunteyas, den Geist im Körper bindet sie.  
 Erkenntnifsmangel zeugt Dunkel, betäubend dumpf die Sterblichen,  
 mit vorsichtsloser Trägheit dies einschläfernd bindet, Bháratas.

(XIV. 5-8.)

Krischnas bestimmt hernach im 17. und 18. Gesange eine Menge von Gegenständen: Handlungen, Opfer, Gaben, Glauben, Vernunft u. s. f. nach der Verschiedenheit, welche die mit jenen Eigenschaften Begabten in dieselben bringen, und man kann sich diese Anwendung leicht denken. Überall gehört das, was aus reiner Absicht, mit Selbstbeherrschung und Gleichmuth, in Richtung auf das Höchste gethan wird, den Wesenhaften, was aus falschen Beweggründen, für vorübergehenden Genufs, zur Stillung augenblicklicher Begier, auf ungezügelter Weise, in Richtung auf einzelne, beschränkte Gegenstände geschieht, den Irdischen, das in Irrthum, Verkehrtheit und trägem Starrsinn Befangene den Finsteren an.

Es liegt in dieser Eintheilung unlängbar eine richtige und philosophische Ansicht der Natur, die in derselben zuerst das Gediegene, Reale, vom Mangelhaften, blofs Scheinbaren, unterscheidet, die Quellen des Mangelhaften

in den beiden Gránzen aller Endlichkeit, dem Mangel an Kraft und dem Mangel an Gleichgewicht aufsucht, und das Gediegene selbst, als doch nur endlich real, auch wieder als eine Naturbeschránkung auffasst.

Nach einer von Colebrooke (*l. c.* p. 40.) aus einem Commentator eines philosophischen Werks angeführten Stelle sollte man glauben, daß die drei Natureigenschaften, nach ihren Graden, unter Göttern, Menschen und Thieren vertheilt wären, und mithin allen Menschen, ohne Unterschied, die Irdischheit zukáme (<sup>1</sup>). Auf keinen Fall aber ist dies die Meinung unsres Gedichts. Es geht deutlich aus den beiden letzten Gesángen hervor, daß die Eigenschaften unter den Menschen verschieden vertheilt sind. Ob sie die Gránzen des Kastenunterschiedes bestimmen? ist zweifelhafter. Es heißt zwar allerdings, daß dieselben nach ihren, aus ihrem eigenthümlichen Seyn entspringenden Eigenschaften, *guna*, vertheilt sind (XVIII. 41. IV. 13.) und die Wesenheit kónnte auf die Brahmanen, die Irdischheit auf die Krieger fallen, allein es müßten, da es vier Kasten giebt, zwei zusammengenommen seyn, und der Ausdruck Eigenschaft kann hier leicht eine allgemeinere Bedeutung haben.

Die Handlungen entspringen aus den drei Eigenschaften, und wenn der Mensch sich selbst für ihren Urheber hält, sind es eigentlich die Eigenschaften, die in Wirksamkeit treten. (III. 27-29.)

Auf ähnliche Weise ist es in Gott. Alles Seyn der drei Eigenschaften stammt von ihm, seine obenerwähnte Zauberkraft ist aus ihnen zusammengesetzt, und täuscht eben die Menschen dadurch, daß sie nicht einsehen, daß Gott höher, als sie, und unvergänglich ist. (VII. 12-14.) Sie sind aber nur in ihm, weil die Natur in ihm ist, denn unmittelbar gehören sie dieser an, (XIII. 21.) sie binden auch eben so wenig seine Freiheit, als die Natur und sein Handeln es thut. Daher heißt er zugleich eigenschaftslos und die Eigenschaften genießend. (XIII. 14.)

Die Besiegung dieser Eigenschaften führt zur Unsterblichkeit (XIV. 20.) und obgleich es kein Wesen, weder auf Erden, noch im Himmel, weder unter den Göttern, noch unter den Menschen giebt, in dem sie nicht vor-

---

(<sup>1</sup>) Nach der Lehre der Vedás soll Viselnu in der Eigenschaft der Wesenheit, Brahmá in der der Irdischheit, Rudras in der der Finsterniß wohnen. Guignaut. *Religions de l'Antiquité*. I. 239. Anm. 270. Eine ähnliche Stelle kommt bei Colebrooke (*l. c.* p. 30. nr. 2.) vor, wo aber die Eigenschaften anders vertheilt scheinen.

handen wären, so muß man doch streben, sich von ihnen zu befreien. (II. 45.) Man kann aber als von ihnen befreit angesehen werden, wenn man, in vollkommenem Gleichmuth über alle irdischen Erfolge, dem Walten der Eigenschaften in sich, ohne alle Theilnahme, nur als ein Fremder zusehend, sich allein dem Nachdenken über die Gottheit, und ihrem Dienste widmet. (XIV. 22 - 26.)

Das System der Indischen Philosophie, zu dem die in Krischnas Gespräch entwickelte Lehre, deren theoretische Dogmen ich hier vorzutragen versucht habe, gehört, ist im Ganzen das Sánkhyā-System, d. h. dasjenige, welches in die Erforschung der Natur der Dinge durch Aufzählung ihrer Principien arithmetische Vollständigkeit und Genauigkeit zu bringen strebt. Es theilt sich in verschiedene Zweige, aber alle haben zum gemeinschaftlichen Grundsatz, daß zukünftigem Uebel entgegengearbeitet werden muß, und daß klare Erkenntniß rein geschiedener Wahrheit der Weg dazu ist. Die eine Lehre dieses Systems bleibt bei der Anwendung des raisonnirenden Verstandes stehen, und läugnet, daß es Beweise des Daseyns Gottes, als eines unendlichen Wesens, gebe. Ihr Schöpfer ist endlich und aus der Natur entstanden. Eine zweite Lehre dieses Systems, die Yoga-Lehre, stellt nicht nur Gott in selbständiger Unendlichkeit an die Spitze der Dinge, sondern setzt in die tiefste und abgezogenste Betrachtung seines Wesens das wahre Mittel der Erreichung ewiger Seligkeit. (Colebrooke *l. c.* p. 20. 24 - 26. 37. 38.)

Krischnas unterscheidet sehr bestimmt beide, indem er gleich im zweiten Gesange dem Ardschunas sagt: was er ihm bis dahin durch Vernunftgründe (Sánkhyā) bewiesen, solle er nun hören, indem er seinen Sinn zum Yoga stimme. (II. 39.) In seinem ganzen übrigen Vortrag bleibt er sichtlich bei dem Letzteren stehen. Seine Lehre ist also Yoga-Lehre (<sup>1</sup>). Er hatte sie schon einmal offenbart, und sie hatte sich unter den Weisen der Vorzeit durch Überlieferung fortgepflanzt, aber im Verlauf der Zeiten war sie unter-

---

(<sup>1</sup>) Ich habe mich gefreut zu sehen, daß Hr. Burnouf dieselbe Ansicht über das Verhältniß der Bhagavad-Gítá zu der Sánkhyā Philosophie hat. Man sehe den zweiten seiner interessanten Aufsätze über den Bhágavata Purána im *Journ. Asiat.* VII. 199. Ich muß hierbei bemerken, daß meine Abhandlung früher ausgearbeitet und vorgetragen war, als diese Aufsätze erschienen sind. Dasselbe gilt von mehreren in diesen Anmerkungen angeführten Stellen. Die Uebereinstimmung zweier, unabhängig von einander gewonnenen Ansichten wird dadurch ein um so stärkerer Beweis der Richtigkeit der Behauptung.

gegangen, darum erklärt er sie dem Ardschunas aufs Neue. (IV. 1-3.) Sie ist aber eine Geheimlehre, die nur dem Würdigen mitgetheilt werden darf. (XVIII. 67-69.) Ob und in wiefern unser Gedicht hierin mit dem obenerwähnten Werke Patandschalis übereinstimmt, läßt sich bei Colebrooke's kurzen Andeutungen nicht entscheiden. Höchst merkwürdig wäre die genaue Vergleichung beider, und ich würde die gegenwärtige Arbeit noch verschoben haben, wenn man nicht fürchten müßte, daß es nicht die Absicht des Englischen Gelehrten sey, noch einmal auf diesen Gegenstand zurückzukommen. Der Begriff des Yoga ist eines der unterscheidenden Merkmale dieser Philosophie, und gehört, nach unsren Begriffen, zu ihrem praktischen Theile. Ich werde daher nun zur Entwicklung desselben übergehen, an diese die Lehre vom höchsten Gut und den Mitteln der Erreichung desselben anknüpfen, und mit diesem praktischen Theile die ganze Darstellung der Krischnas-Lehre beschließen.

Yoga ist ein von der Wurzel yudsch, vereinigen, binden, dem lateinischen *jungero*, gebildetes Nomen, und drückt die Verknüpfung eines Gegenstandes mit dem andren aus. Darauf lassen sich alle vielfachen abgeleiteten Bedeutungen des Worts zurückführen. Im philosophischen Sinne ist Yoga die beharrliche Richtung des Gemüths auf die Gottheit, die sich von allen andren Gegenständen, selbst von den inneren Gedanken zurückzieht, jede Bewegung und Körperverrichtung möglichst hemmt, sich allein und ausschließend in das Wesen der Gottheit versenkt, und sich mit demselben zu verbinden strebt. Ich werde den Begriff durch Vertiefung ausdrücken, und habe es schon in einigen oben übersetzten Stellen gethan. (S. 27. VIII. 8-10.) Denn ist auch jede Übertragung eines aus ganz eigenthümlicher Ansicht entspringenden Ausdrucks einer Sprache durch ein einzelnes Wort einer andern mangelhaft, so bleibt doch die In sichgekehrtheit das auffallendste Merkmal, an dem man den Yogí, d. h. den dem Yoga sich Widmenden und in demselben Begriffenen, erkennt. Auch liegt in dem Ausdruck der Vertiefung die mystische, dem Yogí eigne Gemüthsstimmung, die, wo das Wort absolut gebraucht ist, am natürlichsten auf die Endursach aller Dinge bezogen wird. Durch die Richtung auf die Gottheit geht der Begriff in den der Frömmigkeit, (II. 61. VI. 47. IX. 14.) durch das ausschließliche Hingeben an Einen Gegenstand in den der Weihung, Widmung über, und eignet sich von diesen beiden Seiten für den lateinischen *devotio* und

die von diesem in den neueren Sprachen abgeleiteten. Der ursprüngliche Begriff der Verknüpfung verschwindet aber bei dieser Übertragung zu sehr, und die ganze Bedeutung des Worts wird vermuthlich sogar zu enge bestimmt. Denn nach einer Stelle Colebrooke's (p. 36.), wo er von Patandschalis Yoga-Lehre spricht, scheint (da er ausdrücklich von *meditation on special topics* redet) das stiere Nachdenken des Yogi auch auf andre Gegenstände, als die Gottheit gerichtet seyn zu können. Gar keinen Gebrauch verstattet *devotio* in den Stellen, in welchen Yoga, wie wir weiter unten sehen werden, als eine Thatkraft und eine Eigenschaft in der Gottheit selbst geschildert wird. Als Anstrengung, Beschäftigung kommt das Wort auf den Begriff hinaus, sich zu etwas zu bestimmen, auf etwas zu legen, etwas zu üben, und in diesen mannigfaltigen Bedeutungen geht es Zusammensetzungen mit mehreren andren Wörtern ein, indem bald der Zweck, bald die anzuwendenden Mittel näher bestimmt werden.

Das erste Erforderniß der Vertiefung ist die Unterdrückung aller Leidenschaften, die Abgezogenheit von aller Gewalt der Sinne, ja allen äußeren, sie reizenden Gegenständen. Erst wenn die Geistigkeit Herrschaft gewonnen hat, kann die Vertiefung Kraft haben.

Die Vertiefeten, anstrebend, schaun in sich selber ruhend ihn, (¹)  
 doch nicht ihn schaun, auch anstrebend, die nicht vollendet Geistigen.

(XV. 11.)

Auf diese Weise trifft hiermit das oben von der Vernichtung der Handlungen durch die Gleichgültigkeit über ihre Erfolge Gesagte zusammen, und zwar so sehr, daß, wie wir oben gesehen (S. 6. II. 47. 48.) Gleichmuth und Vertiefung als Synonyme gebraucht werden. Ist auf diesem Wege jedes Regem der Leidenschaft, ja der leisesten Neigung getilgt, und die Seele zu völliger Partheilosigkeit (VI. 9.) gestimmt, so werden Nachdenken und abgezogene Betrachtung herrschend. So muß der Geist sich, durch nichts Fremdartiges gestört, nur gesammelt in sich, in den Gedanken der Gottheit versenken, und mit unabirrend stätiger Beharrlichkeit an der Urwahrheit hangen. Aber nun stellt, wie wir auch bei andren Gelegenheiten gesehen haben, das System sein Dogma wieder auf die Spitze. Auch der innere Gedanke soll unterdrückt, alle innere und äußere Veränderung aufgehoben werden, welche die vollendete Ruhe, das ewig sich gleiche Daseyn des Unvergänglichen stört.

---

(¹) Nämlich den höchsten Regierer.

Es wird dies durch ein Auslöschen, Verwehen des irdischen Geistes ausgedrückt. Man ist geneigt, das Nichtdenken nur von der Unterdrückung alles Gedankens an irdische Gegenstände zu nehmen. In Manus Gesetzbuch (XII. 122.) wird von dem höchsten Geiste gesagt, daß nur mit schlummern-dem Nachdenken zu ihm zu gelangen ist. Aber der Scholiast erklärt dies bloß von der Verschließung der äußeren Sinne. Ich zweifle jedoch, daß diese Erklärungsart, durch welche auffallende, und wirklich überspannte Behauptungen zu ganz gewöhnlichen Begriffen herabgestimmt werden, dem wahren Sinne des Systems entspricht.

Eine Hauptstelle unsres Gedichts über die Vertiefung ist folgende :

Wie Lampe, frei von Windwehen, nicht sich reget, des Gleichnißs ist  
 der Vertiefte, der, festsinnig, vertieft in Selbstvertiefung sich.  
 Da, wo, gehemmt, des Geists Denken durch der Vertiefung Übung ruht,  
 wo allein durch sich selbst sein Selbst schauend in sich, der Mensch sich freut,  
 endlose Wonne, fühlbare dem Geist nur, übersinnliche  
 kennet, und stätig ausdauernd, niemals von ewger Wahrheit wankt,  
 wo, dies erreichend, nicht Andres er achtet diesem vorzuziehn,  
 und wo Unglück nicht, auch schweres, erschüttert mehr den Stehenden,  
 diese, des Schmerzgefühls Lösung, wisse, Vertiefung wird genannt.  
 In Vertiefung der Mensch muß so vertiefen, sinnenfremdet, sich,  
 tilgend jeder Begier Streben, von Eigenwillens Sucht erzeugt,  
 der Sinne Inbegriff bändigend mit dem Gemüthe ganz und gar.  
 So strebend, nach und nach ruh' er, im Geist gewinnend Stätigkeit,  
 auf sich selbst das Gemüth heftend, und irgend etwas denkend nicht ;  
 wohin, wohin herumirret das unstät leicht bewegliche,  
 von da, von da zurückführ' er es in des innern Selbsts Gewalt.  
 Den Vertiefeten, Stillsinngen der Wonnen höchste dann besucht,  
 dem Irdischheit die Ruh nicht stört, den reinen, gottgewordenen.

(VI. 19-27.)

An andren Stellen (V. 27. 28. VI. 10-15. VIII. 10-14.) werden zu diesen Vorschriften andre mystische, und abergläubisch spielende, aber immer auf den Grundideen dieser Lehre ruhende hinzugefügt. Der sich der Vertiefung Widmende soll in einer menschenfernen, reinen Gegend einen auf einem nicht zu hohen und nicht zu niedrigen, mit Thierfellen und Opfergras (*kusa*, *poa cynosuroides* nach Wilson) bedeckten Sitz haben, Hals und Nacken unbewegt, den Körper im Gleichgewicht halten, den Odem hoch in das

Haupt zurückziehen, und gleichmäfsig durch die Nasenlöcher aus und einhauchen, nirgends umherblickend, seine Augen gegen die Mitte der Augenbraunen und die Spitze der Nase richten, und den oben (S. 24.) erwähnten geheimnißvollen Namen der Gottheit Om! aussprechen.

Aus dieser Lehre und Schule sind unstreitig die noch heute in Indien vorhandenen Yogis hervorgegangen. Der Gouverneur Warren Hastings giebt in einem 1784 geschriebenen, und der Wilkinsischen Uebersetzung unsres Gedichts vorgedruckten Briefe (p. 8. 9.) eine lesenswürdige Beschreibung davon, und der Mann, den er in dieser Seelenübung gesehen, hatte einen solchen Eindruck auf ihn gemacht, dafs er es nicht für unmöglich hält, dafs durch diese schulenweis geübte Trennung der Seele von den Regungen der Sinne, aus einer so von jeder zufälligen Beimischung freien Quelle, ganz neue Richtungen und Verbindungen des inneren Gefühls (*new tracks and combinations of sentiment*) und Lehren von gleich tiefer Wahrheit mit unsren einfachsten hervorgegangen seyen. Es ist aber schwer, in solchen Überspannungen, wenn sie auch wahr und ungeheuchelt seyn sollten, mehr als denselben schwärmerischen Mysticismus zu erkennen, der in verschiedenen Himmelsstrichen, Systemen und Religionen nur andre Gestalten annimmt.

Was unser Gedicht betrifft, so begünstigt es wenigstens diese Uebung nicht als fortdauernde und beständige eines ganz müssigen, nur beschaulichen Lebens. Wir haben oben gesehen, wie auf das Handeln, und zwar auf das bewegteste und lebendigste in Kampf und Schlachtgewühl, gedrungen, wie es als Wahn geschildert wird, durch Nichtsthun das Streben der irdischen Kräfte nach Handlung und Wechsel aufhalten zu wollen, wie jeder die Aufgabe lösen soll, nach den Satzungen seines Standes zu handeln, aber, ohne Rücksicht auf den Erfolg, sich mit dem Geiste über demselben zu erhalten.

Als Nachdenken und Wahrheitsforschung geht Krischnas Lehre sichtlich von dem Grundsatz aus, dafs die reine Wahrheit, diejenige, welche die Dinge an sich erkennt oder ahndet, (*tattva*) nicht auf dem Wege discursiven und raisonnirenden Verstandes gefunden werden kann, dafs man dazu das Gemüth vorbereiten, von allem Unreinen und Kleinlichen läutern, die Erkenntniß in ihm herrschend machen, und dann das innere Wahrheitsgefühl beleben, den Geist auf den Punkt richten mufs, in dem das Ich mit den Dingen an sich, als auch zu ihnen gehörend, zusammenhängt. Durch das Anerkennen der Einerleiheit alles Geistigen, und der Individualität (*prithaktva*)

als der eigentlichen Schranke im Menschen, macht diese Lehre eine sehr bestimmte Scheidung des Endlichen vom Unendlichen.

Es scheint sogar, als würde die Wahrheit als ursprünglich in den Menschen gelegt, und nur nach und nach in Vergessenheit eingeschlüpfert betrachtet. Wenigstens sagt Ardschunas, als ihn Krischnas am Ende des Gesprächs fragt, ob ihm nun die feste Erkenntniß gekommen sey?

Verschwunden ist der Irrthum mir, Erinnerung gekehrt durch dich,  
des Zweifels ledig, fest bin ich, und will vollbringen, was du sagst.

(XVIII. 73.)

Da diese Lehre auf unvermittelte Erkenntniß durch innere Anschauung ausgeht, so fordert sie von dem Geiste vor Allem Festigkeit und Stätigkeit, von deren angestrongter und beharrlicher Richtung auf den zu erforschenden Punkt das Gelingen nothwendig abhängt. Sie macht dadurch die Bildung des Charakters zu einem Mittel der Aufsuchung der Wahrheit, und sammelt alle Kräfte des Gemüths auf diesen einzigen Punkt. Der auf diese Weise hervorgebrachte Sinn ist daher immer nur Einer, da die nicht so Gestimmten, nemlich die, welche in Forschungen raisonniren, die durch Gründe vermittelt sind, und im Handeln Neigungen und Absichten folgen, sich in viele Sinne und Meinungen spalten. (II. 41 - 44.) Daher steht nichts dieser Lehre so feindselig gegenüber, als der Zweifel, der wie ein Verbrechen behandelt wird.

Erkenntnißlos und ungläubig kommt um der Zweifelathmende,  
nicht diese Welt ist, nicht jene, Glück nicht des Zweifelathmenden.  
Verzichtend wer vertieft handelt, den Zweifel durch Erkenntniß tilgt,  
den Geistigen die Handlungen nicht binden, Goldverschmäher, du.

(IV. 40. 41.)

Aus dem Gegensatz im letzten Verse sieht man, in welchem Sinne hier Geist genommen wird, nemlich nicht bloß als Denkvermögen, das im Zweifler gerade vorzugsweise thätig ist, sondern als Quelle unvermittelten Wissens.

Die nothwendige Stufe zur Vertiefung ist die Erkenntniß. Denn um zur Vertiefung zu gelangen, muß der Mensch sich zur höchsten der drei Natureigenschaften, der Wesenheit, aufgeschwungen haben, (XVIII. 33 - 35.) dazu aber führt die Erkenntniß.

In alle dieses Leibs Thore wenn einzieht, füllend sie mit Glanz,  
die Erkenntniß, gelangt, wisse, zur Reife dann die Wesenheit.

(XIV. 11.)

Unter der Erkenntniß wird diejenige verstanden, welche gleichsam die Endfäden aller einzelnen Forschungen zusammenknüpft, die Unterscheidung des Vergänglichen vom Unvergänglichen, die Einsicht in den Stoff und den Stoffkundigen (S. 19. 20.) und in die Erlangung der letzten Vollendung. (XIII. 27. 2. XVIII. 50.) Insofern sie zugleich auf Geist und Charakter wirkt, werden alle Tugenden des Weisen und Heiligen in ihre Schilderung mitaufgenommen. (XIII. 7 - 11.) Sie wird empfohlen und gepriesen, als das Feuer, welches die den Menschen bindenden Handlungen in Asche verwandelt, als die Sonne, welche den höchsten Pfad erleuchtet, als die Reinigung, die der Weise in sich selbst findet. Von dem, der sie besitzt, sagt Krischnas, daß er ihn als sein eignes Selbst betrachtet. (IV. 33 - 38. V. 16. 17. VII. 15 - 20.)

Die Freiheit von aller Sinnesregung ist ihre Grundlage; so wie die aus dieser fließende heitere Stille herrscht, nimmt der Geist den ganzen Menschen ein. (II. 65.)

An unmittelbare Erkenntniß und einen Gemüthszustand, wie er in dem Vertieften geschildert worden ist, muß sich nothwendig auch der Glaube anschließen. (VI. 47. XII. 2.) Er rettet noch den vom Verderben, welcher, von Begierden verführt, von dem stätigen Suchen nach dem Höchsten abirrt. (VI. 37 - 45.) Er wird, als der Erkenntniß vorausgehend und zu ihr führend dargestellt, nemlich indem ein inneres Wahrheitsgefühl das bezeichnet, worüber die Erkenntniß nachher ihr volles Licht ausgießt. (IV. 39.) Der Glaube ist dreifach nach den Natureigenschaften, da er aus dem Charakter des Menschen entspringt. Dieser Charakter und der Gegenstand des Glaubens in jedem stehen in unmittelbarer Verbindung. Denn der Glaube ist das Bild des Charakters, und der Gläubige ist, wie das, woran er glaubt. (XVII. 2. 3.)

Glaube, Erkenntniß, Vertiefung und jede andre Seelenübung aber haben zum höchsten Ziel die Befreiung von der Nothwendigkeit neuer Geburt nach dem irdischen Tode. (S. 19. IV. 9. S. 27. XIII. 23.) Der Mensch kann durch Wiedergeburt in edlere und glücklichere Wesen übergehen, (VI. 41. 42.) er kann in den Zwischenzeiten himmlische Freuden genießen,

(IX. 20. 21.) aber das letzte Ziel ist das gänzliche Hinaustreten aus diesem ewig rollenden Wechsel wiederkehrenden Entstehens, die Lösung von den Banden der Geburt. (II. 51.) In einer Philosophie, welche alle Handlungen, alle sinnlichen Regungen, und selbst die unentbehrlichsten körperlichen Verrichtungen, als den Geist störend, fesselnd und verunreinigend ansieht, kann das irdische Leben nur als unstät und freudenlos erscheinen. (IX. 33.) Die Welt wird als eine, sich ewig fortwälzende Maschine betrachtet, die jeder besteigt, der in sie eintritt. (XVIII. 61.) Ruhe muß also das höchste Glück seyn. (II. 66.) Da aber in den Gränzen der Endlichkeit auf Tod unausbleiblich Geburt folgen muß (S. 4. II. 27.) so bleibt zur Erreichung der vollkommenen Ruhe nichts übrig, als in die Gottheit, den Sitz aller Unvergänglichkeit und Unveränderlichkeit, überzugehen. (VI. 15. S. 13. XIII. 30. S. 22. XVIII. 55.) Dies wird möglich durch die Verwandtschaft alles rein Geistigen, dessen Trennung von allem Körperlichen die Vertiefung bewirkt. So hangen alle Theile dieses Systems aufs genaueste und festeste mit einander zusammen.

Die Erreichung dieses letzten Zieles wird den Frommen und Gläubigen fast auf jeder Seite unsres Gedichts mehreremale verheißt; es ist auch schon von Heiligen, Muni's erreicht worden. (XIV. 1.) Es wird schlechthin das Höchste (III. 19.) und die Befreiung (III. 31. IV. 15.) genannt, der höchste (VI. 45.) der ewige (XVIII. 56.) der nie zurückführende Pfad, (V. 17.) die Vollendung, (XII. 10.) obgleich an einer andren Stelle (XVIII. 50.) die Vollendung von der Erlangung der Gottheit, als einer höheren Stufe unterschieden wird, ferner die höchste Ruhe (IV. 39.) das Gehen zu Gott, Krischnas, und zur Gottheit, Brahma, (IV. 9. 24.) die Berührung mit ihr (VI. 28.) das Eingehen in Gottes Daseyn (IV. 10.) das Verwehen (*nirvána* von *vá*, wehen) in die Gottheit (II. 72.) die Fähigkeit zur Gottheit zu werden (XIV. 26.) die Verwandlung in die Gottheit. (V. 24.)

Dahin gelangen die, welche sich ausschließlichs dem Höchsten widmen, keinem niedrigeren Wesen dienen, und ihre Gedanken allein auf ihm richten. Denn wem sich der Mensch widmet, zu dem gelangt er nach dem Tode. (S. 22. VIII. 13. IX. 25. XVI. 19.) Vorzüglich ist die Gedankemichtung in der Todesstunde entscheidend. (VIII. 5. 6.) Die den rechten Pfad einschlagen, befreien sich auch von den Umstürzungen der Weltalter, werden nicht

wiedergeboren bei der neuen Schöpfung, kommen nicht um bei der Zerstörung der Welt. (XIV. 2.)

Brahmás Welt ist die Gränze der Wiedergeburten.

Die Welten bis Brahmás Welt sind rückkehrbar wieder, Ardschunas, zu mir wer gehet, Kaunteyas, dem wieder nicht erscheint Geburt.

(VIII. 16.)

Es ist aber dies wieder eine der schon oben (S. 25.) erwähnten Stellen, wo es zweifelhaft bleibt, ob das Neutrum *Brahma*, die göttliche Substanz, oder der persönliche Gott *Brahmá*, gemeint sey. Ich nehme, dem Zusammenhange nach, das Letztere an.

So groß nemlich auch die grammatische Bestimmbarkeit der Wörter in der Sanskrita Sprache ist, so kommt doch die Declination des Masculinum und Neutrum (VIII. 17. XI. 37. XIV. 27.) in mehreren Casus überein, und so hat die Sprache doch Eigenthümlichkeiten, welche das Geschlecht nicht in jeder Stelle grammatisch unterscheiden lassen. Dies ist nemlich der Fall, wenn Masculinum und Neutrum oder wie bisweilen sich findet, gar alle drei Geschlechter dieselbe Grundform haben, und diese Grundform Element zusammengesetzter Wörter wird, (II. 72. III. 15. IV. 24. 25. VIII. 16. XIII. 4. XVIII. 53. 54. Manus Gesetzbuch I. 97.) und wenn bei Lautzusammenziehungen ein gleicher Vocal aus der Verbindung eines langen oder kurzen schließenden mit dem das folgende Wort anfangenden entsteht. (IV. 24. Manus I. 11.) Von allen hier angeführten Stellen unsres Gedichts scheint mir nur in vieren (VIII. 16. 17. XI. 37. XIV. 27.) wo von Brahmás Sitz, Tag, Welt u. s. f. die Rede ist, der Gott, in allen übrigen, namentlich in denen, wo das Uebergehen, die Verwandlung in die Gottheit vorkommt, das göttliche Wesen, das Neutrum *Brahma*, gemeint. Hiermit stimmt auch die so sehr genaue Schlegelsche Uebersetzung, mit Ausnahme Einer Stelle (XIV. 27.) überein. Sie drückt das Neutrum durch *numen* oder ein andres Substantivum, den Gott durch seinen Namen aus.

Allein auch wer zu dem höchsten, hier bildlich als Brahmás Welt bezeichneten, Aufenthalt der Ruhe gelangen will, muß doch vorher durch mehrere Wiedergeburten, sein Wesen immer mehr läuternd, gegangen seyn. (VI. 45. VII. 19.) Dies auf den Tod folgende Schicksal ist nach den drei Eigenschaften verschieden. Die in Dunkel Dahingehenden sinken in die

Tiefe und werden aus geistesdumphen Geschöpfen wiedergeboren; die in Irdischheit Sterbenden halten sich in der Mitte, und treten unter den Thatenbegierigen wieder ans Licht; die das Leben in gereifter Wesenheit verlassen, erheben sich aufwärts zu den fleckenlosen Welten derer, die das Höchste kennen. (XIV. 14. 15. 18.) Diese Bestimmung scheint dieselbe mit der zu seyn, welche dem Gläubigen, aber nicht ganz Vollendeten angewiesen wird, der, vor einer neuen Wiedergeburt, unendliche Jahre in den Welten derer, die reinen Wandels gewesen, zubringen soll. (VI. 41. 42.) Auch der vielleicht gleichfalls hiermit zusammenhangende Genuß himmlischer Freuden in Indras Welt (entgegengesetzt der Welt Brahmás) ist nur eine vorübergehende Belohnung; denn wenn das auf der Erde erworbene Verdienst dadurch aufgezehrt ist, müssen, die dessen theilhaftig sind, in diese Welt des Todes zurückkehren. (IX. 20 - 22.) Dies wird als das Schicksal derer geschildert, die sich auf beschränkte Weise an die heiligen Bücher und die in ihnen vorgeschriebenen Cärimonien halten.

Denn gegen die Lehre der Vedás und die wissenschaftliche Theologie eifert unser Gedicht auch sonst, nicht sie ganz verwerfend, aber sie darstellend, als nicht den letzten Grund erforschend, nicht die wahre Sinnesreinheit besitzend, und nicht das höchste Ziel erreichend. (II. 41 - 53.)

Da die Vertiefung die Umwandlung des menschlichen Wesens in göttliches zum letzten Zweck hat, so kann sie nicht bloß intellectuell seyn, sondern es muß in ihr zugleich eine wirkliche Thatkraft liegen, und zwar eine solche, die etwas außer dem Laufe der Natur Befindliches hervorzubringen, die Art und die Schranken des Daseyns zu verändern vermag. Dies ist auch begreiflich bei einer Anspannung des Gemüths, die vorzugsweise auf der festen Beharrlichkeit des Willens beruht, und zu welcher dasselbe durch Besiegung der Leidenschaften, Unterdrückung der Sinnesregungen und Entfernung von allen äußeren Eindrücken, ja Aufhebung aller Körperverrichtungen vorbereitet wird.

Patandschalis Yoga - Lehre enthält ein eignes Kapitel über diese Thatkraft, *vibhúti*, wörtlich die Anderswerdung, also die Umwandlung. Er setzt dieselbe in allerlei Zaubermacht, Gedanken errathen, Elephantenstärke erlangen, durch die Luft fliegen, alte Welten mit Einem Blick übersehen zu können u. s. f. *Yogí* und Zauberer sind daher bei dem Volkshaufen in Indien gleichbedeutende Begriffe. (Colebrooke. *l. c.* p. 36.)

Abergläubische Spielereien dieser Art werden in unsrem, auch in dieser Hinsicht reinern Gedicht mit keiner Sylbe erwähnt, jener Indische Ausdruck gar nicht von Sterblichen gebraucht, sogar der Thatkraft des Yoga bei ihnen nicht ausdrücklich, sondern nur insofern gedacht, als von der Gottwerdung die Rede ist, und als sie sich in Abschneidung des Zweifels und Besiegung der Sinne über das eigne Gemüth verbreitet. In dieser Beziehung wird der auf Selbstbesiegung gerichteten Vertiefung ein an der Erkenntniß angezündetes Feuer beigelegt, (IV. 27.) eine sehr bedeutsame, der den ganzen Menschen umfassenden Natur der Vertiefung entsprechende Metapher.

Aber der Gottheit wird jene Wunderkraft (*vibhúti*) zugeschrieben, wie wir schon weiter oben (S. 14.) gesehen haben, und da sie die göttliche Natur nicht in etwas Höheres umwandeln kann, so bezieht sie sich auf das entgegengesetzte, auch der Natur der Wesen in sich widersprechende Eingehen des Unendlichen in das Endliche. Sie ist also ihr Vermögen zu schaffen (X. 6. 7.) eine Gestalt anzunehmen (XI. 47.) die Geschöpfe zugleich in sich ruhen und nicht in sich ruhen zu lassen. (IX. 5.) Dies geschieht durch die Verbindung der Gottheit mit der Natur, und es kehrt auch hier der ursprüngliche Begriff der Verknüpfung zurück.

In dem Laufe des Gesprächs erwähnt Krischnas auch andre Mittel zur Erreichung der Seligkeit, namentlich der Opfer und Büßungen. Von Opfern und Gottesverehrungen zählt er mehrere Arten auf, giebt aber den Vorzug dem Opfer der Erkenntniß. (IV. 25-33.) Wer sein heiliges Gespräch mit Ardschmas liest, sagt Krischnas, kann ihn mit diesem Opfer verehren. (XVIII. 70.) Dem die Erkenntniß muß, wie wir gesehen haben, das Gemüth zur Vertiefung vorbereiten.

Die Büßung ist der Vertiefung untergeordnet. (VI. 46.) Sehr stark eifert Krischnas gegen die Qualen, welche sich Büßende aus Scheinheiligkeit, thörichtem Wahn oder andren dadurch zu schaden, nach noch heute in Indien bestehender Sitte, auferlegen. Er gesellt diese Menschen zu denen, in welchen die Natureigenschaft des Dunkels vorwaltend ist. (XVII. 5. 6. 19.)

Zur Grundlage die Besiegung der Leidenschaften und die Uneigennützigkeit der Handlungen annehmend, überall dringend auf Entfernung des Sinnenreizes, Herrschaft der Erkenntniß, Richtung des Gemüths zu der Gottheit, ist die Yoga-Lehre durch sich selbst eine Tugendlehre. Allein auch in einzelnen Stellen werden Lauterkeit des Handelns und Tugend in

das System verwebt. Der Vertiefte haßt niemand, ist aller Geschöpfe Freund, auf das Wohl aller bedacht. (XII. 4. 13.) Wer die überall wirkende Gottheit erkennt, verletzt sich selbst nicht. (XIII. 28.) Die Bösen kommen nicht zu Gott; (VII. 15.) keiner, der recht gehandelt hat, sey er auch nicht von vollendeter Reinheit, geht verloren. (VI. 40.) Auffallend kann die Vorschrift erscheinen, daß jeder sein angebornes, seinem Stande entsprechendes Geschäft treiben soll, wenn es auch mit Schuld verbunden sey, auf welche unmittelbar der Ausspruch folgt:

denn alles Thun von Schuld umhüllt, wie Feuers Lodern ist von Rauch.

(XVIII. 48. b.)

In diesem Verse liegt zwar, vorzüglich nach dem, diesem System eigenthümlichen Begriffe der Handlungen (vgl. S. 4. 5.) auch eine tiefe allgemeine Wahrheit, aber bei der ganzen Stelle muß man sich doch zugleich daran erinnern, daß, nach den Indischen, und namentlich den der Kastenabtheilung zum Grunde liegenden Ideen, Vieles für Schuld geachtet wurde, was, nach allgemein sittlichen, gar nicht so erscheint. So war es untersagt, Thiere zu tödten, ja nur ein empfindendes Wesen irgend zu verletzen, und daher wurden selbst Opfer, weil dies mit ihnen verbunden war, nicht für ganz rein gehalten. (Colebrooke. *l. c.* p. 28.)

Darin aber, daß der Mensch zu der, seinem Stande eigenthümlichen Sinnesart durch seine Geburt gleichsam unwiderruflich verdammt ist, liegt eine, von seinem Willen unabhängige Vorherbestimmung, und noch mehr wird diese da ausgesprochen, wo ein Unterschied zwischen den zu göttlichem und zu dämonischem Schicksal Gebornen aufgestellt wird. Den ersteren werden alle Tugenden, den letzteren alle Laster zugeschrieben, Krischnas wirft sie, nach ihrem Tode, immer wieder in dämonische Empfängniß zurück, und so sinken sie zuletzt zu dem untersten Pfad hinab. (XVI. XVII. 5. 6.) Die Vereinigung der sittlichen Freiheit mit der Verkettung der sich gegenseitig bestimmenden Naturbegebenheiten und Handlungen ist in allen philosophischen Systemen eine, genau gesprochen, unlösbare Aufgabe. Die Freiheit kann nur gefühlt und gefordert, nicht in der Erfahrung nachgewiesen, nur als der erste Grund an die Spitze des Naturganges gestellt, nicht in der Mitte desselben aufgesucht werden. Auf diese Weise muß man auch in unsrem Gedicht die miteinander in Widerspruch stehenden Stellen betrachten.

An sich wird die sittliche Freiheit vollkommen gerettet. Die Gottheit ist an keiner menschlichen Handlung, weder einer guten, noch bösen, Ursach, sie entstehen aus dem Charakter eines jeden. Leidenschaft und Irrthum verhüllen die Erkenntniß, darum sündigt das Menschengeschlecht. Aber diese Feinde können und müssen besiegt, der Erkenntniß die Herrschaft gesichert werden. (III. 37-43. V. 14. 15.) Wenn oben (S. 5. 31.) im Gegentheil der Mensch einerseits als Werkzeug der eigentlich handelnden Gottheit, andererseits als fortgerissen von dem Wirken der Natur geschildert wird, so ist dort von der Naturverkettung im Ganzen die Rede, hier von einzelnen Handlungen und der Gesinnung der Handelnden bei denselben. Die Yoga-Lehre ist sogar in ihrem innersten Wesen und mehr, als jede andre Philosophie, auf die Nothwendigkeit sittlicher Freiheit gegründet, da die wesensverändernde Festigkeit und Beharrlichkeit des Willens, welche ihr letztes Ziel ist, nur aus absoluter Freiheit, die sich allen endlichen Regungen entgegensetzt, entspringen kann.

Krischnas empfiehlt, ihn allein zu ehren und alle andren für heilig geachteten Satzungen zu verlassen. (XVIII. 66.) Er erhebt daher seine Lehre zu der allein wahren, und allein zur Vollendung führenden. Er verwirft es aber darum nicht ganz; andren und den niedrigeren Göttern zu opfern. Die es thun, opfern doch eigentlich auch zugleich ihm, nur nicht auf die rechte Weise. Er bleibt der Herr und Genießser aller Opfer, sie nur erkennen ihn nicht in der Wahrheit. (IX. 23. 24.) Er urtheilt auch über verschiedene philosophische Systeme nicht immer mit abschneidender Strenge, sondern läßt sie neben einander bestehen (V. 2.) aber nicht auf auswählende oder vermittelnde Weise, welche dem unabweichlich auf Ein Ziel gerichteten Wesen der Vertiefung durchaus entgegenstehen würde, sondern weil die Gottheit, das letzte Ziel seiner Lehre, von allen Seiten her und auf allen Wegen erreicht werden kann. So ist über das ganze Gedicht ein sanfter und wohlthätiger Geist der Duldung verbreitet.



## II.

[Gelesen am 15. Juni 1826.]

Die Anordnung des Vortrags des hier in möglichst gedrängtem Auszug dargestellten Systems ist und kann keine streng systematische seyn. Es ist ein Weiser, der aus der Fülle und Begeisterung seiner Erkenntniß und seines Gefühls spricht, nicht ein durch eine Schule geübter Philosoph, der seinen Stoff nach einer bestimmten Methode vertheilt, und an dem Faden einer kunstvollen Ideenverkettung zu den letzten Sätzen seiner Lehre gelangt. Diese entfaltet sich vielmehr, wie der Organismus der Natur selbst. In jedem Abschnitt, in den meisten sogar mehreremale, wird der jedesmalige einzelne Satz gleich an den Schlufssatz angeknüpft, und man überschaut immer in einfacher Kürze das Ganze. Unbesorgt, ob das Gesagte schon durch das Vorherige vollkommen klar sey, spricht der Dichter in jeder Hauptstelle seinen Sinn ganz aus, und fast in jeder solchen ist Klares mit noch Räthselhaftem gepaart. Auf das letztere kommt er dann später oder früher zurück. So wird das Ganze nicht nach und nach aus Theilen zusammengesetzt, sondern ist einem Gemälde zu vergleichen, das man auf einmal, aber wie in einen Nebel verhüllt, überblickt, und wo allmählich wachsende Beleuchtung den Nebel verscheucht, bis zuletzt jede Gestalt in bestimmter Klarheit hervortritt. Hierbei sind Wiederholungen unvermeidlich, allein jede mehreremale berührte Materie wird an jeder Stelle entweder sorgfältiger ausgeführt, oder von einer neuen Seite oder in einer neuen Verbindung gezeigt. Die einschärfende Wiederholung kann auch in einem Gedichte nicht auffallen, das durchaus ein ermahnendes, auf Gesinnung, Glauben und Handeln dringendes ist. Bei aller Lockerheit des Zusammenhanges geht indefs doch Alles, nur auf einem natürlichen, nicht absichtlich durchdachten, sondern durch die Gemüthsstimmung des Lehrers, und den auf den Schüler hervorgebrachten Eindruck vorgezeichneten Wege dem letzten Ziele zu.

Bei einer solchen Anordnung müssen die verschiedenen Theile des Systems nothwendig in viele Stellen des Gedichtes zerstreut seyn, und der

im Vorigen gegebene Auszug beweist dies dadurch, daß für die meisten Sätze die Beweise aus sehr von einander entfernten Gesängen gegeben sind. Dies macht einen solchen Auszug in gewissem Grade mühsam; aber einer, der den bequemeren Weg der Reihenfolge der Gesänge nähme, würde durchaus keinen reinen Ueberblick des Systems gewähren. Der auffallendste Beweis hiervon ist, daß der letzte Gesang von der Frage über den Vorzug der Verschmähung der Handlungen und der Verzichtung auf ihre Früchte anhebt, als wäre sie eine durchaus neue, da sie doch gleich in den ersten Gesängen behandelt worden ist. Sie wird aber hier in Rücksicht auf die drei Natureigenschaften und mit genauerer Unterscheidung der verschiedenen beim Handeln vorkommenden Momente in Erwägung gezogen.

Die Eintheilung in Gesänge oder Abschnitte ist, wenigstens meinem Gefühl nach, durchaus keine spätere Anordnung, sondern das Werk des Dichters selbst. Er umschließt immer nur eine gewisse, und nicht große Masse seines Stoffs, und reiht auf diese Weise Vortrag an Vortrag an. Daher bildet jeder Gesang wieder ein kleineres Ganzes in sich, das meistens mit einer Frage des Schülers oder der Ankündigung des nun von dem Lehrer zu behandelnden Punktes anfängt, und fast ohne Ausnahme mit einer Ermahnung, oder Verheißung, oder einem Satz, der auf andre Weise die Summe der Lehre zusammenfaßt, endet.

Sieht man sich in dem Ganzen nach größeren Abtheilungen und entfernteren Standpunkten um, so scheint mir ein solcher am Ende des 11ten Gesanges zu liegen. Es werden zwar mehrere bis dahin schon berührte Punkte in den nachher folgenden Gesängen in ein helleres Licht gesetzt, wie das von dem Geist (*puruṣa*) Gesagte, es kommt sogar ein wichtiger Satz, der von der Anfangslosigkeit der Natur, erst später (XIII. 19.) vor. Aber sonst umschließen die ersten 11 Gesänge die ganze Lehre vollständig, das Hervortreten Krischnas in seiner ursprünglichen Gestalt beschließt den Vortrag der Ideen mit einem ungeheuren, die Phantasie ergreifenden Bilde, und wenn auf den letzten Vers des 11ten Gesanges der dem achtzehnten (von sl. 63. an) angehängte Schluß folgte, so glaube ich kaum, daß das Gedicht mangelhaft erscheinen würde, wenn auch allerdings einige Lehren, wie die der drei Eigenschaften nur kurz und insofern unvollständig angedeutet wären. Dagegen wird nicht leicht jemand läugnen, daß auf den 18ten Gesang noch manche andre folgen könnten, da es in den früheren Gesängen nicht an Lehr-

sätzen, Begriffen und Ausdrücken fehlt, die man wohl ausführlicher behandelt wünschte. Ich erinnere hier nur an die Darstellung der Gottheit, als blofs empfangender Substanz (XIV. 3.) und an dasjenige, was das über den Geist und das über das Opfer genannt wird. (VIII. 3. 4.)

Auch in der Anordnung zeigt sich in diesen beiden Theilen des Gedichts eine Verschiedenheit. In den ersten 11 Gesängen herrscht mehr und soviel, als es die oben geschilderte ganze Natur dieses dichterischen Vortrags erlaubt, ein von angenommenen Voraussetzungen zu einem Schlufssatz aufstrebender Gang. Denn in demselben bildet wieder das Ende des 6ten Gesanges einen gewissen Standpunkt, da bis dahin hauptsächlich die Natur des Geistigen im Allgemeinen und die der Handlungen und der mit ihnen verbundenen Gesinnung entwickelt ist, vom 7ten Gesang an aber vorzüglich der Begriff und das Wesen der Gottheit erörtert wird. Indefs bedarf es, nach dem im Vorigen Gesagten, noch kaum der Bemerkung, dafs vom Anfang an (II. 17.) der Gottheit Erwähnung geschieht, und auch vom 7ten Gesange an die bei den Handlungen zu hegende Gesinnung oft wieder eingeschärft wird. Dies liegt in der naturgemäfsen, nicht absichtlichen Entfaltung der Ideen.

In den letzten sieben Gesängen wählt sich der Dichter mehr für jeden einen einzelnen, zum Theil ausschliessend in ihm behandelten Punkt; im 13ten die Lehre des Stoffs und des Stoffkundigen, im 14ten die der drei Natureigenschaften, im 15ten die des Geistes, Puruseha, im 16ten die der Bestimmung zu göttlichem und dämonischem Schicksal. Dieser und des Begriffs des Stoffs wird in den früheren Gesängen gar nicht erwähnt, sonst könnte man diese letzten sieben Gesänge die nachholenden nennen.

Auf diese allgemeinen Bemerkungen wird es vielleicht zweckmäfsig seyn, in ganz kurzen Andeutungen eine Anzeige dessen folgen zu lassen, was in jedem der 18 Gesänge vorzugsweise ausgeführt ist.

Der erste ist blofs historisch, und schildert die Art, wie das Gespräch sich entspannt.

Der zweite, vielleicht der schönste und erhabenste unter allen, stellt die Grundlagen des ganzen Systems auf: die Unvergänglichkeit des Geistigen, die Unmöglichkeit eines Ueberganges vom Seyn zum Nichtseyn und umgekehrt, die daher abgeleitete Gleichgültigkeit des Todes, so wie aller Erfolge der Handlungen, den Gegensatz zwischen der blofsen Vermunftkenntniß und der religiösen Vertiefung, die abgezogene Insichgekehrtheit derer, die

sich der letzteren widmen. An alle diese Gründe wird wiederholt die Ermunterung Ardschunas zum Kampfe geknüpft.

Dritter Gesang. Ardschunas weiß diese Anmahnungen nicht mit dem Lobe blofs beschaulicher Vertiefung zusammenzureimen. Er dringt, was für den Charakter des ganzen Systems bezeichnend ist, auf bestimmte und zum Zweck führende Wahrheit.

Mit hinschwankender Red' Irrgang die Vernunft mir betäubest du,  
das Eine sage feststellend, wie erlangen das Heil ich mag.

(2.)

Krischnas löst diesen scheinbaren Widerspruch, stellt die Systeme der Erkenntniß der blofs wissenschaftlich Gebildeten und der Handlungen der religiös Vertieften einander gegenüber, und zeigt die Nothwendigkeit, das Handeln mit der Verzichtleistung auf alle Früchte des Handelns zu verbinden.

Im vierten Gesange erzählt Krischnas, wie er die Yoga-Lehre schon früher offenbart habe, und zeigt die Nothwendigkeit seines Handelns. Von da geht er abermals auf die Natur des Handelns überhaupt über, schließt aber damit, daß die Erkenntniß eine noch höhere Stufe einnehme, und daß der Mensch sich ihr widmen, durch sie die Fesseln der Handlungen lösen und den Zweifel zerschneiden müsse.

Fünfter Gesang. Wiederholte Einschärfung, daß Handeln besser sey, als die Handlungen zu verschmähen. Beide, die Vernunft- und Vertiefungs- (*Sánkhya*- und *Yoga*-) Lehre seyen eigentlich eine und dieselbe, ohne Vertiefung gebe es nicht leicht Verschmähung der Handlungen; die wahre Verschmähung sey aber nicht Unterlassung des Handelns, sondern nur Verzichtleistung auf die Früchte desselben.

Der sechste Gesang führt die Sätze des fünften weiter aus, und verweilt länger bei der Schilderung des Vertieften.

In allen diesen sechs Gesängen war zwar Gottes, als des ersten Urquells und des letzten Zieles, gedacht worden. Aber der siebente Gesang erst beschäftigt sich ausführlich und ausschließlic mit der Darstellung seiner Natur, der niedrigeren, achtfach gespaltenen, und der höheren. In den letzten Versen des Gesanges geschieht der, wie im Vorigen gezeigt worden ist, als real gesetzten allgemeinen Begriffe Erwähnung: der Gottheit

(Brahma) des Handelns, des, was über das Geistige, über die Götter und über die Opfer ist.

Im Anfange des achten Gesanges erklärt Krischnas, auf Ardschunas Bitte, diese Begriffe in kurzen Definitionen. Es werden dabei noch die des Einfachen, dessen jedoch schon früher gedacht ist, und des Geistes, puruscha, eingeführt. Der übrige Gesang beschäftigt sich mit der Wiedergeburt und der Befreiung davon, Brahmás Welt, Tag und Nacht.

Der neunte Gesang fügt den früheren Ideen vorzüglich eine genauere Darstellung des Verhältnisses des göttlichen Wesens zu den Geschöpfen hinzu, und schildert, wie im Verlaufe der Weltalter die Gesamtheit der Dinge in Gott zurückkehrt, und wiederum von ihm entlassen wird.

Zehnter Gesang. Herzáhlung dessen, was das göttliche Wesen ist, und dessen, was sich in ihm befindet, im Allgemeinen und Einzelnen.

Eilfter Gesang. Ardschunas wünscht Krischnas so zu erblicken, wie er sich ihm in Begriffen dargestellt hat. Dieser erfüllt seine Bitte. Beschreibung seiner Gestalt. Dringende Anmahnung an Ardschunas, den Kampf zu beginnen.

Der zwölfte Gesang erörtert genauer, wie man Gott verehren muß, und seiner Liebe theilhaftig werden kann. Der Dichter kehrt darin zugleich auf den Begriff des Einfachen zurück.

Der dreizehnte Gesang entwickelt die Begriffe des Stoffs, des Stoffkundigen, der Erkenntniß, des zu Erkennenden, der Natur und des Geistes im absoluten Verstande, puruscha.

Vierzehnter Gesang. Unterscheidung der Gottheit, brahma, und Gottes, als des Empfangenden und Selbstthätigen. Der drei Natureigenschaften ist schon in den vorhergehenden Gesängen, jedoch nur beiläufig, mehreremale erwähnt. Hier werden sie vollständig erklärt. Es wird ihr Verhältniß zur Erkenntniß, das Schicksal der mit jeder Behafteten, und die Art sich von ihnen zu befreien gezeigt.

Der fünfzehnte Gesang fängt mit der, auch in der Indischen Mythologie oft vorkommenden Allegorie des heiligen Feigenbaums an. Er ist, nach den Indischen Vorstellungen, ob er gleich hier nicht ausdrücklich so genannt wird, der Baum des Lebens, und ein Symbol der allverbreiteten Zeugungskraft. Seine Zweige, heist es in der Stelle, die wir vor uns haben, werden durch die Natureigenschaften genährt, und sprießen aus den Gegen-

ständen der Sinne hervor, seine Wurzeln sind in der Welt der Menschen durch die Handlungen gefesselt. Seine Blätter sind *tschhandás*, d. h. Verse von der Gattung, deren Namen auch Versen der Vedás, und sogar den Vedás selbst beigelegt wird, was wohl bezeichnen soll, daß er nicht bloß der Baum des physischen, sondern auch des geistigen, und vor Allem des religiösen Lebens ist. Seine Zweige und Wurzeln treibt er zugleich aufwärts und abwärts, womit, in Anspielung auf die Eigenschaft des Baums, daß aus seinen herabhängenden Zweigen Wurzeln hervorsprossen, die sich zur Erzeugung neuer Bäume in die Erde senken, vermuthlich der Begriff der Wiedererzeugung und der Ewigkeit angedeutet wird <sup>(1)</sup>. Wer diesen heiligen Baum kennt, ist der Vedakundige; aber wie verbreitet seine Wurzeln sind, soll man ihn mit der Waffe des Gleichmuths abhauen, und dann nach dem Wege forschen, von dem keine Rückkehr ist. Auch in dieser Stelle werden also die Vedás als nicht zu der höchsten Erkenntniß gehörend bezeichnet. Der übrige Gesang beschäftigt sich mit der Art, wie Gott in den Geschöpfen, schaffend und belebend, wirkt, und knüpft daran die oben auseinandergesetzte Lehre von den drei Geistern, *purusha*, so daß auch diese Verbindung die weiter oben von diesem Ausdruck gegebene Erklärung bestätigt.

Der sechzehnte Gesang ist ganz der Auseinandersetzung der Vorherbestimmung der zu göttlichem und zu dämonischem Schicksal Gebornen ge-

(1) Man sehe Creuzers Symbolik (I. 642-644.) und Guigniauts durch sehr interessante Zusätze bereicherte Umarbeitung derselben. I. 150. Anm. 178. In der Beschreibung der *Bhagavad-Gítá* bleibt es immer sonderbar, daß der Baum erst als die Wurzeln aufwärts, die Zweige abwärts treibend (sl. 1. a.) geschildert, und dann gesagt wird, daß (sl. 2. a.) die Zweige nach oben und unten, die Wurzeln nach unten verbreitet sind, obgleich sich dies Alles mit der wirklichen Beschaffenheit des Baums sehr gut reimen läßt. In dem von Anquetil Duperron herausgegebenen *Oupnek'hat* ist auch von diesem Baume die Rede, und die Beschreibung fängt gerade, wie in der *Bhagavad-Gítá*, mit dem Aufwärtsgehen der Wurzeln, und dem Abwärtsgehen der Zweige an. Allein als die Wurzel wird da Brahma angegeben, was zu Krisernas Schilderung nicht paßt. Die Zweige werden als in beständiger Bewegung vorgestellt, und der ganze Baum wird die Welt genannt. *Mundus arbor est cet.* Der *Oupnek'hat* spricht auch immer nur von Einer Wurzel. *Oupnek'hat* 37. Brahmen 154. Über die natürliche Beschaffenheit des Baums und die Nachrichten der Griechischen und Römischen Schriftsteller über ihn sehe man G. H. Noehdens *account of the Banyan tree or ficus Indica*, in den *Transactions of the royal Asiatic society. Vol. I. part. I. p. 119-132.* Die Natur der aus den Zweigen hervorsprossenden Wurzeln wird besonders p. 121-128. beschrieben.

widmet. Begierde oder bestimmter Sinnenlust. Zorn und Habsucht werden die drei Thore der Hölle, des auch schon beiläufig in den früheren Gesängen erwähnten Ná rak as, des untersten Orts, in welchen die dämonischen Naturen zuletzt gelangen, genannt. Der Gesang schließt mit einer Anempfehlung der Befolgung des positiven Gesetzes.

Der siebzehnte Gesang wendet die Lehre der drei Natureigenschaften hauptsächlich auf die, sich auf die Gottheit und ihre Verehrung beziehenden Gesinnungen und Handlungen des Menschen an, auf Glauben (über den hier die Hauptstelle vorkommt) Opfer, Büßungen, Gaben. Zuletzt werden drei einsylbige Namen des göttlichen Wesens erklärt: om, tat, sat. Von om ist oben gesprochen worden; tat, wörtlich dies, bezeichnet hier das Ding an sich, woher die Wahrheit der Dinge an sich, tattwa; sat, wörtlich seyend, das reale Seyn.

Der letzte, achtzehnte, Gesang kehrt zu dem Begriff des Handelns zurück, und geht in eine genauere Erörterung desselben, und der dabei vorkommenden Momente ein. Er wendet darauf und auf einige andre Begriffe: Erkenntniß, Vernunft, Beharrlichkeit, Lust, die Lehre der drei Natureigenschaften an, und setzt die vier Kasten, ihre Pflichten und ihren Beruf, und die Nothwendigkeit, sich in den Schranken einer jeden zu halten, aus einander. Hierauf folgt der Schluß, die Anpreisung der vorgetragenen Lehre, als einer Geheimlehre, die Angabe, woher derjenige, dem die Erzählung des ganzen Gesprächs in den Mund gelegt ist, es genommen habe.

Bei denjenigen, die sich öfter mit der Prüfung alterthümlicher Werke irgend eines Volkes beschäftigt haben, muß natürlich die Frage entstehen: ob das ganze, im Vorigen geschilderte Gedicht Einem Dichter, Einer Zeit und selbst Einem System angehört? und ob, selbst wenn dies der Fall wäre, es als Einheit gedacht und verfaßt, oder aus einzelnen, abgerissenen Unterweisungen von dem Dichter selbst, oder später zusammengetragen ist?

In der Lage, in welcher sich jetzt noch die Kritik der Indischen Literatur befindet, scheint es mir zu früh, diese Fragen entscheidend beantworten zu wollen. Es sind noch zu wenige Werke zu allgemeinerer Kenntniß gebracht. Ich habe mich daher nur bemüht, in dem Vorigen alle in dem Gedicht selbst liegenden Umstände, welche zu einer Bestimmung über jene Fragen führen können, zu sammeln, und füge hier noch einige einzelne Bemerkungen hinzu.

Die oben geschilderte Anordnung des Gedichts, in dem nicht Ein Gang methodisch verfolgt ist, sondern Erörterungen einzelner Punkte in einem oft sehr losen Zusammenhange an einander angereiht werden, müßte einzelne Einschreibungen von fremden Stücken anderer Dichter und Zeitalter sehr begünstigt haben. Dasselbe läßt sich von der metrischen Einrichtung des Gedichts sagen. Denn zwar bei weitem nicht alle, aber die meisten Distichen umschließen einen in sich vollständigen Satz, und die verschiedenen sind sehr oft nur durch sehr entfernte Mittelbegriffe an einander geknüpft. Ein auffallendes Beispiel davon giebt die in dem 17ten Gesang (von sl. 23 an) eingeschobene Erklärung der drei Benennungen des göttlichen Wesens. Es kehrt auch häufig dieselbe Idee, nur in verschiedenem Ausdruck, wieder. Es wäre daher bei dieser Beschaffenheit des Gedichts in der That zu bewundern, wenn noch Alles darin so geblieben wäre, als es von dem ursprünglichen Sänger ausgegangen seyn mag.

Zu der im Vorigen angegebenen Verschiedenheit zwischen den ersten eilf und den letzten sieben Gesängen läßt sich, meinem Gefühl nach, noch rechnen, daß die letzteren zum Theil dogmatischere, mehr zu Wissenschaft gewordener Philosophie angehörende Erörterungen und künstlichere Theorien, als die ersteren, enthalten. Ich gründe diese Behauptung vorzüglich auf den 13ten Gesang, den Anfang des 18ten und auf die Lehre von dem dreifachen Geist, *puruṣa*. Indefs darf man doch wieder auf den ganzen Unterschied dieser beiden Theile des Gedichts kein entscheidendes Gewicht legen, da, bis auf die wenigen, oben angegebenen Ausnahmen, alle in dem letzten vorkommenden Begriffe schon in dem ersten erwähnt werden, und nichts zu erkennen giebt, daß sie im ersten auf andere, als die im letzten aufgeführte Weise genommen wären.

Stammten die verschiedenen Gesänge wirklich nicht von denselben Verfassern her, so wären vielleicht in der oben versuchten Darstellung des Systems nicht zusammengehörende Behauptungen nebeneinander gestellt. Ich glaube indefs kaum, daß ihr dieser Vorwurf mit Recht gemacht werden könne. Denn es scheint mir in dem ganzen Gedicht nichts vorzukommen, was wirklich mit einander in Widerspruch stände.

Fremd scheint allerdings die Vorstellung von dem Brahma, als einer bloß empfangenden Gottheit, so wie die der Vorherbestimmung zu dämonischem Schicksal, da man nicht sieht, ob die dem ganzen übrigen Gedicht

zum Grunde liegende Idee, daß die feste Richtung auf die Gottheit aus jedem Zustande zur Vollendung führen kann, auch auf die dämonischen Naturen Anwendung finden soll, und vielmehr das Gegentheil ausgemacht scheint. Aber es könnte wohl hierin nur der in der Naturverkettung nothwendig liegende Fatalismus, und mehr eine Thatsache, mithin eine bedingte Unmöglichkeit, als eine unbedingte, in dem Wesen der Dinge selbst ruhende, ausgesprochen seyn. Was aber das Brahma betrifft, so ist, da Gott hier, als Krischnas, gedacht wird, der Unterschied zwischen Selbstthätigkeit und Empfänglichkeit dem zwischen einem persönlichen Gott und einer göttlichen Substanz keinesweges unangemessen, thut auch der Einheit Krischnas und des Brahma keinen Eintrag, da in Einem Wesen zwei verschiedene Vermögen gedacht werden können.

Ob in der Sprache sich in den einzelnen Theilen des Gedichts eine Verschiedenheit bemerken läßt, mögen zwar tiefere Kenner derselben beurtheilen. Mir scheint es nicht. Doch dürfte dieß allein wenig für die Einheit desselben entscheiden. Denn die philosophische Sprache der Indischen Dichtkunst war nicht nur schon sichtbar vor der Abfassung unsres Gedichts vollständig ausgebildet, sondern man sieht auch deutlich, daß es schon zur Gewohnheit gewordene und metrisch ausgeprägte Verknüpfungen von Begriffen gab, die, als gleichsam fertiges Material, nur gebraucht werden durften. Durch das ganze Gedicht hindurch kehren auf diese Weise Stücke von Versen (VIII.21. b. und XV.6. b.) halbe (VI. 8. b. und XIV.24. a. VI.31. b. und XIII. 23. b.) und selbst, obgleich seltner (nur III. 23. b. und IV. 11. b. III. 35. a. und XVIII. 47. a.) ganze Verse zurück, und auch zwischen Versen in Manus Gesetzbuch und in unsrem Gedicht finden sich große, wenn gleich nicht ganz wörtliche Übereinstimmungen. (Bhagavad - Gítá VIII. 9. Manus XII. 122.) Es konnte daher nicht schwer seyn, ohne den Ton der älteren Dichtung zu verfehlen, spätere Einschreibungen und Zusätze zu machen. Daß eine sehr große Menge solcher philosophischen Sprüche (Sútra) im Umlaufe war, beweist der Hitopadesa, dessen metrischer Theil wohl ganz so zusammengetragen ist.

So lassen sich Einschreibungen und Zusätze, wenn man auch nicht im Stande ist, sie einzeln anzugeben, mit großer Wahrscheinlichkeit vermuthen; allein darüber mit einiger Sicherheit zu entscheiden, wird vielleicht immer unmöglich bleiben. Wohl aber mögen die Gesänge, wenn sie auch, wie

oben gesagt worden, einzeln in ihrer jetzigen Gestalt von dem ursprünglichen Dichter herrühren, später, als einzelne Unterweisungen, zusammengetragen und an einander angereiht seyn. Es läßt sich hieraus erklären, warum alle Gesänge zusammen so wenig den Begriff geschlossener Vollständigkeit geben, daß man vielmehr veranlaßt wird zu denken, das Gedicht hätte wohl auch noch weiter fortgeführt werden können. Auch würde der Zusammenhang der einzelnen Lehrsätze wahrscheinlich fester gewesen seyn, wenn schon den ersten Entwurf die Idee eines Ganzen beherrscht hätte.

Wenn man das Gespräch Krischnas mit Ardschnas von der poetischen Seite betrachtet, so möchte ich behaupten, daß dasselbe mehr, als irgend ein andres, von irgend einer Nation auf uns gekommenes Werk dieser Art dem wahren und eigentlichen Begriff einer philosophischen Dichtung entspricht, aber von der Klasse der sogenannten philosophischen, und noch mehr der didaktischen Gedichte, in welchen schon eine absichtlich gedachte Kunstform vorwaltet, als wirkliche Naturpoesie, gänzlich geschieden ist.

Poesie und Philosophie entwachsen beide demselben Boden, stammen aus dem Höchsten und Tiefsten des Menschen, und der Unterschied zwischen dem ächten philosophischen Gedicht, und demjenigen, welches mit Unrecht diesen Namen führt, liegt darin, ob beide in dieser ihrer organischen Verknüpfung dargestellt, oder, jede aus eigener Quelle geschöpft, nur gleichsam mechanisch mit einander verknüpft sind.

Es ist ein Vorrecht der Dichtung, das ganze, ungetheilte Wesen des Menschen in Anspruch zu nehmen, und ihn jedesmal auf den Punkt zu führen, wo sich seine endliche Natur in Ahnung eines Unendlichen verliert. Sie verdient den Namen der Dichtung nur, insofern sie dies Ziel erreicht. Es wird darum von ihrem Gebiet kein Gegenstand und keine Gattung, nicht die schlichteste elegische, die leichteste fröhliche, oder die muthwilligste launisch-komische Ergießung ausgeschlossen. Denn die Empfindung trägt theils schon in ihrem Streben an sich, vorzüglich aber, wenn sie durch Kunstsinn, dessen immer im Menschen ruhendes Gefühl durch den ersten musikalischen Laut angeregt wird, geläutert ist, Verwandtschaft mit dem Unendlichen in sich. Die Kunstform kennt keine, als die durch ihren Begriff selbst gesetzten Schranken. Das wahre Geheimniß aber liegt in der schöpferischen Phantasie, in der alle Kunst waltet und bildet, und die durch ihre Zauberkraft, auf eine, der oben vorgetragenen Lehre sehr entsprechende

Weise, die endliche Natur so in ihrem Wesen zu zerstören und in ihrer Form zu erhalten weiß, daß sie, mitten in der Sinnenwelt lebend und webend, alle sinnliche Regung in rein idealische Anschauung auflöst, nicht anders, als durch die Entsagungs- und Vertiefungslehre, das bewegteste Handeln in Nichthandeln aufgelöst wird. Was Krischnas von den Geschöpfen sagt, daß sie einander, wie plötzliche Wundergestalten, begegnen und unbekannt bleiben (S. 4. II. 29.), das gilt ganz eigentlich von jeder wahren Dichtung. Sie steht da, ohne daß man die Fußstritte verfolgen kann, woher sie gekommen ist. Sie braucht daher eine Beglaubigung aus einem andren Gebiet, und der Anruf einer höheren Macht ist das natürliche Bedürfnis jedes Dichters, wo er nicht, wie derjenige, mit dem wir uns hier beschäftigen, das Gefühl mit sich bringt, sie schon selbst in sich zu tragen.

Soll sich daher die Poesie auf eine würdige Weise mit philosophischen Ideen verbinden, so müssen diese von der Art seyn, daß sie auch nicht ohne eine solche unsichtbare Macht innerer Begeisterung entstehen konnten. Das Feuer und die Erhebung der Dichtung muß nothwendig scheinen, die Wahrheit aus der Tiefe des Geistes hervorzurufen, die philosophische Lehre muß nicht die poetische Einkleidung, als einen erborgten Schmuck suchen, sondern sich aus innerem Drange in freiwilligem Rhythmus ergießen, sich in der Dichtung, wie in ihrer natürlichen und angeborenen Form bewegen. Dies kann aber nur der Fall seyn, wenn die philosophischen Ideen bis zu dem Punkte zurückgehen, wo es der raisonnirende Verstand aufgeben muß, Wirkungen aus Ursachen zu entwickeln, und wo die Wahrheit durch die bloße Läuterung und Richtung des Geistes, durch die Entfernung alles dialektischen Scheins, aus der Steigerung des reinen Selbstbewußtseyns hervorflammt. In diesem Gebiet, wo der Dichter die Stärke in sich fühlt, der Wahrheit ihr Wesen auch mitten in dem Schwunge der dichterischen Einbildungskraft zu erhalten, liegt allein das wahrhaft philosophische Gedicht.

Es mag wunderbar scheinen, die Dichtung, die sich überall an Gestalt, Farbe und Mannigfaltigkeit erfreut, gerade mit den einfachsten und abgezogensten Ideen verbinden zu wollen: aber es ist darum nicht weniger richtig. Dichtung, Wissenschaft, Philosophie, Thatenkunde sind nicht in sich, und ihrem Wesen nach gespalten; sie sind Eins, wo der Mensch auf seinem Bildungsgange noch eins ist, oder sich durch wahrhaft dichterische Stimmung in jene Einheit zurückversetzt. Auch die Geschichte liegt reiner und voller

in der ursprünglichen Epopöe, als in der späteren wissenschaftlichen Behandlung, da sie in ihr den Kreisgang, in dem die scheinbar durch zufälligen Anstofs und Naturverkettung zusammenhängenden Begebenheiten sich als Entfaltungen von Ideen und Antrieben aus einem andren Gebiet offenbaren, leichter und anschaulicher durchläuft, die Endfäden sichtbarer zusammenknüpft. Die Scheidung der Dichtung geht erst an, wo die verschiedenen Bestrebungen des Geistes einzelne Wege einzuschlagen beginnen, und obgleich eine spätere Wiederverknüpfung mit vollerm Bewußtseyn möglich ist, und sogar ewig geboten bleibt, obgleich die, welche das Gefühl der Nothwendigkeit der Herstellung der ursprünglichen Einheit in sich tragen, immer danach streben, so gelingt dieselbe doch schwer, und Dichtung und Philosophie nehmen daher alsdann eine andre Gestalt an.

In Krischnas Lehre dreht sich Alles um die Berührung des Endlichen und Unendlichen. Die Scheidung beider liegt als eine ewige, unumstößliche, von selbst gegebene Wahrheit zum Grunde. Auf diesem Punkte muß aber, von welcher Seite aus es zu demselben gelangen möge, das ächt philosophische Gedicht immer stehen, es mag nun die Wahrheit als aus dem Unendlichen herüberflammend, oder die Grenzen des Endlichen, durch Einsicht in die Antinomien der Vernunft zu enge darstellen. Denn auch die Verzweiflung des in der Endlichkeit befangenen, und sich in ihr verwirrenden Geistes ist eine dichterische Idee. Aber durch Sehnsucht oder wirkliche kühne Selbstbestimmung hinaus aus der bloßen Naturverkettung, aus der Begründung des Handelns durch Triebe und Erfolge, aus der ausschließlichen Aneinanderreihung von Ursachen und Wirkungen, aus der ganzen Beschränkung bloß vermittelter Wahrheit muß die philosophische Dichtung, wenn sie diesen Namen verdienen soll.

Diese Prüfung nun verträgt, um ein Beispiel anzuführen, allerdings der sonst so reichlich mit poetischem Genius ausgestattete Lucretius nicht. Die Idee seines Gedichtes scheint mir in der ersten Anlage verfehlt. Eine Philosophie, die es sich zum Gesetz macht, Alles aus Naturgründen zu erklären, die das Bedürfnis und die Möglichkeit bestreitet, über die Natur hinauszugehen, und noch außerdem in langen, fast kleinlichen Erörterungen, feine Naturbeobachtungen zusammenstellt, und sie auf scharfsinnige, oft spitzfindige, bisweilen geradezu spielende Weise zu erklären versucht, muß sich auf poetischem Boden fremd fühlen. Die Dichtung kann keinen innigen Bund

mit ihr eingehen, ihr, wie es auch Lucretius (I. 932-949.) gar nicht verhehlt, nur zu einer gefälligen Einkleidung, einem erborgten Schmucke dienen. Daher der Reichthum sorgfältig ausgeführter Bilder, die lang abschweifenden Beschreibungen, wie die der Pest in Attika, da unser alterthümliches Gedicht sich nie einen Augenblick von seinem Gegenstand entfernt, und immer rein philosophisch bleibt. Dies, was man in gewissem Sinn trocken, nach dem Lucrezischen Ausdruck die *ratio tristior* nennen könnte, ist hier offenbar das mehr Dichterische. Das hier Gesagte zeigt sich auch an einigen vorzüglichen Stellen in Lucretius selbst. Wo sein System an Sätze der oben beschriebenen Art gränzt, wie wenn er von der Nothwendigkeit und Allgemeinheit des Todes, der Nichtigkeit der Todesfurcht, der quälenden Unerstättlichkeit zügelloser Begierden, der Macht des Bewusstseyns der Schuld, der Vergänglichkeit alles Endlichen redet, stellt er sich offenbar selbst auf eine höhere Stufe. (Man vergleiche die ganze letzte Hälfte des dritten Buchs, ferner V. 92-97. 374-376. und mehrere andre Stellen.) Dafs es in diesem atomistischen und dem Indischen System, ob sie gleich sonst in durchaus entgegengesetzten Gebieten liegen, doch einzelne Berührungspunkte, wie die Annahme der Unmöglichkeit eines Ueberganges vom Seyn zum Nichtseyn und umgekehrt (Lucretius I. 151-159.) giebt und geben mufs, bemerke ich hier nur im Vorbeigehen.

Mit den Gedichten des Empedokles und soviel die wenigen Fragmente schliessen lassen, noch mehr mit denen des Parmenides verhält es sich schon durchaus anders, obgleich auch sie bereits mit dem Bewusstseyn der Kunst gedichtet sind. Plutarchs Ausspruch (*de audiendis poëtis. c. 2.*) dafs sie von der Poesie nur Sylbenmaafs und Feierlichkeit, wie ein Hülfsmittel, um den prosaischen Ton zu vermeiden, geborgt hätten, möchte vielleicht nur die Ansicht einer späteren, das Wesen der früheren Dichtung nicht mehr rein erkennenden Kritik seyn.

Wo die Philosophie anhebt, einen wissenschaftlichen Weg zu gehen, scheidet sie sich natürlich von der Poesie, und wenn sie auch dann noch die poetische Einkleidung beibehält, wie allerdings in Indien durchaus der Fall scheint, so ist dies offenbar ein Misgriff. Denn die wissenschaftliche Philosophie bedarf der Dialektik, nicht zwar um die Wahrheit selbst zu finden, aber um ihr den Weg zu bereiten, und das Theoretisiren des Verstandes und

der Vernunft von dem Gebiet abzuhalten, auf dem es keine Gültigkeit hat. Die Dialektik aber widerspricht dem Wesen der Poesie, und fordert, um in ihrer Vollendung zu glänzen, eine bis zur höchsten Gewandtheit und Feinheit ausgebildete Prosa. Man darf darum nicht sagen, daß die Philosophie sich nur in ihrer Kindheit mit der Poesie verschwistere. Die Weisheit der Menschengeschlechter in der Kraft ihrer ersten Frische, die noch wenig Erfahrenes zerstreut, verwirrt und vereinzelt, ist eher eine göttliche zu nennen, die es verschmäht, sich, da wo ihr nicht freiwillige Empfänglichkeit entgegenkommt, den Zugang durch Beweis und Widerlegung zu bahnen; ein Lallen der Kindheit ist sie sicherlich nicht.

Ob es in anderer Zeit, namentlich in der unsrigen, noch wahrhaft philosophische Gedichte, unter denen ich immer nur solche verstehe, wo die Dichtung die Philosophie fördert, nicht bloß begleitet, geben könne, möchte ich nicht zu entscheiden wagen. Ein Dichter, dessen Geistesanlage offenbar dahin ging, Dichtung und Philosophie, von einander getrennt, als unvollständig zu betrachten, der in seine Dichtung immer den höchsten Flug des Gedanken verwebte, und es nicht scheute, sie in seine äußersten Tiefen zu senken, dem, wenn man behaupten könnte, daß er nicht das Höchste in der Dichtung erreicht hätte, gewiß nichts entgegenstand, als daß er nach etwas noch Höherem strebte und wirklich Unvereinbares vereinigen wollte, hat unter uns philosophische Gedichte in jenem Sinne versucht. Wenn diese auch nicht alle gleich gelungen seyn sollten, so dürfte doch wohl eines, die Künstler, auch dem allgemeinen Urtheile nach, als in sehr hohem Grade so erscheinen. Hier kommt aber der Gegenstand selbst zu Hülfe, da der Gedanke sichtbar denselben nicht zu erschöpfen vermag, und die angemessene Verbindung mit der Anschauung nur in der dichterischen Einbildungskraft findet.

Wenn man Krischnas Gespräch mit Ardschunas auch mit den ältesten griechischen philosophischen Gedichten vergleicht, so gehört es offenbar in eine viel frühere Entwicklungsperiode, als diese. Ich will dadurch nicht über das eigentliche Zeitalter der *Bhagavad-Gítá* entscheiden. Allein auf dem Wege, welchen das vereinte poetische und philosophische Streben, der Natur des menschlichen Geistes nach, nehmen muß, steht die Indische Dichtung bedeutend früher, als die Griechischen. Sie bewahrt noch die ganze Unbe-

fangenheit der Naturpoesie, da die Griechischen schon in dem deutlichen Bewußtseyn der Kunst entstanden sind. Schon der blofs mit den letzteren Vertraute wird in dem, was im Vorigen über das Indische Gedicht gesagt ist, mehrere bestätigende Andeutungen hiervon finden, und für das Gefühl dessen, der sie sämmtlich im Original hintereinander liest, wird die obige Behauptung keines Beweises bedürfen. Inhalt und Form sind in der Indischen Dichtung untrennbar in einander verschmolzen, und es ist auch nicht die leiseste Spur vorhanden, dafs der Dichter die Form nur als Form betrachtet hätte. Darum steht aber doch Krischnas Gespräch in der Periode, zu welcher es gehört, gleichsam am Endpunkte, wenigstens diesem näher, als dem Anfang. Ebenso urtheilt auch Hr. Burnouf, welchem die Indische Literatur schon viele interessante Aufklärungen verdankt, und gewifs noch viele andre verdanken wird. Er sieht mit Recht die Lehre Krischnas, obgleich im Ganzen des Systems mit der früheren übereinstimmend, als eine Berichtigung dieser an. (*Journal Asiatique*. VI. 6. 7.) Gegen die Vedás, Puránás und selbst Manus Gesetzbuch gehalten, ist Krischnas Gespräch vorzüglich rein philosophischer, und freier von mythologischer Beimischung, und der Oupnek'hat kann sich, soviel ich zu urtheilen vermag, nicht mit der Erhabenheit, der Schärfe und der in seiner Kürze selbst vollendeten Form des Vortrags in der Bhagavad-Gítá messen. Die philosophische Sprache ist in diesem Indischen Werke schon viel vollständiger ausgebildet, als es die Griechische, wenigstens zu Parmenides Zeit, war, und der Bhagavad-Gítá waren viele andre philosophische Gedichte vorhergegangen. Denn Krischnas sagt ausdrücklich bei Gelegenheit der Lehre von dem Stoff und dem Stoffkundigen, (XIII. 4.) dafs sie auf vielfache Art von Heiligen in verschiedenen Weisen, von jedem besonders, in nach Gründen forschenden klar entwickelten Brahmasprüchen gesungen worden sey. Insofern steht also unser Gedicht auf einer andren Stufe, als die Homerischen, da man mit einer so bestimmten Anführung wirklicher dichterisch philosophischer Werke kaum die Erwähnung einzelner Sänger der Vorzeit im Homer vergleichen kann. Dies deutet wohl auf einen verschiedenen Gang der Geistesentwicklung in Indien und Griechenland und Kleinasien hin, da die Indische Dichtung länger in der Periode verweilt zu seyn scheint, in welcher sie noch nicht in Kunst, die sich ihrer und ihrer Form bewußt ist, übergieng. Daher werden Dichter und Philosophen in Krischnas

Gespräch nie von einander geschieden, und wenn von Definitionen philosophischer Ausdrücke die Rede ist, bezieht sich Krischnas auf den Sprachgebrauch der Dichter. (XVIII. 2.)

In jeder Epoche aber war die Philosophie tiefer in die Poesie in Indien, als in Griechenland, verwachsen. Auch die epische athmet vorherrschend einen philosophisch religiösen Sinn. Dies kann man zwar zunächst aus der politischen Stellung der Brahmanen erklären. Wie im Staate, mußten sie nothwendig auch im Epos den ersten Platz einnehmen, und ihr Verhältniß zu den Königen und Helden läßt sich gar nicht mit Kalchas Verhältniß zu Agamemnon vergleichen. Die Könige nahmen auch an ihrer Lebensweise Theil. Es gab Brahmanen- und Königs-Heilige. Tiefer aber muß man den Grund dieser Erscheinung und der politischen Rangordnung selbst in dem Charakter und der Geistesrichtung der Nation aufsuchen. Hierüber darf man zwar auf keine Weise voreilig aburtheilen, da die Indische Literatur einen so weiten Umfang zeigt, daß sie das Erhabenste und Zarteste, das Feierlichste und Leichteste, das Frömmste und Heiligste und das die regeste Sinnlichkeit Athmende zugleich in sich faßt. Allein in diesen ältesten Gedichten, von denen wir hier reden, waltet doch, gewiß nach jedes Unbefangenen Gefühl, selbst wo sie ganz erzählend und beschreibend sind, ein von der Erde und irdischem Gewühl hinwegstrebender Hang zu frommer Einsamkeit, abgezogenem Nachdenken, und strenger Selbstverlängnung vor <sup>(1)</sup>. Auch die Sprache trägt davon vielfache Spuren, von denen ich hier nur die mannigfaltigen Ausdrücke für verschiedene Gattungen und Grade der Weisen und Heiligen anführen will. Denn diese waren offenbar im Munde des Volks, nicht, wie man von den eigentlich philosophischen Ausdrücken denken könnte, Terminologie einer Schule.

Wolf hat, soviel ich weiß, zuerst den Satz aufgestellt, und sehr glücklich angewandt, daß die Entstehung der Prosa die Epoche des Aufblühens der Schreibkunst, oder wenigstens ihres schriftstellerischen Gebrauchs bezeichnet. Man darf aber daraus nicht allgemein schließeln, daß, solange

---

(1) Ich kann mich nicht enthalten, hier eine in Ausdruck und Gedanken gleich treffende Stelle Hrn. Burnoufs herzusetzen. *Ce génie de l'Inde, si méditatif et si insouciant, que la spéculation paroît avoir de bonne heure éloigné du positif et détaché des intérêts matériels de la vie.* Journ. Asiat. VI. 106.

die poetische Einkleidung die allgemein gültige war, nicht auch schon sie von der Schrift hätte Gebrauch machen können, da die Entstehung der Prosa durch andre, fremdartige Gründe zurückgehalten werden kann, und noch weniger richtig würde es, meiner Empfindung nach, seyn, daraus folgern zu wollen, daß die Gedächtnishülle durch das Sylbenmaafs der Grund sey, warum die Literatur aller Nationen immer von Dichtungen ausgeht. So absichtlich sind die Nationen in ihrer ersten Bildung nicht. Begleitet haben sich vermuthlich in jener frühen Zeit Dichtung und Gedächtnisübung häufig, es mag sogar damit eine gewisse Verschmähung der schon vorhandenen Schrift verbunden gewesen seyn. Die Indische Gewohnheit, irgend eine religiöse oder sittliche Wahrheit in ein oder wenige Disticha, einzuschließen, sehr oft noch, wie es in der Bhagavad Gítá (VII. 4.) und so sehr häufig im Hitopadesa vorkommt, die einzeln darin liegenden Punkte ihrer Zahl nach anzugeben und auf diese Weise Denksprüche, wie die obenerwähnten Brahmasprüche, zu bilden, scheint eigen dazu bestimmt, sie dem Gedächtnis einzuprägen. Man muß sich auch wohl den früheren Brahmanen-Unterricht ganz und den späteren großentheils als einen mündlichen denken. Allein die eigentliche Ursache, warum sich die früheste Weisheit und Ueberlieferung immer in Dichtung ergießt, liegt dennoch in etwas Andreem und tiefer.

Die Dichtung entsteht alsdann, um es kurz auszusprechen, aus der begeisternden Bewegung, in welche der glücklich und überraschend gefundene Gedanke das junge, noch von wenigen Eindrücken berührte Gemüth versetzt. Alles, was den Geist mit hoher Lebendigkeit ergreift, ohne ihn gleichsam durch materielles Gewicht niederzudrücken, nimmt in jedem zu aller Zeit mehr oder minder die Farbe der Dichtung an. Aber die intellectuelle Anschauung und Erkenntnis verliert diese begeisternde Kraft, so wie nach und nach die Masse des Erlerntes das Uebergewicht über das selbst Gefundene erhält. Wir können es nicht mehr nachempfinden, welchen Eindruck eine einfache Wahrheit, ein mathematischer Satz, ja selbst ein plötzlich erkanntes Zahlenverhältniß auf jene frühen Zeitalter machte, und doch ist, daß es wirklich so war, dem Gefühle jedes offenbar, der die Geschichte des menschlichen Denkens von ihren Ursprüngen an verfolgt. Es ist nicht zu läugnen, daß der bloße Gedanke, die reine Anschauung, zu denen wir, von viel mannigfaltigeren Gegenständen der Wirklichkeit umlagert, und viel tiefer in welt-

liches Treiben versenkt, uns nur mit Mühe durch Abstraction erheben, sich in jener Zeit vielmehr gleichsam von selbst in ihrer einfachen Lauterkeit offenbaren. Daher machte das Erkennen mathematischer Figuren, wie das der Kugel, Epoche in der Geschichte der Erfindungen, und Zahlenverhältnisse wurden nicht blofs zu einem Gegenstande tiefer Betrachtung, sondern des Entzückens, der Begeisterung und gewissermaßen der Anbetung. Was man auch dagegen erinnern mag, der menschliche Geist ist, an sich und seiner Natur nach, heimischer in Ideen und mit ihnen verwandten Gefühlen, als in irdischem Treiben, und damit zusammenhängenden Bedürfnissen und Neigungen. Indefs gehört dazu allerdings Freiheit von einem durch Arbeit und Sorge niederdrückenden Kampf mit der Natur, und wenn auch der Mensch ursprünglich gleich ausgestattet wäre, so sind doch auf dem Punkte, wo wir den Ursprung der Nationen erblicken, ihre geistigen Anlagen gewifs sehr verschieden. Das Menschengeschlecht bedarf daher nicht sowohl der Zeit, um zu intellectueller Kraft zu gelangen, als der Freiheit von störenden Eindrücken. Die Reife der Erkenntniß, zu der es wirklich heranwächst, ist nicht gerade eine höhere, aber eine andre.

Wenn die Erkenntniß zur Lehre drängte, so wurde der Lehrer natürlich zum Sänger. Denn es trug ihn die innere Begeisterung, und er hätte auch nicht das Gemüth der Hörer gefesselt, wenn er sich nicht im Vortrag über die gewöhnliche Sprechweise erhoben hätte. Die Freude am Gesang, und dem durch ihn herbeigeführten regelmäfsigen Sylbenfall verstärkten nun den Eindruck der Lehre.

Der Gebrauch der Sprache im alltäglichen Lebensbedürfnis und der in dem innern der Darstellung von Ideen und Empfindungen muß natürlich verschieden seyn, da der Redende in beiden durchaus anders gestimmt ist. Denn je schärfer und reiner in ihm der Gedanke vorwaltet, desto weniger kann der Geist es ertragen, daß nicht auch die Form der Rede den Inhalt angemessen begleite. Dies ist der Ursprung der Prosa, da man nicht Alles Prosa nennen sollte, was nicht Vers ist. Denn die Gebiete beider scheiden sich erst da, wo sorgfältige Achtsamkeit auf die Form des Vortrags eintritt. Die einzig richtige Ansicht der Prosa aber ist, daß man sie sich aus der Poesie hervorgegangen denkt, die allemal den Anfang in der kunstmäfsigen Behandlung der Sprache macht. Denn der Rhythmus ist das eigentliche Leben der

Prosa, und selbst vom Sylbenmaafs ist sie nicht sowohl frei, als vielmehr eine Erweiterung des enge gefesselten poetischen. Der charakteristische Unterschied zwischen ihr und der Poesie liegt nur darin, dafs sie durch ihre Form selbst erklärt, den Gedanken nur, dienend, begleiten zu wollen, da der poetische Vortrag auch des Scheins nicht entbehren kann, ihn zu beherrschen und gleichsam aus sich zu erzeugen.

Bei der Griechischen Prosa irrt man vielleicht nicht, wenn man ihren poetischen Ursprung sogar noch historisch wahrzunehmen glaubt. Herodots Geschichtserzählung hat hexametrische Anklänge, die wohl nicht blofs aus der Gleichheit des Dialekts entstehen. Es können auch Versarten erleichternde Übergänge zur Prosa bilden, oder vielmehr zugleich mit ihr durch gleiche Geistesrichtung und Mundart entstehen. Auf diese Weise hängt wohl unlängbar der Trimeter des griechischen Drama mit der attischen Prosa zusammen.

Ob aber von dem Punkte an, wo eine kunstgemäfsse Behandlung der Form der Rede beginnt, sich eine wirklich so zu nennende Prosa bildet, oder die Poesie sich auch in den späteren wissenschaftlichen Gebrauch hinüberschlingt, und darin nur mit einem, sich fast um nichts über die gewöhnliche Sprechweise erhebenden Vortrag abwechselt, hängt von andren Umständen, der Geistesanlage der Nation und selbst ihren äufseren Verhältnissen ab. Besser ist allerdings die reine und vollständige Scheidung der Poesie und Prosa, sobald die erstere aufhört, freiwillige Ergiefsung natürlicher Begeisterung zu seyn, die Kunst sich als Kunst bewufst wird, und die Geisteskräfte einzeln zu wirken anfangen. Kein Volk hat diese Scheidung so vollkommen vorgenommen, als die Griechen, da, wenn man nur genau darauf achtet, poetische und prosaische Ausdrücke und Wendungen sich durchaus in fest begränzten Gebieten bewegen. Die attische Prosa dürfte wohl überhaupt allgemein für die am höchsten ausgebildete anerkannt werden. Es wirkten aber auch, um sie auf diesen Gipfel zu führen, drei mächtige Umstände zusammen, das Reden vor dem Volke und in den Gerichtshöfen, die ganz dialektische und selbst sophistische Geistesrichtung der Athenienser, und das lebendige Gespräch in den Schulen der Philosophen. Zu diesen kam außerdem, und sich durch sie immer mehr veredelnd und verfeinernd, die Eigenthümlichkeit der attischen Mundart und der Reichthum und die Gewandt-

heit der ganzen Sprache. Die römische Prosa erfuhr blofs den Einfluß der öffentlichen Beredsamkeit, und auf eine weniger vielseitige Weise; alles Übrige dankte sie nur der todten Nachahmung der griechischen. Diese aber verfolgte ihren Weg so vollständig, dafs, da die Prosa zuerst gegen das Feuer der Dichtung nüchtern erscheint, sie wieder eine eigne, doch von der poetischen verschiedene Begeisterung erreichte, wie dieselbe an Plato zu allen Zeiten gefühlt und gepriesen worden ist. Von indischer Prosa in dem hier dem Worte gegebenen Sinn ist, soviel ich weifs, bisher noch nichts bekannt. Allein so lange die Schätze der indischen Literatur nicht vollständiger, als jetzt, ans Licht gefördert sind, darf man nur über das Vorhandene urtheilen, und sich am wenigsten allgemein verneinende Behauptungen erlauben.



Über  
drei antike Musiv-Gemälde im Königlich-  
Preussischen Museum.

Von  
H<sup>rn</sup>. UH DEN.



[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 18. August 1825.]

Die drei antiken musivischen Gemälde, welche die Königl. Sammlung besitzt, sind mit kleinen steinernen Würfeln von mancherlei Farben ausgeführt, die in einen festen auf Steinplatten gegossenen Mörtel, nach dem entworfenen Carton der Zeichnung, eingesetzt stehen. Der Mörtel, der zu dergleichen Arbeiten von größerem Maafse angewendet wird, besteht aus Kalk, vermisch mit Sand, auch wohl mit Pozzuolana, um dadurch ihm mehr Haltbarkeit und Ausdauer gegen Fenchtigkeit zu geben, besonders, wenn solche Arbeiten, wie dies häufig der Fall war, zu Fußboden-Bekleidungen in Baderäumen dienen sollten. So zubereitet haben sich diese musivischen Kunstwerke Jahrhunderte hindurch unversehrt erhalten, wie Mauer- und anderes Steinwerk aus der vergangenen Zeit. Die neuern kleinen Kunstwerke dieser Art möchten schwerlich ein gleiches Alter erreichen, da die Glasstiftchen mit denen der Künstler sie ausführt, in einen Kitt von Mastix und Wachs eingesetzt werden, der kaum dem Einwirken eines kleinen Zeitraums zu widerstehen vermögend seyn wird.

Zwei der musivischen Gemälde der Königlichen Sammlung sind ohne Zweifel Theile eines Fußbodens, der, wie ähnliche wohlerhaltene zeigen, in mannigfaltige geometrische Figuren kunstgerecht eingetheilt war. Diese

beide sind regelmässige achteckige Tafeln von gleicher Grösse, jede von 23 Zoll Rheinl. im Durchmesser. Beide sollen, nach einer Anzeige in dem Verzeichnisse der Kunstwerke in den Königlichen Schlössern, verfasst von dem Aufseher Österreich, in einem Tempel zu Nismes gefunden worden seyn.

Auf der einen Tafel ist ein männliches, auf der andern ein weibliches Brustbild dargestellt, beide etwa ein Drittheil unter Lebensgrösse. Jenes, das Haupt mit grünen spitzen Blättern bekränzt, soll vielleicht einen Apollo vorstellen; das weibliche Brustbild, dessen Kopf oben ein rother Schleier umgiebt, vielleicht eine Juno. Das achteckige weisse Feld um diese Brustbilder, umgrenzen ebenfalls achteckige Ränder, die, mit unter einander gleichen, kleinen, aus schwarzen Steinwürfeln zusammengesetzten Dreiecken auf weissem Grunde verziert sind.

Die Arbeit an diesen Musivischen Gemälden ist grob, und mit solchen steinernen Würfeln, von der Grösse eines Viertel-Quadratzolls, und darüber, konnte auch in jenen beiden Köpfen, der Charakter nicht bestimmt ausgedrückt erscheinen. Da ihnen überdem alle Attribute mangeln, so bleibt ihre Benennung immer unsicher.

Überhaupt sind alle, in der Musiv-Malerei dargestellten Gegenstände, die bisher bekannt worden, weit entfernt von den Idealen aus der Zeit der Blüte der Kunst. Diese musivischen Kunstwerke waren dem freien Griechenland fremd; Pausanias, der mit so grosser Sorgfalt die Werke der Kunst verzeichnet, erwähnt auch nicht eines derselben. Sie sind eine Erfindung des Luxus Asiatischer Könige, und wurden von der Praachtsucht der Römer gern aufgenommen. Julius Cäsar führte Platten solcher Musiv-Arbeiten zu Fussboden mit sich auf seinen Feldzügen, (*Sueton. Jul. Caesar. cap. XLVI.*) um auch dem Zelte das Ansehen eines Prunkzimmers zu geben. Die Zeichnungen, die unmittelbar zur Ausführung in der Musiv-Malerei bestimmt sind, können daher nicht aus dem wahren goldnen Zeitalter der Griechischen Kunst herkommen; wohl aber gehören sie einem Zeitalter an, in welchem die zeichnenden Künste sich noch erhielten, jedoch verderbt von Luxus, und aus dem eigenthümlichen Geburtsboden verpflanzt, hinter den bewunderten Originalen zurückblieben. Masken, Früchte und andere niedere Arten von Objekten der Malerei, Verzierungen, Mäander, Egyptische Landschaften

waren meist die Gegenstände, welche für die Musik-Arbeiten besonders entworfen wurden.

Eines der zuletztgenannten Landschaftsgemälde sehen wir auf dem dritten Musaico der Königlichen Sammlung ausgeführt. Es ist dies in vieler Rücksicht eines der merkwürdigsten antiken, in dem Königlichen Museum aufbewahrten Denkmähler.

Den Raum einer drei Fufs einen halben Zoll hohen, und drei Fufs zwei ein Viertel Zoll breiten Tafel füllt eine große Laube von Gitterwerk mit durchbrechenden Trauben, Weinblättern und Reben, die über einem klaren Wasser gespannt, hier und dort auf kleinen, aus diesem hervorragenden Erdstücken, nicht Ufern, gegründet sich wölbet, und in welcher von mehreren Personen gezecht und musicirt wird. Aus dem Wasser spriessen hin und wieder Lotusblumen (*nymphaea lotus*) und andre Wasserpflanzen hervor; ein Schiffmann treibt seinen, mit einer Last Lotusblumen beladenen Nachen unter der Wölbung rudern hindurch.

Dieses reizende Gemälde ist mit kleinen steinernen Würfeln, von mannigfachen, den Gegenständen entsprechenden Farben gut ausgeführt. Hie und da werden Restaurationen ausgesprungener Stellen bemerkt, die mit Würfeln von graufarbigem Marmor, in neuerer Zeit ausgefüllt worden sind.

Das Gerüst der Laube besteht aus einem von starken Rohrstangen in Rauten geflochtenen Gitterwerk, welches mit kleinen Würfeln von hellbräunlich-gelbem Marmor gezeichnet, und wo zugleich der die einzelnen Stäbe rundende Schatten, mit dunkler-bräunlichen Steinchen, kunstgerecht angedeutet ist. Aus den Rauten der Wölbung hangen abwechselnd weiße und rothe Trauben, zwischen Weinlaub und Reben, herab. Jene sind mit rothen und gelben, die weißen mit hellgrünlichen Steinchen gemalt, und jeder Beere ist ein weißes Steinchen, als Lichtpunkt, die Rundung bewirkend, aufgesetzt.

Unter diesem angenehmen Gewölbe lagern auf graufarbigem niederen Bänken, welche dicht an den beiden Wänden der Laube stehen, auf der einen Seite drei Figuren auf Polstern hingestreckt. Ein kräftiger Mann, der mit dem rechten Arm eine junge nach ihm sich hinneigende Frau umschlingt, die in der Rechten ein kleines tassenförmiges Trinkgefäß hält, nahe einem ähnlichen, welches jener in seiner Linken faßt. Der Mann ist bis zu den

Hüften nackt, von bräunlichrother Farbe, sein Haupt umkränzt, um die liegenden Schenkel und Hüften ein rothgelbes Gewand geschlagen. Die Frau ist bekleidet mit einer weissen Tunica und einem hellgrauen Peplum; Gesicht und die nackten Arme sind von weisser Fleischfarbe. Zur Linken des Mannes ruht, auf den linken Arm sich stützend, die Rechte auf dem Haupte, eine jugendliche weibliche Figur, vom Rücken zu sehen, die ebenfalls ein ähnliches Trinkgefäß in der Linken hält; sie ist bis zu den Hüften nackt, ihr Körper, wie der des Mannes, braunroth gefärbt; ein weisses Gewand schließt sich um Hüften und Beine.

Zwischen diesen Figuren steht, hinter der Bank, ein junges Weib, von weisser Gesichtsfarbe, das auf der rechten Schulter eine dreieckige kleine Harfe hält, in deren fünf Saiten die linke Hand greift. Diese Harfenspielerin hat, wie die beiden anderen Frauen, einen Kranz im braunen Haar, das in zwei langen Locken auf beiden Seiten herabhängt; sie ist bekleidet mit einer weissen Tunica ohne Ärmel, die von der linken Schulter auf den Oberarm zierlich abgegleitet ist, und die Schulter enblößt läßt.

Dieser muntern Gesellschaft gegenüber ist eine andre ebenfalls mit Trinken und Musiciren geschäftig. An der Ecke der hier stehenden Bank sitzt ein rothbraunes Mädchen die Querflöte blasend; nur ihre Schenkel und Beine deckt ein rothes Gewand; sie, wie die neben ihr sitzende Figur, die auch weiblich zu seyn scheint, ist mit dem Rücken dem Anschauer zugewandt. Letztere, von rothbrauner Farbe, wie jene, läßt aus einem emporgehaltenen Trinkhorn (*ξύρον*) einen Strahl Weines in den Mund schiefsen; (<sup>1</sup>) sie wird von einem neben ihr knieenden jungen Mädchen mit dem rechten Arm umfaßt, das mit der Linken nach einer Traube oben an der Wölbung der Laube deutet, die zum Auspressen neuen Saftes reif ist. Dieses Mädchen ist von weisser Gesichtsfarbe, und mit einer weissen Tunica bekleidet, die von der

---

(<sup>1</sup>) So wie viele altgriechische Gebräuche in Unter-Italien und Sicilien sich erhalten haben, so auch diese Art zu trinken, die noch vom Volke im Neapolitanischen geübt wird; statt des antiken *ξύρον* wird die enghalsige Flasche in einiger Entfernung hoch gehalten, und der hinausschiefsende Wein mit dem offenen Munde aufgefangen. Diese Art zu trinken heisst: *bere a Cannella*. Die muthwillige Lust wird durch die angespannte Aufmerksamkeit, um das Kunststück geschickt auszuführen, noch vermehrt.

rechten Schulter zierlich herabfällt. Alle drei Figuren tragen Kränze im Haar.

Der Mann der in einem Nachen auf dem Wasser umherschifft, um Lotusblumen zu sammeln, von denen eine Menge schon im Kahn aufgeschichtet liegt, ist nackt, von rothbrauner Farbe; sein Haupt deckt eine weiße Mütze, um die Hüften hat er ein weißes Tuch gewunden.

Das Land und das Wasser wo diese Laube gewölbt steht, ist, nach den eben angegebenen sehr charakteristischen Einzelheiten deutlich bezeichnet. Die aus dem überströmenden Wasser hervorspriessenden, theils noch geschlossenen, theils ganz ausgebreitet offenen Lotusblumen (*nymphaea lotus*), die rothbraunen Menschen, die Querflöte, die dreieckige Harfe, selbst die Form der kleinen Trinkgefässe, alles deutet auf Egypten und den Nilstrom. Alte Egyptische Gemälde zeigen eingeborne Egyptier, grade von dieser rothbraunen Farbe, und unter den dort gefundenen Gefässen sind solche tassenförmige, wie die drei Personen auf der einen Bank in der Laube halten, in dem großen Französischen Werke abgebildet; eine ähnliche dreieckige Harfe sehen wir in den Händen einer Egyptierin, die Kircher in seinem Oedipus bekannt gemacht hat; diese hält die Harfe vor sich hin mit beiden Händen; die Art, wie solche beim Spielen gehalten wurde, zeigt unser Musiv-Gemälde.

Die Querflöte finde ich auf keinem der mir bekannten Egyptischen Gemälde, noch auf einem andern Denkmale dieses Volks abgebildet. Wo auf solchen Flöten vorkommen, so sind es die zwei graden, die zugleich geblasen werden, und die den Griechen und Römern auch bekannt waren. Und doch ist die Querflöte ein ursprünglich Egyptisches Instrument; Osiris hatte sie erfunden, wie Juba in dem vierten Buche der Geschichte der Schauspielkunst, die Athenäus anführt, (*Deipnos. Lib. IV. c. 78.*) erzählt. Diese Querflöte (*πλάγυος ἄλως, tibia obliqua*) hiefs mit ihrem einheimischen Namen *φώτιγγξ* und war von dem Holze des Lotusbaums, der in Libyen wächst, verfertigt. (*Athen. Deipnos. Lib. IV. c. 80.*) Auf unserm Musiv-Gemälde ist sie an dem Ende, und in der Mitte, mit breiten gelben (bronzenen) Ringen eingefasst. Unser Gemälde ist, so viel ich weifs, das einzige alte Denkmal überhaupt, wo die Querflöte sich abgebildet findet. Zwar hat Barthelémy (*Mém. de l'Académie des Inscript. T. XXX. p. 520.*) sie auch auf einem Römi-

schen Bildwerk erkennen wollen; allein er irrt sich; eine genauere Betrachtung des Kunstwerks, auch nur der in Kupfer gestochenen Abbildung desselben, (*Mus. Capitol. T. IV. tab. LVII.*) würde ihn vor der unrichtigen Behauptung bewahrt haben.

Dieses Bildwerk ist ein achteckiger kleiner Todtenaschenbehälter, mit einer Römischen Denkschrift auf den Verstorbenen, die eine der acht Flächen einnimmt. In jeder der übrigen sieben steht, in sehr hohem Relief gebildet, ein geflügeltes Kind, mit einem, zu nächtlichem Bakchischen Aufzug gehörigen Instrument in den Händen; einer dieser Genien, die in ähnlicher Handlung auf andern Sarkophagen auch gesehen werden, trägt eine Leyer, ein anderer eine Laterne u. s. w. und einer hält eine einfache Flöte an den Mund, auf welcher er mit beiden Händen greift. Der Künstler konnte in dem hohen Relief der Figur das feine Instrument nicht grade hinausarbeiten, sondern mußte es ein wenig schief nach rechts hingewandt stellen, um demselben und den Händen des Kindes den gehörigen Halt an dem Marmor zu geben; daher, beim ersten Anblick, besonders der Abbildung, der Genius eine Querflöte zu blasen scheint. Indessen hat auch in der Abbildung, einmal, die Flöte nicht die gleiche cylinderförmige Gestalt dieses Instruments, sondern die deutliche Form einer Schalmey, die von der untern weiten Öffnung nach dem Mundstück verjüngt spitz zuläuft, und sodann, hält grade dieses spitze Mundstück der Genius zwischen den Lippen. Hier ist also ein *μόναυλος*, ebenfalls eine egyptische Erfindung, abgebildet, aber nicht die Querflöte *φώτρυξ*, die Apulejus sehr deutlich bezeichnet, wenn er in der Beschreibung eines feierlichen Zuges in Egypten sagt: (*Metamorphos. Lib. XI.*) *Ibant et dicati magno Serapi tibicines, qui per obliquum calamum ad aurem porrectum dextram, familiarem templi dei que modulum frequentabant.* Jene Egyptische Musiker hielten grade so ihre Querflöten, wie unsre Egyptierin auf dem Musiv-Gemälde.

Die Vermuthung, dafs auf diesem eine Gegend des, vom Nil überschwemmten Egyptens vorgestellt sei, wird durch folgenden, sehr merkwürdigen Umstand vollends bestätigt und aufer allem Zweifel gesetzt.

Das Musiv-Gemälde der Königlichen Sammlung ist nemlich eine alte Kopie eines kleinen Theils jenes großen berühmten antiken musivischen Fußbodens, der in dem Palast der Fürstlichen Familie Barberini zu Pale-

strina, dem alten Präneſte, aufbewahrt wird. Diefes Muſaico liegt dort in einem länglicht viereckten Raum, deſſen eine Seite zu einer flachen Niſche ſich rundet, in welcher daſſelbe eingepaßt iſt; es mißt in der Breite 17 Fuß 4 Zoll, und in der Höhe, bis zur Mitte des flachen Bogens der Niſche, 13 Fuß 10 Zoll Rheinländiſch. Auf dieſer groſſen Fläche iſt eine Gegend Ober-Egyptens dargeſtellt zur Zeit der Ueberschwemmung, mit den, wie auf Inſelchen hervorragenden Tempeln und andern Gebäuden; viele einheimiſche Thiere, Krokodile, Hippopotamos, Ibiſſe, u. a. m. bezeichnen das Land, auch Palmen, und überall aus dem Waſſer ſpriessende Lotusblumen; Obeliſken ſind zu ſehen und Statuen im egyptiſchen Stil. Jedoch iſt dieſes Egypten nicht mehr das alte, unter den Pharaonen, ſondern unter Römiſcher Oberherrſchaft; ein ſchwarzer Adler prangt über der Thür eines weitläufigen Gebäudes, und Römiſche Soldaten ſtehen in einer Halle, die gegen die Sonne durch einen zeltartigen Vorhang geſchützt wird, um ihren bekränzten Feldherrn her, der in der Rechten ein Trinkhorn hält, wie um eine feierliche Libation zu verrichten. Neben dieſer Halle zur Linken ragen die Inſelchen aus dem Waſſer hervor, auf denen die Laube mit der fröhlichen Geſellſchaft gewölbt ſteht, die in dem Muſiv-Gemälde der Königl. Sammlung jener, bis in den kleinſten Details vollkommen ähnlich, nachgebildet iſt. Die Bewegungen der Menſchen auf dem untern Theil des groſſen Gemäldes, deren Aufmerkſamkeit auf die Gruppen in jener Halle, und auf ein groſſes Römiſches Ruderschiſſ vor derſelben gerichtet iſt, wie auch nahe darüber, eine aus einem Tempel hervortretende Proceſſion Egyptiſcher Prieſter, deuten auf ein hier gefeiertes Feſt, an dem ſich auch die Leute in der nahen Laube, weiſſe Römer, mit den dunkelgefärbten Egyptiern in Einigkeit zuſammen gütlich thun.

Das Muſiv-Gemälde iſt in die Königl. Sammlung mit mehrern Alterthümern aus der Baireuthſchen Erbschaft gekommen. Es ſoll, wie in der oben gedachten Beſchreibung der Alterthümer in den Königlich ſchlöſſern angezeigt wird, (S. 61. No. 481.) von der Frau Markgräfin von Baireuth auf ihrer Reiſe in Italien gekauft, und nicht weit von Paleſtrina gefunden worden ſeyn.

Wahrscheinlich iſt dieſes Muſiv-Gemälde aus dem Nachlaß des bekannten Gelehrten Antonio Francesco Gori, der im Jahr 1757 zu Florenz

starb, dort gekauft worden. Er selbst erhandelte dasselbe in Florenz, im Jahr 1743, von einem Trödler, der es in der Versteigerung der Mobilien eines Edelmannes, *Pietro Giovanni de' Chiari* erstanden hatte. Es war, wie Gori erfuhr, mit der Gemälde - Gallerie der Herzogs *Francesco Maria de' Medici* versteigert worden, und damals in den Besitz des *de' Chiari* gekommen. Dieser Herzog *Francesco Maria* war stets in genauer Verbindung mit Rom, selbst Kardinal gewesen, hatte aber dieser Würde entsagt, um die Prinzessin Eleonora von Guastalla zu heurathen; er pflegte öfters nach Rom zu reisen, und Gori vermuthet, dafs einer der Fürsten von dem Hause Barberini, dem Herzog, der Kunst und Wissenschaft liebte, (*Galluzzi istoria del Granducato di Toscana sotto il governo della Casa Medic. T. IV. p. 262.*) dieses Musiv - Gemälde geschenkt habe.

Gori hat eine Abbildung des Gemäldes in Kupferstich mit einer kurzen Beschreibung desselben, und des grossen Pränestinischen bekannt gemacht, in einem Werke, wo man die Beschreibung eines solchen Kunstwerks nicht suchen sollte: in der Sammlung alter Inschriften, die unter dem Titel: *Inscriptiones antiquae in Etruriae urbibus exstantes* in drei Theilen in den Jahren 1726, 1734 u. 1743 erschienen ist. In dem dritten Theile lautet die Unterschrift des Textes zur Tab. III. folgendergestalt: *Templi Praenestini in honorem Fortunae primigeniae Segmentum Lithostrati a L. Cornelio Sulla dedicati, lapillis varii coloris musivo opere affabre picti.*

Diese Inschrift enthält einen zwiefachen Irrthum; einmal, die ungegründete Behauptung, dafs das Mosaik zu Palestrina das nemliche sei, welches Sulla in dem Tempel der Fortuna geweiht habe; eine Behauptung, die sich nur auf eine sehr allgemeine Nachricht, die Plinius giebt, stützt, und die auch von Barthelemy, in seiner Abhandlung über jenes musivische Werk, mit guten Gründen widerlegt worden ist, und zweitens, die ganz falsche Angabe, als sei dieses Gemälde wirklich ein Theil (*Segmentum*) jenes grossen zu Palestrina. Gegen letztere Angabe hatte Gori selbst Zweifel; denn er erzählt, wie er Freunde zu Rom gebeten, in Palestrina nachsuchen zu lassen, ob sein *Segmentum* wirklich an dem dortigen Musaico fehle, indessen sei ihm, da der Druck des dritten Theils seines Werks sehr dringend betrieben werde, noch vor Vollendung desselben, keine Antwort zugekommen.

Dafs aber an dem großen Musivischen Fußboden zu Palestrina kein Stück fehlt, und eine ganze ähnliche Szene, wie die von Gori bekannt gemachte, darauf abgebildet ist, kann ich mit Bestimmtheit versichern, da ich grade jenes merkwürdigen alten Kunstwerks wegen, eine Reise nach Palestrina von Rom aus machte, mich mehrere Tage dort aufhielt, und das Musaico sehr genau untersucht, und mit der großen immer noch besten Abbildung von demselben, die der Cardinal Francesco Barberini der jüngere, im Jahr 1721 in Kupferstich hat bekannt machen lassen, (1) verglichen habe.

Dafs das Musiv - Gemälde in der Königlichen Sammlung kein anderes sei, als das von Gori besessene und bekannt gemachte, beweiset einmal die gleiche Größe beider; denn Gori giebt die Höhe des seinigen zu 4 Römischen Palmi und die Breite ungefähr zu eben so vielen an, welche mit den oben angezeigten Maafsen des unsrigen völlig gleich sind, und dann die vollkommenste Übereinstimmung beider auch in den kleinsten Details, die sich bei genauer Vergleichung ergeben hat. Nur das Trinkhorn, welches die eine Figur in der Rechten emporhebt, erscheint in jener Abbildung mit einer, in die Form eines springenden Pferdes ausgehenden Mündung, (2) die auf dem Musaico der Königlichen Sammlung nicht bemerkt wird, weil, wie man deutlich sieht, an dieser Stelle, wie an mehreren, das Gemälde beschädigt war, und restaurirt worden ist.

Übrigens ist dieses Musiv - Gemälde nicht eine gleich große Kopie der ähnlichen Szene auf dem zu Palestrina, sondern in einem verkleinerten

(1) Diese große Abbildung besteht aus sechs Platten, welche zusammengefügt einen Raum von 3 Fuß 5 Zoll Rheinl. Höhe und 3 Fuß  $4\frac{1}{2}$  Zoll Breite einnehmen; der Zeichner und der Kupferstecher sind unterzeichnet: *Joseph. Sincerus Praenest. delineavit. Jo. Hieronymus sculp. Romae super. permiss. anno 1721.*

(2) Diese Form des Trinkhorns ist auch auf dem obenerwähnten großen Kupferstich nicht dargestellt, aus Versehen des Zeichners; sie ist aber auf dem Original deutlich zu sehen, und in einer sehr kleinen, niedlich gestochenen, übrigens aber unrichtigen Abbildung dieser Laube mit ihren Umgebungen, welche nach einer großen Zeichnung, die der *Comendatore Cassiano del pozzo* bald nach Ordnung der vielen Tafeln, wie das Mosaik in den Kellern des Bischöflichen Palasts zu Palestrina aufgeschichtet gelegen, gemacht wurde, auch zu bemerken; diese Abbildung befindet sich S. 311. der Schrift des *Thomas Bartholinus de unicornu, Amstelod. 1678. 12°.*

Maasstabe jener nachgebildet. Mehrere Details, Köpfe u. s. w. die ich von jenem auf Oelpapier durchgezeichnet hatte, auf die ähnlichen unsers Mosaiks aufgelegt, übertreffen diese in der Grösse, und so sind auch die Steinchen, womit letzteres aufgeführt worden, kleiner als diejenigen, die zu jenem verwandt wurden. Daher sind aber auch die Details in dem unsrigen, besonders die Gesichter, Haare, Kränze mit mehr Eleganz und Deutlichkeit ausgeführt, als in jenem, wie es auch seyn mußte, wenn, wie man vermuthen darf, diese Kopie für einen kunstliebenden Römer gefertigt wurde, der diese liebliche Szene aus dem großen musivischen Werk, in ähnlicher Arbeit, zum Gemufs, und zur Zierde seiner Wohnung besitzen wollte.



Über  
den historischen Charakter des Drama.

Von  
H<sup>rn.</sup> SÜVERN.

~~~~~  
Erste Abhandlung.

[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 21. April 1825.]

In der Abhandlung über den Kunstcharakter des Tacitus, welche ich der Königlichen Akademie vorzutragen die Ehre gehabt, bemühte ich mich, das Wesen des dramatischen Charakters historiographischer Kunstwerke an dem ausgezeichneten Muster dieser Art zu entwickeln, und äußerte in derselben die Behauptung, daß andererseits dem Drama ein historischer Charakter im höchsten Grade eigen sei, auf die alte griechische Tragödie und Komödie und zwei der größten Dramatiker aus neuerer Zeit mich berufend.

Indem ich mich jetzt, diese Behauptung näher, und mit besonderer Rücksicht auf die griechische Tragödie und auf Aristophanes, zu erweisen, anschicke, finde ich zwar Vieles, was ich hierüber zu sagen hatte, vorzüglich in Hinsicht der Tragödie, mir vorweggenommen von Solger in seiner Beurtheilung der Vorlesungen über dramatische Kunst und Litteratur von A. W. Schlegel, ⁽¹⁾ welche ich erst noch eine Zeitlang nach Abfassung der oben erwähnten Abhandlung kennen gelernt habe, mich jedoch hiedurch auf keinen Fall zurückgehalten, die Ansicht des Drama von meinem Standpunkte aus zu entwickeln, wobei sich doch auch vielleicht Berichtigung oder genauere Bestimmung einiger Aussprüche gedachter Beurtheilung, obwohl sie meines Erachtens das Tiefsinnigste enthält, was noch über die Tragödie geschrieben worden, ergeben dürfte.

(1) Wiener Jahrbücher der Litteratur, B. 7, S. 81. fg.

Der erste oberflächliche Anblick erkennt den historischen Charakter des Drama in dem, was an diesem materiell ist. Gleich der Historie hat es Begebenheiten zum Gegenstande, stellt Charaktere dar, macht Verhältnisse anschaulich, entwickelt die Erfolge aus ihren Ursachen, ja häufig pflegt es seinen Stoff aus der wirklichen Geschichte zu entnehmen, und wo dies, wie in dem größten Theile der attischen Tragödien, nicht geschieht, da ist es doch voll von Nebenrücksichten und Anspielungen selbst auf nahe liegende Staatsangelegenheiten, Personen und Ereignisse, und giebt sogar wohl ganzen Stücken eine solche in ihre Fabel verhüllte Beziehung.

Allerdings kommt diese materielle Unterlage oder Beziehung des Drama bei dem, was ihm einen historischen Charakter verleiht, mit in Betrachtung. Dafs aber dieser nicht hierin als im Wesentlichen gegründet ist, wird schon durch die vorläufige Bemerkung einleuchtend, dafs derselbe durchaus nicht davon abhängt, noch im mindesten dadurch vermehrt oder vermindert wird, ob einem Drama ein aus der wirklichen Geschichte entlehnter, oder ein mythischer, oder gar erdichteter Stoff zum Grunde liegt. Ohngeachtet man nemlich die Tragödie, bei welcher jenes der Fall ist, von den beiden letzteren unterschieden und sie historische Tragödie genannt hat, derselben auch theilweise grofse äufere Wahrheit und Treue nachzurühmen ist, so läfst sich doch in Hinsicht auf die Freiheit der Dichter in Bildung des Stoffes nach ihren Ideen und Zwecken, die Fabel eines jeden, auch des sogenannten historischen, Drama, ihrer alten Kunstbenennung *μῦθος* gemäß, als mythisch betrachten, und dagegen kann das einen mythischen oder erdichteten Stoff behandelnde Drama diesen unter Gesichtspuncten auffassen und darstellen, deren Durchführung ihm eine wahrhaft historische Bedeutsamkeit giebt, und es mit einem Geiste erfüllt, ohne welchen auch das historische Drama nichts als ein tochter unverstandener Buchstabe aus dem grofsen Buche der Geschichte ist.

Es mufs sonach von einer tieferen Verwandtschaft des Drama mit der Historie, welche in seinem Wesen und seiner Auffassung der Geschichte ihren Grund hat, die Rede seyn, und es fragt sich, welche Auffassung der Geschichte es sei, wodurch das Drama einen der Historie verwandten Charakter zu gewinnen vermag. Eine kurze Betrachtung des Lebens und seiner Geschichte von ihrem allgemeinsten Gesichtspunkte wird sie erkennen lassen.

Das Leben an und für sich überhaupt besteht nemlich in dem Wechselwirken allgemeiner und besonderer Kräfte. Jene sind die schaffenden und erhaltenden, diese die aufnehmenden, verarbeitenden und das Allgemeine im Besondern gestaltenden, jene die nothwendigen und herrschenden, diese die blofs möglichen und untergeordneten, jene die festen und bleibenden, diese die wandelbaren und vergänglichen. Beide sind einander nicht ursprünglich entgegengesetzt, vielmehr sind auch die besondern Kräfte nur Ausflüsse oder Producte der allgemeinen, und so ist die Übereinstimmung beider als ursprünglich bezweckt und möglich gegeben. Allein so wie der Keim eines Besondern aus dem Allgemeinen hervorgetreten und individuell geworden, beginnt auch eine eigenthümliche Wirksamkeit der in ihm concentrirten Kräfte, und es entsteht die Möglichkeit einer Harmonie oder Disharmonie desselben mit dem Allgemeinen, dessen Product es ursprünglich war. Diese hängt ab von der den Gesetzen des Letztern sich anschmiegenden oder von ihnen sich loszusagen bestrebten Richtung des individuellen Bildungstriebes, und von den, seine Gemeinschaft mit dem Allgemeinen und dessen Wirksamkeit in ihm erleichternden und befreienden, oder erschwerenden und hemmenden, Bedingungen und Verhältnissen, unter welchen dieser sich entfaltet.

Die Idee und demzufolge das höchste Ziel des Lebens kann aber nur seyn durchgängige Übereinstimmung des Besondern mit dem Allgemeinen, und in ihr des Letztern volle Wirksamkeit und klare Erscheinung in dem Erstern, des Erstern Gesundheit, fröhliches Gedeihn und Vollkommenheit; ihr Gegentheil Disharmonie beider, und in ihr des Letztern entweder Verschwinden und gänzlichcs Zurückzieln, oder gewaltsames Streben, sich geltend zu machen, des Erstern Krankhaftigkeit und Nichtigkeit, oder trotzendes Entgegenstreben, und dann Zerrüttung und Selbsterstörung. Zwischen beiden Zuständen bewegt sich dies Leben in wechselndem Annähern und Entfernen, Anzieln und Abstofsen beider Kräfte von einander und deren verschiedenen Resultaten in der Erscheinung. Wie sehr auch oft das Besondre das Allgemeine verschmähe, zurückstofse, sich dagegen empöre, nie ist doch jenes ganz zu unterdrücken, sondern, wenn auch zurückgedrängt, blickt es doch immer aus der Tiefe hervor, tritt oft unerwartet ans Licht und offenbart sich in seiner vollen Stärke. Und wie sehr auch das Allgemeine strebe, sich ganz in das Besondre einzusenken und sich in ihm darzustellen, nie ver-

•

mögen des Letztern endliche Schranken dessen unendliche Fülle ganz zu fassen, nie sich beständig und in gleicher Innigkeit mit ihr zu vermählen; aber der Grad und das Maafs, worin dies geschieht, bestimmt auch den Grad seiner Vollkommenheit und den Gehalt seines Lebens.

Diese Regel herrscht durch die ganze Welt der Bewusstlosigkeit wie des Bewusstseyns. Je höher die Selbständigkeit des Besondern, desto entscheidender ist dabei die Richtung des ihm inwohnenden eigenthümlichen Triebes. Und wo zu dem Triebe der Wille und das Bewusstseyn, mit ihm das Vermögen der Selbstbestimmung, oder die Freiheit, eintritt, das Besondere als Persönlichkeit von dem Allgemeinen ablösend, und diesem als dem Objectiven jene als das Subjective gegenüberstellend, da hängt von dem Aufnehmen des Erstern in das Letztere, in Erkenntniß, Willen und That, das ganze Geschick eines gelingenden oder mißlingenden Lebens ab.

Hiemit ist die allgemeinste Form des menschlichen, als des auf dem Vermögen der Selbstbestimmung beruhenden, Lebens, und, da die Entwicklung der aus dem möglichen verschiedenen Verhältnisse des Besondern zu dem Allgemeinen, das sich in ihm darstellen will, entspringenden, Zustände und ihrer Resultate dessen Geschichte bildet, auch die allgemeinste Form seiner Geschichte ausgesagt.

Der Keim der Menschheit, darum das Allgemeine und Nothwendige in ihr, ist ihr metaphysisches d. h. ihr geistiges und Sinnen-Wesen begründendes, Princip. Durch dieses steht sie mit der den Grund der gesammten Geistes- und Sinnenwelt in sich enthaltenden unendlichen und ewigen Macht, der Gottheit, in näherer innerer Gemeinschaft, wie mit den geistigen und physischen Kräften der Schöpfung in Berührung. Das Streben dieses ihres Grundprincips kann nur dahin gerichtet seyn, die Menschheit im Einzelnen und im Ganzen zu reiner und vollendeter Darstellung seiner selbst auszubilden, und sie, in freiem und ungehemmtem Wirken dieses Triebes, in jedem Momente der Entwicklung ihrer Bestimmung entsprechend, und dadurch mit sich selbst sowohl als auch mit der höhern Macht, von welcher es her stammt, und in dieser auch mit der Natur, in Einklang zu erhalten. Man kann daher innigste und durchgängige Harmonie mit sich selbst wie mit der Gottheit, und mit der Gottheit wie mit sich selbst, als die Idee bezeichnen, welche dem Leben der Menschheit zum Grunde liegt, gleichsam als das Grundmuster, welches sich durch ihre ganze Geschichte hinwebt, und, je

nachdem es von den Menschen erkannt und darin aufgenommen ist, bald heller daraus hervorleuchtet bald sich verdunkelt, in wie fern es aber durch die Menschen selbst verwirklicht werden soll, als ihre Aufgabe und ihrer Geschichte Ziel.

Eine zwiefache Ansicht der Geschichte ist hiernach möglich, in wie fern nehmlich die in ihr geschehende Entwicklung und Darstellung der Idee mit einer gewissen natürlichen Nothwendigkeit fortgeht, und in wie fern sie ein Werk der Freiheit ist. Jede hat ihre Wahrheit; die volle Wahrheit des Lebens selbst aber liegt in der Gemeinschaft beider.

Das Vermögen der Selbstbestimmung und in ihm die Fähigkeit, sowohl klar zu erkennen und sich fest vor Augen zu erhalten das göttliche Princip, welches durch die Menschheit sich im Leben darstellen will, als auch das klar Geschaute mit Kraft zu ergreifen und es zur möglichst vollkommenen Erscheinung in sich beharlich herauszubilden, war die nothwendige Ausstattung, ohne welche die Menschheit wohl ein Werk, nie ein Ebenbild der Gottheit, in der nicht blofs die höchste That sondern auch der höchste Wille, nicht blofs die höchste Nothwendigkeit, sondern auch die höchste Freiheit besteht, werden konnte, und Bewußtseyn und freier Wille waren die ihr unentbehrlichen Organe, das Allgemeine in sich mit dem Besondern zu vermitteln, ihre eigne Idee zu fassen und sich selbst zu deren vollem Ausdrucke zu gestalten.

Damit ist nun zwar die Aufgabe und Würde, Bildnerin ihrer selbst zu seyn, in die Menschheit, d. h. in das Wesen des Menschen überhaupt, gelegt, aber auch die Möglichkeit einer mannigfaltigen Richtung ihres Strebens. Denn in ihrem Zeitleben tritt was in der Gottheit Eins ist, das Denken und Seyn, der Wille und die That, die Freiheit und die Nothwendigkeit, aus einander, und der Gegensatz wird durch die Macht des sich regenden Selbstgefühls eher und leichter herbeigeführt als die Übereinstimmung. So entsteht die Schwierigkeit, dafs sie des Göttlichen in sich inne werde, ihr aus ihm fließendes ursprüngliches Leben erkenne und das Bewußtseyn ihrer selbst ihr aufgehe, noch mehr, dafs sie ihrer erkannten Abkunft treu bleibe, an der ihr klar gewordenen Idee ihrer selbst festhalte, und ihr ganzes Leben davon durchdringen zu lassen mit stetem Sinnen und beharrlichem Willen geflissen sei. Die freigegebne Menschheit war auch der Gefahr unzähliger Täuschungen und Verirrungen ihrer Freiheit ausgesetzt, und ein steigendes

und sinkendes Verdunkeln des Bewußtseyns ihrer selbst, ein schwankendes Treffen und Verfehlen des Rechten und ihr allein Heilsamen, ein unstättes Schweifen in regellosen Irrsalen bald näher bald ferner dem ewigen und festen Mittelpuncte ihrer Bahn, mit allen den unseligen Folgen der Entzweigung mit ihm und dadurch in sich selbst, war von ihr nicht abzuwenden. In Auffassung dieses Gesichtspunctes allein kann die Geschichte als ein blofs Mannigfaltiges, als ein wechselndes, lediglich auf subjectiven Antrieben und Absichten beruhendes und daraus erklärliches, Spiel der Freiheit erscheinen.

Aber nicht der Freiheit allein ist das Leben überlassen, sondern es hat einen unwandelbaren Grund in dem ursprünglichen Princip und Keime der menschlichen Natur, wodurch es wurzelt in dem von jenem Unabhängigen und absolut Nothwendigen, aus dem sie selbst erst entsprungen ist, das, von der Verwirrung ihrer bunten Spiele unberührt, sie alle überdauert. Ihr selbst giebt sich dieses kund in dem von jenem Keime ausgehenden sittlichen Triebe, dem realen unvertilgbaren Lebenstriebe der menschlichen Natur, welcher darauf gerichtet ist, sie mit sich selbst und mit der Gottheit in Übereinstimmung zu erhalten und durch dessen Befriedigung sie deswegen wächst in Kraft und fröhlichem Gedeihn, dessen Dringendes und Forderndes aber seine Nichtbefriedigung und die dadurch entstandene innere Entzweigung dem Gefühle schon ankündigt, und der von ihm losgerissenen Freiheit als ein ihr aufgestelltes fremdes, Unterwerfung heischendes, Gesetz drohend gegenübertritt, und offenbart sich ihr als Stimme der Wahrheit in dem Gewissen, oder dem Vermögen des unmittelbar Gewissen und Wahren. Mittelst dieser Organe die in Willkühr ausschlagende Freiheit immerlich warnend und mahnend und zur Besinnung rufend, bietet es durch dieselben, da sie niemals überall und ganz abgestumpft und erstorben sind, für sich zur That und zum Widerstande gegen die Zügellosigkeit auf was noch seine Stimme hört und seinen Trieb fühlt, oder, wird es übertäubt und mufs überwältigt sich zurückziehn, so läßt es durch die Nichtigkeit und Verwirrung, durch das Aufreiben und Selbsterstören, welches unausbleiblich eintreten mufs, je mehr Alles willkürlichen Absichten und Triebfedern hingegeben und ganz in Subjectivität aufgegangen ist, die Freiheit das Eitle und Thörichte ihres Wahns, allein für sich etwas seyn und das Leben beherrschen zu können, empfinden. So durch innere Mahnungen und äußern Widerstand, womit es zügelt und wehrt, zurückschlägt und straft, und in oft wundersamer Fügung erschütternd

eingreift, und durch bittere Erfahrungen, die es bereitet, da der sittliche Friedens-Bruch auch durch tief und weithin wirkenden Friedens-Bruch mit der Natur sich rächt, sucht es, unablässig im Verborgenen wirksam, das Leben aus seinen Verirrungen immerfort wieder in sein vorgezeichnetes Gleise zurückzuziehn und zu seinem festen Ziele hinzustellen.

Es ist also das Leben und die Geschichte zwar ein Werk der Freiheit, aber nie ihrer allein, nie ein formales Spiel derselben, da sie beständig auf den innern Gehalt des Lebens und dessen immer vollere Offenbarung hingezogen wird, und nur in dieser Richtung es stätig und gedeihlich bilden kann. Andererseits ist das Leben zwar das Werk der Nothwendigkeit, aber doch nicht ihrer allein, da sie die Organe des Bewusstseyns und des Willens durchgehn mufs, damit sich mittelst dieser dasselbe in gleichmäfsigem Fortschritt zu Realisirung der Idee seiner selbst erhalte und als ein würdiges Menschenleben gestalte. Die Freiheit bringt Wechsel und Widerspruch, das Nothwendige erhält Stätigkeit und Übereinstimmung in der Geschichte. Nur ihrem Verein entspringt Friede und Heil und Schönheit, als Ausbildung des äufsern Lebens zum Abglanze des innern, als Darstellung der Idee der Menschheit in ihrem ganzen äufsern Daseyn. In Zwiespalt mit einander wirken sie, die Freiheit in Empörung, die Nothwendigkeit dagegen jene bekämpfend und züchtigend, beide im Conflict mit einander das äufsere Leben zerstörend; und das ist das Gesetz der Geschichte, dafs, wo jene bewußt oder unbewußt diese verfehlt oder sich von ihr verirrt hat, diese wieder einzulenken strebt, wo jene aufser den Schranken schweift, diese immer wieder zur Bahn der Scheu und des Rechts zurückzieht, wo jene sich empört hat und Willkühr den Thron eingenommen zu haben scheint, diese nicht sowohl ihre Herrschaft mit Gewalt behauptete, als nur ihre ewige Macht kund thue, das Verkehrte und seine Täuschung zerstöre und den leeren eigenwilligen Uebermuth stürze, unermüdlich versuchend, ob etwa das Besondre im Menschen das Allgemeine, die Subjectivität ihr einziges Object, die Freiheit das Eine was Noth ist, finde und erkenne, und in innigem Verein mit ihm erst wahres Leben gewinne. Das ist die ewige Weltordnung, bei den Alten der *ἑσμός καὶ νόμος ἀδρασείας*, die *Μοῖρα τελεσφόρος* und *Ἀνάγκη* (*necessitas*), als ein blofs physisches Gesetz betrachtet, Verhängniß und Schicksal.

Es ist leicht zu begreifen, dafs jener Conflict erst in den stärksten Symptomen und den verderblichsten Wirkungen der Unnatürlichkeit, so wie

in den leuchtendsten Offenbarungen des ihnen unausgesetzt entgegenarbeitenden und durch ihre noch so rohe Verwirrung immer wieder durchbrechenden Grundtriebes, auch dem gewöhnlichen Blicke sichtbar und am allgemeinsten erkannt werde. Wenn man aber erwägt, wie tief und schnell die Regungen des Willens und der Phantasie den ganzen Menschen zu durchdringen vermögen, — wie starke Zerrüttungen die in ihrem Ursprunge feinsten Verfälschungen des Begehrungsvermögens nicht allein in den sittlichen Kräften, sondern auch in den intellectuellen Fähigkeiten, ja auch in den körperlichen Organen und ihren Functionen anrichten, und die ganze Natur des Menschen zerstören können, andererseits hergestellter innerer Friede oft die erste und wesentlichste Bedingung zu Heilung auch physischer Zerrüttungen ist, — wie ferner solches Verderbnis durch ganze Generationen sich fortpflanzt und sie allmählig aufreißt, und von den Einzelnen aus die Collectiv-Individuen, als welche man die socialen Bildungen der Menschheit betrachten kann, ergreift, — und wie hier nun wieder aufs deutlichste sich zeigt, dafs das Unnatürliche entweder gleich in seinem ersten Entstehn auch das Unsittliche, Ruchlose und Ungerechte, und umgekehrt, ist, oder sehr bald sich damit verschwärt und auf gröbere oder feinere Weise darin übergeht, indem jede die Gesellschaft bewegende Leidenschaft und Unklarheit, jedes sie beherrschende Vorurtheil, auch unmittel- oder mittelbar ihren physisch-nachtheiligen Einfluß äußern; so wird man wohl nicht unbegreiflich finden, wie ein in den zartesten Anfängen und Elementen der menschlichen Natur begonnener Zwiespalt ihrem ganzen Wesen sich mittheilen und eine radicale Entzweiung in dasselbe bringen kann, worin ihre ursprüngliche Kraft gebrochen wird, die sie hemmt und hindert, im Einzelnen wie im Ganzen sich ihrer Bestimmung gemäß zu entwickeln und vollständig auszubilden, die sich deswegen ihre ganze Geschichte hindurch fortspinnt und wovon alle andern Spaltungen und Störungen des Lebens nur partielle gröbere oder feinere Ausbrüche und Zweigerscheinungen sind.

Allein auch jenes allgemeine Gesetz der Geschichte, wonach die Idee dessen, das da seyn sollte, durch alle Widersprüche unablässig hindurch wirkt, ihr Princip, als das eigentlich lebendige, dieselben, wenn auch oft lange unmerkbar und verborgen, fortwährend zu heben und auszugleichen, bei dauerndem Widerstande immer stärker sie zu überwältigen und die Hindernisse seiner freien Ausbildung zu vernichten strebt, bis es entweder durch-

dringt, und Gleichgewicht und ruhige Fortbildung dann wiederkehrt, oder im Übermaafs der Gegensätze die gänzliche Auflösung erfolgt, drückt sich in den Einzelnen wie in den gesellschaftlichen Ganzen ab.

Wie das Bestreben der physischen Lebenskraft, sich zu behaupten und ihr widerstrebende Störungen zu bekämpfen, grofse Krisen herbeiführt, die als Krankheiten erscheinen, und worin der Sieg der Einen oder der Andern entscheidet, so auch in dem innerlich entzweieten Individuum erstirbt nicht gleich der Trieb seiner edlern Natur, sondern wirkt unausgesetzt den verworrenen titanischen Trieben entgegen, bricht oft noch spät und in unerwarteten Momenten mit seiner ganzen Kraft hervor und sucht die empörten zu bewältigen, bis innere Aussöhnung eintritt, und mit ihr neues Leben erstellt, oder sein immer wiederholtes Verkennen oder Verschmähn die Gährung steigert und den Gegensatz vervielfältigt, welcher dann nur mit endlicher Aufreibung dessen, worin er seinen Sitz hat, sich selbst vernichten kann.

In Hinsicht auf die gröfseren positiven gesellschaftlichen Vereine, oder die Staaten, liegt in dem Glauben des Alterthums, dafs, wie jeder Mensch, so auch jeder Staat, seinen Genius habe, eine tiefe Wahrheit. Jedes Staates Lebensprincip ist sein aus den geistigen und natürlichen Verhältnissen des Volks und Landes, die er umfaßt, sich bildender Grundtrieb, oder, in abstracter Vorstellung, die Idee seiner selbst. Diese ist sein leitender Genius, der aus seinen glücklichen Zuständen heiter hervorblickt, in mislichen Lagen unermüdet ihn zu schützen und zu retten sucht, und erst bei seiner entschiedenen Auflösung ihn verläfst. Denn in so fern ein Staat in seiner innern und äufsern Gestaltung dem, was er nach seinen Grundbedingungen seyn soll und werden kann, entspricht, macht sich sein Lebenstrieb in ihm geltend und die Idee seiner selbst bildet sich in ihm ab. In so fern kann er auch nicht anders denn gewinnen an Einheit, Kraft und Wohlstand, und immer vollständiger seiner Bestimmung entsprechen. Findet aber, sei es dafs das Bewusstseyn dieser Bestimmung ihm noch gar nicht aufgegangen, und so das Rechte unwissentlich verfehlt, oder dafs jenes momentan, mittel- oder unmittelbar, verdunkelt, oder dafs es wissentlich unterdrückt sei, das Gegenteil Statt, und hat ein verkehrtes widersprechendes Princip Einflufs gewonnen, so mufs nothwendig ein Gegensatz zwischen dem ursprünglichen Grundprincip des Staats und dem aus ihm entspringenden Triebe, ihm gemäfs sich zu gestalten, und dem wirklichen Zustande eintreten. Dann kann jener Trieb

nur fortwirken, den Gegensatz immer höher zu treiben, und eine Gährung zu unterhalten, in welcher das Wahre und Rechte das Entgegengesetzte zu bezwingen, oder auszusondern und zu vernichten, Eins des Andern Herr zu werden strebt, bald auch das Eine bald das Andre emporkommt; wenn aber nicht in Zeiten das Verkehrte und Willkührliche als solches sich aufgibt und dem Wahren und Nothwendigen fügt, oder der Sieg des Letztern Einheit und Gleichgewicht der Kräfte herstellt, dann müssen wohl immer neue Verwicklungen sich erzeugen, in denen das Rechte stets unklarer und strittiger wird und viel Edles zu Grunde geht, jeder Versuch, sie zu hemmen, nur ein neues Ferment hineinwirft, und so die Gährung sich fortzieht, bis alle in ihr begriffenen geistigen und physischen Elemente, sich unter einander aufreibend, die Grundkraft des Ganzen genugsam und dergestalt zerstört haben, daß dieses, schon in sich selbst zerfallen, den äußern Anstößen leicht erliegen kann, und seine Bestandtheile in neue Schöpfungen inzwischen anderwärts entbundener, gesunder und kräftiger Triebe, oft indefs nach langem und hartem Todeskampfe, und vielfach unglücklichen Versuchen, die rechten Mittelpuncte eines neuen Lebens zu gewinnen, übergehn.

Die Freiheit der Individuen steht hiebei in einer zwiefachen Beziehung, die keineswegs immer übereinstimmend ist, und sie deswegen oft sehr verwickelten und ihr nach der einen oder der andern Seite gefährlichen Collisionen aussetzt. Denn indem sie durch das allgemeine Grundprincip der menschlichen Natur an ein unbedingt Nothwendiges geknüpft ist, das sie in ihr Bewußtseyn und Leben aufnehmen soll, und dessen Gesetz ihr, wie sie auch ihm zu entgehn suchen mögte, unentfliehbar Schranken entgegenstellt, findet sie sich durch die Gesellschaft in einem Verhältniß, worin die Freiheit des Einzelnen von der, obwol mit ihr homogenen, Gesamtkraft eines gemeinschaftlichen, oder der überlegenen Macht eines diese beherrschenden Willens, und von dem Einflusse der in dieser Sphäre sich erzeugenden Principe mit einer gewissen allgemeinen, ebenfalls Anschmiegun gfordernden, allein doch immer nur relativen, Nothwendigkeit umzogen, und in Schranken gehalten ist. Sind nun diese Verhältnisse über der absoluten und unwandelbaren Grundlage des Lebens erbauet und nach den eigenthümlichen Bedingungen ihres Bestehens gebildet, und werden in diesem Geiste erhalten; so kann von ihnen nur eine Nothwendigkeit ausgehn, in welcher die höchste sich versinnbildet, innerhalb welcher die Menschheit in den mannigfaltigsten

Gestaltungen sich entwickelt, die jedem in ihr befangenen Individuum die durchgängige Harmonie seines Lebens erleichtert, und wovon niemand abweichen, wogegen niemand sich auflehnen kann, ohne den Frieden mit allem dem zu brechen, worauf die Einheit und das Heil des ganzen Lebens beruht. Hat sich dagegen die Freiheit in dem Ganzen der Gesellschaft in einen, den allgemeinen Grundgesetzen des menschlichen Lebens und dem Wesen ihres besondern Bestehens widersprechenden, Zustand versetzt, so bildet dieser, so lange er Kraft hat, eine Nothwendigkeit, welche die in ihr verstrickten Individuen entweder in gleichen Widerspruch und gleiche Folgen desselben hineinzieht, oder gegen die ihn nicht Theilenden feindselig auftritt, und innerhalb welcher, da sie selbst auf einem radicalen Zwiespalt beruht, kein gedeihliches Fortbilden aufkommen oder Bestand haben kann. Solche, die edelsten Naturen und für das menschliche Leben werthvollsten Kräfte aufreibenden, Collisionen bringen Beispiele hervor, die aufs glänzendste bewähren sowohl von woher die wahre Kraft und Würde der Freiheit stammt, und woran sie sich deswegen, sollte auch das Entgegengesetzte seine Macht an ihr durch Aufhebung des äußern Daseyns erschöpfen, zu halten hat, als auch wie sie, hierüber sich selbst täuschend und das Falsche ergreifend, dennoch der höhern Macht, mit der sie gebrochen, nicht entriimt, und oftmals durch jenes selbst für ihre Untreue an dieser gestraft wird.

Dieser Gang und diese Formen der Geschichte sind zwar am sichtbarsten in den Lebenswendungen hervorragender Individuen, in den Schicksalen hoher Geschlechter, großer Völker und Staaten, ja ganzer, mehrere von diesen umfassender, Zeiträume, vornehmlich in den Übergangsperioden, wo die Entwicklung der Bildungsprincipien zu einem höhern Stadium fortschreitet, oder wo ihre Keime sich zersetzen und auflösen, und die durchbrechenden neuen noch nicht Bewußtseyn und Kraft genug gewonnen haben. Aber die Grundgesetze des Lebens sind dieselben für die kleinen und niedern, wie für die größern und höhern Kreise und Verhältnisse. Jeder Mensch, nicht bloß der Heros, jedes Haus, jede Familie, nicht bloß der Staat oder die glänzenden Geschlechter, sollen sich selbst verstehn zu oberst in den höchsten und allgemeinsten Gesetzen der Menschheit, dann in den besondern Bedingungen ihres eignen Wesens und ihrer Verhältnisse, und diesem Verständniß gemäß ihr inneres Leben entwickeln und ihr äußeres Daseyn gestalten. Der Erfolg ist auch hier um so erspriesslicher, je inniger der Einklang des Besondern

mit dem Allgemeinen im Erkennen wie im Handeln ist. Mißverstand oder Untreue erzeugt aber auch hier Zwiespalt, Widerstreit, Zerrüttung und Auflösung in denselben Complicationen, wie sie im Großen eintreten. Und so herrscht Ein Gesetz durch das ganze menschliche Leben, wonach von dem Verhältniß des Besondern zum Allgemeinen, der Freiheit zu dem sie beschränkenden Nothwendigen, welches Letztere in verschiedenen Graden der Abstufung ein mehr oder minder relatives, zuletzt ein sehr conventionelles seyn kann, dessen inneres oder äußereres Gelingen abhängt, und woraus alle seine Erscheinungen erklärbar sind.

Was hieraus für die Behandlung der Geschichte folgt, kann hier unerörtert bleiben. Aber das Drama beruht ganz auf dieser Auffassung derselben, ihres Ganges und ihrer Gesetze, und dies ist der eigentliche und tiefste Grund, weshalb ihm ein historischer Charakter beizulegen ist.

Das Wesen des Drama im Allgemeinen besteht nemlich in dem, wovon es seinen Namen hat, in der Handlung, und diese in einem Conflict mit einander entzweierter Kräfte, worin ein Besonderes mit allgemeinen oder speciellern Gesetzen, Schranken und Verhältnissen des Lebens, und nur in niedrigster Potenz das Persönliche mit dem rein Persönlichen, befangen ist, giebt also Bilder des Lebens und der Geschichte selbst. Dies ist die dramatische Haupteigenschaft, in welcher die Tragödie und die Komödie sich begegnen und vermöge deren sie beide in das Verständniß des menschlichen Lebens einführen und Aufschluß geben können über seine Quellen, Triebfedern, Störungen und deren Ausgleichung, in mannigfaltiger Beziehung. Der Unterschied beider in Hinsicht auf diese ihre wesentliche Eigenschaft liegt nur, um mich philosophischer Schulausdrücke zu bedienen, in der Qualität der einer jeden anheim fallenden Art von Handlungen, in der höhern oder niedern Beziehung zu den Lebensgesetzen, worin diese stehn, oder ihrer Relation, und in der Modalität ihrer Auffassung und Darstellung. Dies hier gleich näher aus einander zu setzen und zu beweisen, kann ich mich, da nicht eine Theorie beider Dichtungsarten bezweckt wird, entübrigt halten. Im Verfolg aber wird sich jedes an seiner schicklichen Stelle genugsam erklären.

Die Tragödie zuvörderst hat nur solche Handlungen, welche den Conflict eines Besondern mit den höchsten Gesetzen des Lebens selbst, oder positiver gesellschaftlicher Ordnung, oder auch beider unter einander, enthalten,

und in denen es darauf ankommt, ob das Gesetz und die Ordnung, oder die damit entzweiete Persönlichkeit, bestehen soll, zum Gegenstande. Es ist hier zu bemerken, wie in den tragischen Handlungen ihre Qualität mit ihrer Relation aufs innigste zusammenhängt, indem nur in Fällen von so hoher Beziehung die kritische Frage von solcher Wichtigkeit, und das Ringen um ihre Lösung von solcher Bedeutung seyn kann. Indem aber die Tragödie Fälle der Art heraushebt, worin sich ein solcher Zwiespalt auf eine ausgezeichnete Weise darstellt, versinnbildet sie jene Gesetze und ihre Wirksamkeit, und erlangt, wie die Geschichte in dergleichen Dissonanzen gerathend einen tragischen Charakter annimmt, so eine historische Bedeutung. Ob der Stoff einer tragischen Handlung aus der mythischen Zeit, oder aus dem Gebiete der Geschichte entlehnt, oder ob er erdichtet sei, darauf kommt es hiebei eben so wenig an, als auf die äußere Höhe oder Niedrigkeit, den Umfang oder die Beschränktheit des Kreises, worin diese sich bewegt, sondern allein auf die Beziehung ihres Conflictes auf die allgemeinen Grundgesetze des Lebens überhaupt, oder der Gesellschaft, und die der Freiheit durch sie gezogenen Schranken, und auf ihre daraus entspringende symbolische Wahrheit.

Dafs der Tragödie des Aischylos und Sophokles jene Beziehung wesentlich eigen sei, bedarf nach dem, was seit einigen und zwanzig Jahren über die griechische Tragödie geschrieben ist, der Nachweisung nicht mehr. Es ist keine einzige Handlung derselben, welche nicht als eine Entzweigung des Besondern mit den höchsten und allgemeinsten Verhältnissen des Lebens, der Subjectivität mit dem objectiven Weltgesetze selbst, aufgefaßt und dargestellt wäre, und selbst Handlungen, die sich von einem niedrigeren Standpuncte auch als Reibungen mit großen National- oder Staats- und andern gesellschaftlichen Verhältnissen hätten betrachten lassen, sind von ihr gleich in jene höchste Beziehung gestellt worden. Diese ist aber nicht etwa als Resultat philosophischer oder künstlerischer Reflexion zu betrachten, sondern als der reine Abdruck des herrschenden Volksglaubens, dem es in allen großen wie kleinen Lebensangelegenheiten zunächst und am meisten darauf ankam, immer den auf mancherlei Weise zu erforschenden und oft auch durch Sehersprüche angedeuteten Willen der Götter zu treffen, welcher daher jedes Mißlingen und Unglück einem aus wissentlicher oder unwissentlicher Verschuldung, aus Mißverständnis oder bewußtem Verkennen, entsprungenen Abirren von dem Sinne der Himmlischen und Verfehlen der höchsten Bestimmung zuschrieb, seine

Ursachen durch Orakel zu entdecken, sie durch Entsündigung zu heben und ihre Folgen durch Sühnungen zu tilgen bemüht war. Diese Lebensansicht spricht sich in der ganzen historischen Darstellung des Herodotos aus, welche auf dem tiefsten Gefühle der Schranken des Menschen gegen die Gottheit, dem Erkenntnisse der Kurzsichtigkeit und Nichtigkeit aller von deren Rathschlüssen abweichenden, oder ihnen zu entgehen suchenden, menschlichen Bestrebungen, der Eitelkeit jedes sich ihnen gleichachtenden Uebermuths, und der Ohnmacht und Hinfälligkeit auch der höchsten menschlichen Gröfse und Macht den ewigen Göttern gegenüber, ganz und gar beruht. Nicht blofs die einzelnen Geschichten des Kroisos, des Adrastos, des Kyros, des Polykrates, der Pheretime und Andrer, sondern die grofsen Katastrophen der Mermnaden in Lydien, deren Herrschaft zuerst die kleinasiatischen Hellenen unterjocht hatte, dann der über ihrem Sturz wieder emporgestiegenen Persischen Übermacht, welche den Hauptinhalt der Herodotischen Historie ausmachen, drehen sich gänzlich um diese Ansicht des Lebens und seiner Geschichte, die sich auch in vielen einzelnen, durch das ganze Werk ausgestreuten, Betrachtungen und Sentenzen, nicht anders als in der Tragödie, ausspricht. Diese Begegnung der Letztern mit dem Vater der Historie auf demselben höchsten Gesichtspuncte der Geschichte, ihre grofse Übereinstimmung mit diesem in dem Thatsächlichen ungerechnet ⁽¹⁾ verleiht dem historischen Charakter der griechischen Tragödie eine, dafs ich so sage, äufsrer Beglaubigung, welche nirgends so deutlich abgedruckt ist, als in Aischylos Persern, von denen Blomfields Ausspruch ⁽²⁾, sie sey'n gedichtet, blofs um der Ruhmliebe des atheniensischen Volkes zu schmeicheln und ihrem Urheber den Sieg zu gewinnen, ohne die Absicht, die Niederlage der Perser als Strafe der Götter für des Xerxes Vermessenheit und Vertrauen auf äufsrer Macht darzustellen, in ersterer Hinsicht zwar nicht unwahr, aber in letzterer höchst einseitig ist, indem dies Zerschellen einer so ungeheuren Macht an dem Widerstande eines so kleinen Volkes von Aischylos ganz auf gleiche Weise, wie von Herodotos ⁽³⁾, nicht durch dieses Volkes innere Stärke

⁽¹⁾ Vergl. hierüber die Bemerkung zu v. 691, in der Ausgabe der Perser von Lange und Pinzger.

⁽²⁾ *Praefat. ad edit. Persarum.* p. X.

⁽³⁾ u. a. VII, 10. 46. 47. VIII, 109. vergl. u. a. mit *Aeschyl. Pers.* 91 fg. 470. 720 fg. 742 fg. 791. 805. 815-821.

und Heroismus allein, sondern weit mehr durch die, übergroßer menschlicher Herrlichkeit feindselige, und den ungebührlichen Trotz darauf brechende, höhere Kraft der Götter aufs Bestimmteste erklärt wird. Dafs des Phrynichos Phoinissen oder Perser, welche bekanntlich gleichen Inhalt mit Aischylos Persern hatten, und des Epicharmos Perser, so wie des Erstern Einnahme von Miletos, in dem nehmlichen Geiste gedichtet waren, kann zwar nicht mit Gewifsheit behauptet werden, ist aber nach der herrschenden Ansicht des Zeitalters wahrscheinlich.

Erschienen gleichzeitige Begebenheiten dem Historiker und Tragiker schon in diesem Lichte, um wie viel leichter solche, deren Zeitalter in das fabelhafte Dunkel einer untergegangenen Ordnung der Dinge hinabgesunken waren, und um wie viel mehr, je tiefer sie im Hintergrunde derselben standen! An diesen Begebenheiten verschwanden mehr die besondern äufsern Verhältnisse und die persönlichen Motive, und traten hinter den Gang der Geschichte im Grofsen zurück, und die Anschauung derselben, geleitet durch die ihnen schon von den epischen Sängern gegebne Darstellung, wurde unmittelbar zu dem innern Zusammenhange, zu den in Entzweigung begriffenen Kräften und der allgemeinen Bedeutung ihres Conflictes, getrieben. Dies mochte auch ein Hauptgrund seyn, weshalb die griechische Tragödie, ohne seiner sich deutlich bewußt zu werden, ihren Stoff dem bei weitem größten Theile nach aus jenen Zeitaltern schöpfte, indem sie ohnehin zugleich vielfach von ihr benutzte Gelegenheit zu Anspielungen und zu Beziehungen auch auf näher liegende Personen, Begebenheiten und Verhältnisse darin fand. So wurden daher nicht solche Handlungen allein, in denen das Verhältniß der subjectiven Freiheit zur objectiven weltlenkenden Kraft vor dem des Einzelnen zu andern Einzelnen gleich entschieden hervortrat, wie die in dem Labdakidischen, Herakleischen, Pelopidischen Kreise enthaltenen, in jener höhern Beziehung aufgefaßt; sondern auch Begebenheiten von solcher Beschaffenheit, dafs in ihnen, schon nach ihren äufsern Verhältnissen behandelt, eine große historische und tragische Bedeutung entwickelt werden konnte, und die auch in einem anders gestimmten Zeitalter und von einem nur für diese Verhältnisse und ihre socialen oder psychologischen Motive offnen Sinne nicht anders würden behandelt seyn, wurden von dem tiefern Weltverstande des Aischylos und Sophokles als Handlungen, welche nicht blofs zwischen Menschen und Menschen, sondern zwischen der wie hoch auch gesteigerten,

doch immer beschränkten, abhängigen und wandelbaren, menschlichen Natur und der nach ewigem Gesetz ihre Geschicke regelnden Macht standen, ergriffen und dargestellt. Die Sieben gegen Thebe fassen den Streit des Eteokles und Polyneikes nicht als den Kampf zweier Brüder, deren ältester aus Herrschsucht den jüngern verdrängt hat, der jüngere seine Vaterstadt, um die Herrschaft darüber wieder zu gewinnen, bekriegt, sondern beide Brüder in ihrer gemeinsamen Empörung gegen die ewige Ordnung und in ihres unnatürlichen Bruderzwistes Raserei, und deren Ausgang als die Erfüllung des von ihrem Vater über sie ausgesprochenen Fluches, der selbst aus der Unnatürlichkeit ihrer Erzeugung entsprungen und noch nicht der letzte Ausbruch der tiefen, von Laios unnatürlicher Geschlechtslust ausgegangnen, Entzweiung ihres Geschlechts mit den Göttern war. In dem geißeltragenden Aias ist es nicht das von den Atreiden und Odysseus erlittene Unrecht allein, was den rauhen Sinn des Helden drückt, dessen Gefühl ihn in Wahnsinn stürzt und dann aus Schaam darüber zum Tode drängt, (Vs. 183. 970.), sondern der Götter Macht wirkt gegen ihn, gereizt durch seinen Trotz auf eigene Kraft, worin er, zum Kriege ziehend, mit übermüthiger Rede sich erhoben, (Vs. 127. 756 fg.) und weiterhin in den Schlachten der Athene Rath verschmäht hatte (Vs. 770.), und er erscheint nun an dem verhängnißvollen Tage (Vs. 778. 802.) dem eignen bethörten Sinne hingegeben, und in ihm fallend, als ein warnendes Sinnbild nicht allein der Schwäche des rauhen stürmischen Muthes ohne besonnene Klugheit, sondern der Ohnmacht des der Götter Beistand verschmähenden und deshalb von ihnen verlassenem menschlichen Dünkels und Selbstvertrauens. Dafs in der Antigone der Streit der Bruderliebe gegen den Willen und die Würde des Herrschers in höchster Beziehung als Entzweiung der Religion mit dem Rechte und in den beiden Hauptpersonen der Handlung die Freiheit im Gegensatz mit dem Nothwendigen, in der einen mit dem absoluten Allgemeinen, in der andern mit dem relativen socialen, aufgefaßt ist, habe ich bei andrer Gelegenheit ⁽¹⁾ ausführlich entwickelt. Auch wie im Philoktetes das Schicksal dieses Heros als mit der höhern Fügung der Götter, welche ihn zehn Jahre lang in schmerzhaften Leiden auf Lemnos hielt, damit zu bestimmter Zeit Ilion zum zweiten Male dem Ge-

(¹) In der akademischen Abhandlung über einige historische und politische Anspielungen in der griechischen Tragödie.

schosse des Herakles erläge, verflochten, und durchaus nicht von dem Übel- oder Wohlwollen der Griechen, die ihn erst ausgesetzt hatten, dann zurückholen wollten, bestimmt, dargestellt sei, ist bereits anderwärts ⁽¹⁾ gezeigt worden.

In höchster Potenz aber ist das Verhältniß der Freiheit zur Nothwendigkeit gefaßt in dem, ganz aus mythischem Stoffe gedichteten, gefesselten Prometheus, dessen Handlung zwischen Göttern und göttlichen Wesen selbst vor sich geht, während die alten Moiren und das in ihren Händen ruhende Grundgesetz des Weltlaufs noch über dem Zeus und Prometheus stehn, (Vs. 511 - 528.), jener der herrschende und allgewaltige, dieser der mit Rath und Kenntniß der Zukunft begabte Gott, sich nur als Einzelne wieder zu jener höhern Macht verhalten. Prometheus kann, bis die von dieser Macht bestimmte Zeit gekommen, des Leidens nicht erlöset werden (Vs. 101 fg. 511 - 513. 755 - 774.), welches Zeus ihm auferlegt, weil er das Feuer des innern und äußern Lebens, das Licht des Geistes, der Kunst und Wissenschaft, die ein eigenthümliches Gut, ein *γέρας* und eine *τίμη* der Götter bleiben sollten, den Menschen angezündet, so ihr Daseyn der starren Dumpfheit entrissen und durch viele heilsame Erfindungen erleichtert hatte. Allein Zeus vermag dies wieder aufzuheben eben so wenig, als das Geschick der Moiren, welches auch ihm Ende seiner Herrschaft, wenn er ein ihm verhängnißvolles Ehebündniß schlosse, durch seinen eignen, daraus entsprungenen Sohn, bestimmte (Vs. 907 fg.), zu brechen, oder nur diese Bestimmung zu erforschen, wenn Prometheus ihr Räthsel ihm nicht löset (Vs. 947 fg.). Und dieser, der Vollendung der Geschieke sicher, verschließt ihren Sinn in seine Brust, durch die freie Kraft seines Geistes und das Gefühl seiner Unsterblichkeit (Vs. 933. 1053.) sich über die neuen und schreckenvollen Plagen, die Zeus auf ihn hereinbrechen läßt, erhebend. Hier erscheint die Freiheit selbst göttlicher Wesen, und sogar des Herrschers der Götter, beschränkt durch eine höhere allgemeine Nothwendigkeit, vor der alles Besondere wandelbar hinfließt, während sie selbst in ewiger Ruhe über dem Erstehn und Sinken wie alles Einzelnen, so auch der Götter, waltet; und diese höchste Beziehung der Freiheit und Nothwendigkeit zu einander, nebst der,

(1) In der Schrift über Schillers Wallenstein in Beziehung auf die griechische Tragödie, S. 323 fg.

den unabänderlichen Bildungsgang des Menschengeschlechts andeutenden, Veranlassung der ganzen Handlung, giebt dem gefesselten Prometheus den tiefen Sinn, wodurch er, mit dem sich an ihn schließenden gelöseten Prometheus zusammen, der Prototypus der Tragödie wird. Damit verträgt es sich nun sehr wohl, und ist der auch in den Eumeniden dargelegten politischen Ansicht des Aischylos ganz angemessen, dafs derselbe, wie schon von Andern bemerkt worden, im Prometheus auf die damaligen inneren Verhältnisse seiner Vaterstadt, die beginnende Ueberwältigung des Alten in Religion, Weisheit, Sitte und Verfassung durch eine neuartige Bildung, insonderheit auf die Verdrängung der alten Aristokratie durch die neu emporgekommenen willkürlich schaltenden demagogischen Gewalthaber, hingewiesen habe. Auch ist es nicht unmöglich, dafs er zugleich eine ähnliche Allegorie, wie Sophokles im Aias, wie sehr auch die höchste Macht der *προμήθεια*, der Weisheit und Bedachtsamkeit des Endes, bedürfe (¹), und ohne diese selbst nicht fest und sicher sei, habe aufstellen wollen, da die alte Tragödie vielfache politische, allegorische und symbolische Beziehungen in sich vereinigt.

Auf die Beziehung des dem Wechsel und der Vergänglichkeit unterworfenen menschlichen Lebens zu seiner unveränderlichen Regel ist überhaupt die Tragödie des Aischylos und Sophokles ganz und gar gegründet. Erschütternde Momente, worin sich des erstern Hüllosigkeit, Verlassenheit, Nichtigkeit in seiner Trennung von dieser recht lebendig versinnlicht, aus ihm herausgreifend, stellt sie den Kern der universalhistorischen Ansicht des Lebens dar. Es scheint daher, dafs diese Auffassung das wesentlichste und charakteristische Merkmal sei, das solche Darstellungen in den Augen der Griechen zu Tragödien gestempelt habe. Sollte dies in der Erhebung der Freiheit über ein unabwendbares Schicksal liegen, so müfste eine solche Erhebung in den Helden mehrerer der ausgezeichnetsten Tragödien sichtbar seyn. Allein Xerxes in den Persern, Agamemnon in der gleichnamigen Tragödie, Oidipus im König Oidipus, Kreon in der Antigone erscheinen lediglich als warnende Beispiele der über alle menschliche Gröfse erhabnen, ihre Vergehen strafenden, ihren Übermuth beugenden und ihre eigne Wahrhaf-

(¹) Nach dem Spruche in den *Supplicibus* Vs. 702. Τὴν πτόλιν κρατύνου προμηθεὺς εὐκαινόμητις ἀρχαί. Schon Platon (*Epist. II. Opp. Vol. XI. p. 65. ed. Bip.*) sah in der mythischen Zusammenstellung des Prometheus mit dem Zeus das Verhältniß der *δύναμις* und *φρόνησις* zu einander.

tigkeit und Herrschaft behauptenden göttlichen Kraft. Orestes in den Choëphoren, Eumeniden und der Elektra ist nur das Werkzeug wie der Gegenstand der vergeltenden wie der begnadigenden Macht der Götter, und nur zu Beurkundung der ewigen Strafgerechtigkeit fällt Klytaimnestra. In Aischylos Schutzflehenden sind die Danaïden an und für sich hilflos, schwach und verzagend, stark aber durch die Götter, die ihrem Geschieke im Augenblick der Gefahr eine bessere Wendung geben, und dadurch, daß sie ihrer gegen die sie verfolgenden Aigyptiaden sich annehmen, ihren den Frommen gnädigen, dem frevelnden Trotz feindlichen Sinn an den Tag legen. Den Philoktetes macht zu einer Tragödie nicht so wohl dieses Helden Fassung im Leiden, die doch, wenn sie das Wesentlichste seyn soll, auch erhabener seyn könnte, als die dies Leiden verhängende und zu rechter Zeit, was Menschen durch ihre Überredung nicht vermögen, auch wieder lösende und sich durch des Helden Elend wie durch seinen nachherigen Glanz verherrlichende Macht der Götter (1).

In der neuern Tragödie ist dagegen in Hinsicht der Kräfte, zwischen denen der Widerstreit schwebt, ein Unterschied zu bemerken, indem sie denselben großentheils zwar in Beziehung zu der kosmischen Nothwendigkeit stellt, in welche die griechische Tragödie in letzter Instanz ihn jedesmal setzt, ein weit größeres Theil ihrer trefflichsten Werke dagegen ihn in dem untergeordneten Verhältniß der Freiheit zu einer besondern socialen Nothwendigkeit hält, welche entweder aus den übermächtigen Übeln und der unwiderstehlichen Zerrüttung bestimmter Staaten und Zeitläufe, in denen große und für das Bessere strebende, oder schuldlose, durch Unvorsichtigkeit in die Verwicklung gezogene, Individuen zu Grunde gehn, oder aus der Majestät und Kraft bestehender gesellschaftlicher Autorität gegen ein wider sie empörtes und sie gefährdendes eigensüchtiges Streben, hervorgeht. Vieler Beispiele bedarf es nicht, und ich erinnere in Hinsicht auf Tragödien der erstern Art nur an Macbeth, der fast die Geschichte des Sündenfalls, nur in andrer Form, wiederholt, — an Hamlet, wo das dänische Königshaus durch die Unthat des Oheims und die Schwäche der Mutter in eine ungeheure Entzweiung mit den Gesetzen und Kräften der geistigen Welt verfallen ist, welche, da der Sohn nicht, wie der durch Religion entschiedene und durch

(1) S. besonders Philoktet. 1451-1453 ed. Hermann.

Religion auch wieder entsündigte Orestes, der auch schon mit Hamlet verglichen worden (¹), die Kraft hat zu ihrer ihm auferlegten Lösung, sondern sie durch Zweifel und Sophismen sich selbst zerstört, der vorgreifende Drang der Umstände lösen muß durch den Untergang des Hauses, dem in Sünde und Schwäche der Geist des Lebens entwichen ist, — an den König Lear, worin die Strafgerechtigkeit des Himmels den unnatürlichsten Frevel sich selbst das Gericht bereiten läßt, — an den standhaften Prinzen, in welchem das reine, auf vorbehaltlosem Aufgehn in seinem höchsten Herrn und Meister beruhende, und deswegen nur durch Leiden starke, christliche Princip mit dem egoistisch gewaltigen des Muhamedanismus in Conflict gerathen, auf seinem eigenthümlichen Wege durch bis zum Äußersten gesteigertes Leiden kämpft, aber im schmachvollen Vergehn des äußern Lebens triumphirt und das Entgegengesetzte besiegt, — an das Leben ein Traum, welches den Satz, daß nicht der Mensch Herr seines Geschickes sei, vielmehr durch alles, was er zu dessen Abwendung unternimmt, es nur fördert und beschleunigt, durch einen fast in grieschischem Geiste gefassten Kampf mit dem Schicksale und auf eine die Aufgabe als theoretische Unterlage des Stücks nur zu deutlich verrathende Weise (ihr zu Gefallen muß selbst der armselige Lerimio gerade durch das Versteck, wodurch er sein Leben retten will, es verlieren) durchführt, — an den wunderthätigen Magus, den nur einfachern und in der Auflösung entschiedenem Vorläufer des Faust, da ein mit Fülle des Wissens gesättigter Geist eines heidnischen Weisen nach der letzten höchsten Erkenntnifs, der des wahren Gottes, strebend, aber in der tiefsten Verirrung von diesem, worin der böse Dämon, um ihn davon zu entfernen, ihn verstrickt hat, diesen Gott findet, und ihm sich ergebend, in dem Märtyrertode nicht nur seine Verirrung büßt, sondern auch die Liebe, die ihn verleiten sollte, heiligt und verklärt, und über jenen Dämon triumphirt, — an den Faust, in dem eine reich ausgestattete Natur durch unersättlichen Drang des Wissens

(¹) S. *Some account of the life etc. of William Shakespeare* vor *Ayscough's* Ausgabe des Dichters. Unter manchen aus einer falschen Ansicht der griechischen Tragödie hervorgegangenen Bemerkungen daselbst ist doch die richtig, daß Hamlet den Tod des Vaters durch den der Mutter, wie Orestes, zu rächen von dem Geiste seines Vaters selbst durch das Verbot verhindert wird: *But howsoever thou pursuest this act etc.* dabei aber übersehn, daß die Königin auch bei weitem nicht in gleicher Schuld ist wie Klytämnestra.

sich über die Grenzen der Menschheit hinaus reissen läßt und sich dadurch dem Einfluß der finstern Mächte öffnet, die jenen Drang in eben so unersättlichen Durst nach Genuß ableiten, worin sie, anstatt die Tiefen der Schöpfung zu ergründen, Andern verderblich wird, sich selbst aber an jene Mächte völlig zu verlieren und in den Abgrund zu versinken Gefahr läuft. Dagegen ist Shakespeares Coriolanus, weil er seine Vaterstadt von der Pöbelgewalt retten wollte, mit jener selbst entzweit und bekriegt sie, bis ihn, schon sie zu erobern im Begriff, die über Patricier- und Plebejerherrschaft erhabne Idee des Vaterlandes durch den Mund seiner Mutter besiegt, und er, selbst dem Verderben sich weihend, jenem den Frieden wiedergiebt, — im Iulius Caesar geht Brutus unter im letzten Kampf des alten Römerthums gegen dessen schon reif gewordne Entartung, welche ferner im Antonius und der Kleopatra nun so entschieden sich zeigt, dafs hier nicht mehr der Streit schweben kann zwischen der alten Grundidee des römischen Staats und der Unterdrückung, sondern nur zwischen dem zwar edelmüthigen, aber schwachen und üppigen, und zwischen dem selbstsüchtigen kalten und consequenten Unterdrücker, in welchem der erstere dem letztern und diesem der Staat nothwendig erliegen mufs, — Englands Zerrüttung durch die Gräuel auf dem Throne und in den Kämpfen um ihn, und durch die Anarchie des Feudalwesens, ist der Inhalt der ganzen Reihenfolge Shakespearescher Tragödien aus der Englischen Geschichte von Richard II. bis zu Heinrich VII., — in Romeo und Iulie, im Götz von Berlichingen, im Egmont und in der natürlichen Tochter, im Don Carlos und Manzoni's, von Göthe mit Recht gerühmten, Grafen von Carmagnola erliegen edle Naturen im Kampf oder als Opfer übermächtiger gesellschaftlicher Mifsverhältnisse und Zerrüttungen ihrer Zeit und ihres Landes, und Wallenstein fällt zur Buße eines selbst wider die ursprüngliche Absicht zur Empörung angewachsenen Zwistes mit der Staatsgewalt, der er unterworfen ist.

Mehrere Tragödien der letztern Art lassen zwar auch die höhere göttliche Fügung durchblicken, sie beruhen aber nicht auf ihr als auf ihrem eigentlichen Grunde, sondern auf der Causalität socialer Verhältnisse, welche daher auch in ihnen hervortritt. Man kann die Tragödien dieser Kategorie auch wohl historische nennen, um ihren Unterschied von Tragödien der erstern Art kurz zu bezeichnen, wenn gleich in ihnen bei vieler factischen Uebereinstimmung mit der Geschichte auch viele Fiction ist, ja ihre ganze

Fabel Fiction seyn kann. Allein deshalb haben sie an historischer Bedeutung und Wahrheit keinen Vorzug vor den erstern. Der beiden gemeinsame historische Charakter entspringt vielmehr daraus, daß sie die Collisionen, worin das Besondre mit dem Allgemeinen, die Freiheit mit einer entweder in dem metaphysischen Gesetze der Weltordnung selbst, oder in bestimmten gesellschaftlichen Verhältnissen, liegenden Nothwendigkeit, gerathen kann, in ihren Quellen, ihrem Fortgange, ihren höchsten Verwicklungen und ihrer Lösung, durch große Beispiele der stärksten Dissonanzen darstellen. Je weniger Willkühr, je tiefere Kenntniß des Lebens, je feinere und erschöpfendere Beobachtung der Natur und des Ganges solcher großen kritischen Prozesse desselben sich in ihnen ausdrückt, desto überzeugender beurkunden sie sich als aus dem Leben selbst gegriffen, desto höher ist ihre historische Wahrheit.

Es läßt sich daher auch nicht sagen, daß die eine Art der Tragödie mehr als die andre die Einsicht in die Geschichte öffne. Beide thun es in gleichem Maasse, nur die erstere indem sie in die inneren Tiefen der Menschheit und die Bewegungen, welche da vorgehn können in Beziehung auf die unsichtbaren Fäden, mit denen sie an die geistige Welt gebunden ist, die andre indem sie in die Verkettung der gesellschaftlichen Verhältnisse und das Gewebe der in ihr sich durchkreuzenden Ursachen und Wirkungen, Absichten und Erfolge einführt, dabei aber, durch die vielen hierin herrschenden Widersprüche, Täuschungen und unerwarteten Fügungen auf die in dem Walten einer höhern Macht liegende letzte Erklärung der menschlichen Dinge hinzuweisen oft genöthigt ist. So stellen sie beide die Typen und allgemeinen Formeln der Geschichte auf, wozu die Muster - Bilder und Exempel das große Drama des Lebens selbst liefert. Wer dieses mit dem Sinne der Tragödie faßt, der erkennt jene Typen und Formeln leicht in der Vergangenheit wie in der Gegenwart und bringt den Schlüssel zu ihnen mit; und wer mit historischem Auge die Tragödie betrachtet, der wird aus ihren Werken zwar nicht sich an Kenntniß von Thatsachen zu bereichern gedenken, aber in ihnen auch nicht Spiele einer willkührlichen Phantasie, sondern aus einem tiefen Verständnisse des Lebens und der vielen möglichen krankhaften Zustände seines Organismus, welche die Historie in ihrem Entstehn, in ihren Fortschritten und Krisen zu entwickeln hat, entsprungene, und von dem Geiste und der Kraft des Lebens selbst erfüllte, Erzeugnisse desselben erblicken.

Es beantwortet sich nun auch von selbst die Frage über das Schicksal in der Tragödie. Von dessen Beachtung in der alten Tragödie, welche Aristoteles freilich nicht aufnehmen, sondern erst der Gegensatz der christlichen Religionsvorstellungen hervorrufen konnte, ging unter uns zuerst eine richtige Auffassung ihres Wesens aus. Indefs blieb diese dabei stehn, hierin das bedeutendste Unterscheidungsmerkmal der alten gegen die neuere Tragödie zu setzen und einige Vortheile der erstern für die Bildung ihrer Helden und für die Handlung selbst daraus abzuleiten. Schillers Wallenstein war die erste Frucht dieser Ansicht. Ein Fortschritt war es, daß man auch die dem Schicksale gegenüberstehende Freiheit ins Auge faßte und einsah, daß das Tragische in dem Verhältniß beider zu einander liege, seine Vollendung aber in die Erhebung der Freiheit über das Schicksal und in deren Verherrlichung setze. Auf dieser Ansicht beruht noch ganz Schlegel in den bekannten Vorlesungen über dramatische Kunst und Litteratur. Solger⁽¹⁾ nun, das Wesen der Tragödie in „die Darstellung des Widerstreits zwischen dem Unvollkommenen im Menschen und seiner höhern Bestimmung, ihren Zweck in die Erzeugung der Einsicht in die Nichtigkeit dieses Widerstreits und die Hervorrufung der Stimmung, worin alle die in jenem begriffenen Widersprüche sich vernichten“, setzend, und in dem Schicksale „die göttliche und ewige Macht, vor welcher das Irdische nur deswegen zergeht, weil sie sich darin gegenwärtig offenbart, und durch welche die Wirklichkeit als Universum, und so auch der Mensch als Menschheit, oder Begriff einer menschlichen Gattung, nach ewigen Gesetzen besteht,“ erkennend, zeigt zwar das Unzulängliche der gedachten Ansicht, indem er aber jenen Widerstreit nicht näher analysirt, läßt er auch das Verhältniß der Freiheit in demselben unbestimmt.

Offenbar kann, wenn die Tragödie ein zusammengedrängtes Bild der die Grundtöne des Lebens und der Geschichte ergreifenden und verwirrenden Dissonanzen ist, nicht mehr und nicht weniger sowohl Schicksal als Freiheit, als in dem Leben und der Geschichte selbst, seyn. Ist die Freiheit das den Wechsel und Wandel in der sittlichen Ordnung der Dinge bewegende Princip, und kann unter dem Schicksale nichts anders, als das Uebereinstimmung des Besondern, als des Wandelbaren, mit dem Allgemeinen, als dem Festen und

(1) A. a. O. S. 91, 123 und 97.

Bleibenden, des Subjectiven mit dem Objectiven, der Freiheit mit dem Nothwendigen, heischende, wo jene gestört ist durch seine lebendige Wirksamkeit den Zwiespalt bis zu seiner Auflösung durchführende, und bei allem Widerstreit die Einheit des Lebens erhaltende Grundgesetz für den Gang desselben, verstanden werden, welches, die ganze Geschichte durchherrschende, Gesetz die griechische Weltansicht mehr in den das Schicksal bestimmenden, verwaltenden und vollstreckenden Gottheiten objectivirt, die christliche an eine allwaltende Vorsehung anknüpft, so ist klar, dafs Freiheit und Schicksal als Entgegengesetzte nur dann hervortreten können, wenn jene Übereinstimmung gestört, der Einklang der Freiheit mit dem Nothwendigen gebrochen ist. Dann richtet sich die Wirksamkeit jenes auf Herstellung der Harmonie oder Wegräumung ihres Hindernisses unablässig hinstrebenden Gesetzes ihr entgegen; sie fängt an, sobald sie dieses Gegensatzes inne wird, sich als beschränkt und gebunden und ihr Wollen und Streben von einem auf ihr drückenden höhern durchkreuzt zu fühlen. Zwar kann sie lange in Entzweiung begriffen seyn, ohne derselben bewußt zu werden; sie kann, ihrer inne geworden, sich lange in täuschenden Wahn verstricken, jenem Gesetze entnommen zu seyn, es bekämpfen oder abwenden zu können; aber ihm zu entgehn, sich darüber zu erheben, vermag sie nicht, sondern, von seiner Gewalt ergriffen, sich nur mit mehr oder weniger Stärke ihr zu unterwerfen. Es ist nicht minder Schwäche, wenn dies mit Trotz, als wenn es mit Kleinmuth geschieht, in diesem Falle Schwäche selbst gegen das äufsere Geschick, in jenem Fortdauer ihrer eignen innern Schwäche gegen sich selbst, die aus Zwietracht mit dem Nothwendigen entsprang, und wenn sie auch dessen Überlegenheit anerkennen mufs, doch nicht ihrer selbst Herr zu werden und in hergestellter Einigkeit mit ihm das nicht mehr abzuwendende Geschick zu übernehmen vermag. Wahre Stärke besitzt sie nur in dieser Einigkeit und kann sie behaupten auch wenn sie im Kampfe gegen eine äufsere bedingte Nothwendigkeit erliegen mufs, oder wieder gewinnen, wenn sie mit der höchsten Nothwendigkeit selbst entzweit und von ihr besiegt, in freier Ergebung zu höherem Frieden mit ihr wiederkehrt. In beiden Fällen triumphirt sie mit dieser, im letztern über sich selbst und die durch ihre Abirrung entstandne Zerrüttung, im erstern über eine selbst zur Willkühr ausgeartete Freiheit, auch deren Erschöpfung und Besiegung dem Grundgesetze der Geschichte und dem ewigen, es handhabenden, Geiste anheimstellend.

Dies auf die Tragödie angewandt, so faßt zwar die alte Tragödie das Leben mehr von der Seite des in ihm Festen und Dauernden, des Nothwendigen, indem sie darstellt, wie dieses die mit ihm entzweiete Freiheit, trotz alles ihres Entgegenstrebens, dennoch unentfliehbar festhält und überwältigt, die neuere, wenigstens in der Regel, mehr von der Seite des in ihr Beweglichen und Wandelbaren, der Freiheit, und dies bringt es auch mit sich, daß die letztere mehr psychologischer und politischer Natur ist, indem sie den Zwiespalt aus dem Menschen selbst oder den gesellschaftlichen Verhältnissen, oder aus Beiden, entwickelt, und darstellt, wie er innerlich und äußerlich zugleich bis zu seiner Vernichtung sich steigert. Demohngeachtet stellt auch die alte Tragödie die Freiheit bei weitem nicht so völlig in den Hintergrund, daß sie gar kein Gewicht darauf legte, was sie auch nicht konnte, wenn sie das Leben in seiner vollen Wahrheit abbilden und einen wirklichen Conflict darstellen wollte. Daß in ihr die Freiheit es ist, welche durch eine That oder unbesonnene Rede das, wenn auch schon vorher bestimmte und bekannte, Verhängniß zuerst aufregt, gegen sich reizt, und durch unverständige Versuche, seinen Fortgang zu hemmen, ihn eben fördert, hat bereits Blümner ⁽¹⁾ gezeigt. Ferner drückt sie oft sehr bestimmt die Gemüthsbewegungen und den Gang der Vorstellungen aus, wodurch Entschlüsse in den Handelnden entstehen und reifen. Nur geschieht dies von Aischylos in wenigen starken Zügen, von Sophokles feiner und entwickelter, von beiden jedoch mit völliger Unterordnung des Psychologischen unter die Handlung, welche hauptsächlich auf den Entschlüssen und Thaten beruht, und man kann nicht mit Solger ⁽²⁾ annehmen, daß Euripides erst, dessen größte Stärke freilich in dergleichen Analysen besteht, und bei dem sie ein nur zu großes Übergewicht über die Handlung gewinnen, eine der griechischen Poësie damals fast noch unbekante Welt, die Welt des Gemüths und der im Innern desselben wirkenden Mächte, aufgeschlossen habe. Als Beispiele sind zu nennen Eteokles in den Sieben gegen Thebe in der Scene, wo er gegen die Abmahnungen des Chors in dem Entschlusse, seinem Bruder im Kampf entgegen zu treten, sich bestärkt; Klytaimnestra im Agamemnon;

(1) Über die Idee des Schicksals S. 137 fg. Vergl. *Aeschyl. Pers.* 739. ἰὼν ὅταν ππέδῃ τις αὐτός, γὰρ θεὸς συνάπτεται.

(2) A. a. O. S. 103.

Orestes und seine Mutter in der Scene vor deren Ermordung in den Choëphoren; die Überredungskraft der Pallas in den Eumeniden; Pelasgos in den Schutzflehenden von Zweifeln bewegt, ob er diese aufnehmen solle, und endlich zu ihrer Hülfe entschieden. In Sophokles ist der Oidipus Tyrannos voll der feinsten Andeutungen von Bewegungen und Zuständen des Gemüths sowohl im Oidipus als in der Iokaste. In der Elektra ist die Scene, wo Orestes sich ihr zu erkennen giebt, ganz psychologisch motivirt. Im Philoktetes zeigt sich Odysseus als der feinste Menschenkenner, und treten andererseits die gegenüber laufenden Affectionen des Philoktetes eben so richtig hervor. Mit ergreifender Wahrheit ist im Aias der höchst tragische innerlich gebrochne Zustand des Helden, der ohne die Götter stark seyn wollte, und sein Reifen von dumpfer Raserei zu dem bewußten Entschlusse des Selbstmordes vorgestellt. Die Gemüthsbewegungen der Deïaneira in den Trachinierinnen, die Stimmung und Überlegungen sowohl der Jungfrau als des Kreon in der Antigone, welche sie zu Handlungen und Beschlüssen hinreissen, sind mit so großer Einfachheit als Klarheit ausgedrückt. Durch solche Aufklärungen der Vorgänge in den Seelen der Handelnden, wovon ein aufmerksames Studium leicht noch mehr feine Züge entdeckt, führt schon die Tragödie des Aischylos und Sophokles auf die Freiheit als das zweite Glied des Conflictes hin, ohne welches keine Bewegung in ihm möglich wäre und auch das erste unthätig seyn müßte.

Beide, die alte und die neuere Tragödie, begegnen sich aber in einem Ziele, der Auflösung des Conflictes und jenem höhern Gesetze, dessen Bahnen das Leben immer dazu führen. Dies Gesetz wird also auf jeden Fall durch den Ausgang bewährt und die Freiheit muß ihm sich unterwerfen oder fügen. Allein ein großer Unterschied ist in der Art wie dies geschieht, zwischen dem Trotze, womit Eteokles seinem Geschicke sich darbietet, der rauhen Seelenstärke des Aias, der Verzweiflung des Oidipus im Oidipus Tyrannos, dem zerbrochnen Sinne des Kreon, der weibischen Klage des Xerxes, und Agamemnonns ahnungsvoller aber ruhiger Ergebung, der Hoheit der Antigone, dem gemilderten und edeln Sinne, womit Oidipus selbst auf Kolonos zum Ziele seines Leidens waltet, der Erhabenheit des Herakles, der in den Trachinierinnen sein Lebensende dem Gifte des Kentauren entreißt und sich dem vergötteruden Flammentode weihet. Dies richtet sich freilich nach der Verschiedenheit der Sachen, und es ist nicht möglich, einen Macbeth oder

Richard III, gegen deren Frevel der Himmel selbst sich waffnet, auf gleiche Weise, wie einen Lear, den unselige Verblendung vom Gipfel menschlicher Hoheit in die Tiefe menschlichen Elends stößt, geschweige denn wie einen Brutus und Götz, die zwar als Opfer der Zerrüttungen ihres Vaterlands und keine hellere Zukunft desselben voraussehend, aber mit dessen Idee und Wesen unentzweit, vielmehr für sie strebend, unglücklichen Verkettungen erliegen, noch mehr wie Egmont, aus dessen schuldlosem Blute die Freiheit Belgiens erwachsen soll, oder die der römischen Weltherrschaft zwar erliegenden, aber durch die freieste heldenmüthigste Aufopferung noch in dem letzten übriggebliebenen Jünglinge den Triumph ihr entreißenden Numantiner in Cervantes Numantia, oder auch wie den, in dem Triumph des Leidens die für die Bühne ohnstreitig schwierigste, der griechischen Tragödie nothwendig fremde, Aufgabe lösenden standhaften Prinzen, den Kampf enden und von seinem Schauplatze scheiden zu lassen. Allein es ist auch nicht zu verkennen, das wie in Auflösungen der erstern Art die Freiheit nur unterliegt oder den Streit durch Aufgebung ihrer selbst unbeigelegt abbricht, sie in denen der andern auch ihrerseits durch Einigkeit mit einem höhern Nothwendigen dem untergeordneten, von dessen äußerer Stärke sie überwältigt wird, den Sieg innerlich entreißt, und deswegen schon in dieser Hinsicht von einer Erhebung auch der Freiheit in der Tragödie wohl die Rede seyn kann.

Es läßt sich aber die Sache noch aus einem andern, dem historischen Charakter der Tragödie näher liegenden, Standpuncte betrachten. Fälle der erstern Art, in denen die Freiheit nur als besiegt erscheint und ihr Conflict mit dem Nothwendigen durch Aufhebung ihrer äußern Erscheinung nur vernichtet ist, reichen allerdings hin, um den Gegensatz in seiner Nichtigkeit, aber nicht um die Harmonie in ihrer Wahrheit und Schönheit darzustellen. Diese Harmonie des Besondern mit dem Allgemeinen, der Freiheit mit dem Nothwendigen, des Menschen mit seiner Bestimmung, nicht jener Gegensatz, ist aber das Ideal und die Aufgabe, sie ist die positive Seite des Lebens, ohne welche auch der Gegensatz, als die negative, nicht seyn würde, die Wurzel und Quelle, welche daher auch allen Erscheinungen des Letztern zum Grunde liegt, woraus sie entspringen, wohin sie immerfort wiederkehren und worin sie sich auflösen. Darum lassen religiöse Traditionen, Philosopheme und Dichtungen die allgemeine Geschichte der Menschheit von einem Zustande der innigsten Harmonie beginnen, in dem aber die Möglichkeit eines Gegen-

satzes schon begründet war; darum drückt sich in den Religionen der meisten Völker das Bedürfnis einer Vermittelung und Versöhnung des, nachdem er einmal eingebrochen, nicht zu hemmenden Gegensatzes, und bilden sich in ihnen Vorstellungen von bestimmten, theils über der Geschichte schwebenden, theils an ihr Ziel tretenden, Zuständen völliger Durchführung, Erschöpfung und Wiederauflösung desselben in den ursprünglichen Einklang aus. In wie mannigfachen Gestaltungen daher jener große intensive, und darum auch universalhistorisch sich ausbreitende, Gegensatz erscheinen möge, so leuchtet doch immer der reine Lichtstrahl, von welchem aus er sich brach, durch ihn hindurch und sammelt sich wieder in hellern Punkten, und es ist keines Menschen Leben so zerrüttet und so zerstört, daß nicht auch die Idee dessen, was es seyn sollte und hätte werden können, wie in Silberblicken hindurchbrechen, oder oft erst, wenn es schon äußerlich ganz verloren, zum hellsten Bewußtseyn gelangen und sein trübes Ende noch verklären könnte, keines Hauses, keines Volkes Geschichte so verdorben und verfälscht durch eigne und fremde Schuld, daß nicht auch sein wahres Wesen und Streben in lichten Momenten erkannt würde und sich geltend machte, und oft aus der hoffnungslosesten Gegenwart hervorschimmernd noch eine heilvolle Zukunft vorherverkündigte. Und dann ist Zerrüttung und Tod zwar immer die natürliche Folge des Gegensatzes, wie Leben nur die Frucht der Einigkeit, beides in der Natur- wie in der Menschenwelt; aber, da nicht Gegensatz, sondern Einigkeit, im Kern des Ganzen liegt, so entwickelt sich diese fort und fort aus jedem in sich ersterbenden Gegensatze, und auch im Gebiete der Geschichte quillt immer neues Leben aus der Zerstörung und dem Tode. Die Auflösung durch innere Entzweiung erkrankter Einzel- und Collectiv-Wesen macht gesunden und kräftigern Naturen und Bildungen Raum, oder fördert die Herstellung des Gleichgewichts in zerrütteten Verhältnissen, und inmitten des durch unaufhörlich sich häufende Gegensätze ablaufenden Agonisationsprocesses ganzer Nationen, Staaten und Zeitalter befreien sich immer mehr die Keime frischer kräftigerer Schöpfungen, die in dem Ableben jener erstern aufblühen und deren Elemente zu neuer Gestaltung in sich aufnehmen, bis auch sie wieder das gemeinsame Loos der Menschheit ergreift, um aus ihren zerfallenden Schalen eine neue Schöpfung emporzutreiben. So erheben sich zwar Widersprüche über Widersprüche, Gegensätze über Gegensätze auf dem Boden der Geschichte, die sich alle in unaufhörlichen

Krisen wieder zersetzen und aufreiben; aber zwischen ihnen bricht auch in ewiger Verjüngung durch die Einheit des unendlichen Lebens, dem keine endliche Form jemals genügt, und das sich in einem lichten Strome durch die steigende und sinkende Gährung hindurchschlingt.

Ihrem Urbilde entsprechend, bleibt nun auch die Tragödie nicht bei der Darstellung des Conflictes und seiner Vernichtung stehn, läßt nicht bloß in den großen Gewittern der Geschichte, welche sie abbildet, die zur höchsten Spannung gediehenen Gegensätze sich verzehren, sondern auch durch ihr Verstürmen Gleichgewicht und heitre Stille der Atmosphäre wiederbringen, und die ewige Ruhe des reinen Aethers ungestört und ungetrübt durch ihre Kämpfe hindurchblicken.

Der alten Tragödie ist ein Bestandtheil eigen, in welchem schon mitten in den heftigsten Explosionen der Entzweiung, und in jeder Handlung, von welcher Beschaffenheit sie auch sei, das Princip der Einheit erhalten und auch ausgedrückt wird. Es erhellet von selbst, daß ich den Chor meine, auf den ich weiterhin noch zurückkommen werde. Allein schon die Handlung sehr vieler Stücke beweiset auf's deutlichste, daß die Sphäre der Tragödie sich nicht auf den Conflict und sein Durchführen bis zur Vernichtung beschränke, sondern daß ihre eigentliche Tendenz auf Wiederauflösung der Disharmonie zum Einklang gerichtet sei.

Sie offenbart diese Richtung auf die mannigfaltigste Weise. Oft schon durch die Wiederaussöhnung der entzweieten Kräfte am Schlusse der Handlung in einzelnen Dramen, wie unter andern in den Trachinierinnen, wo, sobald Herakles des Zusammenhangs, worin der ihm durch Deïaneira bereitete schwere Jammer seines ganzen, mit dem Zorn einer Göttin mühselig ringenden, Lebens steht, inne wird, der Unmuth schwindet, und freies Einverständniß mit seinem Schicksal dessen irdischen Schlufsact auf eine des Göttersohns würdige Art zu Ende führt. Keine andre Bedeutung hat auch der Schlufs des Aias, der den gefallenen Helden, gegen welchen die Atriden, als ihren und des griechischen Heeres Feind, wie Kreon gegen Polyneikes, noch nach seinem Tode durch das Verbot der Bestattung seines Leichnams eignen Groll und den Zorn der Götter fortsetzen wollen, mit den Göttern wie mit den Menschen wieder aussöhnt. In Göthe's Iphigenia löset sich das herbe Mißgeschick der beiden Kinder des Agamemnon, in dem Augenblicke,

wo sein Maafs sich erfüllen zu wollen scheint, ohne Dazwischenkunft einer Göttin, wie bei Euripides, durch den Einklang freier Menschlichkeit in der Brust des Thoas mit dem Willen der Götter. In der, auf jeden Fall höchst zart gedachten und gehaltenen, Jungfrau von Orleans geht Johanna nicht unter in der Entgeisterung und Entzweiung, worin die durch Regung menschlicher Liebe verursachte Störung des freien Einflusses höherer Kräfte sie versetzt hat, sondern, nachdem sie in eigener voller Erhebung die ihn hemmenden Schranken gesprengt, wird sie, in erneuter stärkerer Strömung desselben, zu Vollendung ihres irdischen Berufs fortgezogen und dann zu innigerer Vereinigung mit den himmlischen Mächten, von denen er entsprang, emporgetragen. In Calderon's das Leben ein Traum führt das Schicksal den Beweis seiner Macht nicht zum Verderben, sondern nur bis zu dem Punkte, wo dem alten Könige aus seiner tiefsten Erniedrigung die Erkenntniß menschlicher Ohnmacht gegen den weltregierenden Willen aufgeht, und in dieser tiefen Einsicht endigt der Zwist mit ihm, worin der Vater den Sohn unnatürlich verstieß, der Sohn sich am Vater unnatürlich rächen wollte, in schöneren und sichern Frieden. Überhaupt vereinigt sich vielleicht in keinem andern neuern Tragiker so sehr, als in Calderon, das Streben, den von ihm selbst ausgesprochenen Satz (¹):

Denn es trifft ja nichts hienieden
Schneller ein, als dem der Mensch
Mindre Schnelle wollt' erzwingen,

durch die Handlungen seiner Tragödien zu bestätigen, mit der Neigung nach einem versöhnenden Ausgange derselben, die ihn aber auch in einigen Stücken, wie im standhaften Prinzen und im wunderthätigen Magus, in das Gebiet des Uebersinnlichen, also aus dem Kreise der Geschichte, hinaus treibt, um nur auch sinnlich kund zu geben, wie bei Durchführung eines Conflictes selbst bis zur Aufopferung des äußern Daseyns die Freiheit nicht erliege, sondern den höhern innern Frieden, worin sie bereits gestanden, nur befestige und in ihm sich verkläre. Aber alle seine Tragödien enden in eine aus und nach dem Streite entwickelte Harmonie und Ruhe, sei es nun, daß diese die entzweieten Kräfte selbst umfange, oder auch daß er nur,

(¹) In der Tochter der Luft.

nachdem das Princip der Zwietracht durch alle vorbestimmten Discorde ver-
tobt, Frieden und Eintracht wieder herbeiführe. So unter andern in der
kunstvollsten seiner Schöpfungen, der Tochter der Luft, welche, in der
Haupthandlung, wie in den mit ihr verflochtenen Zweigen, reich an Bewäh-
rungen des oben erwähnten Satzes und an Beispielen:

Wie vom einen schnell zum andern
Aeufersten das Glück sich schwinget,

nachdem die hochfahrende Semiramis ihr Geschick vollendet, durch ihren
Besieger, eben den besonnenen und weisen Lyderkönig, mit dessen Ueber-
windung die Handlung begonnen, und den sie bis zur allertiefsten Demüthi-
gung erniedrigt hatte, den Frieden wiederbringen läßt.

Diese letztere ist verwandt, aber doch auch nur ähnlich, solchen Trag-
ödien von größerm Umfange der Handlung, welche sich um das Schicksal
der in ihnen handelnden Hauptpersonen dergestalt drehn, daß durch deren
Verschwinden oder aus ihrem Untergange Gleichgewicht und Frieden, oder
selbst ein erneutes besseres Leben, in höhern Verhältnissen erwächst. Von
der Art ist Hamlet, in welchem die Erneuerung des dänischen Königsthrons
durch den Untergang des in Sünde und Schwäche entarteten Regentenhauses
einen weitem Kreis der Handlung um ihren Inhalt, die dem Hamlet aufer-
legte, seiner Unentschlossenheit aber durch Fügung der Umstände ensris-
sene, Rache des Vaters, zieht. Dieser Kreis tritt gleich in der ersten Scene
hervor in den Erklärungen des tiefer blickenden Horatio, der die Geisteser-
scheinungen und andre Zeichen auf eine dem Staate bevorstehende besondre
Gährung deutet, sie mit den Wundererscheinungen in Rom vor Cäsars Tode
vergleicht, und mit den schon unter dem verstorbenen Könige begonnenen
norwegischen Händeln und den jetzigen Rüstungen des jungen Fortinbras in
Verbindung setzt; zieht sich dann in der Gesandtschaft nach Norwegen dieser
Rüstungen halber, in deren Zurückkunft und dem Antrage auf Gestattung
des Durchzuges norwegischer Truppen unter Fortinbras gegen Polen, und in
diesem Durchzuge selbst, durch das Stück, während die innere Zerrüttung
und Entkräftung im Königshause immer mehr zunehmend ihm begegnet; und
schließt sich, als diese in dem gänzlichen innern Zusammenfallen desselben
ihr Ziel erreicht hat, in dem Auftreten des von seinem Zuge siegreich heim-
kehrenden Fortinbras selbst, dessen Ansprüche der sterbende Hamlet durch
sein Vermächtniß bekräftigt, und der solchergestalt jugendlich frisch und un-

theilhaft des Verderbnisses über der großen Niederlage, welche es angerichtet, als Einlenker der aus ihren Angeln gerissenen Zeit, was Hamlet zu werden nicht vermochte, sich erhebt. Gleiche Bewandniß hat es, wie anderswo schon bemerkt worden ⁽¹⁾, mit der Handlung in Romeo und Julie.

In anderen Tragödien erheben prophetische Andeutungen auf eine die Widersprüche der Gegenwart lösende Zukunft über die Erschütterungen des Augenblicks, und versöhnen durch eine größere historische Ansicht derselben mit den Bahnen der Geschichte, die sie herbeiführt. So im Philoktetes, wo der am Schlufs erscheinende Herakles dem leidenden Helden durch seine Weissagungen eine glorreiche Zukunft aufthut und ihn dadurch wieder mit dem Leben versöhnt. So in der Numaneia, wo es nur bedurft hätte, die Blicke in die Zukunft, welche schon im ersten Acte, zu großer Vorbereitung der Ereignisse, der Flufsgott Duero der kummervollen Hispania öffnet, und dann im vierten vor dem schrecklich erhabnen Ausgange, zur Erhebung über denselben, Bellona wirft, (beide vertreten die Stelle eines Chors) auch dem Theagenes oder Viriatus in etwas zu gönnen, um ihre an sich großen Seelen durch noch tieferes Einverständniß mit dem Gange des Weltgeschicks, wie dort Egmont durch die ihm enthüllte schönere Zukunft seines Vaterlandes, über den Ruin der Gegenwart emporzutragen.

Dann aber leitet sogar die Tragödie selbst zu einer solchen Zukunft hin, indem sie eine Reihe sich aus einander entwickelnder und sich drängender Gegensätze durch mehrere Stücke dergestalt durchführt, daß der Kreis einer ganzen großen Handlung bis zum Erlöschen der Entzweigung abläuft und Ausgleichung, Versöhnung und neues Leben an ihrem Ziele erstehen kann. Diese Ansicht von der Bedeutung des innern Zusammenhangs mehrerer Erzeugnisse der alten Tragödie hat die schon angeführte Schrift über Schillers Wallenstein ⁽²⁾, wiewohl von einem andern Gesichtspuncte aus, angeregt, und insonderheit bemerkt, daß das Wesen der Trilogieen in ihr gegründet zu seyn scheine, und A.W. Schlegel hat nachher ⁽³⁾ die Dreizahl der in diesen verbundenen Stücke durch Satz, Gegensatz und Vermittelung erklärt. Man kann mit dieser Erklärung auch einverstanden seyn, so fern die

⁽¹⁾ In der Abhandl. über einige histor. und polit. Anspielungen in der alten Tragödie.

⁽²⁾ S. 221 fg.

⁽³⁾ Vorlesungen, Th. I. S. 139.

Trilogie ein geschlossenes Ganzes für sich ausmacht. Muß sie aber in einem größern Zusammenhange gefaßt werden, so erscheint auch jene Erklärung als nicht ganz zureichend. Und dies ist in Ansehung der einzigen uns noch vollständig erhaltenen Trilogie, der Oresteia, der Fall.

Die, die Mitte derselben einnehmenden, Choëphoren betrachten in ihrem, die Grundanlage der ganzen Trilogie umfassenden, und deren Hauptknoten erhellenden, Schlufschore schon den Inhalt des Agamemnon ganz richtig als Gegensatz, und was nachher die Eumeniden herbeiführen kann man nicht als eine Vermittelung des in der Oresteia enthaltenen, von der Klyt-aimnestra begonnenen, Conflictes allein ansehen, sondern muß es als Durchführung und Versöhnung eines ausgedehntern und größern Zwistes, wovon dieser Conflict nur die Fortsetzung ist, und den Aischylos auch schon in seiner Iphigenia aufgenommen hatte, betrachten. Mit jener in den Choëphoren vortretenden Grundansicht übereinstimmend pflanzt sich nehmlich im Agamemnon die alte das Haus der Pelopiden zerrüttende Entzweiung (Vs. 1339. 1469-1513. ed. Schütz II.) von der ersten Schuld des Pelops, der Ermordung des Myrtilos ⁽¹⁾, dem Ehebruch des Thyestes mit seines Bruders Atreus Gattin (Vs. 1194.), dann der Rache, welche dieser an ihm genommen, und besonders dem verruchten Mahle, womit er ihn bewirthe (Vs. 1094. 1218 fg. 1583. 1584 fg. 1603 fg.), an, in einem neuen Gegensatze fort, welcher nur in individueller Hinsicht durch die strafbare Leidenschaft der Klyt-aimnestra und des Aigisthos getrieben wird, in seinem objectiven Zusammenhange aber auf Klyt-aimnestra's Groll über die von Agamemnon gut geheißne, gleich anfangs von dem Chore besorgnißvoll hervorgehobne (Vs. 131 - 255.) ⁽²⁾,

⁽¹⁾ Wenn anders die angenommene Erklärung der *πρῶταρχος ἄτη* Vs. 1194. von der Ermordung des Myrtilos (vergl. *Pausan.* II, 18.) richtig ist, woran jedoch, nach *Choëph.* 1061. *Παιδόβορρα μὲν πρῶτον ὑπέβησαν Μόχθοι τάλαντες τε Θυέστου*, sehr zu zweifeln ist. Aus Sophokles und Euripides läßt sich nichts auf Aischylos folgern.

⁽²⁾ Bei dem *πρέπουσαι δ' ὡς ἐν γραφαῖς* Vs. 247. scheint mir Aischylos ein wirkliches Gemälde von der Opferung der Iphigenia vor Augen gehabt zu haben. Die Schilderung ist höchst anschaulich und malerisch. In der Sache liegt auch nichts Unwahrscheinliches, da schon Polygnotos die Opferung der Polyxena sowohl in Athen (*Pausan.* I, 22, 6.) als auch in der delphischen Lesche (*ibid.* X, 15 *fin.*) und bald nachher Timanthes die Opferung der Iphigenia selbst (s. die Stellen bei Barnes zu *Eurip. Iphig. Aut.* 1550.; vergl. Heinr. Meyer's Geschichte der bildenden Künste unter den Griechen Th. I. S. 162. u. Th. II. S. 159.) gemalt hatte. Eustathius zu *Il.* v, p. 1343. erzählt ausdrücklich, dafs

Opferung der Iphigeneia (Vs. 801. 1416 fg. 1525 fg. 1556.), und auf Aigisthos Rachegefühl wegen der an seinem Vater von Agamemnons Vater verübten Greuel (Vs. 1578 fg.) beruht. Klytaimnestra glaubt den Agamemnon dem Plagdämon der Pelopiden geopfert und durch ihre That das Geschick dieses Hauses beschwichtigt zu haben (Vs. 1569 fg.), aber sie hat nur einen abermaligen Gegensatz aufgeregt, da, wie sie selbst die Tochter am Vater zu rächen meinte, so schon im Orestes ein Rächer des ermordeten Vaters wacht, auf welchen Kassandra prophetisch deutet (Vs. 1281 fg. 1325 fg.) und der Chor hoffnungsvoll hinblickt (Vs. 1646. 1666.). Dieser abermalige Gegensatz wirkt nun durch die Choëphoren weiter, in Verbindung mit dem das ganze Geschlecht durchherrschenden (Vs. 572 fg. 687 fg. 1058 fg.), und wird in ihnen zwar in Beziehung auf Aigisthos und Klytaimnestra getilgt durch die von Orestes an ihnen vollzogene Strafe; aber unmittelbar in dieser erhebt sich ein anderer, worin Orestes selbst befangen ist. Unterlassne Rache des Vaters, welche nicht ohne Zens Geheiß (*Eumen.* 606 fg. 703.) Apollon ihm befohlen, hätte die schwersten Plagen der Erinnyen über ihn geführt (*Choëph.* 266 - 295. 916. *Eumen.* 197. 459. 584.), aber ihre Vollstreckung durch den Mord der Mutter ruft augenblicklich (*Choëph.* 1041.) dieselben bluträuchenden Göttinnen gegen ihn auf, und so hat Gehorsam gegen göttliches Gebot auf der einen Seite ihn auf der andern göttlicher Strafe verpfändet. Menschen vermögen, nach der Athene eigener Erklärung (*Eum.* 463.), nicht, diesen Widerspruch zu schlichten, sondern er fällt ganz in das Gebiet der Religion und ist daher nur durch positive göttliche Einwirkung zu lösen. Diese Lösung enthalten die Eumeniden, indem sie den Streit zuerst in seinen wahren Gesichtspunkt bringen, als nicht zwischen Menschen und Göttern,

Aischylos den Σικυώνιος (I. Τιμάνθιος) aus Sikyon, welcher die Opferung der Iphigeneia gemalt und den Agamemnon dabei mit verhülltem Haupte, wie er auch in dem jetzt in Pompeji entdeckten schönen Wandgemälde bei der Opferung erscheint, vorgestellt, in diesem letztern Punkte nachgeahmt habe; nicht minder konnte er in der ganzen übrigen Schilderung, sowohl in der Iphigeneia als auch im Agamemnon, dem Maler nachdichten. Im Munde des Chors ist es in dieser Beziehung freilich ein ähnlicher Anachronismus, wie der in *Eurip. Hippolyt.* 1005., der aber in einem alten Tragiker nicht befremden kann. Übrigens ist am besten zu vergleichen die von den Auslegern übersehene Stelle bei *Propertius El.* 1. 2, 21.

*Sed facies aderat nullis obnoxia gemmis,
Qualis Apelleis est color in tabulis.*

sondern zwischen Göttern selbst, schwebend, ferner die Zweifelhaftigkeit seiner Entscheidung nach menschlicher Ansicht durch die Gleichheit der Stimmen des Areopag zu erkennen geben, aber der zutretenden Stimme der Athene, also einem freien Acte göttlicher Gnade, unter Einfluß des Zeus (*Eum.* 787. 749. 817.) die Kraft, ihn zu schlichten, beilegen. Dafs in der Gottheit nicht blofs, vermöge der in ihr bestehenden höchsten Nothwendigkeit, strenge Strafgerechtigkeit, sondern, vermöge der mit dieser bestehenden höchsten Freiheit, auch freie Gnade, vereint sei, ist eine Wahrheit, welche zwar erst durch die christliche Religion, und in dieser in ihrer vollen Klarheit, hervorgetreten und ins Leben eingegangen ist. Auch hat die neuere Tragödie diese Ansicht nicht unfruchtbar für sich gelassen, vielmehr in neuester Zeit eine zum Theil übertriebene und übel angebrachte Anwendung davon gemacht. Calderon's Andacht zum Kreuze, und vornehmlich ihr alle die moralischen Verwirrungen der Handlung sührender Schlufs, sind ganz darauf gegründet. Aber eine Spur davon begegnet im griechischen Alterthume in der geglaubten, und von der Tragödie mehrmals benutzten, Möglichkeit, durch Versöhnung der, die rächenden Folgen eines durch Blutschuld begangenen Bruches der höchsten Gesetze streng vollziehenden, Erinnyen den Verbrecher entschuldigen und die mittelst jener oft ganze Geschlechter hindurch wirkende göttliche Strafgerechtigkeit in freier Begnadigung zu hemmen, welche von der Willkühr des durch Opfer und Gebete nachlassenden Zornes der Götter sehr verschieden ist. Diese Gnade sühnt nicht blofs den Orestes, sondern sie bricht auch die Kette der Unthaten, die sich im Hause der Pelopiden von Geschlecht zu Geschlecht hingezogen, durch seine Entschuldigung ab und löset so den Knoten, welchen der Schlufschor der Choëphoren sorgenvoll andeutet, ob Orestes zum Heil oder zu gröfserm Verderben gekommen sei, und wie endlich der Zorn der Ate besänftigt ruhn werde, in Frieden und Versöhnung des ganzen mit den Göttern entzweit gewesenen Geschlechts (*Eum.* 744.). Der Satz — um mich dieses Ausdrucks nachzubedienen — womit im Agamemnon die Trilogie anhebt, ist daher ein solcher nur relativ, nemlich nur in Beziehung auf die beiden nachfolgenden Stücke der Trilogie; an und für sich aber und im Zusammenhange mit der gröfsern Verkettung, worin er eingreift, ist er Fortpflanzung des durch diese hin sich erstreckenden allgemeinen Gegensatzes, welcher in den Eumeniden sich auflöst. Diese letztern verkündigen eine in der Gottheit ruhende, ihre eigne Strafgerechtigkeit und

der Menschen Verschuldung aussöhnende, und die, wenn gleich in lange fortgepflanzten Zwiespalt verstrickte, Freiheit mit dem Nothwendigen endlich wieder vertragende und aussöhnende Kraft der Gnade, die, von den neuen lichten und mildern Göttern, dem Zeus, Apollon und der Athene (s. die oben in Ansehung des Zeus angeführten Stellen, vornehmlich Vs. 748 fg.) ausgehend, und mit den alten Moiren (Vs. 1031. 948 fg.) deren Weltgesetz und Ordnung die Erinnys vorher gefährdet glaubte (Vs. 168. 330. 714.), oder mit der, wie Solger⁽¹⁾ sich schön ausdrückt: „ewigen Macht, der alte und neue Götter dienen, die im Untergange der ältern Geschlechter der Pelopiden sich verherrlichte und zugleich in der erhaltenden Weltordnung durch das Gleichgewicht der sittlichen Kräfte sich offenbart,“ in Übereinstimmung, die ersten und strengen Töchter der Nacht beschwichtigt.

Die Erklärung der Trilogie als Satz, Gegensatz und Vermittelung, oder, was dasselbe ist, These, Antithese und Synthese, ist überhaupt nur Ausdruck einer logischen Form. Das Wahre und Wesentliche aber ist, daß die Tragödie jede ihrer Darstellungen beginnen kann nur von einem Bruche der Freiheit mit dem Nothwendigen, des subjectiven Wollens und Strebens mit dem einer von ihr unabhängigen sie beschränkenden Ordnung, also von einem Gegensatze, aus welchem sofort ein heftiger Conflict sich entwickelt, den sie in seiner natürlichen Steigerung fortführt zu dem höchsten Brennpuncte, worin er sich verzehrt, und den sie verfolgt bis zu seiner gänzlichen Auflösung. Diese trilogische Anlage einer jeden Tragödie⁽²⁾ — deren Kunstmechanismus man *δέσις* und *λύσις*, Schürzung und Lösung des Knotens, genannt hat — ist nicht eine blofs logische oder poëtische Form, sondern aus der Natur der Sache und dem Leben selbst gegriffen, in welchem jedweder Entzweigungsprocefs eines Besondern mit dem Allgemeinen keinen andern

(¹) A. a. O. S. 99.

(²) Herrn Pr. Welcker's Ansicht über das in jeder Tragödie liegende Vorbild der Trilogie in dessen gelehrter und scharfsinniger, aber auch hypothesenreicher, Schrift: „die Aeschylische Trilogie Prometheus,“ welche ich schon am Schlusse dieser Abhandlung, aber noch zeitig genug erhalten, um darauf in einigen Hauptpuneten noch Rücksicht zu nehmen, S. 501. u. 510, ist mehr auf die äußern Abtheilungen der Tragödien gegründet. Die in dem Januarheft 1825 der Leipziger Litteraturzeitung St. 1 - 3 befindliche Recension jener Schrift ist mir zufällig erst nach der Vorlesung gegenwärtiger Abhandlung zu Gesicht gekommen.

Gang nimmt und zu nehmen vermag. Die Gährung des Conflicts endet immer in Herstellung des gestörten Gleichgewichts, kann aber, bis sie dahin gelangt, sehr viele kritische Stadien durchlaufen, in denen erst aller mit dem Grundprincip in feindselige Berührung gerathene Stoff bewältigt seyn muß, bevor aus befreundeten Elementen frisches Leben entspriessen kann. Nun ist der Tragödie der, ihren historischen und ihren künstlerischen Charakter in schönster Übereinstimmung haltende, Trieb eigen, den in einzelnen Individuen ausgebrochenen Zwist der Freiheit mit dem Nothwendigen, so fern die Beschaffenheit des Falls die Behauptung der innern Harmonie in den Helden, ohngeachtet der Zerstörung der äußern, nicht gestattet, wo möglich über die gewaltsame Bezwingung und Unterwerfung der Freiheit hinaus zu ihrer besonnenen Ergebung und daraus erfolgenden Aussöhnung und Wiedererhebung, und eine über gröfsere Kreise und durch mehrere Generationen sich erstreckende Entzweiung alle ihre Stadien hindurch, bis sie nach ihrer Erschöpfung oder Hemmung einer neuen Harmonie Raum giebt, durchzuführen.

Dies kann ihr, was einzelne Individuen betrifft, häufig schon in einem Drama, oft aber erst in zweien oder dreien, und wenn sie in weitern Kreisen den Gang des Lebens in Auflösung seiner Disharmonieen nachbilden will, nur auch in einem diesen Kreisen entsprechenden gröfseren Cyclus von Dramen gelingen.

Ich meine dies aber — was im Voraus zu bemerken nöthig ist — so, daß die Tragödien, zwischen welchen ein solcher historischer und dramatischer Zusammenhang besteht, durchaus nicht gerade auch in der chronologischen Folge dieses Zusammenhangs nach einander gedichtet und aufgeführt zu seyn brauchen, wie dies unter andern von Sophokles Oidipus auf Kolonos und der Antigone, von Euripides beiden Iphigeneien, von den Bestandtheilen des Shakespeareschen Tragödienkreises aus der englischen Geschichte, bekannt ist. Es kommt alles darauf an, daß ein geschlossener Zusammenhang wirklich vorhanden sey; die Bildung seiner einzelnen Glieder war von der Zeitfolge der in ihn eingreifenden Begebenheiten unabhängig, ja es konnte die dem Ganzen zum Grunde liegende Conception dem Dichter selbst erst theilweise, oder gar in umgekehrter Folge, klar werden und erwachsen.

Die Trilogie, in ihrem, erst in neuerer Zeit hervorgehobenen, engern Sinne, d. h. eine, in einer einzigen, bis zu dem erwähnten Ziele durchgeführ-

ten, Handlung mit einander organisch verbundene Folge dreier auf der attischen Bühne unmittelbar nach einander gegebenen Tragödien — da bekanntlich schon die drei hinter einander aufgeführten Tragödien einer Tetralogie ohne das Satyrspiel, auch wenn sie ganz verschiedenen Handlungen angehörten, von den Grammatikern Aristarchos und Apollonios Trilogie genannt wurden⁽¹⁾ — ist nun allerdings, weil sie die Organisation jeder einzelnen Tragödie wieder abbildet, die kunstgerechteste, und, ohngeachtet ihrer ausgebildeteren Construction, auch für die Aufführung überschauliche, darum ansprechendste, Form solcher Dichtungen. Wie einschmeichelnd und dem Kunstsinne zusagend sie aber auch seyn möge, so treibt doch nichts, sie überall im griechischen Alterthume zu erblicken und einzelnen Dichtern gleichsam aufzudringen, ein Streben, das zum Theil interessante und schöne Fictionsen darstellen, worin man aber leicht zu weit gehn kann, zumal da wir, ohngeachtet der großen Fruchtbareit der attischen Tragödie, nur so wenige historisch völlig begründete Trilogieen der Art kennen⁽²⁾.

(1) *Schol. Aristoph. ad Ran.* 1148 *ed Lips.*

(2) So viel ich weiß nur die Oresteia des Aischylos und die Pandionis des Philokles. Für die erstere, wäre sie nicht mehr vorhanden, würde als ein zuverlässiges Zeugniß nicht gelten können die Erwähnung einer Oresteia bei Aristophanes a. a. O., wenn nicht das Argument des Agamemnon die Verbindung der Choëphoren und Eumeniden mit ihm zu einer Trilogie bemerkte, wenn nicht ferner der Scholiast des Aristophanes ausdrücklich berichtete, daß die Didaskalien diese Trilogie Ὀρέστεια nemeten, und sie dem Eustathius zu II. K, p. 785. nicht auch außer jener Erwähnung des Komikers, von dem er nur sagt, daß auch er ihrer gedenke, bekannt wäre; und die Pandionis hat ihre sichere Gewähr durch die beim Scholiasten des Aristophanes (*ad Aves* 284. *ed. Lips.*) erhaltne Nachricht, daß schon Aristoteles sie als Tetralogie in seinen Didaskalien verzeichnet habe. Der Ausdruck des Aristophanes ἐξ Ὀρέστειας ließe sich nemlich auch wohl von dem einzelnen Stücke, dessen Anfang darauf Aischylos vorträgt, von den Choëphoren, in denen Orestes Hauptperson der Handlung ist, erklären. Hermann (*de compos. tetralogiarum trag.* p. 5.) wollte ihm schon von den Choëphoren und Eumeniden zusammen verstehn. Oft zwar wird eine solche Bezeichnung eines einzelnen Drama sich nicht finden; ihr Gebrauch von der dichterisch bearbeiteten Geschichte eines Helden überhaupt konnte aber mit so gutem Fug auf einzelne dramatische Darstellungen von Hauptbegebenheiten derselben, wie es auf epische, z. B. in den Benennungen Πατρόκληια, Δολώνεια, die auch Eustathius *l. c.* mit der Ὀρέστεια zusammenstellt, geschah, übertragen werden. Bei der Anführung Πλάτων ἐν Ὀδυσσεΐα in der συναγωγή λέξι. γρητ. bei Bekker (*Anecd.* p. 352, 23.) wird gewiß niemand an eine Trilogie, sondern jeder nur an eine einzelne Komödie denken, es mag diese nun von dem Urheber so, wie der Grammatiker sie bezeichnet, oder Ὀδυσσεύς benannt seyn. — Ich schalte hier die Bemerkung ein, daß auf das eben angeführte Citat gleich

Zur vollen Würdigung des historischen Charakters der Tragödie ist es genug, nicht blofs zu bemerken, wie sie eine Handlung in ihren bedeut-

folgt Παρμενίδου, und man hieraus schliesen könnte, unter Πλάτων sei nicht der Komiker sondern der Philosoph zu verstehn und Ὀδυσσεύς eine verdorbne Lesart. Allein ich halte für wahrscheinlicher, dafs das ganze Citat Πλάτων ἐν Ὀδυσσεύς von der nächst vorhergehenden λέξις Ἀχιλλεύς, bei welcher ein Beispiel fehlt, zu der gleich folgenden Ἀχιλλεύς, wo angeführt war Πλάτων ἐν Παρμενίδου, hinuntergefallen und in dieses Citat übergegangen ist. — Sophokles hat keine Trilogie unter dem Namen Iphikleia gedichtet, und doch citirt sein Scholiast zu *Oedip. Colon.* 789. ἐν Ἰφικλείᾳ, welches gegen Meursius Änderung ἐν Ἰφικλείᾳ ἄ, (*S. Bockh graec. trag. princ.* p. 127 und 129.), zu behalten Reisking und Döderlein mir recht gethan zu haben scheinen, bis sich die Spur eines zweiten Iphikles des Sophokles anderswo ergiebt. Ob unter der *Οἰδιπόδεια* des Meletos, welche der Clarkische Scholiast des Platon (bei *Porson zu Aristoph. Ran.* 1337 *ed. Lips.* und *Bekker Comment. in Platon. T. II.* p. 330.) anführt, eine einzelne Tragödie oder eine Trilogie zu verstehn sei, kann zweifelhaft bleiben; sie war aber unter jener Benennung in Aristoteles Didaskalien verzeichnet. Eine solche Bezeichnung einer einzelnen Tragödie bei einem Dichter kann aber noch weit weniger befremden, als bei einem Grammatiker. Ja es liefs sich aus dem Aristophanäischen ἐξ Ὀρσεύας folgern, dafs die Choëphoren den doppelten Titel Ὀρσεύης ἢ Χοιφόροι gehabt hätten. Wenigstens würde dies mehr für sich haben, als Weleker's (a. a. O. S. 485. 486.) Annahme, es seien viele Trilogieen blofs mit dem Namen der darin handelnden Hauptpersonen bezeichnet worden, welche Hypothese freilich mit vielen andern nöthig war, um das Stillschweigen des ganzen Alterthums über die Anzahl von Trilogieen, worin dieser von mir hochgeachtete Gelehrte alle Tragödien des Aischylos, mit Zuhülfenahme einiger neuer gefundenen, eonstruirt, zu erklären. Aehnlicher Zeugnisse, wie die *Oresteia*, entbehrt nun ganz die nach der blofsen Anführung des Aristophanes (*Thesmoph.* 140 fg.) ἐκ τῆς Λυκουργίας als aischyleische Trilogie angenommene *Λυκουργία*, weswegen ich mir an dieser noch zu zweifeln erlaube und nur glauben kann, dafs, wie der Ausdruck des Villoison'schen Scholiasten zu *H. Z.* 129. τὰ κατὰ τὴν Λυκουργίαν sich offenbar nur auf die poëtisch behandelte Geschichte des Lykurgos (die Lykurgische *πραγματεία*, wie die Grammatiker wohl sich ausdrücken, z. B. im Argumente zu Sophokles *Αἴακ* τὸ δράμα τῆς πρώτης ἐστὶ *πραγματείας*), im Allgemeinen bezieht, so Aristophanes die in dem, überall auch nur erwähnten, einzelnen Lykurgos des Aischylos enthaltne Darstellung aus derselben im Sinne gehabt habe. An ihm schlossen vielleicht die Ἰδρονοὶ sich an, aus welchen und den vor ihn gestellten *Διονύσει* *τροφεῖς* Hr. Weleker, der ihn früher, wie schon S. Petit (*Miscel.* V, 9.), mit den Edonen für ein Stück, und dieses mit Böttiger (s. Wieland's attisches Museum B. I, Heft 2, S. 358. Vasengemälde 1, 3. p. 110. Weleker zu Zoëga's Abhandlungen S. 361.) für ein Satyrspiel erklärt hatte, jetzt eine Trilogie (*Prometheus* S. 320–327.) gebildet hat, seine oben erwähnte Hypothese auf ihn anwendend, aber dem bestimmten Titel der Schrift des Aristarchos *ὑπόμνημα Λυκουργῶν Αἰσχύλου* (*Schol. Theocrit.* X, 18.) entgegen, welcher schwerlich eine ganze Trilogie so ungenau würde bezeichnet haben, wenn ihr Aristophanäischer Name *Λυκουργία* mehr als freie und in den Vers besser passende Benennung gewesen wäre. Auf jeden Fall konnten

samsten Momenten bis zu ihrer Erschöpfung verfolgt — sei es nun, daß vorhergehende schon einen geschlossenen Ring beschreiben, der, an und für sich betrachtet, keine Fortsetzung durch andre sich an ihm kettende erforderte, oder daß in ihnen die ganze Handlung nicht vollständig durchgeführt werden konnte, sondern nur eine Hemmung erleiden und somit ein unbefriedigtes Bedürfnis zurücklassen mußte, welches zu vollendeter organischer Ausbildung derselben hintrieb, sei es auch, daß selbst dergestalt ausgeführte Handlungen nur in Ueberwältigung und Züchtigung der mit dem Nothwendigen entzweiten Freiheit, oder daß sie in Wiederaussöhnung derselben endigen — sondern auch einen solchen, die Verschuldung aufhebenden und versöhnenden, Ausgang, ja, nach Dämpfung oder Vertilgung alles Samens empörter Willkühr, das Wiederaufkeimen eines harmonischen fröhlichen Lebens als den ihr liebsten Schluß ihrer Handlungen, nach welchem sie darum gern durch eine Folge mehrerer innerlich zusammenhängender Dramen hinstrebt, wahrzunehmen.

sich die Edonen nur in die furchtbare Bestrafung des Lykurgos und die Verherrlichung der unwiderstehbaren Macht des Gottes, nicht auch in eine Verklärung der wieder versöhnten Menschheit, endigen, dies aber, wie auch Welcker (S. 325.) fühlt, ganz wie das Ende der von ihm zusammengesetzten Trilogie Pentheus, keinen passenden Schluß einer Trilogie bilden. Mit Welcker begegne ich mich in Herstellung des *γλένης* in dem Fragmente der Edonen beim Venetianischen Scholiasten zu *Il. ζ*, 535, welches ganze ich aber lese *Μακροσκελής μὲν, ἀλλὰ μὲν γλένης τις εἶ*. „Schlankschenkelig zwar bist du, doch ein Weibischer!“ Es konnte zu den *κερτομίαις γλώσσαις* gehören, womit nach Sophokles (*Antig.* 951. *Herm.* in dem Chorgesange, wo dem Dichter überhaupt tragische Vorstellungen der dort erwähnten Personen vorgeschwebt zu haben scheinen), Lykurgos den Dionysos reizte. — Zu der Stelle des Aristophanes *Thesmoph.* 140 fg., in der schwerlich alle Fragen des Muesilochos an Agathon aus Aischylos, wie Vofs nach der Bezeichnung der Verse in seiner Uebersetzung anzunehmen scheint, übertragen sind, da der fünfte dieser Verse, wie Bergler schon gesehn, auf ein noch erhaltenes Fragment des Epicharmos anspielt, ist noch zu bemerken, daß ganz ähnlich auch Herakles in den Fröschchen (Vs. 45.) den Dionysos anredet:

Ἄλλ' οὐχ' οἶός τ' εἶμ' ἀποσοθῆσαι τὸν γέλαν,
 ὄρν' ἰεροντῶν ἐπὶ κροκωτῶ κειμένῃ.
 τίς ὁ νοῦς; τί κόσμος καὶ ῥόπαλον ξυνηλθέτης;

Späterer Zusatz. Die oben angeführte Recension von Welcker's Schrift in der Leipziger Litteraturzeitung bringt nummehr in einem bisher noch unbekanntem Scholion zum Aristophanes ein entscheidendes Zeugniß bei, daß der Lykurgos ein Satyrspiel war. Ein neuer Beweis, wie in Gegenständen dieser Art alles auf solche Beglaubigung ankommt!

Ein schönes Erzeugniß dieses Triebes stellt sich uns noch dar in Sophokles beiden Oidipus, welche nicht minder, als irgend eine Trilogie, die es nur geben konnte, ein organisches Ganzes bilden. Der das Leben mit so zarter Milde als tiefem Ernste auffassende Dichter hat sich nicht begnügt, in dem ersten Oidipus die in Verblendung und Selbsttäuschung verstrickte Freiheit sich selbst ihre Besiegung unter wunderbarer Fügung der allwaltenden Vorsehung bereiten zu lassen, und sie im äußersten Jammer ihre Verirrung erkennend dargestellt zu haben, sondern er führt sie auch im Oidipus auf Kolonos zur Entsündigung, und erhebt sie durch die nähere Theilnahme der Götter an dem zu einem Denkmale ihrer Gerechtigkeit und Macht und einem Gegenstande heiliger Scheu gestempelten Greise, durch dessen geheimniß- und wundervolle Entrückung aus dem Leben, und die seinen Gebeinen noch beigelegte segenreiche Kraft auch wieder hoch empor aus ihrer Erniedrigung, so daß von Oidipus fast das Bild eines aus der tiefsten Sündigkeit zur Heiligkeit Verklärten zurückbleibt. Zu einer trilogischen Gestaltung bedurfte es hier nur des Beginnens der Handlung von einem frühern Momente, etwa wie ihn Aischylos in seiner Sphinx vor den Oidipus gestellt hatte, welches aber niemand zum Verständniß weder ihres Anfangs noch ihres Schlusses vermissen wird.

Unter den verloren gegangenen Tragödien des Sophokles befanden sich ohnstreitig noch mehr Paare, die sich auf ähnliche Weise zu einander verhielten. So finde ich noch keinen Grund, eine über den Zusammenhang des nicht mehr vorhandenen Philoktetes vor Troia mit dem Philoktetes auf Lemnos früher geäußerte Vermuthung, daß jener die Erfüllung der Heils- und Siegesweissagungen, wodurch im letztern der erscheinende Herakles den Philoktetes bestimmt, mit seinem Geschosse den Abgesandten des hellenischen Heeres nach Ilion zu folgen, und somit die volle Wiederversöhnung des Helden mit dem Weltgeschick und dem Leben enthalten habe, zu ändern ⁽¹⁾.

(1) Über Schillers Wallenstein S. 328 fg. Wenigstens scheint mir das, gewöhnlich dem Euripideischen Philoktetes, von Hermann aber (*praefat. ad Sophocl. Philoct. p. X. sq.*) dem Sophokleischen Philoktetes vor Troia zugeschriebene Fragment bei Plutarch (*Solon. c. 20.*) keineswegs hinzureichen, um danach allein den letztern für ein Satyrstück zu erklären. Denn gesetzt auch, es gehörte wirklich diesem zu, — was indess eine durchaus noch unbegründete Hypothese ist — so scheint mir in ihm doch noch nicht entscheidendes Merkmal

Ein dilogisches Paar bildeten auch die Eriphyle und der Alkmaion desselben Dichters ⁽¹⁾, und wahrscheinlich machte nicht ⁽²⁾ die bloße Überredung des Amphiarao durch seine Gattin zur Theilnahme am Zuge wider Thebe, worin der Tod, wie er selbst wußte, ihm bevorstand — ein Argument, das für sich allein nicht tragisch genug war — den Inhalt des erstern Stückes aus, sondern nur die dem Alkmaion von seinem gen Thebe ziehenden Vater auferlegte ⁽³⁾, aber erst nach dem Epigonenkriege, als Alkmaion erfahren, daß auch ihn selbst seine Mutter, durch Bestechung angereizt, zu diesem letztern Kriegszuge beredet habe, auf ein Orakel des Apollon ⁽⁴⁾ vollzogene Rache an der Eriphyle konnte den vollhaltigen Stoff einer Tragödie dieses Namens bilden ⁽⁵⁾. Die Buße der Eriphyle rundete zwar die Handlung derselben vollständig ab; allein in der Verschuldung, welche Alkmaion dadurch auf sich geladen hatte, lag ein Keim, der zu weiterer Entwicklung trieb, und dadurch die gleichnamige Tragödie schuf, worin die durch die Erinnyen erregte Raserei des Alkmaion und seine nachher erfolgte Reinigung

genug zu liegen, um daraus den satyrischen Charakter des Stückes folgern zu können, da es offenbar, wenn gleich in ironischer Fassung am Schlufs, mehr bedauerndes Abmahnen von einer Heirath, als schalkhaften Spott, ausdrückt. Nach solcher Analogie würden einzelne fragmentarische Ausdrücke und Stellen hinreichen, manches Drama noch für ein Satyrspiel zu erklären, wenn seine Existenz als Tragödie nicht das Gegentheil bewiese. Jenes Fragment (Τίς δ' αὖν σε νύμφη, τίς δὲ παρθέτος νέα Δέξαιτ' αὖν; εἶ οἱ οἶν ὡς γαμεῖν ἔχῃς, πάλας) wenn es anders dem Φιλοκτήτης ἐν Τροίῃ angehörte, konnte mit dem von Priscian aus diesem citirten fragm. 3. bei Brunck (Ὀσμῆς μόνον οἷ ὡς μὴ βαρυνθήσεσθ' ἐμῶν) in ihm sehr wohl seine Stelle haben vor erfolgter Heilung des Philoktetes, und gerade diese Heilung durch Asklepios Dazwischenkunft, worauf *Philoctet.* 1437. *ed. Buttman.* klar hinweist, den Wendepunct des Drama bilden. ¹²

⁽¹⁾ Daß die Eriphyle und der Alkmaion verschiedene Stücke, und nicht eine und dieselbe Tragödie waren, ist, ohngeachtet Heyne (*ad Apollodor.* p. 639.) sich bedenklich darüber äußert, wohl nicht zu bezweifeln, da beide bestimmt unterschieden von alten Schriftstellern und Grammatikern citirt werden, und dem Mythos nach eine sehr scharfe Theilung des Inhalts zwischen beiden möglich war.

⁽²⁾ Wie in den Nachträgen zum Sulzer (Th. 4. S. 123.) gemuthmaßt wird.

⁽³⁾ *Apollodor.* III, 6, 2.

⁽⁴⁾ *Apollodor.* III, 7, 5.

⁽⁵⁾ Hiemit stimmt sehr gut zusammen das von der Eriphyle gesprochne Fragment im *Appendix Vatic. Proverb.* II. 49. Καὶ γὰρ Ἀργείους ὄρω, welches, nach dem, der Erklärung zufolge, davon entsprungenen sprichwörtlichen Gebrauche, auf eine aufer sich

und Sühnung ⁽¹⁾ auch diesen Zwiespalt zu einem beruhigenden Ende führen konnte. Wie die Geschichte des Alkmaion der des Orestes sehr ähnlich ist, so hätte dann auch ein ähnliches Verhältniß zwischen jenen beiden Sophokleischen Tragödien, wie zwischen den Choëphoren und Eumeniden des Aischylos, Statt gefunden. Wer aber darauf ausginge, auch Sophokleische Trilogieen aufzusuchen, der könnte hier eines Fundes sich freuen, da sich die Epigonen, welche den Auszug des Alkmaion in diesen Krieg und seine Ueberredung dazu durch die Mutter enthielten ⁽²⁾, die Eriphyle und den Alkmaion wie von selbst zu einer solchen construiren ⁽³⁾; und gegen dergleichen Zu-

gesetzte und verstörte, und wahrscheinlich die ihr Geschenke bietenden und dadurch ihres Gemahles und ihres Sohnes Leben erkaufenden, Argeier wieder vor ihren Geist rufende Gemüthsfassung der Eriphyle deutet; so wie auch das Fragment bei Clemens Alexandrinus (*Strom.* VI. p. 741.), welches nach Sylburgs Conjectur von Brunck hätte gelesen werden sollen: Ἐπιφύλη, (f. ἄπειλη) ἐκείνης ὕπνου ἰατρὸν νόσου, und welches von demselben Gemüthszustande, worin das böse Gewissen durch Unruhe und ängstliche Tranngesichte der Eriphyle, wie dort der Klytaimnestra, den Schlaf verscheuchte, zu erklären ist.

⁽¹⁾ Ob aber die nehmliche, welche dem Euripideischen Alkmaion zum Grunde lag, durch den Phegeus in Psophis, oder die spätere durch den Acheloos (*Apollodor. l. c. Pausan. VIII, 18, 4. Thucyd. II, 102.* und die hiezu von den Commentatoren angeführten Stellen) darüber läßt sich nichts mit einigem Grunde vermuthen. Enthielt aber der Alkmaion dessen Sühnung, so können die Fragmente, welche Plutarch (*De audiendis poet. und de cap. ex host. util. Opp. Vol. VII. p. 122. und 275. ed. Hutten*) ohne Namen der Tragödie und des Dichters, denen sie zugehören, anführt, und worin Alkmaion dem Adrastos vorwirft: Ἀνδροκτόνε γυναικὸς ἁμοσμένης ἕφρα und dieser erwiedert: Σὺ δ' αὐτόχρηστος μεμπτὸς ἢ τ' ἐγγίνατο, zu dieser Tragödie, der sie seit Valekenaers Ausspruche (*Diatr. p. 151.*) beigelegt sind, mit weit mindrer Wahrscheinlichkeit gezogen werden, als zur Eriphyle, welche viel eher mit der Verbannung des Alkmaion aus Argos in gleicher Art, wie die Choëphoren mit der Flucht des Orestes, enden, und dann auch einen Wortwechsel desselben mit Adrastos enthalten, als der, an einem entfernten Orte auf jeden Fall spielende Alkmaion mit einem solchen anfangen konnte.

⁽²⁾ Vergl. Nachträge zum Sulzer a. a. O.

⁽³⁾ Butlers (*in fragm. Prometheus ignif. p. 214.*) Mißverständniß, welcher gar von einer Euripideischen Trilogie Ἀλκμαίωνος redet, der Bentley (*Epist. ad Mil. in opusc. philol. p. 468. ed. Lips.*) diese Benennung hergestellt habe, ist auch von Hermann (*de tetralog. p. 5.*) gerügt worden. Früher hatte schon Toup (*Epist. crit. in opusc. crit. P. II. p. 48. sq. ed. Lips.*) Bentley besser verstanden, aber auch zugleich dahin berichtet, daß die Alkmaionis weder eine Tragödie des Euripides, wozu sie der von Bentley getadelte Übersetzer des Apollodor (*I, 8, 5.*), mit dem Alkmaion sie verwechselnd, gemacht hatte; noch

sammenstellungen läßt sich auch nichts einwenden, dafern nur nicht deswegen auch ihre verbundene trilogische Aufführung behauptet wird, wozu es, aufser der innern Haltbarkeit einer solchen Fiction, noch historischer Gründe bedarf, an denen es in Hinsicht auf Sophokleische Trilogieen überhaupt, wie bekannt, gänzlich fehlt (¹).

Es kommt nicht darauf an, noch mehrere Beispiele solcher dilogischen Bildungen des Sophokles, die immer in vollendeter Ausgleichung des göttlichen Willens mit entgegenstrebender Subjectivität, und mehr in Wiedererhebung und Begnadigung, als im Untergange der letztern unter dem Uebergewicht des erstern, endigten, aber durchaus keine zusammenhängende Aufführung, nicht einmal entsprechende chronologische Folge der zusammen-

eine Tetralogie nach der von Bentley selberzhaft hingeworfnen Hypothese, noch auch, wofür dieser selbst sie erklärt, ein historisches Werk, sondern ein episches Gedicht gewesen sei. *S. Heyne ad Apollodor. p. 638. u. 976. Schweighaeuser ad Athen. XI, 2. p. 460, b.*

(¹) Vergl. Welcker a. a. O. S. 483. und 467, *not. 755.* auch S. 308 fg. Wenn aber derselbe (S. 508 fg.) die vielbesprochene Notiz des Suidas vom Sophokles καὶ αὐτὸς ἤρξε τοῦ δράμα πρὸς δράμα ἀρτυρίζεσθαι, ἀλλὰ μὴ τετραλογίαν zu Gunsten seiner Hypothese über die dem Aischylos und seiner Schule eigenthümliche innerlich verbundene tragische Trilogie so versteht, als ob Sophokles angefangen habe, derartigen Trilogieen solche, deren Tragödien nicht in organischer Verbindung standen, sondern jede für sich ein Ganzes auszumachen, (was aber doch jede ordentliche Tragödie thun muß) entgegenzusetzen, so läßt sich dagegen erinnern, zuerst, dafs Suidas, hätte er es so gemeint, dem δράμα πρὸς δράμα unmöglich das ἀλλὰ μὴ τετραλογίαν scil. πρὸς τετραλογίαν hätte gegenüber setzen können, welches nemlich geradezu alles Zusammenstellen von vier Dramen in einem ἔργῳ, mögen die drei dazu gehörenden Tragödien nun innerlich zusammenhängen oder nicht, ausschließt; sodann auch, dafs sich mit jener Erklärung die bestimmte Thatsache nicht verträgt, wonach auch Aischylos schon mit Trilogieen im weitern Sinne aufgetreten war; denn die aischyleische Trilogie, wozu die Perser gehörten, bildete nimmermehr, auch wenn alles, was Welcker (S. 470 fg.) darüber aufstellt, sich so verhielte, einen der Oresteia zu vergleichenden Organismus, in welchem eine Handlung aus ihrem Keime sich bis zu ihrer Erschöpfung fortentwickelte, sondern sie gab in dem angenommenen Falle nur im Phineus eine Prophezeiung, die in der eigentlichen Handlung desselben Nebensache war, und im Glaukos die Erzählung von einer mit der Handlung der Perser gleichzeitigen, aber keineswegs sie, wie etwa die Schlacht bei Plataia, zum Endziele führenden Begebenheit. Wenn Suidas bemerkt, Sophokles sei der erste gewesen, der Drama gegen Drama und nicht Tetralogieen-weise in den Wettkampf getreten sei, so behauptet er damit weder, dafs Sophokles dies immer gethan, noch dafs nach ihm der ἔργῳ mit Tetralogieen ganz aufgehört habe.

gehörenden Dichtungen, voraussetzen, hier anzuführen ⁽¹⁾, da die erwähnten für den Zweck hinreichen.

Aber zweier Werke von allen sich ähnlich verhaltenden des Aischylos, die sich nachweisen ließen, muß noch ausführlicher gedacht werden, nicht allein weil das Streben der Tragödie nach dem die Störungen und Verwickelungen des Lebens in Frieden und Klarheit wieder auflösenden Ziele auch aus ihnen erhellt, sondern mehr noch weil sie eine Verflechtung und ein Ineinanderweben selbst verschiedener Reihen von Handlungen darstellen, das über alle dilogische und trilogische Formen weit hinausgeht und dem umfassenden und durchdringenden historischen Blicke des Tragikers ein großes Zeugniß giebt.

Die Idee einer Trilogie des feuertragenden, gefesselten und gelöseten Prometheus hat nemlich, ihrer schön gerundeten Abgeschlossenheit und tiefen Bedeutung wegen, zu viel Einschmeichelndes, als daß sie nicht, ohngeachtet kein Zeugniß dafür spricht, großen Beifall gefunden haben sollte ⁽²⁾. Und, wenn Aischylos wirklich noch mehr organisch zusammenhängende Trilogieen, als die Oresteia, gedichtet hat, was nicht unmöglich ist ⁽³⁾, so ist es

⁽¹⁾ Einige nennt noch Welcker a. a. O. S. 463.

⁽²⁾ Hemsterhuys (*ad Polluc.* IX, §. 156.) nach Meursius Vorgänge, den *Προμηθεὺς πυρφόρος* und *πυρκαεὺς* für zwei verschiedene Tragödien haltend, findet es sogar ansprechend, daß Aischylos die ganze Geschichte des Prometheus durch die vier Dramen durchgeführt habe, und Butlern (*Fol.* II, p. 213 und 214. seiner Ausgabe des Aischylos), ohngeachtet er nicht umhin kann, jene beiden für ein Drama, und zwar für ein Satyrstück, zu halten, erscheint der Gedanke einer *Προμηθεΐδος* so anziehend, daß er den Wunsch, es mögte eine solche gebildet seyn, und zwei Vorschläge zu Combinationen der ihm dahin gehörig scheinenden Stücke, durch welche dies hätte geschehen können, nicht zurückzuhalten vermag.

Mehreres s. bei Welcker a. a. O. S. 114. Vergleiche Schlegels Vorlesungen Th. I. S. 163. Über Schillers Wallenstein S. 233.

⁽³⁾ Daß aber, wenn wirklich eine so große Anzahl bloß äschyleischer Trilogieen im engeren Sinne, als Welcker annimmt (nemlich 28. S. 543.), existirt hätte, das ausdrückliche Anerkenntniß nur einer einzigen davon, aus dem ganzen Alterthum, und bei den so häufigen Citationen von Tragödien in ältern und spätern Schriftstellern aller Art, sollte auf uns gekommen seyn, läßt sich gar nicht denken. Hätte Eustathius (*l. c.*) mehrere solcher Formen, wie *᾽Ορεστεία*, als Benennungen von Trilogieen gekannt, er würde zu Bestätigung jener gewiß diese, und nicht bloß gleiche Formen von Bezeichnungen epischer Parteien angeführt haben.

in der That eine Prometheias, von welcher eine vollständige sichere Kenntniss zu besitzen man vorzüglich wünschen möchte. Allein bei dem gänzlichen Mangel aller äußern Beweisgründe glaube ich sie bezweifeln und die Meinung derer festhalten zu müssen, welche den Προμηθεὺς πυρφόρος und πυρκαεὺς für ein und dasselbe Stück, dessen zweite Benennung, wenn anders sie ursprünglich zu dem Stücke gehört, nur ein andres Moment der Handlung ausdrücke (¹), und dieses für das unter dem Archon Menon mit der Trilogie, wozu auch die Perser gehörten, zusammen gegebene Satyrspiel halten. In der Mittheilung des Feuers, als eines göttlichen Gutes, an die Menschen, denen es ursprünglich versagt war, und nach dem Willen des Zeus vorenthalten bleiben sollte, da die Frage stand, ihr Leben durch die Einsenkung des göttlichen Funkens der dumpfen Thierheit zu entreißen, was den Göttern noch leichter Gefahr bringen konnte, als schon ihre Existenz (²), oder sie dem gänzlichen Versinken zu weihen, lag allerdings etwas sehr Tragisches, wenn der Titanide die Größe der That und die Schwere ihrer Folgen für ihn, als eines Verbrechens gegen den Herrscher der Götter, in voraus vollständig erkannte, aber alle Schrecknisse dieser Vorstellung und alle sich ihm entgegenstellenden Schwierigkeiten durch den großen Entschluß, dennoch das Menschengeschlecht zu retten, überwand. Prometheus in Fesseln deutet auch dies an durch sein Geständniß (Vs. 266.), mit Bewußtseyn und Absicht habe er gefehlt, zerstört aber selbst gleich wieder, oder schwächt doch bedeutend, die tragische Kraft dieser Erklärung durch den gleich folgenden Zu-

(¹) So wird auch Sophokles Αἴας bald mit dem Epitheton *μαστιγοφόρος* bald mit dem andern *μινώμενος* eirtirt. Das *πυρφόρος* nehme ich in keinem andern Sinne, als das *μαστιγοφόρος* oder *Ἰππόλυτος σειφανηφόρος*. Die Fackel, die Geißel in der Hand, der Kranz um den Scheitel der handelnden Hauptpersonen sind die sinnlichen Embleme der Stücke. Eine Fackel aber ist unter dem *πῦρ* in *πυρφόρος* zu verstehn (*Meursius ad Lycophr.* 1295.), denn mit einer brennenden Fackel in der Rechten wird Prometheus oft bildlich vorgestellt und heißt davon auch sonst *πυρφόρος* z. B. *Sophocl. Oed. Colon.* 55., wo Reisig's Anmerkung zu vergleichen ist. Ueberhaupt hat *πυρφόρος* mehrentheils diese Bedeutung. So *Aeschyl. Sept. c. Th.* 428. *Blomf. Sophocl. Antig.* 136. Auch die Seuche wird *Oed. Tyr.* 27. *πυρφόρος* *θεός* genannt als fackelschwingend zum Anzünden der Scheiterhaufen (*Hom. Il.* I, 52. *Thucyd.* II, 52.), auf denen ihre zahlreichen Opfer verbrannt wurden.

(²) *Lucian. Prometh.* 13. *Opp. Vol. I,* p. 149. *ed. Bip.* Εἰ μὴ ἄρα τῆτο δίδιε (ὁ Ζεὺς), μὴ καὶ ἔτοι ἀπόσασιν ἐπ' αὐτὸν βελέυσσιν καὶ πόλεμον ἐξενέγκωσι πρὸς τοὺς θεοὺς, ὅσπερ οἱ Γίγαντες.

satz, er habe jedoch nicht gedacht, daß er mit so schwerer Buße werde belegt werden. Daraus wäre dann mit Grund zu folgern, daß, wenn Aischylos eine Tragödie dichtete, welche jene Mittheilung des Feuers enthielt, Prometheus in derselben die That viel leichter müsse genommen haben, als ihr tragischer Vollgehalt erforderte. Dies aber macht der Charakter des Aischylos durchaus unwahrscheinlich; in einem Satyrstücke dagegen wäre es an seiner Stelle, womit ich jedoch den angeführten Erklärungen des Prometheus eine Rückbeziehung darauf beilegen zu wollen weit entfernt bin. Damit wäre auch eine gewisse Ängstlichkeit des Prometheus bei seiner Handlung in Hinsicht auf Zeus, der eine volle tragische Auffassung derselben nicht Raum geben könnte, in einem Satyrstücke wohl vereinbar, und es liefse sich denken, daß eine solche dem Aristophanes den Grundzug zu seiner Karikatur des Prometheus (*Ar.* 1501 fg.) gegeben hätte ⁽¹⁾. Zu einem Satyrspiele bot auch das Bringen des ersten Feuers zu den Menschen und die Wirkung, welche das Anzünden damit auf die rohen Feld- und Waldbewohner machte ⁽²⁾, Stoff

(1) Hr. Welcker (S. 35. 55.) setzt diese in Beziehung auf die veränderte Stimmung des durch seine lange und harte Strafe gewitzigten Titaniden im gelöseten Prometheus. Allein so sehr erweicht und zermalmt darf man sich diesen in der gedachten Tragödie nicht vorstellen, daß er zu einer solchen Parodirung Veranlassung hätte geben können, theils der Haltung seines Charakters wegen, theils auch aus äußern Gründen, die weiterhin vorkommen werden. Das von Welcker hervorgehobene *καυφθεῖς* (*Prom. Vinct.* 511.) kann nicht von Biegung des Geistes, sondern muß, auch nach dem Zusammenhange, nur von körperlicher Abmarterung, wie so oft (s. unter andern gleich *Prom. Vinct.* 237.) verstanden werden. Überdem, hätte Prometheus vorhergesehn, daß es nur jahrhundertelanger Qualen bedürfe, um ihn zu erweichen, so wäre es in der That thöricht gewesen, sich nicht gleich erweichen zu lassen. Er mußte im Voraus wissen, daß er durch alle Martern nicht zu erweichen war. Ich füge noch hinzu, daß die Verhandlungen des Prometheus mit den Menschen bei Zubringung des Feuers im Satyrspiele ein sehr nahe liegendes Vorbild zu seinen Durchstechereien mit Peisthetairos bei Aristophanes waren, der gelösete Prometheus aber kein solches darbietet.

(2) Hieher gehört das bekannte Fragment bei Plutarch. Hr. Welcker (S. 9.) zieht auch das Fragment bei Aelian (*Hist. anim.* XII, 8.) *Δέδοικα μᾶλλον κέρτα πυρᾶν ἢ μῦρον* in die von ihm angenommene Tragödie, wonach, wie er sagt, „der Unsterbliche, indem er sich der Flamme nähert, fürchten muß, sich gleich einer Lichtmotte zu versengen.“ Das wäre in der That ein der Parodirung eines Komikers würdiger Zug gewesen! Allein Aischylos hatte, nach Suidas, jenes Sprüchwort (vergl. *Müller. ad Tzetze Schol. in Lycophron.* 84.) auch nur sprüchwörtlich gebraucht.

genug dar, nicht aber ebenmäfsig zu einer Tragödie, für welche es, auch von dem oben angedeuteten Gesichtspuncte aufgefaßt, zu dürftig scheint (¹).

Wie dem aber auch seyn möge, so setzt der gefesselte Prometheus zu seinem innern Verständnisse den feuertragenden als Tragödie nicht voraus,

(¹) Hr. Welcker hat sie zwar sehr sinnreich nach seiner Ansicht ausgeschmückt. Allein gegen seine Construction des feuertragenden Prometheus als Tragödie läßt sich manches erinnern. Zuerst und vor allem, daß der tragische Grundgedanke und seine Einkleidung darin zu vermissen sind. Sodann, wenn Prometheus das Feuer von Hephaistos Esse entwandte (S. 8. und 57.) wie kommt es, daß im gefesselten Prometheus Hephaistos selbst oder Kratos so gar nicht hieran denken? da es sich doch zur Verknüpfung der Handlungen so ungezwungen ergab, und besonders, wenn ja Hephaistos es vergessen hatte, in Kratos Munde bei Vs. 38., um ihn noch stärker anzutreiben, fast nicht zu erlassen war. Damit wird auch die Scene auf Lemnos und werden die Kabeiren um so mehr zweifelhaft, als es nach dem jetzt von Hermann (*Dissert. de Aeschyli Philocteta* p. 9.) trefflich ergänzten, Fragmente aus Attius Philoktetes doch nur wahrscheinlich ist, daß Aischylos in seinem, dem des Attius zum Grunde liegenden, Philoktetes den Feuerraub nach Lemnos gelegt hatte, und, wenn dies auch der Fall war, doch nichts mit Gewisheit über die Scene des feuertragenden Prometheus daraus gefolgert werden kann. Eben so leuchtet nicht ein, daß, weil der Chor der Okeaniden seinem beklagenden Liede im gefesselten Prometheus das Brautlied, welches er diesem bei seiner Vermählung mit der Hesione gesungen, entgegenstellt (Vs. 535 fg.), dieser selbige Chor, die Hesione besonders als handelnde Person, und auch das Brautlied selbst (S. 11. 14. 17.), im feuertragenden Prometheus müssen vorgekommen seyn. Zwar ist zwischen den innerlich verbundenen Tragödien des Aischylos wie des Sophokles ein so strenger Zusammenhang, daß man aus Blicken in die Zukunft, Weissagungen, Verfluchungen, religiös auferlegten Verpflichtungen, die sich in noch vorhandenen Tragödien finden und in den Faden der Begebenheit eingreifen, mit großer Zuverlässigkeit auf den Inhalt darauf folgender verloren gegangener schließen kann. Aus den Prophezeihungen des Prometheus über seine eigene Erlösung und über die Schicksale der Nachkommenschaft der Io im gefesselten Prometheus, welche letztere auch in den Schutzfliehenden zum Theil in Erfüllung gehn, ist daher die Folgerung auf den Inhalt des gelöseten Prometheus und der Danaiden, aus der Weissagung des Herakles am Ende des Philoktetes auf Lemnos, der Schlufs auf den Inhalt des Philoktetes vor Troia wohl begründet. Denn der Hinweisung auf die Zukunft mußte diese auch entsprechen, wenn der Dichter ihre Entwicklung durch nachfolgende Tragödien fortgeleitet hatte. In Nebenumständen dagegen mag das Nachfolgende dem Vorhergehenden nicht immer entsprechen, wie z. B. in den Irrsalen der Io die Schutzfliehenden vom gefesselten Prometheus in den unwesentlichen und solchen Puncten abweichen konnten (Vgl. Vofs mythol. Briefe Th. 2, S. 144.), die nicht in ihre Handlung einwirken. Eben so kann rückwärts aus Umständen, die in noch vorhandenen Tragödien erwähnt sind, auf den Inhalt vorhergegangener verlornen nur dann mit Sicherheit geschlossen werden, wenn solche Umstände in die Kette der Handlung selbst als

und ist in dem ganzen Umfange seiner Handlung überhaupt selbstständig und geschlossen. Allein er endigt in einen noch größern Mißklang, als womit er begann. Prometheus hat, kundig des auch dem Zeus bevorstehenden Geschickes, und nach dessen Eintritt seiner Befreiung auf jeden Fall gewiß (*Prom.*

Glieder verflochten sind, nicht so wenn sie nichteingreifende Nebensachen betreffen. So war der in den Sieben gegen Thebe sein Ziel treffende und mehrmals darin als wirksam hervortretende Fluch des Oidipus über seine Söhne höchst wahrscheinlich in dem nicht mehr vorhandenen Oidipus des Aischylos auch wirklich ausgesprochen. Dafs das Vs. 707. derselben Tragödie angedeutete Traumgesicht ebenfalls auf eine andere, ihr vorhergegangene, worin dasselbe bestimmter erwähnt wurde, zurückweise, ist wie Hermann (*de tetralog. comp. p. 10.*) bemerkt, sehr wahrscheinlich. Die Bezugnahme auf die Unthat des Pelops am Myrtilos in Sophokles Elektra (Vs. 497 fg. ed. Erf.) macht es höchst wahrscheinlich, dafs dieselbe schon in dem verloren gegangenen Oinomaos als durch das Geschlecht des Pelops fortwirkend motivirt war. Allein die Vermählung des Prometheus mit der Hesione ist in Hinsicht auf den Feuerraub und seine Folgen nur ein Nebenumstand, auf dessen gelegentliche Erwähnung sich kein Rückschluß für den Inhalt einer vorhergegangenen, diesen Feuerraub betreffenden, Tragödie bauen läßt. Oder würde man auch die Folgerung aus der Erwähnung des einst bei Paris Vermählung mit Helena von den Verwandten gesungenen Hymenaios im Agamemnon Vs. 713 fg., der sich nach Iliions Fall in ein Trauerlied verwandelt habe, auf dessen Vorkommen in einem vorhergegangenen mit dem Agamemnon zusammenhängenden Drama, oder aus der Erwähnung des Fluches, den der gestürzte Kronos über seinen Sohn ausgestoßen, im Prometheus selbst (Vs. 910.) auf dessen nothwendiges Vortreten in einer frühern Tragödie gestatten, ohngeachtet dieser mit der Haupthandlung des Prometheus weit näher, wie jenes Brautlied (s. oben), zusammenhängt? Den von Welcker, als entscheidend für die Zurückziehung der diesen Brautgesang berührenden Verse auf den feuertragenden Prometheus, angeführten Grund, dafs für letztern kein anderer passender Chor, als die Okeaniden, sich ausdenken lasse, kann niemand als entscheidend anerkennen, der die tragische Natur jenes Drama noch bezweifelt, und daher wegen des Chores desselben als eines Satyrspiels nicht in Verlegenheit ist. Man kann noch hinzunehmen, dafs ein Hochzeitgang, ein Brautlied, ein Triumph (S. 17 und 18.) für die erste Tragödie, den Satz einer Trilogie, den so gewichtigen Bruch des Helden derselben mit Zeus darstellend, kein angemessener Schluß scheint. Für diesen gehörte wohl ernste Ansicht der Zukunft, Stählung des Muthes durch das Bewußtseyn einer großen, dem Gange des Weltgeschickes entsprechenden, wenn gleich dem Willen des, jenem gleichfalls untergeordneten, Zeus widerstrebenden That gegen alle mögliche Folgen derselben für den Vollbringer, und wäre auch im Geiste des Aischylos; der Triumph, jedoch nicht über Zeus, sondern nach geschlossener Versöhnung mit ihm, über das standhaft ertragene schwere Leiden, aber gehörte erst an den Schluß des Ganzen, wohin Welcker auch einen solchen gestellt hat. Aber zwei Hochzeiten hätte Aischylos schwerlich auf die Art in der Trilogie angebracht.

Vinct. 775. 907 fg.), diese zur Bedingung gemacht, unter welcher er das Geheimniß, auf dem jenes Geschick und seine Abwendung beruht, offenbaren will (Vs. 174 fg. 375. 770. 992 fg.), und da Zeus dies unbedingt fordert, durch Trotz nicht zur Aufhebung der Strafe zu bewegen (Vs. 946 fg.), so wächst von beiden Seiten die Erbitterung und für Prometheus erschwert sich die Buße. So schließt das Drama zwar befriedigend in Hinsicht der Fassung des letztern, aber mit großer Steigerung des Zwiespalts, worin dieser mit Zeus, Zeus mit dem Weltgeschick verflochten ist. Es ist hier die Stelle, zu bemerken, was mir nicht genugsam beachtet zu werden scheint, daß nicht Prometheus allein, sondern nicht minder Zeus, wenn er selbst gleich nicht auftritt, Gegenstand dieser Handlung ist. Denn Prometheus Befreiung und Zeus Rettung stehen in genauester Beziehung auf einander, jene ist die Bedingung von dieser. Auf die Schürzung dieses Knotens wirkt im gefesselten Prometheus von beiden Seiten alles hin, und seine unauflöslich scheinende Zusammenziehung am Schlusse desselben hinterläßt eine Spannung, welche fast mehr noch auf Zeus eignes, als auf Prometheus künftiges Schicksal gerichtet ist. Das Bedürfnis ihrer Lösung und der vollen Entwicklung der Keime einer fernen Zukunft, welche schon im gefesselten Prometheus dämmernd zum Vorschein kommen, trieb den Dichter, bis dahin die Handlung fortzuleiten und sie im gelösten Prometheus durch Herstellung allseitigen Friedens zu vollenden. Ausführliche Vermuthungen darüber zu bilden, wie diese Aufgabe von Aischylos möge gelöst seyn, ist für den Zweck gegenwärtiger Abhandlung nicht erforderlich. Nur dies Eine muß ich bemerken, daß mir die Annahme ⁽¹⁾, erst nachdem Prometheus das Geheimniß des Verhängnisses über Zeus offenbart, sei von Herakles der seine Leber zerfleischende Adler erlegt und er selbst der Bande entledigt worden, nicht wahrscheinlich ist. Es liegt nemlich in der Frage der Io an den gefesselten Prometheus (Vs. 771.): Wer es denn sei, der wider Willen des Zeus ihn lösen werde? und der Antwort darauf, daß ein Abkömmling der Io dies seyn müsse, unverkennbar die bestimmte Andeutung, daß die Erlösung des Prometheus nicht auf Veranlassung oder Befehl, sondern wider Willen des Zeus (*ἄκοντος Διὸς*), geschehen werde. Durch diese Schicksalsbestimmung erhalten auch die oben angeführten festen Erklärungen des Prometheus, er

(1) Blümner, über die Idee des Schicksals u. s. w. S. 17.

werde nur erst, nachdem er von Fesseln befreit sei, dem Zeus die ihm verhängnißvolle Heirath offenbaren, volles Gewicht, und wie der Dichter von jener Schicksalsbestimmung im gelöseten Prometheus gewiß nicht abgewichen ist, so ist in diesem auch der Charakter ohne allen Zweifel sich gleich, und Prometheus seiner ersten Erklärung treu geblieben. Hiemit stimmt nun überein auch das Fragment bei Plutarch ⁽¹⁾ und Plutarchs Einleitung dazu, wonach Prometheus in dem Augenblicke, als er von Herakles schon errettet (*σωθείς ὑπ' αὐτοῦ*) und dieser ihm hochgeliebt war, dessen Vater Zeus noch sich feindselig nannte. Allein die Voraussagung des Prometheus (*Pr. V. 187 fg.*), Zeus werde seinen unbiegsamen Zorn einmal dämpfen, und zu Eintracht und Freundschaft dem Entgegenkommenden begegnen, weiset zu klar auch auf künftige Wiederversöhnung hin, als dafs man glauben dürfte, Aischylos sei bei der Befreiung des Prometheus stehen geblieben, und habe nicht auch durch Enthüllung der den Zeus bedrohenden Schicksalsbestimmung die volle Schlichtung des großen Zwiespaltes und einen völlig befriedigenden Ausgang der Handlung herbeigeführt. Es ist daher aller Grund vorhanden, anzunehmen, der im Verfolg seines eignen Verhängnisses zu dem angeschmiedeten Prometheus gelangte Herakles habe, ohne Auftrag oder Genehmigung des Zeus, jedoch nicht ohne das, durch die Rücksicht auf seinen Vater erheischte, Versprechen des Prometheus, nach vollbrachter Errettung das Geheimniß zu entdecken, den Adler mit seinem Geschofs erlegt — worauf das *τόξοισι κλεινὸς* Vs. 871. des gefesselten Prometheus anspielt — und des Prometheus Fesseln gelöset, worauf dieser, wenn auch Anfangs noch bitter gestimmt, entweder Jenem selbst, oder dem, mit neuem Auftrage von Zeus wegen dessen nahe gerückter Heirath mit der Thetis gleichzeitig eintreffenden Hermes ⁽²⁾,

(1) *Vita Pompeji init.* Πρὸς δὲ Πομπήϊον ἔειπε τοῦτο παθεῖν ὁ Ῥωμαίων δῆμος εὐθεὺς ἐξ ἀρχῆς, ὅπερ ὁ Αἰσχύλος Προμηθεὺς πρὸς τὸν Ἡρακλέα, *σωθείς ὑπ' αὐτοῦ λέγων*
ἔγχερό πατρός μοι τοῦτο φίλτατον τέκνον.

φίλτατον kann man, auch nach der Anwendung, die Plutarch von dem Fragmente macht, nicht auf die Affection des Zeus zum Herakles, sondern muß sie auf die Gesinnung des Prometheus zu demselben beziehen, so dafs *μοι* zu *ἔγχερό* und zu *φίλτατον* gehört. Der Vater ist ihm feind, der Sohn geliebt, wie dem römischen Volke des Pompejus Vater Strabo verhasst, sein Sohn beliebt war.

(2) Nach Welcker's (S. 44. vergl. S. 29.) durch Vs. 958. des Prometheus unterstützter Vermuthung habe ich dies aufgenommen. Dafs aber Hermes schon früher erschienen sei und erst auf die durch ihn zu Stande gebrachte Vermittelung Herakles die Befreiung

das eben an diese Heirath geknüpft Verhängnifs des Zeus offenbart habe, und so die Aussöhnung zwischen beiden und beider mit dem Schicksale, das auf ihnen ruhte, gestiftet sei. So hat Prometheus seine Uebertretung gegen Zeus gebüßt, ohne seiner über alles Leiden erhabnen Freiheit zu vergeben, und sich in Jenes Willen gefügt, ohne sich selbst untreu zu werden ⁽¹⁾. Zeus hat sich nicht durch Prometheus zwingen lassen, ihn zu befreien, und hat dennoch durch dessen Befreiung den Schlüssel der ihn bedrohenden

des Prometheus vollzogen habe, kann ich aus den oben angeführten Gründen nicht annehmen. In dem Mitleiden mit dem Geplagten, in der von ihm erlangten Kunde seiner eigenen Wanderungen, lag persönlicher Beweggrund, und in der Gewisheit, durch Befreiung des Prometheus auch seinen Vater zu retten, Nothwendigkeit genug für Herakles, die That zu vollbringen. Eine schon bald nach Eröffnung des Drama beginnende diplomatische Verhandlung, deren Resultat sich bis ans Ende hinauszögert, während der Gepeinigten unter schrecklichen Quaalen am Felsen liegt, und erst dem Hermes alle Bedingungen zugestehn, dann dem Herakles die von ihm zu überstehenden Abenteuer eröffnen muß (Welcker S. 58.), bevor er erlöst wird, läßt sich auch kaum denken. Wurde er aber gegen die Mitte des Stückes befreit und erschien dann Hermes, so trat das auf Zeus gerichtete Interesse stärker hervor, das den Gang der Handlung lebendig erhielt, und das am Ende, nachdem Prometheus, durch seine Befreiung und das Zureden der Titanen des Chors gemildert, die übrigen von Welcker sehr wahrscheinlich gemachten Bedingungen, freiwillig und auf eine würdige Art dem Zeus unterwürfig, übernommen, durch das von ihm ausgesprochene prophetische Wort gelöst wird. Der Einwendung, Herakles habe durch die ohne Befehl und Genehmigung des Zeus vollzogene Befreiung des Prometheus dessen Zorn gegen sich kehren müssen, begegnet die angenommene Bedingung derselben, die Erinnerung an des Gottes, dem gefesselten Prometheus zufolge, inzwischen auch erweichten und entgegenkommenden Sinn, und die nach Welcker's (S. 47.), wie mir scheint, sehr glücklicher Conjectur, zu Erfüllung des im gefesselten Prometheus Vs. 1026. ausgesprochenen Götterwillens von Herakles geleistete Stellung eines Unsterblichen zum Hinabsteigen für Jenen in den Hades. In Hinsicht der Bezeichnung des Cheiron durch *Ζεῦν τῆς* im gefesselten Prometheus füge ich hinzu, daß Zeus und Cheiron, als Söhne des Kronos, Brüder heißen in dem dem Xenophon beigelegten *Κυνηγετικός* c. 1, 4. Vergl. die Stellen bei Heyne zu *Apollodor.* 1, 2, 4. Die so lebendige Beschreibung des den Prometheus im Augenblicke, wie Herakles den Adler erlegt, darstellenden Gemäldes des Euanthes bei Achilles Tatius, auf welche schon Butler aufmerksam macht, liefse sich übrigens bei Erklärung des Laokoon benutzen. Ein ähnliches Gemälde des Panainos befand sich an den Unterwänden des Thrones des Olympischen Zeus. *Pausan.* V, 11, 2.

(1) Die Anwendung eines so unedlen Antriebes, wie der Drohung des Zeus mit nochmaliger Einfesselung, braucht nicht mit Butler (zu *Prom. Vinc.* 532.) vorausgesetzt zu werden.

Schicksalsbestimmung erhalten. Jener ist erlöst, und dieser gerettet. In Prometheus ist die Freiheit mit der in Zeus ruhenden höchsten relativen Nothwendigkeit, in diesem mit der über alle subjective Freiheit erhabnen absoluten Nothwendigkeit des Weltgeschickes wieder vertragen, welches für ihn unvermeidlichen Sturz mit sich brachte, wenn nicht eine solche Auflösung die entzweiten Kräfte wieder versöhnte.

Eine ähnliche Bewandnifs, wie mit den beiden Prometheus, hat es ferner mit den Schutzflehenden und den nicht mehr vorhandenen Danaïden⁽¹⁾. Mogten diese mit den Ägyptiern, von denen nur der Titel als noch vorhanden mit Sicherheit angenommen werden kann, zusammen eine mit den letztern beginnende Trilogie gebildet haben⁽²⁾, was vieles für sich hat, oder nicht, so ist doch nicht zu bezweifeln, daß jene beiden Tragödien in innerer Verbindung mit einander gestanden haben⁽³⁾; nicht allein der sonstigen Geschichte der in den Schutzflehenden handelnden Danaïden, sondern auch des Zusammenhangs wegen, worin die Weissagung des gefesselten Prometheus (*Prom. Vinc.* 853-869.) dieselbe begreift, weil nemlich die Schutzflehenden nur die halbe Erfüllung dieser Weissagung enthalten und eine Handlung nur beginnen, deren vollendete Durchführung ein sie fortsetzendes Drama vermissen läßt, welches, auch den noch übrigen Fragmenten zufolge, einzig die Danaïden seyn konnten. In der angeführten Stelle weissagt Prometheus der Io, das fünfte, aus funfzig Mädchen bestehende, Geschlecht nach ihrem Sohne Epaphos werde, um der Vermählung mit den Vettern zu entgehn, nach ihrem Stammlande Argos flüchten, diese aber, die Flichenden dicht verfolgend, würden sie creilen, allein ihres Zweckes verfehlen, indem sie bei Nacht jeder von seiner Gattin würden erschlagen, und so weder mit ihrer Beute, noch auch todt, nach Ägypten zurückkehren, sondern in ihres

(1) Die von Stanley und Pauw, anfangs auch von Butler (*not. ad Tit. Supplicum.*), welcher nachher jedoch (*not. ad fragm. Danaïdum*) seine Meinung geändert hat, bezweifelte Verschiedenheit beider Stücke, ist durch Hermann's (*Diss. de Aeschyli Danaïdibus* p. XII.) Emendation und richtige Erklärung der Stelle des Strabo, worauf jene Ansicht sich stützte, aufser Zweifel gesetzt.

(2) Wie nach Schlegel, Blümner und Genelli (das Theater zu Athen S. 20.), jetzt auch Welcker (S. 390 fg.) behauptet.

(3) Böckh *graec. trag. princ.* p. 269. Hermann *de compositione tetralogiarum* p. 6 fg.

Stammlandes Erde würden begraben werden ⁽¹⁾. Nur eine von Jenen, durch Liebe überwältigt, werde ihres Gatten schonen, und von dieser ein königliches Geschlecht in Argos entsprossen, aus welchem der Erlöser des Prometheus hervorgehn werde. In den Schutzflehenden erfüllt sich diese Prophezeiung so weit, daß Danaos und seine fünfzig Töchter, flüchtig vor den Söhnen des Aigyptos, in ihrem Stammlande anlangen, aber unter Beschirmung der Götter, vor allen des *Zeus* *ἰκέσιος*, die sie gleich empfängt, kaum des Schutzes der Argeier theilhaftig, von ihren rasch nachgeeilten Verwandten in Anspruch genommen werden, der König sie zwar, nach dem Beschlusse der Gemeinde, der Gewaltthätigkeit des Herolds entreißt, und in die wohlbefestigte (Vs. 955.) Stadt führt, aber nun, wie auch der König vorausgesehen (Vs. 343. 442 fg. 477 fg.), heftiger Kampf zwischen dem die Danaïden schirmenden Volke (Vs. 614 fg. 742. 940.) und ihren Verfolgern (Vs. 947 fg.) bevorsteht. Das Schicksal der Danaïden ist demnach am Schlusse der Handlung dieses Stückes, welcher, wie aus Vs. 772. hervorgeht, mit einbrechender Nacht erfolgt, noch unentschieden, und es ist augenscheinlich, daß jene zum Theil über ihre Grenze, wenn als solche die erste Aufnahme der Danaïden in Argos betrachtet wird, hinausreicht ⁽²⁾, andererseits aber gerade in ihrem Brennpuncte abbricht. Genau, wie die Weissagung des Prometheus von den nächsten Erfolgen, dem Kampfe und seinem Ausgange, der List, womit Danaos die Vermählung seiner Töchter mit den Söhnen des Aigyptos zugegeben, nichts erwähnt, sondern von der Aufnahme der erstern in Argos gleich zu der Ermordung der letztern übergeht, so faßten nun auch wahrscheinlich die Danaïden die Handlung bei dieser That wieder auf, jedoch schwerlich sie auf der Bühne darstellend, sondern sie selbst nur durch Erzählung, gleichwie die oben erwähnten Zwischenbegebenheiten, in ihre eigenthümliche Handlung verflechtend. Die in derselben zu entscheidende Frage war schwierig. Neun und vierzig der Schwestern hatten sich ihrer übermächtigen Freier entledigt, aber mit Blutschuld; Hypermnestra ihres neuvermählten Gatten geschont, aber gegen ihres Vaters Befehl. Demohn-

⁽¹⁾ Dieser Sinn liegt in den Worten Vs. 860. *Πελασγίαι δὲ δέξεται*. Vgl. Apollodor. II, 1, 4. *Αἱ δὲ ἄλλαι τῶν Δαναῶν Συγκατέρων τὰς μὲν κεφαλὰς τῶν νυμφίων ἐν τῇ Λέρνῃ κατῴρουσαν, τὰ δὲ σώματα πρὸ τῆς πόλεως ἐκίδευσαν*.

⁽²⁾ Jacobs in den Nachträgen zum Sulzer Th. 2, S. 411.

geachtet glaube ich von Hermann's Meinung (¹), dafs zwei Gerichte, das über die That der Danaïden zuerst, dann das andre über den Ungehorsam der Hypermnestra, den Inhalt des Stückes ausgemacht haben, abweichen

(¹) In der oben angeführten Dissertation. Es versteht sich von selbst, dafs, wenn kein Gericht über Danaos und die neunundvierzig Danaïden vorkam, auch nicht das Fragment bei dem Scholiasten zu *Pindar. Pyth.* III, 27. aus der Vertheidigung des Danaos, wohin Hermann (*l. c. p.* VII.) es setzt, genommen seyn kann. Überhaupt scheint mir die Voraussetzung, dafs dies Fragment, in welchem nur Toups Emendation *κἀπειτ' ἀνεισι* für *κἀπειτα δ' εἶσι*, und im zweiten Verse *Τέως δ' ἐγγειρω* für *ἔως ἐγγ.* nöthig seyn dürfte, von Danaos, entweder bei seiner Vertheidigung, oder bei der Anklage der Hypermnestra, gesprochen sei, sehr zweifelhaft und der Grund aller in demselben erblickten Schwierigkeiten zu seyn. Man denke sich die Worte aber nur im Munde einer andern, von Danaos List ununterrichteten, Person, so erklärt es sich leicht, wie diese am Morgen nach der Brautnacht gehn konnte, die Neuvermählten zu wecken, in der Erwartung, die jungen Gatten zufrieden und vergnügt zu treffen, statt dessen aber sie ermordet fand, nur den Lynkeus von der Hypermnestra erhalten und entfluhn, und dies nun erzählt. Zu einer solchen Person eignete sich niemand so gut, als eine alte *τροφὸς* oder *Σεράπαινα*, dergleichen auch die Medea und Phaidra in die Fremde begleitet hatte, und deren die alte Tragödie sich so oft bedient, häusliche Vorgänge auf der Bühne zu berichten. Einer solchen ziemte es auch ganz wohl, früh Morgens die Brautleute zu wecken. *Catull. Epithalam. Pel. et Thet.* 377.

Non illam nutrix orienti luce revisens

Hesterno collum poterit circumdare filo,

wozu Köler nachzulesen und Winkelmann in der Geschichte der Kunst S. 338. Wien. Ausg., den jener auch anführt, zu vergleichen ist. Ein verwandter Gedanke, wie der hier ausgedrückte, scheint mir in dem dritten Verse des Fragments zu liegen, in welchem *σὺν κόροις τε καὶ κόραις* nach der Anführung des Scholiasten durchaus nur als Worte des Brautliedes genommen, nicht mit Herrn Welcker von den den Hymenaios singenden Jünglingen und Mädchen verstanden werden kann. Es ist der Wunsch *non sine liberis* bei *Catull. LXI*, 211 fg., vergl. *Theocrit. XVIII*, 50. *Νόμοισι*, welches mit *πνευμένεῖς* zu verbinden ist, wie die Götter auch sind *πνευμένεῖς Συσίας, λίταος* u. s. w., kann danach auch nichts anders bedeuten, als *ἕμμοισ*, wie oft (*Spanhem. ad Callimach. in Delum* 304.), und *τέντυν* ist s. v. a. *ἑμνηστέντυν*. Die während des Sonnenaufgangs (*Theocrit. l. c.* 56.) weckende Person hoffte die Gatten heiter gestimmt durch die Brauthymnen, worin ihnen die Singenden eine mit Kindern beglückte Ehe gewünscht hatten, und die diesem Wunsche günstig gewesene Brautnacht, sonach durch die erlangte Vermählung mildgesinnt, da sie vorher feindlich waren, zu finden. Übersetzen könnte man etwa:

Und wieder hebt sich Helios glanzreiches Licht;

Ich weck' indefs die Gatten, die nun holdgesinnt

Dem Hymnos, welcher Söhn' und Töchter ihnen sang.

In dem Vortrage, zu welchem das so gefasste Fragment gehörte, kann man sich einen Gegensatz denken, der ihm einen viel tragischeren Charakter geben mußte, als wenn Danaos selbst den Erfolg seiner List berichtete.

zu müssen ⁽¹⁾. Nach der Weissagung des Prometheus nemlich, in welcher Hypermnestra, weil auf ihr der ganze künftige Erfolg derselben beruht, allein ausgezeichnet hervortritt, mußte sich die gesammte Handlung auf diese concentriren, wodurch sie auch nur ein ungetheiltes Interesse erhalten konnte. Dies war aber nicht möglich, wenn das Drama in zwei verschiedene Gerichtshandlungen sich theilte, wovon die erste Danaos mit den neunundvierzig Schwestern, die andre Hypermnestra zum Gegenstande hatte, sondern nur wenn die Handlung um das über die letztere von ihrem Vater verhängte Gericht allein sich drehte. Die übrigen, den Chor bildenden, Schwestern hatte Aischylos wahrscheinlich aus dem in den Schutzfliehenden gefassten, und hier nun durchgeführten, Gesichtspuncte des Widerwillens der Götter gegen den die Schwäche verfolgenden, sie sich unterjochenden und der hellenischen Götter nicht achtenden (*Supplic.* 894. 921 fg.), nummehr nach Gebühr bestrafen, Uebermuth der Söhne des Aegyptos gehalten. Die Ausgleichung auch ihrer That konnte sich an die, die Lossprechung der Hypermnestra entscheidende, durch deren Liebe zu ihrem Neuvermählten schon in jener Weissagung (*Prom. Vinct.* 865.) motivirte, Erscheinung der Aphrodite anknüpfen, und die Göttin in der Vertheidigung der von ihr Beschützten, wovon noch ein herrliches Bruchstück erhalten ist, die übrigen Schwestern auf ihre, nach Apollodor auf Zeus Befehl durch Athene und Hermes vollzogene, Reinigung hinweisen. So wäre denn am Schlusse dieser Handlung nicht blofs die frevelnde Stärke durch den schwächern, aber von den Göttern beschirmten, Theil gebrochen und ihr Trotz blutig gestraft ⁽²⁾, sondern es wären auch die Vollbringerinnen dieser That zugleich mit der, welche sie unterlassen, gerechtfertigt worden, jene als Werkzeuge der göttlichen Strafgerechtigkeit, diese weil ein höheres Geschick über ihr waltete. Mit erhebenden und beiteren Blicken in die Zukunft, die sich an Hypermnestra und ihre Nachkommenschaft knüpfen, konnte diese zum Schlusse geführte Handlung endigen, und das Forttreiben eines frischen, in eine ferne grofse Zeit eingreifenden, Lebens aus dem nun gelöseten Streite ankündigen.

Hier tritt aber der Faden ans Licht, an welchem die besondere Handlung der Schutzfliehenden und der Danaïden mit der des gefesselten und des

⁽¹⁾ Welcker (S. 395 und 405.) stimmt hiemit überein.

⁽²⁾ Hierin liegt die von Welcker (S. 398 und 492.) vermifste sittliche Idee der Handlung.

gelöseten Prometheus zusammenhängt, und in diesem Zusammenhange muß man beide fassen, um jene in ihrer vollen Bedeutung zu verstehn und zu würdigen. Derselbe gründet sich auf die Io, deren Nachkommen die Töchter des Danaos waren, von denen Prometheus, als dem Geschlechte, aus dem sein Befreier entsprossen solle, ihrer Stammutter weissagt (*Prom. Finct.* 674 fg. 773-775. 853 fg.), so wie auf diese die Schutzfliehenden häufig zurücksehn (*Suppl.* 20. 41 fg. 140. 277 fg. 299. 325. 541 fg. u. a. m.), und es ist wenigstens ein sehr richtiger Blick von Butler (¹), daß er in der hypothetischen, übrigens unstatthaften, Verbindung des gefesselten Prometheus, der Schutzfliehenden und des gelöseten Prometheus zu einer Trilogie diesen Zusammenhang aufgefaßt hat. Die Prometheische Handlung verhält sich aber zu der Danaïdischen so, daß jene den Kreis bildet, welcher diese in sich verkettet, und diese letztere hinwieder einen in jene erstere eingreifenden historischen Knoten löset, indem sie das Geschlecht der Io seinem Mutterlande wiedergiebt und aus der ihm drohenden Gefahr errettet, vornehmlich aber die als ein lichter Stern schon im Prometheus in die Zukunft leuchtende Hypermnestra erhält und selbst an der blutigen That ihrer Schwestern schuldlos bewahrt, als den Zweig des Geschlechts, vermittelt dessen der in den großen Kreis fortlaufende Faden sich weiter spinnt (²). Der gefesselte Prometheus und Io eröffnen, der gelösete und Herakles schliessen diesen Kreis. Weil aus ihr der Erlöser des Titaniden entspringen sollte, und zugleich als

(¹) *Not. ad fragm. Danaïdum.*

(²) Dies ergibt sich ungesucht als die Absicht und der Zielpunct der Schutzfliehenden und der Danaïden, den Welcker (S. 399.) in der Entstehung des Danaërvolks, welche freilich damit zusammenhängt, nur nicht das Letzte seyn kann, erblickt. Wie genau übrigens die Bezielung der Weissagung im Prometheus auf jene beiden Stücke ist, geht mit daraus hervor, daß selbst das in jener (*Prom. Finct.* 857.) vorkommende Bild von den die Danaïden als Tauben verfolgenden Aegyptiaden als Raubvögeln, in den Schutzfliehenden (Vs. 226.) gleichsam als verwirklicht wieder hervortritt. Darum zweifle ich auch nicht, daß die Weissagung über die Hypermnestra (*Prom. Finct.* 867.) sie würde lieber feig als blutbefleckt heißen wollen, in den Danaïden in einer Vertheidigung der Hypermnestra, als erfüllt, wörtlich etwa so wieder vorgekommen sei:

Δυσὴν γὰρ Σάτερον
 κλέειν ἀνάγκη μᾶλλον ἢ μαιφόνος
 ἐβουλόμην.

Wurde auch, wie es mir wahrscheinlich ist, der Prometheus später, als die Schutzfliehenden, gedichtet, so erklärt sich doch diese Übereinstimmung um nichts leichter, als bei dem umgekehrten Verhältniß.

Gegenbild eines schweren und großen Verhängnisses, wird Io zu ihm geführt. Was ihr da verkündet wurde, dem wird in den Schutzflehenden und Danaïden die Erfüllung gesichert. Und diese endlich wird im gelöseten Prometheus durch den Abkömmling der Io und der Hypermetra vollzogen, welcher vor derselben Stätte, von wo seine Ahnin ihres Geschlechts Zukunft erfahren, dreizehn Menschenalter nachher die Weissagung auch seiner Irrsals vernimmt, und das vorher verkündete Werk der Befreiung des Prometheus vollzieht. Dieser, den Willen der weltlenkenden Macht durch einen zwiefachen Knoten durchführende dramatische Cyklus, dessen Anfang, Mitte und Schluss, eine so weite Vergangenheit und Zukunft, das ganze mythische Zeitalter vom Sturz der Titanen bis zur Dämmerung des historischen, umfassend, einander nahe bringt und in bedeutungsvollen Punkten zusammendrängt, erscheint mir als eine der größten poetischen und zugleich historischen Conceptionen, wie sie nur der tiefe Geist des Aischylos fassen konnte, und man kann wohl sagen, daß hier mehr ist als alle Trilogie.

Die wahrhaft historische Neigung, einen tragischen Conflict durch alle seine Hauptmomente bis zu Erschöpfung der ganzen Reihe sich darin erhebender Gegensätze und der Wiederkehr des Gleichgewichts und Friedens zu verfolgen, treibt nun auch die, durch die epischen Cyklen hierin geleitete, Tragödie zur Gestaltung größerer Kreise von Dramen, welche im Ganzen zum Theil nur durch die Personen, die ihr Hauptgegenstand sind, wie der Dionysische, worin auf den Sieg und die Verherrlichung des Gottes über allen sich ihm verschiedentlich entgegenstellenden Widerstand alles ankam, oder durch die ihnen zum Grunde liegenden größern Unternehmungen, wie der Argonautische und Troïsche, in loser Verbindung mit einander stehn, aber kleinere, enger zusammen verbundene, Gruppen von Dramen in sich fassen. Zu diesen gehören einige der vorerwähnten kleineren von zwei oder drei Stücken, zum Theil aber greifen auch in sie ein die größern Reihenfolgen von Tragödien, worin Aischylos und Sophokles die Geschichten der Labdakiden, welche mit dem Thebanischen, und der Pelopiden, welche mit dem Troïschen Cyklus verwebt ist, jener indess mehr die der erstern, dieser der letztern, ausgeführt haben, und in denen wieder besondere kleinere Gruppen sich bilden. Schon die Trilogie der Oresteia wird durch die ihr vorausgegangene Iphigenia, deren Inhalt sich eng an den Agamemnon anschloß, erweitert. Einen weit größeren Kreis der Zeit wie der Handlung aber be-

schrieb Aischylos, die im Geschlechte der Labdakiden eingerissene Entzweiung durch alle Punete, worin diese sich hob und wiederum senkte, von seinem Laïos an, in der Sphinx und dem Oidipus, deren näherer Zusammenhang sichtbar ist, dann ferner in der Nemea, den Sieben gegen Thebe, den Eleusiniern, bis zu den Epigonen, wo in Thersandros der Glückstern des Hauses aufging, ganz nach den Grundzügen, durchführend, welche Pindaros ⁽¹⁾ so treffend davon entwirft. Auf gleiche Weise hatte Sophokles in einem zusammenhängenden Kreise die Schicksale der Pelopiden dargestellt. Zuerst im Oinomaos den Gewinn der Hippodameia durch Überlistung ihres Vaters und die Ermordung des dazu behülflich gewesenen Wagenlenkers Myrtilos, von welchen Thaten des Pelops Sophokles auch in der Elektra das ganze Unheil jenes Geschlechts herleitet. Dann bildeten der Atreus, der Thyestes in Sikyon und der zweite Thyestes eine besondere Gruppe, welche die Greuelthaten der beiden Brüder gegen einander, der Atreus das unter dem Scheine der Versöhnung seinem Bruder bereitete scheußliche Mahl, der Thyestes in Sikyon des Thyestes darauf folgenden Aufenthalt in Sikyon und Zusammentreffen mit seiner Tochter Pelopeia, ohne sich beiderseits zu erkennen, der zweite Thyestes endlich dessen Wiedererkennen mit seiner Tochter im Gefängniß in Argos und die von seinem mit ihr in Sikyon erzeugten Sohne Aigisthos durch die Ermordung des Atreus an diesem vollstreckte Rache darstellte. An diese schlossen sich die Iphigeneia, die Klytaimnestra (wovon das große vor zwanzig Jahren entdeckte vermeintliche Fragment eine kurze Freude brachte) und die noch vorhandene Elektra, deren erste die Opferung der Jungfrau, die andere die Ermordung des Agamemnon, die dritte die wieder vom Orestes an der Klytaimnestra und dem Aigisthos genommene blutige Rache enthaltend. Und bildete gleich Sophokles nicht, wie Aischylos, aus der Sühnung des Orestes eine besondere Tragödie, so fehlte deren Erwähnung doch schwerlich in der Hermione, in welcher mit der vollen Erheiterung seines Lebens durch den Wiedergewinn dieser seiner Gattin, deren mit ihm erzeugten Sohn Orestes in diesem Stücke von der vollzogenen Rache seines Vaters *Τισύμενος* nannte ⁽²⁾, der lange fortgespinnene Unheilsfaden seines Geschlechts ablief und der Kreis sich schloß.

⁽¹⁾ *Olymp. II.* 39 - 50. *ed. Boeckh.*

⁽²⁾ *Eustath. ad Odyss. Δ,* p. 1479.

Zu diesen großen Vorbildern stellt die neuere Tragödie ein großes Gegenbild auf in der fest in einander greifenden Folge Shakespearescher, den blutigen landzerrüttenden Zwist der rothen und weissen Rose umfassender, Dramen von Richard II. bis Richard III., welches frei und ohne Nachahmung jener alten Bildungen entstanden, reicher als sie an Mannigfaltigkeit des Lebens und seines sich drängenden Wechsels, nicht minder tief an allgemeiner, und, nach allen Zeugnissen, unvergleichlich in besonderer historischer Wahrheit, in tiefer Ergründung und treffender Darstellung der Verhältnisse, der Triebfedern und Personen ist. Das Heil und der Friede der die ihr vorgezeichnete feste Bahn wandelnden Menschheit und Englands Wohlfahrt und Ruhe schweben im Hintergrunde, und auf dem Schauplatze bewegt sich die unselige, das ganze Volk, Hohe und Niedere, durchdringende Entzweiung der um die Krone streitenden Häuser mit beiden, aus dem ursprünglichen Gegensatze immer neue Verwicklungen erzeugend, welche insgesamt der Prophezeiung Richards II:

Es kommt die Zeit, daß arge Sünde reifend
Ausbrechen wird in Fäulniß,

eine schauerhafte Erfüllung geben, in denen Gutes mit dem Schlechten untergeht, jede Schwäche, jede Verblendung, jeder Frevel seinen Lohn empfängt, mehrentheils sich selbst ihn bereitend, und alle böartigen Elemente sich in einander selbst verzehren, bis das teuflischste unter ihnen in Richard III. sich durchgearbeitet hat, in ihm aber auch das ganze Princip der Entzweiung mit einem Male vernichtet wird von dem inzwischen herangereiften der sittlichen Würde und Kraft, der Harmonie und des Friedens, welches in dem, schon von Heinrich VI. prophetisch gesegneten, jungen Heinrich von Richmond, rein und unberührt von all den Greueln unheilvoller Zwietracht, auf dem Schlachtfelde von Bosworth sich erhebt, einen neuen Bund des Friedens an die Stelle der ausgetobten Feindschaft setzt, noch einmal in die lange Schreckenszeit, „wo England im Wahnsinn sich selbst schlug,“ den Blick zurückwirft, und dann mit frommen Wünschen und heiteren Aussichten in eine segensreiche Zukunft den großen Ring dieser thatenreichen und inhaltschweren Handlung schließt. Ob Aischylos und Sophokles ihre Labdakidischen und Pelopidischen Tragödienkreise nach Absicht und Plan angelegt und geschlossen haben, ist, mit Ausnahme der Oresteia, zu bestimmen unmöglich. Aber daß Shakespeare seinen York-Lancasterschen

Tragödiencyklus, wenn gleich die dazu gehörigen Stücke nicht in der Zeitfolge, wie die Begebenheiten sich an einander reihen, gedichtet sind, mit der klarsten Absicht und dem bedachtsten Plane gebildet habe, giebt das feste Ineinandergreifen desselben, und vorzüglich sein, die Aussöhnung nach Verzehrung des Saamens der Zwietracht und das aus jener erblühende neue Leben ankündigender, schöner Schluß deutlich zu erkennen.

So wird es nun hinlänglich nachgewiesen seyn, daß zwar im Allgemeinen Darstellung großer Conflictes des Nothwendigen und der Freiheit in ihrer Verwicklung und Entscheidung Zweck der Tragödie, daß aber nicht die gewaltsame Vernichtung derselben die einzige und höchste Form ist, worin sie ihm ausdrückt und erreicht, sondern vielmehr ihr eigentliches und tiefstes Streben nach seiner Auflösung und seinem Uebergang in Harmonie und Gleichgewicht und das daraus entspringende neue Leben geht, also auch nicht auf Verherrlichung des Nothwendigen allein, sondern auch der Freiheit, aber nur in ihrem Einklange mit jenem und in der Kraft, die sie durch ihre Wiedervereinigung mit ihm gewinnt, gerichtet ist.

Nun aber sind alle in der Zeit liegenden Auflösungspuncte großer tragischer Entzweigungen und Conflictes immer nur relativ in Hinsicht der Gegenstände wie der Dauer ihrer Wirkung, nur Momente der Hemmung und des Stillstandes, nie gänzlicher Aufhebung derselben. Jener radicale Zwiespalt zwischen dem Allgemeinen und Besondern, dem Nothwendigen und der Freiheit, ist zu tief in dem Wesen der menschlichen wie aller endlichen Natur gegründet, als daß er, wenn gleich in den einzelnen aus ihm hervorgegangenen großen Erscheinungen sich erschöpfend, völlig aus jener zu tilgen wäre. Auf dem Gebiete der Geschichte durchkreuzen sich die verschiedenen Reihen seiner Wirksamkeit dergestalt, daß, während er in der einen ausläuft, er vielleicht eben mit dadurch in vielen andern verstärkt sich fortpflanzt, oder in neuen Zerrüttungen ausbricht, und selbst da, wo sich nach seiner Erschöpfung aus dem hergestellten Frieden und Gleichgewicht neues Leben entbunden hat, wirkt er doch aus seinen tiefen Quellen und in deren feinen Adern oft noch lange fort und zeigt sich in unerwarteten Spuren. So mußte z. B. noch das sechste Geschlecht nach Polyneikes, in dessen und seines Bruders Tode der Fluch ihres Hauses nach den Tragikern zu Ende lief, die Aigeiden in Sparta, Abkömmlinge desselben, die sie heimsuchenden Erinnyen des Laïos und Oidipus, auf Geheiß des Orakels, durch ein ihnen errichtetes Heilig-

thum sühnen ⁽¹⁾. Im Laufe der Zeit gelangt so die Menschheit zu keinem absoluten Verschwinden des ihr eingewurzelten Zwiespalts, sondern ein stets wechselndes Verstehm und Mißkennen, Gewinnen und Verlieren ihres festen Bodens und wahren Lebens bewegt sie unausgesetzt, und erst ans Ende der Zeiten stellt sie das Bild ihres völligen Wiederaufgehens in die Harmonie und den Frieden ihres ursprünglichen Zustandes.

Allein jene Richtung jeder ausgebrochenen Entzweiung zu ihrer eigenen Zerstörung, zu Vernichtung oder Wiederversöhnung ihres Principis und Herbeiführung eines neuen Gleichgewichts, weist deutlich auf ein durch jenen Wechsel hindurch wirkendes und in ihm sich offenbarendes höheres Princip der Einheit hin, in welchem die in der Erscheinung mit einander ringenden Kräfte nie entzweit sind, und dessen reine Harmonie durch das Rauschen ihres Kampfes, das unwandelbare Maafs und die stätige ruhige Entfaltung des Weltrhythmus in ihm erhaltend, und alles zu einer *concors discordiarum* verschmelzend, hindurchtönt.

Wenn daher die auf Lösung und Aussöhnung des Zwistes des Nothwendigen und der Freiheit gerichtete Tendenz der Tragödie durch das Streben, dieselbe in irgend einem Zeitmomente zu erreichen, immer nur eine relative Befriedigung finden konnte, so vermogte sie dagegen, durch Auffassung der schon inmitten der Entzweiung waltenden Harmonie und ihres durch den ganzen Verlauf des Conflictes sich offenbarenden Principis, sich in den Mittelpunkt des ganzen Lebens zu versetzen und dieses in seinem Streite und seinem Frieden, seiner Wandelbarkeit und seiner Dauer, seiner Nichtigkeit und Scheinbarkeit und seiner Wahrheit, seinem Unheil und der Kraft seines Gedeihens, so wie es ist, mit einem Male zu umfassen.

Auf diesen Standpunct erhebt sich die griechische Tragödie durch den Chor. Den veralteten Ansichten über diesen entgegen, als sei er nur ein Überbleibsel von ihrem ersten rohen Anfange her der Tragödie anhaftend, oder eine nicht zu sehr vom Inhalt der Stücke abziehende Ausfüllung von Erholungspausen, bemerkte schon vor mehreren Jahren Ast ⁽²⁾ sehr richtig, dafs der Grund und Ursprung des Chors, philosophisch betrachtet, durchaus nicht für etwas Zufälliges und aufser dem Wesen der Tragödie Liegendes

⁽¹⁾ *Herodot. IV*, 149., und was das Genealogische betrifft *ib.* 147. und *VI*, 52.

⁽²⁾ *Diss. de Platonis Phaedro.* p. 41.

gehalten werden dürfe. Allein weder Schiller hat ihm in der Beschreibung, welche er in der Vorrede zur Braut von Messina von ihm, als von einem schönen Schmucke und reichen Faltenwürfe um den Körper der Handlung, giebt, als einen solchen wesentlichen Bestandtheil der Tragödie gefasst, und in der Ausführung als solchen behandelt, noch ist in A. W. von Schlegel's Versuchen, ihn zu erklären ⁽¹⁾, wonach er erst als der personifizierte Gedanke über die dargestellte Handlung, dann als die verkörperte und mit in die Darstellung aufgenommene Theilnahme des Dichters, weiterhin als der nationale Gemeinsinn, endlich als die allgemein-menschliche Theilnahme, als Sprecher der gesammten Menschheit und idealisirter Zuschauer begriffen und aus dem republikanischen Geiste der Öffentlichkeit abgeleitet werden soll, das Schwankende, den innigen Zusammenhang des Chors mit dem inneren Wesen der Tragödie und deswegen auch den Mittelpunkt seines eigenen Wesens Verfehlende, wie schon Solger bemerkt hat ⁽²⁾, zu verkennen. In dem, was ich bereits vor vierundzwanzig Jahren darüber vorgetragen habe ⁽³⁾, ist wenigstens der Chor als ein integranter Theil der Tragödie betrachtet, und liegt der aus dem Wesen der letztern abgeleiteten Ansicht von ihm eine Ahnung der Wahrheit zum Grunde, welche indefs durch den gänzlich verfehlten Ausdruck des in ihm liegenden Princip der Einheit als einer Synthese des in der Handlung dargestellten Gegensatzes durchaus verdunkelt ist und das in die Vorstellung über die Beschaffenheit dieses Gegensatzes noch eingemischte Unklare und Unvollkommene getheilt hat.

Wenn wir nemlich den Chor nicht nach einzelnen Tragödien, sondern so, wie er im Ganzen von Aischylos behandelt und von Sophokles ausgebildet ist, betrachten, so werden wir in ihm einen zwar von der Handlung nicht scharf abgeschnittenen oder ihr entgegengesetzten, sondern sich vielmehr an sie anschließenden, in den jener eigenen Dialog eingehenden, ja in Hoffnung und Furcht, Warnung und Rath, Klage und Trost, an ihren Wendungen Theil nehmenden, sogar wohl zu dithyrambischer Begeisterung von ihren augenblicklichen Eindrücken hingerissenen, aber auch wieder von der Handlung und den in ihr befangenen Kräften verschiedenen, und nicht

⁽¹⁾ Vorlesungen Th. I, S. 113 fg. und 115.

⁽²⁾ Wiener Jahrbücher a. a. O. S. 97.

⁽³⁾ Über Schillers Wallenstein S. 36 fg. 211 fg. 218 fg.

in ihre Katastrophen verflochtenen, sondern in Ergüssen von Empfindungen und Betrachtungen, welche, wenn gleich durch die Handlung veranlaßt, doch von ihr unabhängig sind, und in diesen angemessenen selbständigen lyrischen Weisen, den *σάτυροις* ⁽¹⁾, sich von ihr wieder ablösenden und über ihr schwebenden, Bestandtheil der Tragödie erkennen. Diese Erhebung des Chors über die Handlung beginnt von der einfachen und klaren Auffassung ihrer Gegensätze und Widersprüche, des Ursprungs derselben und der Momente, auf denen ihr Conflict beruht, steigt mit erweiterter Ansicht zu dessen in der allgemeinen Beschränktheit der menschlichen Natur und dem besonders Gefährvollen und Verführerischen gewisser Verhältnisse derselben liegenden Gründen auf, weist die zarten und leicht zerreibbaren Bande, welche die Freiheit an das Nothwendige im Leben knüpfen und die schmale Bahn, auf der Beide in Eintracht und Segen mit einander bestehn, so wie gegenüber die Verwicklung von Irrsalen und Unheil nach, worin die Freiheit geräth, hat sie einmal jene Bande zerrissen und jene Bahn verlassen, enthüllt weiter die verborgenen Pfade, auf denen solche Verkettung durch des Nothwendigen unvertilgbare Kraft und der von ihm verirrten Freiheit Ohnmacht und Verblendung zu ihrem Ziele geführt und die Entzweiung gelöst wird, und schwingt sich so aufwärts zu der höchsten Betrachtung des Weltanges und seiner Gesetze, und der über ihnen waltenden, das Leben in seinem Wechsel und in dem festen Grunde seiner Einheit umfassenden und tragenden göttlichen Macht.

Der Chor ist hiernach das Element der Tragödie, welches die Handlung durch Anschließung an dieselbe dergestalt in sich aufnimmt, dafs es die sie erzeugende und bewegende Entzweiung wie in ihrem Hervorbrechen aus der Einheit und in den Wendungen ihres Conflictes abspiegelt, so auch wieder bis zu ihrer Vernichtung und Auflösung in die Einheit zersetzt, und worin sich das allgemeine Gleichgewicht der in der Handlung mit einander ringenden Kräfte schon während derselben in seinen unwandelbaren Gründen gegenwärtig erhält, dem jene erst mittelst völliger Durchführung des Conflictes zustrebt.

Zwar entwickelt sich das Wesen des Chors in keiner Tragödie in derselben Stufenfolge, welche oben in ihren Grundzügen angegeben ist. Viel-

⁽¹⁾ Von diesen scheint mir die Hermannische Erklärung zu *Aristoteles Poët.* XII, 8. welche sich an die aristotelische anschließt, die allein richtige.

mehr geht er, bald sich über die Handlung erhebend, bald wieder sich zu ihr senkend, und beides in verschiedenen Maassen, viele Grade der Theilnahme, der Betrachtung und Begeisterung, von der Lebhaftigkeit subjectiver Empfindung und Ansicht bis zu der hohen objectiven Anschauung durch, womit er sich, die grösste Tiefe und Fülle mit der lautersten Klarheit und Ruhe vereinigend, in die Geheimnisse der Weltregierung eintaucht und worin er den Gipfel seiner Bedeutung erreicht. Und diese seine Erhebung und Senkung verbreitet sich so abwechselnd durch das Ganze einer Tragödie, wie durch das Leben selbst der Faden seines tiefen innern Zusammenhangs durch alle seine Widersprüche, bald sich scheinbar in sie verlierend und von ihnen verdunkelt, bald in leuchtender Offenbarung hervortretend, sich hinschlingt. Auch ist der Chor nicht in allen Tragödien gleich behandelt und gelangt nicht in allen zu gleicher Höhe seiner Bedeutung. Dies hängt auch sehr von der Beschaffenheit und Bedeutsamkeit der Handlung selbst mit ab, wie z. B. im Aias und im Philoktetes, in denen der Chor wohl am schwächsten behandelt seyn mag, und auch auf untern Stufen der Betrachtung sich hält, in deren Handlungen aber auch eben keine Veranlassung zu hoher Geisteserhebung enthalten ist. Aber der Faden, der weiter entwickelt zum Höchsten führt, und eine stufenweise Annäherung dazu, findet sich überall. In andern Stücken, wie in Aischylos Eumeniden und Schutzflehenden, ist er zwar mit ein Subject der Handlung und wird durch ihren Ausgang betroffen. Dies kann man aber als auf dem Wege der Ausbildung des, in Aischylos überhaupt noch überwiegenden, lyrischen Elements der Tragödie in desselben Verhältniß zum Ganzen liegende Abweichungen betrachten, wobei demohngeachtet, weil in den Schutzflehenden die Rechte der Menschheit am Chore selbst verletzt zu werden Gefahr laufen, und er in den Eumeniden als Vertreter des Heiligsten und Rächer der höchsten Schuld auftritt, kurz weil er nicht auf Seiten der willkührlichen Gewalt, der Schuld und des Frevels, sondern des Nothwendigen und Rechten steht, nicht hinderte, dafs er, auf die Macht, welche das Leben, trotz aller seiner Verirrungen und Täuschungen, an diesem festhält, hinschauend und hinweisend, seiner Bedeutung, zum Theil auf die erhebendste Weise, entsprechen konnte.

Der in diesem Geiste gehaltene Chor vollendet nun, wie den poëtischen und philosophischen, so auch den historischen Charakter der griechischen Tragödie, indem er, während die Handlung das Leben in seinem

Wechsel und seiner Wandelbarkeit und deren Urquell, der Entzweiung, abbildet, den Grund seiner Einheit und seines Bestehens in derselben gegenwärtig erhält. Noch während die Tragödie in der Handlung darstellt, „dafs alle Kunst ohnmächtiger als Nothwendigkeit“⁽¹⁾, und wie vor dieser alle mit ihr entzweite irdische Gröfse zerfällt, erhebt sie im Chore sich zur Anschauung des göttlichen Wirkens in der, alle krankhaften Erscheinungen des Zeitlebens zu ihrer Auflösung hinführenden, und durch ihren Wandel die gesunde Fülle der bleibenden Lebenskraft erhaltenden, ewigen Weltordnung. So schließt sie sich, in vollendeter Entwicklung und Ausbildung ihrer geschichtlichen Anfänge, deren lyrischer Stamm die Herrlichkeit der Götter feierte, und in deren epischem Bestandtheile leuchtende Beispiele ihrer Offenbarung in den Krisen des Lebens jenem anwachsen, zu einem abgerundeten Bilde des Lebens und seiner Geschichte, zu deren voller Darstellung in Werken sowohl der historischen als der dichtenden Kunst ihre Auffassung nicht allein von Seiten des Mannigfaltigen, sondern auch von Seiten der absoluten wie der relativen Einheit, in demselben gehört. Dafs alles dessen die alten Tragiker sich nicht bewußt waren, dafs eben so wenig in alten Theorien davon die Rede seyn konnte, dafs jene vielmehr, wie in neuerer Zeit von bedeutenden Stimmen mehrmals erinnert ist, allein darauf sann, wie sie den treffendsten Eindruck auf ihr Publicum machen könnten, bin ich hierbei keineswegs in Abrede. Allein die lebendige und ergreifende Wirkung, welche Aischylos und Sophokles hervorbrachten und noch hervorbringen, fließt doch im Wesentlichen eben aus der tiefen Anschauung des Lebens, welche allen ihren Dichtungen zum Grunde liegt, und in der treuen und ansprechenden Darstellung, worin sie sich ausdrückt. Ein Gleiches ist mit Shakespeare der Fall. Nur wem das Leben sich so geoffenbart hatte, nur der vermogte so lebendig, so allgemein, so dauernd zu wirken.

In der neuern Tragödie ist das im Chore der Alten liegende Element zwar nicht in gleicher Art besonders hervorgetreten und konnte es ihrer ganz verschiedenen Entstehung und Ausbildung wegen auch nicht. Demolungeachtet kann man nicht sagen, dafs es ihr gänzlich fehle. In mehreren ihrer Werke scheint die ihnen zum Grunde liegende Idee des historischen Ganzen, zu welchem die entzweiten Kräfte sich einerseits positiv, anderer-

(1) *Aeschyl. Prometh.* 514. vergl. 551.

seits negativ verhalten, sehr deutlich durch, und Shakespeare's tief religiöser Sinn hat in dem Mehrtheile seiner Tragödien, selbst der politischen, auch das Walten des kosmischen höchsten Einheitsprincips, in welchem alle Entzweiung untergeht, ohne viele Reden und Sentenzen über Schicksal, Vorsicht und Gnade, merklich zu machen gewußt. Der Wiedereinführung des Chores, oder besonderer stellvertretender chorischer Personen, bedarf es daher zu voller Herstellung der Tragödie nicht. Fehlt nur das chorische Princip nicht, welches auch in die Werke der historischen Kunst verwebt werden kann⁽¹⁾, ja nicht darin fehlen sollte, nemlich das Princip der höhern und allgemeinem Kraft, welche das Besondre zu durchdringen und gestalten strebend, wie entgegengesetzt oder abweichend dieses auch immer sich zeige, dasselbe doch unausgesetzt an sich zu ziehen und mit sich zu befreundeten sucht, solehergestalt in allen Erscheinungen positiv oder negativ sich offenbart, und alles in einem Chorus gewissermaassen zusammenhält, so steht die neuere Tragödie, wenn auch nicht in derselben Form, aber in Geschlossenheit und Abrundung des historischen Charakters, der alten vollkommen gleich.

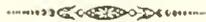
Andrerseits kann ein bedeutendes Beispiel des griechischen Alterthums selbst zeigen, daß der Chor an und für sich zu dem historischen Charakter der Tragödie nichts beiträgt. Wenn nemlich dieser Charakter, wie jetzt hinlänglich nachgewiesen ist, darin besteht, daß die Tragödie das Gesetz und den Gang der Geschichte, nach welchem sich große Entzweiungen der Freiheit mit den festen, mehr oder minder allgemeinen, Bedingungen und Schranken des Lebens, gleich allen krankhaften Erscheinungen einer Organisation und, ohne doch schon während ihrer Krise und durch dieselbe die Harmonie des Ganzen und des sie erhaltenden Lebensprincips zu stören, bis zu ihrer Aufhebung und Lösung entwickeln, versinnbildet, so wird man diesen Charakter wohl in den Tragödien des Aischylos und Sophokles erblicken, kann dagegen nicht sagen, daß er denen des Euripides eigen sei. Die Tragödie des Euripides beruht nemlich ganz auf der Auffassung des Lebens und seiner Ereignisse nicht nach seinen allgemeinen Gesetzen und den in ihm wirkenden objectiven und subjectiven Kräften, sondern nach der Beschaffenheit und Lage der Einzelnen und ihren gegenseitigen Verhältnissen.

(1) Vergl. meine akademische Abhandlung über den Kunstcharakter des Tacitus.

Sie mußte daher auch in psychologischen und conventionellen Motiven ganz aufgehen, und das Einwirken der höhern, so weit sie deren aus untergeordneten poetischen Rücksichten, oder der herrschenden Volksansicht wegen, gedenkt, konnte nicht anders als zur Nebensache in ihr werden⁽¹⁾. Daher denn die oft vorkommenden Sprüche über Schicksal und Glück, die Theophanieen, die Feier der göttlichen Macht in den Chören, und was der Art bei Aischylos und Sophokles lebendig aus dem Leben des Ganzen fließt, wie nicht zum Ganzen gehörig und nur mechanisch mit ihm zusammenhängend in ihr erscheinen gegen die psychologischen Entwicklungen, die Schilderungen der individuellen Verhältnisse, die Regeln über sittliches und kluges Verhalten, über Leidenschaften und ihre Behandlung, die Betrachtungen über Glück und Unglück, Reichthum und Armuth, worin ihre Stärke und

(1) Es ist nicht überflüssig zu bemerken, dafs das Verkennen des universal-historischen Princips, aus welchem die Tragödie des Aischylos und Sophokles entsprungen ist, und sein Verwecheln mit dem psychologisch-moralischen, in dessen Sphäre die Tragödie des Euripides und größtentheils die moderne sich hält, vielen neuern Kritiken, besonders französischer Kunstrichter, über jene zum Grunde liegt. Einige solcher Kritiken enthält noch die ausführliche, durch mehrere Hefte der *Revue encyclopédique* sich erstreckende Anzeige der neuen von Raoul-Rochette besorgten Ausgabe des *Théâtre des Grecs par le P. Brumoy*, als deren Verfasser sich Andrieux nennt, und welche zwar höher steht, als alle frühern Ansichten französischer Aesthetiker von der griechischen Tragödie, in wie fern sie der letztern die französische Tragödie nicht als Muster und Regel aufdringt, sondern sie selbständiger betrachtet, dennoch aber ihr Wesen nicht vollständig auffaßt und ergündet. Unter andern gehört besonders hieher das (*Cahier*. 64, p. 95. der *Rev. enc.*) dem *Oedipe à Colone* des Ducis ertheilte Lob, weil darin Oidipus nicht von der Erde scheidet, bevor er den Fluch über seine Söhne zurückgenommen, den Polyneikes umarmt und ihm verziehn hat. Gegen dies Lob wäre, von dem psychologisch-moralischen Standpunkte der französischen Tragödie aus, mit welchem es sich verträgt, den Helden des Stücks, als Einzelnen gefaßt im Verhältniß zu andern Einzelnen, so edel auszubilden, als es der ihm verliehene Grundcharakter gestattet, nichts zu erinnern, wenn die Sache nur nicht als eine Verbesserung des Sophokles angezeichnet wäre, der von seinem historischen, den innern Zusammenhang und das stätige Fortwirken der einmal in Entzweiung begriffenen Kräfte streng festhaltenden, und darin keine Willkühr gestattenden, Gesichtspunkte aus zunächst nur das Fortwuchernde des von Laïos in sein Geschlecht gebrachten Keimes der Unnatürlichkeit in dem Verhältniß der Söhne gegen die Väter, der Väter gegen die Söhne, erblickte, und keines der Momente, worauf dessen bis zum Ziele fortgepflanzte Wirksamkeit beruhte, zu ändern wagte! Sein eignes Verhältniß zu seinen Söhnen hätte ihn, wie Andrieux meint, schwerlich bestimmt, es bei dem Fluche zu lassen, wenn er diesen objectiven Zusammenhang nicht vorgefunden hätte. Euripides dagegen hätte sich dieselbe Veränderung wie Ducis erlauben können.

ihr eigenthümlicher Werth besteht. Zu einer durchdringenden Auffassung der Geschichte gehört ohne Zweifel auch jenes an Euripides gerühmte tiefe und feine Eingehen in die menschlichen Charaktere und Zustände, weil Personen und Verhältnisse mit dem, was in allgemeinerer Hinsicht seyn oder geschehen sollte, entweder übereinstimmen oder nicht, und so die Wirksamkeit der allgemeinen Motive entweder positiv oder negativ fördern, und ein Dichter, der entweder allgemeine Typen für gewisse menschliche Charaktere und Verhältnisse, in denen das Besondere in seinen Grundzügen sich wieder findet, zu schaffen, oder gegebne mit sichrer Hand wie aus dem Leben herauszuheben und darzustellen weifs, ist dem Historiker, dem das Letztere gelingt, mit allem Fug gleichzustellen, und läßt zu Vollendung seines historischen Charakters nichts vermissen, wenn er auch die Beziehung jener besondern persönlichen und conventionellen Triebfedern zu den höhern allgemeinen Motiven richtig gefafst und seine Darstellung darauf concentrirt hat. Man kann nun zwar dem Euripides wegen seiner Schilderungen und Zergliederungen des Ethos und Pathos, in wie fern diese dem Leben selbst entsprechen, einen gewissen historischen Charakter zuschreiben, indefs auf jeden Fall nur einen auch in Hinsicht auf seinen eigentlichen Grund bedingten, und überdem einseitigen, da des Euripides Charakterbildungen, weil sie von Manier und Übertreibung nicht frei sind, die Wahrheit des Lebens bei weitem nicht immer ausdrücken, geschweige dafs sie, der ganzen Natur seiner Tragödie nach, in jene höhere Beziehung hätten gestellt seyn können. Dafs deswegen ihm der höhere historische Charakter fremd sei erkannte schon der in hohem Grade, obwohl noch in anderer Art, als die großen Tragiker, historische Aristophanes, welchem er mit aus diesem Grunde viel weniger zusagte, als der seinem Geiste verwandtere Aischylos. Doch davon wird weiterhin ausführlicher die Rede seyn. Hier genügt es, zu bemerken, dafs aus demselben Grunde bei Entwicklung des historischen Charakters der griechischen Tragödie des Euripides nicht gedacht ist.



Über
vier Aegyptische, löwenköpfige Bildsäulen in den
hiesigen Königlichen Antikensammlungen. (*)

Von
H^{rn}. WILHELM VON HUMBOLDT.

[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 24. März 1825.]

Die hiesigen Königlichen Antikensammlungen besitzen vier Bildsäulen weiblicher löwenköpfiger Aegyptischer Gottheiten, von welchen zwei Ge-

(*) Da mich die Untersuchung dieser Denkmale über mehrere Punkte zweifelhaft liefs, so wandte ich mich mit einer Reihe sie betreffender Fragen an Herrn Champollion den jüngeren. Nach der grofsen und wahrhaft musterhaften Gefälligkeit, mit welcher dieser Gelehrte, frei von aller kleinlichen Eifersucht und ängstlichen Geheimhaltung, über die ihn die Sicherheit seiner Forschungen emporhebt, seine Entdeckungen frei und offen mittheilt, beantwortete derselbe meine Fragen in einem ausführlichen Briefe, in welchem er jede seiner Erklärungen, mit gewohnter Genauigkeit, mit Beweisen aus Aegyptischen Denkmalen belegt. Ich habe es mir zur Pflicht gemacht, dasjenige aus diesem Briefe, was zunächst hierher gehört, in meine Abhandlung zu verweben, und wo ich Herrn Champollion, ohne Nennung einer seiner Schriften anführe, beziehe ich mich auf diese briefliche Mittheilung. Ich hoffe Herrn Champollion richtig verstanden zu haben; sollten indess Unrichtigkeiten in dem als seine Meinung Vorgetragenen vorkommen, so bitte ich, sie nur mir, nicht ihm beizumessen. Zwar klagt er in seinem, aus Livorno datirten Briefe darüber, dafs er sich dort entfernt von allen seinen Handschriften und Materialien befand. Allein der Inhalt beweist, wie die abgehandelten Gegenstände ihm gelaufig und seinem Gedächtnifs gegenwärtig sind. Diejenigen, welche den Versuchen der Hieroglyphen-Entzifferung sorgfältig gefolgt sind, werden auch aus diesen brieflichen Mittheilungen mit Vergnügen sehen, wie Herr Champollion immer neue Fortschritte macht, immer mehr Zeichen zu entziffern lehrt, und auch hie und da von ihm bisher angenommene Entzifferungen berichtigt. Die Offenheit, mit der er begangene Irrthümer anerkennt, zeigt nicht nur seinen unpartheiischen Eifer für die Entdeckung der Wahrheit, sondern seine Verbesserungen beweisen selbst die Richtigkeit des von ihm eingeschlagenen Weges. Bei einer Entzifferung, die zwar auf sicheren Grundlagen ruht, aber nur von der Vergleichung immer neuer Zeichen und Anwendun-

schenke des Grafen von Sack sind, die beiden andern aber zu der Minutolischen Sammlung gehören. Eine der letzteren ist eine stehende, mit dem Lotusstabe in der einen, und dem gebenkeltten Kreuze, (dem Zeichen des göttlichen Lebens) in der andern. Die andern sind sitzende, und wie schon Herr Hirt (Abhandl. d. Akad. d. Wissensch. Hist. phil. Klasse 1820. 1821. S. 136. Anm.) bemerkt hat, durchaus der in der *Désér. de l'Egypte* (T. 3. Pl. 48.) abgebildeten ähnlich. Diese Bildsäulen waren überaus häufig in Aegypten, man fand bei einer einzigen Ausgrabung in den Trümmern von Thebae bei Karnak über 15 derselben, (ib. *Désér. A. T. I. Chap. 9. p. 278. 279.*) die Drovettische Sammlung enthält deren allein zehn. Alle diese sitzenden Statuen tragen, wie es scheint, im Wesentlichen dieselben Hieroglyphen-Inschriften an sich, und mehrere beziehen sich auf dieselbe Epoche der Aegyptischen Geschichte. Die stehende, welcher auch die Füße und ein Theil der Beine fehlen, hat leider gar keine Inschrift. Sowohl Herr Champollion der jüngere (*Lettres à Mr. le Duc*

gen derselben ihre Vollendung erhalten kann, müssen die Fortschritte, sowohl dem Umfang als der Genauigkeit nach, nothwendig allmählich geschehen, aber die Berichtigungen der einzelnen Erklärungen, wenn genau verfahren worden, zu Bestätigungen des Systems werden. Ohne selbst darauf Anspruch zu machen, das Studium der Hieroglyphen-Entzifferung durch eigene Entdeckungen zu erweitern (wie denn auch das, was in der gegenwärtigen Abhandlung Verdienstliches liegen könnte, allein Herrn Champollion angehört) habe ich mir ein besonderes Geschäft daraus gemacht, was von Andren darin geschehen ist, einer möglichst genauen Prüfung zu unterwerfen, und das Studium der Koptischen Sprache nach ihrem Baue und den von Zoëga herausgegebenen Texten damit verbunden. Ich lege daher gern hier das Bekenntniß ab, dafs mir der von Herrn Champollion eingeschlagene Weg der einzig richtige scheint, dafs ich die von ihm gegebenen Erklärungen, die vorzüglich in historischer Rücksicht zu so wichtigen Entdeckungen geführt haben, (bis vielleicht auf wenige bei einem solchen Studium unvermeidliche Ausnahmen) für wahr und fest begründet halte, und dafs ich die gewisse Hoffnung nähere, dafs, wenn ihm vergönnt bleibt, diese Arbeiten eine Reihe von Jahren hindurch fortzusetzen, man ihm eine so sichere und vollständige Entzifferung der Hieroglyphen-Denkmale verdanken wird, als sie von Urkunden möglich ist, von denen, wie viele man auch besitzt, doch immer ein gewisser Theil, der gerade zur Vollendung der Entzifferung unentbehrlich seyn kann, unwiederbringlich verloren gegangen ist. Ein bei weitem vollgültigeres Zeugniß für das Champollionsche System, als das meinige, und eine wahre Bestätigung desselben, gewährt Herrn Salt's Schrift: *essay on Dr. Youngs and Mr. Champollions phonetic system of hieroglyphics*. Denn Herr Salt kannte, während er diese Schrift abfasste, Herrn Champollions Ideen nur sehr unvollkommen, fand aber selbst Vieles auf dem nämlichen Wege übereinstimmend mit ihm auf.

de Blacas. Lettre 1. p. 39.) als Herr Gazzera (Descrizione dei monumenti Egizj p. 16.) haben Beschreibungen und Erklärungen der sitzenden Bildsäulen dieser Art im Turiner Museum gegeben, und diese Bildsäulen kommen im Wesentlichen ganz mit den hiesigen überein. Die Inschriften der unsrigen weichen aber in mehreren, und nicht ganz unwesentlichen Punkten von jenen ab. Die Schriften des Herrn Champollion und Gazzera geben auch nur die französische und italienische Uebersetzung der Hieroglyphen, ohne sie einzeln in diesen nachzuweisen, und stimmen nicht ganz mit einander selbst überein. Auch habe ich geglaubt, dafs bei der Theilnahme, welche die so ganz unerwarteten Entdeckungen des Herrn Champollion erregen, es, selbst wenn ich wenig Neues hinzufügen könnte, schon interessant seyn würde, nur dasjenige, was über vor unsren Augen befindliche Denkmale gesagt worden ist, so zusammenzustellen, dafs dadurch das Urtheil über jene Entdeckungen geleitet werden kann (¹).

§. 1.

Erklärung der sitzenden Gottheit.

Man erkennt bei dem ersten Anblick, dafs die Statuen, mit welchen wir uns hier beschäftigen, Vorstellungen einer weiblichen Gottheit sind. Die genaue Bestimmung der Aegyptischen Gottheiten wird aber dadurch erschwert, dafs dasselbe göttliche Wesen, nach den verschiednen ihm zugetheilten Geschäften, auf ganz verschiedene Weise vorgestellt wird, und wieder gleiche Attribute verschiedene Gottheiten bezeichnen. So kommt Phthah bisweilen mit menschlichem Haupte, oft aber auch mit einem Falkenkopf, und andremale mit einem sogenannten Nilmesser an der Stelle des Kopfes vor, und ebenso giebt es auf der andren Seite mehrere falkenköpfige Götter, und mehrere Göttinnen, deren Kopfschmuck in einem liegenden Geier, oder einer Scheibe zwischen Kuhhörnern besteht. Einige Götter sind auch blofs Incarnationen einer des andren, und erscheinen daher, indem sie wirklich nur Eins sind, als zwei. So der dreimal grofse falken- oder habicht- (hieraeocephale) und der zweimal grofse ibisköpfige

(¹) Auf der angehangten Kupfertafel befindet sich eine treue Abbildung der an unsern Statuen vorhandenen Inschriften, bei welchen blofs die sich wiederholenden Zeichenreihen weggelassen sind. Fig. *A.* ist von der einen Sackischen; *B. C.* von der andern Sackischen; *D. E. F.* von der Minutolischen Statue entnommen.

Hermes. (Champollions Panthéon VII. ad Pl. 30. Tölken, Reise des Freiherrn von Minutoli. S. 139.)

Hieraus muß man wohl die vielen Ungewissheiten und unlängbaren Verwirrungen herleiten, die noch in der Bestimmung der Aegyptischen Gottheiten herrschen. Man ist es auch hier Herrn Champollion schuldig, daß er einen Weg vorgezeichnet hat, der wenigstens zu einem entscheidenden Mittel der Anerkennung hinführt, nemlich den, nur diejenigen Bestimmungen als gewiß anzusehen, die aus Vorstellungen genommen sind, wo die Bilder von Inschriften begleitet sind. Aus diesen, sie mögen den Namen, oder die den verschiedenen Gottheiten eigenthümlichen Titel enthalten, läßt sich alsdann wenigstens mit Sicherheit sehen, wofür die Vorstellungen bei ihren eignen Urhebern galten. Herr Champollion bemerkt an mehreren Stellen seiner Werke (z. B. Panthéon VII. ad Pl. 15. c.) daß bisweilen nur die Inschrift bestimme, welche der mehreren ähnlich vorgestellten Gottheiten gemeint sey. Nach diesen Grundsätzen hat derselbe in seinem Aegyptischen Pantheon eine ebenso anziehende, als belehrende Darstellung der Aegyptischen Gottheiten angefangen, die sich schon dadurch auszeichnet, daß sie ganz aus Denkmalen genommen ist, und die Zeugnisse der alten Schriftsteller nur mit diesen vergleicht.

Es war nothwendig, diese Bemerkungen voranzuschicken, da auch die hier vorgestellte Gottheit in verschiedenen Gestalten, und verschiedenen Graden ihres göttlichen Ranges angetroffen wird.

Was nemlich die hier betrachteten Bildsäulen charakterisirt, ist das Löwenhaupt. Nach diesem, dem Symbol der Tapferkeit und der durch Edelmuth gebändigten Stärke, hatte schon Herr Hirt (a. a. O.) dieselben für Vorstellungen der Neith, der Aegyptischen Minerva⁽¹⁾ erklärt⁽²⁾. Herr

⁽¹⁾ In einer andren Ideenverbindung entsprach Neith auch der Aegyptischen Juno. (Champollion, Panthéon Heft XI. zu Pl. 28.)

⁽²⁾ In ihrer Beziehung auf Amon-Ra war der Göttin Neith auch das Symbol des Widder nicht fremd. In Sais sowohl als in Theben wurden heilige Widder unterhalten und Herr Champollion hält es für wahrscheinlich, daß Neith auch mit einem Widderkopfe dargestellt wurde. (Panthéon Eg. Heft V. zu Pl. 2. bis. Guigniant Religions de l'Antiquité. T. I. P. 2. p. 828. not. p. 900. not. 1.) Dies spricht für die von Herrn Tölken (Reise des Freiherrn von Minutoli S. 145. Taf. IX.) gegebene Erklärung einer stehenden widderköpfigen Figur. Auf den Begriff der Rhea, welchen Herr Tölken auf eine stehende löwenköpfige Figur anwendet, werden wir weiter unten zurückkommen.

Champollion ist der gleichen Meinung, hat dieselbe aber weiter und bestimmter ausgeführt, und ein zweites, die Göttin charakterisirendes Kennzeichen in der Hieroglyphen-Inschrift (Fig. B. Zeichen 9-11.) aufgefunden. Diese beiden vereinten Kennzeichen heben allen Zweifel über die Deutung dieser Denkmale im Ganzen auf.

Neith ist in der Aegyptischen Mythologie das zweite der göttlichen Wesen, das, als das urweibliche Princip, mit Ammon, dem urmännlichen, von dem es aber seinen Ursprung erhalten hatte, vor aller Schöpfung vorhanden war, und in dieser Epoche mit Ammon dergestalt Eins ausmachte, dafs die Göttin oft auch als Mannweib bezeichnet und dargestellt wird. Von diesem Grundbegriffe ausgehend, findet Herr Champollion die Göttin in folgenden bildlichen Vorstellungen und Bestimmungen ihres Wesens.

1) Mit menschlichem, mit dem vollständigen Pschent geschmücktem Kopf, in ihrem Hauptbegriff, als weibliches Urwesen, mit dem hieroglyphisch geschriebenen Namen der Mutter, oder grofsen Mutter. Der Begriff der Mutter wird alsdann durch einen Geier (Vautour), der eine Geißel auf dem Rücken trägt, angedeutet. (Champollion Panthéon Eg. Heft I. zu Pl. 6.) Von dem Beinamen der grofsen Mutter, Aegyptisch *tschor-maut*, oder *dschor-maut* leitet Herr Champollion die griechische Benennung *Τεγεμεντις* oder *Θεγεμεντις* ab, und hält also die mit demselben bezeichnete Göttin für diese Urmutter der Wesen. (Panthéon Heft VIII. zu Pl. 23. a.) (1)

(1) Ich bemerke hier, dafs ich in der Schreibung der Koptischen Wörter mit Lateinischen Buchstaben *ou* durch *u*, den 5ten Buchstaben des Scholtzischen Alphabets (Gram. Aegypt. p. 2.) (das *hida*) durch *ä*, den 23sten (das *chi*) durch *ch*, den 25sten (das *schei*) durch *sch*, den 26sten (das *phci*) durch *f*, den 27sten (das *chei*) durch *chh*, den 29sten (das *genga*) durch *tsch* oder *dsch*, den 30sten (das *skima*) durch *sk*, den vorletzten (das *dei*) durch *ti* bezeichne. Die richtige Bestimmung der Aussprache des Koptischen ist noch grofsen Schwierigkeiten unterworfen. Es entgeht mir bei der hier gewählten Bezeichnung nicht, wie unbehülflich das Italienische *ci* und *gi* durch *tsch* und *dsch* ausgedrückt werden. Unstreitig ist es gefälliger für das Auge und richtiger für das Ohr, sich, wie Herr A. W. v. Schlegel thut, für diese Laute des Englischen *ch* und *j* zu bedienen. Dies führt aber die, meines Erachtens, noch wesentlichere Unbequemlichkeit mit sich, Buchstaben, die in unserer Sprache festbestimmte Laute haben, mit solchen zu gebrauchen, die ihnen eine fremde giebt. Man kann, wie es mir scheint, in unserer Sprache fremde Laute nur entweder durch Verbindungen unserer Buchstaben in ihrer gewöhnlichen Stellung, oder durch ganz fremde Zeichen, wie Herr Klaproth in der *Asia polyglotta* gethan, wiedergeben. Dafs das Englische *j* ein einfacher Laut ist,

2) In weiblicher Gestalt, aber mit dem Löwenhaupt, das mit der Sonnenscheibe oder zwei langen Blättern geschmückt ist. In dieser Gestalt, welche unsren Bildsäulen entspricht, trägt sie den mit den Zeichen 9. 10. 11. der angehängten Tafel (Fig. A.) geschriebenen Namen. Die beiden letzten Zeichen bilden das koptische Wort: ein anderer⁽¹⁾, werden aber hier phonetisch genommen; das erste der Gruppe, ein Scepter, ist, seiner Aussprache nach, noch unbekannt, und mit ihm daher auch dieser ganze Name der Gottheit. Dafs aber diese löwenköpfigen Figuren die Göttin Neith vorstellen, wird dadurch aufser Zweifel gestellt, dafs diese Göttin mit dem so eben beschriebenen Namen auf dem letzten Theile der grossen Leichenrituale vorkommt, dafs sie darin dem Amon-Ra unmittelbar zur Seite steht, und in den daneben befindlichen Hieroglyphen als königliche Gemahlin Palehakas, eines Beinamen des Ammon, und königliche Mutter Psehakasis, eines Beinamen des Phthah, bezeichnet wird. Die Göttin heifst auch auf vielen löwenköpfigen Bildsäulen Beherrscherin der Gegenden Amerru (oder Amerlu) und Sesau, die an andren Orten beständig der Neith zugeschrieben werden.

3) Mit menschlichem Haupt, aber nur mit dem unteren Theile des Pschent geschmückt. In dieser Gestalt wird sie hieroglyphisch so bezeichnet, wie man es in Herrn Champollion's Panthéon Heft VIII. Pl. 23. Fig. 12. findet, nämlich durch ein figürliches Zeichen und ein nachfolgendes *t*, dem auch wohl das Zeichen der Weiblichkeit beigefügt ist. Das figürliche Zeichen hatte Herr Champollion für zwei Bogen mit ihren Pfeilen gehalten. (a. a. O.) Jetzt erklärt er es für ein Weberschiff, dem es auch in der That viel ähnlicher sieht. Neben dieser Bezeichnung findet sich bisweilen phonetisch *nt*, und *nat* oder *net* heifst, nach Herrn

dürfte der Schreibung durch *dsch* wenig entgegenstehen, da man im Deutschen die, meinem Urtheil nach, auch einfachen Laute *ch*, *sch* gleichfalls mit zwei und drei Buchstaben schreibt.

(¹) Herr Champollion führt, indem er in seinem letzten Briefe an mich diese Erklärung giebt, das Koptische Wort *ke*, *chet*, oder *chhet*, als die Bedeutung der Zeichen 10. 11. an. Ich möchte aber nicht behaupten, dafs er darum das 10. Zeichen, den leeren oder gestreiften Kreis, als Buchstaben für *k* oder *ch* nimmt. In seinem hieroglyphischen System erklärt er es durch *u*, und ein späterer Brief von ihm bestätigt mir diese Entzifferung. Sie verträgt sich auch mit seiner jetzigen Behauptung, da auch das Koptische Wort *uët* dasselbe als *ke* bedeutet.

Champollion (im La Crozischen Wörterbuch finde ich das Wort nicht) ein Weberschiff. Die Saitische Göttin wird daher hierdurch, wie die Griechische Minerva, als Erfinderin und Beschützerin der Webereien dargestellt. Die Saitischen Momente bieten häufig diesen Namen, auf die obige Weise geschrieben, dar. Herr Champollion leitet sogar *Neith* aus *nat* oder *net* ab, und findet den Namen der Göttin auch in dem der Königin *Nitokris* der sechsten Dynastie, den er, nach Eratosthenes Uebersetzung desselben in Ἰθνητὴ νιτηφόρος, (Eratosthenica. Ed. Bernhardy. p. 260.) von *Neith* (*nit*) und *skro*, siegen, ableitet. Auf Namenschilden, die Herr Champollion von dieser Königin gefunden hat, kommt der Name mit demselben Zeichen des Weberschiffs, übrigens aber phonetisch vor ⁽¹⁾. In dieser Vorstellung erhält die Göttin *Neith* bei den Griechen den Namen *Buto*, und wird mit *Latona* verglichen. Sie gehört in dieser Eigenschaft zu den ersten Aegyptischen Gottheiten, ist die uranfängliche Nacht, aber die Mutter des Sonnengottes *Phre*. (Champollion Panthéon Heft VIII. Pl. 23. 23a. Heft XI. Pl. 23e. 25d. und die Erklärungen dazu). Denn *Phre* ist ein weniger alter Gott als *Amon-Ra* (*l.c.* Heft IV. zu Pl. 24.) und so kann *Neith-Buto* zugleich die erste Emanation *Amon-Ra's*, der gleichfalls in unmittelbarer Beziehung auf die Sonne steht, *Amon-Sonne* ist (*l.c.* Heft I. zu Pl. 2.) und Mutter *Phre's* seyn.

Von dem ersten Range der Gottheit in die Gottheiten des zweiten tretend, wird *Neith*

4) erstlich zur *Netpe* oder *Netphe*, der Aegyptischen *Rhea*, der Mutter der *Isis* und des *Osiris*. Die hieroglyphische Bezeichnung dieser Göttin giebt Herr Champollion im Précis du système hiéroglyphique. (Kupfer tafeln nr. 54.) Herr Salt hat (Essay etc. p. 36.) die hieroglyphischen Namen der *Neith* und *Netphe* verwechselt, indem er das figürliche Zeichen des Himmels (phonetisch *pe*) zu dem letzteren nicht hinzugenommen hat. Dieser Irrthum ist aber gering, da die beiden Gottheiten nahe verwandt, ja dieselben, nur in verschiedenen Potenzen genommen sind. Es würde daher auch weniger sonderbar seyn, als es beim ersten Anblick erscheint, wenn

(1) Herr Champollion theilt mir in seinem Briefe Titel- und Namenschild dieser Königin mit. Ich habe aber diese Schilde nicht hier mit abbilden lassen, um ihm hierin nicht vorzugreifen.

Netphe in einer Griechischen, von Herrn Bankes in der Nähe von Esneh abgeschriebenen Inschrift (Salt *l. c.* p. 46. not. 7.) als Athene dargestellt würde. Denn in der That war die Aegyptische Rhea, Athene in der zweiten, niedrigeren Potenz. Dagegen ist seine Lesung des Namen, in dem er (*l. c.* p. 47.) die Göttin Netphe, Anephthe geschrieben, gefunden zu haben glaubte, durchaus falsch. Ich vermuthete bei der Ansicht seiner Kupfertafel, dafs er das *k* mit dem *p* (Champollion syst. hiérog. Alphab. nr. 47. mit nr. 106.) verwechselt habe, und der hieroglyphische Name die Göttin Anuki, die Aegyptische Vesta (Champollion Panthéon Heft II. zu Pl. 19.) bezeichnen müsse, und Herr Champollion bestätigt mir diese Vermuthung in seinem, mir aus Livorno geschriebenen Briefe, wo er das Monument selbst vor Augen hatte⁽¹⁾, vollkommen. Der Name Anephthe ist ihm nie in Hieroglyphen vorgekommen.

5) Zweitens wird Neith zur Schwester des Aegyptischen Herkules, Tafne. Diese ist die eigentliche Incarnation der löwenköpfigen Neith-Beschützerin, mit der wir uns hier beschäftigen, und immer auch löwenköpfig, so wie ihr Urbild. Die griechischen und römischen Schriftsteller und die Inschriften in diesen Sprachen erwähnen dieser Göttin nicht, man findet sie nur in Hieroglyphen-Denkmalen, aus welchen Herr Champollion ihren Namen in seinem *Système hiéroglyphique* nr. 53. gegeben hat. Das in diesen Inschriften dem Namen nachfolgende *t* gehört nicht zu demselben, sondern ist der weibliche Artikel. Durch diese Inschriften nun lassen sich die beiden löwenköpfigen Gottheiten, die beide Neith sind, die des ersten Ranges, die Neith-Beschützerin, und die des zweiten Ranges, die Neith-Tafne, bestimmt unterscheiden. Die erstere führt die oben erwähnten (Kupfertafel *A.* Zeichen 9-11.) in dem jetzigen Zustand des Hieroglyphen-Studiums noch nicht lesbaren Zeichen, die letztere den eben erwähnten Namen mit sich. Die sitzenden Statuen, die wir hier vor uns haben, und welche mit jenen Zeichen versehen sind, dürfen daher nicht Tafne genannt werden, sondern können nur die Neith des ersten uralten Götterranges vorstellen. Von allen ähnlichen Statuen, die Herr Champollion gesehen, und deren keiner

(¹) Die Saltische Sammlung Aegyptischer Alterthümer ist bekanntlich von der Französischen Regierung angekauft worden, und Herr Champollion besorgte ihre Versendung zur See von Livorno aus.

jene Zeichen fehlen, gilt dasselbe. So erklärt sich jetzt Hr. Champollion ausdrücklich und bestimmt. Was er über diese sitzenden Statuen in seinem ersten Briefe an den Herzog von Blacas (p. 44.) sagt, konnte zweifelhafter scheinen. Wirklich belegt Herr Gazzera (*Descrizione dei monumenti Egizj del regio Museo. p. 18.*) eine den unsrigen ganz gleiche Bildsäule fälschlich mit dem Namen Tafne.

Als Göttin des dritten Ranges wird Neith endlich

6) zur Isis, so wie Osiris und Horus Incarnationen von Amon-Ra und Phthah sind.

In dieser, aus Herrn Champollion's neuestem Schreiben an mich entlehnten, lichtvollen Aufzählung der verschiedenen Vorstellungen und Eigenschaften der Göttin Neith erwähnt derselbe nicht ihrer Erscheinung als Ilithya, Aegyptisch Suan⁽¹⁾, durch welche Neith auch mit der Griechischen Here zusammenhängt. Man kann aber über diese die Erklärung zu den Kupfertafeln 28. 28 a. 28 b. im XI. Heft seines Aegyptischen Pantheons nachlesen.

Nach allem, bis hierher Gesagten leidet es demnach keinen Zweifel, das die Bildsäulen, mit denen wir uns hier beschäftigen, Vorstellungen der Neith in ihrer beschützenden Eigenschaft und in ihrem höchsten Götter-range sind. Das Löwenhaupt und die Inschrift vereinigen sich, diese Deutung festzustellen: außerdem aber folgt (Kupfertafel A. Zeichen 12.) in den Inschriften unsrer Bildwerke unmittelbar auf den Namen der Göttin ihr Bild. Denn in der kleinen, auf Aegyptische Art am Boden sitzenden Figur erkennt man, obgleich der an diesen Stellen sehr verwitterte Stein die Löwenmaske nicht mehr deutlich zeigt, doch den thierischen Kopf an der sehr verlängerten Gesichtslinie. An einer ganz ähnlichen, mit demselben Königsnamen, als die unsrigen, versehenen Statue der Pariser königlichen Sammlung ist das Löwenhaupt an dieser kleinen Figur noch in allen seinen Zügen sichtbar.

Die sitzenden Statuen der Beschützerin Neith wurden in großer Anzahl vor den Tempeln in gerader Linie, oder als Zugänge, wie die Widder

(1) Man sehe die von Herrn Bachmann übersetzte Schrift des Herrn Angelo Mai über die Vaticanischen Papyrus. S. 26. E. nr. 7. Der Falkenkopf erscheint hier befremdend, da das Zeichen der Mütterlichkeit bei den Aegyptiern immer der Geier ist.

und Sphinxen, in Doppelreihen aufgestellt, um diese heiligen Oerter gegen den Zutritt von Gottlosen zu sichern, und Herr Champollion, der viele derselben mit einander zu vergleichen Gelegenheit hatte, glaubt, daß die unsrigen, eine der Pariser Sammlung, zwei der Turinischen, zwei der Saltischen nun auch nach Paris gekommenen, und drei des Vaticans zu derselben Doppelreihe gehört haben, und von dem gleichen Ort nach Europa gebracht worden sind.

§. 2.

Namen- und Titelschild des Königs.

Der historisch wichtigste Theil der hier betrachteten Statuen sind die in der Inschrift befindlichen Namenschilder des Königs, welcher sie entweder selbst aufrichten liefs, oder welcher der Gründer oder Verschönerer des Gebäudes war, vor dem sie standen. Nach Herrn Champollion's Deutung ist dies Amenophis II. der achte König der achtzehnten Dynastie, wenn man die Königin Amense mitzählt, derselbe, der bei den Griechen Memnon hiefs, und dem der große tönende Kolofus bei Thebae gewidmet war. Daß diese Champollionsche Erklärung die richtige ist, wird es leicht seyn, aus Denkmälern, die wir theils selbst, theils in getreuen Abbildungen vor uns haben, zu beweisen.

Die Einrichtung der königlichen Namenschilder ist schon im Ganzen hinlänglich bekannt. Jeder König führt bestimmt zwei, einen, welchen ich den Titelschild nennen werde, der seinen officiellen Beinamen, eigentlich seinen angenommenen Titel enthält, und meistens, jedoch bei weitem nicht immer, das phonetisch geschriebene Wort *König* und eine Biene, als Sinnbild des gehorsamen Volks über sich führt, und einen zweiten eigentlichen Namenschild, in dem sein Name steht, und der oben mit der Sonnenscheibe und der Fuchsgans versehen ist. Nur wo diese beiden Schilder die nämlichen sind, ist von einem und demselben König die Rede, und in der Regel reichen die Titelschilder zur Bezeichnung hin. Indefs führen doch die Könige Usirei und Manduei (Champollion I. lettre au Duc de Blacas. p. 85.) den nämlichen, der auch in der Abydischen Geschlechtstafel (es ist der 16te in der zweiten horizontalen Reihe von der rechten Seite an gerechnet; Salt. *l. c.*) nur einmal vorkommt, da beide Könige unmittelbar auf einander folgten.

Diese Geschlechtstafel ist als die vorzüglichste Urkunde zu betrachten, aus der sich die Reihe der Könige der achtzehnten Dynastie und einiger der siebenzehnten herstellen läßt, und man muß gestehen, daß dies Herr Champollion, der außerdem viele hieroglyphische Inschriften und die Berichte Manethos dabei benutzte, äußerst glücklich gelungen ist. Die Tafel ist auf einer der Wände eines Gebäudes in Abydos eingehauen, die Wand ist aber oben und an einer ihrer Seiten zertrümmert. (Champollion Syst. hiéroglyphique p. 245. II. lettre au Duc de Blacas. p. 12. Salt *l. c.* p. V-VII.) Das übrigens gut erhaltene Denkmal wurde in verschiedenen Zeiten von Herrn Bankes und Herrn Cailliaud entdeckt und abgezeichnet, und beide Zeichnungen sind nun, die erstere in Herrn Salt's oft angeführtem Werk, die letztere in Herrn Champollion's zweitem Briefe an den Herzog von Blacas herausgegeben worden. (Taf. 6.) Obgleich beide Zeichnungen im Wesentlichen übereinstimmen, so weichen sie doch in einigen Stücken von einander ab, wie man sich durch die eigene Vergleichung besser, als durch Beschreibung, davon überzeugen kann⁽¹⁾. Suchen wir nun den Titelschild unsrer Statuen (Kupfertafel *A. B. C.*) auf der Abydischen Geschlechtstafel auf, so finden wir ihn in beiden Zeichnungen als den dreizehnten der mittleren Horizontalreihe von Schildern und erkennen ihn aus dieser Stellung als den des sechsten Abkömmlings des Stifters der achtzehnten Dynastie, dessen Titelschild die siebente Stelle in derselben Reihe einnimmt. Ehe wir aber in der Erklärung dieses Titelschildes weiter vorgehn, ist es besser, uns erst zu dem Namenschild zu wenden.

Dieser (Kupfertafel *E.*) ist an der sitzenden Bildsäule der Minutolischen Sammlung, an der überhaupt die Hieroglyphen vortrefflich eingeschnitten sind, so schön und vollständig erhalten, daß er nichts zu wünschen übrig läßt. Die an den beiden Sackischen sind verwittert, jedoch bleiben die

(¹) Ueber die Gründe dieser Abweichung drückt sich Herr Champollion in seinem neuesten Briefe an mich folgendergestalt aus: La différence entre la table d'Abydos donnée par Mr. Salt et le même monument dessiné par Mr. Cailliaud, ne vient que de ce que l'un des deux dessinateurs a su distinguer mieux que l'autre, au milieu des fractures les lignes constituantes de quelques cartouches de plus dans la seconde série. Le dessin de Mr. Cailliaud est défectueux dans la troisième rangée de cartouches en ce qu'il ne donne pas, comme l'a fait Mr. Bankes, toutes les variations du nom propre de Ramsès le Grand qui avec son prénom ordinaire occupe cette troisième série.

Buchstaben des Namen kenntlich. Vergleicht man nun den erhaltenen Namenschild und alle Titelschilder, so stimmen sie vollkommen mit mehreren in der großen Pariser Beschreibung der Aegyptischen Alterthümer abgezeichneten, namentlich aber mit zwei vor dem Porticus des großen Tempels von Ombos (T. I. Pl. 43. nr. 12. 13.) hergenommenen überein. Es fehlt bloß bei dem Namenschilder der letzteren ein Zeichen, (Kupfertafel E. Zeichen 13.) das aber, wie wir gleich sehen werden, nicht wesentlich ist. Mit derselben unbedeutenden Veränderung haben beide Schilder die Herren Champollion (Lettre I. à Mr. le Duc de Blacas. Pl. 2. nr. 9. a. b.) und Gazzera (*l. c.* Pl. 4. A. B.) nach einer stehenden Bildsäule des bezeichneten Königs und nach einer eben solchen sitzenden Neith, als die unsrige ist, gegeben. Diesen Namenschildern ganz gleich ist der in Herrn Salt's Schrift (Pl. IV. nr. 12.) vorkommende. Endlich sind dieselben Schilder an dem nördlichen Memnon-Kolos, dem tönenden, (Désér. de l'Égypte T. II. Pl. 22. nr. 3.) und mit kleinen, den Namen nicht angehenden Verschiedenheiten, auch an dem südlichen (*l. c.* Pl. 21. nr. 2.) anzutreffen.

Die Namenschilder enthalten sehr häufig nach dem Namen noch einen Titel, oder ein Beiwort des Regenten und so stehen in dem unsrigen erst die Buchstaben *a* (Kupfertafel E. Zeichen 8.) *m* (Zeichen 9.) *n* (Zeichen 10.) einer, der ein langes *o*, *ü* oder *f* bedeuten kann; (Zeichen 11.) dann folgt in drei andern Zeichen (Zeichen 12-14.) ein Titel. Von diesem gleich nachher. Jene Buchstaben lesen sich also mit bloßer Hinzusetzung der Vocallaute *Ameno* oder *Amenof*. Da nun Memnon in einer griechischen Inschrift an den Beinen des nördlichen Thebaeischen Kolosses ausdrücklich, mit hinzugefügtem Aegyptischem Artikel *φαμενώφ* genannt wird (*Μέμνωνος ἢ φαμενώφ*) und auch Manetho bei Georgius Syncellus (p. 57. 120.) von einem Amenophis aus der achtzehnten Dynastie der Aegyptischen Könige sagt, daß er für den Memnon, den tönenden Stein, gehalten werde, so kann die von Herrn Champollion behauptete Identität (Syst. hiér. p. 235.) des auf unsern Statuen genannten Königs mit den Thebaeischen Kolossen nicht in Zweifel gezogen werden.

Man kann dem so eben Gesagten auch noch das Zeugniß des Pausanias (I. 42. 2.) hinzufügen, obgleich dies weniger beweist, da nach ihm auch Sesostriß von einigen für Memnon gehalten wurde.

Bei Georgius heißt dieser König *Αμενώφης* und *Αμενώφθης*, welches vermuthlich daher kommt, daß im Aegyptischen *amnf* nur eine Abkürzung

von *amnftp*, dem von *Ammon Geprüften, Gebilligten* ist. Nach Herrn Champollion's in seinem hieroglyphischen System (p. 238.) geäußelter Meinung, wurden beide Namen gleichgültig von denselben Personen gebraucht, und er erklärt ein Grabmal, in dem man Figuren mit dem Namen Amenoftep fand, für ein Grabmal des Amenophis Memnon. Herr Salt führt auch einen deutlichen Amenoftep mit dem unverkennbaren Titelschilde unsres Amenophis Memnon (*l. c.* Pl. 4. nr. 11.) an, so dafs es offenbar ist, dafs dieser König beide Namen trug. Indefs hat Herr Champollion selbst in seinen Briefen an den Herzog von Blacas doch den Unterschied beibehalten, und den Gründer der achtzehnten Dynastie (Br. 1. p. 19.) Amenoftep, seinen Urenkel (*l. c.* p. 38.) Amenophis I., dessen Enkel (*l. c.* p. 85.) Amenophis II. und den dritten König der neunzehnten Dynastie (Br. 2. p. 85.) Amenoftep II. genannt. Herr Champollion schreibt mir aber, dafs er nur um der gewöhnlichen Schreibung auf den Denkmalen getreu zu bleiben, diese Bezeichnungen gewählt hat. Sonst beharrt er bei seiner früheren Meinung über die Einerleiheit beider Namen, und erklärt sich jetzt noch deutlicher dahin, dafs der Name, der bei den Griechen als Amenophis, Amenophthes, Ammenephthes und Amenoth vorkommt, nach der Geltung der hieroglyphischen Zeichen eigentlich, nach Verschiedenheit des Thebanischen und Memphitischen Dialects, sollte *Amenothph* oder *Amenoty* gelesen werden, und dafs er genauer verfahren wäre, wenn er die Zahl der Regenten hätte durch alle durchlaufen lassen. Wirklich heifst der Amenoftep der neunzehnten Dynastie bei seinem Bruder, Herrn Champollion-Figeac (2ter Brief an den Herzog von Blacas p. 157.) Amenophis IV. Ich würde hierbei nicht so lange verweilt haben, wenn Herr Gazzera (*l. c.* p. 21.) nicht irrigerweise die nothwendige Unterscheidung beider Namen als einen unumstößlichen Grundsatz aufstellte.

In der Reihe der von Manetho angegebenen Könige ist Amenophis-Memnon der achte der achtzehnten Dynastie, und Nachfolger eines Thutmosis. Unter seinen sieben Vorfahren ist aber eine Königin Amense (Josephus contr. Apionem I. 15.) oder Amesse, und da diese die Schwester, nicht die Tochter ihres Vorfahren auf dem Throne war, so ist Amenophis-Memnon nur der siebente in der Geschlechtsfolge. Gerade so verhält es sich nun auch in der Tafel von Abydos, welche nicht eine Reihe von Königen, sondern eine Geschlechtstafel derselben giebt. Sechs andere Titel-

schilde gehen dem auf unsren Statuen gezeichneten voran, nämlich von Amenostep (Salt. Mittlere Reihe. Schild 7.) an gerechnet, und die Tafel von Abydos stimmt also genau mit dem Zeugniß Manethos überein. (Champollion lettres à Mr. le Duc de Blacas. Lettre I. p. 77.).

Durch diese glückliche Uebereinstimmung wird gerade dieser Amenophis der feste Punkt, an welchen die weitere Vergleichung des Schriftstellers und der Monumente angereicht werden kann. Denn einige wenige Ausnahmen abgerechnet, weichen die Namen des Manetho von denen der Monumente, und sehr bedeutend ab, wie man aus der Nebeneinanderstellung beider (*l. c.* p. 107.) sehen kann. In der Zahl aber herrscht genaue Uebereinstimmung, und für die Abweichungen giebt Herr Champollion (*l. c.* p. 77.) Gründe an, die man selbst bei ihm nachlesen muß. Ich hebe nur die eine, wie es mir scheint, höchst glückliche Bestätigung der Champollionschen Behauptungen heraus, daß der von ihm auf den Monumenten gelesene Name des großen Sesostris (des ersten Königs der neunzehnten Dynastie) Rhamses, im ganzen Alterthum nur bei Tacitus (Annal. II. 60.) und Ammianus Marcellinus (XVII. 4.) vorkommt, wo die Stellen selbst zeigen, daß er von Gebäuden durch einheimische Erklärer abgelesen worden war.

Auf den Namen folgt, noch im Namenschild, ein Titel, der Amenophis den II. (um bei dieser einmal angenommenen Bezeichnung stehen zu bleiben) von den andren Königen gleiches Namens unterscheidet. (Kupfertafel Fig. E. Zeichen 12-14.) Der genaue Sinn und die Lesung dieses Titels sind Herrn Champollion, so wie er es schon im *Système hiéroglyphique* (p. 235.) gestand, auch jetzt noch unbekannt. Von dem ersten dieser Zeichen (nr. 12.) ist es Herrn Champollion durch viele Stellen bewiesen, daß es *Leiter*, *Aufseher*, *Herrscher* bedeutet, und es findet sich in verschiedenen Zusammensetzungen als ewiger Herrscher, Herrscher aller Lebenden u. s. f. Das zweite Zeichen (nr. 13.) ist ein *k* und muß zu dem hier gemeinten, noch unbekanntem Aegyptischen Worte gehören. Es fehlt in einigen Inschriften, was sich eben daraus leicht erklärt. Von dem letzten dieser Zeichen (nr. 14.) hält es Herr Champollion für ausgemacht, daß es der symbolische Name irgend einer himmlischen oder irdischen Gegend ist, da in ausführlichen Texten die Zeichen, *Land*, *Gegend*, ihm regelmäfsig nachfolgen, und dasselbe auch in Texten in

hieratischer Schrift im Turiner Museum bei dem Titel Amenophis II. der Fall ist. So wie oft weibliche Gestalten mit der sich auf Aegypten beziehenden Lotuspflanze auf dem Kopf auf den Denkmälern vorkommen, so finden sie sich auch dieses Zeichen als Kopfschmuck tragend. Als Beherrscher dieser Gegend wird der Gott Mandu genannt ⁽¹⁾. Allein welche Gegend mit diesem Symbol genannt sey, bleibt ferneren Untersuchungen vorbehalten.

Der Schild an dem südlichen Memnon's-Kolosse hat zum Titel das gehenkelte Kreuz, und eine thronende Figur, die wohl eine Gottheit vorstellt. Man müßte ihn also wohl: der lebendige Gott übersetzen. Eine der Sackischen Statuen scheint auch das gehenkelte Kreuz im Titel (Kupfertafel Fig. D. Zeichen 9.) gehabt zu haben, doch ist die Stelle zu sehr verwittert, um genau darüber urtheilen zu können.

Die kleine sitzende Figur des Titelschildes (Kupfertafel Fig. A. B. Zeichen 7. Fig. C. Zeichen 10.) erklärte Herr Champollion bisher für die Göttin Sate ⁽²⁾ (Syst. hiéroglyph. Planches nr. 51. p. 99. 100.) und übersetzte die ganze Inschrift des Schildes (*l. c.* p. 234.) *Herr durch Phre und Sate*. Seit ganz kurzer Zeit aber glaubt er mit Gewißheit gefunden zu haben, daß die, vorzüglich durch die Feder oder das Blatt auf dem Haupte charakterisirte Göttin das Sinnbild der Wahrheit ist. Er übersetzt daher jetzt diesen königlichen Titel: *Sonne, Herr der Wahrheit, le soleil, seigneur de vérité*. Nach den gleich anzuführenden Gründen hat diese Meinung wirklich sehr viel Wahrscheinlichkeit für sich.

Zuerst wurde Herr Champollion auf diese Vermuthung dadurch geführt, daß er am Halse einiger sehr reich ausgestatteten Mumien das Bild der Göttin, wie sie auf dem Titelschild des Amenophis vorgestellt ist, hängend fand, und daß er sich dabei an die Erzählung Diodor's von Sicilien (I. 75.) erinnerte, daß es zur Amtspflicht des Obergerichters in Aegypten gehörte, ein kleines Bild, das man die Wahrheit nannte, an einer goldnen

⁽¹⁾ Man sehe über diesen Gott Champollion's Panthéon Heft 10. zu Tafel 27. Niebuhr's Inscriptions Nubienses p. 10.

⁽²⁾ Auf welche Weise Herr Champollion in dieser Voraussetzung die Verrichtungen der Göttin Sate in der Unterwelt erklärte, kann man in Angelo Mai's Verzeichniss der Aegyptischen Papyrus (Bachmanns Uebers. S. 12-14.) ausführlich nachlesen.

Kette am Halse zu tragen. Hieran knüpfte Hr. Champollion, daß in der Vorstellung des Todtengerichts, mit welcher der zweite Theil der großen Leichenrollen immer schließt, ⁽¹⁾ nicht nur eben solche Figur (als er bisher Sate nannte) Vorsitzerin der zweiundvierzig Richter ist, sondern auch ihr charakteristisches Sinnbild des Blattes häufig in der einen Wagschale liegt, indefs in der andern ein Gefäß ist, welches die begangenen Fehler des Verstorbenen vorstellen soll. (Die Papyrus der Vaticanischen Bibl. Aus d. Ital. des Angelo Mai von L. Bachmann. S. 4.) Das Blatt stellt ihnen mithin seine guten, in Wahrheit und Gerechtigkeit gegründeten Handlungen entgegen. Beides kann man auch in dem großen Aegyptischen Werk (Kupfer tafeln. Antiquités. Vol. II. Pl. 72.) deutlich sehen, wo die Wahrheit die obere Reihe der Richter zur rechten Hand eröffnet, und obgleich auch die Richter das ihr charakteristische Blatt tragen, am mangelnden Bart kenntlich ist. Mit diesen Symbolen verbindet sich das erste Zeichen des hieroglyphisch geschriebenen Namen der Göttin, (Champollion. Syst. hiérog. Alphab. nr. 95.) welches ein Längenmaafs (coudée) vorstellen soll. Was aber in meinen Augen dieser neueren Erklärung des Hrn. Champollion den größesten Werth giebt, ist die glückliche Anwendung, die er auch hier, wie schon sonst öfter, von der uns durch Ammianus Marcellinus (XVII. 4. Ed. Bip. Vol. I. p. 130.) erhaltenen Uebersetzung einer Obeliskenschrift nach

(1) Die genauere Einsicht in den Inhalt dieser Leichenrollen, der großen mit Bildern und Hieroglyphen- oder hieratischer Schrift versehenen Papyrus, die man gewöhnlich zwischen den Schenkeln der Mumien findet, verdankt man gleichfalls Hrn. Champollion's gründlichen Entdeckungen. Die zerstreuten Bemerkungen, die sich darüber in seinen Schriften und seinen Briefen finden, zeigen, wie er selbst nach und nach tiefer in dieselben eindringt, und es wird höchst interessant seyn, einmal die vollständige Erklärung dieser großen Leichenrituale von ihm zu erhalten. Das in dem großen Aegyptischen Werk in Hieroglyphen-Schrift enthaltene giebt nur den zweiten der verschiedenen Abschnitte, in welche, nach Hrn. Champollion, diese Rituale zerfallen. Dieser zweite Abschnitt wird durch die beiden Bilder, die Vorstellung der drei Regionen der Götter, der Sonne und des Mondes (die letztere fehlt in dem Pariser Papyrus) und die des Todtengerichts begrenzt. Sehr viel Lehrreiches über den Inhalt und die Anordnung dieser Leichenrituale findet sich in dem von Angelo Mai herausgegebenen Verzeichniß der Vaticanischen Papyrus von Herrn Champollion. (Bachmannsche Uebersetzung S. 1-23.) Es werden darin vier Abschnitte derselben erwähnt. Die Vergleichung der ähnlichen hiesigen Papyrus in dieser Rücksicht behalte ich einer andren Gelegenheit vor.

Hermapion macht. In dieser Inschrift wird dem Könige Ramestes (wie er dort heisst) der Beiname $\phi\lambda\alpha\lambda\acute{\alpha}\gamma\acute{\epsilon}\tau\eta\varsigma$ gegeben, und auf allen Römischen Obeliskten hat Herr Champollion die Figur dieser sitzenden Göttin mit dem Blatt auf dem Kopfe und dem gehenkelten Kreuz in der Hand angetroffen, namentlich auch mit dem bekannten Zeichen des Aegyptischen Wortes *mei*, *geliebt*, unmittelbar verbunden. Den Namen liest und erklärt Herr Champollion jetzt auch anders als bisher, nemlich nicht mehr (Syst. hiér. Planches nr. 51.) *stä* sondern *smä*, indem er hiebei an das Koptische Wort *mäi*, *gerecht*, *wahr*, denkt, und das *s* (was aber fernerer Rechtfertigung bedürfen wird) als präfigirten Buchstaben annimmt. Er hat nämlich über das zweite hieroglyphische Zeichen des bisher *stä* gelesenen Namen seine Meinung geändert, und hält dasselbe nicht mehr, wie früher (Syst. hiérog. Alphab. nr. 30.) für ein *t*, sondern für *m*, weil er die Sylbe *ma* durch einen von diesem Zeichen durchkreuzten, *a* bedeutenden Vogel, mithin als eine synonyme Gruppe von andren *ma* anzeigenden gefunden hat.

Die Göttin *Sate*, die darum den Aegyptischen Denkmalen nicht entzogen wird, findet Herr Champollion jetzt in der Göttin, die er bisher (Panthéon Heft II. zu Taf. 19.) *Anuki* benannte, so wie er der letzteren jetzt die Gestalt giebt, welche *Tiphé* oder *Tpe* (der Himmel. Panth. Heft III. zu Taf. 20.) führt. Denn er gesteht freimüthig, dafs er bisher diese beiden Göttinnen, *Anuki* und *Sate*, die übrigens gewöhnlich eine die andre begleiten, verwechselt hat. Er ist zu diesem Irrthum durch einen Englischen eine Stele des Lord Belmore vorstellenden Kupferstich verleitet worden, auf dem die Namen dieser Göttinnen falsch gestellt sind. Der hieroglyphische Name der *Anuki* ist in dem Panthéon (Heft II. Taf. 19.) zu sehen; der der *Sate*, *stä*, kommt, wie ihn Herr Champollion jetzt annimmt, noch nicht darin vor. Er besteht aus dem 101sten, 28sten und 6ten Buchstaben des Champollionschen Alphabets, von welchen aber der erste auf seiner oberen Spitze noch einen abgestumpften Kegel trägt. Der horizontale Strich des Kreuzes, aus dem dieser Buchstabe besteht, ist bisweilen ein Pfeil, wodurch das figürliche Zeichen der Göttin, der Pfeil, mit der hieroglyphischen Gruppe gepaart ist. Mit dem Pfeil bringt Herr Champollion auch den im Koptischen diese Waffe bedeutenden Namen der Göttin, *Sate*⁽¹⁾, in Verbin-

(¹) Nämlich von *sat*, *werfen*. *Sate* findet sich im La Crozischen Wörterbuch nicht als *Pfeil*. Der Pfeil heisst aber darin *sothnes*, worin sichtbar dasselbe Stammwort liegt.

ding. Dafs in Amenophis II. Titelschilde das Zeichen der Wahrheit dem Zeichen der Herrschaft vorangeht, dürfte schon an sich nicht wundern, da ja der Genitiv in der Verbindung die erste Stelle einnehmen kann. Herr Champollion macht aber hierbei darauf aufmerksam, dafs auf architektonischen und statuarischen Denkmalen die Zeichen, der blofsen Symmetrie wegen, wohl anders gestellt werden, als es die Aussprache fordert. In der hieratischen Schrift, bei welcher diese Rücksicht hinwegfällt, geht auch in den Titeln Amenophis II. das Zeichen *Herr*, die henkellose Schale, dem Bilde der Wahrheit, der sitzenden Göttin mit dem Blatt auf dem Haupte, voran.

Nach einer Hieroglyphenschrift im grossen Französischen Aegyptischen Werke von einem Pfeiler des Südtempels in Elephantine (Antiquités. Planch. Vol. I. Pl. 36. Fig. 3.) sollte man glauben, dafs der Titelschild Amenophis II. auch einem andren Könige angehörte, dessen hieroglyphisch geschriebener Name *Entonts* gelesen werden kann. Ich hielt diesen Namen für verschrieben, nur die ausdrückliche, dieser Abbildung in der Erklärung der Kupfertafeln hinzugefügte Versicherung der Genauigkeit dieser hieroglyphischen Abschrift (Fig. 3. tous les hiéroglyphes sont exacts) liefs mich zweifelhaft. Herr Champollion bestätigt aber meine Vermuthung, und sagt mir, dafs die genaueren Zeichnungen dieser Pfeilerinschrift der Herren Huyot aus Paris und Ricci aus Florenz den Namen Amenophis geben.

Die ältesten Theile des Pallastes von Louqsor, das Memnonium, der Tempel des Ammon-Chnubis und andre grosse Gebäude bis in Nubien hinein wurden von Amenophis II. theils erbaut, theils verziert. Nach der chronologischen Bestimmung des Herrn Champollion-Figeac (Lettre I. à Mr. le Duc de Blacas p. 107.) fällt seine dreifsigjährige Regierung von 1687 bis 1657 vor unsrer Zeitrechnung, also um mehrere Jahrhunderte vor den Memnon des Troischen Kriegs.

§. 3.

INSCRIFTEN.

Herr Gazzera giebt (*l. c.* Pl. 3. nr. 2. 3.) die Inschriften von zwei der löwenköpfigen Statuen des Turiner Museums, so dafs wir mit den unsrigen die Inschriften von fünf vor Augen haben. In jeder von diesen finden sich Verschiedenheiten.

Die Einrichtung der unsrigen, und wahrscheinlich auch der Turiner ist so, dafs die den Titelschild begleitenden Hieroglyphen neben dem

rechten, die andern neben dem linken Bein der Bildsäule in einem schmalen Streifen herablaufen. Ich fange von jenen an.

Ueber dem Titelschild steht in allen *der Gott, nute*, (Kupfertafel. Zeichen 1.) *der gute (wohlthätige, heilbringende) nanef*, (Zeichen 2.) *der Herr, näb*, (Zeichen 3.) *der irdischen Welt, to*, (Zeichen 4. 5.) In der Minutolischen folgt hierauf noch: *der Herr* (Fig. C. Zeichen 6.) *der drei Regionen*. (Zeichen 8. 7.)

Dann kommt der schon oben erklärte Titelschild.

Hinter diesem steht eine Phrase, die sich auf das zuletzt nachfolgende Participium: *geliebt, mei* (Fig. A. Zeichen 16. 17. Fig. B. Zeichen 18. 19. Fig. C. Zeichen 21. 22.) bezieht.

Das Wesen von dem er geliebt wird, ist unmittelbar nach dem Titelschild ausgedrückt, und die ersten drei Zeichen nach demselben sind daher in allen fünf Inschriften ohne allen Unterschied dieselben. In einer der Turiner Statuen (Gazzera Pl. 3. nr. 2.) und in unsren beiden Sackischen ist ihnen zu größerer Deutlichkeit das figürliche Zeichen der Göttin (Kupfertafel. Fig. A. B. Zeichen 12.) beigefügt, und dann folgen bis zum Ende der Phrase Titel, die nicht überall dieselben sind.

Von den in allen fünf Inschriften auf den Titelschild folgenden drei Zeichen und der sie begleitenden Figur habe ich schon oben bei Gelegenheit der Göttin Neith geredet.

Nach dieser Gruppe kommen in jeder Inschrift verschiedene Zeichen. Ich bleibe aber bei denen der Berlinischen Statuen stehen.

Auf der einen Sackischen folgt in der Inschrift hier der Artikel des weiblichen Geschlechts *t*, (Kupfertafel Fig. A. Zeichen 13.) die beiden Zeichen, welche Herr Champollion (Syst. hiérog. p. 136. Planches nr. 347.) durch *mächtig* erklärt, und mit fehlendem Vocal *dschr* (bei la Croze *dschor*) schreibt.

Auf der zweiten Sackischen Bildsäule steht nach dem Titel der Göttin wieder das Participium *mei*, *geliebt* (Fig. B. Zeichen 13. 14.) und ein darauf folgender Zirkelabschnitt. (Zeichen 15.) Diesen erklärt Herr Champollion, ohne sich über die phonetische Geltung auszulassen, für ein Zeichen, welches anzeigt, daß das Wort, hinter dem es steht, doppelt genommen werden soll, entweder so daß es dadurch in den Dualis gesetzt, oder so, daß sein Sinn verstärkt genommen, oder endlich so daß das

Wort selbst zweimal ausgesprochen werde. Denn es war, wie man noch aus dem Koptischen sieht, der Aegyptischen Sprache eigen, in Substantiven und Verben dieselbe Sylbe, nur bisweilen mit verändertem Vocal, zweimal auf einander folgen zu lassen⁽¹⁾. Gewöhnlich führt nun zwar der Zirkelabschnitt in dieser Bedeutung zwei kleine Striche nach sich, wie sie im Champollionschen Alphabet (nr. 42.) den Vocal *i* bezeichnen, und die Erklärung dieser beiden verbundenen Zeichen, als Verdoppelungsandeutung, rührt ursprünglich von Herrn Salt her. Unsre Inschrift hat nur das erste der beiden Zeichen, Herr Champollion versichert aber die Gruppe öfter so abgekürzt gefunden zu haben.

Eine andre solche Abkürzung sieht er in derselben Inschrift in dem Charakter, welcher dem am Ende stehenden Participium: *geliebt*, unmittelbar vorhergeht. (Fig. B. Zeichen 17.) Es ist ein *s* (Champollion. Syst. hiérog. Alphab. nr. 86.) und der Anfangsbuchstabe der schon oben erwähnten Gegend *Sesau*, über welche die Herrschaft der Göttin Neith durch die unmittelbar vorhergehende Schale (Fig. B. Zeichen 16.) angedeutet wird. In andren Texten ist der Name hieroglyphisch vollständig angeschrieben und mit dem erläuternden Zeichen: *Land*, *Gegend* versehen. Die Göttin trägt diesen Titel als Göttin des ersten Ranges in menschlicher Bildung sowohl, als mit dem Löwenhaupt vorgestellt.

Die in der Inschrift der Minutolischen Bildsäule auf den Namen der Göttin folgende Gruppe (Fig. C. Zeichen 15 - 17.) heisst: *der Guten*, (*Wohlthätigen*). Sie pflegt aber an andren Stellen zwischen den auf der angehängten Kupfertafel (Fig. C.) mit 15. und 16. bezeichneten Charakteren noch ein *f* (Champollion. Syst. hiérog. Alphab. nr. 119.) zu führen, dessen Mangel indefs hier die Lesung nicht aufhalten darf. Denn das erste Zeichen dieser Gruppe (nr. 15.) ist eine Theorbe, ein musikalisches Instrument, das als Symbol der Wohlthätigkeit gilt. (Champollion. I. Lettre au Duc de Blacas p. 17.) Da mithin hierin schon der ganze Begriff liegt, so kann das nachfolgende (nr. 16.) nur die Endung des gesproche-

(1) Solche Wörter sind *susu*, Augenblick, *chremrem*, Gemurmel, *loflef*, zermalmt werden, *mokmek*, denken, *monnen*, bewegt werden, *kemkem*, Trommel, *ladschledsch*, Demuth, u. s. w. Sie scheinen, wie so vieles in der Sprache, aus phonetischer Gewohnheit entstanden zu seyn, und der Grund der Veränderung des Vocals der Endsylbe liegt wohl in der grösseren dadurch bezweckten Leichtigkeit der Aussprache.

nen Wortes *nof-ri* seyn. Der Zirkelabschnitt (Zeichen 17.) ist bekanntlich der weibliche Artikel.

In der in derselben Inschrift weiter folgenden Gruppe (Zeichen 18-20.) erkennt man nur die beiden letzten den Plural andeutenden Zeichen, das erste ist bis jetzt noch von unbekannter Bedeutung, obgleich es oft auf Mumien und Papyrusrollen angetroffen wird. Herr Champollion sieht es für ein mit zwei Geißeln versehenes Siegel an.

Die letzte Gruppe der Inschriften der Minutolischen und einer der Sackischen Statuen und die vorletzte der andren Sackischen heißen: *Geber des Lebens*. Der Begriff des Lebens liegt in dem gehenkelten Schlüssel. (Kupfertafel Fig. A. Zeichen 19. Fig. B. Zeichen 21. Fig. C. Zeichen 24.) Es ist das Koptische Wort *ónchh*. Das vorhergehende Zeichen, der Triangel, bedeutet den *t* Laut, (Champollion. Syst. hiér. p. 43. Pl. 3. Fig. 3.) und ist hier das koptische *ti*, *geben*. Die ganze Gruppe sieht Herr Champollion für das koptische Wort *tauchho*, *beleben*, *der Belebende* an, da seiner Bemerkung nach, die langen Vocale in zusammengesetzten Wörtern kurz zu werden pflegen.

Die Schlufsgruppe der Inschrift der einen Sackischen Statue hat nach vielen Stellen und namentlich auch der Rosettischen Inschrift die Bedeutung *für immer*, (*ewig*) allein das dadurch ausgedrückte Koptische Wort weiß Herr Champollion noch nicht anzugeben. (Kupfertafel Fig. B. Zeichen 22-24.)

Die Hieroglyphensäule des Namenschildes fängt bei allen hier betrachteten Statuen, aufer der Minutolischen, mit den Worten an: *Sohn der Sonne, welche ihn liebt*, *rä*, (Kupfertafel Fig. D. Zeichen 1.) *schäri*, (Zeichen 2.) *m*, Abkürzung von *mei*, (Zeichen 3.) *f* angehängtes Pronomen 3. pers. sing. mascul. (Zeichen 4.)

Auf der Minutolischen Statue folgen auf die Worte: *Sohn der Sonne* fünf Zeichen (Kupfertafel E. Zeichen 3-7.) die theils an sich, theils in dieser Verbindung in den Schriften des Herrn Champollion nicht angetroffen werden. In seinem Briefe an mich aber giebt er über dieselben folgende Erklärung, die er jedoch von der des 4ten Zeichens abhängig macht. Er glaubt nämlich in diesem einen Aegyptischen Spiegel (*ial* bei la Croze) zu erkennen, und in dieser Voraussetzung hiefse nun die Hieroglyphengruppe, welche dem Namenschild vorhergeht: *Sohn der Sonne und sein Bild* oder

wörtlicher *Spiegel*. Das dritte Zeichen, *n*, kann man entweder für das Casuszeichen des Nominativs, oder für den Anfangsbuchstaben des Verbindungswörtchens *nem, und, nehmen*. Herr Champollion äufsert sich darüber nicht bestimmt. Das siebente Zeichen ist das schon oben erklärte Pronomen der 3ten Person. Sehr merkwürdig aber, und für die ganze Hieroglyphen-Entzifferung erweiternd ist, was mir Herr Champollion über das fünfte und sechste Zeichen mittheilt. Diese Gruppe wird nämlich gesetzt, wenn ein zugleich figürlich und phonetisch geltendes Zeichen in einer Stelle die erstere Geltung, wie hier der Spiegel, haben soll. Auf diese Weise bezeichnen das Auge, der Mund, die Hand, mit diesen beiden Zeichen nach sich, diese Gegenstände, ohne dieselben die Buchstaben *a, r, t*. (Champollion. Syst. hiérog. Alphabet. nr. 9. 59. 22.)

Auf diesen Eingang folgt der Namenschild, und nach diesem werden auf jeder der fünf Statuen dieselben Hieroglyphen wiederholt, welche hinter dem Titelschild stehen.

Die ganze Inschrift der Berlinischen Statuen, mit Bemerkung der noch nicht zu entziffernden Stellen lautet daher folgendermaßen.

Ich lege nemlich hier die Inschrift der einen Sackischen Statue (Fig. B. D.) als die vollständigste zum Grunde, und bemerke die Abweichungen in Parenthesen und Anmerkungen.

Der Gott, der Wohlthätige, der Herr der irdischen Welt, (Fig. C. der Herr der drei Regionen) die Sonne, der Herr der Wahrheit, von der der Göttin Neith ⁽¹⁾ (Fig. A. der Grofsen) (Fig. C. der Wohlthätigen den) *der doppelt geliebten* ⁽²⁾ *Herrscherin über Sesau, geliebt, der Geber des Lebens, für immer.*

Der Sohn der Sonne geliebt von ihr (Fig. E. und ihr Spiegel) ⁽³⁾ *Amenof* ⁽⁴⁾ (Fig. e. der Herrscher über) u. s. f.

Es ist bekannt, daß den Aegyptischen Königen nicht blofs erst nach ihrem Tode, sondern auch schon bei ihrem Leben göttliche Ehre erwiesen wurde.

⁽¹⁾ Dies Figürchen befindet sich nur auf den beiden Sackischen Statuen.

⁽²⁾ Herr Champollion übersetzt *deux fois aimable dame*. Ich bin bei der auf dasselbe hinauskommenden, wörtlichen Uebertragung geblieben.

⁽³⁾ Die Worte *geliebt von ihr*, fehlen hier.

⁽⁴⁾ Man kann auch *Amenô* lesen.

§. 4.

Verzierung des Fußgestells.

An den beiden Seiten des Fußgestells unsrer, und vermuthlich aller ähnlichen Statuen sieht man eine Verschlingung von Lotusstengeln und Blumen, die man schon darum nicht für eine bedeutungslose Verzierung halten könnte, weil sie so überaus häufig und immer auf fast ganz gleiche Weise gefunden wird. (Kupfertafel Fig. *F.* ferner Désér. de l'Égypte T. I. Pl. 16. 80. nr. 5. T. II. Pl. 89. Gazzera *l. c.* Pl. 4. nr. 4. Pl. 9.) Wo dieser Vorstellung die ganze Ausführung gegeben ist, stehen neben ihr zwei Figuren, eine auf jeder Seite, die selbst Lotuspflanzen in Gefäßen auf dem Kopf tragen, und die der Verzierung zusammengeknüpft halten. (Désér. de l'Égypte. T. I. Pl. 10. nr. 5. T. II. Pl. 28. gr. Form. Pl. 21. 22.) Dieselben Figuren kommen auch oft einzeln vor, und sind zugleich mit dem gehenkelten Kreuz und andren Emblemen versehen. (*l. c.* T. III. Pl. 47. nr. 4.)

Da Herr Gazzera nach Herrn Champollion die in dieser Verzierung enthaltene Hieroglyphe für ein Symbol der Erhaltung oder Beschützung der obern und untern Gegend erklärt, so war es leicht, das spatähnliche Werkzeug, welches die Verzierung in zwei Hälften theilt, für die schon oben erwähnte Theorbe, das Symbol der Wohlthätigkeit und Beschirmung, zu erkennen. Zwar weicht die Gestalt ein wenig davon ab, allein man findet auch auf andren Denkmalen, dafs jenes Emblem bisweilen in ein solches herzförmiges Blatt endigt, und mit dem langen Stiel nicht über den oberen Querstrich hinausgeht. (Désér. de l'Égypte T. I. Pl. 36. nr. 3. T. II. Pl. 21. nr. 2.)

Auch in dem erklärenden Verzeichnifs der Papyrus der Vaticanischen Bibliothek (Bachmann S. 7.) übersetzt Herr Champollion diese Hieroglyphe in die Worte: *Wohlthäter der obern und der untern Region.*

Die Bezeichnung der beiden Theile Aegyptens, die hier mit der obern und untern Gegend gemeint sind, liegt in den beiden Lotuspflanzen, wie durch eine Stelle der Inschrift von Rosette (Zeile 5.) deutlich zu beweisen ist. Nur über den Unterschied beider Gegenden in der hieroglyphischen Deutung liefs mich das, was Herr Champollion in seinem Panthéon (Heft VII. nr. 7. *A. B.*) sagt, zweifelhaft. Sein letzter berichtiger Brief an mich aber hebt alle Dunkelheit in dieser Rücksicht auf, und stellt beide Zeichen bestimmt fest. Das obere Aegypten wird durch eine Lotusart, deren

immer blau und roth gefärbte Blume der Lilie gleicht, mithin durch die in unsrer Kupfertafel zur Linken stehende Pflanze bezeichnet, die untere durch die daneben zur Rechten befindliche mit andrer, blau und grün gefärbter Blume. In dieser Gestalt der Blumen, nicht aber in den zur Seite zerknickt herabhängenden Stengeln liegt der Unterschied beider Gegenden. In dem Münchener Abdruck der Inschrift von Rosette ist zwar nicht der oben angegebene Unterschied der Blumen, aber ganz deutlich eine Verschiedenheit der Pflauzen selbst zu erkennen.

Die mannweiblichen, am Bart und den weiblichen Brüsten kenntlichen Figuren, welche der hier betrachteten Verzierung oft gleichsam zu Schildhaltern dienen (*Désér. de l'Egypte II. cc.*) erklärt Herr Champollion für Vorstellungen des oberen und unteren Nils. Er bemerkt zugleich, daß die Aegyptier den oberen und unteren Theil ihres Landes noch bestimmter als den südlichen und den nördlichen faßten, daher die Embleme, von denen wir hier reden, auch den Süden und den Norden überhaupt bezeichnen. Er knüpft hieran sehr interessante Ausführungen, wie nördliche und südliche besiegte Völker auf diese Weise angedeutet werden, und beweist dies aus Stellen hieroglyphischer Denkmale. Ich trage indess gerechtes Bedenken, hierin weiter einzugehen, um ihm nicht in der eignen Mittheilung dieser interessanten Entdeckungen zuvorzukommen.

Der Lotus spielt in der Aegyptischen Symbolik eine wichtige Rolle. Er galt auch für das Symbol der Erhabenheit des göttlichen Verstandes über die Materie. Diese Deutung war von dem Emporragen der langstieligen Lotusblume über dem Wasser hergenommen. Dieselbe Eigenschaft veranlaßte die Indischen Dichter, das sittlich Reine mit der Lotusblume zu vergleichen, die auf dem Wasser schwimmt, ohne benetzt zu werden. Man muß aber gestehen, daß die Aegyptische Deutung tiefer geschöpft ist.





Fig. A.

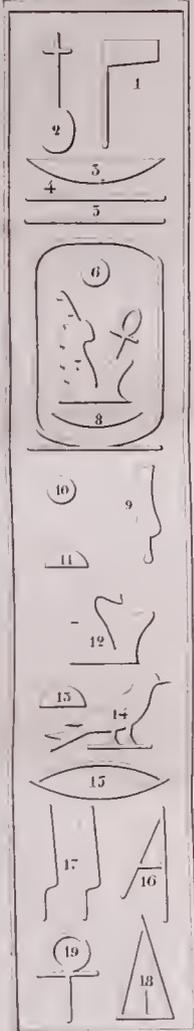


Fig. B.

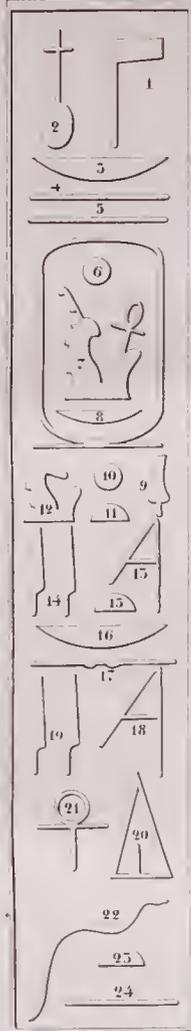


Fig. C.

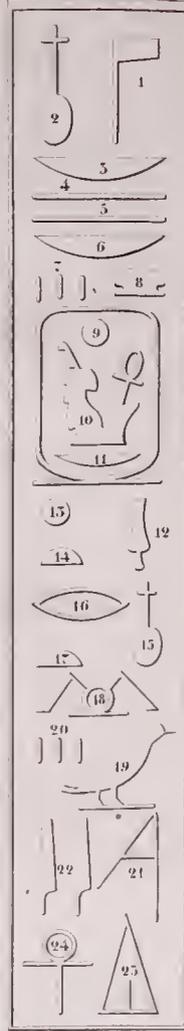


Fig. D.

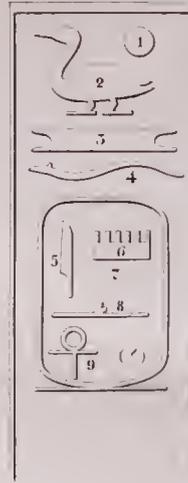


Fig. E.

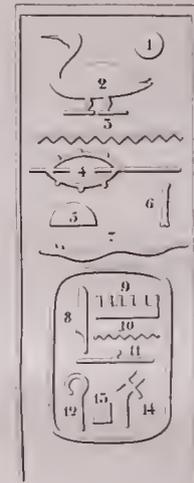
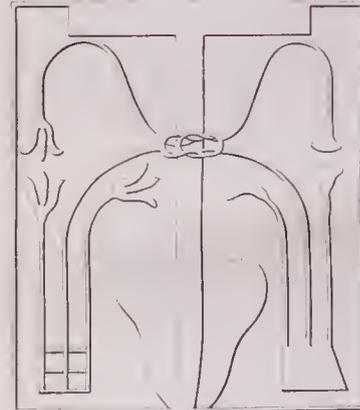


Fig. F.



Zu Herrn v Humboldts Abhandlung über ägyptische Bildsäulen Hist. nat. Kl. 1825.

Über
die Längen- und Flächenmaße der Alten.

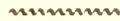
Dritter Theil (*).

Von den Wegemassen der alten Geographie.

Erster Abschnitt.

Über die von den Alten erwähnten Bestimmungen des Erdumfangs und die von den Neuern daraus abgeleiteten Stadien.

Von
H^{rn.} IDELER.



[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 27. Oktober 1825.]

Nicht leicht ist ein Paradoxon mit mehr Geist und Gelehrsamkeit verfochten worden, als das, welches Bailly in seinen Briefen über die Atlantis des Plato aufgestellt hat, daß es nämlich weit vor unserer Geschichte im nördlichen Asien ein Volk gegeben, das die meisten unserer Künste und Wissenschaften, besonders die Astronomie, Physik und Medicin, bis zu einem hohen Grade ausgebildet hatte, und daß die wissenschaftlichen Kenntnisse der ältesten uns bekannten Völker, der Aegypter, Babylonier, Hindus, nichts weiter als unzusammenhängende Trümmer sind, die sich aus dem Schiffbruch, in welchem das Ganze untergegangen, gerettet haben. Wenn es gleich schwerlich jetzt noch einen gründlichen Alterthumsforscher gibt, der diese Hypothese für etwas mehr als ein Spiel der Phantasie hielte, so hat sich doch seit ihrer ersten Bekanntwerdung, besonders in Frankreich, bei vielen die Meinung festgesetzt, daß lange vor der alexandrinischen Epoche mehreren Wissenschaften, namentlich der Geometrie, Astronomie und Geographie, im Orient eine bedeutende Entwicklung gegeben worden sei, und daß in Hinsicht ihrer das Verdienst der Griechen meistens nur darin

(*) Die beiden ersten Theile finden sich in den Abhandlungen der Akademie vom Jahr 1812 und 13.

bestanden, die von auswärts entlehnten Kenntnisse gesammelt und geordnet der Nachwelt überliefert zu haben. Es ist hier nicht der Ort, diese Ansicht zu prüfen und zwischen ihr und der entgegengesetzten, die sich durch die Heynesche Schule über Deutschland verbreitet hat, ich meine, daß die Griechen in jenen Fächern dem Morgenlande wenig oder gar nichts verdanken, eine Vermittelung zu versuchen. Eine solche findet sich im Grunde schon bei dem Verfasser der *Epinomis*, der sich bei Gelegenheit einer Erörterung über die Planeten also äußert ⁽¹⁾: „Ein altes Land war es, wo unter dem Einflusse eines heitern und milden Klima, wie sich dessen Aegypten und Syrien erfreuen, dies alles zuerst gefunden wurde. Überzeugen wir uns aber, daß die Griechen verschönern, was sie nur immer von den Barbaren entlehnen.“

Bei keinem Gegenstande ist man in der für den Orient parteilichen Ansicht weiter gegangen, als bei dem, von welchem ich hier zu handeln beabsichtige. Der Umfang der Erde, sagt man, ist in einer sehr frühen Periode irgendwo in Asien mit einer Genauigkeit gemessen worden, die derjenigen wenig nachsteht, welche man in den neuesten Zeiten mit Hülfe der feinsten Instrumente und Methoden zu erreichen vermocht hat. Die runden Zahlen von 400, 300, 252, 240 und 180 tausend Stadien, durch die man ihn in den Schriften der Griechen angegeben findet, drücken ihn genau aus, und unterscheiden sich bloß durch die ihnen zum Grunde liegenden Einheiten. Wir haben also, um dieselben zu finden, nichts weiter nöthig, als jene Zahlen mit den Ergebnissen der neuesten Gradmessungen zu vergleichen. Da nun die vollkommenste unter allen, die in unsern Tagen in Frankreich angestellte, für den mittlern Erdgrad 57008 Toisen gegeben hat, so erhalten wir für die fünf Stadieneinheiten, zu $1111\frac{1}{9}$, $833\frac{1}{3}$, 700, $666\frac{2}{3}$ und 500 auf den Grad, 308, 410, 489, 513 und 684 pariser Fufs. Die unbekannteren asiatischen Geometer haben sich aber nicht begnügt, die Erde im Großen zu vermessen; sie haben zugleich mit Hülfe dieser fünf Maßstäbe eine Menge Ortsentfernungen in allen den Alten zugänglichen Gegenden aufs genaueste bestimmt. Die Griechen, zu denen diese Messungen auf mehr als einem Wege gelangt sind, haben uns eine Menge derselben aufbewahrt, aber leider die einer jeden zum Grunde liegende Einheit anzugeben so ganz vergessen, daß sie

(1) Plat. *Opp.* ed. Steph. p. 986, 87.

nicht einmahl eine Verschiedenheit derselben ahnen lassen. Es ist nun das Geschäft der neuern Geographen, diese Einheiten auszumitteln und unter den fünf Maßstäben jedesmahl den rechten zu wählen. Dies hat öfters seine Schwierigkeiten. Man muß aber in solchen Fällen das Stadienmaß auf das Terrain und auf gute Karten anpassen, um den Modul ausfindig zu machen. Ist dies geschehen, so entsteht durchgängig Licht, wo sonst nichts als die größte Finsterniß herrschte. Wenn z. B. Megasthenes und Deïmachus Indien die Gestalt eines Dreiecks beilegte, dessen beide Seiten von Süden nach Norden 20000 und 30000 Stadien hielten, so sind dies Stadien zu 308 Fufs, welche für die kleinere Seite genau die Entfernung des Cap Comorin von der östlichen Mündung des Ganges, und für die größere die Entfernung eben dieses Punktes von Kandahar am Fufse des indischen Kaukasus geben. Auf die Nordseite oder die Grundlinie dieses Dreiecks rechnete Megasthenes nach Strabo 16000 Stadien; es muß aber nach Plinius 26000 heißen, und dies ist die Entfernung Kandahars von der östlichen Gangesmündung. Patrocles dagegen drückte dieselben Abstände in Stadien von 513 Fufs aus, nach welchen sich auch seine Angaben als richtig bewähren.

Wer aber über das Wesen der Messungen, die so bewundernswürdig richtige Resultate geliefert haben sollen, ein wenig nachdenkt, und den höchst unvollkommenen Zustand erwägt, worin sich die praktische Meßkunst und Sternkunde bei den Griechen befanden, die doch in diesem Punkt schwerlich so ganz tief unter ihren orientalischen Vorgängern gestanden haben, wird es kaum für möglich halten, daß irgend ein Gelehrter solche Ansichten hegen könne. Und doch ist dem also. Die in vieler Hinsicht sehr schätzbaren *Recherches sur la Géographie systématique et positive des Anciens* des Hrn. Gosselin sind ganz in diesem Sinn gearbeitet. Sie sollen die so sehr divergirenden Angaben der alten Geographen Nearch, Eratosthenes, Hipparch, Arrian, Strabo, Marinus, Ptolemäus, unter einander und mit den neuern in Uebereinstimmung bringen, was auch, wie man leicht erachten wird, mit Hülfe der fünf so verschiedenen Stadienmaßstäbe, die nach Willkühr bald hier bald dort angelegt werden, nach Wunsch gelingt. Wo waren aber diese Wegemäße einheimisch? In Griechenland nicht; denn weder das olympische Stadium, das die deutschen Alterthumsforscher allein anerkennen, noch das pythische von d'Anville gehören dahin. Sie waren also bloß dem Orient eigen, und

vielleicht auch dort nicht einmahl im bürgerlichen Gebrauch, wie man schon aus der Beschaffenheit jener fünf Zahlen schliessen wird, die den Umfang der Erde ausdrücken sollen. Hr. Gossellin nennt sie astronomische Stadien ⁽¹⁾, indem er, wenn ich ihn anders recht verstehe, annimmt, dafs sie vor angestellter Messung beliebig gewählt worden sind, wie die französischen Geometer, ehe sie ihre letzte große Gradmessung vollführten, festsetzten, dafs der Meter der 40 millionste Theil des Erdmeridians sein solle. Da aber die Messung nicht mit einem Mafse geschehen konnte, das erst durch sie bestimmt werden sollte, so mußte ein im bürgerlichen Leben gebräuchliches dazu genommen werden, und so begreift man nicht, warum die orientalischen Mefskünstler den gefundenen Erdumfang nicht lieber in einem allen geläufigen Wegemafse, als in einem willkührlichen angaben, dessen Werth erst das Resultat der Messung war. Noch weniger sieht man, warum sie sich die Mühe gaben, die von den Reisenden und Seefahrern nach bürgerlichen Mafsen bestimmten Distanzen auf die astronomischen zu reduciren, die ungläubliche Fahrlässigkeit der griechischen Geographen zu geschweigen, die so gedankenlos excerpirt haben sollen, dafs sie den Punkt, worauf gerade alles ankam, die Verschiedenheit des Stadienmafses, unbemerkt liefsen, da doch die auffallenden Widersprüche, in die sie geriethen, auch den nachlässigsten Compiler darauf hätten leiten müssen.

Nichts desto weniger hat sich die von Delisle aufgestellte Hypothese, dafs das Wort Stadium ein Collectivname für mehrere sehr von einander abweichende Wegemafse sei, bei den französischen Gelehrten, die sich mit Untersuchungen über die alte Geographie beschäftigt haben, sehr beliebt gemacht ⁽²⁾, ob sie gleich nicht von allen so schroff wie von Hrn. Gossellin

⁽¹⁾ Siehe seine Abhandlung *De l'évaluation et de l'emploi des mesures itinéraires* im vierten Bande des gedachten Werks und vor der seit 1805 erschienenen französischen Übersetzung des Strabo.

⁽²⁾ Wie weit sie die Willkühr in dieser Beziehung treiben, ersieht man aus einer Anmerkung Larcher's zum Herodot, Vol. I. p. 488. Er glaubt, dafs Strabo bei der Beschreibung des Belustempels ein kleines Stadium zu 50 Toisen meine. *Il y en avait, il est vrai*, sagt er, *un autre plus grand du temps de Strabon; mais cet auteur n'a point réduit les mesures dont il parle, à celles qui étoient en usage dans le siècle où il vivoit. Il parroit au contraire, qu'en parlant d'un lieu il se sert toujours du stade qui y étoit connu.*

aufgefaßt wird. So nimmt d'Anville in seinem *Traité des mesures itinéraires* aufser dem bekannten olympischen Stadium noch zwei kleinere an, die ich im zweiten Abschnitt dieser Abhandlung einer Kritik zu unterwerfen gedenke. Für jetzt will ich blofs von Hrn. Gossellin's astronomischen Stadien reden. Meine Absicht nämlich ist, alle mir bekannte, auf die Bestimmung des Erdumfangs sich beziehende, Stellen griechischer und römischer Autoren zu sammeln und mit Enthaltung von jeder vorgefaßten Meinung zu prüfen, um mit einiger Sicherheit die Frage beantworten zu können, ob und in wie weit sie bei einer Untersuchung über die Wegemasse der Alten Berücksichtigung verdienen.

Ich habe von den Stadienzahlen 400, 300, 252, 240 und 180 tausend zu handeln.

Die erste findet sich blofs in des Aristoteles Werk *de Coelo*, wo es heifst ⁽¹⁾: „Die Mathematiker, welche die Größe der Erde zu schätzen versuchen, geben ihrem Umfange 40 Myriaden,“ vermuthlich Stadien. Das Wort fehlt im Text. Schon der Commentator Simplicius vermifste es. „Wir können defshalb nicht wissen, sagt er ⁽²⁾, ob die Zahl des Aristoteles von den später gefundenen abweicht. Wäre dies der Fall, so dürfte es uns eben nicht befremden, da die zu solchen Untersuchungen erforderlichen Theoreme erst von Archimedes erfunden sind.“ Dieser sehr vernünftigen Bemerkung ungeachtet kann man doch leicht mit d'Anville in die Versuchung gerathen, den 400000 Stadien eine größere Bedeutsamkeit zu geben, als der von Aristoteles gebrauchte Ausdruck ἀναλογίζεσθαι περιῶνται auf den ersten Blick verräth.

Er nennt die Mathematiker nicht, denen diese Bestimmung des Erdumfangs angehört. Sollte vielleicht schon Anaximander Versuche dieser Art gemacht haben? Diogenes Laërtius sagt von ihm ⁽³⁾, er habe zuerst den Umkreis von Land und Meer beschrieben — καὶ γῆς καὶ θαλάσσης περιμέτρον πρῶτος ἔγραψεν. Dies kann aber auch wol nur heißen sollen: er zeichnete die erste Weltkarte, wie Eratosthenes beim Strabo von ihm versichert ⁽⁴⁾.

⁽¹⁾ I. II. c. 14.

⁽²⁾ P. 134, b.

⁽³⁾ I. II. c. 1.

⁽⁴⁾ I. I. p. 7. ed. Casaub.

Wäre jene Frage zu bejahen, so dürfte man sich nicht wundern, daß der Versuch noch sehr roh ausfiel. Man hatte damals und selbst zu Aristoteles Zeit, wie eine Äußerung von ihm in den *Meteorologicis* lehrt ⁽¹⁾, noch kein anderes Mittel, große Entfernungen auf der Erde zu bestimmen, als Tagesreisen oder Tag- und Nachtfahrten, und das Werkzeug, dessen man sich im Alterthum zur Messung von Bogen am Himmel bediente (wir werden es gleich kennen lernen), war von späterer Erfindung. Bei dem allen ist der Fehler, den man bei der Angabe des Erdumfangs zu 400000 Stadien begangen haben müßte, wenn dies die gewöhnlichen Stadien wären, zu groß, als daß man ihn selbst dem Zeitalter des Anaximander beilegen möchte. Stadium hieß bei den Griechen eine Länge von 600 Fufs. Nun gibt das bekannte Verhältniß des griechischen Fusses zum römischen, nämlich 25 : 24, und der genäherte Werth des letztern zu 131 pariser Linien für das Stadium nahe 95 Toisen. Dividiren wir aber hiermit in die oben angeführte Anzahl Toisen, die man durch die neueste Messung für den mittleren Erdgrad gefunden hat, so erhalten wir für den Grad 600 und für den ganzen Umfang 216000 Stadien, also nur etwas über die Hälfte von dem, was die Mathematiker des Aristoteles durch ihre Schlüsse ermittelt haben. D'Anville konnte sich daher der Vermuthung nicht erwehren, daß der Zahl 400000 irgend ein von dem gewöhnlichen olympischen Stadium verschiedenes Wegemaß zum Grunde liege.

Wir treffen in Ägypten ein Maß an, das die griechischen Schriftsteller mit ihrem Worte *Σχοῖνος* bezeichnen. Dieses hielt nach Herodot's Versicherung 60 Stadien ⁽²⁾. Nun wissen wir von einer andern Seite her, daß der Schönus 4 römische Meilen galt ⁽³⁾; es kommen also auf eine römische Meile 15 jener Stadien, die keine olympischen sein können, weil von diesen, wie wir sehr bestimmt wissen, 8 auf die römische Meile gehen. Wir sehen uns also, sagt d'Anville, zu der Voraussetzung genöthigt, daß Herodot von zwei ägyptischen Wegemaßen das kleinere eben so mit einem griechischen Worte bezeichnet, wie das größere. Auch leidet es wol keinen Zweifel, daß er bei Angabe der Dimensionen Ägyptens sich dieses kleineren

⁽¹⁾ II, 5.

⁽²⁾ I. II. c. 6.

⁽³⁾ S. unten.

Wegemaßes bedient habe, weil sie sonst fast durchgängig um das Doppelte zu groß ausfallen würden, z. B. wenn er Heliopolis an der Spitze des Delta um 1500 Stadien vom Meer entfernt setzt ⁽¹⁾, welche Weite in olympischen Stadien nicht mehr als 800 beträgt. Nehmen wir nun an, daß beim Aristoteles von solchen kleinen Stadien die Rede ist, so haben wir für den Umfang der Erde eine Bestimmung, an der nur zu tadeln sein möchte, daß sie für die damalige Zeit fast zu genau ist. Ich will diesen Gegenstand hier auf sich beruhen lassen, weil dabei alles auf die Frage ankommt, ob wirklich ein solches Wegemaß zu 15 auf die römische Meile für Ägypten angenommen werden müsse, eine Frage, die, wenn sie genügend beantwortet werden soll, von dieser angeblichen Gradmessung unabhängig zu machen ist.

Archimedes sagt in seiner Sandrechnung ⁽²⁾: „Es haben einige zu zeigen gesucht, daß die Erde etwa 30 Myriaden Stadien im Umfange halte. Ich will aber, freigebiger als sie, das Zehnfache annehmen und setzen, daß der Umkreis nicht größer als 300 Myriaden Stadien sei.“ Es kam ihm nämlich bei seinen Untersuchungen über die Möglichkeit der Berechnung der auf den Erdkörper, ja auf das ganze Weltall, gehenden Sandkörner gar nicht auf die wirkliche Größe der Erde, sondern bloß auf irgend eine runde Zahl an, die auf jeden Fall den wahren Umkreis in sich schloß.

Wir haben hier eine neue Angabe des Erdumfangs zu 30 Myriaden oder 300000 Stadien. Die Prämissen des Schlusses, auf den sie sich gründet, scheint Cleomedes anzudeuten, wenn er bemerkt ⁽³⁾, den Einwohnern von Lysimachia gehe der Kopf des Drachen über den Scheitel, denen von Syene hingegen der Krebs. Der Bogen zwischen dem Drachen und dem Krebs sei der funfzehnte Theil des Meridians, wie der Schattenzeiger lehre, und beide Örter lägen um 20000 Stadien von einander entfernt. — Haben wirklich die 300000 Stadien, die sonst nirgends weiter erwähnt werden, keinen andern Ursprung als diesen, so gehören sie der Kindheit der Wissenschaft an und verdienen gar keine Beachtung. Auf keinen Fall können sie, da wir ihre eigentliche Entstehung nicht einmal kennen, irgend ein Moment zur Begründung eines Wegemaßes an die Hand geben.

⁽¹⁾ l. II. c. 7.

⁽²⁾ S. 320, ed. Torelli.

⁽³⁾ Cycl. theor. I, 8. p. 42. ed. Balf.

Mit dem so eben erwähnten Schattenzeiger hat es folgende Bewandnifs. Die Griechen nahmen die Sonnenhöhen mit Hülfe des Mittagschattens eines Gnomons d. i. eines über einer horizontalen Ebene senkrecht errichteten Stifts, Stabes oder Obelisks. Um der dabei nöthigen Construction oder trigonometrischen Rechnung überhoben zu sein, kam Aristarch auf den Gedanken, den Gnomon auf dem Boden eines sphärisch gekrümmten metallnen Beckens in der Lage und Länge des Halbmessers zu errichten, wo dann der Winkel, den die Sonnenstrahlen mit dem vertikal gestellten Gnomon bildeten, sich unmittelbar auf der graduirten inneren Fläche des Beckens zu erkennen gab. Dieses einfache Instrument, das zugleich zur Sonnenuhr eingerichtet wurde, hiefs nach seiner Gestalt *Σκιάφη*, Nachen, oder *Ἡμισφαίριον*, Halbkugel. Cleomedes nennt es *Σκιάστρον*, wofür auch *Σκιάστρον* gesagt wurde, welches bei den Griechen die allgemeine Benennung der Sonnenuhren war. Dafs Aristarch der Erfinder desselben war, versichert Vitruvius ⁽¹⁾, und dafs es wesentlich die hier angegebene Einrichtung hatte, ersehen wir aus folgenden Worten des Martianus Capella ⁽²⁾: *Scaphia dicuntur rotunda ex aere vasa, quae horarum ductus stili in medio fundo sui proceritate discriminant, qui stilus gnomon appellatur*. Vielleicht war es Aristarch selbst, der von dieser seiner Erfindung den ersten Gebrauch zur Bestimmung des Erdumfangs machte, und die von Archimedes erwähnte Stadienzahl fand.

Ich komme nun zur Methode des Eratosthenes, der einzigen uns aus dem Alterthum mit Sicherheit bekannten, die den Namen einer Gradmessung wenigstens den dabei befolgten Grundsätzen nach verdient. Das Einzelne derselben ergibt sich genügend aus einer Stelle des Cleomedes ⁽³⁾, die, vermuthlich mit den eigenen Worten des Eratosthenes, der nach Strabo's Versicherung im zweiten Buche seiner Geographie von der Gröfse der Erde gehandelt hatte, also lautet: „Nach Eratosthenes liegen Syene und Alexandrien unter einerlei Meridian. Da die Meridiane am Himmel zu den grössten Kreisen gehören, so müssen auch die unter ihnen befindlichen Kreise auf der Erde grösste sein. So grofs also die Messung den

⁽¹⁾ *Scaphen sive hemisphaerium Aristarchus Samius (invenit.) De Archit. IX, 6.*

⁽²⁾ *Nupt. l. VI. p. 194. ed. Grotii.*

⁽³⁾ *l. 10, p. 53.*

durch Syene und Alexandrien gehenden Kreis gibt, so groß ist der Umfang der Erde. Nun sagt er, und so verhält es sich wirklich, Syene liege unter dem Wendekreise des Krebses. Mithin können daselbst die Gnomonen, wenn die Sonne im Sommerpunkte ist, und gerade kulminirt, keinen Schatten werfen, weil die Sonne dann senkrecht über ihnen steht, und dies ist bis auf 300 Stadien der Fall ⁽¹⁾. In Alexandrien dagegen werfen zu gleicher Zeit die Gnomonen einen Schatten, indem diese Stadt weiter nördlich als Syene liegt. Wenn wir nun von der Schattengrenze des Gnomons in der Scaphe zu Alexandrien bis zur Basis desselben einen Bogen ziehn, so ist dieser ein Stück des größten Kreises der Scaphe, weil er sich unter einem größten Kreise am Himmel befindet. Stellen wir uns ferner die Gnomonen von Syene und Alexandrien verlängert vor, so werden sie am Mittelpunkt der Erde zusammentreffen. Da aber der Gnomon in Syene senkrecht unter der Sonne ist, so wird eine Linie von dieser zur Spitze des Gnomons gezogen in die Linie fallen, welche von ihr zum Mittelpunkt der Erde führt. Wenn wir uns dann eine andere Linie von der Schattengrenze des Gnomons in der Scaphe zu Alexandrien bis zur Sonne gezogen denken, so wird solche der vorigen parallel sein, indem beide von verschiedenen Punkten der Sonne zu verschiedenen Punkten der Erde gehen ⁽²⁾. Diese beiden parallelen Linien nun werden durch die vom Mittelpunkt der Erde zu dem Gnomon in Alexandrien geführte Linie dergestalt geschnitten, daß die Wechselwinkel gleich sind. Der eine dieser Winkel wird am Mittelpunkt der Erde von den zusammentreffenden Verlängerungen der Gnomonen, der andere vom Gnomon zu Alexandrien und der über seine Spitze von der Schattengrenze zur Sonne gezogenen Linie gebildet. Der letztere Winkel steht auf dem zwischen der Schattengrenze und der Basis des Gnomons liegenden Bogen der Scaphe, der andere auf dem Bogen des Erdumfangs zwischen Syene und Alexandrien.

(1) Cleomedes oder Eratosthenes meint, wegen des scheinbaren Durchmesser der Sonne von einem halben Grad, dem auf der Erdoberfläche etwa 300 Stadien entsprechen.

(2) Es heißt im Griechischen: ἀπὸ διαφόρων τοῦ ἡλίου μέρων ἐπὶ διάφορα μέρη τῆς γῆς διήκουσαι. Man kann dem Eratosthenes wol zutrauen, daß er sich richtiger hier so ausgedrückt hat: „indem die Linien, die von einerlei Punkt der Sonne zu verschiedenen Punkten der Erde gehen, untereinander parallel sind.“ So scheint der Satz freilich eine der neueren Astronomie würdige Kenntniß der Entfernung der Sonne vorauszusetzen. Indessen Eratosthenes wollte nur sagen, daß wir bei dieser Untersuchung die Strahlen, die von einerlei Punkt ihrer Oberfläche zur Erde gelangen, als parallel betrachten können.

Es sind aber die zu gleichen Winkeln gehörigen Bogen einander ähnlich. Eben das Verhältniß also, welches der Bogen in der Scaphe zu seinem Umfange hat, eben dasselbe muß auch der Bogen zwischen Syene und Alexandrien zum Erdumfange haben. Jener Bogen ist aber der fünfzigste Theil seines Umkreises; mithin muß auch dieser der fünfzigste Theil des Erdumfangs sein. Nun hält der letzte Bogen 5000 Stadien; es gehen folglich auf den Erdumfang 25 Myriaden Stadien. Dies ist die Methode des Eratosthenes."

So weit Cleomedes! Man sieht aus dieser Erörterung, daß Eratosthenes wesentlich von dem Princip ausgegangen ist, auf welchem die neuern Gradmessungen beruhen. Er schloß nämlich von der Länge eines durch terrestrische Messungen bestimmten Meridianbogens, dessen Verhältniß zum Umkreise er durch eine astronomische Beobachtung gefunden hatte, auf die Länge des ganzen Meridians. So richtig aber die Theorie sein mochte, so mangelhaft war ihre Anwendung. Zuvörderst müssen wir sehen, welches Stadium ihm die Alten beilegen.

Plinius sagt ⁽¹⁾: „*Universum hunc circuitum Eratosthenes, in omnium quidem litterarum subtilitate, et in hac utique praeter caeteros solers, quem cunctis probari video, ducentorum quinquaginta duorum millium stadium prodidit, quae mensura Romana computatione efficit trecenties quindecies centena millia passuum. Improbum ausum, verum ita subtili argumentatione comprehensum, ut pudeat non credere.*“ Man sieht, hier werden dem Erdumfange nach Eratosthenes 252000 Stadien gegeben. Eben diese Zahl nennen uns fast alle andere Schriftsteller, die der Messung des Griechen gedenken, Strabo, Geminus, Agathemer, Vitruvius, Censorinus, Macrobius, Martianus Capella ⁽²⁾. Seine von Cleomedes beschriebene Methode

⁽¹⁾ H. N. II. Sect. 112.

⁽²⁾ Strabo l. II. p. 113 und 132. Geminus c. 13. Agathemer l. II. c. 1. Vitruvius I, 6. Censorinus c. 13. Macrob. *Somn. Scip.* I, 20. Martianus Capella l. c. Von 250000 reden außer Cleomedes bloß noch Arrianus beim Johannes Philoponus (*in Arist. meteor.* p. 79, a) und der Verfasser der kleinen Schrift *in Arati Phaenomena*, die bald dem Eratosthenes, bald dem Hipparch beigelegt wird, aber gewiß keinem von beiden angehört. S. Petav. *Uranol.* p. 144. Marcianus von Heraclea (*Geogr. Min.* Tom. I. p. 6) und Martianus Capella an einer andern Stelle (l. VIII. p. 289) haben ganz abweichende Zahlen, die aber keine Rücksicht verdienen.

liefs ihn eigentlich 250000 Stadien finden; er scheint aber 2000 in der Absicht hinzugefügt zu haben, um statt der unbequemen Zahl $694\frac{2}{3}$ Stadien die runde Zahl 700 für den Grad zu erhalten. Plinius nun reducirt die 252000 Stadien auf 31500 römische Meilen, d. i. er vergleicht die römische Meile — 1000 Passus — mit 8 Stadien, oder 600 griechische Fufs mit 625 römischen. Eben diese Reduction findet sich beim Vitruvius und Martianus Capella (¹), die also eben so wenig wie Plinius dem Eratosthenes ein anderes Stadium als das olympische beilegen. Auch Strabo scheint nur dieses zu meinen; denn wenn er, der so manche Stadienangaben vom Eratosthenes entlehnt, geglaubt hätte, daß das Stadium dieses Geographen von dem seinigen verschieden sei, so würde er schwerlich unterlassen haben, es zu bemerken; und daß er sich eben desselben Stadiums bedient, welches bei den Reductionen jener Römer zum Grunde liegt, erhellet aus einer Stelle seines siebenten Buchs, wo er sagt, daß man gewöhnlich acht Stadien auf die römische Meile rechne (²).

Wenn nun aber Eratosthenes, wie hieraus zu folgen scheint, bei seiner Messung sich des gewöhnlichen griechischen Stadiums bedient hat, so muß er, sagt man, grobe Fehler begangen haben. Allerdings. Diese nachzuweisen, wird nicht schwer sein.

Zuerst fehlte er in der Breitenbestimmung der beiden Städte Alexandrien und Syene. Er hatte nach Plinius (³) zu Berenice am rothen Meer um den Mittag des längsten Tages die Schatten verschwinden sehen, und war dadurch zuerst auf den Gedanken einer Bestimmung des Erdumfangs mit Hülfe beobachteter Mittagsschatten geleitet worden. Daß bei dem bedeutenden scheinbaren Durchmesser der Sonne von der Verschwindung des Schattens am Tage der Sommerwende kein sicherer Schluß auf die Lage eines Orts im Wendekreise zu machen sei, muß er nicht bedacht oder doch nicht gehörig erwogen haben. Dem sei wie ihm wolle, er setzte das mit Berenice unter gleichem Parallel liegende Syene in den Wendekreis des

(¹) I. VI. p. 198.

(²) p. 322.

(³) H. N. VI, 34.

Krebses. Nun fand er durch seine Beobachtung der Sonnenwenden, wie Ptolemäus berichtet ⁽¹⁾, daß der zwischen den Wendekreisen liegende Bogen des Kolurs der Solstitien sich zur ganzen Peripherie wie 11 : 83 verhalte. Dies gibt für die Schiefe der Ekliptik $23^{\circ} 51' 20''$. Eben so groß mußte er also die Breite von Syene annehmen, und wirklich setzt sie Ptolemäus, offenbar nach ihm, zu $23^{\circ} 51'$ an ⁽²⁾. Sie ist aber nach Hrn. Nouet, der als Astronom der französischen Expedition nach Ägypten gefolgt ist, $24^{\circ} 5' 23''$ ⁽³⁾, also $14'$ größer. Es kann daher nur der nördliche Rand der Sonne senkrecht über den tiefen zu Syene befindlichen Brunnen gekommen sein, von dem Strabo, Plinius, Arrianus und Eustathius sagen ⁽⁴⁾, daß er am Mittage des längsten Tages bis auf den Grund erleuchtet war. Jetzt, bei bedeutend verminderter Schiefe, liegt Syene über $37'$ nordwärts vom Wendekreise, und die Erleuchtung des Brunnens könnte nicht mehr statt finden, wenn er noch existirte.

Die Breite Alexandriens ist nach Hrn. Nouet $31^{\circ} 12' 20''$ ⁽⁵⁾. Diese Stadt lag also zu Eratosthenes Zeit, vorausgesetzt, daß seine Bestimmung der Schiefe richtig ist, $7^{\circ} 21'$ nordwärts vom Wendekreise des Krebses. Er fand aber durch die Scaphe $\frac{1}{5}$ der Peripherie oder $7^{\circ} 12'$. Auf den ersten Blick scheint diese Differenz von $9'$ der großen Unvollkommenheit seines Instruments, das durchaus keine scharfe Beobachtung gestattete, zugeschrieben werden zu müssen; allein sie hat ihren Grund wol hauptsächlich in einem Umstande, an den er vermuthlich nicht gedacht hat, den Cleomedes wenigstens nicht berührt. Der Gnomon der Scaphe gab den Zenitabstand nicht des Mittelpunkts, sondern des nördlichen Randes der Sonne. Es muß also zu den $7^{\circ} 12'$ ihr scheinbarer Halbmesser addirt werden, und so erhält

⁽¹⁾ Almagest I, 10. p. 49 ed. Halma.

⁽²⁾ Ebend. II, 6. p. 81.

⁽³⁾ *Description de Syene par Jomard* p. 2. (In dem großen französischen Werk über Ägypten).

⁽⁴⁾ Strabo XVII. p. 817. Plin. H. N. II, 75. Arrianus *Ind.* c. 25. Eustath. *in Dionys.* v. 223. Beim Lucan heißt daher Syene . . . *umbras nusquam flectens.* *Phars.* II, 587.

⁽⁵⁾ Monatl. Corr. des Hrn. v. Zach, B. VI, S. 270.

man $7^{\circ} 27'$. Hätte Eratosthenes diese Correction vorgenommen, so würde er für die Breite Alexandriens $31^{\circ} 18'$, also nur $6'$ zu viel gefunden haben. So aber setzte er sie der unverbesserten Beobachtung gemäß um $9'$ zu klein an. Vielleicht bestimmte er sich gar für die runde Zahl von 31° ; denn ich bin sehr geneigt, diese von Hipparch und Ptolemäus angenommene Breite Alexandriens von der gnomonischen Beobachtung des Eratosthenes herzuleiten. Sie würde, wenn bessere Instrumente oder Methoden dabei gebraucht wären, nicht um $12'$ zu klein ausgefallen sein. Heut zu Tage muß die Breite einer mit guten Instrumenten versehenen Sternwarte nicht um so viele Sekunden schwanken, als die Breite des vornehmsten Beobachtungsorts der alten Welt um Minuten.

Wir sehen, daß Eratosthenes, wenn es bei seiner ganzen Messung auf die Entfernung Alexandriens vom Wendekreise angekommen wäre, um $9'$ zu wenig gefunden haben würde. Es sollte aber eigentlich der Breitenunterschied zwischen Alexandrien und Syene ausgemittelt werden. Was er nun auf der einen Seite durch die Vernachlässigung des scheinbaren Halbmessers der Sonne einbüßte, brachte er auf der andern dadurch wieder ein, daß er Syene um $14'$ zu weit gegen Süden setzte. Er beging also einen doppelten Fehler, wovon der eine größtentheils den andern compensirte, und so kam es, daß er sich wirklich nur um $5'$ irrte, um welche er den Abstand beider Städte zu groß annahm. Dieser Irrthum gereichte indessen seiner Gradmessung, vorausgesetzt, daß er sich wirklich des olympischen Stadiums bediente, zum Vortheil; denn hätte er den Breitenunterschied mit Beibehaltung seines ganzen übrigen Verfahrens vermindert, so würde er den Erdumfang, den er schon zu groß erhielt, noch größer gefunden haben.

Anders verhält es sich mit einem zweiten Fehler, den er darin beging, daß er Alexandrien und Syene unter Einen Meridian setzte. Nach Nouet hat jener Ort $27^{\circ} 35' 0''$, dieser $30^{\circ} 34' 49''$ östlichen Abstand von Paris⁽¹⁾. Syene liegt also beinahe um 3° östlicher. Eratosthenes glaubte vermuthlich, daß die starke östliche Richtung des kanopischen Nilarms durch den etwas westlich gerichteten Lauf des Flusses oberhalb Memphis ausgeglichen werde. Der Nil nimmt aber höher hinauf wieder eine östliche Richtung an, die nach den Beobachtungen des eben erwähnten Astronomen bedeutender

(¹) *Déscription de Syene* und *Monatl. Corr.* a. a. O.

ist, als unsere Karten sie darstellen. Ptolemäus war über diesen Punkt schon besser unterrichtet; denn er setzt in seiner Geographie zwischen Alexandrien und Syene einen Längenunterschied von anderthalb Graden. Die Entfernung beider Städte ist also kein Meridianbogen, sondern die Hypotenuse eines rechtwinkligen sphärischen Dreiecks, wovon die Katheten in dem Meridian von Alexandrien und nahe in dem Parallel von Syene liegen. Nimmt man demnach die Breiten beider Städte und ihren Meridianunterschied so an, wie sie Nouet bestimmt hat, so erhält man für ihren Abstand $7^{\circ} 37' 17''$, also über $25'$ mehr, als Eratosthenes gefunden, und dieser Fehler gereichte, immer unter der Voraussetzung, daß er das olympische Stadium gebraucht hat, seiner Messung zu nicht geringem Nachtheil.

Einen dritten Fehler endlich beging er bei der Bestimmung der terrestrischen Entfernung beider Städte, die er auf 500 Stadien setzte. Wie diese Zahl entstanden ist, wissen wir nicht mit Sicherheit; aber zuverlässig ist sie nicht das Resultat einer geodätischen Messung im Geiste der Neuern. Von solchen Operationen hatten die Alten keine Ahnung. Fréret glaubt zwar ⁽¹⁾, es sei ihm ein Leichtes gewesen, diese Entfernung *à une coudée près* auszumitteln, da Ägypten zum Behuf der zu erhebenden Steuern von Alters her genau vermessen sei. Ich zweifele aber, daß der Grieche die alten ägyptischen Vermessungskataster studirt hat. Wir müssen seinem Verfahren von einer andern Seite her auf die Spur zu kommen suchen. Nach Martianus Capella ⁽²⁾ hat er den Stadienabstand der Städte Syene und Meroë (es soll ohne Zweifel heißen Syene und Alexandrien) *per mensores regios Ptolemaei* erfahren. Solche Mensores wurden von den Griechen Βηματισται genannt, von βηματίζειν, ausschreiten, einem macedonischen Worte, wie Hesychius sagt. Es kommt auch beim Polybius ⁽³⁾ und Strabo ⁽⁴⁾ vom Ausmessen der Heerstraßen vor. Athenäus ⁽⁵⁾ führt von einem Bäton, den er Βηματιστήσ des Alexander nennt, ein Werk des Titels Σταθμοί

⁽¹⁾ *Essai sur les mesures longues des Anciens. Oeuvres Tom. XV. p. 175.*

⁽²⁾ S. die erste der oben aus dem sechsten Buch citirten Stellen.

⁽³⁾ l. III. c. 39. Vol. I, p. 470. ed. Schweigh.

⁽⁴⁾ l. VII. p. 322, und daselbst Casaubonus.

⁽⁵⁾ l. X. p. 442. ed. Casaub.

τῆς Ἀλεξανδρου πορείας an. Auch Plinius ⁽¹⁾ gedenkt dieses Bätön mit dem Prädikat *itinerum Alexandri mensor*. Alexander hatte vermuthlich mehrere solche Mensesores in seinem Gefolge, die zu geographisch-militärischem Behuf die von der Armee zurückgelegten Wege durch Ausschreiten bestimmen mußten.

Es ist nun in der That sehr wahrscheinlich, daß Eratosthenes durch dergleichen Ausschreiter die Entfernung der beiden in Rede stehenden Städte erfuhr. Wie groß die ihm angegebene Stadienzahl war und nach welchem Princip er sie verkürzte, um die gekrümmte und gebrochene Linie des Weges auf die directe Entfernung zu bringen, wissen wir nicht. D'Anville versichert, durch ein genaues Studium des Terrains zwischen Syene und Alexandrien der Straße nach 640, und in gerader Richtung 560 römische Meilen, d. i. 4480 olympische Stadien gefunden zu haben ⁽²⁾. Sind also die 5000 Stadien des Eratosthenes wirklich olympische, so hat er den Abstand der beiden Städte bedeutend zu hoch angesetzt, und dieser Fehler mit dem vorigen zusammengenommen gab ihm den Erdumfang um $\frac{1}{7}$ zu groß.

Aus dieser einfachen Darstellung erhellet zur Genüge, wie wenig eine so rohe Gradmessung geeignet ist, ein Wegemaß zu begründen. Es kann nur die Frage sein, ob sich nicht, unabhängig von derselben, ein Stadium ermitteln lassen werde, wodurch sie bei allen ihren so offenbaren Mängeln der Wahrheit näher gebracht werden könne. Ein solches glaubt d'Anville auch wirklich gefunden zu haben. Mit welchem Grunde, wollen wir unten erwägen.

Eine neue Bestimmung des Erdumfangs versuchte Posidonius. Auch seine Methode kennen wir aus dem Cleomedes ⁽³⁾. Sie ist so überaus unsicher, daß man sich wundern muß, wie Fréret, Bailly und andere nur irgend einigen Werth auf das durch sie gefundene Resultat von 240000 Stadien haben legen können. Mit wenigen Worten ist sie folgende: Alexandrien und Rhodus liegen unter Einem Meridian. Der helle Stern Canopus am Steuerruder des Schiffs wird bei seiner Culmination zu Rhodus nur einen

(1) H. N. VII, 2.

(2) *Mémoires de l'Acad. des Inscript. Tom. XXVI. p. 96.*

(3) I, 10. p. 50.

Augenblick in Süden gesehen. In Alexandrien dagegen steht er culminirend um den 48sten Theil des Umfangs der Himmelskugel, d. i. um $7^{\circ} 30'$, über dem Horizont. Es muß also auch der Meridianbogen zwischen Rhodus und Alexandrien $\frac{1}{48}$ des Umfangs sein. Da nun derselbe 5000 Stadien zu halten scheint (ein naives $\delta\acute{o}\kappa\epsilon\iota$, das Cleomedes zweimahl gebraucht), so kommen auf den Erdumfang 48mahl 5000 oder 240000 Stadien.

Dieser Schluss gründet sich auf drei ganz unrichtige Prämissen. Erstlich ist es falsch, daß sich Rhodus und Alexandrien unter einerlei Meridian befinden. Jene Stadt liegt bedeutend westlicher als diese. Schon Ptolemäus setzt ihren Meridianunterschied auf 2° . Zweitens ist alles unrichtig, was von den Erscheinungen des Canopus gesagt wird. Der Stern hatte zu Posidonius Zeit $52^{\circ} 25'$ südliche Abweichung. Er erreichte also zu Alexandrien eine Mittagshöhe von $6^{\circ} 23'$, oder mit Rücksicht auf die Strahlenbrechung, deren Gesetze die griechischen Astronomen nicht kannten, von $6^{\circ} 31'$. Die Stadt Rhodus liegt nach Carsten Niebuhr's Beobachtung ⁽¹⁾ unter $36^{\circ} 26'$; der Stern mußte also daselbst $1^{\circ} 32'$ hoch in Süden erscheinen. Die 5000 Stadien endlich beruhen auf einer bloßen Schifferrechnung, wie man leicht erachten wird und Eratosthenes beim Strabo noch zum Überflufs sagt ⁽²⁾.

Diese Bestimmung des Erdumfangs hat im Alterthum keinen Beifall gefunden. Der einzige, der sie aufser Cleomedes noch erwähnt, ist der Verfasser eines Fragments *de forma et magnitudine terrae* in den von Siebenkees herausgegebenen *Anecdotis Graecis* ⁽³⁾.

Auffallend ist es, daß Strabo, ohne der 240000 Stadien mit Einem Wort zu gedenken, versichert, daß Posidonius dem Erdumfang 180000 Stadien gegeben habe, und daß dies von den neuern Messungen diejenige sei, welche die Erde am kleinsten mache ⁽⁴⁾. Wahrscheinlich hatte dieser

⁽¹⁾ Monatl. Corresp. B. V. S. 433.

⁽²⁾ I. II. p. 125.

⁽³⁾ S. 103, 104.

⁽⁴⁾ I. II. p. 95. Diese Worte sind merkwürdig. Sie dienen zum Beweise, daß Strabo nicht an eine Verschiedenheit der den Gradmessungen zum Grunde liegenden Stadien dachte. Auch sieht man, daß es nach der Messung des Eratosthenes mehrere andere gab. Schon vorher p. 62. hat Strabo bemerkt, daß Spätere des Eratosthenes Messung nicht gebilligt hätten.

Geograph in zwei verschiedenen Büchern zwei von einander so abweichende Meinungen vorgetragen. Strabo hatte sein Werk über den Ocean vor Augen, und Cleomedes seine *μετεωρολογικὴ στοιχείωσις*, eine Schrift astronomischen Inhalts, aus der er und Geminus viel geschöpft haben.

Wie kam aber Posidonius zu zwei so verschiedenen Bestimmungen? Fréret⁽¹⁾ und andere französische Gelehrte sind schnell mit der Antwort bei der Hand: dadurch, daß er zweierlei Stadien gebrauchte. Herr Gosselin, der, als er seine *Géographie des Grecs analysée* schrieb, noch nicht in seiner Stadientheorie befangen war, hat einen Gedanken geäußert⁽²⁾, der sehr annehmlich scheint. Eratosthenes bestimmte nach Strabo⁽³⁾ διὰ σκιοθρικῶν γνημῶν, d. i. durch Beobachtungen mit der Scaphe, den Abstand der Städte Alexandrien und Rhodus zu 3750 Stadien. Er muß für beide Oerter 5° 21' Breitenunterschied gefunden haben, die er auf Stadien reducirte, den Grad zu 700 gerechnet. Zuerst nun setzte Posidonius den Abstand jener Städte mit den Schiffen auf 5000, nachher mit Eratosthenes auf 3750 Stadien. Er sah die ersten, so wie die letzten, für den 48sten Theil des Erdumfangs an, und fand erst 240000 und dann 180000 Stadien.

Man wird sagen, daß er sich hier recht plump in einem Zirkel umgedreht haben müsse, indem er von einer Gradbestimmung, die er verwarf, ein Element für eine neue erborgte. Dies dürfte uns gerade nicht an einem Manne befremden, der eben nicht zu den scharfsinnigsten Astronomen des Alterthums gehörte; aber nothwendig mußte es, wenn die 180000 Stadien keinen andern Ursprung gehabt hätten, jeden befremden, daß sie Ptolemäus in seiner Geographie aus genauen Beobachtungen entstanden nennt⁽⁴⁾, und sich ihrer nach dem Vorgange des Geographen Marinus bedient, um Breitenunterschiede in Stadien und umgekehrt zu verwandeln⁽⁵⁾. Es ist daher zu vermuthen, daß sie auf einem ganz andern Wege, sei es von

⁽¹⁾ In der angeführten Abhandlung S. 194.

⁽²⁾ S. 54, 55.

⁽³⁾ I. II. p. 126.

⁽⁴⁾ I. VII. c. 5.

⁽⁵⁾ Er sagt, 500 Stadien verträten ihm die Stelle eines Breitengrades, nach einem Princip, das Marinus bereits vor ihm befolgt habe. Man muß also seine Breitengrade nicht für wirkliche astronomische Grade, sondern für Weiten von 500 Stadien halten, wie er selbst in der Einleitung bemerkt.

Posidonius oder von einem andern Geometer, gefunden worden sind. Eine merkwürdige, so viel ich weiß noch nicht beachtete, Stelle aus dem Commentar des Simplicius über *Aristoteles de Coelo* scheint die Sache außer Zweifel zu setzen. Es heißt daselbst ⁽¹⁾: „Die Astronomen suchten mit Hülfe der Διόπτρα (eines mit Dioptern versehenen Gradbogens) zwei Sterne, die genau um einen Grad der Himmelskugel von einander entfernt sind. Sie bestimmten ferner den Abstand der beiden Oerter auf der Erde, durch deren Scheitelpunkt diese Sterne gehen, und maßen denselben διὰ τῆς ὁδομετρίας (durch Operationen, wie sie die gedachten Βηματιστὰι verrichteten). Sie fanden nun, daß er 500 Stadien halte, und schlossen hieraus, daß auf den größten Kreis der Erde achtzehn Myriaden Stadien gehen.“ Man sieht, daß hier das Princip der neuern Gradmessungen noch einfacher ausgesprochen ist, als in dem Verfahren des Eratosthenes. Daß bei der Anwendung desselben die Alten so bedeutend gefehlt haben, liegt in der großen Unvollkommenheit ihrer Instrumente. Die messende Astronomie hat eigentlich erst unter den Arabern in dem Zeitalter des Almamon begonnen, wo man vollkommnere Instrumente zu verfertigen anfang und der Trigonometrie ihre jetzige Gestalt gab.

Auch für die 180000 Stadien hat man einen Maßstab ausgemittelt, durch den sie mit dem Resultat der neuern Messungen in Übereinstimmung gebracht werden. Es ist der Mühe werth, denselben kennen zu lernen, um zu sehen, welche Irrwege man bei dieser Untersuchung betreten hat.

Le Roy, Verfasser des Werks: *Les Ruines des plus beaux monumens de la Grèce*, sagt in einer Abhandlung über den griechischen Fufs ⁽²⁾: „Nach den englischen Reisenden (er meint John Greaves und andere, die 1639 Ägypten besucht haben, um die Pyramiden zu messen) hält die Elle des Nilmessers auf der Insel Raudah (Kahira gegenüber) 1,824 englische Fufs oder 246,5 pariser Linien. Daraus folgt nach dem Verhältniß 3:2, welches im Alterthum zwischen Elle und Fufs Statt fand, ein Fufs von 164,3 pariser Linien, also ein Stadium von 684,6 pariser Fufs. Der Grad zu 500 Stadien gibt also 57050 Toisen, welches nahe mit der Länge des durch die

⁽¹⁾ P. 134, a. Eben dasselbe findet sich beim Johannes Philoponus in *Arist. Met.* an der oben citirten Stelle.

⁽²⁾ P. 55 der Ausgabe von 1758.

neuern Messungen gefundenen mittleren Erdgrades übereinstimmt.“ Wer berechtigt uns aber, ein solches Stadium aus der Elle des Nilmessers zu bilden, und es den Urhebern der 180000 Stadien unterzuschieben? Und wer verbürgt uns, daß diese Elle noch dieselbe ist, die sie zur Zeit der Griechen war? Der Mikias ist seiner kufischen Inschrift nach im Jahr 211 der Hedsehra errichtet worden ⁽¹⁾. Stand damals noch der alte Nilmesser von Memphis, oder war er schon früher erneuert worden? Die Geschichte belehrt uns hierüber nicht. Und hatte man die Vorsicht und Geschicklichkeit, die Theile des alten Nilmessers genau auf den neuen überzutragen? Ich zweifeln, und dies mit um so größerem Recht, da die Theilung des Mikias sehr unregelmäßig sein soll.

Nach allem Bisherigen ist es kaum nöthig, meine Meinung über den Werth der alten Gradbestimmungen und ihren Nutzen bei Untersuchungen über die alten Maße förmlich auszusprechen. Ich will also nur noch einen Umstand berühren, der die Hauptquelle der vielen Irrthümer über diesen Punkt gewesen zu sein scheint.

Strabo rechnet den Breitengrad zu 700, Ptolemäus zu 500 Stadien. Der erste drückt die Breitenunterschiede in Stadien, der andere in Graden aus. Wenn wir nun, sagt man, die Stadien des ersten in Grade, und die Grade des andern in Stadien verwandeln, und dabei die Zahlen 700 und 500 gebrauchen, so finden wir im ersten Falle eine merkwürdige Übereinstimmung mit den neuern Karten, und im zweiten mit den anderweitig bekannten Stadienangaben. Den Zahlen 700 und 500 müssen also genaue Messungen des Erdumfangs zum Grunde liegen. — Die Übereinstimmung findet sich allerdings; sie berechtigt uns aber gar nicht zu diesem Schlufs.

Ptolemäus gibt in seinem *Almagest* eine Anweisung, die Breiten durch Beobachtungen am Gnomon und durch die Dauer des längsten Tages zu finden, welches bei dem Mangel an guten Meßinstrumenten die beiden Hauptmittel waren, die den Alten hierbei zu Gebote standen. Auf diese Weise waren die Breiten von Meroë, Syene, Alexandrien, Rhodus, Byzanz und vielen andern Punkten bekannt geworden. Eratosthenes, Hipparch und Strabo verwandelten nun die Breitenunterschiede, der angenommenen

(1) S. das *Mémoire sur le Mikias de Raudah* von Le Père im zweiten Bande der *Mémoires sur l'Égypte*.

Größe der Erde gemäß, in Stadien, vermuthlich um dem großen Publikum verständlicher zu werden. Dürfen wir uns also wundern, wenn die Stadien nach gleichem Princip in Breitenunterschiede zurück verwandelt, ziemlich richtige Resultate geben? Ptolemäus dagegen reducirte die aus den Itinerarien und Peripeln entlehnten Stadienintervalle auf Grade, um zum Behuf zu zeichnender Karten eine Tafel der Längen und Breiten zu erhalten. Dafs er sich dabei, ungeachtet er den Grad um hundert Stadien zu klein setzte, in den Breiten nicht bedeutend irrte, war natürlich. Er hatte viele astronomisch bestimmte Breiten vor sich, wodurch er die aus den Stadienangaben gefolgerten rectificiren konnte. Desto unrichtiger fallen seine Längen aus. Längenunterschiede zu finden, fehlte es den Alten bei der Unvollkommenheit ihrer praktischen Astronomie an allen genauern Mitteln so sehr, dafs selbst der Unterschied der beiden einzigen Oerter, wo im Alterthum eigentliche astronomische Beobachtungen angestellt worden sind, ich meine Babylon und Alexandrien, im Almagest um $1^{\circ} 30'$ (6 Zeitminuten), und in der Geographie um $4^{\circ} 30'$ zu groß angesetzt ist. Ptolemäus konnte hier nicht anders verfahren, als dafs er die Stadienintervalle in der Richtung von Westen nach Osten durch den jedesmahligen Werth des Längengrades dividirte. Da er aber unter der wahrscheinlichen Voraussetzung, dafs er das olympische Stadium gebrauchte, den Breitengrad um 100 Stadien, also auch den jedesmahligen Längengrad verhältnißmäfsig zu klein annahm, so mußte er überall die Längenunterschiede zu groß erhalten, und da es ihm nach dieser Richtung an festen Punkten mangelte, die der Anhäufung der Fehler steuern konnten, so verschob sich alles. Kein Wunder also, dafs er das mittelländische Meer um 20 Grad zu lang annahm und den Ausflufs des Ganges um 40 Grad zu weit von den kanarischen Inseln entfernt setzte.

Um nun zum Schluss noch einmahl auf Hrn. Gosselin's Ansicht zurückzukommen, so berührt ihn alles Bisherige gar nicht. Seiner Meinung nach haben Eratosthenes und Posidonius die Zahlen 252000 und 240000, deren Entstehung und Bedeutung sie nicht kannten, aus dem Orient entlehnt und sich als ihre Erfindung angeeignet (¹). Analysiren wir diese Beschuldigung ein wenig näher, so erscheinen uns beide Griechen in

(¹) *Mesures itinéraires* p. 296, 308.

einem höchst zweideutigen Lichte. Um jene Zahlen auf einen vaterländischen Leisten zu zwingen, ersannen sie Methoden, die gerade das gaben, was sie geben sollten, und keiner ihrer Zeitgenossen und Nachfolger, weder der scharfsinnige Hipparch, noch der gelehrte Strabo, haben ein so grobes Plagiat entdeckt und gerügt! Alle Messungen, welche die Griechen von den Ägyptern, Chaldäern, Phöniziern entlehnten, sie mögen nun die Küsten Iberiens oder den Ausfluß des Ganges betreffen, waren ursprünglich genau — *originaiement exactes* — und hörten erst auf es zu sein *par la fausse évaluation qu'en firent les géographes spéculatifs* (1). Fand denn bei den Asiaten allein kein allmählicher Fortschritt zum Bessern Statt? Und sollten alle die herrlichen Messungsmethoden, in deren Besitz sie gewesen sein müßten, so gänzlich untergegangen sein, daß auch nicht die leiseste Andeutung davon bei den Griechen wahrgenommen wird? — In der That, nicht leicht ist eine Hypothese aufgestellt worden, die sich von allen Seiten her so unhaltbar zeigte.

(1) P. 318.



Vergleichende Zergliederung des Sanskrits und der mit ihm verwandten Sprachen.

Zweite Abhandlung.
Ü b e r d a s R e f l e x i v .

Von
H^{rn.} B O P P .



[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 18. März 1824.]

In allen mit dem Sanskrit verwandten Europäischen Sprachen besteht ein substantives geschlechtloses Pronomen dritter Person, welches entweder vorzüglich oder einzig als Reflexiv gebraucht wird, und in seiner Beugung der Analogie der Pronomina erster und zweiter Person folgt; während andere Pronomina der dritten Person, adjektiver Natur, mehr dem allgemeinen Deklinations-Typus sich anschließen. Dieses substantive Reflexiv der dritten Person bietet in den verschiedenen verwandten Sprachen nicht nur einen und denselben Stamm dar, sondern hat auch in den meisten dieser Sprachen die Eigenheit, dafs es nur in einer Zahl gebeugt wird, und seine Singularform zugleich auf die Mehrzahl ausdehnt. — Dem Sanskrit, welches man mit Recht an die Spitze des Sprachstammes stellen darf, der uns hier beschäftigt, fehlt es allein an einem solchen substantiven geschlechtlosen Pronomen der dritten Person, und die meisten Pronomina dieser Person können sowohl substantivisch als adjektivisch gebraucht werden, und unterscheiden drei Geschlechter.

Wir haben aber bereits in unserer ersten Abhandlung darauf aufmerksam gemacht, dafs wir das Sanskrit nicht als die Mutter-, sondern als eine Schwestersprache der verwandten Europäischen ansehen, und dafs wir zugeben, dafs es an manchen Formen Abschleifungen oder gänzlichen Ver-

lust erlitten habe, welche eine oder die andere oder sämtliche Sprachen Europa's getreuer anbewahrt haben; obwohl solche Fälle nicht häufig sind, da in den meisten Beziehungen das Sanskrit das treueste Abbild von jener vorauszusetzenden Asiatischen Stammsprache gibt, die wir nur aus ihren Abkömmlingen kennen, und als deren Eigenthum wir alles dasjenige ansehen müssen, was die Europäischen Sprachen mit dem Sanskrit, und größtentheils auch das, was sie unter sich selbst gemein haben. Besonders gehören hierher die Übereinstimmungen der Slawischen und Germanischen Sprachen mit dem Griechischen und Lateinischen, denn diese Übereinstimmungen sind zu innig in den ganzen organischen Sprachbau verwebt, als daß sie als Mittheilungen späteren, europäischen Verkehrs angesehen werden könnten. Es läßt sich wohl begreifen wie ein Volk von dem anderen zur Bezeichnung sinnlicher Gegenstände, oder auch selbst abstrakter Begriffe, Wörter entlehnen könne, aber nicht wie es Pronomina, oder grammatische Formen, die dem ältesten Stammgute einer Sprache angehören, und einen Bestandtheil ihrer Uerzeugnisse ausmachen, aus einer Sprache in die andere gezogen werden können. Wenigstens ist eine Thatsache wie die letztere noch niemals mit haltbaren Beweisen unterstützt worden. Um nun in der Untersuchung über das Reflexiv von dem Sanskrit auszugehen, so müssen wir zuvörderst darauf aufmerksam machen, daß diese Sprache ein Possessivum besitzt, worin die Radikaltheile des lateinischen *sui* und des Possessivum *suus* enthalten sind. Es lautet in der Grundform *siva* (सिवा) und der Singular-Nominativ der drei Geschlechter ist *swas*, *swá*, *swam*, dem lateinischen *suus*, *sua*, *suum* entsprechend; denn *swas* läßt sich in *suas* auflösen, welches nach einer allgemeinen Wohlhlautsregel in *siva* übergehen mußte. Dieses Possessivum ist aber im Sanskrit nicht bloß auf die dritte Person beschränkt, wie im Lateinischen, sondern es kann auch mein und dein, unser, euer und ihr bedeuten (jedoch nur in Beziehung auf das Subjekt des Satzes) und es könnte daher in Zweifel gezogen werden, ob es ursprünglich der dritten Person oder einer der beiden anderen angehöre. Für das erstere sprechen die analogen Formen im Lateinischen und anderen verwandten Sprachen, in welchen das Reflexivum entweder einzig oder doch vorzugsweise auf die dritte Person bezogen wird, und auch von den Grammatikern als ein Pronomen dieser Person von jeher aufgefaßt worden ist. Auch scheint es viel natürlicher, daß ein Pronomen der dritten Person auf die erste übertragen

werde als umgekehrt; man kann seine eigne Person als etwas aufser sich selbst, als einen Gegenstand der Außenwelt, und in dieser begriffen ansehen, und im Sanskrit ist es etwas außerordentlich gewöhnliches, daß ein Pronomen dritter Person des Nachdrucks wegen dem der ersten oder zweiten vorgesetzt wird, so daß man sagt er ich, oder dieser ich — so 'ham, er du — sa twam. Im Griechischen hängt hiermit zusammen der Gebrauch von ὅδε und ὅγε in Konstruktion mit den beiden ersten Personen. Es gibt auch Beispiele wo bei Zeitwörtern der Personalcharakter der dritten Pers. in die erste und zweite übertragen wurde; man erwäge das deutsche *sind* in der ersten Person, obwohl es ursprünglich nur der dritten zukommt, auf die es im Gothischen beschränkt ist, im Einklange mit नन्ति (*santi*) im Sanskrit und *sunt* im Lateinischen. Es kann also keinem Zweifel unterworfen seyn, daß das Sanskritische Possessivum *siva* ursprünglich und vorzugsweise der dritten Person angehöre. Mit diesem *siva* glaube ich das unbeugbare Pronomen स्वयम् (*swajam*) zusammenstellen zu dürfen; es bedeutet selbst und kann wie das deutsche *selbst* auf alle drei Personen bezogen werden. Wenn ich स्वयम् (*swajam*) mit den Nominativen अहम् (*aham*) ich, त्वम् (*tvam*) du und अजम् (*ajam*) dieser vergleiche, so kann ich die Vermuthung nicht unterdrücken, daß *swajam* eigentlich ein Singular-Nominativ sei, und zwar der Überrest eines geschlechtlosen durch alle Casus gebeugten Pronomens dritter Person, dessen die Sanskrit-Sprache, in dem Zustande worin sie uns erhalten worden, entbehrt, und also in dieser Beziehung gegen die europäischen Schwestersprachen im Nachtheile steht. *Swajam* läßt sich nach den Wohllautsregeln aus *swé-am* erklären, es wäre also hier *swé* der Stamm und *am* Endung oder Nachschlagsylbe, wie in *aham*, *tvam* und *ajam*; dieses *swé* würde in Bezug auf seinen Ausgang mit dem übereinstimmen, was bei मज्ज (*majá*) durch mich, त्वज्ज (*twajá*) durch dich, मज्जि (*mají*) in mir, त्वज्जि (*twají*) in dir als Stamm erscheint, wenn man die Casuszeichen ablöst, und auf die Wohllautsregel Rücksicht nimmt, welche vor Voealen die Verwandlung von *é* in *aj* erfordert. *Twé* aber muß als ein aus *tu* erweiterter Stamm angesehen werden, der dem Nominativ *tw-am* und dem Dativ *tu-bljam* zum Grunde liegt. Man wird also auch, um nach der Analogie zu schließsen, neben *swé* eine kürzere Form *su* als Stamm annehmen dürfen, und diese Annahme ist nothwendig, wenn man *swajam* selbst mit *siva* sein in Beziehung setzen will. Daß aber ein etymologischer Zusammenhang zwischen

beiden Wörtern statt *finde* ist einleuchtend, und läßt sich mit gleicher Sicherheit sowohl aus ihrer Gestalt als aus ihrer Bedeutung folgern.

Dafs im Lateinischen ebenfalls *su* als Stamm des geschlechtlosen Reflexiv-Pronomens der dritten Person anzusehen sei, ergibt sich sowohl aus der Vergleichung mit *tu* du, als aus der mit dem Possessivum *suus*, ganz analog mit *tuus*: man darf also annehmen, dafs, wenn dieses Pronomen in gradem Sinne und im Nominativ gebräuchlich wäre, dieser *su* lauten würde.

Wenden wir uns nun zu dem Griechischen, so findet man zwar in dem Singular des geschlechtlosen Pronomens der dritten Person nirgends den im Sanskrit und Lateinischen deutlich erkennbaren Stamm *su* rein erhalten, allein die Deklination des Singulars bietet auch nichts dar, was der Annahme eines Stammes *ú* widerspräche, da sie ganz analog ist mit dem Pronomen zweiter Person, vom Stamme $\sigma\nu$ ($\tau\nu$). Man dürfte also erwarten, dafs, wäre das Pronomen der dritten Person im Singular-Nominativ gebräuchlich, dieser *ú* lauten würde⁽¹⁾. Es fragt sich aber ob der Spiritus asper dieses Pronomens mit dem im Sanskrit, Lateinischen und allen verwandten Sprachen stehenden *s* zusammenhänge? Dafs der Zischlaut im Griechischen am Anfange der Wörter unzähligemal in den Spiritus asper erweicht worden, bedarf keines Beweises; wahr ist es aber auch, dafs im Griechischen viele Wörter mit dem Spiritus asper anfangen, deren verwandte Stämme im Sanskrit mit einem bloßen Vocal anfangen, und während

(1) Der von den Grammatikern überlieferte Nominativ *í* kann nicht als Einwand gegen diese Ansicht dienen, da *í* der Bedeutung nach, besonders im graden Sinn, an unser Pronomen sich angeschlossen haben konnte, ohne darum von gleichem Stamm und Ursprung zu seyn. Im Sanskrit gibt es ein Pronomen dritter Person, dessen Deklination aus vier verschiedenen Stämmen sich bildet, wovon jeder nur in einigen Casus gebräuchlich ist (s. Regel 270 meiner Grammatik). Zu diesen Stämmen gehört *i*, welcher in den Schwester-Sprachen sehr verbreitet ist, im Lateinischen vollständige Deklination hat (nur dafs *i* mit dem verwandten *e* wechselt), und im Gothischen nur des weiblichen Singular-Nominativs entbehrt, welcher *si* substituirt. Wenn dieser Pronominal-Stamm, welcher auch dem Slawischen geblieben ist (Dobrowsky S. 497.) im Griechischen ebenfalls nicht ganz untergegangen, so kann ich eine Spur desselben nur in dem erwähnten *í* finden, welches vielleicht richtiger mit dem Spiritus lenis geschrieben wird, obwohl es auch nicht selten ist, dafs Wörter die in den verwandten Sprachen mit Vocalen anfangen, im Griechischen den Spiritus asper vorsetzen.

z. B. *ἄλας* das Meer mit dem Sanskritischen *salila* Wasser verwandt ist, hängen *ὑδωρ*, *ὑδες* auf die entgegengesetzte Weise mit dem Sanskritischen Neutrum *uda* (Nom. *udau*) Wasser und mit dem Lateinischen *unda* zusammen. Es ließe sich auch annehmen daß *εῶ*, *ἔ* u. s. w. aus *Fεῶ*, *F'é* entstanden seien, da es ausgemacht scheint, daß dieses Pronomen bei Homer mit Digamma anfing. Aber auch in der Voraussetzung, daß *F'é* die älteste Form des Accusativs sei, ist man nicht genöthigt, hierin einen von dem Sanskrit und Lateinischen verschiedenen und unabhängigen Stamm zu erkennen, da sich sehr gut erklären läßt, wie *FE* aus ΣFE durch Abwerfung des Σ entstanden sei, ΣFE aber aus $\Sigma \Upsilon E$ durch Verwandlung des υ in den verwandten Halb-vocal, wie im Sanskrit und zuweilen auch im Lateinischen *u* vor Vocalen in den verwandten Halb-vocal υ übergeht. Ist meine Ansicht richtig, daß *Fε* zunächst aus $\Sigma F\varepsilon$ und dieses aus $\Sigma \upsilon\varepsilon$ entstanden sei, so verhielte es sich mit demselben, wie mit dem Lateinischen *bis*, welches offenbar aus *divis* entstanden, denn es kann nur aus *duo* entspringen und entspricht dem Sanskritischen gleichbedeutenden *divis*, dem Griechischen *δῖς*, und dem Englischen *twice*. Wie also im Lateinischen das *u* von *duo* zum Consonanten geworden, nachdem der Anfangs-Consonant der Grundzahl ausgefallen, so, glaube ich, kann es sich mit dem Homerischen *F'é* verhalten. Auch ist dieses Wort nicht das einzige, worin ein anfangendes Digamma einem Indischen *sv* entspricht; dasselbe ist z. B. der Fall in *ῥόδῖς*, bei Homer *Fῥόδῖς*, welches dem Sanskritischen Stamme *svádu* (Nomin. masc. *sváduḥ*, Neut. *svádu*) süßs, angenehm, lieblich entspricht. Es soll jedoch nicht geläugnet werden, daß im Griechischen Digamma häufig bloß darum am Anfange eines Wortes steht, weil diese Sprache mit den Semitischen Mundarten die Abneigung theilt, ein Wort mit einem reinen Vocal anzufangen; es wurde daher immer, wo die verwandten Sprachen mit einem bloßen Vocal anfangen, entweder ein gilder oder scharfer Hauch, oder Digamma vorgesetzt. Zu den Wörtern welche bei Homer mit Digamma anfangen gehört z. B. *ἑκάστος*, welches sich zu *ἑκάτερος* wie ein Superlativ zu einem Comparativ verhält; *ἑκάτερος* aber ist beinahe identisch mit dem Sanskritischen *ékatarā* (Nom. *ékataras*) einer von zweien, aus dem Primitiv *éka* einer, durch das Comparativ-Suffix *tara* gebildet. Es läßt sich also der Einwand nicht ganz beseitigen, daß *é* oder *F'é* den Spiritus oder das Digamma bloß einem Laut-Gesetze verdanke, und daß der ursprüngliche Stamm nur aus dem folgenden Vocal bestehe.

Allein wer wird mit Gewalt der Griechischen Sprache für das geschlechtlose Pronomen der dritten Person einen eigenthümlichen mit dem Sanskrit, Lateinischen und anderen verwandten Sprachen nicht zusammenhängenden Stamm aufdringen wollen, da die Mittel der Vereinbarung so nahe liegen, und da die Pronomina der ersten und zweiten Person so auffallende Übereinstimmungen mit dem Sanskrit darboten, und da der Dual und Plural dieses Pronomens sich sehr gut aus einem Urstamme Σv erklären lassen?

Bei dem Dual kann man an der auffallenden Übereinstimmung der Pronomina zweiter und dritter Person einen Stein des Anstosses finden, da sie dem Stamme nach ganz identisch, und fast nur durch die Betonung verschieden sind, worauf bei etymologischen Untersuchungen wenig ankömmt, da sie sich nicht in allen Zeiten gleich bleibt, und nicht über das was bei einem Worte Stammsylbe sei Aufschluß gibt, wenn gleich zwei im Übrigen ganz gleichlautende Wörter durch Verschiedenheit der Betonung auf das Gehör einen ganz verschiedenartigen Eindruck machen. Woher kömmt die fast gänzliche Identität der Dualformen zweier, verschiedenen Personen angehörenden Pronomina? Thiersch bemerkt, daß der Dual der ersten und zweiten Person die den Lateinern in *nos* und *vos* gebliebenen Stämme habe, er erklärt sich jedoch nicht darüber, ob er in *vos* die Abwerfung eines *s*, oder in $\sigma\phi\acute{\omega}$ den euphonischen Zusatz eines Σ erkenne. Mir ist das letztere wahrscheinlicher, da sich das hohe Alter des Lateinischen *vos*, durch die Vergleichung mit den verwandten Sprachen hinlänglich bewährt, denn wir haben im Sanskrit und im Alt-Slawischen übereinstimmende Formen gefunden, sie können daher als ein Eigenthum der Asiatischen Ursprache angesehen werden. Zudem ist im Griechischen das Vorsetzen eines σ vor ϕ nichts ungewöhnliches. Aus diesem Grunde, und weil auch der Dual der ersten Person mit dem Lateinischen Plural übereinstimmt, kann man nicht umhin, $\sigma\phi\acute{\omega}$ mit *vos* zusammenzustellen und die Wahrscheinlichkeit anzuerkennen, daß $\sigma\phi\acute{\omega}$ aus $F\acute{\omega}$ entstanden sei. Auch Lennep findet in $\sigma\phi\acute{\omega}$ eine Übereinstimmung mit *vos*, und hält das σ für nicht radikal, aber aus einem anderen Grunde, nämlich weil er den Stamm des Pronomen der zweiten Person in der Sylbe \acute{v} oder in dem bloßen Vocal v von $\acute{v}\mu\epsilon\acute{\iota}\varsigma$ finden will. Er erklärt daher das Σ des Singulars $\sigma\acute{v}$ als aus einem vorgetretenen, zu σ erhärteten Hauch entstanden, und eben so den Dual $\sigma\phi\acute{\omega}$. Was soll aber bei dieser Erklärung aus dem Dorischen $\tau\acute{v}$ werden, welches man aus

mehrfachen Gründen als die älteste und primitive Form anzusehen das Recht hat? —

Was nun den Dual und Plural des Reflexivs anbelangt, so glaube ich dafs sich in deren Σ und ϕ eine Verwandtschaft mit dem Lateinischen als Stammsylbe ausgemittelten *su*, und mit dem Indischen *su* oder *sw*, nicht verkennen lasse. Dual und Plural sind also mit dem Singular einerlei Stammes, nur vollständiger die Urform aufbewahrend, während, wie ich in meiner früheren Abhandlung zu beweisen versucht habe, die erste und zweite Person im Griechischen, Sanskrit, und den meisten verwandten Sprachen, für die Mehrzahlen eigene mit dem Singular gar nicht zusammenhängende Stämme darbieten. Da nun bei der dritten Person die einfache und Mehrzahlen von Einem Stamm sind, so kann es weniger befremden, dafs $\sigma\phi\acute{\epsilon}$ und $\sigma\phi\acute{\upsilon}$ auch mit singularer Bedeutung vorkommen; ersteres kann aus obigen Gründen als die vollere und ursprüngliche Form für $\acute{\epsilon}$, $F\acute{\epsilon}$ angesehen werden und $\sigma\phi\acute{\upsilon}$ stimmt zu den Dorischen Formen $\acute{\epsilon}\mu\acute{\iota}\nu$, $\tau\acute{\epsilon}\acute{\iota}\nu$, $\acute{\iota}\nu$ (vergl. Buttmanns Lex. S. 59. 60.). Dagegen wird man nicht $\acute{\alpha}\mu\mu\upsilon\nu$ oder $\acute{\iota}\mu\mu\upsilon\nu$ und was hiermit verwandt ist, auf den Singular übertragen finden. Wenn im tragischen Senar das Possessivum $\acute{\alpha}\mu\acute{o}\varsigma$ oder $\acute{\alpha}\mu\omicron\varsigma$ im singularen Sinn vorkömmt, so stimme ich der Ansicht der alten Grammatiker bei, welche $\acute{\alpha}\mu\acute{o}\varsigma$ geschrieben wissen wollen und dieses für eine Dialektform von $\acute{\epsilon}\mu\acute{o}\varsigma$ erklären, denn wäre es eine Übertragung des Possessivs der Mehrzahl in den Singular, so könnte man fragen warum man nicht auch $\acute{\upsilon}\mu\acute{o}\varsigma$ für $\sigma\acute{o}\varsigma$ gebrauche. Allein diese beiden Wörter sind in der Form so sehr von einander geschieden, dafs eine Verwechslung nicht leicht möglich war. Dafs $\acute{o}\varsigma$ und $\sigma\phi\acute{\epsilon}\tau\epsilon\rho\omicron\varsigma$ für alle Personen und Zahlen gebraucht werden, stimmt ganz mit der Ausdehnung des verwandten Possessivs der Sanskrit-Sprache überein, wo, wie ich bereits bemerkt habe, *svas*, *svá*, *svam* ebenfalls auf alle Personen und Zahlen sich erstreckt. Mit diesem *svas* stimmt in der Form am meisten das Homerische $\sigma\phi\acute{o}\varsigma$ zusammen, ja man kann sagen, dafs beide Formen identisch seien, indem die Griechische Sprache für F nach Σ stets ϕ zeigt, σ aber entspricht sehr häufig dem kurzen Indischen *a*, welches nach den eingebornen Grammatikern in der Mitte eines Wortes wie *o* ausgesprochen wird, weshalb *svas* wie *svos* auszusprechen wäre.

In der Ansicht, dafs das Griech. Pron. dritter Pers. sowohl im Sing. als in den beiden Mehrzahlen, so wie auch in seiner Possessivform vom Stamme $\Sigma\upsilon$

ausgegangen sei, wird man noch mehr bestärkt werden, wenn man beachtet, daß auch in anderen Sprachen dieser Familie derselbe Stamm bei dem Reflexiv nicht zu verkennen ist. Im Littauischen und Alt-Slawischen hat dieses Pron. ein *s* zu seinem Radikal-Consonanten, und der alte Stammvocal *u* hat sich im Littauischen zu *aw*, im Alt-Slawischen zu *eb* erweitert. In beiden Sprachen bezeichnet dieser Stamm, in Übereinstimmung mit dem Lateinischen, mit der Singular-Form zugleich die Mehrzahl, und entbehrt, da er in geradem Sinn nicht gebräuchlich ist, des Nominativs. Der Genitiv lautet im Littauischen *saw-es*, im Alt-Slawischen steht hier wie bei dem Pronomen der beiden ersten Personen, ein bloßes *e* als Endung, daher *sebe*. Der Dativ bietet im Littauischen den reinen Stamm dar, nämlich *saw*, im Alt-Slawischen lautet er *seb-je*, analog mit *teb-je* dir. Man könnte in diesen beiden Endungen leicht eine Übereinstimmung mit dem Lateinischen *sibi*, *tibi* finden, die Ähnlichkeit ist aber nur täuschend, da hier *bi* das Casus-Suffix ist, während im Alt-Slawischen *eb* zu dem Stamme gehört. Denn mit dem gelehrten Dobrowsky kann ich die Ansicht nicht theilen, daß *eb* in beiden Pronominen eine Art von Augment sei, denn da in den ältesten stammverwandten Sprachen diese beiden Personen *u* als Wurzelvocal haben, so läßt sich von dem Slawischen *eb* eine befriedigendere Auskunft geben, als diejenige ist, welche sie als einen nicht radikalen Zusatz erklärt. Dobrowsky liefs sich zu seiner Ansicht wahrscheinlich dadurch verleiten, daß der Nominativ und Accusativ dieser Sylbe *eb* entbehren, allein es scheint mir unpassend, um den Stamm eines Nomens anzumitteln, ein Hauptgewicht auf den Nominativ zu legen, da es erwiesen ist, daß im Sanskrit und in sämtlichen verwandten Sprachen dieser Casus nicht selten ein zur Grundform gehörendes Element abwirft, welches in den obliquen Casus wieder hervortritt. Was in den meisten Casus nach Ablösung der Casuszeichen sich als Stamm ergibt ist als solcher anzuerkennen, und ich würde im Alt-Slawischen *teb* und *seb* als Stamm darstellen, selbst wenn die verwandten Sprachen nicht zu Gunsten dieser Ansicht sprächen. Auch bei dem Possessivum spielt im Littauischen wie im Alt-Slawischen das *w* eine wesentliche Rolle, im Littauischen lautet es *sawas*, mit dem Sanskritischen *swas* genau übereinstimmend, und wie dieses durch das schließende *s* den Singular-Nominativ des Masculinum bezeichnend; im Alt-Slawischen ist die entsprechende Form *sivoj*, welches wie *sawas* im Littauischen, *swas* im Sanskrit und *ós* und

σφέτερος im Griechischen auch auf die erste oder zweite Person bezogen werden kann, wenn diese das Subjekt des Satzes sind. Dasselbe gilt, im Littauischen und Slawischen, von dem substantiven Reflexiv.

Um nun zu den Germanischen Sprachen überzugehen, jedoch nur der ältesten Mundart, nämlich der Gothischen zu gedenken, so gibt es auch hier ein geschlechtloses, substantives Reflexiv der dritten Person, welches nur im Singular gebräuchlich ist, mit diesem aber auch zugleich die Mehrzahl bezeichnet, ohne jedoch auch auf die beiden ersten Personen übertragen zu werden. Sein Radikal-Consonant ist *s*, man vermisst aber den Vocal *u*, denn es ist in seiner Deklination ganz analog mit der der zweiten Person; diese aber hat nur im Nominativ den alten Stammvocal *u* erhalten. Da das Reflexiv des Nominativs entbehrt, so fehlt es hier, wie bei dem Griechischen εὔ, an einer Gelegenheit zur Aufweisung des eigentlichen Stammvocals.

Als Resultat meiner Untersuchung über das Reflexiv glaube ich folgendes aufstellen zu dürfen. Es hat *u* als Stammvocal im Sanskrit und allen verwandten Sprachen, und stimmt in dieser Beziehung mit dem Pronomen zweiter Person überein, von dem es aber wesentlich und hinlänglich, und gleichmäfsig in allen verwandten Sprachen, durch den Stamm-Consonanten unterschieden ist, indem es *s* hat, während bei jenem *t* steht. Dieser Unterschied wird aber im Griechischen, bei solchen Dialekten, die weniger getreu als der Dorische die Urgestalt festhalten, wiederum zerstört, und, durch Verwandlung des *τ* in *σ* bei der zweiten Person, eine völlige Identität des Radikaltheiles dieser beiden Pronomina bewirkt. Der Stammvocal *u*, den beide Personen theilen, geht nach dem Bedürfnifs des Wohllauts oder nach dem Hang der einzelnen Sprachen in die verwandten Consonanten *w*, *b*, *F*, *φ* über, und diesen Consonanten kann noch ein Vocal, wie *a* oder *e* vorgesetzt werden, so dafs *u* zu *aw* oder *eb* ausgedehnt erscheint. So wie das Reflexiv seinen Stammvocal mit dem Pronomen zweiter Person gemein hat, so theilt letzteres seinen Stamm-Consonanten mit dem Demonstrativ der dritten Person, im Sanskrit wie in den verwandten Sprachen, von dem es aber durch den Wurzel-Vocal unterschieden ist. Da aber, was ich in meiner früheren Abhandlung zu zeigen versucht habe, in der Sanskritischen Sprachfamilie, zur Charakterisirung einer Wurzelsylbe eben so viel auf den Vocal als auf die Consonanten an-

kommt, so dafs zwei Sylben übereinstimmend in den Consonanten aber geschieden durch die Vocale ganz verschiedene Begriffe auszudrücken fähig sind; so erkenne ich keine Verwandtschaft an, weder zwischen *su* und *tu*, noch zwischen letzterem und dem Demonstrativ-Stamme, welcher im Sanskrit *ta* lautet, und wovon ich in einer künftigen Abhandlung ausführlicher zu handeln gedenke (¹).

(¹) Hier bemerke ich nur vorläufig, dafs uns dieser Stamm *ta* über den Ursprung des Nominativ-Charakters Aufschluß gibt, den ich aus dem *s* erkläre, in welches das *t* des Stammes *ta* im Nomin. masc. und fem. übergeht; aber nicht im Neutrum, daher auch dieses seinen Nominativ ursprünglich, und namentlich noch im Sanskrit und Gothischen, niemals durch *s* bezeichnet, sondern entweder gar nicht, oder durch *m* oder *t*, welches letztere ebenfalls aus dem Pronominal-Stamme *ta* seine Erklärung findet. Auch das *m* des Accusativs ist von pronominalem Ursprung, und hängt mit dem sanskritischen Pronominal-Stamm *amu* zusammen, der, merkwürdig genug, sein *m* im Nomin. masc. und fem. in *s* umwandelt, daher *asau* jener und jene.



Verbesserungen.

- Seite 116, Anm. Z. 8. ist in dem Fragmente des Philoktetes vor Troia zu lesen $\mu\acute{o}\nu\omicron\upsilon\ \delta\pi\omega\varsigma$
 $\mu\acute{\alpha}$ statt $\mu\acute{o}\nu\omicron\upsilon\ \gamma' \acute{\omega}\varsigma\ \mu\acute{\alpha}$, mit Porson zu Aristoph. Av. 1238.
- 140, Z. 10. v. u. lies aus statt in.
 - 141, - 10. v. o. ist zu vor gestalten einzurücken.

~~~~~













SMITHSONIAN INSTITUTION LIBRARIES



3 9088 01298 8085